

ГІСТАРЫЧНЫ
СЛЮЎНІК
БЕЛАРУСКАЙ
МОВЫ

10

АКАДЭМІЯ НАВУК БЕЛАРУСКАЙ ССР
ІНСТЫТУТ МОВАЗНАЎСТВА імя ЯКУБА КОЛАСА

ГІСТАРЫЧНЫ
СЛЮЎНІК
БЕЛАРУСКАЙ
МОВЫ

ВЫПУСК 10

Жеребець — Замена

МІНСК
«НАВУКА І ТЭХНІКА»
1990

В десятом выпуске Словаря, как и в предыдущих, раскрывается семантика слов и приводятся примеры их фиксации в памятниках различных жанров белорусской письменности XIV—XVIII вв. В алфавитном порядке размещено около 2000 словарных статей на буквы Ж — З. Выделяются фразеологические и устойчивые словосочетания, а также наиболее яркие переносные значения.

Рассчитан на исследователей языка и литературы древнего периода, историков, этнографов, краеведов.

Галоўны рэдактар А. І. Жураўскі
Рэдактар выпуска А. М. Булыка
Памочнік рэдактара Н. Ц. Кажура

Складальнікі:

Т. І. Блізнюк (задолженный — закредъ),
В. У. Мяснікова (живание — жяль),
З. К. Турцэвіч (жеребець — жибентяй, завидливе — задокъ),
Г. К. Ціванава (закривалный — замена),
А. І. Яновіч (з — завидити)

Рэцэнзенты:

д-р філал. навук А. П. Груца,
канд. філал. навук М. Н. Крыўко

Г51 **Гістарычны слоўнік беларускай мовы. Вып. 10. Жере-**
бець — Замена / [Склад. Т. І. Блізнюк і інш.; Рэд.
А. М. Булыка]. — Мн.: Навука і тэхніка, 1990. — 287 с.
ISBN 5-343-00140-8.

Исторический словарь белорусского языка.

У дзесятым выпуску Слоўніка, як і ў папярэдніх, раскрываецца семантыка слоў і прыводзяцца прыклады іх фіксацыі ў помніках розных жанраў беларускай пісьменнасці XIV — XVIII стст. У алфавітным парадку размешчана каля 2000 слоўнікавых артыкулаў на літары Ж — З. Вылучаюцца фразеалагічныя і ўстойлівыя словазлучэнні, а таксама найбольш яркія пераносныя значэнні.

Разлічан на даследчыкаў мовы і літаратуры старажытнага перыяду, гісторыкаў, этнографікаў, краязнаўцаў.

Г $\frac{4602020000-010}{M316(03)-90}$ 127—89

ББК 81.2 Бел-4

ISBN 5-343-00140-8

© Выдавецтва
«Навука і тэхніка», 1990.

Ж

Жеребець наз. *Жарабецъ*. третѣка и четвертока и пѣтока хто забѣть ино подлѣгъ дѣши чїи есть жеребець [так!] и его вшецованью имѣет емѣ платит (Вісл., 366—37); Михаилу Зеновьевичу 6 копѣ съ корчомъ Красноселскихъ ... а жеребець лонскій (КЗ, 323, 1488); братъ мой небожчикъ Ечи отписалъ ми въ духовницы жеребѣца (АВК, XVII, 38, 1539); естли бы хто... держачи тое стадо жеребѣца або сверепѣ и колко их ѣморил (Ст. 1566 I, 936); пограбилъ: ...свирепу стадную сивую одну, жеребца стадного, шерстью плеснивого одѣного (АВК, XXXVI, 276, 1582); Ляхъ какъ жеребець ржетъ коло дѣвокъ какъ дрыгантъ коло кобылъ (Мял., 318); вны розмыслившисе послали ему ї жеребцовъ не вбежчоных (Алекс., 266). *Парайн*. жребецъ.

Жеребий гл. жеребей

Жеребица наз. *Жарабица, жаробка*. дочкамъ своимъ за живота своего отказалъ имъ чотыромъ две сверепѣ великихъ, а жеребицу и жеребца воробьевскихъ (АВК, XVII, 407, 1556); сверипѣ стадныхъ старыхъ пять а лонѣ сверепокъ чотыри, а жеребицъ чотыри (АВК, VI, 89, 1589); Клячъ стадныхъ жеробныхъ пять, жеребцовъ стадныхъ третяковъ два, жеребица третячка (АВК, VIII, 466, 1593).

Жеребная, жеробная прым. *Жарѣбная (пра кабылу)*. онъ того человека моего збилъ и свирепу стадную строкатую жеребную у того мужика моего... взялъ (АВК, XXI, 338, 1558); у третего подданого... также пограбил свирепѣ две жеребных (АВК, XXXVI, 274, 1582); узяли... сверѣпу жеробну и жеребца лонщачка (АСД, I, 183, 1590); клячъ стадныхъ жеробныхъ пять (АВК, VIII, 466, 1593); Годишевскій... клячу... жеребную, деревомъ наполь посерединѣ перебилъ (АВК, VI, 127, 1629); Въ справе... о взятѣе на тотъ часъ... клячы жеребное, коштующе шестидесять золотыхъ (АВК, XXVIII, 419, 1667).

Жеребокъ наз. *Жарабок*. Наперод, вся маетност моя, то есть меновите: ... жеребокъ 1, коней гнедых 2 (ИЮМ, XXV, 175, 1637).

Жеребчикъ наз., *памяниш*. ад жеребець. Въ оборѣ быдла — волы два ... жеребчикъ лонскій не валошоный одинъ (АВК, XIV, 77, 1563); жеребцовъ стадныхъ третяковъ

два, жеребица третячка; жеребчикъ мощскій (АВК, VIII, 466, 1593).

Жеребя, жеребье, жеребья наз. 1. *Жарабя*. хто комѸ забьетъ жеребѸ три гривны маеть платить (Вісл., 36б); ЛевѸку БасѸману жеребя въ Михаила (КЗ, 232, 1486); моуж же дѸблинат осердѸеть и жеребѸ дикое члѸкъ родитсѸ (Зб. 262, 16б); гдѸ бы кольвекѸ было стадо у дворѸ нашомѸ, повиненѸ державца въ доброй опатрности мѸти, яко бы отѸ голоду, або зѸ зимна жеребѸята або свирѸпы не здыхали (АЗР, II, 199, 1529); за лонское жеребѸ полкопы гроше^с (Ст. 1566 I, 95); другая свирѸпа вороная з жеребѸятемѸ гнедымѸ (АВК, XXXVI, 48, 1582); Обора двора Дубянского... клячѸ стадныхѸ двѸ, рабочая кляча одна, жеребѸе такрочное одно (АВК, XIV, 500, 1594); жеребѸ волкѸ заевѸ (Барк., 152б); жеребѸя дей той свѸрепы шерстью ворононькое (АВК, XVIII, 224, 1610). *ПараѸн.* жребя Ѹ 1 знач.

2. *Дзіцяня аслицы, вярблюдзіцы*. МовилѸ имѸ идите в^с весь, котораѸ противѸ вамѸ. и натыхѸместѸ найдете осьлицу привѸзаную и жѸребѸ з^с нею (Цяп., 28б); Привели осьлицу и жеребѸ и вложили наверхѸ ихѸ одежи свои (Там жа); послал... велблудиц дойных з жеребѸятами (Біблія, 71); привѸзѸючи до винницы жеребѸ своег а до винной матицы, ѡ сынѸ мо^с ѡслицѸ свою, ѡмые в^с винѸ шатѸ свою (Бельск., 34б); послал дары братѸ своемѸ... велблудиц дойных^с з жеребѸятами ихѸ л̄ (Хран., 50). *ПараѸн.* жребя Ѹ 2 знач.

Жеребятко наз., *памяни.* ад жеребя Ѹ 1 знач. мне ѡнѸ давывалѸ... жеребѸятѸко Ѹ полѸтретѸдцать гроше^с (КВЗС, 125б, 1539).

Жеребячий *прим.* *Жарабячы*. хто имаеть стадо коннаѸ а любо жеребѸчыѸ имаеть под стороже паствить (Вісл. 37б).

Жерело наз. 1. *Крыніца*. докѸль не оурветсѸ поворозѸ серебрянии и зламлетсѸ кѸбокѸ златыи розломитсѸ оуставка на жерелѸ и зламлетсѸ колесо на долѸ (Зб. 262, 92—92б); которыи выпоущает жерела в скалах и в посредкоу горѸ боудѸт прохоживат воды (Пс. XVI, 103б); отѸ жерела тысяцкого на лѸвую сторону ку ДнѸпру, того всего на двѸ стрѸленьи (АЮЗР, I, 171, 1570); нашли там жерола водѸ велми много, котораѸ вода была бѸла Ѹко молоко (Алекс., 36б); Граница... ИпутѸю вверхѸ до жерела Моротыша, отѸ того жерела въ лозу Лучную... ИпутѸю уверхѸ зася до урочища ЗамаршовѸя (АЗР, V, 39, 1640); пришли до ЕлимѸ сѸнове Израилеви гдѸ было вѸ жерелѸ водѸ, а Ѹ финиковѸ, и обозомѸ станѸли при водѸ (Хран., 93). // *перан.* воды глѸбокии рѸчи оустѸ члѸчих поток кипѸчии жерело мѸрсти (Зб. 262, 102); натыхѸместѸ осѸкѸло жерело крови ее и зрозумела на теле ижѸ Ѹздоровела ѡтразу (Цяп., 49б); которые не до ереси Ѹкое, але до подпоры правды и жерела чистого наѸки христовое идѸтъ (Бер. саб., 13); с кото-

рого жерела выникнѣли еждженѣ до римѣ по шапки кардинал^с-скіе, по сакры, и по плащи бискѣпіи (Апакр., 1716); Сталасѣ зраненою млстыю и запаленьемъ вшетечнымъ к немѣ, и розмаите жерело оное чистости ловила (Хран., 64). *Параѣн. жерло.*

2. Горла, адтуліна, жарало. Жерело пак^с Бани внутрь было ѿ самого верху, и что зовнутрь могло видѣно быти было на единый локоть (Скар. ТЦ, 140); о которомъ в^с листе димаса папежа, и в^с листех иеронимовых читаемо, а особливе і в листе до павлина римлянина, где грекомъ самые жерела, а римляномъ и латинником толко потѣчки з нихъ выходѣіе приписѣеть (Апакр., 1816); вспомнилъ гсдь бгѣ на Нѡѣ... привелъ вѣтръ на землю и оупали воды и замкнѣлисѣ жерела пропасти и хлѣби нѣсныи (Хран., 156); пустился з них потѣко з жерела вода (Зб. 82, 102).

3. Рѣчышча. которая се волока другая починается... одъ жерела рѣчного, западу лѣтного къ востоку зимовому (АСД, VI, 309, 1596); казал его до краснаго ѿгородѣ красками и квѣты розмаитыми ѡздобленого провадит в котором межи дереви и лилиѣми над жерелом рѣчки плывѣчої ѣслано мѣлко и дорогѣю ложѣ поставлено (Бельск., 2486).

Жереловный *прим. ад жерело ѣ 1 знач.* Пугасій: Криничныи, жереловъ (Бяр., 303).

Жерелцо *наз., памяниш. ад жерело ѣ 1 знач.* потокъ затолоченыи а жерелцо ѡтворилосѣ праведныи сколзнѣл перед нечѣстливым (Зб. 262, 1066).

Жереме *гл. зеремя*

Жеременье *наз. Тое, што і жеремя.* Бобровые гоны... того села починаются отъ села Орѣшковского однимъ берегомъ до рубежа Блузского, по другой сторонѣ до жеременья ку той же границы Блузской (АВК, XIV, 636, 1599).

Жеремя *гл. зеремя*

Жерець *наз. Той, хто многа есць.* все ѣко же всѣчѣствѣ приключеніе ѡдно праведномѣ и нечѣстивомѣ добромѣ и чистомѣ и скверномѣ и жерцѣ и томѣ што не жреть (Зб. 262, 906).

Жерло *наз. Тое, што і жерело ѣ 1 знач.* которыи оборочает камень оу возеро водное, и невысеченый оу жерло водное (Пс. XVI, 115).

Жерна *гл. жорны*

Жерновъ *гл. жорновъ*

Жерновый *гл. жорновый*

Жеробная *гл. жеребная*

Жерствоватый *прим. Жарсцвяны, з няроўнай паверхняй.* камень великий, жерствоватый... лежитъ надъ сеножатою, прозываемою Перекопомъ (ИЮМ, XXI, 317, 1664).

Жертва, жрътва *наз. 1 Ахвяра, прадмет або жывая істота, прынесена ѣ дар бажаству.* ѣко жертву всехъ созжениѣ

возлюбилъ е (Скар. ПБ, 6); Въ ѿ днѣ лоуны каинъ принесе жертву неправо бѣви (Неба, 846); Каждому звѣдомо ижъ оныѣ вѣцы... птахи... не съ нѣси брали Іереи или жерци, або свѣщеници, але здѣ на земли, птаху ѿ птиц, вино ѿ лозы, овци ѿ стада, потому жъ, и инша овада, на оныѣ жертвы избѣрали (Будны, 214); Приносъ, приношеніе: Доброволнаа офѣра, тое що бываетъ приношено ѿ богатства, ѿ грошей. И тежъ жертва, зарѣзанаа ѿфѣра (Бяр., 126); Артеміда: приѣтна жрѣтва (Тамъ же, 236). // *перан.* смерть цнѣты есть, гды хто живетъ Бѣгъ во вшелѣкой свѣтобливости и справедливости и правдѣ, и ставаетъ жертвою дѣховною благопріѣтною Бѣви (Сматр., 21).
◇ Безкровная жертва — хлебъ і вино (у хрысціянскімъ кульце), якія сімвалізуюць цела і кроў Хрыста. которые не только безкровнѣю жертвѣ слѣжбы божественное, але и престолы... где могутъ розваливають (Унія, 42—426).

2. *Абрадъ ахвярапрынашэння.* ѣко мерзкаѣ предъ тобою дела чинѣху въ гаехъ и въ жертвахъ неправедныхъ (Скар. ПБ, 18); они пакъ позваша ихъ ко жерѣтвамъ кумировъ своихъ (Скар. ЛК, 536); дѣла лепшеишого вырозумѣнѣ, розсмотри тайны закона Моисѣова, и которіе еще до закона были. ѣко пасха, обрезание, и жертвы, певнаѣ рѣчь ижъ тайны были (Будны, 2116—212). ◇ Оставить жертвы — *перастаць адпраўляць абрадъ ахвярапрынашэння.* та пребываетъ оу вѣре распѣтог. и потварила есть весь городъ нашъ многихъ ѿтлѣчила оставить жертвы бѣговъ нашихъ (Чэцця, 616); приносити, творити, учинити жертву — *адпраўляць (спраўляць, справіць) абрадъ ахвярапрынашэння.* покажѣте ми нехотѣщаѣ приносить жертвы бѣгомъ нашимъ (Чэцця, 61); стрѣтѣтѣся съ тобою три мѣжи вѣсходѣщие во вефиль приносить жрѣтвѣ богѣ (Скар. ПЦ, 206); Ерее или жерѣци дѣла трѣхъ речей въ законѣ были. Напервеи абы жертвы приносили (Будны, 121); Сие и сего гласъ единою речен: Но въ нынѣ трапезѣ въ цѣрквахъ ѿ того днѣ и до прышествіѣ емѣ жертвѣ съвершеннѣ творитъ (Навука, 41); потомъ ігемонъ жертву ѣчинилъ идоломъ (Зб. 81, 63).

3. *Бязвінная пагібель, смерць каго-н.* ѣна се упріѣме хрысціѣнкою бытъ знала, и за тое на смертъ ку пожертю свѣромъ всказана есть. ... назавтрее зышлося людемъ много на ѣноѣ позорище коли жертва бытъ мела (Зб. 752, 37). ◇ Жертва святыхъ — *самаахвяраванне, бязвінная пагібель, смерць за веру ў Хрыста.* Такъ оумереть мнѣ мило (Мовить до насъ) ѣкъ кѣ Бѣгъ жертва стѣхъ дорогѣ беретъ (Лям., 27); принести жертву самого себе — *прынесці сябе ў ахвяру, аддаць сябе на пагібель.* Тое все Хѣ достаточно выполнилъ. То есть, ѣчилъ, молился, и наконецъ самого себѣ жертву на крестѣ принесъ (Будны, 1216); азъ бѣгу единому иже сотворилъ нѣбо и землю приношѣ жертву самого себе (Зб. 752, 246).

4. *Разныя свящѣннадзействы, царкоўная служба, маленне.*

поднесене роук моих жертва вечернаа, положи гси сторожую оустом моим (Пс. XVI, 136); ѡни бо вечерю гсдню литургією или службою и жертвою называютъ, дла молитовъ, ѡмиленіа, и исповѣданіа, которое при вечери гсдней бывають (Будны, 243); если жертву ѡставичьнѡ слѡжбѡ божественнѡ антихристѣ маеть згладити ꙗкъсь выше^с слышалъ, тогды сегоднешніе геретикове мѡсеть быть не последнеишии слѡги антихристовы (Унія, 42); До того Грекове и Русь тотъ сакраментъ называютъ жертвою за живыхъ и за умерлыхъ (Гарм., 200). ◇ Ж е р т в ы п р и н о с и т и — *адпраўляць царкоўную службу, маліца; выконваць свяшчэннадзейства*. Мовить писмо але ижъ се молимо за ѡсопшых и жертвы за них приносимо и памети имъ творимъ, мѡситъ быти ꙗко есть инъшое месъце третее (Унія, 156); пришло до того, же вже тамъ ани жертвы светое беспечне приносить не можешъ (Гарм., 187).

5. *Ежа, страва, яда*. лѣпши кѡс сѡхии и миръ с нимъ нижли домъ полон жертвы сварливое (Зб. 262, 1016).

Жертвеникъ, жертвенникъ наз. 1. *Ахвярнік, месца, дзе язычнікі прыносілі ахвяру бажаству*. Потомъ вниидоша вси людие во храмъ Ваалевъ и разбиша жерътвеникъ его (Скар. ЧЦ, 209). *Парайн.* жертovníкъ I у 1 знач., жертвеница ѣ 1 знач., жертвище.

2. *Ахвярнік, стол, на якім рыхтуецца бяскройная ахвяра — хлеб і віно (сімвал цела і крыві Хрыста ѣ хрысціянскім кульце)*. А дла Вѣры и Православіа, аж до жертвенника, з^с зневажен^семъ не толко маетности, дигнитарства и славы, але и самого намилшого здоров^са (Паўуст., 56). *Парайн.* жертovníкъ I у 2 знач.

Жертвеница наз. 1. *Тое, што і жертвеникъ у 1 знач.* оубьют его на жертвеницах (Чэцця, 3736).

2. *Спецыяльнае блюда, талерка з паддонам, якой карысталіся падчас літургіі*. при томъ служеніи въ келиху вино у воду ся прѣмѣнило безъ приливанья воды, и мусѣли у иншомъ келиху не оферованомъ на жертвеницѣ зъ дому принести вина (АЗР, IV, 214, 1600—1605). *Парайн.* жертovníкъ у 3 знач.

Жертвенникъ гл. жертвеникъ

Жертвеный прым. 1. *Ахвярны*. быс тѡ коупѣль нарицаемаа ѡвчаа. и тоу полокахѡ жертвеных ѡвенъ оутробы (Чэцця, 341—3416); Сѣ к тому имаеть волю на всесозжение, колѣса же и ꙗрма волова на дрова жертвенаа (Скар. ДЦ, 117).

2. *У знач.* наз. Жертвеная — *тое, што прыносілі ѣ ахвяру, ахвяра, мѡжъ божии...* носилъ ризу жреческую предо мною. И дахъ дому ѡтца твоего всаа жертвенаа сыновъ ізраилев^с (Скар. ПЦ, 9); Прѣмудрость... закла своаа жертвѣнааа изчерпа в^с чаши вино (Там жа, ПС, 16).

Жертвище наз. *Тое, што і жертвеникъ у 1 знач.* Потом по^смано ѡригена ѡт болвохвалцов, которы^с не стерпѣвши мѡкъ,

кинул кадило на жертвище ѡфѣровал болваном и прето ѡт болвохвалцов волно естъ пѣщон (Бельск., 245б); не стерпѣвши мукъ, вергъ ливанъ на жертвище и далъ хвалу бѣсомъ (Пыт., 55).

Жерти дзеясл. 1. *Жэрці, есці*: так жадного не толко чело-вѣка але ни звѣрѣте немашъ на свѣте ѡкрѣтног, которы^с бы свою кров жерлъ (Бельск., 151б); и на звѣрѣта которые людей застѣповали и металисѣ на них по дорогах и жерли их (Стрыйк., 614); то^с конь для ѡкрѣтного во^сзренѣ люде^с жерлъ (Алекс., 5). // *перан.* съблаженне члчее жерет стость а потом ѡбѣцаньемъ розсмотрѣти (Зб. 262, 103б).

2. *Глытаць*. Нѣкоторые с тых жидов которые приходили до во^сска римског а жерли сребро злото и дорогое камѣне хотѣчи так з мѣста вынести скрите. абы им не ѡтнѣли, бѣнтовицы (Бельск., 232).

Жертовникъ I наз. 1. *Тое, што і* жертвеникъ *у 1 знач.* Манасиѣ... счинилъ жертвовники на горахъ высокихъ (Скар. ЧЦ, 230); требник — жертвовник, ѡфѣровникъ, мѣсце, где ѡфѣрѣ заколюют и спал (Зіз., 67); Пречистаѣ дѣца... коли се перед жертвовником богу молила, розснѣласѣ невыповѣданаѣ свѣтлост и голос ѡт жертвовника до неѣ при^сде, породѣшъ мнѣ сына (Рым., 83); Праса естъ жертвовникъ: то естъ мѣстце офѣр, на котором^с колено было розмаитое быдло (Каліст, II, 75б); даніил его сокрѣшил, и жертвовник его розрыл (Жыц. св., 7); ирод розказал захарію ѡтца предотечева забит. и забит естъ в церкви с самого жертвовника (Зб. 752, 9); Требище, Требник^с: Олтаръ, жертвовникъ, ѡфѣровник^с. Мѣстце до колена або рѣзанѣ люб^с паленѣ ѡфѣръ (Бяр., 172).

2. *Тое, што і* жертвеникъ *у 2 знач.* на жертвовнику келихъ, миска и ложка циновая (АСД, I, 146, 1571); абовѣм в црквах хрстіѣнских двѣ мѣсца маюѣ в олтари быти, жертвовник и престол (Каз. Кір., 82б—83); благовѣрныхъ княжатъ Рускихъ въ стѣнѣ у церкви у жертвовника скриню... выламавши, своими властными руками вынялъ (АЮЗР, II, 41, 1607).

3. *Тое, што і* жертвеница *у 2 знач.* Діскось, або лавида. Нік сл: зг. Блюдце, жертвовник малыи (Бяр., 267).

Жертовникъ II гл. жартовникъ

Жертовничный прым. ад жертвовникъ *у 2 знач.* За три святости олтарныхъ великихъ и за четвертую малую жертвовничную... выдано 20 копъ и 30 грошей (АСД, IX, 52, 1557).

Жертовный прым. Ахвярны. слили суть подставки и где входѣт^с до храму. и требник^с жертовный со огнищем^с своим^с (Скар. КВ, 72б); Моисеи... Чины жертовныя службы Левитские оуставил^с (Скар. ЛК, 3).

Жерцевъ, жерцовъ прым. Жрэцкі. Ктож^с бы пакъ погорделъ и не хотелъ послухати приказаниа жерцева... да сбитъ будетъ человек^с тоѣ (Скар. ДЗ, 35б—36); пишеть... о полици или

о слове суду, еже леживало на персехъ жерцевых^с (Скар. КВ, 26); панъ богъ тое право ставить абы з вонтьпливостами **w** наѣце и законе божомъ зноситсе до жерца то есть до каплана винъни были вси, и вырокъ его слѣхали, и непослѣшного и в розѣме горьдого, которыи бы на вырокъ жерцовомъ, то есть капланскомъ не переставалъ вельми карат (Бер. саб., 25).

Жерць наз. *Тое, што і жрецъ.* реклъ ильа. лживым проркомъ жерцемъ (Чэцця, 234); побиты суть во свѣтыни божией жерци и прорци (Скар. ПЕ, 7); каждому звѣдомо ижъ оныя **w**вцы ... соль и проча^а, не съ нѣси брали Іереи или жерци, або свѣщеници, але здѣ на земли (Будны, 214); (а)ристотелю намилши^с наѣчителю нашъ просимы тебе абыс з нашего скарбу роздалъ межи жерцы (попы) египетский (Алекс., 446); жерцы **w**ного в^с слѣжбѣ богов^с лѣнивого и **w**злблого быть видѣли (Варл., 2616); тогды з гнѣву жерцы, то ест попы поганъские кинули^а на мученика Стого и верещали (Пралог, 6156).

Жесткий прим. // перан. *Жорсткі, грубы, різкі.* не был^с еси силныи во брани поддати грѣшныхъ праведнымъ, или зверемъ дивимъ, или словомъ жесткимъ всехъ вкупѣ погубити (Скар. ПБ, 176—18); сыну в добромъ деле не давай жалобы, и при всѣком дании не придавай смутку словомъ жестъкимъ (Скар. ІС, 296); силна **а**ко смѣръ милость и жѣстка **а**ко адъ ревность (Зб. 262, 856).

Жестокий прим. 1. *Цвѣрды.* въ **w**дра мѣсто и трапезы. землю имѣлъ жестокъ. а въ вина мѣсто водъ чистю (Чэцця, 386); Ам^wсъ: чрез^с алеф^с ... жесток, твердъ, ѣй, крѣпок. або мѣжныи, дѣльныи, силныи, моцныи, дѣжій, недобытыи (Бяр., 229). // перан. *Моцны, цвѣрды, непахісны.* радоуис^а петре вѣро жестока^а. красото цркви^ана^а. ты бога ради много терпѣвъ в темницахъ (Чэцця, 229).

2. *Бязлітасны, люты, суровы; цяжкі; злосны, гнейны.* **w**тець твой велми тѣжкое **а**рмо возложил^с на нас^с но ты нынѣ ѣмени намъ нечто мало, **w**т пановани^а **w**тца твоего жестокого, и **w**т **а**рма претѣжкого иже возложил^с на нас (Скар. ТЦ, 155); Гали^wт порозумѣл, иж Трыщан в том невиненъ, не мѣлъ на него жестокого сердца (Трыст., 76); Учини-ж так, што **а** тобѣ велю, а **а** тебе вызволю **w**т жестокое смерти и **w**т **w**строга меча моего (Там жа, 95—96); [еретики] зо всег панства его были выгнаны, то видѣчи цесар, ижъ просил его **w** реч велми прикрѣю и жестокъ **w**то его не слѣхал (Бельск., 291); нашимъ малымъ войскомъ противъ такъ великого множества людей ... пошли есьмо на жестокий бой (АЗР, IV, 486, 1615); королевское величество тѣмъ людемъ, которые такъ дѣлають, велѣлъ учинити казнь, а инымъ наказанье жестокое (Там жа, V, 28, 1637).

3. *Мужны, храбры, бясстрашны, доблесны.* **w** жестокий моужю крѣпкий храбре. небсныи члѣче земныи анѣле. великий оуме (Чэцця, 386); То ест конечно Анцолот, поехал з двора

Артиуша корола ищучы розличных и жестокихъ прыгодъ (Трыст., 79).

4. Вельмі моцны (на сіле праяўлення). Панъ Трыщанъ почалъ чынити жестокие вдарцы (Трыст., 105); Пулкан... почалъ чынити жестокие вдарцы на право и на лево (Бава, 160).

Жестоко прысл. ад жестокий у 4 знач. прышол некотарыи рыцэръ, такъ силно и жестоко збил ма напервеи сулицою и потомъ мечомъ и вчынилъ ма до конца и великой ганбе перед таким народом и перед такими людьми добрыми (Трыст., 35); коли почалъ панъ Трыщан рубати велми жестоко без укрывана (Там жа, 118).

Жестокошийный прым. Непакорны, непаслухмяны. И реч гсдъ моисею глаголи сыномъ израиловымъ людие жестокошиини есте. Единою ступлю посреди васъ и погублю васъ (Скар. КВ, 626—63).

Жестосердие гл. жестосердые

Жестосердый прым. ад жестосердые. **всказаніе** гораче а сам лють. и жестосердъ и гнѣвлив (Арыст., 186); (слияние же гораче) жилы его нарѣжи и гнѣвливъ. и даровливъ. и въкладаетсѧ въ шкоды. жестосердъ борзъ (Там жа).

Жестосердые, жестосердие наз. Бязлітаснасць, лютасць, суровасць, злосць, бессардэчнасць. елена же црца рекла им еще оу другие говорю вамъ. вѣдаетель што **в** хѣ пророци рекли **в** немъ же нѣ. и вас оупрошаю **в** вашемъ жестосерды. штожъ вы завжды почитаете. а нѣ молвите не вѣдаемъ (Чэцця, 2006); Боудет ли толстъ глас и гроубъ. знаменуует храбрость. и жестосердіе (Арыст., 199); на малый час розгнѣватисѧ, походит подчасъ з ѣломности людской, з нетерпеливости, але через^с долгій часъ трвати в^с прости есть ненависть, жестосердіе, и правам злость (Навука, 62).

Жесть наз. Жэст. блазенство смешки жесты непотребные и проч, которые законника чинат блазном (Зб. 261, 93—936).

Жесть наз. Бляха. За три аркушы жести пану Агапону золот. одинъ (ИЮМ, I, 173, 1681); На ветреникъ, на погоню, жести аркуши два (ИЮМ, IV, 186, 1686); чотыры копы цвековъ до подбиваня жести (ИЮМ, X, 165, 1695).

Жестяный прым. Бляшаны. за бляхи **ѡ** жестяные пану Агапону, асмак. двадцать осмъ (ИЮМ, I, 168, 1681); Лихтаръ жестяный, дали осмак. осмъ (ИЮМ, III, 146, 1685); казали зробить кварту жестяную для ревизии (ИЮМ, X, 46, 1695).

Жечи, жечы, жэчы дзеясл. 1. Паліць, спальваць; знішчаць агнѣм. нынѣ пакъ не только татьбою, але явно воюють, и головами въ полонъ ведутъ, и мѣста и села жьгуть (АЗР, I, 71, 1456); а такъ было везвестно и безъ отказу войны не пускати и огнемъ не жечи (КЗ, 447, 1486); хто бы хоромы, будованье рушалъ, казилъ, жогъ, въ ланцугъ маеть всажонъ быти (АЗР, II, 37, 1508); жрецъ... весь ладанъ иже сверху положеный ест

на крупахъ, и жечи тое бѣдетъ на требнице на память воню благоухающею гсду (Скар. КЛ, 136—14); онъ съ тымъ сыномъ своимъ ночнымъ обычаемъ плотъ городьбы моее, отбираючи и до дому своего носечи, жѣжетъ (АВК, ХХІ, 119, 1556—1557); [тые] домов розбирати и плотов жѣчы... не мають (Ст. 1566, 246); Бово... велелъ перед себе привести свою матер; а коли ѡна прышла, велелъ Бово ѡгонъ скласти и ее жечи (Бава, 166—167); домовъ розѣбирати и плотовъ жечи... не мають (Ст. 1588, 59); предъ тымъ жгли тела мѣртвых на томъ мѣстѣ кто где ѡмрет (Патр. П, 86); тотъ сѣклить таковъ есть ижъ ни ѡгнь не жжет а ни желѣзомъ жадным добыт не может (Алекс. 1697, 766). *Параѣн. жеши.*

2. *Атрымліваць, здабываць што-н. пры дапамозе палення.* попелъ и смолу мають жечи въ своихъ пущахъ, а не въ нашихъ, ани въ мѣстскихъ (АЗР, I, 200, 1499). \diamond Вино жечи — *здабываць гарэлку пры дапамозе перагонкі.* промыта... и от вина горелого, хто бы потай вино жог, с того мает всего им быти половица (Пін., 40, 1522).

3. *Моцна пячы, прыпякаць.* гѣмонъ... повелѣл свечами огными горящими жечи тѣло ее по ребромъ (Чэцця, 65); макриганъ. повелѣлъ... свечами горящими жечи по ранам ее (Там жа, 86б); мѣжъ неочувствительный копаетъ злость а на оустѣхъ его как ѡгнь жжет (Зб. 262, 1016).

Жечка наз. *Тое, што і речка.* z rzeczki Dochnarycy w rzeczku, prozywaitemu Dubowa kołoda; z toie rzeczki suchodołem grubieżami starymi po derewju roznym czerez dorohu wielikuju (ИЮМ, II, 327, 1731).

Жечи гл. жечи

Жеши дзясл. *Тое, што і жечи ѣ 1 знач.* в том дѣни... пещы ставити терніе палити. павиноу жеши. полѣ зажигати (Неба, 87).

Жженье, жжение, зжение наз. 1 *Дзееанне на дзясл. жечи ѣ 1 знач.* рекль [нывѣхаднецар] нажечи печь ѡднѣ седмью алиж бы достойно к жженью (Зб. 262, 1166). *Параѣн. женье.*

2. *Дзееанне на дзясл. жечи ѣ 3 знач.* тамото ѣлица накрыта звана была иже длѣ про недомниманого сѣлечного зженіа. платы албо соукни чорными... зверхоу была накрыта (Валх., 43).

3. *Паленне ѣ печцы, пліце; распальванне и падтрымліванне агню ѣ печцы, пліце.* селянѣ и подданные... отъ воженіа каменіа, протесовъ, бревенъ и дерева на жженіа плить, а любо мѣлу на города ... будутъ вольни (АЗР, I, 75—76, 1457).

Жибентяй, жебентяй наз. *Асоба, якая забяспечвала двор палівам і асвятленнем.* были иныи Мостевъ братъ а Коучюкъ а Лисица жебентяи (Увар., 89); кестоутѣ оудавили... бѣликъ мостев брат а коучѣкъ а лисица жебентяи (Віл., 444); byli ... moster brat, a Kuczuk a Lisica zybentiauy (Бых., 506).

Живание наз. *Тое, што і жизнь у 1 знач.* зевес, а ѡна при-

казана ... на красѣ, и велебость. и на королевство. и на живаніе (Арыст., 73).

Живати *дзясл. шматкр.* 1. *Ад жити ѱ 1 знач.* жонѣ его тое ремество съ товаришами и учнями вольно робить и живать только до року и до шести недѣль (АСД, I, 163, 1582).

2. *Ад жити ѱ 2 знач. // перан.* ѿтрокѣ... постомѣ и мѣтвами. бѣговгодно живал (Чэцця, 886).

3. *Ад жити ѱ 5 знач.* онѣ тудо, на Кіеву, вѣ насѣ не живалѣ, но болши пусто учинилѣ (АЗР, I, 36, 1415). // *перан.* Иванѣ... больше живал на небѣси ѿтколь емѣ дарѣ данѣ (Чэцця, 41).

Живель, живиоль, живюль, живель *наз.* 1. *Стихія (адзін з асноўных элементаў прыроды).* Земля Вода ѿгонѣ и воздухѣ сие четири живела не токмо богу но и челоѣкомѣ послушна суть (Скар. ПБ, 296); Манасиѣ ... кланялсе и хвалу чинил слонцѣ, звѣздам, живиолам, и ѿлтари им ставал (Бельск., 133); при нароженію его видѣл живюлы пременены, теды нехаѣ бѣде ховано в доброѣ памяти, ꙗкобы был моѣ сын (Алекс., 4); всѣх бовѣм добротливый Бѣ до познанаꙗ себе возвал, частію оздобою створенаꙗ, и спораженемѣ неба и землѣ, и иных живель (Каліст, II, 168); чотыри ѣжове сут чотыри живелы з которых естесмо зложены которые съ з собою вадѣт ѿ розсыпанію тѣла нашего насѣ ѣпоминают (Зб. 752, 5666); Елліни засѣ што нечистыхѣ и плюгавшихѣ людеи за бѣги себѣ мѣвали. оуподобляючи и ровнаючи ихѣ именамѣ болшихѣ звѣздѣ. и тежѣ стихіам (Хран., 20); Стихія нбсныа: Съставы въздѣшныа, нбсныи живиолы (Бяр., 313); чотыри ѣжов сут чотыри живелы, з которых естесмо зложени (Зб. 82, 421).

Живенье *наз.* *Дзееяне на дзясл.* живити ѱ 1 *знач.* Гминѣ свѣта оубогій, пишетѣ, кладетѣ то, себе змерлого... по Бѣѣ живеніе ... вчасное мѣлѣ по Тѣлѣ, на Дѣши збавене (Лям., 2); Ахісамахѣ, к: Братѣ живѣне, або немочи, або братѣ злѣчающійся (Бяр., 242—243).

Живиоль *гл.* живель

Живити, живити *дзясл.* 1. *Даѣаѣ жыццѣ, ажыўляѣ.* подобаѣтъ бо боꙗтисѣ бѣ ... многих мертвить и живить (Чэцця, 306); занежѣ Богѣ и живить и мертвить, все вѣ его святой воли (АЗР, II, 20, 1507); Гсдѣ мертвить и живить, гсдѣ низводитѣ вѣ адѣ и возводитѣ (Скар. ПЦ, 76); Исѣсѣ... побилѣ ест всехѣ и ни единого ѿ нихѣ не живилѣ (Скар. ІН, 246); не ѿтстѣпим ѿ тебе бо ты нас живиши и имѣ твое призовем (Пс. XVI, 836). // *перан.* Ты еси бѣгѣ мой, дѣхѣ твой добрый нехай наставит мѣ на землю правѣ, и мене делѣ твоег гси живиши мѣ правдою твоею (Пс. XVI, 1376).

2. *Захоўѣаѣ жыццѣ, пакідаѣ у живых.* Живѣ естѣ гсдѣ богѣ бы есте были ихѣ живили не погубилѣ быхѣ васѣ (Скар.КС, 196); Дѣйте ми знамѣ истинное ꙗко живити вамѣ мене, и ѿтѣа моего, и маѣтерѣ мою (Скар. ІН, 76); невиннеж гонѣт мѣ

помози мнѣ и малючко не задоушили мѧ на земли предсѧж не опѣстил есми приказаней твоих. подлоуг млсрдѧ твоег живи мѧ и боудѣ стереч свидѣствъ твоих оуста (Пс. XVI, 121б—122); рассказал теж слѣгам своим абы жадног з них не живили (Бельск., 127); первое порѣшене было ѣчинено през антиѡха злого царѧ макидонского котори^с был ѣмыслил жадно-го члѣвка з народѣ жидовского не живит (Кн. Мак., 65б); ижъ ты будешь ли на пришлоѣ купе на мене инстикговать альбо што зезнавать, певне и тебе не буду живить (АВК, XVIII, 262, 1622); если ѡн ест фалшеръ, ѧк вѣдаю, не живи его бѣже мои, абы тоеи години не дождал (Жыц. св., 103б); а если ѡнъ ест фальшер ѧко ведаю: не живи его гсди бѣже мой: абы той години не дочекалъ (Пралог, 633б); пощастилосе олофернови, ижъ ѡпановалъ праве вси црства на всходѣ слнца, не живѧчи никогожъ который емѣ сѧ спротивилъ (Хран., 372). *Параѣн. живляти.*

3. *Карміць, падтрымліваць існаванне.* а ѧ не маю ѣе чимъ ховати и живити (КСД, 1211, 1518); Што колве придет з пашенъ з млыновъ и с присудов то мают себе опекальники на свои пожитки оборочати... и дети живити и одевати (Ст. 1529, 36); хочешь ли о том певнейшый быти ѧко чтити розумѣтьсѧ живити а выхованье давати, погледи што Апстлѣ к Тімоѣю пишетъ (Будны, 50); не маючы ни отъ кого жадное помочы и поживенья в старости летъ моихъ, яко отъ сына моего властного и отъ дочокъ моихъ роженныхъ, которые мене в старости летъ моихъ отъ себе откинули... и жывити не хотели (АВК, XXIV, 382, 1581); живилъ ихъ и весь домъ ѡтца своего додаючи живности каждому (Біблія, 101); а тепер сынѣ мо^с милы^с ѣже тебе за ѣмерлог маю, бо тебе не маю чим живити, для тог тѧжкого голодѣ (Бельск., 234б); Живность маемо з^с ѡвоцѣ лѣсног и зѣлѧ, которое живит пѣстынѧ, напаваючисѧ росою Нбсною (Варл., 154—154б); гсди для тебе возму того ѡбтѧтого и ѡбѣцѣю его ѡсмотрѣват и жывит аж до смерти (Зб. 752, 541); Матка его вдова не маючи чим з детками живит, ѣжо подростого того то епифаниѧ послала до места жребца еще неѡбѣжджаного и шаленого продават (Пралог, 669б); не бойтесѧ ижъ живит бѣдѣ васъ и дѣтки ваши (Хран., 77б); стефан... призвавши ѡднои добродѣ^ски свое^с которѧ его ѣ вежи живила рече еи (Зб. 82, 197).

4. *Падтрымліваць (агонь), не даваць патухнуць.* огонь на олтарѣ завжды бѣдет горѣлъ, который бѣде живилъ сѣценникъ подкладаючи дрова рано на каждый днь (Хран., 116—116б).

5. *Зажыўляць.* врачъ масть прикладываетъ. живить рану евжиноу (Чэцця, 161).

Живитися, жывитися дзелясл., зв. ад живити ѣ 3 знач. Тымъ млыномъ можетъ се городъ живити хлѣбомъ (АЮЗР, II, 110, 1480); ѡн^с же рече еѣ иди жъ продай олей и заплати долгъ

твой, остатком^с пакъ олеа живса ты с сынами своими (Скар. ЧЦ, 1906); подворники ихъ, которые суть ремесные и тымъ ремесломъ... ся обыходять, имъ живять (КПД, 514, 1568); которые татарове фурлюномъ се живатъ и ѡгородные речы справѡють быдломъ торгѡють (Ст. 1588, 492); люди нендзны, не мают ничего толкѡ с коренѡ живѡтса (Царств., 80); нѣкгда колочами аплве толко живилис (Зб. 261, 1466); продала ѡле^с, заплатила длужникови а ѡстатком се живѡла з сыны (Бельск., 125); вшелѡкѡю телеснѡю оутѣхѡ и покой до конца ѡткинѡли, сырымъ корѣнемъ, и зѣл^семъ, и ѡвоцомъ лѣснымъ, або тежъ сѣхим, и барзо твердымъ хлѣбомъ живѡчиса (Варл., 102—1026); тое звѣра... травою з коренѡ и верѣшками дерева сѡживит (Зб. 259, 2636); поткалъ лѡкѡна мниха зацного и чѣйного котори^с книги переписовалъ и тым се живиль (Пралог, 670—6706); две лѣте жил на пѣщы ѡ велико^с нѣжи, зелѣем сѡ толко живѡчи (Зб. 82, 1716); што писанемъ книг (бо писал велми ѡздобне) выробил, тым же сѡ живил (Там жа, 247); есть Сакраментъ Тѣла и Крове, Гсда нѣшего Іса Ха, под особами хлѣба и Вина, им^с же дѣѡа члѣскаѡ живитса (Зб. вып., 18).

Живица наз. Смала. несѣчи коренѡ ресинѡ (на полѣ: смолѡ живицѡ) (Бельск., 266); Лѡтъ; ѡбвиненый, або звѡзанный або ѡткрытый, або живица дорогаа, котораа называется Стакти (Бяр., 294); трапилисѡ кѣпцы Ізмаилтовѡ оною дорогою з^с Галаадъ до Егѣптѡ идѣчи. и велблюды ихъ несѣчи коренѣе и ресинѡ (на полѣ: смолѡ живицѡ) и статкѡ [так!] и мастікѡ (Хран., 606); ресинѡ едны выкладают живицѡ (Выкл., 24).

Живленый дзеепрым. ад живити ѱ 1 знач. бѣѡа... завжды сѣтым дѣѡм живлена (Чѣцця, 52—526).

Живляти дзеясл. Тое, што і живити ѱ 2 знач. И гублѡше Давыдъ всю страну тѡ и не живлѡше мужа ни жены (Скар. ПЦ, 58—586).

Живне, живне прысл. Як мага хутчѣй. ты, Мартине Дохо ... его шаблею ... по плечамъ билъ, мордовалъ и подъ нимъ яко живне хотель паставиль (АВК, I, 282, 1617); хтобы колвекъ з нихъ, будучы впорнымъ, сѣсь тестаментъ мой в чомъ же одно живне нарушати, ино таковой кождый з нихъ о то все маеть со мною розсудитьсе на страшномъ суде (ИЮМ, XXI, 459, 1626).

Живность, живность наз. 1. Харчаѡанне, правѡянт. найболѣй паномъ Полякомъ трудность великая, што ся дотычетъ купованѣя живности на себе и на кони и всякихъ иныхъ потребныхъ рѣчей, не маючи пѣнязей Литовскихъ (АЗР, II, 36, 1507); нищеты и богатества не давай мнѣ, толико дай живности моеѡ потрѣбу (Скар. ПС, 456); Тогды мает тот з вижом гетманским где ехати або пойти або взяти потребу живности собе и на кони (Ст. 1529, 18); тыми пенязми накупити на замѣки укѣраинѣные зѣбожѣя и вѣсякихъ живѣностей (КПД, 11, 1538); Хлѣбом бо всѡкіе живности и вси того живота потреби называемъ (Будны,

192); жолнеры... на **ѡ**бозы **шлѧхѣтскіе** наеждчати и живность себе з них брати не мають (Ст. 1566, 25б); в тот час вси **полѧ** вколо повоевал, **кото^{ра}ѧ** рѣч была того прычыною, ижъ въ **ѡ**бозе Атылевом велми трудно было **ѡ** живность (Атыла, 221); живиль ихъ и весь домъ **ѡтца** своего додаючи живности **каждому** (Біблія, 101); набери з собою **вшелѧкои** живности, што ести мѣти **бѣдѣт** (Бельск., 8б); Поквалмысе там где достанем живности **собѣ** и **конем** достатокъ (Алекс., 10б); Данъ мѣсть... **собѣ** и полку своему на 500 коней живность доставать (АЗР, IV, 381, 1610); кроль зась речеть; хто **сѧ** смерти боит, дармо **сѧ** тот **ѡ** живност старает (Варл., 28); **взѧл** з собою на дорогѣ живности то ест воды вина **ѡцѣтѣ** и масла **древѧнаго** (Зб. 752, 69); призвал голодъ на землю; и **ѡтнѧл** всю живност (Пс. XVII, 111); Пища: живность, страва, покарм^с, кормлѧ, потрава (Бяр., 104); **ѡ** третій хлѣбъ оупрашаем^с Гсда Бѣга, дочесный, то естъ **ѡ** **вшелѧкѣю** живност^с, и **ѡ**деждѣ, бо тое все маемо з^с **млсрдіѧ** Бѣжого (Зб. вып., 99б). *Парафн. живость у 1 знач.*

2. *Усякая хатняя живѣла і птушка, призначаная для ѡживанья ѡ ежу.* А которую животину они пригонятъ зъ заграничья на продажу, абы еси съ тоѣ, живности, якъ съ коней, такъ и съ быдла, жадныхъ пѣнезей на нихъ брати не казалъ (АЗР, II, 180, 1527); Тогды брат старши осмотревшы напередъ живность домовую... **мает** тые малые долги выплатити (Ст. 1529, 35); перекупники сельскіе, которые только такимъ товаромъ, што живности належить, торгуютъ (АВК, III, 273, 1577); **выкрали** ... живности его, то естъ **вѣпра** кормного битого зовсимъ тушу не розбираную (АВК, XVIII, 56, 1584); а згола **ничого** до живности **належа^счого** во **изра^слю** не зоставлѧли, ани **ѡ**вѣць ани **волов** ани **ѡ**слов (Біблія, 122); Сѣеник... живность свою и **спрат** **домовы^с** **ѣбогим** роздавалъ (Пралог, 587).

3. *Жыццѣ.* **ѡ** пани славы **ѡ** пани веселіа. криница милости жила **млсрдіа**. **сѣтости** живности (Пак. Хр., 16); Ни таистры на дорогу, ни **двѣ** одежъ, ни **ботовъ** ни **посоха** **годенъ** бо ест **работникъ** живности **своее** (Цяп., 12б); кгда теды **минѣло** **сем** **лѣтъ** живности **которы** были во **египтѣ**... по **всем** **свѣте** голод **перемоглѣ** (Біблія, 93); **ѡ**то **при^сдѣт** **сем** **лѣт** живности **великои** по **все^с** **земли** **египетско^с** (Бельск., 29); **снѣ** **мо^с** **по^сманы^с** и **ѣзѧтѧ** **королевского** в Африце естъ: **едина** **потѣха** и **надѣѧ** **живности** **мое^с** (Зб. 752, 498); Жизнь: Животъ, живност^с, **выхованье**, **помешканье** (Бяр., 44).

Живо, живо *присл.* 1. *Жвава, борзда, як мага хутчэй.* **силенъ** есі **оуздорівити**. **прироженѧ** **болѣзни**, и **раздрѣшити** **грѣховную** **ночь**. и **живо** **вчинити** **дѣло** (Чэцця, 160); **братѧ** **мои** **были**, **сынове** **матки** **моеи**. **живѣ** **гсдѣ**, **бысте** **ихъ** **были** **живо** **заховали**, **же** **бых** **вас** **не** **забилѣ** (Біблія, 125); **Всѧкож** **рицертво** **его** **ѡ**дно **збили**, **дрѣгое** **живо** **по^смали** (Стрыйк., 613); ажъ **пострегшысе** **дей** **онѣ** въ **томѣ** **ледво** зъ **горѣломѣ** до **его** **милости**

пана Яна Гарабурды, до маетности его милости Свислочи живо утекъ (АВК, XVIII, 209, 1607); если се оу негѡ што оукралъ найдетъ, живо, любо вола, любо осла або овцѸ во двое наобворотить (Хран., 99—99б).

2. *Жыўцом, у живым стане.* мешкалѣм под ним немало бачечи там доктора сѣпрца и инших какоников и люде^с розных немало кторе тѣж в том поветрю живо zostали были (Еўл., 4); хто бы жоны свое^с матку понѣл, живо з ними бѣдет спален ѡгнем (Біблія, 170); Зараз се почала земля трасти, аж се ростѣпила. и пожерла живо Авирона и дажана (Бельск., 61б); Азали сѣ не боиш^с великихъ боговъ гнѣвѸ, абы тебе огнем з неба не спалили, и до пропасти живо не вкинѣли (Варл., 207); перве^с живо ѡблуплены, потом ѡзыки им скроз горло вытягнено (Зб. 752, 21б); ѡбохъ з мѣста вывести и на дорожъ салири^сско^с ѡму великую выкопат и живо загрести ихъ (Пралог, 531б); [зми^с] ѣста ѡтворилъ живо дѣвѣ поглотити (Зб. 82, 310).

Живодавный прым. *Тое, што і живодателный.* которые, першый разъ, предъ страстію крстною, и волною а живодавною смѣртію, Ха сѣсителя нашего, славѸ прѣѡбраженіѣ, и зарѸ бжественное красоты его, на горѣ ѡворской, ѡбачили (Карп., 19б).

Живодателный прым. *Які дае жыццѣ.* прошѸ прето братіе, абы кождый з вас себѣ досвѣдчал, и тогды ѡт живодателнаго хлѣба, абы елъ, а ѡт животворящей крови, абы пил (Жыц. св., 140). *Параўн.* живодавный, живодатный.

Живодатный прым. *Тое, што і живодателный.* на оугасшій свѣтъ ѡчей, того, который просвѣщаетъ ѡчи слѣпыхъ: И целоуючы живодатные его ѡзвы, котѡрыми сѣ оулѣчила, не оулѣченаѣ, Адама всерѡднаго, рана (Карп., 46б).

Живозакалаемый прым. *Жыўцом заколаты.* офѣра живозакалаема хлѣбом и вином офѣровати сѣ не бѣдет (Каз. Кір., 84б).

Живоначальный, живоначалный, живоночальный, живоначальный прым. 1. *Які змяшчае ў сабе пачатак жыцця.* георгій... реч. безначлне и живоначлне бѣ всег мира. положи-выи вѣмѣна и лѣта (Чэцця, 83); Похвала стго и живоначалнаго крста выписывается (Скар. ПБ, 20б). ◇ Ж и в о н а ч а л ь н а я т р о и ц а — трохіпастаснае бажаство (адзіны бог, існы ў трох асобах — бацькі, сына і святога духа), якое на прадстаўленню хрысціянскай рэлігіі змяшчае ў сабе прычыну і пачатак жыцця. Во имя святых живоначалных и нероздѣли-мых Троица, аминь (АЗР, II, 33, 1507); Во имя Светое Живона-чалных неразделимое Троицы Отца и Сына и Святого Духа на вѣчную память (АВК, XX, 248, 1617); Прето вѣрѣи в^с ѡтца и Сѣна и стго Дѣа, в^с стѣю, мовлю, и живоначалнѣю ТроицѸ, котораѣ се в^с Трехъ Персонахъ, и в^с ѡдномъ Бозствѣ славить (Варл., 162б); Во имя Пресвятые и живоначалные, единосущное и неразделимое Троицы, Отца и Сына и Святого Духа, ку

вечной памяти, стансе (ИЮМ, XIV, 339, 1736); Ж и в о н а ч а л ь н а я т р о и ц а — у складзе назвы царквы, вѣ имѣ живоначалныѣ троца се азъ смиренныи семиѣнь архіепспъ полѣтъцкыи коупилъ есми село на тоуловъ (Гр. Сем.); колѣна приклонѣемъ чстымъ срдцемъ. покл[а]наючи бо сѣ стіи живоначалнѣи троици. должни есмо и повинни прибѣгати часто (Чэцця, 218); продкове наши, съ давныхъ часовъ монастырь святыя живоначалныя Тройцы, при мѣстѣ Слуцкомъ, на вѣчныя часы надати и уфундовати рачили (АЗР, III, 272, 1582); не могучи такъ борзо мѣти способу на забудованье ихъ вложилъ на монастырь Виленскій Святое живоначалное Тройцы (АВК, XI, 80, 1611); Кнѣзь Дмитрій приимать блгословение от свѣго Сергия в монастырь живоначалныя Тройцы (Мам., 174); ничего по... канонахъ, которые вси яснѣ визнавають. ижъ свѣтыя Божыя... предстоятъ Светей живоначалной Тройцы, и молятся за нами (Гарм., 182); то есть панское, купецкое, розкое для даванья зъ нихъ пожитковъ приходячихъ, до монастыра... свѣтое живоначалное Тройцы... зъ чиненьемъ... фундовати рачилъ (АВК, IX, 170, 1635); блгословитисѣ ... храмъ вилни живоначалное Троци (Дыяр., 1536); 8важ, ꙗко была на свое^с столицы блиско маестату пресвѣтое и живоначалное тро^сцы на правицы сѣна своего посажена (Зб. 255, 3586—359).

Живоносный, живоносный *прим. Жыватворны, які прыносіць жыццё.* Видѣчи, бовѣмъ, источники, найдорожшое крови, з^с живоносныхъ его ребръ, ꙗко з^с Едема рѣки, гойнѣ а ѡбфитѣ плынѣчыя (Карп., 476); Роспрострѣмъ прето срдцъ нашихъ борозны, а пріймѣмъ до нихъ живоноснымъ и збавеннымъ вѣды писма стѣго (Каліст, II, 246—25); нѣмашъ ... власного дерева, на которомъ живоносное тѣло гсдне было распѣто (Зб. 752, 414); немашъ ... власногъ того дерева на которомъ живоносное тѣло гсдне было распѣто (Зб. 82, 266).

Живоначальный *гл. живоначалный*

Живописецъ *наз. Жывапісец.* Живопись, атель: Маларъ, живописецъ (Бяр., 43).

Живость *наз. Тое, што і живность у 1 знач.* Трафилсѣ велики^с голодъ в риме хотѣл сенатъ абы посполиты^с людъ лежал на границахъ, а з неприѣтелскихъ краин живости собѣ доставал (Бельск., 1536); штоколвекъ вамъ бѣде потреба будъ пнѣзе^с будъ живости, такъ вамъ ꙗко и конемъ, всегъ досыт бѣдете мѣти (Стрыйк., 6236).

Животадавецъ *наз. Той, хто дае, даруе жыццё.* Приблизилъ сѣ до брамы мѣста Наина Хс Бгъ нашъ дверь живота и несмертѣльности, и плачъ животадавецъ оутѣлилъ (Каліст, II, 117).

Животворный *прим. Тое, што і животворящий.* ꙗкъ Маннъ вѣчныхъ роскошій ѣсти, и водъ з^с каменѣ животворногѣ пити бѣдъ (Мак., 226).

Животворящий, животворящий *прим.//перан. Які стварае*

йсе́ живое, можа ажывіць, вылечиць. ты бы, братъ нашъ, потумужъ успомянулъ на свою грамоту докончалную, какъ еси намъ записался и на чомъ еси намъ животворящій крестъ цѣловалъ (АЗР, I, 203, 1500); онъ же глаголътъ ѿ свѣтомъ и животворящемъ кресте (Скар. ПП, 96); крестъ з самогъ животворящогъ дерева з^с шии ... знѣвши взложилъ на золотѹю мисѹ (Стрыйк., 472); самъ кнѣзь великій, вынявши зъ запазухи свой крестъ, в которомъ была часть животворящаго древа (Мам., 184); в Пресветой и Животворящей Троицы нѣтъ старшого, ани меньшого (Гарм., 177); освѣщается причащеніемъ чистаго тѣла и животворящей крови Гѣ нашего Іс Хѣ (Калист, I, 17—176); в часъ хоробы Пречстныхъ и животворящихъ тѣла и крове Хѣ тайнъ причащеніе (Сматр., 47—48); которого принала, новѹю пѣснь поетъ Бѣ, ... и даетъ хвалѹ Хѣи животворящемъ (Мак., 371—372); виждъ ѿрѣжие крѣтъ честны^с и терновы^с венецъ копие пробождшее животворящаго ребра (Зб. 752, 83); на празникъ воздвыженія чистаго и животворящаго креста гсднѣа ведлугъ звычайу хрстианского и стѣхъ ѹфалы крѣтъ стѣи ѿ архиереѣа воздвизается (Зб. 82, 310). *Параѹн.* животворный.

Животдавный *прим.* *Тое, што і* животдательный. была... и самой животдавной мѣки и смерти его правдивою оучастицею (Калист, II, 211).

Животдательный *прим.* *Які дае жыццѣ.* длѣ честной, Стой и животдательной крови твоей, которѹю длѣ живота и длѣ збавенѣа нашего вылааъ еси (Калист, II, 312). *Параѹн.* животдавный.

Животекучий *дзееприм.* *Тое, што і* животоchnый. Скоштѹймо прето братіе: скоштѹймо, и дознаймо: обачмо ѣакъ есть добръ Гдѣ, доброты и нескмертelnости невычерпаное море: вода солодкаѣа и животекѹчаѣа, розлоистаѣа и з^с берегѡвъъ выливаючаѣа (Калист, I, 1656—166).

Животина, животина *наз.* *Хатняя живѣла.* ачь хто комѹ потравить жѣто жѣвотиною а на чѣмъ щкоде бѣдетъ занѣто оуставлѣемъ платѣтъ чѣа жѣвотина (Вісл., 25); домъ весь розграбили и животину и жито, и пшеницу (КЗ, 470, 1448); принесли вси сѣнове израилевы дары своѣа къ боу. хто што имѣель ѿ овощей. и ѿ животины (Чѣцця, 14); люди ... хоромы свои затвораютъ до вонъ не выходѣтъ ани тежъ которей животине выити препростаѣт. иже коли были се не затворили. зъ его безмерного а спрсного прешкарѣдного. смородоу были бы побити. а змерли бы (Валх., 866); взялъ въ насъ во всей волости деветнадцатеро коней, а рогатое животины пятьдесятъ безъ двѹ, не ведаемъ — за што (КСД, 62, 1510); ѡнъ вырѣчылъ ѹ мене девѣтеро животины (КВЗС, 3, 1533); Карпъ Артюховичъ... послалъ есми сына своего Гаросима до постуха моего, абы животину мою пригнааъ до моего дому (АВК, XXI, 61, 1555); по немъ снѣдѹтъ молниѣа громаы и поплавитъ житѣа и погоубить люди и животину (Арыст., 147); естъ у мене у дому моемъ корова... которую поймал

на овсе и з ыншою животиною (АВК, XXXIX, 391, 1579); украли у дворе пана Курошовомъ ... тыежъ подданные ... животины дворное пана Курошovy, две коровы и четверо коз (АВК, XXXVI, 233, 1582).

Животинный *прим.* *ад* животина. конюшыя брали съ конского и зъ животинного стада зъ мѣстского куницу, по двадцати грошей на лѣто (АЗР, I, 362, 1505); камен бадзагир ... *ѡ*бретае-тсѧ во желчи веретенницъ великих и скреблют его нитю шолковою. *ѡ*нже белъ и макок тогды и помогаетъ *ѡ*т гаду животинного и цвѣтного. и каменного (Арыст., 237).

Животищъ *прим.* *Жыццёвы*. Зѡиль: мр: ꙗ. Животен, жизнен, Животищъ (Бяр., 275).

Животно *наз.* *Тое, што і* животное. Питала еси млекоу, *ѡ*тверзающаго роукъ свою, и насыщающаго всѧко животно благоволеніѧ (Карп; 366); Онагръ, Дикій осель, животно подобное лоси (Бяр., 300); дванадцат мѣсѧце^с челоуѣческим *ѡ*бразомъ животно и непереступно намаліовано златомъ (Алекс. 1697, 74).

Животное *наз.* *Жывёла*. пѣть воистинѧ животное (Чэцця, 2116); Каждое животное милуетъ собѣ подобное, тако и кажъ-ный челоуѣк^с ближнего своего (Скар. ІС, 23); Вышеж сих седми поѧсов ес *ѡ*смое нбо на нем же ꙗи задеи. сиреч животных (Неба, 61); Аристотел ... *ѡ* животных пишет (Зіз., 47); наполни-лас землѧ створенѧ твоего, се море великое и просторое, и в том гмызы которым числа нет, животное малое з великими и через них люди преходѧт (Пс. XVII, 104); *ѡ* створеню скотовъ звѣровъ и иных животных в^с днѣ шестый (Хран., 4); *Парайн.* животно.

Животный, животный *прим.* 1. *Жывёльны*. По стежце животной не ходить, блудны сѣтъ стопы сѧ и непостижимы (Скар. ПС, 11); всѧко неведомое *ѡ*т цвѣтовъ. или ма^с живот-ных. а бѣдетъ члѧ^к сладокъ. и добро запахом се ес емоу ества пригожаѧ (Арыст., 204); шаты ... в которых се за живота сам на^сболше^с кохал, шаблю, волочню, сага^сдак з лѣком и соколов и хротов пара. конѧ животног, з седлом (Стрыйк., 5396); *ѡ*чинил его ꙗко бы на ꙗкого бѣга земного, и пана всемъ створеню. и был праве в мѣзских а дорослых лѣтах иншого бо вѣм ство-ренѧ животног. за едно дѣши и тѣла з земли вышли, разом теж и гинут. А челоуѣк^с перве^с создал бѣгъ тѣло, а потом дѣш^с над-хнул (Бельск., 3).

2. *Які адносица да жыцця, жыццёвых праяўленняў, пачы-нанняў*. Бѣ ... целебныѧ потоки животныѧ *ѡ*т них источилъ (Чэцця, 69); плодъ возмемъ *ѡ*т дрѣва животног (Там жа, 256); той создалъ и вѣдунулъ в него духа животног (Скар. ПБ, 23); законъ мѣрого жерело животное *ѡ*тстѣпит *ѡ*т собла-женіѧ смѣртного (Зб. 262, 996); дворецъ нашъ отъчизны... з ласки своее дали служебнику своему... до животног мешканя

обема (АВК, XXXII, 190, 1596); который створивши з^с земли челоѡка, дхъ в^с него животный вотхнѡль (Варл., 2086); Зѡиль: мо: Г: животен, жизнен, животищъ (Бяр., 275).

3. *Які адносица да жывата.* преполненіе же кольчествѡное. и горѡчестъ животнаѡ. и наполненіе животное и икота, и дрематѡ, и напѡтие жилное (Арыст., 192); знамении же белыи соут. Многа слина и лѡпка. и малаѡ жажа. и мочъ бела. и лѡность животнаѡ и дѡшевнаѡ и многіи сонъ (Там жа, 193); ѡтѡѡрзаеши ты руку твою, и насыщаеши всѡко животнѡ блѡговолениѡ (Будны, 117). ♦ Книги животныѡ — *книгі жыцця, у якія, па хрысціянскаму веравучэнню, заносіліся ўчынкі, дзеянні праведнікаў.* ис праведными не напишюсѡ. но потреблюсѡ ѡт книгъ животныхъ (Чэцця, 244); Глѡпством прето ест^с так висоце имѡ свое славити: поневажъ тых которых имена на земли пишѡт^ссѡ, гладѡтсѡ з^с книгъ животныхъ (Паўуст., 3—36); которых имене вѡдает то^с, которы^с их в книги животныѡ написал (Зб. 82, 756); х л е б ъ ж и в о т н ы й г л. хлебъ.

Животочный прым. Цудадзейны; здольны ажыўляць. Той есть панъ створенѡ, который есть весь роскош^ю, прагненемъ и напѡткомъ животочным^с великою, правдивою и завжды текѡчею рѡкою (Каліст, I, 1656); Паслѡ ихъ по горахъ и по здрѡх пажити вѡдѡ животочныхъ Евѡлскихъ (Сматр., 39); правдивое ѡное слово ѡтчее, которое на ѡн час и тепер стоит, и прагнѡчих абы пили, взываем, то ест Гдѡ створенѡ, который ест весь роскош^ю, прагненемъ, и напѡткомъ животочнымъ (Жыц. св., 155); ѡгледа^с ... животочные ребра спасовы прободены (Зб. 82, 4306); *Парайн.* животекучий.

Животъ, животъ наз. 1. Жыццё. бог емоу смиловалсе. а пѡтнадцать лѡтъ живота емоу придал (Валх., 41); правда въ живот а хто гонить злость собѡ на смѡрть (Зб. 262, 986); такъ погоубит единѡ дрѡгого и свой живот (Сівіла, 8); Григореи назѡнзеискии въ вѡрѡшахъ ѡ жыводе своимъ пишетъ (Бер. саб., 316); мешкал теды иѡков в^с египтѡ 31 лѡтъ, которог гдѡ бѡтъ розростил и розмножил назбит, и сталисѡ вси дни живота его, рѡз лѡт (Бельск., 336—34); створилѡ Бѡтъ члѡвка, порохъ з^с землѡ взѡвши, и дхнѡль на лице его дхновеніе живота (Каліст, I, 1676); ѡкъ тѡлѡ животъ даеъ дѡша, такъ дѡши животъ даеъ Бѡтъ, которымъ она живетъ ѡкъ тѡло дѡшею (Сматр., 19); в^с смѡртелном тѡлѡ безтелесныи живот^с прыймовали (Варл., 46); наѡка долѡгаѡ, а животъ коротки^с (Зб. 259, 281); Кто сѡ сповѡдает^с зостае^с в^с грѡхѡ смертелном^с, а по сповѡдѡ отрымѡетъ ласкѡ Бѡжѡю, и ѡт смѡрти грѡхованыѡ къ животѡ возвращает^с сѡ (Зб. вып., 6). ◇ В ѡ ж и в о т ѡ не стало — *няма ў жывых.* корола казимира. кроковского в животѡ не стало. и сынов в него не было (Віл., 449); потомъ его въ животѡ не стало (КСД, 214, 1515); корола тых двѡ братьѡвъ нашихъ в животе не стало (КВЗС, 466,

1538); потом короля полског владислава в животе не встало (Патр. К, 486); до живота — да канца жыцця, да смерці. мы ему по томужъ дали пану дедку уверху выписанья вѣчно, непорушно до его живота (РПП, 327, 1392); боудет до живота своего слѣжачи ерѣмъ (Чэцця, 156); быти имъ до живота в любви во великой мсти (Супр., 87); маеть быти подкормы^s на томъ враде до живота (Ст. 1566, 666); если бы замужъ не шла, тогды будеть ей вольно до живота ее на томъ имѣнью мешкати (АВК, II, 214, 1580); вбѣцала девитство свое заховати в целости до живота своего (Крас., 68); вдервал в деревнѣ^s себе до живота влок вселых з рудником и млыном пѣт (Еўл., 23); митрополію Кіевскую ... тымъ листомъ нашимъ до живота его даемы и конфирмуемы (АСД, II, 49, 1633); ж и в о т ъ д а р о в а т и — *памілаваць*. Каждого з них мужне напоминала бѣдѣчи полна мудрости, а мысли женско^s мужского сердца додаючи, до них мовила: не вѣмъ тако есте себе в животѣ моем ѣказали, бо не я есмъ дѣха и дѣшу вам даровала и живот (Кн. Мак., 51); бѣжалъ з великою болязнию до царя, прости в дарованье живота (Зб. 82, 420); такъ цар живот вам дарю (Алекс., 1697, 236); ж и в о т ъ д а т и — а) *даць жыццё*. ты-сь такъ много для мене учынилъ, я тобѣ того не могу заслужыти, але коли бог даст животъ, я тебе хочу ускоре видети гдѣ колве будешъ (Трыст., 83); бгѣ дал живот, а члѣкъ маеть сѣ старати абы вны^s заховал (Зб. 261, 2426); б) *аддаць жыццё*. стравит ли того что добыл оу тебе накладаючи на полепшеніе твое, вѣдай иже дасть и живот свои за тебѣ (Арыст., 157—158); коли будет еще битва, муси быти ещѣ горей, то вже хто з насъ мусить живот дати на той битве (Трыст., 64); ж и в о т ъ д о к о н а т и (д о к о н ч а т и) — *дажыць да канца, аддаць жыццё, памерці*. грекове... волят живота своего на земли dokonати нижли оу темной глубокости моря (Троя, 21); Просили... а кгда будетъ старъ и къ службѣ земской недужъ, ижъ бы на спокойный врьдъ былъ отмѣненъ, на чомъ бы мѣлъ живота dokonати (АЗР, III, 26, 1551); Дѣдъ его Григорей Шостовицкій ... у Кіевѣ въ законѣ чернеческомъ живота своего доконалъ (РПП, 198—199, 1557); в ее недолгим животе *якож* потом в марцу пришлом живота доконала (Еўл., 8); Рыстон... там не мизерне dokonчал живота своего (Царств., 75); так живота клеопатра доконала царство-вала во египтѣ кѣ роки (Хран., 11); ж и в о т ъ з а ж и в о т ъ — *жыццё за жыццё*. пакли бы и жена сама ѣмерла, то дасть животъ за животъ (Скар. КВ, 396); Не пожалуйте его но живот^s за животъ око за око зубъ за зубъ руку за руку ногу за ногу втимете (Скар. ДЗ, 39); живот ведлѣгъ тѣла, за животъ намнѣй быт^s не поличаеш^s (Варл., 152—1526); ж и в о т ъ з а х о в а т и — *зберагчы жыццё*. а како важныи всоуд живота его таемно тоую речъ бача. животъ свой заховати хотел (Пак. Хр., 23); ми сѣ то неподобало абы моя пани згинула коли ей могу живот заховати (Трыст., 11); ж и в о т а о т ч а я т и —

страціць надзею на жыццё. и главу ем⁸ постриже. зан^с же мно [так!] ранен. и ѡтчапль собѣ живота (Віл., 446); животъ положить (скончати, утратити) — страціць жыццё, памерці. ѡко былъ на пастырство дирею влезъ, такъ же в дири в дорозе зле живот скончал (Барк., 1626); недолго потом і сам пафноти^с в на^сбольшомъ воздержаню и прац⁸ живаню тръваючы живот положил (Зб. 107, 175—1756); мовиш сты^с ижъ кричалъ ѡтратит животъ ани жебы ѡтратил посл⁸шенъство (Зб. 255, 676); за живота, в животе, при животе — пры жыцці, за час жыцця. кто порушитъ ..., ли при моемъ животѣ, или по моемъ животѣ, розсудится со мною предъ (АЗР, I, 22, 1386); снѣ при животѣ ѡца своего не имаєть оцевы печати поживати (Вісл., 56); небожчикъ панъ мой Станко купилъ тую землю и держалъ тую землю за своего живота летъ тридцать и далей (КСД, 72, 1514); б⁸д⁸ хвалил ѣа в животѣ моем. б⁸д⁸ воспевал б⁸гоу моемоу покол б⁸д⁸ (Пс. XVI, 1396—140); оукозал единъ ѡт ц⁸рей перьских с⁸ноу своем⁸ здова^а емоу црство свое за живота (Арыст., 157); въ незгоде она Карловичова черезъ увесь векъ жытья зъ нимъ своего будучы отъ давныхъ часовъ еще за живота матки своеє, о здоровье его черезъ чары старала се (АВК, XVIII, 213, 1607); тыи панства за живота своег трем сыном своим роздѣлил (Стрыйк., 522); по животе — пасля смерці. чего Богъ не дай, што ся пригодить нашему господарю, великому князю Витовту, по его животѣ, не имамъ искати иныхъ господаревъ (АЗР, I, 29, 1401); Ино мы ему тое именьє Смольняне дали по животе матки его (КЗ, 394, 1484); по животѣ великого княз^а ѡлгирда ... княз великыи Агаило поведет его велми оу высоких (Віл., 1); по животе ее маєть именьє все на близкие спасти (КСД, 597, 1509); по нашемъ животе тые два будутъ на великом кн^зстве Литовскомъ княжыти (Рач., 247).

2. *Жыццяпіс.* чита^сте ѡкие хочете животы стыхъ ѡтцевъ (Зб. 261, 137); имена злых естъ вымазаны з книгъ живота (Зб. 255, 96); ѡкѡ въ ц⁸ркви б⁸ж⁸ей маємо образы, абы намъ были ѡкѡ книги еѡглїи и животовъ стыхъ (Хран., 976—98); в церкви б⁸ж⁸ей маєм ѡбразы, абы намъ были книги еѡлїи и животовъ стыхъ (Выкл., 406); Потом тежъ дорофе Сты зашедши до риму списалъ животы и вси sprawy Стыхъ апостоловъ и иныхъ стыхъ (Пралог, 596); написал жыдовских ѡзыком дѣи и живот г⁸сда нашего і⁸с хрста (Зб. 752, 4796). ◇ Книга живота — *кніга, у якую заносіліся гісторыі аб жыцці святых.* имена злых естъ вымазаны з книгъ живота (Зб. 255, 96); ѡкѡ въ ц⁸ркви б⁸ж⁸ей маємо образы, абы намъ были ѡкѡ книги еѡглїи и животовъ стыхъ (Хран., 976—98); в церкви б⁸ж⁸ей маєм ѡбразы, абы намъ были книги еѡлїи и животовъ стыхъ (Выкл., 406).

3. *Вобраз жыцця.* лучшей бы ми оумрети было. нижли живот вести смертельный (Пак. Хр., 116); всех и королевствъ

рожае ѿ ихъ цнотах на оустоце. и ѿ покорности и набожности сполна не могли выповедти. а так оу почеснем и хвалебнем животе и ѿпѣбцеванію (Валх., 576—58); Аэцыусъ, ѿтнесшы тую зэльживост, вернувшы сѧ до Рыму умыслил... спокоиный живот вести (Атыла, 185); чим болѣй ихъ тлумили, тымъ болѣй се множили и росли и ненавидѣли египтяне сынов израилевых и наръгалисѧ з них и ку горкости приводили животъ ихъ (Біблія, 106); сам до конца стѣ^с живот вел. и иных тым прикладом ходит побѣдил (Бельск., 1336); мусите... живот вести сроги^с и лесны^с (Алекс., 346); Млынъ оубогих^с значит и недостатникъ, и тыхъ которыи в^с працахъ животъ свой провадѧтъ (Каліст, I, 1566); котораѧ вернувшисѧ ѿстатокъ живота своего в чистости пережила (Зб. 107, 160); то^с почаль при ѿно^с церковъце жыти ведѣчы живот тихи^с и скромны^с (Зб. 82, 8).

4. *Усѣ живое.* Нѣс бо оукоушеніѧ и запах. ꙗко бы видѣніе цвѣтово. занже виденіе цвѣтово ровно ес всѧкомѸ животѸ. не тако бо оукоушеніе и запах. ꙗко же вам иж ѿт едина реч сладка ѿдномѸ животѸ, а горка дрѸгомѸ животѸ (Арыст., 204).

5. *Живот, частка цела ѱ чалавека і живѣл.* жена бо твоѧ анна. почала в животѣ своем и родити имает (Чэцця, 156); вышли сѣть из^с живота матери ихъ (Скар. ІС, 646); ровень шиєю тонокъ плечила не гроубъ мѧсом по животѸ и стегнах (Арыст., 179); тая малжонка моя у животе своемъ прибытого со мною потомка носить (АВК, XXI, 253, 1556—1557); видѧчи гсдѣ, ижъ забачал лию, ѿтворилъ животъ ей, а сестра неплодною зостала, котораѧ почавши породила сына (Біблія, 66); мѣла великѸю болест кгда сѧ в не^с двое дѣте^с било сполѸ в животи (Бельск., 206); Единородный Снѣ Бжій... длѧ збавен^с ѧ нашего ... в^с Паненскій живот вселилсѧ (Варл., 3—36); зачнешъ в животѣ и родиши сына (Зб. 259, 5336); ТрибѸхъ: ЖолѸдокъ, живот, брѸхъ. Малах: ѿ (Бяр., 172); посвящени еще в животѣ матернемъ были (Зб. 82, 116).

6. *Маѣмасць, рэчы.* што люди наши головами въ полонѣ побраны, тыхъ бы еси велелъ попускать, а животы и статки велелъ бы еси поотдавать (КЗ, 446, 1486); иныхъ многихъ людей въ полонѣ повели, и животы и статки ихъ побрали (АЗР, I, 123, 1492); деньги и животы у нихъ побрано (АЗР, V, 25, 1637).

7. *Жывѣліна.* книга же сіѧ делитсѧ на двѣ части ·ѧ· часть ѿ коушении животных. ꙗдовных. ѿ. часть как сѧ имаетъ стеречи ѿт ѿкормѸ (Арыст., 204); будетъ ли то властный дворъ его старый, также и животы его, которые бы еще не были розпроданы и сысканы быти могутъ (АЗР, IV, 372, 1610).

Живучий, живучый, живучий, живучый дзеепрым. 1. Ад жити ѱ 5 знач. ростоут роже... на вѣчноую памет. да тые роже збирають люди ихъ же там бадвины зовоут. которыи з мѣстца на мѣстце исъ животинами по той поустыни ходѧт. а за хлеб ихъ продавають людем там живоучим оу силней великости

(Валх., 59); штобы люди наши тамъ живучи, черезъ врьдъ добрый а справедливый были розмножены (АЗР, I, 179, 1498); **ѡ** дѣшѣхъ в водахъ живѣчихъ (Бельск., 26); Рыбы в^с темности и в^с глѣбокости водѣ живѣчїи скоро з^с воды на свѣтло и на вѣтрѣ вытѣгнѣны бывають, зараз^с здыхаютъ (Каліст, II, 1066); при^сди ты голѣбице моя живѣчаѣ в разѣсѣлинахъ каменныхъ (Зб. 82, 96). *Параѣн.* живущий у 1 знач.

2. *Адъ жити ѣ* 6 знач. З обоого зайсте того былъ Х^с: то есть и з^с сѣмени Дѣдова, и з^с села Вифлеема. Тое бовѣмъ село его родило, Назаретъ его выховалъ, а Капернаоумъ мѣлъ его в^с собѣ живѣчого (Каліст, I, 1696); Стефанъ Зотинъ призналъ же толко чулъ о зранене, але о битю у окна жидовскїе и о воланью не ведаю и не чулемъ тутъ же вѣ суседстве живучый (ИЮМ, VIII, 527, 1636); *z toїuz soroszkoiu pani Szczytowej byli u iakohos znachora, a poprostu czarownika, za Biekoiu zywiszoha* (ИЮМ, VI, 320, 1687). *Параѣн.* живущий у 2 знач.

3. *Які знаходзіцца, існуе.* абы онъ **ѡт** живѣчей в тобѣ **ѡб**фите престогѣ и животворѣщогѣ Дѣха ласки, **ѡ**къ **ѡт** Мойсеова дѣха взѣвши, на мнѣ цркви егѣ Стои послѣднемъ слѣзѣ положилъ (Сматр., 15); которого то досконалого блженства ижъ не толко свѣтомъ бавѣчїисѣ, и в немъ живѣчїи (Мак., 7); **ѡ**къ чѣжоземцы звалчѣ: **ѡ**кимъ способомъ знесѣ живѣчихъ оу мене поганцовъ (Тамъ жа, 226). *Параѣн.* живущий у 3 знач.

4. *У* знач. *прым.* *Жывы.* тамъ бжью волю се прѣставилъ и прѣшолъ которе ещо живоуче а оуже старе (Валх., 64); поставлю примире... з кождою дѣшею живѣчею котораѣ есть з вами (Біблія, 27); теды в то^с же денъ шесты^с створилъ бгѣ челоѣка с порохѣ albo з мѣлѣ земногъ и надхнулъ в ѡбличе его дѣхъ живота и сталсе челоѣкъ в дѣшѣ живѣчю (Бельск., 3); Заправды прожно сѣ фрасоуетъ вшелѣкій члѣк^с жывѣчїй (Кін., 48); слово сѣтаго Іѡанна, златѣстаго, прожно сѣ фрасѣтъ, всѣкъ члѣвкъ, живѣчи^с на земли (Зб. 752, 5896); Справедливе кожды^с члѣвкъ живучи^с ничого иншого не естъ ѡдно все никчемностъ (Пс. XVII, 12); заправды порожне сѣ хврасѣтъ всѣки^с члѣвкъ живѣчы^с (Зб. 82, 125). *Параѣн.* живущий у 6 знач.

5. *Бессмяротны (пра бога).* И подобенствѣ своемѣ з тварю вынеслоу до бга. которогъ надхненемъ дѣха своегъ ѡживилъ, ижъ сталсѣ дѣшею живѣчою и на вѣки несмертелною розѣмомъ, смысломъ... ѡпатрилъ (Стрыйк., 412); Познай, мѡѣчи, ѡ невѣсто, Бга на вѣки живѣчого (Варл., 2736); и ѡного **ѡ**ко несмертелного и жывѣчогъ бга хвалю (Зб. 752, 5356).

6. *У* знач. *наз.* *Той, хто живе.* не вѣрили црї земскїи и вси живѣчїи по вселенои абы пришолъ стѣжатель и ворогъ вѣ ворота ерѣшалаим^ссѣѣ (Зб. 262, 113); а затымъ привлащаючи собѣ самымъ во всѣхъ рѣчахъ дѣѡвныхъ и свѣтскихъ надъ всѣми живоучими властью оѣценїа (Апакр., 1716); познаютъ живѣчїи ижъ навѣшшы^с панѣе в царствѣ людїи (Біблія, 539); назвалъ

адам имѧ жоны своеи ева, то ест жизнь иж ѡна была маткою всѣх живѣчих (Бельск., 6); до стѡй егѡ дѣши, ꙗкобы до скарбѣ неꙗкогѡ всѣ Іноческіи цноты были стеклы: которыи в немъ помѣститисѧ не могши, всѣм при немъ и околѡ негѡ живѣчимъ (Сматр., 36—37); богъ ест склонны^с до милосердіѧ, а звлаща еще в томъ дочасномъ житію живѣчимъ (Зб. 259, 554б); и назвалъ Адамъ имѧ жоны своей Ева то есть Жизнь. ижъ она была маткою всѣхъ живѣчихъ (Хран., 10); поклонисѧ ... дѣхови стѡмѣ котори^с ѡживляетъ всих живѣчих и ѡсвечаетъ дѣши нѣши (Зб. 82, 435б); *Парайн.* живущий у 7 знач.

Живущий, живущий дзееприм. *Тое, што і живучий у 1 знач.* десетину священнику давати будутъ живущіи въ томъ имѣнью ... земяне (АВК, II, 2, 1431); коу вымовце и покрытію ихъ говорѧтъ иже іевъ был перевозакона. часоу Моісеѧ. а мешкал оу Мезопотаніи. хотѧ писмо говоритъ иже был оу зѣмли живоущіи. оу сыри. а мешкал оу некотором селе (Валх., 39); по своему хотению. собрал еписпы Роускыи во ѡбласти его живущих (Увар., 98); Гдыж есмѡс кланѧти навикли бѣгѣ единомѣ во троѣци живѣщомѣ на небѣ (Пралог, 494б).

2. *Тое, што і живучий у 2 знач.* Жена маюча мѣжа, а з^с дрѣгимъ живѣща нецнотливе, и мѣжъ тожде творѧщій... сѣдомъ свѣцкимъ, мають быти горломъ караный (Зб. вып., 85—85б).

3. *Тое, што і живучий у 3 знач.* Не неради ѡ своем дарованіи живѣщемъ в^с тобѣ, еже дано бысть тебе проречествомъ со возложеніемъ рѣкъ сѣченьства (Навука, 146).

4. *Ад жити ѱ 1 знач.* человек речамъ земнымъ подданы^с и водле свое воли живѣщы не долго быт можетъ безъ грехѣ смертелного (Зб. 255, 11б).

5. *Ад жити ѱ 4 знач.* Тоурецький црѣ. чсть великѣ и дары многы падаваше славному гсдрю блговерномуу ж и христіюбивому црѣ. Цриградскомоу и томоу с нимъ оу великой любви живоущоу (Увар., 103).

6. *Тое, што і живучий у 4 знач.* три дѣни ѡтпущено намъ оуказаватисѧ вамъ. которые оустали есмо изъ мертвыхъ оусвѣтити пасхѣ гсѧ бгѧ. исъ живоущими и с родичи нашими на сведѣцтво гсѧ нашего іссъ хсѧ (Пак. Хр., 30б); города... богъ преворотилъ естъ на ѡсмьдесѧт здешнихъ нашихъ милъ долго и широко да оу немъ не знаидеть ни ѡдно твари живоущей (Валх., 86—86б); занже нѣсъ дело телесно точию. ꙗкъ сила и кормѧща. иже несъ тѣсто дѣши живѣщои (Арыст., 210); опрѣснокъ згнилое егѣпетское тѣсто а хлѣбъ квасныи живѣщій ес (Каз. Кір., 88б).

7. *Тое, што і живучий у 6 знач.* вси живоущи блговерно ѡ хсе ноудими быша пожрѣти идоломъ (Чэця, 139б); Не верили сѣтъ Цари земстии и вси живущи во граде (Скар. ПЕ, 10б); Гдѧ естъ землѧ и исполънение еѧ вселеннаѧ и вси живущіи на ней (Будны, 142б—143); горе живѣщимъ на земли и морю ꙗко сниде дѣволъ (Уніѧ, 37б); вѣлено взятьъ денежныхъ доходовъ

въ полки двѣстѣ рублевѣ да кормити ратныхъ людей, а велѣно взять съ живущего въ полки, для ихъ разоренія (АЗР, IV, 394, 1610); до тебе гди взывал мовчи: ты еси надѣла мога и часть мога не земли живущих (Пс. XVII, 165). ♦ Ж и в у щ и й х л е б ъ гл. хлебъ

Живцомъ, живцемъ *присл. Жыѣцом.* обмову на себе взялъ, которая не вѣдать гдѣ згинула въ тотъ часъ, коли его милость пана харминского забито, або живцомъ взято (АЮЗР, II, 90, 1633); кого уподобали, то живцом в полон побрали (АВК, XXXIV, 223, 1662); стрѣтивши поразил войско его и самого живцем ѡхвативши и ко Алезандрѣ привелъ (Алекс. 1697, 756—76).

Жившій *дзеєприм. ад жити ѣ 1 знач.* Адамъ человекъ первый жившій всѣх лѣтъ девять сотъ и тридцать, и оумеръ (Хран., 126).

Живый, живой *прим. 1. Жывы.* учинить ли Богъ такъ, мене возметь съ сего свѣта напередъ, а ты останешъ живъ (АЗР, I, 63, 1449); людей множество посекли, а живых в полонъ повели (Увар., 108); естли бы тые светъки не всѣ жывы были (КСД, 724, 1511); светъковъ ни ѡдного живого не было вси померли (КВЗС, 124, 1539); вижю и розумѣю што мѣртвіи а што живіи, але еще не вижю ѡко сее слово згодитсѣ з онымъ, которое вже привелъ есмь (Будны, 149); хто жону свою венчальнѣю живѣю маючи дрѣвѣю понѣлъ, тотъ ничымъ инымъ ѡдно горломъ маеть быти каранъ (Ст., 1588, 289); ѡбачивши грекове кинѣлисѣ до костела zostали еще живог ахилеѣ (Бельск., 876); есть покута живым людем милы^с брате (Дыяр., 1656); поступивши глыбѣ^с в темност ѡбачат члѣка которого злые дѣхове живого лупили (Зб. 107, 1036); Слѣжба Бѣжа^ѣ есть Офѣра бѣгѣ^ѣ ѡтцѣ^ѣ, оучиненна^ѣ ... на ѡтпѣщеніе грѣховъ живымъ людем^с (Зб. вып., 266).

2. Бессмяротны (пра бога). оуповаю на бѣа живого и бессмертнаго (Чэцця, 31); лаіалъ бога живого против стѣго прѣрка давыда (Пак. Хр., 346); гсду богу моему помолюсѣ ѡко той есть самъ богъ живой (Скар. ДП, 39); Богатым^с в^с нынешнемъ вѣце запрещаи невысоко мдроствовати, ниже ѡповати, на бѣгѣтество изгыбающее на бѣа живаго подающего нам^с все обилно (Будны, 94); братѣа мои были, сынове матки моеи живъ гсдѣ, бысте ихъ были живо заховали, же бых вас не забилъ (Біблія, 125); то есть в живыхъ животворѣщогѡ Дѣа цнотах, которѣюмъ вамъ Православный хрістіане предъложити ѡбѣцалъ, Гсдна нашего и ѡтца жива^ѣ постать (Сматр., 51); прагнѣла дѣша моѣа к^с Бѣгѣ^ѣ моцномѣ, живомѣ (Варл., 335); Прагнет дѣша моѣа до Бѣа моцного живого (Пс. XVII, 176); Аллилѣіа: Хвала Бѣгѣ^ѣ або Приходит Бѣгѣ^ѣ, хвалите и вѣспѣвайте живаго Бѣа (Бяр., 227).

3. У складзе выказніка. Існаваць, жыць. оу гробе положены. не как мѣртва але как спѣча и лепше краснейша ніжли коли

живы были (Валх., 686); которож королевство еще *ѡн* был жив ему бгѣ дали (Троя, 9); ино и теперъ *ѡнъ* живъ есть и здоровъ (КСД, 1230, 1518); правица гснѧ оучинила силоу, не оумрѧ але жив бѣдоу (ПС. XVI, 1176); естли бы тот жив был (Ст. 1566, 82); покуль тот злодеи старыи буде жив, не можемъ *ѡт* него впокоѧ мѣти (Бава, 133); естли бы матъка жива была *ѡного* бенкарта волно е^с будет головщиzny доходити (Ст. 1588, 550); потом рихло сара ѡмерла, была жива на свѣте рѣ^ѡ лѣт (Бельск., 19); Не хочѧ смерти грѣшного але покѣты, жебы сѧ намернѣлъ *ѡд* дороги злосливой, и живъ былъ (Мак., 102); Кто в мене верыт хотѧ и ѡмрет живъ бѣдет (Зб. 255, 30).

4. У знач. наз. *Живы*. хвалилъ есми болѣе мертвыхъ нежели живыхъ (Скар. ЕК, 76); рекла наами невѣстце своей блгсвнѣ есть тѣ иже не *ѡпѣ*стилъ милосердіѧ сего с мертвыми и живыми (Зб. 262, 32); боудет соудити живыхъ и мѣртыхъ (Сівіла, 9); *ѡттуль* приидеть судити живыхъ^с и мѣртыхъ (Будны, 111); перед бгѡмъ который боудеть сѣдити живыхъ и мертвыхъ через присѧгѧ *ѡбе*цали (Апакр., 46); нехай бѣдет блгсвены^с *ѡт* гсда: поневажъ тежъ ласку которѡю показовал живым (Біблія, 1386—139); *ѡткул* мает при^сти сѣдит живых и ѡмерлых (Стрыйк., 513); зновѧ приидеть сѣдити живыхъ и оумерлыхъ^с (Варл., 566); при^сдет в маестате сѣдит живых и ѡмерлыхъ (Зб. 255, 3086). ♦ Ж и в а я в е р а гл. вера; ж и в а я в о д а гл. вода; ж и в а я н а у к а гл. наука; ж и в а я р е ч ь гл. речъ; ж и в а я с к а л а гл. скала; ж и в о е с р е б р о гл. серебро; ж и в о й р о з у м ь гл. разумъ; ж и в ы е о ч и гл. очи; ж и в ы й к а м е н ь гл. камень; ж и в ы й м о с т ь гл. мостъ; я к ь ж и в ь — *пакуль живы*. Бо хтожъ бы *ѡт* блгочестно живѣчихъ стерпѣлъ ꙗко живъ, абы нароушено было тѧ и бѧ и спса нашего їса хѧ началство (Апакр., 1866); *ѡлофернъ*... пиль велми много вина, ижъ ꙗкъ живъ болшей его николи не пиль (Біблія, 567).

Живюль гл. живель

Живячий дзееприм. ад живити ѱ 1 знач. рекла в собѣ: видѣла есми тыл видѧчог мене, и назвала тое мѣстце вздрѡ^с живѧчог и видѧчог мене (Бельск., 17); Еѡа: Жизнь, животъ, або жива, або живѧчіа. (Бяр., 272).

Жигати, жыгати дзеясл. Палиць. станет на луцѣ на Швинторозе гдѣ першыхъ великихъ кнзеи жыгали (Рач., 245); передъ тымъ жыгали тѣла мертвыхъ на том мѣстцу хто гдѣ ѡмретъ (Там жа, 305); *ѡт* тых часовъ кнѣзи великие литовскіе и боѡре тела их там жыгали (Патр. П, 866); кгидиминъ ... на швинторозе, где первыхъ великихъ кнѣзеи жигали *ѡбно*човаль (Там жа, 93).

Жидати дзеясл. Прагнуць. мене слѣхивали и жидали и оумолкивали противъ дѣмы моеи (Зб. 262, 24).

Жидкий прым. Вадкі. *ѡбычаи* в тых сторонахъ ест таковыи

жидкие речи в скурпаномъ мѣсѣ носить (Зб. 81, 48); там то^с ѡбыча^с таковыя жидкія речи в мѣхах звыкли носити [так!] (Зб. 82, 1076).

Жидова, жыдова наз., зб. *ад* жидъ. дали права и вольности всей жидовѣ вышаймененой, мешкающимъ въ томъ панствѣ нашемъ (АЗР, I, 23, 1388); резоемци. из жидовою. ѡднѣ моукѣ имѣють (Чэцця, 506); Били намъ чоломъ жидова наша Троцкая (АЗР, II, 112, 1514); Жидова и мнихи домнимаются, абы того для гсдѣ възрѣлъ на Авела, ижъ дей сытую животину на жертву принесъ (Будны, 2156); На жидову гнѣв божи^с (Біблія, 120); азали таковыми дарами ѡблагаю брата моего: ѡ том для чого жидова з жилами мѣс не едят (Бельск., 236); Сей птоломе^с зас иерѡсолим ѡпановал, а жидовѣ в полон до египта заведши нарѡгавста з них (Кн. Мак., 476); жыдова, которые также было перекупуючы, на продажъ режутъ (ИЮМ, VIII, 371, 1621).

Жидовинъ, жыдовинъ наз. *Тое, што і* жидъ. колі христіанин а любо жідовинъ молчалъ три лѣта и три мѣси тогды емѣ молчанье творим на веки вѣчныи (Вісл., 35); сталъ предъ нимъ нѣхто жидовинъ именем роувимъ (Чэцця, 14); оу тых сторонахъ иже оу мѣсте кде тело стѣго томаша лежит тамо болше годѣ кацерь албо жидовинъ живъ быти не можетъ (Валх., 92); кто приидет пытати вчас еѣ пытаеть для паробка. или для робы. или для жидовина (Неба, 72). ѡчинити одного приходна: глоса о в иных перекладах: хотечі ѡчинити одного нового жідовина⁺ (Цяп., 32); был мужъ жидовин в мѣсте сусанъ, именем мардохей (Біблія, 573); привелес на свою и мою ганѣ тог жидовина видишь што мнѣ ѡчинити хотѣл (Бельск., 28); неѣки^с члѣкъ... пошол до ѡного жыдовина царовника просечы ѡ него трѣтизны (Зб. 752, 256); Еврей, нѣ, айн: Пришелникъ, еход, жидовин (Бяр., 268); ѡеѡдор ... възавъши дари шол до ѡного жидовина позычалника своего (Зб. 82, 4256).

Жидовка, жыдовка наз. *Яўрэйка, іудзейка*. естли бы хрестьянинъ нѣкоторой жидовцѣ рукою кгвалтовною мѣлъ што вчинити, абы вдарилъ, маеть быти каранъ (АЗР, I, 25, 1388); Меряна Левеева, жыдовка, через апекуна... чынила приповеданье ... против Богдана (АВК, XXXIX, 353, 1579); там Миколаева... тую жыдовку з споко^сного держанья выбила (КЛС, 128, 1597); ѡнаѣ жидовка именемъ Стирка тыми словы ѡтповедала стоѣчи предъ црковью предъ всѣми зацными паны (Барк., 157); Мужъ ѡной жидовки был воеводою Селунскимъ (Пралог, 551); Заплатили Илющысе жыдовце за гарнецъ меду золотый (ИЮМ, XI, 25, 1697).

Жидовский, жыдовский прым. *Яўрэйскі, іудзейскі*. естли бы хто какъ на школу жидовскую металъ тотъ маеть старостѣ нашому заплатити два фунты перцу (АЗР, I, 24, 1388); лихва жідовъскаѣ не имает нігдѣ насыщеніѣ (Вісл., 286); полюбилъ бо былъ бѣ родъ жидовъскій (Чэцця, 18); пѣтый гласъ ест

сонмища жидовскаго (Скар. ПП, 2); Ачь были ѡбещаніа или молбы, але по закону то есть жидовскіе не хрістіанскіе (Будны, 30); пасха жыдовскаа была в сѣботѣ (Уніа, 25); вжо тепер библиа жидовскаа немецкимъ езыхомъ а литѣрами ихъ выдана (Еѡл., 1); жидовскимъ языкомъ ажъ до того часу мовили вси люди (Бібліа, 30); Съимище, соимъ: Громада людій, зборъ, божница, жидовскаа школа, съборище (Бяр., 164); звѣзда... передъ ними ꙗко ꙗки^с проводникъ ведѣчи ихъ в жидовскѡю землю шла (Зб. 82, 2766); ꙗкаа есть рожница межи жидовскаго староу законѣ; и междѣ Новоу Хрістіанскаго Законѣ, Сакраментами? (Зб. вып., 26).

Жидовство, жыдовство наз. *Iudaizm.* в астрономіи соут досконалы. и наѣчены. иже оу жидовстве и оу иныхъ ѡколичныхъ земляхъ. многе звѣзды оуказоуютсе оу ночи (Валх., 42); ѡт него хрістіанство боудеть розмножено. а жидовство боудетъ пот^слачено (Сівіла, 4); таковыхъ закуповъ и дете^с ихъ в жидовство ани в басурманство намовати ани ѡбрѣзывать не мають (Ст. 1566, I, 91); Признаваемъ же онъ впередъ предъ иными, а злая в^с жидовствѣ боудѣчи апсломъ обрѣзанъа мовлаа (Апакр., 95); розослалъ листы по жидовствѣ абы доброволне з набоженства складали поборъ на ѡправѣ церкви (Бельск., 1336); Слѣпецъ сей Ха называетъ, поневажъ имъ то было знаменитое в^с жидѡвствѣ и поважное (Каліст, II, 189); здѣмелосѣ ѡное неверное все жыдовство на такѡю до смерти ѡхоту (Зб. 752, 766); То мовитъ Куръ црѣ перскій, Вси црства земныи далъ мнѣ гсдѣ бгѣ нбсній, и той мнѣ розказалъ, абыхъ емѣ збѣдовалъ домъ который есть во Іерслімѣ в^с жидовствѣ (Хран., 391); ѡбрѣзаніе: Жидовство, ѡбрѣзка (Бяр., 193); Рыза значитъ шатѣ, в^с которѡю Иродъ Царъ оубравъ Хрста, на насмѣвѣско Хрста оу цалого жидовства (Зб. вып., 31).

Жидокъ наз., *памяниш. ад жидѣ.* жидку Семашковичу и брату его Позняку, а Ваську Ременю листъ сей дати (АЮЗР, II, 146, XVI ст.).

Жидѣ, жыдѣ наз. *Яѡрѣй, іудзей.* третему жиду ... свѣдѣство допущено маеть быти (АЗР, I, 23, 1388); штобы ні ѡдній жидѣ, оу нашої земли нашомѣ хрістіанинѣ пѣнезеи бы не довалъ на записы (Вісл., 396); жидове дали пѣтънадцатъ сетъ рытеремъ которые гробоу бжѣего стерегли (Валх., 61); Жаловалъ намъ Жидѣ мѣста Городенскаго, на имя Мораай Давыдовичъ, на члѣвка Городенскаго (КСД, 179, 1514); кѣпъцомъ и инымъ людемъ ѣпалымъ ѡкромъ жидовъ ... маемъ давати таковыя листы (Ст. 1588, 35); жидове вси ждѣтъ до себе ꙗкобы ѡстатнеу часѣ мають приити чирвоныя жиды и всихъ ихъ ѡткѣпити (Царств., 81); послалъ тежъ иеремиа листъ потаемне до вавилонѣ до всихъ жидовъ побранихъ, абы се тамъ способляли во всѣа кие господарства и бѣдованъа (Бельск., 139); не ѣставала во^сна межи жиды и римляны такъ долго, ажъ в неволю запроважон

людь жишовски^с до риму (Кн. Мак., 66—66б); жыд теды, которы^с то все видевъ зараз встал, и до епископа з^с квапливостю пошол (Зб. 107, 163); Іоудей albo Іудеѣнинъ Жыд^с визнавца (Бяр., 282); до дому жыда арендара тамочного Плотницкого запровадившы ... словами ущыпливыми зелжыли (АСД, VI, 259, 1679); кожда^а особа свѣцка^а, любъ Дѣховна^а, Христіанинъ или Жидъ, бы левы [так!] мѣлъ интенцыю добрѣю... можетъ окрестити дѣта^а (Зб. вып., 106); *Парайн. жишовинъ.*

Жиждущий *гл. зиждущий*

Жизень *наз. Смага.* 8держана бѣдетъ пѣта его Симомъ, и распалитсѣ нанъ жизнь (Скар. KI, 236).

Жизненный *прим. Жыццёвы.* сіа же Ві звезды... зодеѣ же сіа глѣтсѣ. зае же жизнены поутъ. имоут всим чаком (Неба, 63б—64); Звіль: мр: Г. животен, жизнен, Животищъ (Бяр., 275).

Жизнолюбивый *прим. Які любіць пажыць (багата, роскошна).* слышачи то цар, жизнолюбива^а и плюгава^а свина далсѣ звести ѡным превротником (Зб. 82, 193).

Жизнолюбие *наз. Жыццялюбства.* ѡхъ бѣдажъ зыскови, шкодоуючом⁸ на дѣши; ѡхъ жизнолюбію; еднауючом⁸ смѣрть (Апакр., 186).

Жизность *наз. Урадлівасць.* Блговишь бо жизньность рокоу доброты твоей: полѣ твои насычени боудѣт тоучности (Пс. XVI, 63); в жизни^с земно^с, а росѣ небесно^с бѣде блгословенство твое (Бельск., 21).

Жизный *прим. Урадлівы, ураджайны.* тыи ... змовилисѣ шѣкат лѣпшой паши, землѣ жизнью (Бельск., 302б); неплодностью земли дла^а своей гнѣсности възгордѣвши, А прилѣчивши ѡныи до себе тевтоны дале^с шѣкаючи жизных краин постѣпили (Стрыйк., 425); ѡараѡнъ в жизные лѣта ховалъ пилно збоже, которимъ набиѣлъ шпихлери, абы голодѣ потомъ не чѣлъ (Зб. 259, 463б—464).

Жизнь, жызнь *наз. 1. Жыццё.* бѣ исполнитель законѣ пришол ...правдоу и жизнь намъ дати (Чэцця, 166); Чаю въскресеніа мѣртымъ, и жизнь будущаго вѣка, аминь (Будны, 163); назвал адам имѣ жоны своей ева, то ест жизнь иж ѡна была маткою всѣх живѣчих (Бельск., 6); Предстанъ, теды, намъ, тепла^а предстателнице, в^с жизни настоѣщей (Карп., 49); Ева: Жизнь, животъ, або жива, або живѣчіа (Бяр., 272); Вѣрѣю въ Дѣа сѣаго... Ві. Воскресеніе плоти. Ві. И жизнь бѣдѣщаго вѣка (Зб. вып., 90—90б). // *перан. Пачатак, аснова чаго-н.* въ всих бѣдах, а припадках своих, солодкѣю, рады и потѣхи дѣховное, водѣ, с тебе, ѣако з источника жизни, черпали (Карп., 39б); Оудивиласѣ, наконец^с, земля видѣчи (ѣако Цѣрковъ Бѣжа^а на тотъ же всесвѣтлый праздникъ, спѣваеъ) же сѣ, источникъ жизни, въ гробѣ положил^с, и гроб^с, до нѣба, лествицею сѣ стал^с

(Там жа, 41) *Параўн.* живание, житло ў 1 знач., житье I у 1 знач.

2. *Вобраз жыцця.* такой женескѣ пол знамѣ на персех имает. доброю жизнию поживет. егда болить скоро востанет (Неба, 86б);, нетѣ пожитка дѣши дѣховнаго и словеснаго. толко блгоуханьем. а жизнию дѣшевною и кротостию сѣ. и крѣпитсѣ живот (Арыст., 230). ◇ Вечная жизнь — тагасветнае жыццѣ. ѿфанасеиѣ принал смѣртъ ѿт црѣ. пошол оу вѣчную жизнь (Чэцця, 179); мнѣго в земли ѿт землѣ бѣдѣчих спѣт, которые повстанѣт в жизнь вѣчнѣю (Каз. Кір., 144б); переселилсѣ и то^с во вечную жизнь (Зб. 752, 18б); древо жизни — на біблейскаму тлумачэнню, дрэва раю, якое прыносила плады бессмяротнасці. былебы под онымъ прекраснымъ деревомъ жизни, которое есть в^с посродѣ тебе, оусѣдши, ѿпочинѣти (Карп., 24б); Столѣлась, под тымъ мысленнымъ деревомъ жизни, не ѣкъ ѿнаѣ певнаѣ Евва, котораѣ, заказанный, в^с раю, ѿвоцѣ (видѣчи бытъ напозрѣн^се пенкный а на вкѣшен^се солодкій) Адамови креденсовала (Там жа, 47б). *Параўн.* житло ў 2 знач., житье I у 2 знач.

Жила, жыла наз. Кривяносны сасуд; вена. вси люди. какѣ жили к тѣлоу привѣзаны (Чэцця, 55б); зѣ кгвалтовности ѣликсовое ѿстра и секуча влочнаѣ его горло и жилы подсек (Троя, 23б); конемъ жылы подрезалѣ (Скар. ІН, 24); ѣ з жилѣ. завѣжды кровѣ пѣщаю [Неба, 67б]; принесли емѣ з розслабленымі жиламі на коровати лежачого (Цяп., 11); на шыи, подле горла жила перерезана и рана шкодливая (АВК, XVIII, 198, 1603); кунтил ... призвал балвера и з жили [так!] рѣчної кров пѣстит казал, и ѣмерлѣ зшедши кровю (Бельск., 253); жидове не едають з жилами мѣса ажѣ до сегѣ часѣ (Хран., 50б); Артѣрій... ѿтдѣховаа жила, або пѣлсоваа жила, або жилица (Бяр., 23б); катове ... вси в ней кости ламали и жилы торгали (Зб. 82, 265б); кровѣ смердѣчаѣ з^с жилѣ спадала на срѣца ихѣ (Зб. вып., 24).

2. *Сухажылле живѣліны.* црѣ... повелѣлѣ его растегнуути. и бити жилами сырымі по тѣлоу его (Чэцця, 176б); такоѣ помощно оузѣти. жилѣ быковоую. и иссоушивѣ истерти (Арыст., 214); свиное мѣсо ели, биючи ихѣ жилами воловыми (Кн. Мак., 50б); нѣкоторыхъ воловыми жилами ѿкрѣтне зранивши, и сажею лица их^с почернивши, ѿт себе выгналѣ (Варл., 259б); его староста бит казал, ростѣгненого жилами твердыми (Зб. 752, 491б); ѿкрѣтникѣ ѿны^с казалѣ бити сѣровимы жилами ростѣгнувши на лавѣ (Пралог, 505б); староста... ей ѿбѣнаженнѣю бичми и жилами воловыми бити ... казал (Зб. 82, 439).

3. *Жылѣ.* Жилище: Племя, бс: ап: лст. вѣа. або жила (Бяр., 44).

Жилецкій прым. ад жилецѣ у 1 знач. четыре грамоты посланы въ Великій Новгородѣ, къ митрополиту, и къ бояромъ,

и къ служилымъ, и къ жилецкимъ ко всякимъ людемъ (АЗР, IV, 386, 1610); приказные и служилые и жилецкіе и всякихъ чиновъ люди Московского государства (Там жа, 473, 1615).

Жилецъ, жылецъ наз. 1. *Жыхар.* жылца места ншего Горъ, з ншего подданства, женъ и детей ншыхъ вечне его самого з женою его и сыновъ его... ихъ самыхъ и изчадковъ ихъ вечне волными чынилъ (ИЮМ, XXIII, 468, 1642).

2. *Той, хто знаходзіцца на службе пры кім-н.* князю Богдану на его дѣлицу выняло се ... Микита и Андрей Селивоновы, прибылые жильцы, а инные люди (АВК, XIII, 14, 1508).

Жилистый прым. ад жила ў 2 знач. коли бы мене семми поврозовъ жилистыхъ еще не 8схлых звязано буд8 слабым ѿко иншие люди (Біблія, 1326); Которой ѿтповѣдалъ Самѿѿнъ: коли бы мене семью поврозовъ жилистыхъ, ещѣ неоусхлых звязано б8д8 слабым ѿкѿ иншіи люди (Хран., 1866).

Жилица наз., памянш. ад жыла ў 1 знач. Артiрiй ... ѿтд8ховаа жила, або п8лсоваа жила, або жилица (Бяр., 236).

Жилища наз. *Тое, што і* жила ў 1 знач. Флевы: жилы, йща (Бяр., 320).

Жилище наз. *Жыллѣ; месца пражывання.* иді к достоинному моему жилищу (Чэцця, 159); 8чинить ему годное жилище (Скар. ПБ, 20); приидеть звѣрь подсадою и в жилищах своих ѿпочинет (Зб. 262, 28); Гди кто обитаетъ в жилищи твоём (Будны, 1016); которые и ѿнъ др8ги^с прибытокъ жилище божье пречист8ю богородиц8 и всихъ светыхъ блюзнѣть (Унiя, 42); Гiй кто ѿбитае в жилищи твоём (Карп., 66); ѿбителище, а: Мешкан^се, домовство, жилище, к8ща (Бяр., 191); Александр милосердіе вчинил над ними п8стиль их^с в^с них^с жилища (Алекс. 1697, 776).

Жилка наз., памянш. ад жила ў 1 знач. теперь на мене прольетсѣ дѣша моѣ и мают мене дѣи моуки моей: ночи кость моѣ выкол8плена з мене и жилки мои не лѣг8ть (Зб. 262, 246); Жилицѣ: Маленькіи жилки албо артириі (Бяр., 44).

Жилный прым. ад жила ў 1 знач. велми потребна ес кровь пѣстити и з всего тѣла жилнаѣ и банки (Неба, 64); и икота, и дремата. и напѣтие жилное, и такоже копаніе кровавное и из носа (Арыст., 192).

Жиловатый прым. *Жылаваты.* Жилищный: Жиловатый, мощный, т8гiй (Бяр., 44).

Жиловый прым. ад жила ў 2 знач. Рече к ней Самсон^с егда бы мѣ свѣзали седми вервами жиловыми не сухими но мокрыми (Скар. КС, 35).

Жилотый прым. *Тое, што і* жолтый. сѣнце ... паньство маеъ над златом барва ес черленаѣ. и жилота (Неба, 686).

Жилый, жылый прым. *Жылы.* панове маистратовые яко тежъ и въсе посполство ... уфалили прutowъщину зъ жылого прута по зол. два (ИЮМ, I, 15, 1679); панове посполитые ...

упатруючи пилние потребы меския. згодне уфалили Прутовщину, зъ жилого прута по золотыхъ два (ИЮМ, I, 207, 1682); Цыншу отберане зъ села Брылей зъ волокъ жылыхъ отъ подданныхъ (ИЮМ, IV, 271, 1688); Реестръ отбирания грошей за попрутщину, отъ розныхъ сотниковъ и бирчыхъ, отъ прута жилого, по золотыхъ два (ИЮМ, VIII, 12, 1692).

Жировати дзеясл. 1. *Пасвіцца, харчавацца.* пакъ кон поки в лѣсѣ з^с дикими бестіами жирѣть, в^с людской владзы не бываеъ (Мак., 215).

2. // *перан. Жыць, знаходзіцца (у дастатку).* сама тежъ ласка в^с дѣши жирѣть (Мак., 333).

Жировный прым. *Пашавы.* Гдѣ пасетъ мене ... и нѣ на чом ми не збѣдетъ, на мѣстце жировное тамъ мѣ запровадил (Каліст, II, 2346); Паствинный: Жировный (Бяр., 102).

Жирующий дзеепрым. *ад жировати ў 1 знач.* Подобенство ѿт конѣ, в лѣсѣ з^с дикіми бестіами жирѣючого, до дѣши (Мак., 215); Подобенство ѿт жирѣючихъ ѿвецъ и велблюдов (Мак., 296).

Жиръ наз. 1. *Тлушч.* только то кретѣ, землѣ покармом: вѣтръ хамелешнѣ: салѣмандрѣ жиръ, огонь, вода, галкѣшнѣ (Мак., 86); Желѣдъ: Жолѣдъ, жиръ (Бяр., 43).

2. // *перан. Магчымасць.* Маеъ теды злѣдѣй волность и жиръ и по Крещеніи ввойти и броити што хочет^с (Мак., 134).

3. // *перан. Спрыяльныя ўмовы.* если прето розѣмъ егѣ понѣкондѣ легкимъ бѣдетъ, приразитъсѣ мыслемъ нечистымъ, на тыхъ мѣстѣ дѣхове здрады, жир собѣ найдѣють (Мак., 341).

Житейский, житийский прым. 1. *Жыццёвы.* да не ѿтагчають срѣца ваша печальми житиискими (Чэцця, 2826); Всѣ бо Саломонова и Арестотелева бжственаѣ и житейскаѣ мудрость, в сей книзе краткими словы замкнена ест (Скар. ІС, 4); естли старанѣ житейскаѣ и земнаѣ опустилъ, а на тое мѣсто духовнаѣ приналъ (Будны, 182); потомъ животъ житейскій, а смерть Изстѣпленіѣ: наконецъ животъ Славы, а смерть Геенны (Сматр., 17); пакъ все еже естъ в мѣре похоть плотскаѣ, и похоть житейскаѣ естъ (Навука, 98). ◇ Ж и т е й с к о е м о р е гл. море.

2. *Гаспадарчы.* Въ третіи на десѣтый днѣ землѣ и все кореніе згорит ѿгнем. На четвертыи на десѣтый днѣ землѣ всѣ... и что ж не боудетъ к томѣ и злато и сребро и вси житейскыи вещи погыноут и все конецъ возметъ (Сівіла, 10).

Жителствовати дзеясл. *Празываць.* Который везванѣ, стога выгнанѣ, до пана своего, завше сѣ сподѣваеъ, и добре на привитаню его пописатисѣ хотѣчи, со страхомъ, и трепетомъ житіѣ своего времѣ жителствѣетъ (Карп., 10).

Житель наз. *Жыхар.* зыидетъ младенецъ изъ оутробы неплоднаѣ поустынный житель (Чэцця, 376); они стариі жители на земли твоей свѣтой (Скар. ПБ, 176); тотъ днѣ добръ на все ѿрѣдіе ... и все дѣлати. да бѣдетъ жители сеѣти, и древо

садити, храмы всновати (Неба, 886); Памвѡнъ, Іюл: нс̄, Нїтріи житель (Бяр., 301).

Жительство наз. 1. Мѣсца пражывання. ижъ имъ для доуки мірское обчого манастира жительства не мощно держати (АЮЗР, I, 40, 1509).

2. Жыццё, існаванне. Поминайте наставъники ваша иже глаголаша вамъ слово божее их же взирающе на скончание жителства подражаите верѡ ихъ, и далее тамъ же повинуетесь наставникомъ вашимъ (Бер. саб., 26).

Жити, жыти дзеясл. 1. Быць живым, існаваць. не ввѣки намъ жити на сем свѣте (Чэцця, 367); чомоу нечестивіи живѡтъ стареются и хоробрѣют силою: сѣмъ их оурадно перед ними и прашѣрата их передъ вчима их (Зб. 262, 21); естли бы хто передъ тым рокомъ был немоцнымъ мает жити пока ѡн выздоровеет (Ст. 1566 I, 73—736); не малыи час живучы рознеможеться жона кнѣзъ Домонътова ѡтенского и вмерла (Рач., 307); невольники... не мѡсели жити (Ст. 1588, прадм.); Сарра жила сто и кѣ лѣтъ и ѡмерла в мѣсте аврѣцѣ (Біблія, 53); коли живемы, завжды ѡживаемы тѣлесной здоровости, не чинимы собѣ жадных лекарствъ (Алекс., 32); Двоесловъ тежъ Грыгорей, папѣжъ светый, который жылъ передъ сцызмою, даетъ прычину (Гарм., 201); живешъ абовѣмъ славою честногѡ живота, и живой твоей наѡки живешъ и поки слѣнце землю видѣти бѡдетъ, жити будешъ (Сматр., 46); тело проповедаешъ иж не бѡдеш долго жит если се з ним бѡдеш сѡрове ѡбходит (Зб. 255, 89); Жителствѡ: мешкаю, живѡ, ѡбираюсь в чомъ (Бяр., 44); людіе живѡтъ до скончаніа житіа своего (Зб. вып., 59). //перан. кладѣзь великѣ глѡбокѣ мнози же гади нечистии живѡхѡ в немъ (Чэцця, 4); неха^с живе дѣша твоѡ в бѣѣ (Бельск., 92). //перан. Жыць згодна з чыім-н. законам. такъ лепѣ^с подъ самою королевскою звирхностью жыти (Ст. 1588, прадм.); того не признаваю жебы коли подъ послѡшенствомъ его жити мѣли (Апакр., 1496); жили въ его законѣ и бѡмзни (Біблія, 27).

2. Мець спосаб, сродкі на існаванне. Маю^с тѣже з мѣтины и ѡчители жити (Будны, 92); одно на хлебе дворномъ живутъ (КПД, 361, 1565); безъ покармѡ, напою, и одѣнѡ жити не могло (Мак., 12); аж до тридцатого вѣку своего ѡже толко зелемъ и розчками жылъ (Зб. 752, 449). //перан. богъ слово есть, а з того слова вси речи живут и трвають (Алекс., 336); тѣлѡ животъ даетъ дѣша, такъ дѣши животъ даетъ Бгѣ, которымъ она живетъ ѡкъ тѣло дѣшею (Сматр., 19—20); што ест ѡт дѡха дѡхомъ есть. апостол мовит если живем дѡхом теж и даходим (Зб. 255, 716); Птах ... живет, нѣчого не ѣдѡчи, нѣ пѣючи, дѡхом жіет^с (Бяр., 319). ◇ Ж и т и з м е ч а — мець сродкі на існаванне за службу ѡ войску. з меча жит будешъ, а будеш служит брату (Біблія, 62); ж и т и с в о и м ъ х л ѣ б о м ъ — жыць на свае сродкі. Але там Новицыѡшка, маетъ жити своимъ хлѣбомъ (Зб. вып., 74).

3. *Весці пэўны спосаб жыцця; знаходзіцца ў пэўным стане.* не живѣте **я**ко скот (Чэцця, 276); **я**ны потым оу чистоте жити себе оукрепили (Жыц. Ал., 97); Напервеи бо кь тому их приводить, абы **я**бецали, а потом абы бо**л**чис**я** **я**бетници **я**тменити, вь вс**я**кой нечстоте жили, а того бы за грѣхъ не личили (Будны, 296); жили и справовалисе прикладомъ и способомъ, волных паньствъ хрести**я**ньских (Ст. 1588, 66); безмолвствѣю — в затишѣ живѣ без гомонѣ (Зіз., 15); лепе^с з нас кождомѣ **я**мерет волным ниж в неволи **я** них жити (Бельск., 886); если вси помрете, д**л**я чого сам маю жит з болестю (Алекс., 266); хто живетъ в^с нечистотѣ, и в^с распѣствѣ злостій, и хто в^с несправедливости трваетъ, брідкій естъ перед Б**г**омъ (Каліст, II, 2636); Видишъ же иначѣй жити нел**з**я, **я**дно тымъ способомъ **я**къ**с**я хто оуродилъ (Мак., 359); тепер до службы б**ж**ое присту-пил, коли **я**же иншые го^сне жыт **я**ко спрацованыи починают (Зб. 752, 449); Безмолвствѣю: В затишѣ албо без гомонѣ живѣ (Бяр., 2); **Ж** и т и н а м а р н о м ъ с в е т е — *весці непа-трэбны лад жыцця.* Прагнѣ **я** далек**я** барзѣй розстатис**я** з тѣломъ, а з Х**с**омъ Б**г**омъ моимъ быти, нѣжли тѣт на семъ марномъ свѣтѣ жити (Сматр., 45—46).

4. *Быць у пэўных адносінах з кім-н.* кн**а**з великыи кестоутеи вѣдалъ што кн**а**з великыи витовтъ горазда живетъ съ кн**а**земъ великым **я**гаиломъ (Віл., 4396); гсдрь Оугорьскои земли зовемыи цесарь Римьскіи оу великои любви жив**я**ше с нимъ (Увар., 102); жилъ царь Анъкгирей у брацстве и у пріязни зъ великимъ королемъ Польскимъ (КЗ, 329, 1479); коли царь Мендли-Кгирей **я** зъ своими дѣтми всхочетъ съ нами жити вь братствѣ и вь прыязни (АЗР, I, 204, 1500); не малыи час пановали и жыли межы собою вов покои (Рач., 298); Послал крол болеслав до цесара прос**я**чи, абы ему земли не пѣстошил, а з ним в при**я**зни жилъ (Хр. польск., 8); Которые то порядки мы обыватели полоцкіе станѣ младенческа**я** хотечи в^с союзѣ любве Братерское жити з^с помноженьемъ хвалы Б**ж**ое сами на себе постановилисмо и оухвалили (Ст. бр., 196). **Ж** и т и з ъ с о б о ю — *жыць паміж сабою ў якіх-н. адносінах.* брат**я** в^с щирости, простотѣ, и в^с покою, з^с собою ж**и**ти а з^с мысл**я**ми внѣтрними борбѣ и войнѣ точити повинни (Мак., 20); **я**фиціери единого крол**я** повинни власне з собою жити згодне в^с милости братерско^с послѣшне з^с милости братерско^с (Дыяр., 1736).

5. *Пажываць дзе-н.* **я**бапол езера люди ж**и**вѣтъ (Вісл., 106); тотъ Исупъ и его невестъка маеъ вь томъ именъи жити до своее смерти (КЗ, 300, 1488); поиде **я** свою землю литовьскѣю. и нача жити вь троцех (Віл., 4466); тотъ Богъданъ выдал м**я** в то^с парѣце и живетъ тѣтъ в обольцох (КВЗС, 69, 1533); Сынове Іилѣвы живучи в^с пустыни допустилис**я** блуда з дочками Моавскими (Будны, 856); тые люди... вси вышли з города, не хотели тут жыти (Бава., 131); людемъ греческого набоженства,

которые в^с великом кз лит жтвуютъ, оуставы всѣ набоженства греческого... волно и спокоине в^с кнѣзствѣ нашемъ обходити и оуживати (Апакр., 30); в мѣстцѣ роскошном жили и дѣдичили (Стрыйк., 412); Свой хлѣбъ ѣсть, своею пад^сю мѣритсѧ, в^с своим домѣ живет^с (Пауѹст., 5); //перан. ведала гораздъ иже еѣ милый снѣ живоучи на том свѣте. ничего иного не чинил. толко правдоу да добротивость [так!] (Пак. Хр., 96); Претожъ дѣши хотѧчой в^с покою и свѣтѣ вѣчном оу Бѣга жити (Мак., 10); бѣа ... живѣчи на томъ свѣте была на^снижшою (Зб. 259, 555).

6. *Пражываць сумесна, жыць з кім-н.* какъ долго межи ни[ми] живут. такъ долго ихъ ѡбычаю и законуу и вѣры се держат. И с ними живутъ (Валх., 84); сына его Мартина выдали есмо имъ шиєю въ томъ злодействе, занеже былъ блудъ, зъ ѡтцомъ своимъ не жилъ (КСД, 45, 1510); Не длѧ того абы безъ мѣне быти не моглъ, але абыхъ его позналъ, любилъ, ему самомѣ слѣжил, а потомъ съ нимъ навѣки жилъ (Будны, 1—16); наго ходѧт з^с звѣром живут, косматы мовы жадной не мают, толко ѧко малпы кричат (Бельск., 126); которій над келѧми былъ старшимъ, в^с которыхъ келѧхъ ѧ девѧтъ лѣт^с мешкалемъ: з^с которыхъ три лѣта со мною жилъ сесъ Макарій сѣдѧчи спокоине (Мак., 136). //перан. тебе полецѧемъ ты боуди блѣгословнаѧ навеки. и далей ис премилостивым снѣмъ твоим иссомъ. Которій из богом ѡцѣмъ ис стѣмъ дѣхом живетъ навеки вѣком (Пак. Хр., 16); прагнетъ с тым дочаснымъ животомъ розлѣчитисѧ, а з^с онымъ нбснымъ ѡблюбенцомъ своимъ жити (Карп., 136); если з ним^с помремо, з нимъ и жить бѣдемо (Варл., 3536). ◇ Ж и т и в с т а н е м а л ж е н ь с к о м ъ — *быць мужам и жонкай.* кгда бы котораѧ белаѧ голова не живѣчы в стане малженскомъ але вшеточне сѧ и нерадне справѣючы, и такъ плодѣ набывши, а потомъ длѧ встыдѣ або боѧзни каранѧ тот плодъ сама ... ѡ смерть приправовала (Ст. 1588, 457); небощик малжанокъ еѣ жыючы з нею в стане малженском через лет петдесят в милости ... еѣ власную ойчизну и вечностю записал (АВК, XXXI, 330, 1645); ж ы т и з х р и с т о м — *праводзіць час у думках пра бога.* ѣченицы господне самым досвѣдченем дознали того ѧко вдѧчна реч ест цалы^с ден жыти з Христом и ѡного мовѧщего слѣшати (Зб. 255, 1266);

7. *Зажываць, загойвацца.* колис в человека что изломить скоро живетъ (Неба, 666). ◆ Ж и т и, ж ы т и з а о д н о — *жыць аднымі інтарэсамі, быць заадно.* тобѣ годитсѧ брате кнѣземъ великим на Вилни быти ты межы нами старшым брат ѧ с тобою за ѡдно живу (Рач., 316); ѧ с тобою за ѡдно живѣ (Патр. К, 436); ж и т и у з а к о н е а л б о в ѣ р е — *належаць да якога-н. веравызнання.* каждый члѣвкъ можетъ жити оу котором законе албо вѣре албо ѡбычаю хочет (Валх., 90—906); ж и т и н а о с о б н о с т и — *пражываць у адзіноце.* Сам^с на ѡсобности живѣчи, и головѣ оуставичне попелом посыпаючи, и тѧжкіе

вздыханѧ выпѣскаючи, и слезами сѧ ѡмываючи, ѡдинъ самъ з тымъ самымъ всюды бѣдѣчимъ, розмовлѧлъ, грѣхѡв своих ѡтпѣщенѧ ѡт него просѧчи (Варл., 319б); жити не собѣ самымъ — *падпарадкоўвацца каму-н.* Іншіе зась ѡбщего житіѧ держатъ сѧ и волю свою послѣшенства мечемъ до конца ѡтсѣкши, и себе ꙗкъ за неволники доброволне вмѣнивши, не собѣ самымъ оуже живѣтъ, але томѣ, котромѣ длѧ любви Хрстовой себе поддали (Варл., 105б); живѣтъ оуже не собѣ самымъ, але живеть в нихъ Хсѣ, за котрымъ всего вырекшисѧ, вслѣд пошли (Там жа, 105б).

Житие гл. житье

Житийский гл. житейский

Житло наз. 1. *Тое, што і жизнь у 1 знач.* если бы сѧ такового житла по смѣрти надѣлѧлъ, ꙗко вое тѣи повѣдають, што жь бы Иліа зыскалъ (Будны, 136б); Тыранская АТРОПО чомѣсь перервала клѣбокъ вѣкѣ живота: ꙗкобысь не знала женамъ много на его житлѣ залежало (Лям., 5); мѣштѣкѣ албо водзы в дірекціи и оуправованью житла своего, закономъ Бжѣимъ и страхомъ, завстагаючи и гамѣючисѧ ѡд рѣчей тѣлѣ любыхъ, а свѣтѣ волныхъ по силѣ (Мак., 5б); Гражданство, жителство: мѣстское житло (Бяр., 31).

2. *Тое, што і жизнь у 2 знач.* Гды седмъ днѣй постаѧчи молилсѧ выгнавши зъ него шкодливого ѡблѧденѧ бѣса, поставил емѣ житла способъ до трехъ толко фѣнтовъ хлѣба, которыхъ если бы працювалъ мѣлъ зѣдати (Мак., 13); если славы ѡд людей прагнешъ, и жебысь хвален и кланѧнъ былъ хочешъ, и житла роскошного ищет оустѣпилес зъ дороги (Там жа, 106).

Житникъ наз. *Тое, што і житница.* Въ замку церковъ светого Николы на подрубе, изба чорна изъ сеньми близко воротъ, житникъ на столиехъ (Арх. ЮЗР, VII, 78, 1552); житники два: въ одномъ житнику засѣковъ деветъ тощихъ, дахъ соломою крытый (АВК, XIV, 600, 1597).

Житница наз. *Памяшканне для захоўвання збожжя.* наполнатсѧ житнице твое обилиѧ, и виномъ оплывати бѣдѣтъ точила твоѧ (Скар. ПС, 8б); какъ послы прѣхали на рубежъ, и велѣлъ князь великій князю Микитѣ послати имъ кормъ, отъ рубежа до Колодны, на тры станы, изъ житницъ (АЗР, II, 267, 1533—1538); оу которихъ полные житници, гумна, клѣти, повалуши (Будны, 199); пшеницѣ зберѣте в житницѣ мою (Каз. Кір., 21). *Параўн.* житникъ.

Житновець наз. *Жыхар вёскі Жытнаўцы.* Потомъ оказали тыежъ Головки пенъ Сосновый ... которую дей тые Житновцы вырубали и выжгли (АЮЗР, II, 83, 1633).

Житный, житный прым. 1. *Ад жито ў 1 знач.* иде спати и лаже подле стогу житного (Скар. КР, 5б); тыхъ всякихъ засевковъ такъ житныхъ, ꙗко и ярынныхъ ... маеть быти тому Петру Станиславовичу третья часть отдана (АВК, XXIV, 431,

1584); В гумнѣ zostало збожа: околоту житного копѣ сорокъ, ечменю копѣ осмѣ, гречихи копѣ петьдесять пять (АВК, XVI, 515, 1594); выделисмо не малую громаду соломы житное молочное и околоту (АВК, XVIII, 397, 1657).

2. *Ад* жито *ѹ* 2 *знач.* *Ѹ*поминалъ ему *ѡ* дани грошовыи и медовыи, бобровыи и куничныи, и житныи (КСД, 1091, 1522); Людей Кейданскихъ, которыи тяглую службу служатъ и дякла дають житныи, овсяныи, 60 и 6 человѣковъ (АСД, I, 32, 1536); Александръ оумноживаи скарбы, житные подлоуз людей своихъ в каждом городе (Арыст., 148); муки житной чистое бочокъ две, гороху бочокъ полторы (АВК, XVI, 201, 1580); коли мѣску житнѣю *Ѹ* хлебе спекут, то тесто печеное солодко (Барк., 164—164б); Ку тому... иншыя кгрунты и зе всими тыми поддаными ... зъ службами, зъ ...дяклами житными ... я ... пану кгодкинскому ... подалъ (АВК, I, 114, 1751).

3. *Ад* жито *ѹ* 3 *знач.* хлѣбъ житный, *ѡ*вса~~н~~ый, *п*чмѣнный, *ц*ѣкровый (Зб. вып., 19); мѣсто хлѣба пшеннаго, *в*з~~а~~лъ хлѣбъ житный (Там жа, 28б). *◆* Д р е в о ж и т н о е — *то*е, *ш*то *і* древо жизни. надѣ~~л~~а проволочена~~а~~ болестъ срдцѣ древо житное захотѣнне пришлое (Зб. 262, 99б).

Жито, жыто, жыйто наз. 1. *Жыта, расліна сямейства злаковых.* хто комѣ потравить жіто жівотиною а на чіеи шкоде бѣдетъ зан~~а~~то оуставл~~а~~емъ платіть чі~~а~~ жівотіна (Вісл., 25); члѣвкъ посѣ~~л~~авъ жито и пшеницю ... молилс~~я~~ (Чэцця, 118б); тѣю землю *Ѹ* него *ѡ*тнялъ, жита и *ѡ*весь пожалъ, и сеножати покосилъ (КСД, 35, 1510); онъ въ жите стоялъ водле дороги (АВК, XVII, 384, 1541); жалъ жито на томъ поли, на властномъ своемъ (АВК, XXII, 164, 1565); на тых волоках пашъныхъ жыто на зиму засеено было (АВК, XXXVI, 64, 1582); жыть, *л*арынь *Ѹ*мысленне травити, ани топтати не мають (Ст. 1588, 59); нажал толко тры копы жита (АВК, XXX, 67, 1590); жыйто пожатое побрано (АВК, XXXII, 112, 1596); тогды жито *Ѹ* цветѣ морозъ побилъ (Барк., 168б); часъ сей погожій быти далъ намъ Гдѣ Бгѣ на сѣвѣ~~б~~ жит нашихъ (Каліст, II, 205б).

2. *Жытняе зерне.* священнику позволяемо жита бочку и пшеницы (АВК, II, 2, 1431); на Веницу дано 100 бочокъ жыта въ ключника Луцького (КЗ, 316, 1483); жита пятьдесять бочокъ (КСД, 195, 1514); побралъ коровѣ с тел~~л~~атемъ быка жита чотыры корцы (КВЗС, 14, 1537); мають давати подданые господарскіе оногo села ... жита бочку ровную безъ верха (АСД, III, 248, 1560); *ѡ*п~~л~~ать на каина дл~~а~~ того деи не смотрѣлъ, ижъ што горша *а* жита принесъ (Будны, 215б—216); казано имъ давати на кожъдую четверть по 4 бочъки жита (КПД, 782, 1564); въ другой дей коморе жита лаштовъ два (АВК, XVIII, 44, 1582); жито куповали четверт по тал~~л~~рѣ (Барк., 156б); записала ... зъ млына, што на рѣцѣ на Кобринцѣ, десятую мѣрку отъ жита (АВК, III, 2, 1660—1662). *◆* Ж и т о п у х о в о е — *н*явее~~на~~е,

неачышчанае жыта. У другой клети збож'е было молочное, то ест' жыта бочокъ трыдцать всякого, жыта пухового всякого, жыта пухового бочокъ двадцать пять (АВК, XXXVI, 239, 1582); узяли ... жыта чистого бочокъ десеть, а пухового бочокъ семнадцать (АСД, I, 183, 1590); жыта пухового бочокъ петнадцать (АВК, VIII, 486, 1599); въ другомъ меху также соломою закрыто жыта пухового полторы бочки (АВК, XVIII, 246, 1619).

3. *Жытні колас*. согнѣтсѧ сами дѣти ихъ выщепѧтсѧ оузы свои распѣстѧт: помилѣють дѣти ихъ взростѧт житомъ выйдѣт и не вернѣтсѧ к ним (Зб. 262, 29).

Житомский прым. *Жытомірскі*. Житомирскимъ слугамъ ѣ поставовъ сѣкна житомъского (ККК, 88, 1486).

Житченый, прым. *ад жичка*. жички чирвоное локти два, поесовъ тканыхъ житченыхъ пять (АВК, XVIII, 93, 1592).

Житщина, житщина наз. *Падатак збожжам*. даывавали ... съ дыма по куницы, а по тры грошы житщины (АЮЗР, I, 17, 1444); сено въ Рудникахъ кошывали, и житщину до городовъ вожывали (КЗ, 728, 1499); за житщину не повинен есми платит, бом принял был землю у его млсти не на цыншу, але на плате (АВК, XXXIX, 370, 1579). *Парайн. житщызна*.

Житый прым. *Які пражывае дзе-н. настаянна*. Посаднику степенному и старымъ посадникомъ, и житыимъ людемъ, и всему Пскову, господаръ нашъ Казимеръ ... велѣлъ вамъ поклонитися (АЗР, I, 113, 1492).

Житье, житие, житие, житье I наз. 1. *Тое, што і жизнь у I знач.* послѣднее житье ихъ не так скончалосѧ (Чэцця, 1676); коли въ згodu прійдете, житье и бытность обоихъ васъ такъ укрѣпится (АЗР, I, 221, 1501); черезъ паденіе вси потребности розумѣи, и самыи животъ или житіе (Будны, 197); кажды^с гсдръ домовы^с на^с мита роботега и на^с мичку свою ... ѿ нихъ самыхъ и ѿ житью ихъ ведомость чынити, и до ре^сстрѣ вѣдогового вписати повинни будѣтъ (Ст. 1588, 507); потомъ кроля полского владислава в житіи не стало (Патр. II, 996); есерѣкъ ... вѣдаючи житие и цноты первыхъ люде^с мешкающихъ на свѣте, а знаючи, до чого котори^с былъ способны^с, то того тежъ выѿбраженемъ ѿбразы малевалъ (Біблія, 31); въ незгоде она карловичовая черезъ увесь векъ жыт'я зъ нимъ ... о здоровье его черезъ чары старала се (АВК, XVIII, 213, 1607); Житіе бовѣмъ наше ест' морю подобно (Каліст, I, 52); долгіе и многіе лѣта и дніи житіѧ ѿбѣцовали (Зб. 107, 656); повѣда^с домъ родинѣ и житие твое, жебы се з того гсдѣ бѣгъ прославил (Зб. 752, 508); наше житие мнишеское тѣжко ест, знести его и вытерѣпѣт не можеш (Зб. 82, 176); *Парайн. жице*.

2. *Тое, што і жизнь у 2 знач.* сѣое и чстное житье его похвалимъ (Чэцця, 100—1006); тихо и безмолвено житие проживемъ, въ всѧкомъ блговеріи и чистоте (Будны, 66); кгда сѧ мы до

лепшого способу жытѧ наверхнем, бог засѧ непрятѧ вт шыи нашихъ або втпудит, або его ласкавшимъ противъ нам учынить (Атыла, 206); в тых^с приказаниѧхъ много належит до житиѧ побожного и которогъ бы не мѣлъ выполнити впадаетъ в грѣхъ смертелны^с (Зб. 261, 229); сталъ з негъ великонабожны^с, и стѣбливы^с сѣщикъ, прикладъ цнотъ всѣхъ, и в сѣровости житиѧ (Бельск., 356); Гды то такъ добре справовалъ: възгордѣлъ тымъ житиѧ способомъ (Мак., 14); новый нѣмкый и вт иныхъ розный способъ жытѧ постановили (Варл., 101—1016); мене гсдѣ бгѣ з марного житѧ моего до законѣ своего поволати рачылъ (Зб. 107, 185); ѣ насъ жытѣ мнишеское тѣжко ест (Зб. 752, 136); мнишеского моего житиѧ сѣровости хочѣ теперь причинити (Зб. 82, 197).

3. *Твор, у якімъ апісаны дзеянні і жыція святыхъ.* црковникъ... прочолъ вт початка и до конца все житѣе его (Чэцця, 152); А книгъ: Правила великій, Уставъ, Соборникъ постный, Соборникъ годовый, Соборникъ Житія Святыхъ (АЗР, I, 137, 1494); Абы идолослуженіа, непoboжныѧ оученіа, члчскаѧ преданіа, и нечстивыѧ житѣѧ вывестисѧ могли (Будны, 184); В Жити^с деѡнисеѧ ареѡпагитского такъ мовить (Унія, 14); Кіновіон или изѡбраженіе Евѣлского Іноческого. ѡбщого житѧ, вт Стыхъ втцѣ вократцѣ собранно. (Кін., тыт.); многие и велми потребныи выписалъ книги посланиѧ повѣсти, житиѧ, и похвали свѣтымъ ѣгодникомъ бжѣимъ (Пралог, 5106); хто напишетъ житіе или ѡбразъ моего подобіѧ, напиши его гсди во книги животныѧ (Зб. 82, 227).

4. *Празыванне, пасяленне.* ꙗко Аплѣ рече Наше житіе на нбсѣхъ ест, втнюдуже спаситѧ ждемъ гдѧ Іс хѧ (Будны, 1816—182); елиѡзаръ бѣдѣчи в девѣтидесѣтъ лѣтъ перенеслѣсе до житѧ чѣжоземцовъ (Кн. Мак., 50); великого сердца кнѣжата лех, и чехъ братѧ роженныи идѣтъ тыи теды з иллирикѣ шукаючи собѣ иншого житиѧ на свѣте выехали з своими уфы пречѣ вт во^сска словенского з земли карвацкой и на заходъ слонца (Хр. польск., 1); дабы люди, которые-кольвекъ зѣ розныхъ мѣстъ, мѣстечекъ и селъ до тогожъ мѣста нашего Кіева прѣѣдутъ и тамъ на житѣе осядутъ (АЗР, V, 73, 1645).

Житѣе, жытѣе II наз., зб. адъ жито ѣ 1 знач. которыи ѡни житѣѧ на тыхъ земляхъ посеели, Михалѣ маеть на лѣто тыи жита пожати (КСД, 220, 1515); Абрагимъ Мулькумановичъ... кгдамъ былъ пошолъ на поле свое наглядываючи житѣѧ, а такъ дей знашолъ есми на своемъ жите быдло (АВК, XXI, 315, 1558); ѡнъ бо ес подобень дождю. его посылаетъ бгѣ. на жизньъ земленымъ ... и по немъ снидѣтъ молниѧ громы и поплавитъ житѣѧ и погоубить люди и животиноу (Арыст., 147); ѣзживали тымъ боромъ, куды вашу милость Головки по засѣянымъ жытѣемъ водили (АЮЗР, II, 86, 1633).

Жице наз. *Тое, што і жытье І у І знач.* ижъ конную службу служили, жице свое пострадали (АВК, XXIV, 71, 1529).

Жичити, жичыти, жычити, жычыти дзеясл. *Жадаць.* Повинни имъ добра жычити (Будны, 676); я имъ яко пастырь словестныхъ овецъ паствынны града сего отъ милостивого Бога зо всего сердца спріязливе жичу (АСД, XI, 9, 1590); *tyie zolnierzy Laskiji zyszyli hospodaru swojemu pryzoznomu, korolu Polzkomu* (Бых., 546); корону хвалы несмертельное отъ него воспріимете, чего вамъ вѣрне жичачи (АСД, II, 23, 1605); мы, король, жычечи того, абы хвала Божая в релии греческой з костеломъ рымскимъ зוניованной тымъ большое помножене брала (АВК, XX, 300, 1631); свѣтослав ... жичиль зо всихъ мер абы з свѣтымъ феѡдосиемъ чловѣкомъ велице бѣобойнымъ могъ до розмовы дѣхное прити (Пралог, 6486); жидъ Левѣковичъ ... давно жичиль собе въ ономъ уйтити (АВК, XXVIII, 395, 1663). *Параўн.* зычити.

Жичка, жычка наз. *Чырвоная істужка; тасѣмка.* жички чырвоное локти два, поесовъ тканыхъ житченыхъ пять (АВК, XVIII, 93, 1592); бели, жычѣки, махровъ, нищей синихъ, всего за 1 зол. (ИЮМ, XVIII, 110, 1710).

Жичковый, жычковый прым. ад жичка. Шнурка жычкового за осм. осемъ (ИЮМ, VI, 52, 1689); Приправу купили мистру, шнурка жичкового жолтого до обоихъ сукенъ локтей сорокъ (ИЮМ, VIII, 91, 1691); Полотна подъ два жупаны за нити, за гаплики и за жычковые шнурки дали (ИЮМ, XI, 54, 1697); 3 рокск. п. войта Казановича, купили ... шнурка жичькового за 5 осм. (ИЮМ, XVIII, 107, 1710). *Параўн.* жыдковый.

Жичливый, жычливый прым. *Які жадае добра; прыхільны, спагадны.* билъ намъ чоломъ служебникъ нашъ Петр Корбутъ, што бы есмо за верные и жычливые его послуги дали ему землю нашу Грозовскую (АВК, XXIV, 86, 1532); в полдороги был гостинец, в котором завжды братъ наноч ѡтпочывали, маючы собѣ там жычливого господара (Зб. 752, 5446); декляровалъ въ справахъ мескихъ... жычливымъ быть (ИЮМ, XI, 186, 1697); скланяемъ до стопъ главы наши и зостаемъ назавше жичливыми и подножками (ИЮМ, XIII, 442, 1734).

Жичыти гл. жичити

Жиючий дзеепрым. *Жывучы.* Зина: Жіючі (Бяр., 275).

Жлабъ наз. *Ночвы.* власы главы твоеѣ яко златоглавъ царский, вложеный до жлабовъ къ выпранию (Скар. ПП, 96).

Жлобъ наз. *Тое, што і жолобъ у 2 знач.* подле свирна стайня нова, въ стайни жлобъ одинъ (АВК, VI, 87, 1589).

Жлътый прым. *Тое, што і жолтый.* Едѡмъ: Земень, Крѣваый, або жлътый, або лисоватыи (Бяр., 269).

Жменя наз. 1. *Жменя.* которые сеют со слезами оу веселю бѣдоут жати ходѣчи ходили и плакалис мечюче семѣ свое, идѣчиж прийдут, з радостью обыймаючи жмени свои (Пс. XVI,

128); которые ненавидѣт сиона, нехай бѣдет тако соломоново бѣдоване, которая первой вырвана схнетъ, ею ж не наполнит рѣки своей жнецъ, ани лона своег которыи збирает жмени (Там жа, 129).

2. Пучок сарваных, зжатых раслін, які можна абхапіць далонню і пальцамі. заповѣдалъ боазъ молодцомъ своим рекъчи тѣжъ межи снопы нехай збираетъ а не соромотите ее: и тежъ ѡткидываѣ ѡткидѣте ей ѡт жмене и ѡставте и зберетъ а не караите ее (Зб. 262, 32); льну готового рваного пять копъ жменей, а не рваного шматъ (АСД, III, 98, 1630). //перан. Нязначная колькасць, мала. тогды бѣ не одинъ панъ воевода Сендомирскій, ани тая жменя людей, што съ Дмитромъ до Сѣвера зразу пришли ... до Москвы впроважены были (АЗР, IV, 295, 1608); не могли есте насъ, такъ малой жмени людей всѣмъ своимъ господарствомъ одолеть (Там жа, 487, 1615).

Жминдакъ наз. Скупы чалавек, скнара. Скврѣнавый: ... жминдакъ, мерзеный: албо еще. смродъ, плюгавецъ, выродъ (Бяр., 146—147).

Жмойдинъ наз. Жмудзін, жыхар Жмудзі. зъ завзятой злости ... кони двохъ жмойдиновъ половыхъ зъ шорами изъ лейцами ... заступившы на добровольной дорозе (АВК, I, 330, 1666). *Параўн.* жомойтинъ.

Жмойдский, жмойдзкий, жмойтский *прим.* Жмудскі. ѡн собравшы вси свои силы Литовские Жмоитские и рѣские, и на другои недѣли по велицѣ дни поидетъ на кнѣзѣ Станиславлѣ Киевъского (Рач., 311); Trabus pascza kniazyty na zemli Zmuydzkoу, a Giligin na zemli Litowskoу y Ruskoу (Бых., 486); пан ходкевич пан виленскі староста жмоитскі (Еўл., 23); Редвил або радивил кнѣз справивши з жмоидским, кѣрсовским и литовским воѣском, зшиковал всѣх и расправил гѣфы порадне (Стрыйк., 517); Бона Божею милостію королева польская, великая кнегиня литовская, руская, пруская, жмойдская (АВК, I, 122, 1759). *Параўн.* жмуйдзкий, жомойдзкий, жомойтский, жомойцкий.

Жмойдъ наз. Жмудзь. под тым именем замыкаются нѣкоторые народы сетыѣские ѣ гисториков, и наши словенские вси продкове, рѣс, Москва, полѣки, литва, жмоѣдъ (Стрыйк., 4196). *Параўн.* жмуйдъ, жомойтъ.

Жмойтский *гл.* жмойдский

Жмуйдзкий *прим.* Тое, што і жмойдский. Naczało kniażenia Welikoho kniazia Gidymina na kniastwie Litowskom, Żmuydzkom y Ruskom (Бых., 490); Książ weliki Witeni kniażył mnohi lita na Welikom kniastwie Litowskom y Żmuydzkom y Ruskim (Там жа).

Жмуйдъ наз. Тое, што і жмойдъ. з тогож гомера и потомков его цимбров пошли нѣмцы. А ѡт кваснона (квиснонами) кролѣ идесками названи, кготове, также половцы, литва, жмуѣдъ, лотва (Стрыйк., 4206).

Жмуренье наз. *Прыплюшчванне (вачэй)*. Мжаніе: Жмѣренее (жмѣренье) зажмѣрене (Бяр., 78).

Жмурится дзеясл. *Жмурыцца*. Бѣопрымніка Сумешна, котормѣ в^с старости глѣбокой, ноги слабѣли, рѣки мертвѣли, оуставал слѣхъ, а очи сѣ жмѣрили (Мак., 26).

Жмурячий дзеепрым. *Які жмурыць вочы*. Мжа: Жмѣрачи (Бяр., 78).

Жнатай наз. *Тое, што і жнецъ*. Тое будетъ право Царево ... и встановить собѣ воеводы и сотники и ратай поль своих и жнатай жить своих (Скар. ПЦ, 176).

Жненный дзеепрым. *Які мае адносiны да жнiва, звязаны з iм*. иншій вшелѣкій тѣла и крви рожай, ѣкъ пшеница дозрѣла на каждый часъ жненъ и збиранъ бываетъ (Каліст, II, 3436).

Жнецъ наз. *Жнецъ*. съ корчомныхъ домовъ женцовъ имъ не посылати—мають то ведати цепнари (КЗ, 546, 1494); аввакумъ ... сваривъ варение и накладе хлебовъ во плетеникъ и несе на поле женъцемъ (Скар. ДП, 396); ѡмочишь скибѣ свою в оцетъ и сѣла ѡт стороны женцовъ (Зб. 262, 32); еѡж не наполнит рѣки своей жнецъ, а ни лона своеѣ который збирает жмени (Пс. XVI, 129); дѣтъѣ шло до ѡтца своего до женцовъ рекло ѡтцѣ своемѣ: голова мнѣ болитъ (Біблія, 462); порвал ангел аввакума мѣжа. которы^с неслѣ женцом ести на жниво (Бельск., 1556); наняте челяди розное до работы, такъ жонцовъ такъ и косцовъ (АВК, I, 282, 1617); шла теды и збирала класы за женцами (Хран., 1936); Жатель: Жнецъ (Бяр., 42); Часѣ жнива рекѣ женцем: зберите перѣве^с кѣкол и свѣжите его в снопы кѣ спаленю (Зб. 82, 1366). *Парайн.* жнатай.

Жнея наз. *Жняя*. позывалъ кѣ правѣ ... ѡ розогнанье жне^с (КВС, 4516, 1552); жыта на пѣть бочокъ пожали ... и жне^с побили (Там жа, 469); жней, которые жито жали, позбивалъ и окрутѣне поранилъ (АКВ, XXXVI, 193, 1582); будучи мне подле жней на поли на кгрунте земенина гсдрьского повету Мѣнского пана Анѣдрея Миколаевича Станѣкевича (Там жа, 328).

Жниво наз. 1. *Жниво, уборка*. они повинны были съ домовъ и осѣлостей своихъ ... на пригонъ ... на жниво съ серпомъ ходити (АЗР, III, 274, 1582); бы былъ папѣжъ римскій границъ своихъ не пересекаковалъ, бы былъ в чюжее жниво серпа своего не впоущалъ (Апакр., 1506); принесете снопы колосов первотины жнива вашего до свещенника (Біблія, 172); порвал ангел аввакума мѣжа которы^с неслѣ женцом ести на жниво (Бельск., 1556); Жатва: Жниво (Бяр., 42).

2. *Час, пара ѡборкі збожжа*. давывали пятьдесятъ куницъ ... а къ жниву три дни, и на ярѣ трижъ дни (АЮЗР, I, 17, 1444); ѣко хладъ снегу въ день жнива, тако ест посолъ верный тому (Скар. ПС, 386); збирает лѣте сынъ розѣмныи дремлет въ

жнивѣ сынѣ соромотныи (Зб. 262, 976); жоны ихъ лете не большѣ одно шесть дней до жънива альбо до полотья будутъ повинѣни (КПД, 552, 1557); въ жниво недѣль пять винни робити день въ день (АСД, III, 287, 1560); часѣ жнива рекѣ женцомъ зберѣте перше плевелы (Каз. Кір., 21); кгда часъ пришол жнивѣ рекла рѣфѣ свѣкрове своѣ [так!] поѣдѣ збиратъ колосѣ на поле где ми дозволѣт (Бельск., 766); (абы ... вырываючи кукол не вырвали ... пшеницы) допѣстите ѡбоимъ сполне рости ажѣ до жнива (Зб. 752, 4676); часѣ жнива рекѣ женцемъ: зберите перѣве^с кѣкол и свѣжите его в снопы кѣ спаленю (Зб. 82, 1366).

3. Зжатая збажына; ураджай. роса прѣбывати будетъ на жнивѣ моемъ (Скар. КІ, 35); есть бо и деревоу надежа ... з^с запахоу водного процвитет и оучинитъ жниво ѡко и насаженіе (Зб. 262, 18); Тогды мовилъ ѣченикомъ своимъ, жниво исте великое лечѣ роботниковъ мало (Цяп., 126); бѣдѣтъ такъ велики ѣрожай, же ѡт жнивѣ не будете могли перемолотитъ до ѡсени (Біблія, 175); жниво вправде великое, але роботниковъ мало (Зб. 255, 2096); ѡто есмо палци твои всѣѣли, ждижѣ жнива своего, коли ихъ збирати будешѣ (Пралог, 555).

Жнище наз. *Зжатае поле.* Не будете ѡтселе давати плевѣ людемъ к^с деланию плит^с ... сами да идутъ на полѣ и збирають по жнищехъ (Скар. КВ, 116); розбегошесѣ людие по всей земли египетской торгати жнища (Там жа, 12).

Жнучый дзеепрым. ад жати І. пан ян Третьакъ в году прошломъ деветдесятъ пятомъ жыта бочокъ десет ... посеел ... тое жыто челяди его дворной, также и подданымъ его некоторымъ жнеямъ жнучый (АВК, XXXIV, 109, 1596).

Жо гл. же II

Жовнерский гл. жолнерский

Жовнеръ гл. жолнеръ

Жоглище наз. *Тое, што і жглище.* кгирмонтъ ... на вустѣ реки вилни где ѣ велю ѣпадываетъ вчинилъ жоглище (Патр. П, 86—866).

Жодание гл. жаданье

Жоданье гл. жаданье

Жодати гл. жадати

Жолвъ, желвъ, жулъ наз. *Чарапахѣ.* порфира есть жолвъ альбо риба (Зіз., 54); Целенофакги сутъ в карманѣи, тые ѡдно жолвы едѣт а з рыбихъ скоръ закрѣ мѣвають (Бельск., 126); бы такъ помалѣ шолъ ѡко жолвъѣ ѣже бы пришолъ (Зб. 259, 404); Зелвъ: Черепахѣ. зри желв^с (Бяр., 51); Червленица: Жѣлвъ морской, с^с которого крѣ фарбѣ шарлатнѣю чинѣтъ, шарлатъ (Там жа, 202).

Жолдакъ наз. *Наѣмны салдат, жайнер.* мѣжност, моцъ, власт ... слѣги послушенство, подданыи жолдаки неволники

повинност мають згодне з собою жити (Дыяр., 173); слѣги подданыи послушенство жолдаки неволникии побожност похва-лы ѡбѣтници на города данины и заплаты ꙗ̄ (Там жа).

Жолдникъ наз. *Жайнер*. да иныи ритери ездѣть по оулицам с паном своим и по ихъ дворомъ, а паномъ своимъ слоужать вышшим ве зброѣх а за ним оу добре ездѣт да тации были ритери жолдници которыи гсна крижовали. а его гробоу стерегли (Валх., 62).

Жолдовати дзеясл. *Служыць*. Кто теды и межи нами братіе есть нечистъ, и есть Сотникомъ многими злѡствоми опанованымъ, а за марнѡствами свѣта сего оугонѡючисѣ жолдѣть Цесарови вѣка сего: мовити мае^с не естемъ годенъ Гѣ, абыс поддахъ мой вшолъ (Каліст, II, 206); абысмо сѣ емѡ всесилному своемѡ гетманови подобали жолдовати длѣ имени его стѣго обещалисмо сѣ (Там жа, 2986).

Жолдъ наз. *Плата для вайскоуцау*. даетъ таке жолды ись своего имени (Валх., 62); зъ ласки наше, на жолдъ помѣненный поступуемъ тобѣ, на кухню твою, на четверть году пятьдесятъ копъ грошей (АЗР, III, 213, 1577); Кто коли воуетъ за свой власный жолдъ (Апакр., 2016); переставѣ кожды^с на жолдѣ своем (Бельск., 2536); И ѡтворилъ скарбъ свой, и далъ жолдъ на рокъ во^сску (Кн. Мак., 546); але досыть мѣйте на оурочномъ вашемъ жолдѣ: зъ того собѣ вшелѣкихъ потребъ набывайте (Каліст, I, 49); тиридат ... межи во^сском рымскимъ жолдъ вел (Зб. 82, 646).

Жолнерски прысл. *Па-жайнерску*. Нежли зналися къ тому тыи два, ижъ тамъ ездили жолнерски и брали (КСД, 1459, 1520).

Жолнерский, жовнерский прым. *Жайнерскі*. плебанъ... далъ того конѣ томѡ ж человекѡ своемѡ которы^с былъ тые кони жовнерские покралъ (КВЗС, 1386, 1540); которыи будучы длѣ гнюсности а ничѣмности своей з влоскоѣ землѣм выгнан до нашего панства утекъ, у воищѣ нашем досыт через долгии час межи вами жолнѣрскую служыл (Атыла, 194); естли бы которы^с з нихъ служилъ намъ гсдрѡ ѡ дворѡ нашего, албо за пенези жолнеръские бралъ (Ст. 1588, 52); ниhto зброио на тотъ соборъ и з людьми жолнеръскими не ехалъ (Бер. саб., 76); коли ѡслышали вси гетманове жолнерскии, же цар вавилонскии постановил годолиѣ, пришли до годолиѣ (Біблія, 519); Аврами^с ... взѣл свѣцкое жолнерское ѡдене (Зб. 752, 90); Хлѣмись: Жолнѣрскаѣ шата, копенѣкъ (Бяр., 186); взѣты тежъ сѣт два сыновѣ ѡныи его ѣко до мѡжества жолнерског стану годны (Зб. 82, 416); Челяди розной и хлопѣцамъ жолнерскимъ выдали шелегами (ИЮМ, VI, 92, 1689).

Жолнерско прысл. *ад жолнерский*. Миколай Рокгинский, служечы жолнерско въ войску ... прѣехалъ былъ тутъ до места Виленского (АВК, XX, 256—257, 1619).

Жолнерство наз. зб. *Салдаты, воінства.* подданные князя великого Московского ... черезъ жолнѣрство короля его милости Гишпаньского зъ неволи Турецкой вызволены будучи ... до земли Московской добровольнѣ пущены суть (АЗР, IV, 195, 1599); В томъ же року хѣ было великое на хрстиане мѣлостивое жолнерство лѣпежство (Барк., 171б); даниил пыталсе ѡ праве и ѡ выроку ѡт ариѡха гетмана жолнерства царского (Біблія, 531); Свѣтополкъ ... ѡное все жолнѣрство полское... выгѣбил и вытратил (Стрыйк., 455б); жены мироносицы ... до гробѣ хѣстовоѣ приходѣт не боѣтсѣ жолѣнерства (Зб. 259, 34б); Воинство: Жолнѣрство, войско (Бяр., 16); евстафи^с ... писат люд и нового жолнерства прибрѣт казал (Зб. 82, 41б).

Жолнерщизна, жолнерщызна наз. *Ваенны налог.* О рѣштахъ поборовыхъ и о выбиранію жолнерщизнѣ пытатися, жебы личбу чынили тые (АСД, IX, 153, 1635); За написане инотестенциѣ паномъ раднымъ и посполитымъ на таксу, або прыслухане юраменту ухвалы складанки жолнерщызны, подпискомъ дали ... (ИЮМ, XIII, 93, 1699); Марта дня ѣї, одѣ поновѣ поборцовѣ жолнерщизны, же на Немцовѣ выбѣрали ... отобрали талеровѣ битыхъ пятьдесятъ и два (ИЮМ, XIV, 2, 1700).

Жолнеръ, желнеръ, жовнеръ, жолнѣръ, жорнеръ, зовнеръ, золнеръ наз. *Салдат.* оу томъ месте оу костеле татарскомъ есть дерево соухое ѡ котором многіе рѣчи поведѣют. на всемъ свете. которе дерево безмерне зброинными людьми жолнерми и замки зотворено (Валх., 89—89б); въ городѣ прибылыхъ людей никаковыхъ нѣтъ, только тридцѣть жолнеровѣ (АЗР, II, 23, 1507); Давыдъ ... оучинилъ ест заставу, и осадилъ желнерми землю іѣдѣмейскѣю (Скар. ДЦ, 80б—81); ѡна есть таковаѣ збытънаѣ и спѣла з жолнерѣми (КВЗС, 97, 1539); жолнеры его мѣли бронѣ с татаркское земли прынесеную (Атыла, 180); на ратушу, также въ домѣхъ войтовскомъ, бурмистровскихъ, райцовѣ и лавниковѣ вѣрядники наши, жолнеры, гѣйдуки ... становитися не маѣют (АЗР, IV, 169, 1597); до его мѣти зѣехали се ротмистровѣ и жолнѣре велке множество (Еѣл., 25); зовнеров, которы правѣ схилившисѣ бѣдѣт пити выкин которы стоимѣ будѣт пити тых толко ѡзми (Зб. 261, 9б); Станислав ѡашѣ бѣдѣчы послом ѡт жолнеровѣ ... имене слободкѣ... сыном своим петрѣ и адамѣ ѡашчом ѣ его кр мѣсти правом доживотнымъ выправилъ (ККСС, 4б, 1615); Смѣртъ бовѣмъ есть неоупрошеный золнѣръ (Кін., 55б); тые сѣт жолѣнере которіе в покою заховываѣют панство мое (Зб. 259, 554б); жорнери зараз ѣако ѣакие волки ѡвечку порвали и звѣзали еѣ з сѣтым галактиѡном (Зб. 752, 164); Воинѣ: Рицѣръ, Жолнѣръ (Бяр., 16); 3 роск. п. войта... жовнеру мескому за працу 3 осм. (ИЮМ, XXI, 7, 1711). *Парѣйн.* жолнерынѣ.

Жолнерынѣ наз. *Тое, што і жолнеръ.* назавтреи некоторыи его войска жолнерын прынесѣ ему мѣчѣ, которыи с тра-

функу нашол на просторном поли, коли шол слѣдом (Атыла, 180).

Жолнэрова *прим.* *Жонка ваеннаслужачага.* затым невяста стара шлахтанка непака жолнэрова, кгдым е^с мовил **w** тым видзэню же се бое есми бым се где не заповітрил... **w**на ми рече не бо^ссе не поветре (Еўл., 5).

Жолнэръ *гл.* жолнеръ

Жолоба *гл.* жалоба

Жолобливый *гл.* жалобливый

Жолобоватый *прим.* *ад жолобъ у 1 знач.* рицеръ ... нашол во **w**дном каменю жолобоватом трох⁸ воды котора⁸ се там зтекла з росы небесной (Алекс., 266).

Жолобокъ *наз., памянш.* *ад жолобъ у 1 знач.* Мера пороху до него жолобокъ желѣзный (Арх. ЮЗР, VII—1, 79, 1552).

Жолобъ, жолубъ *наз. 1.* *Прадаўгаватае паглыбленне, выдзейбанае ў чым-н., а таксама прыстасаванне падобнай формы з дошак, ліставога жалеза і пад. для сцёку вадкасцей або перасыпання чаго-н.* Въ той часъ нарече Дѣдъ предо всѣми людьми мзду тому, онъ жебы поразилъ Евuzeанъ, и возлезъ бы на жолобы домовъ их (Скар. ДЦ, 746—75); видѣломъ и крыжъ ... ку потѣшъ поганьской а посмѣянью хрестіянству, по самый жолобъ одтявши (АВК, III, 14, 1580); к⁸пцомъ многимъ и торговникомъ даю жолобъ мѣсто мѣри (Зб. 259, 512); Купили жолобы два на рыну за браму Дубровенскую для выровності бруку (ИЮМ, II, 45, 1683).

2. *Карыта, у якое закладаецца корм жывёле.* Стайни дѣѣ. Въ одной жолобы, драбины и переворины (АСД, III, 239, 1571); Стайня дылеваная съ переворинами, жолобами и драбинами (АВК, XIV, 186, 1576); имѣлъ соломонъ \bar{m} тисл⁸чъ жолобовъ кони^с до возов, а вс⁸ тисл⁸чъ до ездных (Біблія, 412); мѣло вертепъ або п⁸скиню каменю в которо^с была ста^сн⁸а и жолоб (Бельск., 202); имѣлъ соломонъ $\neq \bar{m}$. жолобовъ коніи до возовъ (Хран., 292); Того жъ дня купири [так!] жолобъ до стайни (ИЮМ, II, 18, 1683); Купили жолубъ до стайни (ИЮМ, XIII, 67, 1699). *Параўн.* жлобъ.

Жоломейма *наз.* *Музычны інструмент (жалейка).* Сопль: Сопѣль, пищалка, флетн⁸, ф⁸ара, д⁸да, с⁸рма, жоломѣйма (Бяр., 153).

Жолондковый *прим.* **◆** *Жолондковая водка гл.* водка; *жолондковая горелка гл.* горелка.

Жолтавый *прим.* *Жайтаваты.* Р⁸ф^с: Лисоватыи, жолтавыи (Бяр., 306).

Жолтковый *прим.* *Жойцевы, які мае адносiны да жойці.* может ли ѣдена быти прѣсность без^с соли естли вк⁸шеніе в слюне жолтковой (Зб. 262, 14).

Жолто *присл.* ад жолтый. было ем⁸ жолто школо г⁸бы (Бельск., 526).

Жолтокгоронць *прим.* Вогненна-жоўты. летникъ китайки жолто-кгоронцей, кшталть с пасаманы золотыми (АВК, XXVIII, 63, 1605).

Жолтокъ, желтокъ *наз.* Жаўток. ествы же что налепшии сем⁸ м⁸со боранье ... лица пет⁸шы. и жолткы печнии (Арыст., 210); И такоже цыб⁸ла печена⁸ со желткы печными спеченыи твердо (Там жа, 212).

Жолтый, желтый *прим.* Жоўты. подлуг записов права тыи за правд⁸ вшитци носили зброю чирвон⁸ а жолту (Троя, 126); Трети⁸ прапорець, жольтое кита⁸ки, весь золотомъ выбиванъ (КСД, 874, 1516); за сукно жолтое сорокъ и пять грошей (АВК, XVII, 26, 1539); Цвѣт желты и горко во оустѣх (Арыст., 193); волосы мѣль жолты мако злото (Бава, 129); чуга белая каразеевая с петлицами блекитными, з серебромъ тканый, а сукном жолтымъ подшыта (АВК, XXXVI, 152, 1582); шчи его мако звѣзды псны, але барвы розной, шдно чорно, др⁸гое жолто (Алекс., 4); косар ... не гледит котора⁸ трава низка⁸, котора⁸ висока⁸ котора⁸ зелена⁸ котора⁸ жольта⁸ (Зб. 259, 2726); Мілитъ: Червона, або жолтаа (Бяр., 297); Купили киру жолтого до тыхъ либерый девяти, локтей двадцать (ИЮМ, XIII, 55, 1699). ◇ Х о р о б а ж о л т а я г л. хобоба. *Парайн.* жилотый, жльтый.

Жолть, желть *наз.* Тое, што і жолчъ у і знач. жолтию и шцтом напован есть (Пак. Хр., 32); соухии проход и малыи, и желть мочава⁸ свода (Арыст., 182); казал ем⁸ ю (рыбу) распороти а вынат з ней штроб⁸ и жолть (Бельск., 1426); гол⁸бица не мае жолти ани злости (Зб. 255, 2126); жолть и шцетъ до шсть прикладали и тростиною в голов⁸ били (Зб. 82, 4346).

Жолтяница, жолтяныца *наз.* Хвароба жаўтуха. хот⁸й баранок⁸ смачень, и опрѣсноки добри, вшакъ же жолт⁸ница прикра (Мак., 367); Іктеръ: Жолт⁸ныца, хобоба жолта⁸ (Бяр., 281).

Жолубъ *гл.* жолобъ

Жолудкованье *наз.* Выдзяленне страўнікавага соку. Гнѣвъ: пдовитость, ѣдъ, шаленство, встекливость, заштрѣнье, нетерп-ливост⁸, жол⁸дкован⁸е (Бяр., 28).

Жолудковый *гл.* желудковый

Жолудокъ *гл.* желудокъ

Жолудъ, жалудъ, жолудъ *наз.* Жолуд. хто свои свіньи в чюжii лес на жол⁸д пѣскает (Вісл., 86); люди ест над морем полунощным ты⁸ шдно жал⁸ди падат (Царств., 696); рок⁸ шдного ... лѣсы жол⁸д⁸ много зродили (Зб. 752, 4296); Плѣска: Л⁸щинка з⁸ которой жол⁸дъ або орѣхъ выпадаеть (Бяр., 105—106); рок⁸ шдного ... лесы жол⁸д⁸ много зродилы (Зб. 82, 79). *Парайн.* жолудье.

Жолудье, жалудие наз. *Тое, што і жолудь.* тот пан чіи то лѣс имеетъ свое жалѹдие браті (Вісл., 38); Къ тому тежъ вольно имъ черезъ границы на обѣ стороны, такъ паномъ Зеньковичомъ ... сами на всякое быдло ихъ и инными всякими пожитки на браню жолудю, губы, ягоды брати (АВК, XI, 24, 1556).

Жолчевый прым. *Жойцевы.* хотѣ бовѣмъ на такіъ часъ горло ѡсолодитъ, потомъ еднакъ, такъ оучитель мой повидѣлъ, надъ жолчевѹ горкость травитсѣ, и надъ мечъ ѡстрый ѡбаполъ есть ѡстрѣйшыи (Варл., 2256).

Жолчейший прым., *выш. ст. адъ жолтый.* Да согледаеть ихъ жрецъ и будетъ ли место макчеишее и иначеишее нежели околнее тело, и власы жолтеишие и тончеишие паче иныхъ, да ѡтлучить ихъ ѡтъ людей (Скар. КЛ, 256).

Жолченица наз. *Тое, што і жолчъ у і знач.* до того и квасъ зъ кожного домѹ розказалъ выкинути, а зарѣзаногѡ Баранка зъ ѡпрѣсноками и жолченицею дікою ѣсти (Мак., 365); потомъ по помазанью, кажетъ къ вечерѹ ѣсти баранка, и ѡпрѣсноки зъ жолченицею (Тамъ же, 367).

Жолчъ, желчъ, жольчъ, золчъ наз. 1. *Жойць.* двѣ же реклъ. даша вѣмѣсто падѣніѣ жолчъ (Чэцця, 1736); боюсе оузати ісса ... бо ѣ коусил есми его. и людъ жидовскій побоудил есми оу зависти и оу великомъ гнѣве противъ его. и проданіе чересъ его жъ оучнѣ и радил есмь золчъ изъ оцѣтомъ смешал есмь емоу пити дати (Пак. Хр., 286); Желчъ змиева вино ихъ, и падъ асъпидовъ неисцелеемый (Скар. ДЗ, 626); бѣ ... пробѣть почки мои и не змилетсѣ прольетъ на землю жолчъ мою (Зб. 262, 19); (камен) а тои налѣпшии и выходить изъ земли низкое и рекоутъ иже ѡбрѣтаетсѣ во желчи веретенницъ великихъ (Арыст., 237); Дали ему пити оцотъ зъ жольчюю смешанный, и скоштовавши, не хотѣлъ пить (Цяп., 41); розплата тую рибу, а сердце еи, и жолчъ, и ѣтробу сховай собѣ (Біблія, 593); голѣбъ жольчи не маєт (Зб. 259, 525); Теды емѹ реклъ аггль: розпластай твою рибу, а сердце ей и желчъ, и ѡутробѹ сховай собѣ (Хран., 3866). *Парайн.* жолть, жолченица.

2. *Гней, абурэнне, злосць.* гсдъ ... ѡблаже мѣ воколо и оградилъ мѣ жолчию и суетою (Скар. ПЕ, 76); чогуѡсѣ всегѡ всѣхъ васъ блѣгочестивый Хрістіане крѣпкими на онъ часъ изами ѡтеклый очи насмотрѣлы: Гдысѣ вамъ и веселый ваши стѣхъ дній оурочитости, жолчемъ нелитостивой звѣрскѡ ... ѡборочалы (Сматр., 33); Крѣчина: Възгорѣнъ съ напыщеніемъ, хмі, жолчъ, преноснѣ, гнѣв (Бяр., 69).

Жомойдзкий прым. *Тое, што і жмойдский.* potem Książ Wielki Kiernus y Gimbut chotiaczy otczyzny swoj rozmnożyty, y sobrawszy sily swoj Litowskij y żomoydzkie y poydūt na Rusku Brasławlu y ko Połocku (Бых., 477).

Жомойтинъ наз. *Тое, што і жмойдинъ.* в лѣсе литвина з жомойтином до тых часов ани слыхат было (Стрыйк., 486б).

Жомойтский, жамойтский, жемойтский *прим.* *Тое, што і жмойдский.* Панъ Янъ Кезъгайловичъ, староста Жомойтский (АСД, III, 1, 1442); кнѣзь великий Кестоутии собравъ свою Жомойтскоую землю. и вси рати, и пойдѣть к рече к Вилни (Увар., 87); Жикгимонтъ Августъ Божою милостью, король Польскій, великій князь Литовскій, Рускій, Прускій, Жамойтскій (АВК, II, 5, 1555); земля русских киевское жомойтское волынское (Ст. 1566, 8); понуючы ему в земли Жомойтскои почалъся множити и розшырати (Рач., 298); земля жомойтская ижъ свои волности и звычайи **в**собливые мають (Трыб., 2б); назвали тоую землю словенскимъ **п**языкомъ **п**обережна **п**земля а литовскимъ **п**языкомъ назвали Жемойтская **п**земля (Крас., 65); **п**ну **п**ану Ходкевичу на **вн** час старосте жомойтскому (Еўл., 11); кнѣзъ великий литовский и жомойтский **ж**ивин **б**гд **б**мер (Стрыйк., 521); Владиславъ четвертый, Божою милостью ... великій князь Литовскій, Рускій, Прускій (АВК, III, 1, 1661—1662).

Жомойть наз. *Тое, што і жмойдъ.* абы враны въ земли Жомойтской не были даваны а ни Литвѣ, а ни Руси, и не оселымъ, одно Жомойти (АЗР, III, 38, 1551); то все мы и потомъки наши великие кнѣзи литовские давати будемъ повинни, только литве, руси, жомойти (Ст. 1588, 79); **в**собно **в**боз з колес скрипачих поставивши без зброи и панциров бо тог еще **р**иштѣнкѣ жомойт в тот час не знала (Стрыйк., 497б).

Жомойцкий, жомойцкий *прим.* *Тое, што і жмойдский.* ваша бы милость ... пану старосте Жомойцкому достаточную а неомешканую справу въ томъ дали (КПД, 66, 1540); *wziali ieho sobe welikim kniazem Litowskim u zomoyskim* (Бых., 490); в тых летех мати кнѣза великого литовского и жомойцкого Куково^стова **П**о^ста **б**мре **б** велико^с старости своеи (Патр. II, 84).

Жона гл. жена

Жонатый гл. женатый

Жонданье наз. *Тое, што і жаданье.* за жонданемъ самых панов поручников и за прычыною людей добрых пану Федору Микуличу а пану Абраму Абрамовичу Внучьку на рукоемство дал и пустил, ведъ же тылько на одинъ тыдень (АВК, XXXVI, 270, 1582).

Жондати *дзясл.* *Тое, што і жадати.* пани Пресецкая ... жондала, ... жебы се на певном месцы у дворе ... пан Давыд Есьманъ водле потребы передъ прыятельми, з людми зацными розмовилъ (АВК, XXXVI, 269, 1582).

Жондза наз. *Тое, што і жажда* **й** 2 *знач.* хвалилъ незбожникъ жондзѣ дѣши своей (Выкл., 110б); **п**стилем ег за жондзами **с**рдцѣ ихъ (Там же, 136).

Жонецкий *прим.* Тое, што і жоноцкий. девка ... утекла, немало зашкочивши и побравши ... две кошули жонецкихъ простыхъ кужольныхъ (АВК, XXII, 168, 1565—1566).

Жонинъ *гл.* женинъ

Жонихъ *гл.* женихъ

Жонка, **женка** *наз.* 1. **Жонка.** вси жонкы оуздадѣть честь мѣжом своимъ *wt* мала до велика (Зб. 262, 1276); Кто чиего мужика поймаетъ, а в себе держитъ, полтина грошей, а жонце рубль грошей (Ст. 1529, 95); маеть жонка его съ потомствомъ его милости тые платы голые, понежные, цынши и дякло житное ... додерживати и выбирати (АСД, III, 25, 1567); Коли жъ до тебе паничыкъ прыѣде, частуй же іего достаткомъ, да и жонку свою подлѣ іего посады (Мял., 317).

2. **Жанчына.** коли хто усиленъ дѣвѣкѣ а любо жонкѣ квалѣтомъ ... имеютъ быти *ws*жены (Вісл., 256); што хотели, то надъ нами чинили, а третюю жонкѣ бременнѣю коньми стоптали, такъ, ажъ ся брѣмя въ ней сказило (КСД, 187, 1514); та~~ж~~ жонка томѣ паробѣкѣ была невенѣчалною жоною, а есть жонка вольна~~ж~~ (КВЗС, 22, 1533); *аррис* [знаменует] *дрѣ*жба съ женкою (Неба, 746); Коли то лекар идетъ лечыти ран, не любить, штобы его жонка стрѣтила (Бава, 166); жонце котора~~ж~~ мѣжа не мела и не маеть, навезки полтина гроше^s (Ст. 1588, 488); тая жонка з дуровства своего и сама не ведает, што мовит (АВК, XXXII, 101, 1596); жонкам двѣмъ призволено было ходити до комнаты (Патр. К, 476—48); Авимелеха под Фивесом жонка каменем забила (Хран., 1816); Купили курыцы тры у жонокъ селскихъ (ИЮМ, VI, 102, 1689).

3. **Нявольница.** О паробкахъ, а любо о жонкахъ невольныхъ (АЗР, I, 41, 1420—1423); продалъ есми емѣ жонкѣ въ пятидесять грошехъ (КСД, 439, 1517); хто бѣ ведаючи жонку неволную ... ее понялъ, тогды и сам в неволю маетъ быти и дети их (Ст. 1529, 92); татарин ... хлопа або жонку закупил (Ст, 1566, I, 91).

4. **Служанка.** жонка моя, наймичка моя ... побравши не мало речей моихъ и жоны моей ... утекла прочь (АВК, XXII, 249, 1565—1566); Жонки тежъ дворные, наймички две (АВК, XVIII, 206, 1607).

Жонолюбие *гл.* женолюбие

Жоноцкий, жаноцкий, жоноцкий *прим.* **Жаночы.** любодѣи жоноцкий недостаточныи срдцемъ што казить дѣшѣ свою тотъ оучинить тое: ранѣ и ганбѣ найдете и соромота его не вытретс~~я~~ (Зб. 262, 96); чоботы новые жоноцкие (АВК, XVII, 201, 1540); Каспора на тотъ часъ згинуло ... боты жоноцкие черленые, за которые далъ грошей 3 [7] (АВК, XXI, 304, 1558); она побрала ... сорочокъ жоноцскихъ ходныхъ дванадцат (АВК, XXXIX, 63, 1578); жоноцкихъ сорочокъ новыхъ кужольныхъ две (АВК, XVIII, 93, 1592); воеводѣ ... кожух и кѣделю з веретенем за подарок послал, никчемност его и плохост заючѣю и справы

жоноцкие а не мужские тым значачи (Стрыйк., 475б); простиць чотыри синихъ сорочокъ осмъ жоноцкихъ кужульныхъ [так!] (АВК, XVIII, 223, 1610). *Параўн.* жонецкий.

Жонский гл. женский

Жончынъ *прим.* *Жончын.* Витовт послухавшы жоны своее порады и нарадилсѧ ѧ жончыно платье, и вышел вонъ з другою жонкою (Рач., 321).

Жоравий, жоравый *прим.* 1. *Жураўліны.* побрали ... перко жоравье белое, золотомъ оправленное (АВК, XXXVI, 197, 1582); макгерка чорная з двема перы белыми жоравыми (Там жа, 369); перья жоравего за копъ 50 (АСД, III, 322, 1583); копа перья бѣлого жоравего, коштовала золотыхъ двѣстѣ (АСД, I, 251, 1616). *Параўн.* жоравлий.

2. *У знач. наз.* *Журавель.* павовъ бѣлыхъ пять, шостый шарый самецъ, жоравьи три хованыхъ (АВК, VIII, 486, 1599).

Жоравина наз. *Журавіна.* Такъ же в ягоды, в жоравины ходить самымъ и подданымъ его вольно (ИЮМ, XXIV, 216, 1631).

Жоравлий *прим.* *Тое, што і жоравий у 1 знач.* пшона лаштовъ Ъ [2] и полъ въ бочкахъ ді [14], перья жоравлего за грошей м̄ [40] (АВК, XIV, 652, 1599).

Жоравъ, жаравъ, жоровъ наз. *Журавель.* Янъ, з осочникомъ Маркомъ Анцуховичомъ, жону мою ... збили и жоравъ з дому моего кгвалтовне взяли (АВК, XXII, 285, 1565—1566); цена птахомъ ... жорав домовыхъ тры копы гроше^с (Ст. 1566 I, 95б); якож я возный видел есми жоравя одного постреленого (АВК, XXXVI, 82, 1582); жоровъ одинъ, и павы: павъ самецъ старый одинъ (АВК, XIV, 443, 1592); пекгемеи... валку чинѧт з жаравми w живности (Царств., 70); пекгемеи ... з лѣков стрѣляют по жоровы (Там жа).

Жоравый гл. жоравий

Жордка гл. жердка

Жордь гл. жердь

Жорлачъ наз. *Тое, што і жарлокъ [?].* wна говорила нещасливы^с крови жорлачѧ была голова так слабаѧ (Зб. 752, 234).

Жорна гл. жорны

Жорнеръ гл. жолнеръ

Жорновникъ наз. *Той, хто робіць жорны.* панъ Бутримъ мовилъ: тыи жорновники дають мнѣ, тивѧнѧ, здавна Вѣликоденного двадцать и чотыри гроши (КСД, 183, 1514).

Жорновный *прим.* *Тое, што і жорновый.* котории кольвекъ згоршить одного з малыхъ тыхъ верующихъ в^с мене, лепши есть ему радней, есѧи бѣ обложонъ камень жорновъный (Цяп., 56).

Жорновъ, жерновъ наз. *Жарнавы камень, жорны.* они же имели сут^с жерновы (Скар. ЕК, 17); всадиша до темницы и вѣлѧша ему молоти жерновомъ (Скар. КС, 36); срѣце его

оутвержено его ꙗко камень и оутвержено ꙗко жерновъ исподнии (Зб. 262, 30); Кто бы соблазнилъ единого ѿ малыхъ сихъ, вѣрующихъ в мѧ оу нее ему, да обесится ꙗ жерновъ осельскій на выи его, и потонеть въ пучинѣ морстей (Будны, 69б); котории если згоршить, одного зъ малыхъ тыхъ верующихъ въ мене лепей есть емѣ, бы повешено жорновъ осельскую на шии его, и ѣтонуть въ глубокости моръской (Цяп., 24б); жорновъ для млива трои съ полпрыцами и веретены желѣзными (АВК, VIII, 466, 1593).

Жорновъ, жерновъ *прим.* Жарнавы, жорнавы. жена едина пустила съ столпа ѣломокъ жерновъ, и лучила въ главу авимелеха (Скар. КС, 24); онъ року шестьдесятъ шостого ... у млине двери вырубавши, камень жорновое побилъ (АВК, XXII, 240, 1565—1566); ѿдна жена ѣломокъ камня жернового з верхѣ зкинѣвши ѣдарила в головѣ авимелеховѣ (Біблія, 127б); там камень жорновъ ѿбвертал ꙗко неволник (Бельск., 75б). *Парѣн.* жорновнѣй.

Жорнъ *наз.* Жарнавы камень. молодици жорнъ выносили а дѣти деревомъ подовали (Зб. 262, 113б).

Жорны, жерна, жорна *наз.* Жорны. мы толькѣ жорны до Вильна и до Мойшокголы на млыны даемъ (КСД, 183, 1514); в него кнегиня вѣла... два топоры боты жорны сковородѣ (КВЗС, 108, 1539); Тогды два будутъ на роли, одинъ возьметьсе, а другій оставитьсе. Две мелючие в жорнахъ. одна возьметьсе, а одна оставитьсе (Цяп., 34б); подъ дворомъ млынъ зрубъ новѣй, ничимъ не критѣй, пустѣй безъ кола и безъ жоронъ (АСД, III, 68, 1606); ѿбходил людъ и збираючи его молот в жернахъ або толкъ в ступахъ (Біблія, 186); замкнѣвши егѡ в темницы жорна оборочать примѣсили (Хран., 187); Жръновъ: Жорна, або млыннѣй камень (Бяр., 43).

Жоровъ *гл.* жоравъ

Жрати, жрати *дзясл.* 1. *Есцѣ, нѣцъ з прагнасцѣю.* ꙗко скотина жерети пораноу (Чэцця, 354); они стощають гладомъ: и жрати е будутъ птици (Скар. ДЗ, 62); на которомъ вѣсѣлю правѣ по королевску учыненымъ, кгда большеи надъ ѡбычаи жарлъ вина (Атыла, 232); люд ѡнъ жиловски на пѣщи з великою хтивостю прагнул мѧса и дал имъ богъ дрѣги же з великою хтивостю жрали (Зб. 261, 94б); вырѣцѣны былъ ѿ людѣ, жралъ ꙗко волъ сѣно (Зб. 259, 336). // *перан.* тотъ бо ѡгонъ и до ада жретъ и во всемъ ѡбили моемъ выкорениваетъ (Зб. 262, 25); Дерево тежъ кедрово, ѣсопъ, и кармазинъ два кротъ фарбованѣй сѣщенникъ кинетъ в полѣме, который коровѣ жретъ (Хран., 139б).

2. *Прыносіць у ахвяру.* ѡвии сѣны своѧ жрѧхѣ. а иныи дщери своѧ (Чэцця, 305); вси бо мерзости еже иматъ гсдѣ в ненависти чинили суть они богомъ своимъ. жруще чада своѧ и пѧще на огни (Скар. ДЗ, 29).

Жребей *гл.* жребий

Жребець *наз.* Тое, што ѣ жеребець. И по семъ всѣмъ на

жрѣбець юнѣ по писанномуу. ѿ немѣ же захарѣа проркѣ не молчѣно (Чэцця, 313); Матка его ... послала до места жребца еще неѡбѣжджанаго и шаленаго продават (Пралог, 669б).

Жребій, жребей наз. *Тое, што і жеребей у 1 знач.* паде жребей на колѣно вениаминово (Скар. ПЦ, 21б); той 8бо роз-делит^с землю по жрѣбихѣ сыномѣ ізраилевымѣ (Скар., ДЗ, 7б); Петру святому не до поганѣ, але до обрѣзанных ити жребій выпалѣ (АЗР, IV, 233, 1600—1605); аж кракус крол видѣчи в то^с мѣре людѣ своего великѣю 8тратѣ и жреби^с праве ѡт всѣх ѡплаканы^с (Стрыйк., 601); Црѣ засѣ не розмѣешъ мовитѣ, але бѣдемѣ люсы метатѣ [на полі — жребій] (Хран., 24б); Егда же Юда предавит Іса, раскаѡвса оудависа. Апстли единонадесѣте собрани въ горницѣ, вѣмѣсто его, вергше жребій, избраша Матѣа (Зб. вып., 87б).

2. *Доля, лѣс.* да с твоими рабы приимоу часть жрѣбии (Чэцця, 240б); Гсдѣ бо той естѣ жребей и достоание ихѣ (Скар. ДЗ, 36б); посрѣди стѣхѣ жребии ихѣ естѣ (Скар. ПБ, 7б).

3. *Спадчына, удзел.* жерци и левгиты ... ничто же иного возмутѣ ѡт жребиевѣ братии своеа (Скар. ДЗ, 36б); Наслѣдіе: Дѣдицтво, ѡдѣдичене, спадокѣ, ѡтчизна, жребій, достоание (Бяр., 88).

Жребя наз. 1. *Тое, што і жеребя ў 1 знач.* всѣлѣ на жребѣ гсѣ (Чэцця, 16б); Той челоѡкѣ на 8лицахѣ градовыхѣ будетѣ каранѣ, и ѡко жребѣ коньское будетѣ гонѣн^с (Скар. ІС, 38).

2. *Тое, што і жеребя ў 2 знач.* в недѣлю хсѣ. на жрѣбѣти ѡсле оу ерслмѣ оуехал (Чэцця, 263).

Жрецъ наз. *Жрэц.* ѡтвещалѣ ѡдинѣ жрецъ и реч (Чэцця, 61б); 8мрѣ теже Иелизарѣ жрѣцѣ сынѣ Аароновѣ (Скар. ІН, 47б); рек ѡдин жрецъ. сей естѣ родъ хрестиянски^с (Зб. 752, 82б). *Парайн.* жерцѣ.

Жреческий *прим.* *Жрэцкі.* покупилѣ іосиф^с всю землю египетскѣю... окромѣ земли жреческое (Скар. КБ, 87б—88); 8делалѣ Гедеонѣ ризы жреческие (Скар. КС, 20); сътарейшины жреческие. то ест переднейшие: або старшие: озеровники (Цяп., 3); риза жреческа (Бяр., 274).

Жречество наз. *Жрэцтва.* жречество гсдѣне то естѣ достоание ихѣ (Скар. ІН, 35); Саломон^с ... Авианаара же сложил^с з^с жречества (Скар. ТЦ, 123б); на место жречества его (Аарона) поставленѣ быстѣ Елеазарѣ (Скар. ДЗ, 24).

Жроделко наз., *памянш.* ад жродло. и воды се ѡное нахилившисѣ напили з того жроделка (Зб. 752, 237).

Жродло, жрудло, зжродло, зродло наз. *Крыніца.* // *перан.* пачаток, *першакрыніца.* ѡко едно ес божества жрѣдло, и един бѣ. также и ѡт единой персоны двѣ бытнос свою мают (Каз. Кір., 104); богѣ всемогушчий ест початкомѣ и зродломѣ вшелякое згоды и милости (Бер. саб., 6б); законник в тым мает сѣ цвичыт ѡткѣл мает ѡказыю к жродлом злого (Зб. 261, 123); и днес тое

мѣстце зовут зжродло челюсное (Бельск., 75); Есть свѣтлость и животъ, есть живое мыслное жродло, дхъ премѣдрости, дхъ розѣма (Каліст, I, 167); радити ними постѣпить, и до жродель вѣдъ живыхъ доведеть ихъ (Сматр., 50); ласкою Гсднею жродло слезъ Крѣщеніемъ называется (Варл., 94б); жродло, съ которого бы таковая вода выплывати никогда не переставала (АСД, II, 63, 1637); Источникъ: Здрой, жрѣдло, або крыніца (Бяр., 61); пустился з нихъ потѣко зъ жродла вода (Зб. 752, 450); Называется тежъ добромъ ласка, бо въ томъ Сакраментѣ не только отримѣемъ ласкѣ Бжѣю, але самое жродло всѣхъ ласкъ Бжѣихъ (Зб. вып., 18б); теды зачалъ отъ апостоловъ и отъ Ниценского синоду, яко отъ жродла (Пыт., 11—12); тамъ тежѣко до жродла ѡтсылаю лечъ здаеть миса ... же досит маешь на тыхъ (Аб. абр., 7, 1622).

Жрущый дзеерым. адъ жрати ѱ I знач. што се ткнетъ мѣки смысловъ, ведаѣ изъ жадного члонка ... не бѣдетъ, которыѣ бы ... не былъ трапеныѣ ... ѡко ... страшливымъ поѣзренемъ на дѣаволы: ... ноздрѣ незноснымъ смродомъ: ѣкушене жрѣщымъ голодомъ и прагненемъ (Зб. 255, 399б).

Жрътва гл. жертва

Жрѣти гл. жрати

Жубръ гл. зубръ

Жужала наз. *Жужаль* (драпежны начѣны жукъ). И егда ѣмрѣтъ чловѣкъ въ достоаніе свое будетъ имети гады и жужалы и черви (Скар. ІС, 18б). *Параѱн.* жужелица.

Жужелица, жюжелица наз. *Тое, што і жужала.* Варвара проклѣла пастыря того. и стали ѡвци его жюжелицами (Чѣцця, 86); винограды насадите но не будете съ нихъ виѣа брати и ни возвеселитесь ѡтъ него ѣко жужелица показитъ е (Скар. ДЗ, 53).

Жужелка наз., *памянш.* адъ жужала. жужелка подѣпирающіѣса ногами своими ѣкобы рукама: и живуши въ полатахъ Царѣскихъ (Скар. ПС, 46).

Жулвъ гл. жолвъ

Жупа, зупа наз. *Саляная капальня.* Ависай засѣ сынъ сарѣкевъ поразилъ идѣмевѣвъ в долинѣ жѣпѣ солныи ѱІ тисѣч (Біблія, 370); царъ ѡтъ нихъ биралъ на каждыѣ рокъ и за пожитки земли и ѡвочовѣ. такожъ и иншии речи котории ему належали, з десѣтин, и податковѣ, и жѣпы соленыи и короны которихъ ему давано ѡтпустилъ имъ (Кн. Мак., 61б); вернулса Іѡавъ и поразилъ идѣмевѣвъ в долинѣ зѣпѣ солныхъ (Выкл., 128).

Жупаникъ наз., *памянш.* адъ жупанѣ. и взела готовыхъ грошей копѣ семъ ... жупаникъ адамашѣски гвоздиковое (ІЮМ, XXXII, 30, 1578); пограбилъ жидѣ самъ ... у сына моего Петра жупаникъ чорный (АВК, XXVIII, 264, 1646).

Жупанишко наз., *памянш.* адъ жупанѣ. жупанишко муравское, старое, топорѣ, кошулекѣ чотыры, наволочку отъ подушки (украли) (ІЮМ, VIII, 282, 1609).

Жупанъ наз. *Жупан.* жупанъ акъсамитъный чарный, китайкою зеленою подшитый (АВК, XXXVI, 75, 1582); у сына моего Яна в той же грядни взял жупан муравский шарый (Там же, 369, 1590); жупанъ мохояровый чорный, за чотыри копы грошей Литовскихъ (АЮЗР, I, 264, 1596); жупанъ муравскій новый (ИЮМ, VIII, 278, 1609); жупанъ аксамитный чырвоный (АСД, III, 82, 1617); ж8пан, кош8л8, або волн8ница (Бяр., 281); Феску дворнику купили полотна на подшытье жупана локт. 7 (ИЮМ, I, 54, 1679); старый жупанъ (ИЮМ, XIV, 27, 1700).

Жупель наз. *Смала.* Страшивым^с, и неверным^с, и прокл8-тымъ, и 8бѣцом, и любодѣем^с, и ідоложерцем^с, и всим^с лживымъ, часть имъ в езере горящей огнем^с и жупеломъ (Будны, 1646—165).

Жупица наз. *Камізэлька.* на пугвички на жупицу княжую бѣлую нашили далъ 2 гроши (АСД, VII, 23, 1538—1539); ж8пица того жъ сукна ш8бка зелена8 (КВС, 5306, 1552); жупица бархату чорного (АВК, XVII, 416, 1558); жупица влошка8 с петлицами золотыми (ИЮМ, XXXII, 54, 1578); была на Трыщане злогоглавова8 жупица и шата (Трыст., 66—67); за жупицу копа грошей (АВК, II, 286, 1590); погреб-ли так 8к ходилъ, в волос8ницы, в ж8пицы в р8сѣ кменцым (Зб. 81, 43).

Журавель наз. 1. *Журавель.* Богатыри зас рускиі вышли з дубровы и кинулися на татар, якъ ясные соколы на журавлевъ (Мам., 186). *Парайн.* журавень.

2. *Прыстасаванне пры калодзежы для даставання вады, якое складаецца са стойкі, рычага-вагі і вочапа.* Водоважда: Капар, смокъ што вод8 выт8гает^с в^с гор8 и тежъ ж8равель (Бяр., 15—16); Тафе88а, аб 8офе88^с: Б8бенъ, ж8равел коловрот. аб 8ш8кане, аб распростиране (Бяр., 316).

Журавень наз. *Тое, што і журавель у 1 знач.* нарекали на б8га же им коротк8ю шию дал мовечи болш8ю б8гъ дал ласк8 журавнем ниж нам (Зб. 261, 1476).

Журба наз. *Журба.* Печаль: ... оутиск^с, оутрапене, ж8рба, см8токъ (Бяр., 103).

Жушмо наз. *Жмут валасоў.* видѣлъ есьми напервей: у Трохима Осташевича голова зорвана и волосья жушмо мнѣ оказо-валъ (АВК, VI, 68, 1589).

Жъ, жь I часц. 1. *Ж (ужываецца для ўзмацнення значэння напярэдняга слова або сэнсу таго, што выказваецца).* коро-леви держати лвовьскую землю исполна, а намъ держати володимѣрьскую, луцкую, белзьскую, холмьскую берестийскую, исполна жъ (АЗР, I, 1, 1340); коли ж найд8тъ наш8 ласк8. тогды найд8тъ и б8д8тъ межи своеѣ братіи во чти быти (Вісл., 246); какова была его наука такии жъ был и животъ (Валх., 83); др8ги^с годъ выдержавшы, мають намъ до скарбу нашего

дати дрѹгую сто копѣ и двадцать копѣ гроше^с, а собе за долгъ только жѣ мають *ѡттрѣтити* (КСД, 899, 1516); горѣла, кровопролитѣя и статковѣ своихъ не литуючи, яко жѣ и въ передѣ къ таковымъ повольностямъ и послугамъ хтиве *ооерують* ся (КПД, 41, 1538); иде к нему. а егда *ж* то црѣ оувѣдалѣ. противѣ нее поиде (Сівіла, 2); Того *ж* году пан Станислав *ѡльбрахтович* Кгаштольѣ воевода Троцкии *ѡмер* с понедѣлька на *ѡвторокѣ* (Рач., 351); Того жѣ рокѣ чѣв, дал гсдѣ бог видимы^с знакѣ ижѣ *ѡ* восенѣ *ѡ* Покрове на дереве листь не *ѡпаль* (Барк., 1526); где *ж* суть чуды его, которыхъ повѣдали *ѡтцове* наши (Біблія, 122); што *ж* нам с тог кгда забѣем брата и затаим кров его, лѣпе^с его тым кѣпцом прода^смо Бельск., 266); хто *ж* тые слова, которые тогды мѣлѣ снѣ до крола, и з^с такою мѣдростю росправовал, выповѣдѣти может^с (Варл., 314—314б); Мѣхайлѣ: кто *ж* такѣ Бгѣ: або покора, аб оубозство Бжее, або оударене, або оударчій Бгѣ (Бяр., 297).

2. *Ж (ужываецца пры ўдакладненні)*. въ сій жѣ годѣ Левону дали изѣ стретину данѣ довати, штобы тая земля пуст[а] не лежала (КЗ, 170, 1490); избито быс вои много множество кнѣзи и боярѣ. но и самого великого кнѣзя Свѣцѣслава оубиша. снѣ *ж* его кнѣзя Юрьѣ (Увар., 91); Ирина царица *ѡ*слепила сына своего того жѣ Константина (Будны, 156); Пречистаѣ *ж* двѣца *ѡ*сиротѣвши мешкала не *ѡтступѣючи* дому гсднего где сѣ и писму евре^сского наѣчила (Рым., 83); Жидѣ *ѡ*ве бовѣмѣ з^с всей маетности своей давали часть десѣтѣю а тѣю *ѡ*тложивши, повторе з^с zostалой при нихъ маетности, десѣтѣюжѣ часть *ѡ*тдѣливши, давали (Каліст, I, 56); я записала умовы: ... и отъ ярины всякое десятую копу у Кобрыни жѣ (АВК, III, 2, 1660—1662).

3. *Ж (ужываецца для выразэння падабенства, супадзення)*. оуздедавши цесарѣ смерть пилатовоу. рекл вѣрне оумерлѣ смртѣю шкаредною. емоу *ж* и питомѣ роука не спрѣала (Пак. Хр., 246—25); оуси посполоу албо оу премены мели пилне стеречи тоѣ звесды. черес балаам прѣрокованеи да не толко звезды але теж члѣвка ижѣ всемѣ поганствоу пановати мел, его *ж* звезда знаменала (Валх., 42); приидоша сами. и поклонишас славномоу гсдрю. великомуу кнѣзю Витовтоу. и дары многи принесоша и просѣть оу него црѣ. *ѡ*нѣ *ж* даль имѣ иного црѣ. именемѣ Магмета (Увар., 104); Розѣна рекла: правда, панове, есть: поималѣ *ѡ*нѣ того члѣвка моего, але и зѣ его жѣ коньми (КСД, 40, 1510).

Жѣ II прыназ. 3. который тотѣ пекарѣ ... ехалѣ обозомѣ за его королевское милостю до земли Ифлянтской и ж жоною своею Ягнешею (АВК, XX, 183, 1601).

Жывелѣ гл. живелѣ

Жывити гл. живити

Жывитися гл. живитися

Жывне гл. живне

Жывность гл. живность

Живо гл. живо

Жывоначальный гл. живоначальный

Жывоносный гл. живоносный

Жывотина гл. животина

Жывотишко наз., *памянш.* ад животъ у 5 знач. теды помеченый панъ Германъ Шырай ... берегучы здоровья своего и з убогими жывотишъками своими, што моглъ вывезть з собою ... кгда тут до Могилева приехалъ (АВК, XXXIV, 61, 1655).

Жывотный гл. животный

Жывотъ гл. животъ

Жывучий гл. живучий

Жывучый гл. живучий

Жывущий гл. живущий

Жывый гл. живый

Жыганы *дзеерым.* ад жыгати. нѣмцы Эцэльбуркгъ, то есть замок Атылин зовутъ, теперъ ѿ цэкгельней, бо там перед тымъ много вапна жыгано, зовутъ Офъфэн (Атыла, 215).

Жыгати гл. жигати

Жыдковый *прим.* Тое, што і жичковый. Шнурка жыдкового за осм. осемъ (ИЮМ, V, 38, 1688).

Жыдова гл. жидова

Жыдовинъ гл. жидовинъ

Жыдовка гл. жидовка

Жыдовский гл. жидовский

Жыдовство гл. жидовство

Жыдовствовати *дзеясл.* Падтрымлівацца іудаізму. Але еще мовите: ижъ хто опрѣснока въ сакраментъ поживаетъ, тотъ жыдовствуетъ (Гарм., 205).

Жыдъ гл. жидъ

Жызнъ гл. жизнь

Жыйто гл. жито

Жыла гл. жила

Жылець гл. жилець

Жылый гл. жилой

Жыляный *прим.* ад жила ѱ 2 знач. Кгда бы мене сема поврозами жылаными звязано был (Бельск., 75).

Жынати *дзеясл., шматкр.* ад жати І. они дей за прозбою пана Паркшыною на тое поле на толоку як суседы хожывали, орывали и жыто жынали (АВК, XXX, 127, 1592).

Жыобразокъ наз. *Ідалапаклоннік.* евангеликове — Грековъ з Русю, и Рымляновъ балвохвалцами или жыобразками называютъ (Гарм., 185).

Жыти гл. жити

Жытие гл. житие

Жытий *прим.* у знач. наз. *Жыхар.* приѣхали отъ Новагоро-

да Есифъ Васильевичъ, сынъ посадничъ, а отъ жытыхъ Тимоѣй Ивановичъ (АЗР, I, 52, 1440); послы Новгородскіи, Есифъ Васильевичъ, сынъ посадничъ, и отъ жытыхъ Тимоѣй Ивановичъ, крестъ цѣловали (Там же, 53).

Жытнѣй гл. житнѣй

Жыто гл. жито

Жытщызна наз. *Тое, што і* житщина. Ку тому и плату за рокъ семъдесят осмѣй гршей тридцат, жытщызны ... не платил, то есть жыта полкраковки, овса полкраковки (АВК, XXXIX, 370, 1579); менованные сынове ... с подданныхъ выбираючи отъ нихъ данъ грошовую, медовую и жытщызну ... ажъ до сихъ часъ уживаютъ (ИЮМ, XXVI, 509, 1679).

Жытщина гл. житщина

Жытѣ гл. житѣ

Жычити гл. жичити

Жычка гл. жичка

Жычковѣй гл. жичковѣй

Жычливѣй гл. жичливѣй

Жычыти гл. жичити

Жѣ гл. жѣ

Жѣ гл. же

Жѣбы гл. жебы

Жѣданѣ гл. жаданѣ

Жѣлезнѣй гл. железнѣй

Жѣмчугъ гл. жемчугъ

Жѣна гл. жена

Жѣнскѣй гл. женскѣй

Жѣчы гл. жечи

Жюжелица гл. жужелица

Жялоба гл. жалоба

Жяловатися гл. жаловатися

Жяль гл. жаль

3

3. Сѣмая літара алфавіта, у старабеларускай мове ўжывалася для абазначэння гукa З і лічбы 7. прынесли до неі княжата филистынскіі З поврозовъ ꙗко была рекла которими его звѣзала (Біблія, 1326).

За прыназ. 1. З роднымъ склонамъ. 1. Пры (пры выражэнні часавыхъ адносін). а) Указвае на тое, што дзеянне адбываецца пры жыцці пэўныхъ асоб. нехай то будеть по тому, какъ здавна бывало, за великого князя Витовта и за Жикгимонта (АЗР, I, 110, 1488); Того часу за моудрага црѣ саломона. бѣаше прорчица сѣвѣздарька именемъ сивилла маеть ся проповедати ...

слово Божое ... яко и передъ тымъ здавна было за апостоловъ и правдивыхъ учителей пана Кристусовыхъ (АВК, XX, 32, 1577); Пытаю дале што розмѣт в оныхъ иерехъ за котрыхъ х̄с̄ г̄ народитисѧ рачиль (Апакр., 63); За того то крола пришла нѣкаа невѣста и принесла ему продат девѣтери книги (Рым., 796).

б) *Указвае на тое, што час дзеяння супадае з часам пэўных падзей або дзейнасці пэўных асоб.* Тые речи, што пани Литовова изъ Жировичъ побрала, за Бибикова наместнитства (КСД, 876, 1516); што бы потомъ и за панованьѧ нашего, до столѧ нашего спадало (Ст. 1588, 22); наведиль гсдъ богъ исаака голодом и неѣрожаемъ, такъ ѧко был и за часов авраамовыхъ (Біблія, 58); За часов коли царствовал двдъ сынъ иесевъ в земли жидовско^с: Былъ въ елинех царъ поморски^с именем Придешъ (Тр. гіст., 67); за црства асвера и Артаѣрѣа црѧ перского писали и вбложили на нихъ скарѣ, то ест на обыватели Іудеискихъ (Хран., 391). \diamond *З а ж и в о т а — пры жыцці.* хто нашихъ землянъ дочкѧ свою замѣж за живота выдасть, а ей вѣно запишетъ (Вісл., 356); оукозал [так!] единъ вт црѣи перьскихъ сѣноу своемѧ. здоваѧ емоу црство свое за живота (Арыст., 157); за жывота ещѧ Гонорыусового мешкаючы у Атыли и ув-угров был в ласцѧ (Атыла, 185); тот рамуим ещѧ за живота втцовског пѧт сынов сплодил (Стрыйк., 5296); *з а п а м я т и — у час свядомага ўспрымання рэчаіснасці.* приложилъ бым тобѧ Г арцибискѧпа гнѣзденского, што в ловичѧ за нашей памети папѧжа заклинал (Апакр., 826); за моей памети прысмаковъ гетыхъ не бывало (Мял., 318); камен ... высоки^с вт дисны теперешнег за нашої памѧти заложоног мѣста милѧ (Стрыйк., 5206); *з а ч а с у — своечасова.* Лучшей абы каждый кто не хочеть згинути иншого собѧ лекарства за часу искааль, а таковымъ пастырѧмъ покой далъ (Будны, 76).

2. Пры (пры выражэнні аб'ектных адносін). **а)** *Указвае на маральныя і разумовыя якасці, якія ўласцівы суб'екту дзеяння.* Андрѣй Володимировичъ, дѣдъ нашъ, зъ своею кнегинею Маріею, будучи за своего цѣлого розуму и за доброго ума ... записали свое имене (АЗР, I, 130, 1493); тое именье Берестечко небожъчыца пани воеводинаѧ, за доброе памети, втписала ему въ тастаменъте (КСД, 895, 1516); повинень бѣдет. за доброе памѧти в^с той же побожности и скрѣсѧ зараз по остатним помазаньи сповѣдъ перед своим дѣвным оучинити (Ст. бр., 17).

б) *Указвае, на падставе чаго адбываецца дзеянне.* каждому естъ вольно ... именьемъ своимъ ... шафовати и на вечъность продати, не смотречы двух ани третее части, такъ яко перъво того за старого статуту бывало (АВК, XXXVI, 13, 1582).

в) *Указвае, на якой прычыне адбываецца дзеянне.* втець сына бенькартомъ ѣчинити не можетъ за дрѣгое жоны своее, а мачохи его (Ст. 1588, 92); в шкоды которые се стали за

держанья его 8 суд8 належного зъ стороною волное мовенье б8детъ (Ст., 1588, 184).

II. З вінавальным склонам. 1. *За (пры выражэнні прасторавых адносін).* а) *Указвае на месца, за межы якога распаўсюджваецца дзеянне.* поидоша корабли за море (Віл., 447б); намъ велѣлъ михаел архангел поити за ѿрдан (Пак. ХР., 30б); кнѣзь Скиргаило 8схочетъ поехати в ловы за Днепръ (Рач., 326); воротны^с кубокъ ѿнъ взялъ, а его за ворота вып8стил (Алекс., 18б); под великим каранемъ заказанъ абым не^сшолъ за границ8 до бранска (Дыяр., 151).

б) *Указвае велічыню адлегласці, на якую распаўсюджваецца дзеянне.* не доходя Лукомля за милю в озерехъ мештеръ поиде оу свою землю Лиоланты (Увар., 106); ночевалъ за полторы мили ѿт Вильни в Рудомине (Рач., 336); естли где вижъ поедетъ за колко миль, тогды ему помилного на милю по грошу 8 ѿдн8 сторону (Ст., 1588, 144); час8 ѿдног ездѣчи в ловах кнѣзю кест8т8 ѿт троков за милю (Стрыйк., 544б); посылали человека по мистра за пять миль на потребу мескую (ИЮМ, VII, 166, 1690).

в) *Указвае на прадмет, у непасрэднай блізкасці з якім адбываецца дзеянне.* сели за стол, король и рицѣры (Трыст., 26); коли м8ку житн8ю 8 хлебе спекут, то тесто печеное солодко, а за скорин8 хотѣ ложки клади (Барк., 164—164б); набрал тежъ дров и взложил исааку за плечи (Біблія, 52); р8шившисѣ Аггѣль бжій который ишовъ перед^с обозом Израильтескимъ, зашолъ за нихъ, стан8лъ межи обозомъ егѣпецкимъ, а межи обозомъ Израильтескимъ (Хран., 92—92б).

2. *Праз, на працягу (пры выражэнні часавых адносін).* а) *Указвае на прамежак часу, які аддзяляе момант дзеяння ад пэўнага вызначанага моманту.* воевода ... позычилъ намъ 4 тысячѣ рублѣй Фряжского серебра, их же ждати имаеть намъ, отъ тыхъ мясопустъ за 3 лѣта (АЗР, I, 22, 1388); Того ж лета передъ Покровом за 1^ѣ нощи поколебасѣ земля в нощи акы колыбел (Увар., 110); в понеделокъ, може быт за годину перед светом, тот дей Войтех ... мене ... безвинне збил (АВК, XXXVI, 369, 1582); не без причины, за шест^с днѣи, пред тымъ показан^с емъ, тые слова: ... до всѣхъ вѣбец мовилъ (Карп., 11); 8перевидвши то^с час перед се^смом за килканадцать недѣль, ѣк бы ѿ причинѣ иншо^с (Дыяр., 158б).

б) *Указвае на прамежак часу, на працягу якога адбываецца дзеянне.* кнѣз великий витѣвтъ за ѿдинѣ днѣ з городна приженеть къ ѿц8 своем8 (Віл., 440б); коли звѣзда ихъ проводила были сполнены ли на той дорозе за две лете коли се верноули черес проводники. а толмаче премешкали а троудно преходили (Валх., 56); боудет имъ ѣко церѣове земстѣи сиреч селѣне за долгѣи час господствовати боудоутъ (Сівѣла, 7); за многие лѣта не было снѣгу так великог и зимы так велми лютое (Рач., 340);

вправил теды неемѣ мѣри ... за двѣ лѣте и мѣсѣ чотиры мало едаючи и спѣчи (Бельск., 142). \diamond З а р а з ъ — *разам.* земля Киевская, волынская и подляшская до корѣны ... прилучоны были, не зараз, але з особна по еднѣсѣ земли вт литвы ырываючи (Еѹл., 7); Такъ гѣ женъ за разъ во одной печи бѣдѣтъ пекти хлѣбъ (Хран., 127).

3. За, аб (пры выражэнні аб'ектных адносін). а) Указвае на аб'ект фізічнага ўздзеяння. иные его за волосы тагнуоули иные за платье иные за роуки, иные за ноги иные за бока иные за его стоую бородоу (Пак. Хр., 66—7); внѣ мя, немши за грѣди, съсоромотилъ и змордовалъ (КСД, 141, 1514); инѣвши за руку сълепого. вывелъ его вонъ зѣ веси (Цяп., 54); Реклъ гдѣ бѣгъ возми за хвост тог ѣжа (Бельск., 42); вѣ великій нѣмкіи ров впал, и летѣчи за дерево нѣмкое рѣками сѣ оухопилъ (Варл., 111). \diamond З а н о с ъ в о д и т и — *уводзіць у зман.* крстом стѣм праве его за нос водит могут (Зб. 82, 327).

б) Указвае на аб'ект дзеянняў як праяўленняў розуму або псіхікі. они хотячи на томъ же мѣстцы церковъ новую... змуровати, просили насъ за то, абыхмо о томъ до вашей милости... листъ нашъ писати казали (АЗР, III, 19, 1547); мовит ламех до жон своих жалуючи за вѣбое мѣжебоство которое пополнил (Біблія, 22); прикладом феѡдоры невѣсты побожной которая за мѣжа своего феѡфила... тѣм порядком благала маестат ... и ѣблагала (Дыяр., 1726); Ходотайствѣтъ в насъ, молитъсѣ за насъ (Бяр., 186); абы вкреститисѣ хто прагнѣлъ, и жалѣючи за грѣхи до вкрещеніѣ се готовалъ оусердно (Дзід., 7).

в) Указвае на асобу, на карысць якой адбываецца дзеянне. тобѣ королю Казимиру за нихъ не вступатисѣ (АЗР, I, 65, 1449); слоуги мои боевали за мене (Пак. Хр. 86); Если буду мочы, ѣ буду битисѣ за него (Трыст., 117); або есте вы мстители вааловы, жебы есте сѣ застановляли за него (Біблія, 123); если се приближил нашъ час ѣмремы мужне за братю нашу (Кн. Мак., 58).

г) Указвае на асобу, ад імя якой прадпрымаецца дзеянне. за вѣлкого князѣ влькѣрта и за корѣта и за патрикиѣ, и за ихъ сыны, мы ислюбѣемъ, тотъ миръ держати вѣлми твердо (АЗР, I, 1, пасля 1340); мы гсдрѣ вбецуемъ словомъ нашимъ за нас и за потомъки наши великие кнѣзи литовъские (Ст. 1588, 65).

д) Указвае на асобу, прадмет, з'яву як аб'екты продажу, абмену. створител за такъ марные пѣнѣзи есть продан (Пак. Хр., 16); воду нашу за сребро пихомъ, дрова наше за цену куповахомъ (Скар. ПЕ, 11); за зламѣне кглѣту полрока ѣ вежи на дне седети маеть (Ст. 1588, 18); за пшеницѣ перецъ берѣт вт нихъ в ровнѣю мѣрѣ (Алекс., 30); длѣ головы тратѣтъ рѣкѣ, а рѣчѣ таншѣю дають люди за дорожшѣю (Хран., 56—566).

е) *Указвае на асобу, у распараджэнне якой што-н. пераходзіць.* ты *втдаи* *к* тисачей пенязей, а города побери за себе (Увар., 101); до сих часов тымъ Подолье за *Л*ахи зашло и тепер деръжать (Рач., 330); тотъ праробокъ нашъ они жъ за себе забрали и на себе сѣють (АЮЗР, II, 83, 1633).

ж) *Указвае на асобу мужчынскага полу, якая ўступае ў шлюб.* дам за тебе. единочадоую мою дщерь (Чэцця, 30—30б); братаннж его а сестрѣ свою за холопа дал (Віл., 439); пани Богушова ... зъмовила дочьку свою старъшую за пана Тончиньского (КПД, 20, 1538); *м*а за того старого мужа дали (Бава, 129); *мѣль* сестрѣ свою роженѣю, теды *внѣю* зараз *втдалъ* за агриппу иродова сына (Рым., 81—81б).

з) *Указвае на асобу або прадмет, якія замяшчаюцца іншымі асобамі або прадметамі.* жона его тежъ на тотъ рокъ маеть передъ нами стати, або Сенко маеть за нее *втказывати* передъ нами *ѣ* праве (КСД, 13, 1510); *вн* бѣдет мовит за тебе до людѣ, *вн* буде тобѣ за *ѣ*ста, А ты ему бѣдешъ за бога (Біблія, 111); шабли и наметы за *в*бразы посвѣчают, а з люде^с *в*ферѣют (Бельск., 12б); не маеть оумерети *втцѣ* за дитѣ, але дѣша котора*а* згрѣшила, та*а* оумрѣтъ (Каліст, I, 141б); не одному але всѣмъ чотырѣм дозорцѣм^с, *а*кѣ едномѣ повѣроный и поданыи скарбецъ братски ... бываетъ. зачимъ единѣ за дрѣгого сполне терпѣти виненъ (Ст. бр., 13б—14).

і) *Указвае на тое, што адзін прадмет або асоба падмяняецца другім.* не знаючомѣ ихъ рѣки, латвѣ чѣжии за ихъ власныи подписы было оудавати (Апакр., 41); иншие вси принѣли его за пана, проводили его до насъ (Хр. польск., 16); очи мои в^с самѣю полѣденнѣю свѣтлость *в*морочити хотѣли, абымъ волка за *в*вцѣ принѣлъ (Варл., 254б—255).

к) *Указвае на прадмет або асобу, што выступаюць у якасці іншых.* поидоу *а* передъ слоугами вашими да то имъ за знамѣ даваю, которого нѣ коли поцелоую того нехай зымають (Пак. Хр., 1); Жданѣ купецъ ... продал есми конѣ ... Курилу Болашевичу за чистого некраденого (ИЮМ, XXXII, 188, 1578); ему за пѣвную рѣчъ поведал, иж в нѣмцах и у Францѣи люду жадного поготову до обороны нѣтъ (Атыла, 183); при^сми тую *в*фѣру мою за тучнѣю и вѣчнѣю *в*чомъ твоимъ, *а*ко ты самъ призрѣлъ (Зб. 752, 559); Чемѣ Х^с оустановилъ водѣ за матерью Крещеніѣ? (Зб. вып., 8б); *◇* З а м е р т в о г о — *я*к мѣртвы. на томъ досыт не маючы, еще его, доставши шабли зранил, *а*ко ж и теперъ за мертвого на дворе братскомъ лежит (ИЮМ, XXXII, 173, 1578); внегода оузрелъ Ахиоръ главу *в*лофернову здивилсѣ вельми и паде за мертваго на землю (Скар. КЮ, 22); которым се вином сам наперве^с старецъ ѣвеселил, так иж за мертвог лежал, без встыдѣ *вткрившисѣ* (Стрыйк., 415); з а о б ы ч а й — *з*вычайна, *я*к правіла. они дей и сеножать за обычай коньми и быдломъ травятъ (АВК, XXXVI, 227, 1582).

4. *За, звыш (пры выражэнні колькасных адносін). Указвае на перавышэнне меры, колькасці.* Уваръ ... напилъ у мене гроши за дватцат одинъ, нижли ми платит не хочет (ИЮМ, XXXII, 227, 1578); горелки коп за две грабежным обычаем взял (АВК, XXXVI, 1, 1582); собрашас Москвичи. за ф их^s и погнаша погоню за Литвою (Увар., 109).

5. *Ужываецца ў складзе іменнага выказніка. а) пры іменнай частцы ў спалучэнні з дзеясловам-звязкай або з поўназнамянальнымі дзеясловамі.* тамо имъ за соудью боудет (Пак. Хр., 23); тое сознанье ихъ на врьде кождомъ за мощное принято будеть (Ст. 1588, 136); если се ворочу счасливе до дому ѡтца моего буде мнѣ гсдѣ за бога (Біблія, 64); довмонт до пскова ѡтекши за кнѣжа ѡт псковѣн естѣ ѡбраны^s (Стрыйк., 530б); ѡ небожчика п: сапеги гетмана ѡ лѣт служилем за инспектора дмитровичу ѡкомѡ црѣвичови московскому (Дыяр., 159).

б) *У складзе канструкцыі другога вінавальнага склону пры пераходных дзеясловах, паўзнамянальных або поўназнамянальных.* во всех сторонах оусточных держать его за мужа выборного дивное стости (Валх., 83); ховаль его въ домѡ своемъ за влостного своего сына (КСД, 161, 1514); понѡл тую панну Бируту собѣ за жону (Рач., 315); ѡдна Москва при^sмовала его за црѡ, а дрѡгаѡ не при^sмовала (Барк., 169б); ѡ намилѣи^s шай мои котори^s есмъ вас мѣлъ за слуги свои (Алекс., 21).

6. *Ужываецца ў спалучэнні з формай парайнальнай ступені прыметнікаў.* Изали, слышачы, острейшые за меч, блюзнѣрскіе слѡва, насмѣвиска, оурѡганѡ ... оутробою сѡ не растерзала (Карп., 46б).

III. *З творным склонам. 1. За (пры выражэнні прасторавых адносін).*

а) *Указвае на прадмет або асобу, ззаду або з другога боку якіх адбываецца дзеянне.* ѡпадаеть и течет оу землю за ѡкеѡном великим морем (Валх., 47—47б); с прыгоды забилъ его. Трыщанъ своею рукою не знаючы иж ѡн столѡлъ за Паламидежом (Трыст., 28); увошодши у гумно обозня... за обознею свиренъ старый (АВК, XIV, 438, 1592); под заслоною зацного имени вѣм моего млстивого пана, ѡко за нѣѡкимъ щітом межи люде здало ми сѡ пѡстити тоую книжечкѡ (Апакр., 3б); Поднеслъ Авраамъ очи свои и оузрѣл за собою овна (Хран., 35б). ◆ *З а о ч и м а — у адсутнасці.* которыи был за его ѡчима. так велми ѡкроутен и грозен. теперь перед его ѡбличноюстію [так!] оучинилсе тихии (Пак. Хр., 24б); в людех радисѡ с тым, кто ... поставным словом своим. и говорит ѡ твоеи чти за ѡчима (Арыст., 157).

б) *Указвае на прадмет, за межамі якога адбываецца дзеянне.* за тыми сторонами и землѡми родѡтсе люди велми малы (Валх., 54); быс имъ бои с Швитригаиломъ ... бисѡ за Вилкомиремъ реце (Увар., 106); ещо былъ хоромъ своихъ не звозилъ

съ того селища послѣ делу, а ꙗ за тымъ жо селищомъ селюся (КСД, 20, 1510); Грунты Стумбриски, належачіе до имѣнья Дубянского, которые лежать ... въ обрубѣ, въ границахъ стародавнихъ и за певными рубежами (АВК, XIV, 501, 1594); идѣчи мнѣ до вилнѣ за чорнобилемъ предъ мозиромъ ... придалъ ми сѣ члѣкъ барзо хоры^с (Дыяр., 159). //перан. Па-за, за выключеннемъ. позвы наши никоторіе за дворомъ нашимъ никомѣ даваны быти не мають (Ст. 1588, 21). ижъ за тобою ꙗ ꙗтче, того што ми сѣ подобаетъ, оучинити нелѣза, въ^с той речи тобѣ хочѣ быт^с послушный (Варл., 303б).

в) *Указвае на прадмет, у непасрѣднай блізкасці з якім адбываецца дзеянне.* король седелъ за столомъ ис королевою своею (Трыст., 94); земенинъ... гостя его прошогого ... у гридни за столомъ сядячого безвинъне киемъ збилъ (АВК, XXVI, 463, 1568); за ꙗнымъ пребогатымъ столомъ ... посадити ихъ обещасть (Карп., 25); коли седѣли за столомъ, рекли александрови (Алекс., 76); вспомни гдѣ на зелживостъ служебниковъ твоихъ, которѣю ношу за пазѣхою моею, ꙗт многихъ народовъ можныхъ (Пс. XVII, 91).

г) *Указвае на асоб, адносна якіх адбываецца ў прасторавай паслядоўнасці фізічнае перамяшчэнне або іншае дзеянне.* старци и писменници и иные жидове за тыми королми гнали ве дне и ѣ ночи (Валх., 56б); погнаша погоню за Литвою и догнавше и бившесѣ з Литвою (Увар., 109); увидели витези, што идетъ конь наступаѣ на поводы, а за нимъ иде витезъ нагнувсѣ (Трыст., 96); гонечи хто такимъ здраицою, маеть сѣ перво на которомъ кольвекъ вѣзде близшомъ в томъ гоненью ꙗповедати (Ст. 1588, 8); нѣкаторы^с панъ едѣчы в ловы нашолъ звѣрѣ. за которымъ самъ се погналъ. а слѣги за нашими се ѣганали (Зб. 107, 135).

2. *За, пры (пры выражэнні часавых адносін).* а) *Указвае на з'явы, якія супадаюць з момантам дзеяння.* въ томъ часе за его сторожою межъ инымъ товаромъ литра шолку бурского чирвоного згубла (ИЮМ, XXII, 219, 1577); слова которе крстоусъ за вечерею на посщєніе тела и крови своей выгорилъ (Валх., 65); родилсѣ его мл кнѣзь богданъ в року мѣи. За гсрѣ кролъ жикгимонта третего... за влѣкою Полоцкимъ гермогеномъ (Барк., 156); за ꙗчищен^с емъ домѣ, и запален^с емъ походнѣ, нашласѣ з^с смѣт^с емъ и плюгавою землею ꙗкала^{на} драхма (Мак., 92); тотъ листъ за поданемъ до книгъ ꙗсоби верхѣменованое естъ до книгъ городскихъ бересте^скихъ ѣписанъ (Дыяр., 158).

б) *Указвае на з'явы, якія папярѣднічаюць моманту дзеяння.* вернѣласѣ ꙗтровьца твоѣ к людѣ своемѣ и к ѣѣ своемѣ вернисѣ за ꙗтровьцею своею (Зб. 262, 31); ꙗни ... за ꙗтѣложенемъ сумы естъ ли бы есте ꙗкую слущъную, и правънѣю мели до держанъ (КЛС, 108б, 1597); За ними тѣжъ в липцу днѣ еі ѣмарлъ староста несвижски^с во^стехъ першко (Еўл., 53). гды вышло слѣнце заразъ

за слнцемъ ѿбачилем на нѣѣ крест (Дыяр., 1516); Евхаристіа зась не кончитсѧ оуживанѣмъ, але речю трваючою, за вымо-венѣмъ ѿныхъ словъ (Скар., 96). ◇ За поступкомъ часу (часовъ) — *з цягам часу*. За часов постѣпком почали, наперве^с переходит за рекѣ вилю (Стрыйк., 515); за постѣпкомъ часѣ гды Стый прозорливымъ окомъ провѣдѣль, рекль слѣзѣ своемѣ Іѡаннови (Мак., 116); за часомъ — *з цягам часу*. же костель ѿт вѣры правдивой за часомъ през пыхѣ оунѣстисѧ мѣл павне знаши далъ в^с оныхъ слѣвѣхъ (Апакр., 182); если за часомъ оупаметавшисѧ, в^с злостехъ своихъ оузнает^с сѧ, еднак^с не без великой працы, и трѣдѣ, ѿт злого звычаю ... волною бываетъ (Варл., 172); за часом большую ку господу бѣгу надѣю в ѿно^с покутѣ брати почаль (Пралог, 493); за часомъ своимъ — *у свой час*. хотѣ теж и велѣ хре-стиѧн турком прилекглых въ пѣзыку се их турецким закохали а што ведетъ ку чому то за часѣм свым пан бог привест будетъ рачил (Еѡл., 11).

3. За, пад, пры (пры выражэнні аб'ектных адносін). а) *Указвае на прадмет, з'яву, асобу, якія служаць аховай, сродкам захавання чаго-н. або гарантыяй працякання дзеяння.* Нѣкоторые за своимъ племенемъ, а любо за слѣгами приходѣть моцью на сѣд а сілою права ѿтводѣть (Вісл., 15); кнѣз пак великий витовтѣ седѣл оу креве. оу комнатѣ за твердою сторо-жою (Віл., 444); Скрыня, которая была ў Матѣеѧ, за печатью небожѣчика ѿтца моего (КСД, 871, 1516); маетност дей его, которая там в том дворе Хотовском была в схованю за ключами того урадника его (АВК, XXXVI, 2—3, 1582); мають воеводове ... казати побѣдовати вежы моцные и глѣбокие ... Але предсе за замѣкненѣмъ, и добримъ моцнымъ ѿбварованѣмъ мети (Ст. 1588, 171). ◇ За малымъ — *амаль*. Гды южѣ за малымъ не оупалѣ былѣ, ѿказалѣсѧ емѣ хтось, на подобенство дѣвчины (Мак., 156).

б) *Указвае на асобу або з'яву, у карысць або на баку якіх адбываецца дзеянне.* оусегды люд ваш свадливым был. а кото-рые за вами были. против ихъ оусегды стали есте (Пак. Хр., 21); вы за моею справою против имъ вытѣгнете (Атыла, 195); таѣ бы жона дети або близские при томъ забитью сами были и в тако^с бы речи з обѣ сторон за собою доводы мели и ѣ права ставили (Ст. 1588, 416); кроль сказал за ѿдным. А дрѣги^с против кото-рому сказал ѣдарил кролѣ киємъ (Рым., 79); пѣ ѿтца бѣдѣ просит за вами абовемъ самъ ѿтец милѣетъ вас (Зб. 255, 596).

в) *Указвае на асобу, у распараджэнні якой знаходзіцца маѣмасць або іншыя асобы.* Костюшка, того члѣвка ѿтнѣмши ѣ нее, дѣржалѣ за собою 20 недѣль (КСД, 55, 1510); Мосты на местѣцахъ звыклыхъ подданные мають робити ... безъ мостовъ-ничого, каждѣдый за своимъ войтомъ (КПД, 580, 1557); которое полочане межы собою побыются а за децким поеднают-

ся, ино нам куница шерстию змирщины (ИЮМ, XXVIII, 229, 1593); Кузмѣ Соколову дано помѣстье дѣда его, што было за теткою его за Марьею и за братомъ его двоюроднымъ за Андреемъ (АЗР, IV, 363, 1610).

г) *Указвае на асобу мужчынскага полу, якая ўступае ў шлюб.* недостойтъ тобѣ имѣти за собою жены братнѣ (Чэцця, 270б); бысть за кнземъ юрьем дочка старшей сестры скиргайловы (Віл., 446); matka моя Альжбѣта была за дядкомъ ихъ за Юрьемъ (КСД, 30, 1510); Дэтрык вэронэнчык, который сестреницу Атылеву за собою мѣлъ (Атыла, 234); *dast za ncho sestru swoju rodnuju kniahiniu Marju* (Бых., 501).

д) *Указвае на абставіны, якія спрыяюць дзеянню.* седѣти шесть недел, а не болшъ ведже можетъ быти меншъ за ласкою нашою Господарскою (Ст. 1588, 5); тотъ соборъ, учинилъ всимъ досытъ и за помочью божою тое статечне выконалъ (Бер. саб., 23); за твоею насъ ѡбороною, падетъ по бокѣ нашемъ лѣвомъ тисѣча, а по правомъ тма (Сматр., 53); за працою и в потѣ чола твоегѡ бѣдешъ ести хлѣбъ твой по вси дни живота твоегѡ (Хран., 10); Жадномѣ свѣцкомѣ члѣкѣ, не естъ дана тылко сщеникѣ: который презъ рѣкоположеніе ѡт Еписпа, пріймѣетъ тѣю власть, за призыванемъ Сѣгѡ Дѣа (Дзід., 12).

е) *Указвае на прадмет, з'яву, у аднаведнасці з якімі адбываецца дзеянне.* Онъ за дозволеньемъ нашимъ, слугу своего Андрюшу до васъ посылалъ (АЗР, II, 235, 1533—1538); ѡдно с того двоига поднѣти мусимъ, если або насъ Богъ не ратуетъ, або за твоею радоею надѣи ѣкое не будемъ мѣти ѡтдаленьѣ ѡт себе тое небезпечности (Атыла, 207); отчизна моя по рукахъ за правомъ моимъ от мене пушонымъ ходитъ (АВК, XXXII, 236, 1596); которые емѣ родили абы послы поважныи послалъ до приамѣса жадаючи за доброю волею верненьѣ елены (Бельск., 82); Мѣжебойца за свѣдками караный бѣдетъ (Хран., 150б).

ж) *Указвае на прычыну дзеяння.* ани школы коу наѣце его. нигде не маю. зачимъ в полскіе, або в^с иные писма. за такою неволею, немало и оу себе и дети, не безъ встыдоу своего, бы се одно почули немалого заправоуютъ (Цяп. Прадм., 268б); естли бы по заложенью позвоу роки земскіе або рочки земскіе ... спользли несѣжоные за во^сною або поветреемъ, або за иншими ѣкими с часомъ припалыми причинами (Ст. 1588, 189); *mnóžestwo ryb rozmaitych a dywnych przychodiat z mora, a to za toju przyczyną iż niedaleko ustyie Niemnowoie* (Бых., 475); тамъ леска за чѣдомъ божымъ квитнѣла (Зб. 261, 68б). ◇ За поводомъ, за причиною — з-за. не ишло емѣ о соборъ никейскій, одно о то, же боѣлса абы за причиною прикладѣ того, за перенесеньемъ столицы цесарской до константинополя ... константинопольскомѣ патриарсѣ оустѣпити, не былъ моусѣлъ (Апакр., 125); каин ... звонтпивши в милосердыю бжѣмъ, за

поводом злого сѣмненѣа ѿтекль ѿт ѡбличности ѿтца своего адама (Стрыйк., 413).

з) *Указвае на ѱмову дзеяння.* которые двѣ рѣчы, то ест вино и вѣнусъ, поневаж не толко старым але и молодым за збытным ужыванем суть небезпечные (Атыла, 232); на томъ же вѣдѣ ... росправѣ водлугъ права посполитого принѣти маемъ, за ѡбвѣщеньемъ и зложеньемъ намъ року черезъ листь ѿтвороны^с того то вѣдѣ (Ст. 1588, 9); Ивонѣ ижъ ему было жаль чернъ потра-тит..., ѿмыслилсе подѣть за тыми двома кондыциѣми (Хр. польск.; 216); Которыхъ такъ дивныхъ и щасливыхъ визерѣнков, не иначе годенъ бѣдешъ, толко за вылан^семъ слезъ во дни и в^с ночи (Мак., 227); В^с акой колвекъ потребѣ на схажцѣ маемо порядкомъ своим, комѣ з нас подастсѣ акаѣ рѣчь до мовенѣ волна бѣдетъ, за оупрошеніем^с на то голосѣ ѿ отца директора (Ст. бр., 22).

і) *Указвае на мѣту дзеяння.* зо мною восполок пуцайте сѣ за щастемъ (Атыла, 219); все инъшое справовати што належитъ вѣдѣ моему не за посѣлами, не за подарѣками, ани длѣ ѡбетницъ, ани за приѣзнею, ани за неприѣзнею (Ст. 1588, 134—135); першыя родичы за нендѣным ѡвоцом пошѣли (Зб. 261, 1336); послал царъ листь през рѣки послов до иерѣсолиму ... абы шли за правы поганскими (Кн. Мак., 49); бѣгослови-емъ на тоеж послушаніе игуменства бересте^ского ѣхати. за належным наказаніем дѣховным (Дыяр., 1576).

Заарендованый дзеепрым. ад заарендовати. тут корчма ... пану моему заарендованая, а то, с которое вы маєте на свою потребу... вшелякое пите куповати (ИЮМ, XXX, 100, 1577); в тое именичо мое Лотовянское тому брату моему пну Яну заарендованое уступоватисе и некоторое части от него однимати не маю (АВК, XXXII, 388, 1596); зъ дому меского, который пану Яну Хомичови былъ заарендованый за золотыхъ пятьдесятъ ничего не брали (ИЮМ, IX, 12, 1692). За писане контракту на дома мескіе. заарендованные Артему Мякишу, дали осм... (ИЮМ, XIII, 88, 1699).

Заарендованье, заарендование наз. *Дзеянне на дзеясл.* заарендовати. Езофъ Александровичъ ... моцы жадное одъ его милости до заарендованя чопового не мель (АВК, XXVIII, 388, 1662); о заарендованю отъ ихъ млстей пановъ маистратовыхъ важъницы ... шляхетному пану Василью Латицкому, бурмистру Могилевскому (ИЮМ, IX, 3, 1692); по заарендованю на два роки ... вакующий въ каменицы Путятинской крамы мурованый зъ инбаромъ деревянымъ ... одебралисмо ... грошы за рокъ одинъ (ИЮМ, X, 14, 1695); Подъ часъ заарендованя важницы набрано пироговъ, обаранковъ (ИЮМ, XVII, 24, 1710).

Заарендовати дзеясл. *Узяць або здаць у арэнду.* его милость тую табачную аренду нѣкоторымъ особомъ мѣщаномъ Полоц-

кимъ заарендовалъ (АСД, I, 309, 1638); бурмистръ могилевскій, того часу якъ заарендовалъ важницу, теды, отдаючи грошы. таляровъ битыхъ двадцать у себе зоставилъ на реставрацію тое жъ важницы (ИЮМ, VI, 141—142, 1689); заарендовали крамъ мурованый небожчика Василя Хомутовского (ИЮМ, XIV, 8, 1700).

Заарештованный *дзеенрым. ад* заарештовати *ў* 1 *знач.* оному Куриле ... в товаре его заарештованомъ омешкане и шкода деела (АВК, XXXIX, 175, 1579); тая справа есть заарештована на ураде кгородскомъ Меньскомъ ... до росъправы з вознымъ повету Меньского (АВК, XXXVI, 25, 1582); урядъ передъ которы^с ~~та~~ та~~а~~ справа приточыть маеть том⁸ тые речы заарештованные водле ⁸важень~~а~~ своего... сказати и ~~шт~~прав⁸ вделати (Ст. 1588, 334); пану войту sprawy чотыры отдали, а пятый декретъ на пана Свяцкого въ канцелярыей тамечной заарештовано (ИЮМ, VI, 121, 1689); Яну Коробанку ... едучому до иана Каминского для рекуперованя воевъ пановъ купцовъ могилевскихъ ... заарештованныхъ за длу^г небожчика Томаша Молъчановича, на страву дали зол. шестдесять (ИЮМ, XIII, 105, 1699).

Заарештованье *наз. Дзеянне па дзеясл.* заарештовати *ў* 1 *знач.* просил уряду, абы прыдал слугу месского на заарештованье речей оных (АВК, XXXIX, 145, 1578); райцы Герейскому на дорогу до Шклова, стороны заарештованя Давыда Королкевича, дали ему золотыхъ пять (ИЮМ, XI, 47, 1697).

Заарештовати *дзеясл. 1. Затрымаць у судовым парадку, накласці арышт (у дачыненні да асоб або маёмасці).* отца тог Микиты за оную сорок соболи заариштовалъ былъ у госпode у дому (АВК, XXXIX, 512, 1579); ~~ш~~селого маетность нигде арештована быти не мает а где бы заарештовавъшы в тыхъ дв⁸ недел^ахъ росправы не приемъшы самъ прочъ ~~шт~~техалъ, ино тые речы которые заповедалъ мають ~~ш~~ному выданы быти чые с⁸ть (Ст. 1588, 344); не маючи дей до нас жадное потребы и причины, нас обудвух в томъ дому Бабурчиномъ невинне заарештовал и загамовал (АВК, XXXI, 140, 1593); за писане картокъ на сесью у другій разъ, взглагомъ воевъ пана войта, которые заарештовалъ п. Матусевичъ, дали имъ зол... (ИЮМ, XII, 71, 1698).

2. Затрымаць, перашкодзіць. Аже мимо васъ поѣхать могъ, должей мя снать тутъ хороба заарештуеть, смѣю милостей вашихъ просить (АЮЗР, II, 96, 1635).

Забабоны *гл. забобоны*

Забава *наз. 1. Справа, занятак.* намовил его съ прырожэн~~а~~ его до войны и до таких забав хутливого, абы против немецкое напервеи, а потом и французское земли шаблю поднесъ (Атыла, 183); збавитель ... былъ потомъ в ⁸ставичномъ ⁸паленю посте працахъ и въ иныхъ забавахъ барзо т~~а~~жскихъ (Зб. 261,

1356); А стороны окупованя мѣстцѣ оныхъ, якобы Грекомъ до побожности и науки збавенное мѣло быти забавою (Пыт., 33); назначил им забавѣ для пороженеваня не ꙗко работѣ и працѣ але ꙗко ѡхолодѣ (Бельск., 46); той который молить сѧ Бгѣ часѣ тою и надолжѣйшею забавою не тратить (Каліст, II, 274); зрозумѣвши я и самъ ... ꙗко тяжело есть бремя забавъ свѣцкихъ ... обрелемъ собѣ станъ иноческій (АВК, XX, 248, 1617); исус возвалъ апостоловъ праве спосродку ихъ забавъ. коли або рыбы ловили, або се иными справа^{ми} забавля^{ли} (Зб. 255, 209); для забавъ мескихъ розными часы въ дому купецкомъ свечѣ купили (ИЮМ, I, 30, 1679); треба себѣ припоминати, всѧ дѣла, оучинки, забавы, розмовы, слова (Зб. вып., 406).

2. *Учынак.* законникъ ... забавъ подлыхъ запре^на родичов потех и самогъ себѣ ... морыт мает (Зб. 261, 1236); ѡтворочаетъ тежѣ и сама себе дѣша ѡт помысловъ и забавъ непристойныхъ^с (Мак., 28); коли ѣчымо проповедуемъ або ꙗки^с ины^с ѣчынокъ добры^с дрѣгимъ выражаемъ. не заразъ маемъ сердце трутить або забавы ѡныя ѡпѣщатъ, если пожитку не видимъ (Зб. 255, 136—1366).

3. *Клопат.* поважность уряду моего митропольего и множество забавъ въ немъ того отъ мене потребовали, жебы мѣ зѣ духовенства моего помочника собѣ ... постановилъ (АЗР, IV, 429, 1612); тое слово приказаня бжго хотѧ жъ забавами бѣдѣчи ѡбтѣжоны^с тежъ на тотъ дѣнь памяталъ (Зб. 261, 223).

4. *Прамаруджванне, адцяжка.* ходилъ дбале и спѣшно: даючи прикладъ тымъ, которые за справы Бжій берѣт^{сѧ}, абы безъ непотребныхъ забавъ ... ихъ ѡтправовали (Каліст, I, 1336).

5. *Перашкода, затрымка.* про забаву его милость и бытность на послузѣ его ... въ земли Московской до того борзо прийти не могучи (АВК, III, 16, 1582); забава котораѧ бѣдетъ погибелнымъ блюзнити и зле мовити ѣставичне справедливостъ бозскую (Зб. 107, 1676); Непразднѣ нѣкаа: ... Забава нѣкаа затрѣдненье (Бяр., 94).

6. *Забава, пацеха, гульня.* члѣвкѣ ѡтстѣпѣетъ самогъ себе речи^с светскихъ потехъ роскоши^с вчасовъ забавъ (Зб. 261, 73); мѣстечка и двори полѧки палили, плендровали и бѣрили, замкомъ даючи поко^с для пороженей забавы (Стрыйк., 4546); я будучи зѣ нѣкоторымъ товариствомъ своимъ въ дому водлѣ збору у пана Вильгельма Мордековича ... для посѣдѣнья учтивого и забавы (АВК, VIII, 510, 1629); игриска, и заводы конскіе, и полеване со псами, и вшелѧкіе пороженіе молодого вѣкѣ забавы ... за ништо собѣ важилъ (Варл., 260); з молодости науки пильновалъ, дитинѣныхъ сѧ забавъ и игра^на стерегълъ (Пралог, 5746).

7. *Спакуса.* старатисѧ пристойть абысмо покинувши грѣхъ и всѣ его забавы в^с добрѣ и в^с его пожиткахъ кохалисѧ (Каліст, I, 13): штожѣ томѣ Бгѣ пора^дить, которій себе доброволне

ѡддаѣтъ свѣтъ и роскошами звѣденый и земными забавами ѡшѣканный заблѣдитъ (Мак., 29—30).

Забавеный, забавенный дзееприм. 1. *Тое, што і забавленый у 1 знач.* тамъ справитъ ничего не моглемъ у его мсти, кгдажъ былъ его мсть пилными справами его кр. мсти забавень (АВК, XXXIX, 32, 1578). На то ничог, на то^с часъ цесаръ не ѡтписал, во^сною бѣдѣчы забавены^с (Бельск., 319); И придаѣтъся ижъ тотъ которій весь днѣ былъ забавенымъ, на ѡднѣ годинѣ оупратитъ себе до млтвы (Мак., 72).

2. *Тое, што і забавленый у 2 знач.* ѡна на хвалѣ бжѣ^с забавеннаѣ на болести не дбала (Зб. 82, 266).

Забавенье наз. *Тое, што і забавленье.* А то все ревизорове мають ... при пописыванью обороу, в реистры писати, для того, абы не было забавенье при личьбе (АЗР, III, 78, 1557); в судѣ жалобы ѡтпорѣ порядне безъ сваровъ и непотрѣбного забавеньѣ и проволочки шли (Ст. 1566, 546).

Забавити дзясл. 1. *Захапѣць, прысвоѣць (пра маёмасцѣ).* дворъ у Берестѣи, што бискупъ забавилъ (КЗ, 1449, 108); Полочане товары Немецкыи забавили, и отъ тоѣ забавѣкы промежи нами Полочаны и Рижены гневъ и неизгоды (РЛА, 233—234, 1466); ѡсподаръ нашъ ... казалъ намъ забавити ваши товары (ПГ, II, 35, 1477); онъ по смерти отца нашего вси статки домовые побралъ и пашню муральскую, которую я есми зъ отцомъ весполокъ купилъ, подѣ себе забавилъ (АВК, XVII, 7, 1539).

2. *Затрымаць.* ме жалѣ увелѣ, же ме ваша милость при собѣ забавивши, не мѣлъ чимъ нагородити послугъ моихъ (АВК, VI, 83, 1589); который у Вильни почалъ мене турбовать, на ратушѣ позывать и колько дни забавилъ (АВК, XX, 195—196, 1602); Превозникомъ за тры чолны, што ехали до Любужа и зъ Любужа и забавили презъ два дни, дали по золотому (ИЮМ, XIII, 104, 1699).

3. *Адцягнуць (увагу, думкѣ).* алежѣи^с ... коли в томъ в церкви мыслѣ забавилъ, ѣзрѣлъ своѣ по^смъ которымъ се былъ моцно ѡпо^смалъ передъ ногами своими, лежащи^с (Бельск., 381); Гетманъ Кгданскій видѣчи же наши на томъ сутъ абы емѣ битвѣ дали... впередъ выслалъ двѣсте члѣвѣкѣ, абы нашихъ забавили (Стрыйк., 6296); великихъ небезпеченствъ запомнѣвши, на малой ѡного медѣ солодокы коштованью себе забавилъ (Варл., 1116).

Забавитися дзясл. 1. *Заняцца (справами, забавами).* хто ... такіе колвекъ водле часу припалые потрѣбы ѡтправуючы и ими сѣ забавилъ (Ст. 1566, 136); онъ ... забавивши се бесѣдою засѣ прити не поспѣлъ (ИЮМ, XXXII, 121, 1578); жолѣнере велми потужне силы прыложывшы а ѡколо муру пилне сѣ забавившы, за тры години мѣсто взѣли (Атыла, 224); На томъ абовѣмъ з^смовою своею забавити сѣ хочѣ, абымъ члѣвчого рожаю припоминаемъ божскѣю з^свшелѣкимъ подивенемъ показалъ

ласкавость (Каліст, I, 1516); картами забавились и не ходили никуды (ИЮМ, VIII, 424, 1629); хотѣчи теды людѣ цесарѣ вѣвести казалъ метати сребро и золото абы се на збыранію людѣ забавити и вѣторвалъ (Пралог, 5246); не могу се с тобою забавити божѣ тежѣ естѣ в ѣтрапенію вѣднакѣ за тобою трохѣ выдѣ (Зб. 107, 1816).

2. *Затрымацца*. што я доведавши, иж он пошол пить, побеглемъ у погоню за нимъ, штобы се тамъ не забавилъ (АВК, XXXIX, 18, 1578); Атыла, кгда сѣ на войне французской забавил Буда брат его ... в звѣтажствѣ и в жывоте Атылевымъ ничого пѣвного не вѣдалъ (Атыла, 214); Потомъ се в них забавивши и бранъ зоставивши самовторъ толко зѣ вѣднимъ полѣкомъ вѣсмолскимъ ѣко вѣзѣн шол до воѣска тѣрецькогъ (Стрыйк., 628); Надѣ сподѣванье такѣ наше ... забавитися пришло намъ на мѣстцахъ розныхъ (АСД, II, 56, 1635); тобѣ засѣ хотѣ не такѣ долгій часѣ прійдетъ сѣ забавити, лечѣ запевне близко того, ѣк Пѣръ розкажетъ (Варл., 3516); Замедлихъ: Замешкалемъ. Замедлѣлъ. Замешкалъ, забавилсѣ, задержалсѣ (Бяр., 49); иж не мѣлъ жадного грѣха не потребовалъ долго забавитисѣ в водѣ (Зб. 82, 306).

Забавка наз. *памяни*. 1. *Ад забавы ѣ 1 знач.* будучы вѣ земскихъ забавокъ вѣтлучонымъ, богу тому... мыслею служыти ... могъ (Атыла, 188).

2. *Ад забавы ѣ 4 знач.* Снемшы его милость жыто и яры, естѣ намъ тую землю поступити безѣ жадной забавки (РПП, 359, 1529); Жаденъ ... коня, на которомъ... седети маеть, до воза не упрегаеть, ани з воза подѣ себе, бо то естѣ немалое уменьшен[ь]е и забавка войску (КПД, 322, 1563).

3. *Ад забавы ѣ 5 знач.* Полочане товары немецкыи забавили, и отѣ тое забавѣки промежи нами Полочаны и Рижены гневѣ и неизгоды (РЛА, 233—234, 1466).

4. *Ад забавы ѣ 6 знач.* Никита ... детинныхъ сѣ забавакъ и играѣ стерегѣ (Зб. 752, 706).

Забавленый дзеепрым. 1. *Заняты (справай, працай)*. хто бы в посельстве за границѣ паньствѣ нашихъ в справахъ речы посполитое посланѣ альбо послугою еѣ забавленѣ былѣ (КЛС, 256, 1596); урожоны сѣдѣ земски лѣдски вѣдсѣживаниемъ роковѣ земскихъ лѣдскихъ забавлены бѣдѣчы до тое справы становитисѣ не могли (ККС, 39, 1615); ангелъ деѣу пречыстѣю ... в домѣ в коморѣ замкненую, на розмышлѣнію речѣ божихъ забавленую знашол (Зб. 255, 150); рѣки еѣ або до неба, або на молитвѣ поднѣты або в работѣ забавлены завѣжды зоставали (Зб. 82, 2156). *Параўн.* забавеный у 1 знач.

2. *Захоплены (справай, пачуццѣм)*. таѣ незгода домоваѣ естѣ на тое добра, же нею люде забавлени ... такѣ далеце не оусмотрѣють (Апакр., 2206); Што если бы сѣ намъ трѣднымъ и неможнымъ быти здавало, жебыхмосѣ вѣ тѣжкихъ грѣховѣ

бѣдѣи свѣтомъ забавлены вернѣти могли (Мак., 45); з розки дерева ... трохѣ медѣ стѣкает: и наставѣючи ѣста забавлены^с на оно^с трошце солодокости всего небезпеченства запомнѣль (Зб. 752, 566б). *Параѣн.* забавеный у 2 знач.

Забавленье наз. *Прамаруджванне*. Медленіе — забавленье, замешкане (Зіз., 4); Медленіе: Омешкане, забавлене, продолжѣне, непоспѣшен^е (Бяр., 77). *Параѣн.* забавенье.

Забавливати дзясл. *Затрымліваць*. сами можете розумѣти, ижѣ пословѣ нигдѣ на всѣмъ свѣтѣ не забавливаютъ (АЗР, I, 354, 1503).

Забавляти дзясл. 1. *Займаць (пашырацца на што-н.)*. маем мы вси тое десятины верхуписаное ничим забавляти ани уменьшивати (СДГВ, 140, 1528); *такъ* в^с выправах^с противко неприѣтелей, *такъ* тежѣ в^с роспораженію посполитыхъ справъ себе забавляючи ... голодъ и прагнене, кгда того потреба, терплю (Варл. 220); не мел воли ани жоною ани тыми свецкими *вѣ*ходы забавля*т* живота своего (Зб. 752, 87).

2. *Затрымліваць*. онѣ не о такомъ ѣздилѣ дѣлѣ, которое бы его также и тебе такое долгое время забавляти мѣло (АЗР, IV, 500, 1615).

3. *Адцягваць (увагу)*. несподеване панѣ се вернулѣ и хотѣлѣ іти на поко^с пани засѣ *вѣ*волочала забавляючи его чим иным (Зб. 107, 156).

4. *Весяліць; пацяшацца*. все што бы было красного, и веселого, и вѣдчного тое емѣ оуказовали, и розные игры вымышля*л*ли абы такими речами мысль свою забавля*л*лѣ и оутѣшалѣ (Варл., 33); нѣкоторые много смѣ*л*ли и в словах порожднихъ марных забавля*л*ли дрѣгіе в спросных мовахъ плетках *вѣ*мовах (Зб. 107, 104б).

Забавлятися дзясл. 1. *Займацца (справай)*. Тою прозбою вашою непотребне ся забавляете, где не иде о речѣ посполитую (КПД, 242, 1554); Не хотѣлем былѣ такъ мнѣго в томѣ постѣпкоу забавля*т*исѣ, але жесѣ самѣ до того далѣ причинѣ, оучинивши змѣнкѣ о томѣ презвитери (Апакр., 137б); законник мает сѣ забавля*т* не толко *вѣ*коло спѣ^сных але теж не маетѣ *вѣ*пустит и малых (Зб. 261, 122); Ты Сим моли сѣ *вѣ*фѣры *вѣ*праву^с, и писмом сѣ стѣм забавля^с *такъ* презвитер (Стрыйк., 415б); его милость ... на впокою сидѣлѣ, забавляючисе читаньемъ письма светого (АВК, VIII, 564, 1612); коли ты поймешѣ вшедши до ложницы вздержисѣ *вѣ*т не^с през^с три дни а ничимъ се иным одно мѣтвами з нею не бѣдешѣ забавля*л*лѣ (Хран., 387). *Параѣн.* забавятися ѣ 1 знач.

2. *Адбываецца (пра дзеянне)*. вперед теды мает сѣ забавля*т* *ѣ*мартвене *вѣ*коло тѣла (Зб. 261, 142). *Параѣн.* забавятися ѣ 2 знач.

3. *Затрымлівацца, марудзіць*. косню-забавляюсѣ не рыхлѣ идѣ алѣбо не рыхлѣ што справѣю (Зіз., 39); не *вѣ*мешкивайте

ѡ человѣче ани сѧ забавляй: але до Ха добротливого Б҃га нѣшего пристѣпи и ѡстисѧ (Варл., 300); Косню: Забавляюсѧ, бавлюсѧ, ѡмешкѣю, нерыхло идѣ, або нерыхло што справѣю (Бяр., 66—67); заплатили челяди, которые были зѣ п. Молчановичомъ райцою, у дарозе забавлялись недель пять (ИЮМ, VIII, 45, 1691).

4. *Веселяцца, пацяшацца.* не пристойт на пушы з людми се забавлят (Зб. 752, 447); Коли се долго забавлял товѧ для весельѧ франсовал^с се о҃цъ его (Хран., 3886); въ карты и кости забавлялись (ИЮМ, VIII, 424, 1629).

Забавляющий дзеепрым. Які займае, адцягвае ўвагу. сего свѣта князеви, кождѣю не ѡдроженѣю з Б҃га дѣѣ ... тѣрбѣючомѣ албо замѣчаючомѣ людскими мыслѧми суставичне, а сего свѣта ѡблѣдами, роскошами, боѣзнію и фрасѣнками всѣхъ забавляючомѣ и пориваючомѣ (Мак., 50).

Забавно прысл. Марудна, з затрымкай. Коснѡ: Продолжаючи забавнѡ (Бяр., 66).

Забавность наз. Цяжкасць, перашкода, замѣнка. Неѣдоб-ство: Трѣдность, нелацност, затрѣднене, потребнаа а непріемнаа справа, забавност (Бяр., 96).

Забавный прым. 1. *Заняты.* братья мои на тот час по службахъ забавни сут (АВК, XXXII, 169, 1596); насмѣвалсе з нихъ илѧ мовѧчи: верещете голосом болшим, бо б҃гъ ест, а подобно ест забавный чимъ, або оуснѣлъ ест: абы се очѣтилъ (Хран., 3116).

2. *Затриманы.* Амброси^с бѣдѣчи в аквилѣи забавны^с, лист до цесара написал дивне мѣжны^с, радиѧчи абы ѡнѣю сказнѣ на еѣскопи ѡтменил (Бельск., 2926); справа одправовала и онѣ панѣ Протасовицкий забавный былѣ одѣ нихъ (АВК, XX, 386, 1665).

Забавяти дзясл. 1. *Чыніць, учыняць, займацца.* matka почнет мовит стѣмѣ намильши^с снѣ, не чини ганбы домѣ твоего, а перестанѣ хлѣба того печенѧ забавят, кгдажѣ еще и недо-рослый (Пралог, 639).

2. *Прыцягваць, приводзіць.* Обчихъ к^с собѣ чачкою штѣчнѣ забавлетѣ. Всѣхъ вшелѧко зводити не переставаетѣ (Лям., 24); Впадши засѣ в речи в семѣ животѣ славный, которѣй бы ихѣ до принады тѣла, богатствѣ славы, албо роскоши забавѧли, не лнѣти до нихъ, лечѣ оутѣкати ѧкѣ ѡд ѡгнѧ (Мак., 145—146).

Забавятся дзясл. 1. *Тое, што і забавлятися ў 1 знач.* Мысль его ѣставичне сѧ розмышленю смерти и конѣца нашего забавѧла (Пралог, 575).

2. *Тое, што і забавлятися ў 2 знач.* тымѣ часомѣ кгда мордерство ѡколо тѣла забавлетсѧ бог до неба дѣѣ пренашае (Зб. 259, 5806).

Забагатити дзеясл. *Зрабіць багатым.* навѣдил еси землю и оупоилъ еи. вчинил еси надолго хотѣчи забагатити еи (Пс. XVI, 63).

Забажатися дзеясл. *Пажадацца.* затымъ привлащаючи собѣ самымъ во всѣхъ речахъ дѣловныхъ и свѣтскихъ ... оудержаніа потопеніа, спсєніа и иншіе вшелѣкіе тымъ подѣбныє розмаитыхъ, ꙗкіе са одно забожать речи чиненіа (Апакр., 1716).

Забачити I дзеясл. 1. *Убачыць.* matka забачила на немъ железа котораго казавши росковать велце его карала (Пралог, 6396).

2. *Упадабаць, абраць.* видѣчи гсдѣ ижъ забачилъ Лію, ѡтворилъ животъ еи, а сестра неплодною зостала (Хран., 456).

Забачити II дзеясл. *Забыць.* тыхъ королевствъ хтивость их оувела же забачили того ижъ той костель естъ кламцею спочаткѣ и гачкою показаною, которою людей до себе звѣклъ вабити (Апакр., 199); другое лошко готовое подорожное зоставилъ въ господѣ въ Берестью, котораго забачилъ взять (АСД, IV, 51, 1599); по смерти ѡцовско^с сынове ꙗрославовы зараз забачивши его ѡцовско^с ѡ сполно^с згодѣ напминаннѣ (Стрыйк., 4586).

Забвеный дзеепрым. *Забыты.* дѣдѣ ... не до конца забвенъ боудеть (Чэцця, 2466).

Забеганье наз. *Стараннасць, намаганне.* не мовлю всих але таких. ни ѡсилою прозбою. ни плонным забеганемъ, ани лагодными і прибавляючими доводы спирати хочѣ (Цяп. Прадм., 2706); Проказы немочъ естъ поневолна ... до оульченнѣ неподобна, и забѣганю лѣкарскомъ овшеки неподлегла (Каліст, II, 177); вси бовем того света стараннѣ забеганнѣ, трывоги, працы нендзы, хоробы, голоды, прагненнѣ, недостатки, во^сны ... сут того непослѣшенства skutki и караннѣ (Зб. 255, 4226).

Забегати дзеясл. 1. *Выходзіць насустрач, сустракаць, пераймаць.* гекторъ ... многих з греков побил которы жъ напротивку ему забегали (Троя, 43—436); не билъ есми его и калиты есми въ него не вривалъ и дороги не забегалъ (АВК, XVII, 182, 1540); забѣгали имъ лвовє, пардовє, недведи, ѡднорожцы, збѣреве и смокове, которих моцно забивали (Алекс., 27); мещанє розные, прасолы, которыи не суть въ цеху ихъ, забегаючи по дорогахъ, улицахъ, перекупууютъ скуры не робленые (ИЮМ, IX, 387, 1640); ѡтец ѡзревши приходѣчого здалека забегаєт ему в дорозе (Зб. 255, 13).

2. *Перашкаджаць, замінаць.* архилѣоус а протоноръ ... оу великой моци воюющих домогают своим а своим неприетелем забегают (Троя, 216); ратунокъ чинечи и забегаючи всякой небезпечности. при езномъ почѣте межи двема конными третєго пешого ... становилъ (КПД, 778—779, 1564); не леда рада прышлые рѣчы ... наперед углѣдывати, небезпечностѣм которые бы прыти могли розумом забегати (Атыла, 201); взѣвши час

на сполнѣ розмовѣ, с повинными лвовыми, которые забѣгаючи небезпечно^с во^нѣ, з^сехалиста были до володимера (Стрыйк., 5276); хто м^асо т^акое на долгій часъ мѣти хотечи пилность ^вколо него чинилъ, а солю бы котора^а робацствѣ, смродѣ, и гнит^ю, забѣгаетъ, не ^всолилъ, певне жебы с^а засмѣрдѣло (Мак., 219).

3. *Апярэджваць, прадухіляць.* плакги, немочи, и болѣ в^с тро^акій конец на насъ ... оудар^ают: иногда за грѣхи прешлыи г^бб^ачи их: иногда за грѣхи в^с оучинкѣ, прерываючи ихъ, иногда за грѣхи пришлыи, забѣгаючи имъ (Каліст, I, 1266).

4. *Садзейнічаць, забяспечваць.* т^акобы забѣгаючи тому, ^бставилъ тайну сію, и повелѣлъ оную на вѣспоминанье свое^а смерти чинити (Будны, 235); забѣгаючи обмышлеваньемъ ... о поратованью всякихъ таковыхъ небезпечностей (АВК, III, 272, 1577); затримаючи зг^оду межи народомъ Рускимъ и забѣгаючи тому, абы межи тыми которыи суть въ уніи костела святого Римского, тежъ межи тыми которыи въ уніи святой не суть, контроверсіи успокоены быти могли (АЗР, V, 9, 1633); самъ томѣ забѣгаючи, и себе ^вгорожаючи, такими словами мене св^азалъ (Варл., 17—176); Припор^бчаю ... кажѣ, росказѣ, полицаю, пор^бчаю, певнѣйшого чиню, забѣгаю (Бяр., 215).

5. *Жадаць, імкнуцца.* діаволъ не спить, забѣгаетъ тому т^ако можетъ, и ^бмѣетъ, верещить черезъ свои сосуды, т^ако не годитьс^а господаром^с слова божіа ани ^бчитис^а, ани людей навчати (Будны, 646); т^ако не мовити т^ако томоу не забѣгати маем^в (Апакр., 786); прибыли до рима ^вба стѣи апостолы петръ и павел, которіе на щепеню и поливаню иныхъ церкве^с забѣгали (Бельск., 2126); Лев^внти^с ... по смерти Сиг^та папы, чого се никгды не сподѣвалъ и нам^нѣ^с тому не забѣгалъ, ^вбраны^с естѣ згодне ^вт всихъ папою (Зб. 752, 549); Жаждѣ: Прагнѣ, жадаю, хочетъ ми с^а пити, пити хочѣ, прагнѣ пити. так^с же не достает^с ми мета^а: Забѣгаю чомѣ. естемъ лакомый на що (Бяр., 42).

6. *Зварочвацца, звяртацца (да каго-н.).* обещалъ с каждой мѣры томѣ сторожемъ в коронѣ быти, и забѣгати о всемъ до мене и до вашей кж мл вѣдомость штобы слышал давати (Апакр., 18).

7. *Прымаць пад увагу, зважаць.* Василь Паненко ... забегаючи всякимъ трудностямъ, незгодомъ ... тотъ testamentъ ... учинилъ (ИЮМ, XXX, 4, 1577); забегаючи такимъ трудностямъ, до которыхъ бы есмо зъ обеюхъ сторонъ ... прыйти мели ... одинъ другого есмо зъ стану малъженского выпустили (ИЮМ, VIII, 315, 1611); пан полковник забѣгаючи встыдѣ своемѣ же м^а провадил безчестне на ^брг^ане блгочестіа ст: з береста пишет до намѣстника моего (Дыяр., 1746); вси сикли мѣли быти важеныи, а то забегаючи фалшом^с и зрадомъ людии лакомыхъ (Выкл., 456).

Забегатися *дзеясл. Засцерагацца.* През тое тромакое лекарство барзо слышне забѣгаетъ сѣмъ шнымъ тремъ хоробамъ (Навука, 90).

Збегаючий *дзеепрым.* 1. *Які прадухіляе, пазбягае.* пан Ско-рулски уходечый и забегаючий, абы за тым неправдымъ сознанемъ его до шкоды не прыходил (АВК, XXXII, 79, 1596).

2. *Які мае адбыцца.* не бѣде ъ васъ плѣга забѣгаючага коли ъдарѣ землю египетскую (Біблія, 120).

Забѣгнути *дзеясл. Папярэдзіць, прадухіліць.* многі хоршбы за причиною грѣха повставаюць, а претожъ причинѣ забѣгнути и тѣю первѣй оульчити потреба (Каліст, II, 346).

Забегнутися *дзеясл. Папярэдзіцца, прадухіліцца.* уже новотный способъ обираѣ папешамъ настѣпилъ а такій, которымъ всемоу сѣмъ стокѣпствѣ забѣгнуло (Апакр., 1746); Гаггрена: ... части которой тѣла змертвѣне: чомѣ гды завчасѣ не забѣгнетъ сѣмъ теды весь человекъ зопсѣетъ сѣмъ (Бяр., 261).

Забегтисѣ *гл. забечисѣ*

Забегчи *гл. забечи*

Забегъ *наз.* 1. *Заход.* которые тамъ зъ жонами. зъ дѣтми изъ добытками забѣчи были ѣчинили зъ школичныхъ краевъ для неприятелевъ полковъ (Стрыйк., 4606).

2. *Напад.* Я о границы науки отъ пановъ моихъ не мамъ, а ни ся въ то вдаваю вымовяючи забѣгами, ижъ съ того имѣнья пани выѣхати мусила (АСД, I, 55, 1546); хоробамъ забегъ непрыемны^с ест (Зб. 261, 125); не допѣстили никомѣ шрацѣ^с або долгои мови [так!] и забѣговъ чинити, шдно простѣю повѣст (Бельск., 2106); на достоинство розѣму ихъ и мысли, завѣше розѣмъ живы, а безъ працы и забѣговъ (Пралог, 547).

Забезжанье *наз.* 1. *Дзеянне па дзеясл.* забежати ѣ 2 *знач.* мощны^с троилюс и парис и деѣебусъ зъ великостю рыцаревъ тымъ што хотели в мѣсто ѣвоити ... забегли съ которыхъ забежанѣ валка есть престала (Троя, 28); идѣте на забѣжане а оупередите воды ажъ до вефира и Ішрданѣ (Хран., 178). *Параѣн.* забеженье ѣ 2 *знач.*

2. *Дзеянне па дзеясл.* забежати ѣ 4 *знач.* для забежанѣмъ облѣженью людей хрстіанскихъ на стражницахъ патріаршихъ седѣчи зъ небезпеченствомъ здоровѣ своего шт стада собѣ повѣреного, волки, котшрими есть обточена, словомъ правды, на нихъ сѣмъ не оглѣдаючи смѣле оуоставичне штгонѣют (Апакр., 1836). *Параѣн.* забеженье ѣ 3 *знач.*

Забезжати *дзеясл.* 1. *Прыбегчы, наблізіцца.* хто погадаеть на нашъ животъ, а забѣжыть в Ильи воеводину землю, того издрадцу Ильи воевода маеть намъ зъ его земли выдати (АЗР, I, 54, 1440); тен ... коли былъ в ноитью шстаточномъ вшистки шпици преминулъ своею мощью забежалъ къ первой (Троя, 366); до арѣмѣнии забежали зъ великою и невымовною на дорогахъ трѣдностью (Зб. 82, 66).

2. *Выйсці насустрач, сустрэць, заступіць дарогу.* хто кол-векъ перши^с вы^сдет з двери^с дому моего, а забежит мнѣ воро-чаючому^с в покою **wt** сынов аммоних, того **w**фер⁸ю на все сожженье гсд⁸ (Біблія, 129); коли се ⁸же звит^сжством ворочал до македонѣи, забѣжала ему алимпи^сда (Алекс., 3); кгда **w**сужени^с шол на смерть. забѣжал ему никифор и ⁸пал до ног его (Зб. 752, 537); Аммонить и моавить ани по дес^стомъ поко-лѣнью не войд⁸т до дом⁸ гсднег^w навѣки. Бо вамъ не хотѣли забѣжать з^с хлѣбом и водою на дорозѣ коли есте вышли з ег^спт⁸ (Хран., 157).

3. *Уцячы.* Ащели же вредшии его неправедне забежит^с **wt** тебе, и **wt**идет^с ли ⁸шкодивши тобѣ и гдѣ будешъ соглѣдати его (Скар., ІС, 54).

4. *Перашкодзіць, прадухіліць.* Не то воин што до рок⁸ **w**ткладает, што погоды ждет, але то^с што зараз и в непогод⁸ мыслит **п**ак мога страт⁸ нагородит, омѣшкан^с повѣтоват и забѣ-жат свое^с шкодѣ (Стрыйк., 543б); проси гсда бога жебы том⁸ таком⁸ злом⁸ потребным лекарством забежати рачыл (Зб. 255, 217б).

Забежатыся дзеясл. 1. Наблізіцца. Коли такъ погледал вгор⁸ анектанав, приступил к нему ближе^с але **з**андеръ, забѣ-жавши^се на него навалностью, пхн⁸л его ижъ впалъ в перекоп (Алекс., 4б).

2. *Засцерагчыся, прыняць меры для паляпшэння, прадухі-лення чаго-н.* в дх⁸ хроба еслис е^с не забежыт велце шкодит (Зб. 261, 127б); **w**ткрыти бовемъ таемниц⁸ ближн^сг^w, болша^с речъ нижели ем⁸ ран⁸ задати, и т^сжша^с нижели, ег^w чимъ спотварити, бо обойг⁸ том⁸, латв^w с^с, забѣжитъ ран⁸ **w**бв^сажешъ, потваръ знесешъ (Ст. бр., 7б).

Забеженье наз. 1. Дзеянне па дзеясл. забежати ѱ 1 знач. мужеве израилский гонили мади^сан и послал гедеш^сн послы на всю гор⁸ ефремов⁸ мов^сачи: идѣте на забѣжене мади^сан (Біб-лія, 124б); похвален б⁸дъ гдѣ б^сгъ которы^с тебе днес послал на забѣжене мнѣ (Бельск., 100).

2. *Тое, што і забежанье ѱ 1 знач.* то пойдеть на зволоку, а на продолжен[ь]е, ку латвейшому забежен[ь]ю и выникъ-нен[ь]ю отъ таковыхъ злыхъ вчинковъ (КПД, 342, 1563); оу насъ же з ласки б^сж^сей велми громадное зобранье было, д^сл^с забѣжен^с мѣшанины потребно есм^w такіе ос^wбы межи собою обрали (Апакр., 90б); Постараймо ж с^с з^с наверненьемъ чсто-го срдца до него прист⁸пити ... з^с розмышл^снемъ **w** забѣженю грѣх^wвъ (Мак., 4б).

3. *Дзеянне па дзеясл. забежати ѱ 4 знач.* которого листу **п** там д^сл^с забѣжен^с в потомные часы невинности в то^с справѣ его млст: **wt**ца н^сшего метрополиты православного до книг актиковавши выписом вз^сл^съ (Дыяр., 157б); Предп^сріатіе: Забѣжѣне, вперед **w**держане, вѣдомост, знаемот (Бяр., 118).

Забезчися гл. забечися

Забезпеченство наз. *Захаванасць*. ем8 голдъ и посл8шенство ѡтдавали, шлюб8ючи им забезпеченство (Стрыйк., 498). *Парайн*. забезпечность.

Забезпечность наз. *Тое, што і* забезпеченство. мстислав доброволне послал до брата *рослава* ворочаючи ем8 зас киев и шлюб8ючи ем8 забезпечность (Стрыйк., 456б).

Заберанье гл. забирање

Заберати гл. забирати

Забератисе гл. забиратисе

Забечи, забегчи дзеясл. 1. *Прийсці*. говорили есте, ижъ Псковитинъ забѣгъ къ Смоленску (АЗР, I, 95, 1480); панъ ед8чы в ловы ... забѣгль до ѡдного гаю невеликого и чуль голос члѣчи^с досыт вдѣчны^с (Зб. 107, 155).

2. *Выйсці насустрѣч, на дарогу*. Забегли емоу на дорогоу кличоучи и рекоуче миръ тебе боуди в^с хоженіи твоѣм (Пак. Хр., 37); гектаръ ему забегль жедаюць взѣть менесцен (Троя, 60); Кгды шол авдига забѣгль ем8 илига з росказанга гднег (Бельск., 120б); Кгды пришолъ Іс в^с дальшій берегъ до стороны Гергесеньской, забѣгли емоу два бѣсноватыи з^с гробѡвъ выходѣчи (Каліст, II, 24б); марфа и мариѣ забегли господ8 приходѣщому и мовѣт (Зб. 255, 29).

3. *Перашкодзіць*. моцны^с троилюс^с и парис и деебус з великостю рыцеров тым што хотели в мѣсто ѡвоити ... забегли (Троя, 28б); кгды хотѣл там ѡт сего наднепрского киева до ѡног над дѣна^с перенести столиц8 свою, тог ем8 тамошнии ѡбыватели вшелѣкими способами ѣко незычливым забѣгли, иж зоставал до смерти тут в росіи (Стрыйк., 436б); азажъ бысте не почли тымъ бунтомъ забѣчы? (АСД, VI, 121, 1608); Ты самъ Бже всесилный рачъ забѣчи злом8, не дай дознать напасти, з^с хрістіанъ ником8 (Лям., 18).

4. *Прадухіліць*. мѣлихмо ся старать, яко бы того забѣчи могли (АЗР, IV, 114, 1595); кроль Ассирійскій, зневоленныхъ старцѡвъ Израилскихъ о причин8 того Бжого каранѣ пыталъ, и о порад8, ѣкъ бы том8 забѣчи, просилъ (Каліст, I, 131); чары тые ... кгды достануть попадьи, тая тому будетъ умѣть забѣгчы (АСД, III, 116, 1631).

5. *Уцячы*. шесть челоуековъ ... съ переполоху въ лесъ были забегли (АВК, XVII, 173, 1540); конь мой почтовый ... з выгону черезъ плотъ на тотъ часъ выскочыль и не ведати если украденъ, або где забегъ, одно згинуль (АВК, XXXI, 249, 1595).

Забечися, забегтися, забежчися дзеясл. *Засцѣрагчыся*. жебы ся тымъ податкомъ теперешней квалтовной потрѣбѣ забѣжчи могло (АЗР, III, 215, 1577); таковому ихъ свовольству и бунтомъ всякимъ забѣгтися могло (АЗР, IV, 138, 1596); том8 всем8 абы сѣ звирхностью нашею забѣгло (Апакр.,

37); грѣхъ, которомъ лацно забѣчи сѧ можетъ и направити, срожшее осуженіе и тажшіи мѣки приносить (Каліст, I, 322).

Забианый гл. забияный

Забиати гл. забияти

Забивание гл. забиванье

Забиваный *дзеепрым.* ад забивати ў 1 знач. была гора калваріе ѡсобна скала ... высока кде збродневе моучены и забиваны (Валх., 496); Тые не бывають забиваны (Атыла, 224); и ѡсавет ... ѡкрала его з посередку сынов царскихъ которыхъ забивано, и мамку его (Біблія, 480); ѡставилъ теж пан бѣгъ на тотъ часъ право, абы мѣжобоуцы были тоєю жъ смертю забивани ѧко ѡни иныхъ забивали (Стрыйк., 415); коли вышолъ декретъ забивано мѣдрецы, и шѡкано даніила и товаришовъ егѡ абы згинѣли (Хран., 358); през послѣшенство власнаѧ волѧ и свобода бываетъ забивана (Зб. 255, 4196).

Забиванье, забивание наз. 1. *Дзеянне па дзеясл.* забивати ў 1 знач. росли преслѣдоване мѣчениемъ, и забиваниемъ (Бельск., 2066); бѣгъ естъ прѣдши до ѡживенѧ нижли до забиванѧ (Зб. 82, 2966).

2. *Дзеянне па дзеясл.* забивати ў 2 знач. Гвоздя купили совитого копы три ... до забиваня щитовъ (ИЮМ, VIII, 159, 1691).

3. *Дзеянне па дзеясл.* забивати ў 3 знач. Пакуля до забиваня динокъ за осм. (ИЮМ, V, 111, 1688).

4. *Дзеянне па дзеясл.* забивати ў 4 знач. забиванье ѣзовъ, и дерево борное ... подданнымъ мѣсть и волостей нашихъ отъ уряду ... даваны были (АЗР, III, 89, 1557); з ловенемъ рыбъ в озерахъ и рекахъ неводами и всѧкими сетями, до ловеня рыбъ надлежащими, забиванемъ езовъ в озерахъ и рекахъ (ИЮМ, XXIII, 488, 1634); Онопрей Мурашка гною привезлъ на забиване заставокъ возъ десять (ИЮМ, VII, 192, 1690).

5. *Вытворчасць, выпрацоўка.* для лѣпшого подтвержденья и помноженья мѣста Волковыйскаго и мѣщанъ всихъ, далъ и даровалъ пререченому мѣсту... воскобойню на забиванье воску (АЗР, II, 11, 1507).

Забивати *дзеясл.* 1. *Забіваць, пазбайляць жыцця.* Нѣкоторые, какъ непріѧте[ле]ве свою кровъ прирѡжнжю розлівають, брѧта а любо сестрѣ забівають (Вісл., 296); сынове тежъ ихъ ... братью вашу шляхту бьють, рубаютъ и до смерти забиваютъ (КПД, 151, 1547); стережисѧ ихъ ѧко скорѣпѣи индѣискихъ что забиваютъ посмотрѡмъ своимъ (Арыст., 160); каждого гостѧ зраднѣ забивалъ и статки его бралъ (Трыст., 106); много в нихъ таковыхъ которые забиваютъ во чреви дитѧ (Царств., 79); почала его просить, абы пріѧтеля ихъ не забивали (АВК, VIII, 76, 1609); побите войско Александрѡво, а самаѧ не забивайте живого ко мнѣ приведѣте (Алекс. 1697, 476); Бѣгъ не заказо-

валъ выразне, діаволомъ кланати сѧ, красти, забивати (Зб. вып., 1026). *Параўн. забияти ѱ 1 знач.*

2. *Прыбіваць, прымацоўваць.* у шостай скрини бѣлой велькой замчистой запонъ три, запонекъ малыхъ, што межы окнами забивають, пять (АВК, XIV, 362, 1590); пляцовому Михалце на гвозде забивать доръ у браме Ветрной, осм. три (ИЮМ, V, 41, 1688).

3. *Затыкаць, зашпунтоўваць.* онъ мене позвалъ до млына собе светити, яко бочку муки забивалъ (АВК, XVII, 249, 1540).

4. *Учыняць, уладжваць.* на Усоячи ѣзъ забивають (АЮЗР, I, 17, 1444); езы на рѣцѣ Нарвѣ забивати вольно (РПП, 163, 1523); ани неводъ на замокъ волоčiti, ани ѣзовъ забивати (АЗР, IV, 129, 1596). *Параўн. забияти ѱ 2 знач.*

Забиватися дзеясл., зв. ад забивати ѱ 1 знач. ѿдни з горы высокое сѧ спѣсѧют и забиваютьсѧ, дрѣги^с под кола млынские скачѣт и там гинѣт (Зб. 261, 249); ѿни почали се сами з собою вадит, и аж до вечора забивали сѧ, и мног их в^с ѿно^с зваде погинѣло (Бельск., 339); впѣстилъ гсдѣ мечъ на весь обозъ, и сами сѧ межы собою забивали оутекаючи (Хран., 178).

Забивачъ наз. Тое, што і забойца ѱ 1 знач. правдиве естесмо злочинцами и розбо^сниками: то ест дѣшъ наших забивачами (Зб. 255, 2806).

Забивающий дзееприм. Якi забивае, пазбайляе жыцця. не боітесѧ забивающих тело, а души немогучих забити (Цяп., 136); ꙗков стѣ^с з дахѣ церъковного зкинены^с за свое забивающие молил се (Зб. 255, 1546); ꙗм ест бѣ^с забиваючи^с и ѿживляючи^с (Зб. 82, 2966). *Параўн. забияющий.*

Забивающъ наз. Тое, што і забойца ѱ 1 знач. Приде бовѣмъ гсдѣ забиваючи егѣпѣяны, а коли оузритъ кровь на порогахъ и на обох подво^схъ перестѣпитъ двери домѣ и не допѣститъ забивающих и воити до домовъ ваших и ѿбращати (Хран., 90).

Забивающий дзееприм. Тое, што і забивающий, стережисѧ его, ꙗко скорпеевъ индейских. забивающих позреніем своим (Арыст., 175).

Забивывати дзеясл., шматкр. ад забивати ѱ 4 знач. Издавна они тыи луки хожывали а езы забивывали подъ Сваридовичы (КЗ, 669, 1496).

Забийство наз. 1. Тое, што і забойство. естъли бы хто шляхтича забилъ ... и тое бы забийство правомъ на него было переведено (КПД, 189—190, 1551); ездил ... по тое тело и по тых вязнев пры телу, на забийстве пойманных (АВК, XXXVI, 289, 1582); великое заби^сство мордерство кровопролитство поделали рокошаномъ (Барк., 1716).

2. *Пабоі.* мель бы дей отцець нашъ знакъ который того забийства, тутъ у права передъ вами показалъ (АВК, XXI, 159, 1556—1557).

Забийца наз. *Тое, што і забойца ў 1 знач.* кождый таковой забійца маеть за тую вину ... годъ цалый седети въ замьку (КПД, 190, 1551); ꙗко заби^сца повъстает против брату своему, и забияют его (Біблія, 226).

Забираный дзеепрым. ад забирати ў 1 знач. корчмы покутьные кнезскіе, панскіе, злаща где не на гостинцу, абы были гамованы и забираны отъ ураду его королевское милости (КПД, 587, 1557); сѣножати его церковные, которыхъ у волоки не забирано, даю и симъ моимъ листомъ на вѣчность подтверждаю (АВК, III, 68, 1669).

Забиранье, заберанье наз. 1. *Дзееяне па дзееясл.* забирати ў 1 знач. Вырокъ писар⁸ господарском⁸ пан⁸ Миколаю Михнович⁸ съ паномъ Во^стехомъ Нарбутовичомъ ꙗ забиранье земель люде^с его ⁸ Василишскомъ повете (КСД, 601, 1509); по дочъце дасть зѣтю дерево зо пчолами ⁸ чужое село, а тымъ забираньемъ свары и не⁸поко^с межи суседы деются (Ст. 1588, 384).

2. *Дзееяне па дзееясл.* забирати ў 2 знач. не казалъ подданнымъ своимъ переходити, и забиранья земель и водъ, и грабежовъ, и зачепокъ некоторыхъ подданнымъ нашимъ дѣлати (АЗР, II, 170, 1526); коли бы сынъ або девъка значную кривд⁸ родичомъ чинили, в забиранью маетности без воли и ведомости ихъ (Ст. 1588, 340); тотъ врадъ зъ засадзки збитья и речей розныхъ заберанья ... одповѣдать наказалъ (АВК, XV, 405, 1679).

Забирати, заберати дзееясл. 1. *Забіраць, браць у сваю ўласнасць (паводле закону, звычайу, права).* хто бы хотѣлъ черезъ тотъ выписъ порозно продавати, войтъ потомужъ маеть забирати товары до скарбу нашего (АЗР, II, 92, 1511); абы до росправы большъ маетности его не забирали и выволаныа того не выношивали (КЛС, 1426, 1597); ꙗтст⁸поую их бери тоурк⁸, забирай поганине и распорошай, бо они распорошали, а моею сѧ едностью брыдили (Апакр., 156б); однимъ око, сл⁸хъ, р⁸к⁸, ног⁸, оус⁸шати, др⁸гимъ цѣл^скомъ забирать Животъ и здоров^се (Лям., 23); Заемлетъ, заимств⁸етъ: позычаетъ, або займает^с, албо забираетъ (Бяр., 47); онъ панъ Рагоза жадныхъ речей въ томъ имѣнью Сервечу пану Мнинскому не забералъ (АВК, XII, 474, 1679); Повѣнности Іереевъ Римскихъ ... по смѣрти забѣрають, все тое, что зоставить по житіи своемъ, ꙗкаа колвекъ Особа Дѣховнаа (Зб. вып., 57б—58).

2. *Адбіраць, захопліваць (сілай).* слуги твои сѣна ихъ въ нocy забирають (КЗ, 595, 1495); Тыраннъ, или мучитель какой гордый не переставаячи на своем^с паньствѣ, чужие города, кнѧства или земли силою забираетъ (Будны, 80); теперъ кгвалтомъ дей орутъ, кгрунты хотечи забирати и отнимати (АВК, XVIII, 98, 1592); др⁸гии богатый, ꙗдрѣвши над др⁸гихъ выноситсѧ ... починаетъ; што Гды сѧ Королаа доноситъ, забираетъ

добра егѡ (Мак., 258); ест в земли ѡно^с лика река, которая з берегов выливаючи полѡ великие забирала (Зб. 82, 1616).

Забиратисе, забератисе дзеясл. *Прыступаць да выканання чаго-н.* судъ и присеги, до которое се жалобливая черезъ непріятеля на взятю того обликгу забирала, а затымъ тежъ и позыскующихъ черезъ ей милости пани наггорчиной совитостей, зарукъ не узнаваючи, абы ей милость пани Наггорчиная самую офіціальную сумму ... заплатила, наказуемъ (АВК, XII, 455, 1662); до которой онъ се при квитѣ забералъ (АВК, XV, 395, 1678).

Забирывати дзеясл., *шматкр.* ад забирати ѱ 1 знач. то забирывалъ и даивалъ до дворовъ его милости (КСД, 796, 1512).

Забити дзеясл. 1. *Пазбавіць жыцця.* естли бы хрестьянинъ жида забилъ, маеть быти каранъ яко винный (АЗР, I, 24, 1388); в некотороую скарбоноюу комору гораздо замъкненоую и запечатануюу его оусадилъ по свѣтехъ его забити хотѣче (Пак. Хр., 256); тры братьѡ ... оумыслили а любо его забить а любо его зымать (Троя, 596); хто бы такового здрацѣ ѣтекающо забилъ, або живого до насъ и врадѣ нашего привелъ (Ст. 1588, 8); кгреки то емѣ ганечи ѡного пана своего забили (Бер. саб., 41); взѣвши лукъ свой и ѣстрелил его в перси и забил (Біблія, 83); казалъ тежъ забить двѣ ѡловицы сытых, и четыре бараны (Хран., 388); не ест бо волно такового чоловѣка зрадити и забит. бо если бы тебе царѣ забила, то хто бы томѣ свѣту былъ господарем (Алекс. 1697, 87).

2. *Збіць, змучыць, наносячы цяжкія пабоі.* гекторъ ѡного кторыи напервей емоус з грековъ наставил мечом своим голым до смърти забил (Троя, 41); волъ здохнетъ без причины ѡбражѣнѡ иж робечы имъ не порвалъ не забилъ албо голодом не ѣморыл (Ст. 1566, 85); сына Стасюкового Гришка въ томъ лесе ... забилъ, замордовалъ и вдавилъ (АВК, XVIII, 154, 1598); оного дей стрельца ледво отборонилъ, которого мало на смерть не забили (АВК, I, 253, 1612); тымъ злость грѣховаѡ совитшаѡ бѣдетъ: ѡко коли бы хто крал абы се ѣпилъ, а оупіѡлъ абы кого забил, а забил до смерти (Навука, 63).

3. *Увагнаць пры дапамозе ѣдараѣ.* границу у рѣку Глушицу. вѣчную учинили и палями отъ урочища до урочища трибуючи и заломываючи забили (АВК, XIII, 292, 1600); казал сѣтого ѡбножити ... на перси взвалити камен велики^с ноги в колоде забити (Пралог, 5066).

4. *Закрыць наглуха, закласці, заткнуць.* въ колешняхъ сѣно пробоями забити и запечатовати розказалъ (АВК, III, 37, 1629); Чого тобѣ там не достает до твоего ѡбѣдѣ: ѡтповѣдает Сѣты^с: каменѡ и глины. абых тое ѡконце которым гледишъ, забил и залепилъ (Зб. 752, 512); пушкарѡмъ купили ... гвоздовъ

совитыхъ дванадцать у ветреную браму, што двери знову забить (ИЮМ, VI, 54, 1689).

5. *Учыніць, усталяваць (езы)*. тые люди ... на реце на Лисне ез бьютъ, шесть корцов ржы старое меры дають езовничому, ез забившы (ПГ, III, 32, 1508); на старомъ езовищу мужа ее небощика ... у кгрунте ихъ власномъ, в небытности ее самое и сына ее, езь свой забилъ (АВК, XXII, 61, 1555—1565).

Забитие гл. забитье

Забитися дзясл. 1. *Пазбавіць жыцця самога сябе, скончыць жыццё самагубствам*. пилат не был на выгненіе [так!] послан. але толко оу великіе напасти оупадши. роукою своею се забил (Пак. Хр., 25); Софронія сенаторка хрстиѧнка сама се для чистости забила (Бельск., 259б); бы был мѣль рѣски снат бы се был сам забилъ (Зб. 752, 541б).

2. *Пазбавіцца жыцця, загінуць*. сѣоу мои ничего инѣшо [так!] не надобе толко оумрети албо сѣ забити. занюж верне далей жива быти не могоу (Пак. Хр., 14б); где бы се ѣв оно^с зваде ѡбадва забили а не было бы светковъ на ѡбе стороне, ино потомъки ... забитыхъ вжо головъщизны на себе искати не мають (Ст. 1588, 104).

3. *Выцяца, ударыца*. ѡн пал на землю с конем, и ѡт того вдару забил сѣ велми и не вмѣль што вчинити, и дивилъ сѣ тому, што сѣ ему так прыгодило (Трыст., 32).

4. *Уторкнуца*. Пулканъ скочыл через мечъ, а мечъ сѣ в землю забилъ (Бава, 155).

Забитство наз. *Тое, што і* забойство. я хотела есми зараземъ съ тымъ теломъ до ураду ехать и тое забитство его а тело мал-жонка моего враду оказати (АВК, XVII, 420, 1560).

Забитый дзееприм. 1. *Ад забити ѣ 1 знач.* плачоучи кликала іссе... как прѣѡкроутною смѣртью был еси забить, албо загоублен (Пак. Хр., 15б—16); тыхъ людий ... до смерти позабивали, и некоторыхъ зѣ нихъ вжо забитых повѣшали (КСД, 190, 1514); хѣто кольвекъ мясо на торгъ везеть, тотъ и скуру быдлѧти забитого зѣ собою взяти маеть (КПД, 549—550, 1557); потреба сыну чоловѣчьему много ѣтерпеті ... и забитому быти и третьего днѣ вѣскѣреснути (Цяп., 54б); кнѣз жомоитски^с ѣмерль, албо ѧко нѣкоторые лѣтописцы свѣдчат на во^{нѣ} рѣско^с был забиты^с (Стрыйк., 518б); зычилъ собѣ жебы албо земли пожартем згинѣль, албо перѣномъ былъ забитым (Паѣуст., 3б); самъ тежъ забиты^с ест зоставившы сѣна григорыѧ маленькимъ дитѧткомъ (Зб. 82, 64б). // *У форме н. роду ѣ ролі гал. члена безасаб. сказа.* забито естъ ѡт них^с три десеть и шесть мужей (Скар. ІН, 14б—15); забито одного чоловѣка тамъ, ѣдучи зѣ ярмарку (АСД, I, 49, 1546); видѣломъ мѣсцо, гдѣ лося забито (АВК, VI, 24, 1589); чому ж теда кладешъ сило на дѣшу мою, абы мене забито (Біблія, 352); То^с Псалом коли послал сѣлѣ абы стережено в дому а забито его (Пс. XVII, 43б).

2. У знач. наз. *Забіты*. свищють розмаите стрелы лѣтаючи по поветрею дрыжать мечи падають забитыи (Троя, 22); бой и головщина з ыменя его близкимъ забитого мает быти плачно (Ст. 1529, 56); в недостатку третего два братья рожонные того забитого прысягнути готови (АВК, XXIV, 140, 1583); мае быт захован жив *wt* приѣтел забитог (Бельск., 656); был есми подданъ межи *8*мерлыми, *пакъ* межи забитыми (Пс. XVII, 846); пана Василя Сороку вжо за забитого на томъ мѣстцу и на той дорожѣ покинули (АСД, III, 104, 1631). *◇* Г о л о в а з а б и т а я — *забіты*. А хотя бы ся забойца о голову забитую шляхетскую и зѣдналъ съ близкими або съ кровными оного забитого (АЗР, III, 35, 1551).

3. *Ад* забити *й* 2 знач. естли бы жида забитого, а черезъ свѣдѣство не могъ довести, своимъ пріятелемъ, который бы его забилъ (АЗР, I, 24—25, 1388).

4. *Ад* забити *й* 3 знач. под стену и под пали забитые подкопавшысе ... с того везенья поутекали (АВК, XXXI, 248, 1595).

5. *Набіты* (*у ёмістасць*). придати еще... Отъ мяса, забитого въ бочку, отъ каждое бочки... гр. 6 (КПД, 397, 1566).

6. *Зараджаны* (*пра агнястрэльную зброю*). Привелъ передъ мене... служебника ... Васька зъ ручницею звериною, забитою, невыстреленою (АВК, XVII, 392, 1541); тотъ Иванъ, первой зъ возу взявшы пистолетъ забитый и кноть отрезавшы, хочечы на сторону выстрелити, а кгда выстрелилъ предъ возъ, въ томъ разе ониско на землю палъ (ИЮМ, IX, 338, 1638).

7. *Ад* забити *й* 4 знач. дерево... розмаитыми моуръми и железми ест розмаите затворено и забито (Валх., 896); панъ Гуринъ ... побралъ ... бочка великая забитая невѣдомо с чимъ (Пін., 133, 1562); у Молодечъне, передъ замком ворота были зачынены и забиты (АВК, XXXVI, 183, 1582).

8. *Ад* забити *й* 5 знач. по реце Котре и Пыре езовъ жадныхъ забитыхъ не знашолъ (АВК, XXI, 137—138, 1556—1557); самого незвыклого езу ... над звычай давный забитого, боронят (АВК, XXXII, 76, 1596).

9. *Разбіты* (*паралічам*). видели его жидове иже слеπε *wsвѣчал* троудоватые *wчищал*. паралижом забитые оуздоровлал (Пак., Хр., 31).

Забитье, забитие наз. *Дзеянне па дзеясл.* забити *й* 1 знач. естли бы нѣкоторый жидъ о забитью дѣяти хрестыанского черезъ хрестыянина былъ обвиненъ (АЗР, I, 25, 1388); былъ по^sманъ въ деле забитья сестры его (КСД, 605, 1509); виненъ ест той онъ же выстрѣлитъ стрѣлу или выкинетъ копие къ забитию (Скар. ПС, 40); где бы се стало забитье або зраненье, такъ же *w* кгвалтъ костелны^s (Ст. 1588, 177); не вса^sкимъ де^s забитьемъ и вынищеньемъ грозить але показуетъ водл⁸гъ апостолское сентэнцы^s *wчищение* (Унія, 166—17); *пак*о звыкъли з волами чынити которыхъ на забите гот⁸ют (Зб. 259, 168); Искаріотъ:

Мѣжъ погибели, забитъ^а, або выгнанъ^а, або смѣрти (Бяр., 282); ехалъ панъ бурмистръ Озаринскій до Шклова, вывядуючися о забітю сына Кругликоваго (ИЮМ, IX, 52, 1692).

Забіяка наз. *Разбойнік*. они ... летровъ досвѣтчныхъ забіаковъ в мѣстѣ ховають, ижъ я имъ того бороню (АСД, I, 39, 1536).

Забіяный, забианый *дзеепрым*. 1. *Ад* забияти ў 1 знач. для гѣ бывама трапены, забіаны на кождый дѣнь, маюта насъ *яко* *ввцы* *втлѣчоны* на замордованье (Апакр., 159); вси дѣти мѣжеского полѣ гѣблено, топено, забіаю (Зб. 259, 465).

2. *Ад* забияти ў 2 знач. тотъ дей домъ мель въ себе верховъ шесть, щиты тартицами забіяными (АВК, XVIII, 44, 1582).

Забіянье наз. 1. *Дзеянне на дзеясл.* забияти ў 1 знач. утрапены, забіаю, мордованя, смерти... ани вшелякіе иншіе преслѣдованя ... звияжити не могли (Пыт., 22).

2. *Дзеянне на дзеясл.* забияти ў 2 знач. дарую ... села мои... зъ волнымъ забіаюемъ езовъ на рѣцѣ Днѣпрѣ (АСД, II, 36, 1626).

3. *Зачыненне, закладанне*. Гвоздя великого, або совитого, для забіаю диръ въ браме, асмак. дванадцать (ИЮМ, I, 291, 1682).

Забияти, забияти *дзеясл.* 1. *Тое, што і* забивати ў 1 знач. забіаючы кого поткали, так дорослые *якъ* недорослые не фольгуючы жадному вѣку а ни плоти (Атыла, 210); *вдинъ* дрѣгому ранъ не задавалъ и нихто никого не забіа^лъ (Ст. 1588, 409); *яко* тот стрелою забіа^{ет} такъ тот *языком* часто забивает (Зб. 261, 1106); не есть речъ пристойна^а, абы хто грѣхомъ бы ната^жшимъ хорѣючи, себе ножемъ *втча^аніа* забіа^лъ и затрачалъ (Каліст, I, 20); *як* Каин Авел^а ... так прокл^аты^а *ѣ*нит православног брата своего забіа^л (Дыяр., 164); если бы хто ... важелъ тою дорогою *ѣ*хать, оныхъ, поймавши, вѣшали и забіа^{ли} и о смерть якимъ же кольвекъ способомъ приправили (ИЮМ, XXII, 356, 1647).

2. *Тое, што і* забивати ў 4 знач. послал был подданных чотырох ... огледать берегу пана своего, абы язовъ не забіа^{ли} (АВК, XXXVI, 45, 1582).

Забиятися *дзеясл.*, зв. *ад* забияти ў 1 знач. стосуюта иные за^зростливог до рисіа котори^а забіа^{тися} звиклъ, кгда голос цитри *ѣ*слушат (Зб. 259, 123).

Забіячъ наз. *Тое, што і* забойца ў 1 знач. цереты значат забіа^{че}. А фалеты выриваче або выбав^аче, иж крол^а зо всих небеспечности вырвати могли (Выкл., 736).

Забіяючий *дзеепрым*. *Тое, што і* забиваючий. оустѣпили прорцы кгда настѣпилъ *вт* них Проркованый, оустѣпила литера забіа^{ючаа}, а настѣпил Дѣхъ ожив^аючыи (Карп., Зб); зѣбы его лвовы сѣт, дѣши люде^а забіа^{ючим} (Зб. 259, 455).

Заблагать *дзеясл.* *Прасіць, задобрыць.* коли прыпадала раціоне тумулту. што трупъ тамъ же на школу запровадили, былъ бы декретъ злы, мусели ксіонженця канцлера заблагать (ИЮМ, X, 131, 1695).

Заблудивый *дзеепрым.* *Які зблудзіў.* Мѣжъ заблудивый *ѡт* путей наученіа, межи множествомъ волотовъ пребывати будетъ (Скар. ПС, 326).

Заблудити *дзеясл.* 1. *Зблудзіць у дарозе, на мясцовасці.* аще хто на поутехъ заблудит. а оуспоменеть имѣ его стое. И *ѡнъ* наведеть на путь правый (Чэцця, 199); идучи до него заблудили, а в томъ часе ночъ минула, а день надшол (ИЮМ, XXX, 155, 1577); Если будетъ 8 некоторого человека сто овецъ, и заблудить одна зъ нихъ ... шодъши ищѣтъ заблужоное (Цяп., 246); Заблудилъ зъ дороги и влезъ у великий лугъ (Бава, 135); розмѣючи абы заблѣдилъ до иншого брамы ишол (Зб. 752, 986).

2. *//перан.* *Адхіліцца зъ правільнага жыццёвага шляху.* поколение іюдино не сохранило естъ заповедейъ гсда бога своего и заблудило *ѡт* нихъ (Скар. ЧЦ, 221); Пилно паметуй сие слова, абы есь *ѡт* правды не заблудилъ (Будны, 1256); штожъ томѣ Бгъ порадить, которій себе доброволне *ѡтдае* свѣтъ, и роскошами зведеный, и земными забавами *ѡшѣканный* заблѣдитъ (Мак., 29—30).

Заблудитися *дзеясл.* *Заблудзіць, адхіліцца зъ правільнага жыццёвага шляху.* постановили грешницы се мнѣ, предсѣ жъ по приказаніамъ твоимъ не заблѣдилъ есми (Пс. XVI, 1226).

Заблудший, заблуждший, заблужший *дзеепрым.* *Які зблудзіў, адхіліўся зъ правільнага шляху.* гси престѣи црѣю. возищи мене заблоужшего *ѡвчате* (Чэцця, 280); старецъ ... ишолъ бо зъ охотою изыскати заблужшее *ѡвча* и погибшее (Зб. 752, 25); хсѣ ... хромымъ лѣкар, заблѣждъшимъ вождъ, слепымъ *ѡко* (Зб. 259, 5136); если презъ оборонѣ заблоудшихъ и прелѣщающихъ переконање если презъ млсть, добродѣтель онѣю законъ выполняючѣю розмѣет, на таковой наоуцѣ. порядкѣ оборонѣ, и млсти ... людемъ вѣры греческой не сходило и не сходить (Апакр., 181).

Заблудящий *дзеепрым.* *Які блудзіць, адхіляецца зъ правільнага шляху.* вси вещи. заблоудѣщи приводятъ. ко всемѣ лихо-мѣ (Арыст., 224); абы есмо заблѣдѣщими не идѣчи *ѡт* статечно-сти правоверное веры не *ѡтпали* ... 8паметаитеся братьѣ а далеи се не спротивѣите правде (Бер. саб., 52).

Заблужати *дзеясл.* *Блудзіць, адхіляцца зъ правільнага шляху.* пѣтъ животѣ хранити наказанье и хто *ѡпѣскае* каранье заблѣжае (Зб. 262, 98); вѣ непребытныхъ темнотахъ ходѣчи, намнѣйшого блѣскѣ свѣтлости не видиши и длѣ того правѣю дорогѣ згѣбивши. до пропасти и глѣбокости пекелной заблѣжаешъ (Варл., 225).

Заблуждший *гл.* заблудший

Заблуженый, заблуженный *дзеерым.* ад заблудити ў 2 знач. сѣа своего ѡтцѣ послалѣ наверхнѣ заблѣженныхъ (Каліст, II, 226); просилъ гсда бога, абы ѡсвѣтилъ ѡные люди а собралъ до ѡное ѡвчарни заблуженныхъ (Зб. 752, 88); собралъ до ѡной ѡвчарни заблѣженныхъ, вливаючи имъ дѣха сѣаго на вѣрѣ (Зб. 82, 121).

Заблуженье *наз.* Дзеянне па дзеясл. заблудити ў 2 знач. наверхнѣтесѣжъ теды ѡт заблѣженіѣ и сѣсени бѣдете (Апакр., 190б); вѣрѣючи вѣ створителѣ и Гдѣа, который насѣ зѣ темности и зѣ заблѣженіѣ и зѣ проклѣтства свободилѣ (Каліст, II, 42).

Заблужший *гл.* заблудший

Заблукатися *дзеясл.* Зблудзіць, збіцца з дарогі. естли тоую свѣчу потѣраеть, мусить каждый заблукатисѣ и ѣко слѣпецъ дорогы роукою щупати (Будны, прадм., 8—8б); волю кормный Омеляна Протасовича можетъ дейъ быть заблукалѣ се до Каменя и тотъ дейъ заплачонѣ будетъ (АВК, XVIII, 173, 1600).

Забобонный *прим.* 1. *Ерѣтычны.* Надѣтостю пыхи, назвискомѣ новымѣ, неоуважнымѣ, глоупымѣ, пышным, помпе оуслѣгѣющимъ злымъ забобоннымѣ свѣтскимѣ, злосливымѣ, до того именемѣ блоудѣ марности, легкости, облѣды и блюзнѣрства, не называетъ (Апакр., 111). *Параўн.* забобонский.

2. *Чарадзеены.* Чародѣе през Сатанѣ, старати сѣ звыкли... О привращеніе здравіѣ хорымѣ. Д. О рѣчи забобоннымѣ (Зб. вып., 105б).

Забобонский *прим.* Тое, што і забобонный у 1 знач. церѣковѣ светаѣ вселенскаѣ апостольскаѣ ... мѣситъ быть або всходѣнаѣ або заходѣнаѣ што такѣ естѣ ѣко бы реклѣ, або латинскаѣ або кгрецѣкаѣ, бо иныхъ не наити ѡкромѣ тыхъ иные сѣтъ ѡкромѣ тыхъ забобонѣское фальшивые сынаггокги и качерѣства польные (Бер. саб., 52—52б).

Забобоны, забабоны *наз. мн.* 1. *Паданні, легенды, міфы.* передъ приѣстѣемъ хѣвымъ были продкове ихъ два саммаѣ. и галлел которые мѣли много своихъ вымыслныхъ, надъ законъ бѣжиѣ забобоновъ, и поданіѣ ѡт старшихъ (Бельск., 197б); боронятъ того, чого не вѣрятъ, и што посполите плѣтками и уставами людскими и забабонами называютъ (Гарм., 171).

2. *Язычаскае, нехрысціянскае веравызнанне, ерась.* были бы забобоны коли бы хто геретицкихъ церемониѣ або поганскихъ ѣживалъ (Зб. 261, 212б); египтѣне ... мимо инѣшие забобоны незличоныѣ птахи летаючи и рыбы и иные тымѣ подобныѣ быдлѣта за боги мѣли (Зб. 259, 442); Анѣдриѣанъ поганскиѣ цесарѣ великиѣ былъ надъ иныхъ слуга темности и старыхъ балвофалскихъ забобоновъ (Зб. 82, 35); Забобоны сѣтъ, честь не Бѣгѣ, але Слонцѣ, звѣздамѣ, Лѣнѣ, и прочимѣ сотвореніѣмѣ даннаѣ (Зб. вып., 105).

3. *Звычайі, звязаныя з язычаскім, нехрысціянскім веравызнаннем.* если кто ведлѣгѣ старого законѣ приноситъ бы хотелъ

тепер ѡфѣрѣ, бит быдла и их мѣсо палит, то бы были забобоны (Зб. 261, 2126); также и колиски давно, ѡ стѣм петрѣ и вечери стѣи по нароженю бѣом, все то з стародавних забобонов поганских пошло, рѣс наша хвалила богов перѣна, стриба, мокоша (Стрыйк., 433); За помочью теды Бѣіею. и за подтверженемъ наѣки през послѣдѣющіи знаки. поганских забобонов темност ѡтгнанна естъ (Варл., 4).

4. *Памылкі, грахі.* Аболи црства земного вѣ забобонахъ, изали сѣ кохаль (Апакр., 1906); ѡ богах поганских еллинских и ѡ их блѣдах, забобонах и ѡ невыповѣданом шаленствѣ еллинском (Бельск., 36); подчас теж люде, по тѣких знаках пророкѣють собѣ ѡ пришлох щастію своим за подѣщенемъ шатанским, которыи звыклѣ до забобоновъ приводити и ѡшѣкивати (Выкл., 71); Самоволнаѣ слѣжба: забобоны (Бяр., 142); Вѣщбы, Ворожбы, и инныхъ забобоновъ выстерегали сѣ (Зб. вып., 104).

5. *Чарайніцтва.* Орина ... забобоны, о которыхъ она лепей знаетъ, и отъ кого се учила, ведаеть, домъ и подворе все зелемъ якимъсь обносити (ИЮМ, IX, 293, 1637); не хотѣчы ѡных забобоновъ ... абы немнимано, жебы для ѡных чаровъ диавол ѡтыѣти ѡт панны мѣль (Зб. 752, 4516).

Забогатѣти дзеясл. *Стаць багатым, разбагацець.* не бойсѣ кгда забогатѣеть члвкъ, або кгда оумножитъ сѣ слава домѣ его, ижъ оумираючи нѣчого ... зѣ собою не возметъ (Каліст, II, 131—1316).

Забой I наз. *Тое, што і забойство.* имъ кривды и шкоды великіи дѣются зѣ твоее земли, отъ твоихъ людей въ татѣбахъ и въ забоѣхъ и въ грабежахъ (АЗР, I, 71, 1456); я не ведаю, якихъ шкодъ они на мне доходятъ, литуючи забой Яна Солецъского, якобыхъ я его битъ мелъ (ИЮМ, VII, 285, 1577).

Забой II наз. *Майстэрня для вырабу воску.* били намъ чоломъ, абыхмо ихъ тымъ пожаловали и листомъ нашимъ подтвердили ... постригальню, и забой восковый, и лазню мѣстскую посполитую мѣти (АЗР, II, 94, 1511).

Забой III наз. *Запор, прыстасаванне для запірання варот.* адъ затворилъ ворота. твердыми заклепы. и замки, и забой затвердилъ (Чэцця, 323).

Забойство наз. *Забойства, пазбайленне жыцця.* Вырокъ ... ѡ пожогѣ, ѡ грабежи, ѡ шкоды и ѡ забоѣства (КСД, 729, 1511); Зѣ серѣца бо выходѣть мысѣли лихне. забойства, чужоложѣства, вшеточеньства, злодѣйства (Цяп., 21); где бы шло ѡ ѣчинокъ крѣавыѣ ѡ забоѣство (Ст. 1588, 16); мѣсто тое голова народомъ многимъ бѣде, але на забоѣство и розлитію кровиѣ (Рым., 80); судъ головный за таковое забойство и екѣсцесъ попелненный преречоного Кгалимского на горло всказаль (ИЮМ, II, 227, 1630); жена в лавдѣне здана была на смерть, для забоѣства таемого которое была ѣчынела

(Зб. 255, 362); **ѡ** розсѣдкѣ забойства (Хран., 154); Чи не ра-
нивѣ, чи не забив, albo чи не радивѣ до забойства комѣкол-
векѣ (Зб. вып., 436). *Параѹн.* забийство *ѹ* 1 *знач.*, забитство,
забой 1.

Забойца наз. 1. *Той, хто ѹчыніѹ забойства.* который бы за-
бойца тутѣ же пры ономѣ забитымѣ на гарачей крви поиманѣ
былѣ ... маеть быти каранѣ (КПД, 191, 1551); ѣслышавши
король тотѣ розгневальсе и пославши воиска свои и выѣбилѣ
забойцы оныя (Цяп., 306); по присязе тые два подданые
верху поменены, яко забойцы, горломѣ караны были (АВК,
XVIII, 97, 1592); хрстиѣне ... ѡбачили жидѣ кривавог, и по^сма-
ли ѣко забо^сцѣ, наконецъ высвѣдчил правдѣ и вынѣли, ѡны^с
ѡбраз з воды з стримѣчым ножем, в персѣх (Бельск., 328—
328б); кайну ест подобны^с котори^с тежѣ зо всихѣ ... перши^с
есть, але забо^сца есть брату (Пралог, 590); Гѣъ Хрстѣъ ...
подаковавѣ емѣ, накланѣючисѣ главою, же онѣ длѣ него
ѡтпѣстивѣ забойцы Оѣа своего (Зб. вып., 100). *Параѹн.* заби-
вачѣ, забивающѣ, забийца, забиячѣ.

2. *Дѣспат, неправедны або бязлітасны чалавек.* хто нена-
видит брата своего ест забо^сца (Зб. 261, 110—110б); забо^сцо
перестан несправедливе судити (Рым., 81б); если мене примѣ-
сити, и тѹранско зо мною постѣпити схочешѣ ... вмѣсто ѡтца,
тѹранномѣ и забойцею названный бѣдешѣ (Варл., 213).

Заболочѣ наз. *Баваѹняныя несуканыя нѣткі чырвонага колеру.* Збили и змордовали ... и взяли ... хустку заболочѹю затижанѹю (АВК, XXVIII, 293, 1646).

Заболѣти дѣясл. 1. *Стаѣъ хворым.* Востогнахѣ: заболѣлемѣ (Бяр., 25).

2. *Пачаѣъ балеѣъ (аб частках цела).* тѣж оу смеху заболит
срдце а ѡпосле веселѣ тѣга (Зб. 262, 100).

Заборанити гл. заборонити

Забораняти гл. забороняти

Забороло наз. 1. *Збудавање на гарадской сцяне, каб хадзіцѣ і стаяцѣ.* епскѣ ... почал ходити с вѣрными людьми, по заборолом города того (Чѣцця, 269); Прѣмудрость ... посла рабыне своѣ, дабы иззывали на граде и на заборолахѣ града глѹще (Скар. ПС, 16).

2. //перан. *Абарона, умацавање.* Вы бо еста роуськое Земли застоуплѣние заборола (Чѣцця, 249б); гсдѣ ... сказилѣ всѣ заборола его (Скар. ПЕ, 5б).

Заборона наз. 1. *Перашкода, замѣнка.* сѣ тое пуши дрова брати сѣ трехѣ сторонѣ, безѣ забороны (КСД, 1540, 1519); великою бовѣмѣ забороною до збавенѣ немоч богатства бы-
ваетѣ (Каліст, II, 196).

2. *Забарона.* речи овощовые... вси сполна забрати а кром жадное забороны ему... зняти позволил (ИЮМ, XXX, 69, 1577).

Забороненый дзеепрым. 1. *Ад заборонити ў 1 знач.* пришла соубота. тогды не забороненъ имъ был законъ (Чэцця, 327); где бы розꙋмеючы ꙗближеньѧ до апѣлѣцыи бралъ се, то емъ не маеть быти заборонено ꙗко статутъ учытъ (Ст. 1588, 346); Пытаю чомоу до папѣжꙋвъ римскихъ апеллѣціе были заборонены (Апакр., 127); забороненое есть сѣценство тым которые для ꙗкого значного недостаткѣ на тѣле шкарадныя або оуломныя сѣтъ; ꙗкии есть, наприклад, глѣхота, слѣпота (Навука, 144); побите ... брониами конѣститѣцями соꙋмовыми до заживанья заборонеными (КАР, 52, 1647). // *У форме н. роду ў ролі гал. члена безасаб. сказа.* от вас в раду свецкогo не ест позволено и овшемъ заборонено схожаючися до того братства (СДГВ, II, 27, 1596); Пытаю чомоу на томъ же африканскомъ собѣрѣ ... ꙋтзыванья сѧ на соудъ вшелѣкого заморе заборонено (Апакр., 137); по морѣ се возитъ бѣдоват и ꙋрат вамъ заборонено, а для тог мѣсите простогъ зельѧ поживат (Бельск., 180б); по всей земли распорошены ... же сѧ южъ на свои мѣстца вернѣти згола имъ было заборонено (Мак., 42).

2. *Ад заборонити ў 3 знач.* ꙗмыслил нѣшто ꙋт мошеꙋ сѣтого взѧт з собою ... але забороненъ ꙋт сѣтого был (Зб. 752, 80).

Забороненье наз. 1. *Дзееяне па дзееясл.* заборонити ў 1 знач. О забороненье черезъ врядъ кгородскій возному ездити на вси справы (КПД, 470, 1568); нѣѣкій розрѣхъ и забороненье свѣченья свѣтъ, сталосѧ было ꙋт его мл кз арцибискѣпа (Апакр., 28б—29); карани были то ест певными покѣтами, заборонениемъ ꙗживанья тѣла хсва и вхоженья до церкви до часѣ певногъ (Бельск., 374б); безъ жадного забороненьѧ всюды безпечне ходѧчи, проповѣдали слово бѣжое (Пралог, 628); Възбранение: Забороненье, оборона, препона (Бяр., 18). *Парайн.* заброненье.

2. *Дзееяне па дзееясл.* заборонити ў 2 знач. въ троухъ тоняхъ видаломъ палей убитыхъ осьмъ, знать ни для чего иншого, только на забороненье и перешкоженье волоченьѧ неводу (АВК, VI, 25, 1589); Препона: Перешкода, Заборонѣнье (Бяр., 122).

Заборонивати дзееясл., шматкр. ад заборонити ў 1 знач. заборонивалъ есмъ срдцу моему, абы не ꙗчинило собѣ по воли во всѣкомъ кохании (Скар. ЕК, 5).

Заборонити, заборанити дзееясл. 1. *Забараніць, не дазволіць.* коли бы кѣто друугомоу заборонил ... богъ млстивый тое ꙋтпоустил (Валх., 82); рыбъ ловити крыгою, удою, броднемъ ... и иньшими малыми сетками, урядъ и неводничій не мають заборонити (АЗР, III, 86, 1557); Не только ꙋтцами людей звати Хс заказалъ, але того жъ часу Апѣломъ заборонилъ, абы сѧ оучительми не звали (Будны, 52); ꙗ имъ милости заборонити не могу коли сѧ мое сэрцэ к нимъ не ꙋбернетъ (Трыст., 30); ꙗко бы я тымъ вознымъ вышей мененымъ жадного признанья

въ той справе пани Карловичовое заборонить мелъ (АВК, XVIII, 214, 1607); бгъ ... того на скаране двѣда не заборонилъ и ѡвшемъ перепѣстилъ, што предсѣ заборонити могъ (Выкл., 73); Метрополѣта ... можетъ заборонѣти проповѣданіе слова Бжїа (Зб. вып., 676). *Парайн.* забранити, забронити.

2. *Перашкодзіць.* вступу и ловленья рыбъ въ озеро наше... заборонили (АВК, XIII, 32, 1565); богатство и маетность нѣчого до збавен^с Закхееви не заборонили (Каліст, II, 1966).

3. *Спыніць, затрымаць.* чи не оу череве сѣтворивый мене сѣтворилъ его и направилъ нас въ оутробѣ ѡдинаковой: заборонил ли есми захотѣнне хѣдых и ѡчи вдовины скончах (Зб. 262, 25); ни хто з ближшихъ кровныхъ и повиноватыхъ моихъ ... ни якимъ способомъ заборонити... позыскивать не мають (СДГВ, II, 19, 1594).

4. *Адмовіць.* не был ни ѡдин на томъ свѣте комоу бы своего млсрдїа заборонил (Пак. Хр., 96); Кѣ благословенью приведенъ естесъ благословенства заборонит не могъ (Хран., 144).

Заборонитися дзеясл., зв. ад заборонити ѱ 1 знач. Кто бы могъ вѣдати ꙗкою смертию згнѣла дѣвка Брагинѣ ꙗ быхъ его даровалъ велми много, а хто бы ее сповѣдалъ живую за што бы его рука сѣгнула, то бы сѣ ему не заборонило (Трыст., 90—91).

Заборонно прысл. *Забаронена, не дазволена.* можетъ быти корчма ... посѣтановѣлена, одно такъ, ꙗко бы капѣщызна наша не гинула, съ которое подданымъ нашимъ кгрунѣтовъ шынѣковъныхъ ужьвати не заборонѣно (КПД, 550, 1557); таковымъ здоровымъ калекамъ заборонно было мѣтины и просити и брати (Будны, 916). *Парайн.* забронно.

Забороновати дзеясл. *Апрацаваць глебу бараной.* На бочку жита дякла взорати и засѣяти и забороновати (АСД, III, 1560).

Забороняный дзееприм. 1. *Такі, ꙗкі забаронены цяпер і ѱ будучымъ.* уходы стародавнѣные въ пушчахъ его милости ... не были забороняны до дерева борѣтного, озеръ и язовъ на рекахъ и сеножатей (КПД, 236, 1554).

2. *У ролі гал. члена безасаб. сказа.* *Забаранялася, не даз-валялася.* што се дотычетъ нивокъ новопроробленыхъ, за доро-гою новгородскою, которыхъ ꙗко за держанья моего от мене ... того ужьвать Лошыцы Недведевской боронивано, такъ тежъ имъ не забороняно (АВК, XXXVI, 218, 1582).

Заборонянье наз. *Дзеянне па дзеясл.* забороняти ѱ 1 знач. Вырокъ людемъ Молодечаномъ ... ѡ забороняньѣ имъ входѣ въ пѣщѣ ихъ (КСД, 581, 1507); в^с заборонѣн^сю и перешкожаню такомъ набожен^сства старожитного мало маючи (Апакр., 2086).

Забороняти, забараняти дзеясл. 1. *Забараняць, не дазва-ляць.* они ему дѣлають великіе кривды ... и двора ему собѣ забороняють ставити тамъ на церковной властной своей земли (АЗР, I, 168, 1497); исусъ рекъ имъ, зане хайте детей, и не заборонѣйте имъ прийти ко мне (Цяп., 266); деръжащий ничимъ

того заборонати не маєть, але в томъ заводъцы своего смотрети маєть, хто ему пенъное именьє завель (Ст. 1588, 234); того имъ метъ позволяемъ, чого имъ священники здешніе заборонять не мають подъ неблагословенствомъ нашимъ (АСД, XI, 9, 1590); възбраню — забороню, и противъ кого валчѸ (Зіз., 22); приказемо вамъ, абысте имъ сватъ ихъ обходити и сватити не заборонали (Апакр. 29б); лихва естъ власный розбой ... которой и законъ и ПророкѸве пилно забороняють (Каліст, II, 115); ни хто им в том переказы ... чинити и входѸ волъного церковног заборонати не маєт (Дыяр., 155). *Парайн.* забраняти ѱ 1 знач.

2. *Перашкаджаць.* песь скарбу стережетъ, самъ его не розхищаєть и хотящимъ розхищати забороняєть (АЗР, IV, 235, 1600—1605).

3. *Адмаѱляць (у чым-н.).* чини благодетель предъ всѧкимъ живымъ и мертвому не заборонаи благодати (Скар. ІС, 15б); што се дотычет речей овощовых, через Игната пры томъ домѣ на огороде засееныхъ, не маєт Наталіа ему забороняти (ИЮМ, XXX, 33, 1577); намъ отецъ владыка его милость забороняєть своихъ дубровъ и лѣсовъ, а мы дей передъ тымъ тамъ уходы мѣли (АЗР, V, 15, 1633).

Забороняющий дзеепрым. 1. Ад забороняти ѱ 1 знач. такими словы оуменшанъ и затлѸменъ достоенствъ забороняющими, же розность, а в розности цѣлость, и захованъе тыхъ двѸхъ тылко, релѣи римской и греческой естъ варована, кто ж не видит (Апакр., 21б).

2. *У знач. наз.* Той, хто забараняє, не дазваляє. до збавенъа пріити забороняющим грѣхомъ ѡтпѸщенъа не даваль (Каліст, II, 277б); Възбранител: Забороняющий (Бяр., 18).

Забости дзєясл. 1. *Пагнаць (каня).* гекторъ ... напервѣший предъ иными вшисткими конъа своего мощного забодлѣ (Троя, 39); забол борздо конъа и скочылъ къ Лукаперу (Бава, 142).

2. *Паскакаць (на кані).* ѡн забол к нему и вдарыл его всею моцю и зломалъ сулицу, а Трыщан его вдарылъ (Трыст., 60); виделъ своего брата мертва, забол к нему, мнимаючи ѡсветити смерть брата своего (Бава, 148).

Забоятися дзєясл. *Збаяцца.* Забоѡтса ѡзыцы имени гснѧ, и вси цѣри земстии славы твоей, бо збоудоует сиѡна, и ѡкажетсѧ оу славе своей (Пс. XVI, 101).

Забраковати дзєясл. *Признаць непридатным.* посылали дворника до Оршы зъ универсаломъ о шеляги клепочы, которыми забраковали (ИЮМ, III, 127, 1685); решты того меду, которого вышъ мененый панъ Александеръ забраковалъ, продали (ИЮМ, VI, 139, 1689).

Забраніє гл. забранье

Забранити дзєясл. *Тое, што і* забранити ѱ 1 знач. никтоже возможєть забранити тобѣ, абы не положилъ во гробѣ его мерт-

вѣща своего (Скар. КБ, 40); Не есть въ чловѣчией моци забра-
нити дѣху, ниже имать силы въ день смерти (Скар. ЕК, 126—13).

Забраный дзеепрым. 1. Ад забрати ѱ 2 знач. чирствый и ѡсторожный идѣчи мимо з^с забраною сѣкнею своею ... сѣкню свою ѡт спаленья и шарпанины волнѣю заховываетъ (Мак., 27).

2. Ад забрати ѱ 3 знач. виделомъ на томъ Блогиневскомъ дворчику избу чорную забраную на возы, гумно и одрыны сожжены на корень (АВК, XXII, 160, 1565).

3. Ад забрати ѱ 5 знач. естли будутъ мовити о купцохъ забраныхъ, тогды отказъ тому: штожъ тая рѣчь была сужона у Вильни (АЗР, I, 349, 1503); або маетности ихъ стонѣли або бы ѡтъ розбою або ѡтъ непрѣтеля нашего забраны были (Ст. 1588, 35); скарбы цѣрковныи ѡт навходоносора цѣря забраныи воротить и бѣдовать цѣрковь рѣсказаль (Хран., 372); въ позве не мянуеть часу коли церковь фундована и коли отобрана и справы, речы, сребро забраные (АВК, I, 134, 1677).

4. У форме н. роду як гал. член безасаб. сказа. ѡбѣцаль ... вси начиня которых забрано зъ иерѣсалиму ѡдослат (Біблія, 553); мѣли есмо трохъ сѣновъ тыхъ в томъ долгу забрано (Зб. 107, 1716); пришли Дѣвдъ и мѣжове егѡ до мѣста и нашли ѣ спалено, и жоны свои и сѣны свои, и дочки в неволю забрано (Хран., 240); вси апараты церковные ... што одноколькокъ черезъ антецессоровъ его милости забрано было... до тое церкви оддалъ (АВК, I, 133, 1677).

5. У знач. наз. Тое, што ѱзята. забранье безъ данины наше велѣли есмо ему къ дворомъ и къ волостемъ нашимъ зася привлащати (АЗР, II, 184, 1527).

Забранье, забраніе наз. 1. Дзееяние на дзееясл. забрати ѱ 5 знач. Вырокъ ... ѡ поманье его и сажанье до везенья и ѡ забранье маетности его (КСД, 714, 1511); о забраню людѣ жидовског до вавилона (Пс. XVI, 133); ѡ забранье безправное имене^с кгрѣнѣтовъ нашихъ гсдрѣскихъ (Ст. 1588, 22); ктора до зѣбраня пнзе^с му помогла (Еѡл., 22); ѡ на^сстѣ студентовъ на церковь, ѡ преслѣдоване и бите на ѣлицахъ, ѡ забране кони двоихъ з возомъ з рѣчами (Дыяр., 172); за написане картокъ на сесью о забране на дорогахъ купцовъ, подпискомъ дали зол. (ИЮМ, X, 51, 1695); тыхъ зась грѣховъ^с есть кѣ ... д. Забраніе речи плавающихъ по Моры коли окрентъ розобѣт^ссѣ (Зб. вып., 446).
Парайн. зебранье ѱ 4 знач.

2. Тое, што захоплена, адабрана або атримана. без данины што взял, а к тому привернул, тогды однако тую выслугу и тое забранье за Господара тратить (Ст. 1529, 4); которые бы розницы ... в забраню кгрунтовъ дворныхъ ... межы собою угодою померѣковати и поровнати маемо (АВК, XXXII, 430, 1596); попиране инстыкгатора нашогъ ѡ забране кгрѣнѣтовъ (ККСС, 166, 1615); всего на кольконадцать тысячей золотыхъ польскихъ забраня, нетъ ведома где позадеваня (АВК, XXIX, 93, 1680).

Забраняти дзеясл. 1. *Тое, што і забороняти ў і знач.* мужъ сие слышавъ и молчал^с ... не забранѣл^с ей (Скар. ЛК, 63б). Ти пакъ не только не наоучають, але и сами мало правды знаютъ, и онымъ которіи бы ѿчити хотѣли забранѣють (Будны, прадм., 7); на немъ церковъ и монастырь будовати позволяемъ, не забраняючи (АВК, XI, 112, 1633).

2. *Адмаўляцца.* панъ зычитъ собѣ ... пруткого померкованья и того долгу отдать не забраняеть (АВК, XV, 66, 1662).

Забранятися дзеясл. *Адмаўляцца.* мы дей, обачивши. же того потреба якая пилная меская укажетъ и того листу не забраняемъся (ИЮМ, VII, 418, 1588).

Забрати дзеясл. 1. *Узяць з сабою, да сябе.* панове Сопеги люди свои забравши и жито людymi своими жали неподалеку отъ двора (АВК, XXI, 198, 1556—1557); увечоръ прыехавъшы с пашъни, мне самую и щелядю по одному забралъ з лесу (АВК, XXXVI, 74, 1582); всадивши дѣти и жоны свои на велблюды пошов и забрал всю маетност свою (Біблія, 69); выехал в час з^с тасов взявши з собою дѣлѣ и речизабравши также в живности добре впатривши (Стрыйк., 633б); забравшы гроше^с и всѣакого достатку пустили сѣ до Іерусалимѣ (Зб. 752, 507); овцы ваши и скоты заберите такъ есте жадали (Хран., 90).

2. *Увабраць, падабраць, заправіць.* если же не восторожне мѣстца оныи трѣдныи минѣти, забравши рѣками и ногами втвсюль сѣкню жебы сѣ в тернѣ и хворость не завадила (Мак., 26—27).

3. *Змясціць, умясціць.* он ... моего тыну забравши не мало, што могъ на два возы забрат, до властьного дому своего перевозил (АВК, XXXIX, 95, 1578); гдыбы имъ былъ можно, всѣхъ людей в^с свои внѣтрности, кромѣ бракѣ злыхъ и добрыхъ забрали бы (Мак., 193); которую рыбу они ... забравши на возы и до домов своихъ в селе Сокольничах ... запровадили (ИЮМ, XXVIII, 153, 1666).

4. *Сабраць разам, у адно месца.* тым способом забравшы и прыготовавшы войско не толко своимъ, але тѣж и всимъ инымъ людемъ былъ Атыльѣ на див и на страх (Атыла, 180).

5. *Захапіць сілай, адабраць.* они земли его забрали въ томъ его имени (КЗ, 433, 1489); троѣнове ... вши их речи домовы забравши до пребытковъ превезли [так!] [Троя, 61б]; не допускаячы его до рады ѿбили, и Каменецъ засѣли и все Подоле забрали (Рач., 335); хто бы кѣ втѣчизномѣ именемъ своимъ люди або земли пѣщы ловы, взера без данины наше забрал (Ст. 1588, 25); волы вѣрали и вѣци на паши подле нихъ были, а в томъ вырвали сѣ савейчицы и забрали все и слуги мечемъ побили (Біблія, 78—79); чемѣсь такъ оучинилъ: темъ кромѣ вѣдомо-сти моею забралъ дочки мои (Хран., 48); ведай о томъ запевне, же тебе и родича... забиемо, або з домомъ спалимо и маетностъ всю заберемо (АВК, XXXI, 408, 1669).

6. *Распасцерцяся (у прасторы)*. море тогда берегов не забрало albo не залило. занюж то море николи не прибываеть (Валх., 86).

Забратися дзеясл. 1. *Сабрацца, падрыхтавацца (у дарогу)*. Палемонъ которыи же цару Нерону был кривныи забралсѧ зъ жоною и з дѣтми своими и с поддаными и с скарбы своими ...и пошли (Рач., 296); забравсѧ з ... поддаными и зо всѣми скарбы ... также з жонами и з детми, взявши з собою ѿдног ѿстронома пошли вѣ ѿкрѣтах морем (Стрыйк., 513б); наримонт дошедши лѣт до зрѣлых на ѿны свѣтъ сѧ забрал (Стрыйк., 530б); зостала жена осиротѣла без двоухъ сновъ и без мѣжа и забраласѧ абы шла до ѿизны з ѿ ѿбѣма невѣстками своими (Хран., 193).

2. *Сысцяся ў адно месца*. нимъ се дей забрали подданные, тогда се дей склонило ку вечору, ижъ того дня копа не заседала (АВК, XVIII, 123, 1594); Іѡнанъ снѣ каріевъ ѿтгромиль ихъ. а забравши се оныи остатки Іѡдеѡвъ по забитью годоліѧ ѿдошли до егѷптѣ (Хран., 355б).

3. *Апынуцца дзе-н.* мешкала там сем лѣтъ ... а потом забраласѧ до Рыма и в Рыме мешкаючи Богу служыла пилне (Рач., 301); вѣтрнѣю валкѣ зачал, замок ѣтанѣ, где был сѧ довмонт з жоною забралъ, ѿблеглъ (Стрыйк., 530б); собрал воѣско на ѿтѣлги поганы, которые были шляхом татарским до полщи се забрали (Хр. польск., 10).

Забраханье наз. *Брэх*. Яцута Гринцевичъ ... в нocy, на забраханье сабакъ вышолъ есми въ дому моемъ з ызбы до хлева (АВК, XXI, 358, 1558).

Забрехати дзеясл. *Забрахаць*. не забрешеть ни песь на тебе, понеже сии речи ѿвлены суть мнѣ ѿпатрениемъ божиимъ (Скар. КЮ, 186).

Забримѣти дзеясл. *Загучаць моцна; зашумець*. если должъшии и перериваныи трѣбы забримѧт, рѣшат ѿбозы першии (Біблія, 184); ѧ приведу все злое на ерѣсалим и на июдѣи; ижъ хто колвек ѣслышит забримит в ѣшью его (Бельск., 133); по мѣсту и всихъ ѣлицах забримит срогиѣ вырок ... на хрестиѧны (Зб. 752, 216б); коли забримить голосъ трѣбы проволоком крикнетъ весь людъ ѿкрикомъ великимъ, и оупадѣтъ з крѣнтѣ мѣры мѣстцкіи (Хран., 162б).

Забрнѣти дзеясл. *Загразнуць, завязнуць*. Гды сѧ многихъ грѣховъ допѣстили, а не каѧлисѧ вѣ такіи грѣхи забрнѣли, же и землѧ всѧ дощаткѣ згинѣла (Мак., 43—44).

Заброненье наз. *Тое, што і забороненье ў 1 знач.* ходили панове маистратовые до монастыра братского до Черницъ, стороны розмереня кгрунту Черницкого и о забронене ксендзу Ждановичу ѿ того жъ кгрунта (ИЮМ, VII, 98—99, 1690).

Забронити *дзеясл.* *Тое, што і заборонити ў 1 знач.* ходили панове маистратовые до замку до его млсти пана економа ... жебы забронилъ будовать жыдомъ (ИЮМ, VI, 112, 1689).

Забронно *прысл.* *Тое, што і заборонно.* видит тѣт намъ на забронно дрѣгого ангела презвискомъ гавриила (Зб. 259, 651).

Забруденый *дзеепрым.* *Запэцканы, забруджаны.* до своего палацѣ впроважал, ноги ихъ оумываючи, и забрудѣные головы ѡчищаючи, и вшелѣхъю любов имъ ѡсвѣдчаючи (Варл., 306).

Забрудитися *дзеясл.* *Забрудзіцца.* ежели бы Литонъ забрудѣ-дивсѣ, вымыти треба, але вымывши того ѡбщати не треба (Зб. вып., 30—306).

Забрукатися *дзеясл.* *Запэчкацца, забрудзіцца.* ѡдѣхъ ихъ Гды сѣ забрукѣютъ не ѡмываютсѣ водою, але ѡгнемъ, и ставаютсѣ чистѣйшими и свѣтлѣйшими (Мак., 122).

Забруковати *дзеясл.* *Забрукаваць.* тые ямы казали есмо попу добре заправити и забруковати (АВК, XVII, 248, 1540).

Забрысти *дзеясл.* *Забрысці, зайсці далёка.* тые новотные оторванцы слѣшнѣ бы сѣ бѣга боѣти и людей встыдати мѣли, кгдажъ нижъ исидоръ былъ ве флоренціи зашолъ, далеко глѣбей забрыли (Апакр., 154—1546).

Забудованый *дзеепрым.* 1. *Ад* забудовати ў 1. *знач.* млынъ для пожитку замкового и потребъ мѣстскихъ завжды можетъ быти забудованъ на рѣчцѣ Дубровенцѣ (АЗР, III, 112, 1561); при погоренью мѣста нашего Виленского и церкви Божіе погорѣли, которые хотѣли мѣть, абы забудованы были (АВК, IX, 170, 1635).

2. *Заняты пабудовамі (пра месца).* почавшы дей отъ того месца ажъ до самое реки Буга увесь валъ есть запсованъ и домами жидовскими забудованъ (АВК, XXVIII, 20, 1580).

Забудованье *наз.* 1. *Дзеянне па дзеясл.* забудовати ў 1 *знач.* тое забудованье замку теперешнего имъ самымъ и потомкомъ ихъ впередъ николи въ повинность и въ пошлину ити не маеть (АЗР, III, 199, 1576).

2. *Пабудова.* за садибами двома, и моргами шестомѣ на городъ и забудованье на тыхъ же моргахъ церковныхъ мають быти со служители до церкви належачіи (АВК, II, 2, 1431).

Забудовати *дзеясл.* 1. *Пабудаваць.* тотъ домъ ... волно будетъ пану Жыкгимонту по своей воли будовати и забудовавши продати (АВК, XX, 12, 1559); мѣста и замки побѣронные ѡт царѣ баты... зновѣ радивил выставил и забѣдовал (Стрыйк., 5176); Жыкгимонтъ Авѣгустъ змоцняючи границы великого князѣства Литовского, велелъ замокъ Суражскій забудовать а место пры немъ осадити (ИЮМ, II, 243, 1646).

2. *Заняць пабудовай участка зямлі.* потом вжо кожды из нихъ свою дѣлницу муромъ забудуетъ (СДГВ, 19, 1505); тымъ

часом крок границы и тѣснымъ вхоженѣ и выхоженѣ деревомъ забѣдоуе (Бельск., 361).

Забудоватися дзясл. 1. зв. ад забудовати ў 1 знач. при томъ замку нашомъ мѣстечко забудовати и осадити се могло (АЗР, III, 277, 1583).

2. Аказаца занятымъ пабудовамі (пра месца). Але и тамтои стороны добре съ забѣдоуе, Москва и такъ великіе дѣла засадила (Стрыйк., 596).

Забурение гл. забуренье

Забуреный прым. Бурлівы, бурны. мы оуставѣне днемъ и ночью плаваемо, в^с непогоды, в^с вихри, и по забѣреномъ морю (Каліст, I, 52—526).

Забуренье, забурение наз. 1. Хваляванне, бура, навальніца. не барзѣй надъ водные на сѣши забѣренѣ терпимо (Кін., 516); Влѣненіе: влѣна, забѣренье водное, гды бываетъ, фалѣ на водѣ навалность (Бяр., 21); ѡбѣреваніе: Забѣренье, повѣтра, непогода (Тамъ же, 194). //перан. если бы съ постереглъ в томъ забѣреніи же зле чынить, а чынилъ бы, тогды вымовки не маеѣ ѡ грѣсе своемъ (Навука, 68).

2. Напад. не безъ малого забѣренѣ и ображенѣ пришли. же слово бѣже з латинскихъ и иныхъ писмъ, своимъ тежъ езыхомъ прироженнымъ перекладати и читати почали (Цяп. Прадм., 2696); О што и вашу милость нашего милостивого пана упевняючи, просимъ, въ часъ такового забуренія и навалностей на церковь Божию (АЗР, IV, 124, 1595); таковыя зайста и забѣренѣ на ѡбѣ стороны оуморили. и оуморають южъ заразъ вѣчными часы (Апакр., 29).

3. Уцїск. вселенскіе собѡры подстилають самомъ римскомъ папѣжови, а не толи естъ цркви второе забѣренье и зневолене (Апакр., 1876).

4. Смута, мятеж. Дрѣгогъ днѣа сталосе забѣрене посполитогъ людѣа противъ Ааронови (Бельск., 616).

5. Сварка, нязгода. тутъ для того забуренья межѣ духовными прїѣхалъ (АЗР, IV, 163, 1597).

Забываный дзеепрым. ад забывати ў 2 знач. не годитсѣ наконецъ и того запомнѣти ꙗко естъ церемоніа церковная блгочестиве и потребне намъ подана, которая бываетъ ѡт многихъ забывана (Зб. 752, 5306).

Забыванье наз. Забыцѣ. всякіе речы писмомъ не утвержонныя съ памяти людскихъ сплывають и въ забыване приходит (АВК, XXXII, 377, 1596).

Забывати дзясл. 1. Выпускаць зъ памяцї, не захоўваць у памяцї. зазнѣа забываемо а на пережынѣа готовимсѣ (Чэцця, 168); Почто вовѣки забываеши насъ (Скар. ПЕ, 116); не мѣла на ѡнѣау признакъ дерева гледѣчи. забыватъ такъ ꙗко теперъ цареве, або королевѣ знаки або ѡбразы свои, поданнымъ своимъ дла захованѣа грозы и выроковъ своихъ зоставѣють (Бельск., 36);

прешлых праць забываючы, а до пришлых сѧ накладаючы: же такъ злегка и помалѧ идѧчи досконалости достѧпимо (Каліст, I, 386); не забыва^с всѧхъ добродѣ^сствъ его (Пс. XVII, 106—1066); ѡ нашихъ недостаткахъ не забывай (Бяр. прадм.).

2. *Пагарджаць, пакідаць без увагі.* ихъ оупоминал просил и приказавал абы того раду крѣщніа николи не забывали (Валх., 65); снѧ мои закону моего не забывай (Зб. 262, 94); врадники забывають посполитѣ позваньѧ або повинностей своих (Будны, 576); сроднаго присвоеніѧ (кгдажес ест^с, по ласце, matka наша) не забываючы: над^с блѣдными и марнотравными сынами, оумилосердисѧ (Карп., 486); над все чын иночески^с милу^сте ... молитвъ и наѣки не забыва^сте (Зб. 752, 503).

Забывающий дзеепрым. 1. Ад забывати ѱ 2 знач. возвратѧтсѧ грѣшници во адъ. вси ꙗзыци забывающи бѧ. (Чэцця, 2466).

2. У знач. наз. Той, хто пагарджае, не прымае над увагу. пѣти всехъ забывающих бога, и ѣпование льстиваго погыбнетъ (Скар. IК, 13); ѡбычай всех забывающих бѧ и надѧ похлѣбцова погинет^с (Зб. 262, 156).

Забылый дзеепрым. *Забыты.* он с позосталых препометаных, не описаных на инвентару грошей у него забылых мужних он на тую потребу мою давал (АВК, XXXIX, 454, 1579).

Забыти дзеясл. 1. *Забыць, не захаваць у памяці.* чи забыла еси. но мы не забыли. оускоре написахомъ ваша дѣла (Чэцця, 356); княз пакі ꙗноуш забыл добра и приѣзни цѣтѧ своего. и тещи и шѣрьи своеи (Віл., 412); ꙗк трава оувѧноуло срѣце мое бо забыл есми зѣести хлеба моего (Пс. XVI, 1006); ꙗкга^сло присеги своеи забыл (Патр. К, 46); если бы хто с прагненѧ великого пополночы троха воды напилсѧ, тогды не может сѧ причащати, хѣба бы забыл, же пополночы пилъ (Навука, 46); хто в серѣцѣ имѧ хѣво мѣт бѣде того ѡн в царствіи своем не забѣде (Дыяр., 179); Зараз греховъ твоих забѣдешъ, хот бѣдѣт чирвоныя, ꙗко шарлатъ (Зб. 259, 349).

2. *Занядбаць, пакінуць без увагі.* ѡ прѣстѧ дѣво мѣти хсва. не забоуди рода члѣвчаа (Чэцця, 2626); будьте жъ пилни и блюдитесѧ да не забудете гсда бога вашего (Скар. ДЗ, 21); похочешъ ли, забывши Бога и пріѣзни своее. моцью своею того, ꙗко къ намъ пишетъ, на нас доводити (КПД, 14, 1538); з нимъ делечи межи собою, забыли товару сполного неделенного за две копе грши (АВК, XXXIX, 72, 1578); мешкаетъ разбойникъ блѣгоразѣмный, который дочесного живота и здоровѧ забывши, абы тол^ско в^с ономъ пришло^с животѣ ... тотъ цар превѣчный, на него вспомнѣл^с, просит, и жадает^с (Карп., 86); Реку до Бѣга ѡборонца мо^с еси длѧ чого мене еси забыл (Пс. XVII, 186).

3. *Пакінуць, не захапіць з сабою.* и тыи пеленки оу которе іссъ тамо оувиван и сено и сорочкоу панны мріи котороую была оу ꙗслех забывши полишила (Валх., 70); забыли ѣченики его

взѣти хлебовъ, и окроме одного хлеба, не мели (большъ) з^с собою в^с лодыи (Цяп., 54); нерѣчен бѣжитъ вонъ забывши и хлѣба (Лям., 17).

4. *Абысці, пазбавіць, пазбавіцца.* нас бог не забудет своею ласкою и надею сѣ иж намъ даст бог почтение и свою помоч (Трыст., 20); вода, огнемъ знѣтаѣ, забывши, к⁸ земли склонное, нат⁸ры своее, к^с горѣ выскак⁸етъ (Карп., 216).

Забытие I гл. забытье

Забытисѣ дзеясл. 1. Забыць, не захаваць у памяці. жены ... никому не рекли какъ бы забылисѣ. какъ анѣли видѣли (Чэцця, 328); видѣлъ есми неочтивых закопанных и прид⁸тъ из мѣста ст⁸го поид⁸тъ и заб⁸д⁸тсѣ въ городе иже такъ оучинили (Зб. 262, 906).

2. *Забыцца, згубіць над сабой кантроль.* Человекъ естълиже забывшисѣ согрешить ... да принесет^с за грехъ свои агнеца (Скар. КЛ, 126); жена ег дѣтѣ свое на р⁸ках держачы и забывшысѣ задремала (Зб. 81, 186); жена его ... забывъшысѣ задремала, и дѣтѣ в рек⁸ ... з р⁸кѣ своихъ 8п⁸стила (Зб. 82, 233).

3. *Памыліцца.* Говорнар шоль и принесъ кубокъ з оное флѣшы милостного питѣ, забывшысѣ, бо в коморе было много всѣких судов (Трыст., 67).

4. *Страціць прытомнасць (ад страху, болю, адчаю).* шедше такую бѣзнію и страхом злѣклисѣ были и забылисѣ (Валх., 546); Трыщан сталъ ѣкъ забылъ сѣ и не вѣдал што ѡтказати (Трыст., 47); кат столъ ѣко в зафиценю. А забывшисѣ потом пришедши жо себе спытал сѣщенника где меч есть (Зб. 752, 1626).

5. *Знікнуць з памяці, забыцца.* нѣтъ памяти м⁸дром⁸ з гл⁸пым навѣкы занъж въ приходѣчи д⁸ни все заб⁸детсѣ але как^с же оумрет м⁸дрыи з гл⁸пым (Зб. 262, 87).

Забытность наз. *Страта памяці аб кім-н., чым-н.* Въ забытности кореня пану послу Литовъскому, пишечы реестръ за прыяздомъ его до Могилева съ Полщы (ИЮМ, I, 119, 1680). ◇ Приходить в забытность — *забывацца, станавіцца забытым.* безъ письма в забытность приходятъ, альбо с паметого людского заразомъ с того света сходятъ (АВК, XXII, 402, 1570); сплынути в забытность — *забыцца, быць забытым.* Всякіе рѣчи цнотливых справ ... часом с памят вышли бы и в забытность останочную сплынули бы, вѣчностью письма оу пришлыи лѣта ку памяти не приведены (Арх. ЮЗР, VIII—4, 320, 1514).

Забытный прым. *Прызначаны для таго, каб забыць.* Друженна борздо змыслила и чашу забытного питѣ дала ему (Бава, 153).

Забытость наз. ◆ Приходити въ забытость — забываца, станаѵца забытым. всякія речи ... безъ писма въ забытость приходятъ (АСД, IX, 66, 1570).

Забытый прим. 1. Які не захавайся ў памяці. правда твоа в земли забытои (Пс. XVI, 89б); мел онъ у себе забытые гршы небожчыка мужа моего (АВК, XXXIX, 467, 1579); познани будѣт в темнотах чуда твои, а справедливост твою в земли забыто^с (Пс. XVII, 85—85б); Забвенъ: Забыт^с, забытыи (Бяр., 47).

2. Занядбаны. забыта боуд правица моа, нехай прилне и язык мой к деснам моим (Пс. XVI, 133—133б); южъ якъ богобійцы, ѡт Бѣа ѡпущены сѣтъ и забыты тоежъ чинат^с (Каліст, II, 163).

3. У знач. наз. Той, каго занядбалі, кім нагарджалі. слышимо же ихъ ѡвчатом^с приподоблет, абысмо не розѣмѣли, же хрстіанѡмъ якобы забытымъ и безрозѣмнымъ, ленивымъ и недбалым^с всюды быти пристало (Каліст, II, 2); Стараець абовѣмъ выстѣпокъ, жебы забытымъ и оутаеным былъ в^с мыслѣхъ члѣчихъ (Мак., 140).

Забытье, забытие наз. 1. Дзеянне на дзеясл. забыти ў 1 знач. Абы блудъ забытья сталыхъ рѣчей, подъ часомъ оборочаючихся, покрытъ не былъ шкодою, найдено естъ, ижъ учинки людскіи ... подтверженымъ свѣдетствомъ листовъ ... даны ко истости признанья (АЗР, I, 195, 1499); даровъ которыи забытьемъ писарьским соут ѡпущены (Валх., 62б); Забвение — забыте (Зіз., 35); Забвение: Забытье (Бяр., 47). ◇ Приходити въ забытье — забываца, станаѵца забытым. вси sprawy съ часомъ съ памяти людскоѣ сплывають и въ забытье приходятъ (АЗР, III, 118, 1563); вси sprawy естлибы писмомъ объяснены не были, тогда таковыя sprawy часомъ трывають и въ забыте людское прыходять (ИЮМ, XXI, 438, 1625). Параўн. забыться.

2. Дзеянне на дзеясл. забыти ў 2 знач. роскошами свѣта и хмѣрами невѣдомости, слѣпоты, и забытѣ, оуловляючи срѣца людскіи (Мак., 51); ѣмыслил злого сатаны дѣло пришел в забытие бѣа и помочы еѣ ѡтчапвсѣ (Зб. 752, 25б).

3. Страта прытомнасці, кантролю над сабой. Чи завжды заходитъ члѣвкъ в^с такое забытье (Мак., 73); лихо ес из мышок кров пѣститъ родитсѣ забытие, а кровь ѡт тых местъ оучинить немощ в рѣце (Неба, 64б); дарый в забытіи ѣма своег ѣпал, и не приѣмѣлъ що собѣ чинити (Алекс. 1697, 49).

Забыться наз. Тое, што і забытье ў 1 знач. Изѣмѣние: забытесѣ, задѣмѣваньесѣ, зжахненьесѣ (Бяр., 56).

Завада наз. 1. Перашкода. што бы Полочаномъ доброволно ехати к Ризѣ, такъ же Рижяномъ к Полоцку, безъ всякоя завады (РЛА, 130, 1407); нетъ никакое завады албо зачепки оу тоую зѣлю воити. албо выити. толко темность

да хмоура мъгла (Валх., 80б); плоты дерева на будованье, и на дрова годного без завады проходити могли (Ст. 1588, 41); з^с исторіи бачимы, иж таа сѣаа згода ꙗко частокротъ замыкана была, такъ сѧ теж частокротъ за неопратненьемъ всѧких завадъ розрывала (Апакр., 14б); ѡдѣль без перешкоды и жадной завады ѡдшедши, в^с двадцати днѧх вернѣлсѧ стѣи до своей кельи (Мак., 15б).

2. *Застава, перагародка.* державцы наши кожды^с в державе свое^с мают досмотрѣти ... абы проходы слушныя без завадъ на рѣках были заставованы (Ст. 1566, 16б); не будешъ злоречил глупому, ани передъ слепым не будешъ клал завады (Біблія, 169).

3. *Тое, што абцяжарвае, перашкаджае.* жадных завадъ и порожныхъ спрѣтовъ в^с во^сск^с своем не допѣстил возит, на ѡста-токъ ани котловъ, ани жадного начинѧ кѣхонногъ жадеи его жол-нѣр не мѣвал (Стрыйк., 442б).

4. *Шкода.* то мѣло прѣити подобно не къ помочи, але къ большой завадѣ (АЗР, II, 345, 1538); панъ Станиславъ Пуртикъ натегаючи собе на помочъ декретъ суду земского Вилко-мирского, которыи мене ни на которой заваде быти не можетъ, домагаетъ ся того (АВК, XXXII, 34, 1596); то, стороне на помочи, а мене на заваде, быти не можетъ (ИЮМ, IX, 223, 1635); если завада ꙗкаѧ в^с ѡбцованю бѣдетъ закрыта. покажетсѧ на ѡдѣланю его макѣла, грѣхъ абовѣмъ житіѧ чинитъ змазѣ на сѣкни (Зб. 107, 114б—115).

Завадживати дзеясл. Шкодзіць. очи слѣпыи и члонки гнилыя здоровымъ завадживають (АЗР, IV, 226, 1600—1605).

Завадити дзеясл. 1. *Зашкодзіць.* боудетъ ли што едовитого а любо смертного пити не завадитъ имъ (Пак. Хр., 35б); Кто бы сѧ тако заховалъ не завадила бы ему жона (Будны, 35б); таковойъ выпись князю Ахметю и Байшику ку чсти и шкоде ихъ завадитъ не може (АВК, XXI, 133, 1566—1567); томѣ завадити не маютъ противныя апостолскіе и иншіе котѣрые кол-векъ становеньѧ (Апакр., 42); если принесешъ мѣрѣ въ лекарствѣ завадитъ горе^с нижъ поможетъ (Зб. 261, 92); то не завадитъ намѣ^с если ихъ зкѣвалчене вѣри презъ зрадѣ бѣде помщено (Стрыйк., 473б); видите сами що макидонскихъ коней и марси-лоскаѧ рѣка ничего не завадила (Алекс., 1697, 46).

2. *Даткнуца да чаго-н.* Га^сдѣки зъ правои стороны до нихъ зъ рѣчницъ ѣдѣхатъ а езда по лѣве копытами въ нихъ завадѣхатъ (Хр. польск., 23б); одинъ зъ нихъ хотечи на священника отца Іова бардышомъ тяти знагле за звоницу завадилъ и въ звонницу бардышъ вразилъ (ИЮМ, VIII, 443, 1633).

Завадитися дзеясл. 1. *Зачапіцца за што-н.* если же неѡсто-рожно мѣстца оныи трѣдныи минѣти, забравши рѣками и ногами ѡтвсюль сѣкню жебы сѧ ѡ тернѧ и хворостъ не завадила, боло-том^с не поплюскала (Мак., 26—27).

2. *Сутыкнуца, каб распачаць сварку, бойку.* которую фортъку, нетъ ведома хто зъ кимъ на улицы завадивъшисе, выбивши, до того дому моего розъные люди зъ галасомъ въпадали (ИЮМ, VIII, 523, 1636).

Заважати *дзеясл. Перашкаджаць.* вси мѣстечка, которые ему на дорозе были, частью для ѿпорности, частью жѣ ему живности боронено и тѣснотъ дорогъ ему заважала, зъ кгрунту вывернувшы, частью тѣж некоторые в ласку принавшы тагнуль зъ войском до Констанцѣи (Атыла, 183); таа трѣднотъ передъ тым не помалѣ до того заважала, же не кожды^с статутъ могъ мети, для трудного и долъгого переписованья (Ст. 1588, прадм.); которому молчанье и поблажанье ѿм барзо хота незначне заважаетъ (Апакр., 2196); Повреждаю: шкожѣ, заважаю, зашкожѣю (Бяр., 107).

Заважитися *дзеясл., зв. ад* заважати. а зась слышѣ ѿ тыхъ што зъ влохъ приезджають, же и теперъ предса таа са симонѣа заважаетъ (Апакр., 1746).

Заважающий *дзеепрым. У знач. наз. Той, хто перашкаджае.* доброволне офѣрованымъ вывешеньемъ и почтеньемъ какъ заважающимъ до найвышшого нбснаго гордѣли, иныи бѣобойныи люде помнѣчи на онѣю гснюю повѣсть, хто са вывышаетъ, боудеть пониженъ (Апакр., 1996—200).

Заважие *наз. Груз, цяжар.* нѣ будете носити в калитахъ вашихъ розныхъ заважиевъ ... таж^сшихъ (Скар. ДЗ, 476—48).

Заважити *дзеясл. 1. Мець пѣйную вагу.* Такъ много важитъ какъ ты сам заважиш: дай себе самогѣ, а бѣдеш ег мѣти (Мак., 86); купили ... заслонку железною до печи ратушной канцелярией, фунтъ по асмак. двадцать, заважило фунтовъ осмнадцать (ИЮМ, II, 151, 1684).

2. *Каштаваць (у цане), мець тую або іншую цану, грашовую вартасць.* чинено му из мѣки из зѣолокъ поливку, так ижъ едене и питие его ледве пѣт скоицов золотников заважила (Зб. 81, 37); Статиръ: замыкаетъ в^с собѣ сѣ овольѣ, то ест ѿ осмакѣ. оволь рахѣючи по шелюгѣ. заважитъ таларъ фѣліпокъ, статиръ, и сикл^с, полталера (Бяр., 312).

Завалавяти *дзеясл. Выклѣкаць, заклѣкаць.* въ субботу великоденную тыежъ студенты въ набоженствѣ ихъ русскомъ пренагабанье чинили, поповъ и слугъ церковныхъ шарпали, завалавяючи умысльне на зваду (АВК, VIII, 33, 1598).

Завалеваный *дзеепрым. Закѣданы чым-н.* ѣзрѣлъ колодезь на полю ... а верхъ его великим каменем завалевано (Бѣблѣя, 64).

Заваленый *дзеепрым. 1. Ад* завалити ѣ 1 *знач.* гробъ каменем великим завалены^с (Бельск., 381); пастѣхи его камене на бѣдоване зо ѿкна аскини ѿное заваленое выбрали (Зб. 752, 98); ихъ великими каменми завалено (Зб. 81, 446).

2. *Ад* завалити ѣ 2 *знач.* до того кгдали мешканья двери сенъные южъ завалены были (ИЮМ, VIII, 523, 1636).

3. *Разбураны, абвалены.* На матыки до розбиваня вежи заваленой, купили железа (ИЮМ, IX, 126, 1692).

Завалити дзеясл. 1. *Зрабіць завал і закідаць чым-н.* она ... розказавши тую дорогу великими колодами завалить, ровы по ней покопать (ИЮМ, XXII, 356, 1647); *ѡни кандидѣ и павлинѣ на шыю в ѡмы ѡныя вѣхнули, и каменми и цегглами завалили* (Зб. 752, 555). *Парайн.* заваляти.

2. *Зачыніць.* онъ вышедши зъ дому своего и заваливши прасло жердей, знову кони свои выгналъ на тую сѣножать (АВК, VI, 49, 1589); вшедши тамъ Іереміа нашолъ мѣстце пещери. и намет и олтарь каженъа внеслъ тамъ и завалилъ двери (Хран., 355).

Завалитися дзеясл. 1. *Упасці, наваліцца.* песъ ратовалъ жону мою, а затымъ она втекли завалилася в сенехъ (АВК, XXII, 205, 1565—1566); Семень перевозникъ еще за часу пошолъ до гумна и тамъ, подъ осетю завалившысе спалъ (ИЮМ, VIII, 363, 1620).

2. *Разбурыцца, абрушыцца.* пивница каменная мурованая завалилася (АВК, XIV, 273, 1583); поденщикомъ ... которые цеглу прыбирали, якъ вежа завалилася была, каждому на день по осм. осмнадцать (ИЮМ, V, 126, 1688).

Завальный прым. *Які знаходзіцца за валам.* мужыкомъ завальнымъ дали имъ каждому на день по ситницы (ИЮМ, XI, 100, 1697); Зъ слободки Луполовское завальное, погуменного, водлугъ порахованого реестру, отобрали цыншу за рокъ золотыхъ сорокъ два (ИЮМ, VIII, 20, 1691); ойцомъ кармалитомъ завальнымъ дали на мшу до святого Антонія, абы Господь Богъ объявилъ згубу (ИЮМ, VIII, 49, 1691).

Заваль наз. *Завала, прыстасаванне для запірання дзвярэй.* у дверяхъ у обоихъ завалы железные два и съ пробоями великими безъ замка (ИЮМ, VI, 144, 1689); Дойлидомъ двумъ, што у брамахъ круговыхъ завалы тесали и ворота поправляли, заплатили зол. одинъ (ИЮМ, XI, 120, 1697).

Завалянье наз. *Дзеянне па дзеясл.* заваляти. Купили брусы тры на млынъ до заваляня дороги для варты, абы проезду не было (ИЮМ, XIII, 20, 1699).

Заваляти дзеясл. *Тое, што і завалити ў 1 знач.* Завалалъ пути мое камениемъ и превратилъ стези мое (Скар. ПЕ, 76); *ѡни ... кандирѣ и павълинѣ на шыю в ѡмы ѡныя вѣхнули и каменми и цеглами завалѣли* (Зб. 82, 4086).

Заварти дзеясл. 1. *Зачыніць.* *ѡригенес* на тот вѣршъ заварти книги з казанѣ пошолъ (Выкл., 124б).

2. *Акружыць, асадзіць.* крол дѣнски собравшиа з великим людом заварлъ их на морѣ, где мѣсили ѡт нег шванковат (Стрыйк., 600).

3. *Заклучыць дагавор, саюз, сяброўства.* мы в нѣлю вси разѣхалиса заварши то и запечатовавшы и подписавшисе

до того писмом албо 8ниверсалу его кр. мл. послалимы (Барк., 1516); Вси створенья под егѡ владзою, еднакъ не збѡдовал собѣ в^с нихъ тронѡ а ни товаришства з^с ними приналъ, але з^с члѡвѣком^с в^с которомъ самомъ емѡ оуподобалосѡ: и заварши з^с нимъ приазнь в^с немъ ѡпочинѡлъ (Мак., 355—356); отецъ Зеневичъ игумень кронскій ... тое имѣнье Стравеники ей милости пани Судиной Троцкой ... продалъ и листомъ своимъ интерцизийнымъ зъ ей милостью заварлъ (АВК, VIII, 120, 1657).

Завартие наз. *Варта*. войтъ зъ лавниками мѣста помененого ... мають, вшакожъ абы тымъ способнѣй potrzeby оногo мѣста опатровать: ратушъ будовати, и въ улицахъ, на гостинцахъ завартиѣ починити (АВК, VIII, 42, 1580).

Завартисе дзеясл. *Размясціца, зачыніца*. заварли се были на замку з двема сынами, детми малыми пѣна виленского гаронима Ходкевича (Еўл., 42).

Завартый дзееприм. 1. *Размешчаны*. квасное болото, што было здавна розно розмѣроно, теперь уже заварто въ одинъ огуломъ квадратъ (АВК, VI, 107, 1599).

2. *Заклучаны (саюз, дагавор, шлюб)*. на рочкох липцовых в небытности мѡ^с през гароша, сѣна моего, заварта была 8года зъ бруханскими (Еўл., 48); якожъ и на томъ второмъ Константинопольскомъ повшехномъ сѣнодѣ згодне ... есть заварто, а под анаѡемою zagrożено, абы ся жаден не важиль до того артикулу вѣры ... ани придавати, ани уймовати (Пыт., 18); вышменованый пан Матвей Гуща ... тепер по завартым щасливого покою пактомъ, назвавшысе собе Павловичом Гущою... толко трох, а не чотырох сынов мел (ИЮМ, XXVI, 184—185, 1667); зарѡчины гинѡтъ, длѡ завартаго з^с иною Особою Малженства (Зб. вып., 786).

3. *Распачаты*. Мы судъ яко в справе прысегою того Ильи жыда завартой звологи не допускаючы ... позовъ чытать и далей в право сторонамъ поступовать наказуемъ (АВК, XXVIII, 140, 1655). ◇ Листъ завартый гл. листъ.

Завартье наз. 1. *Дзеянне на дзеясл.* заварти ҃ 3 знач. ѡко намовъ тыхъ ѡтправованъѡ, так^с поготовѡ и конклюдзе [на полі — завартъѡ] ѡкихъ в той мѣре чиненьѡ ономѡ і с подозреными товаришми его позволѡти не можемо (Апакр., 13); они при завартью sprawy роздѣлку и розобранью кгрунтовъ имѣнья нашего ... зе мною згодились (АВК, VI, 199, 1599); на приходъ преможного и добротливого Кролѡ, кѡ певномѡ и кгрѡнтовномѡ становеню и завартью правдивого и вѣкѡистого примирѡ и покою, домъ або рачей палаць пресличными. всесилной правицы его мистерствомъ збѡдованыи (Каліст, II, 2066). въ каменицы его милости пана Еноха Коленды ... гдѣ се завартьѣ тое sprawy дѣло ... одъ поранку ажъ до вечора пильность чинила (АВК, XI, 167, 1668).

2. *Заклучэнне, канец, вывад.* на концѣ тоей конституціи, тыи слова мѣсто завартьа приписано (Апакр., 25).

3. *Мяжа, граница, акружэнне.* князь Якубъ ... домъ... с пляцомъ отъ кгрунту ажъ до верху въ мурэхъ, в границахъ и в завартью своемъ маеть (АВК, XX, 15, 1568); татарове... перве^с за каспи^ским морем в завартью горы иманюс и тансици^ских скал ... мешкали (Стрыйк., 488).

Заварухъ наз. Сутычка, сутыкненне, канфлікт. ознаймуемо симъ нашимъ асосорскимъ листомъ ... для замѣркованья sprawy и заваруховъ промежку его милости пана Яроша ... а поддаными мѣщаны (АСД, I, 255, 1617).

Завархолитися дзеясл. Пачаць сварыцца, спрачацца. бурду и зваду панъ Новицкий съ паномъ Борковъскимъ межы собою зачали и зъ собою завархолилися (АВК, XVIII, 284, 1625).

Заваснений дзеепрым. Падбухтораны, варожы. видѣчи людъ на себе велми заваснены^с, котории съ ѣже радою ни намовою жадного ѣнѣти не моглъ. ѣтекль з мѣста не з боѣзни ꙗкой, ѡдно з наѣки гѣнеи (Пралог, 556).

Завасненье наз. Нязгода, спрэчка, варожасць. они ... зачымъ есмо в заваснени з собою будучи в милости братерское жыти не могли (АВК, XXXII, 330, 1590); га^сна гетман дивные маючи завасненѣ з евтропием коли ѣслышал иж так подвышшоны^с ест ѡбрѣтсе на цесара пана своег почал (Бельск., 296б); вамъ всимъ не есть тайно, ꙗкіе завасненѣя а зятяги суть межи ихъ милостью паномъ Еронимомъ... а межи его милостью паномъ воеводою Виленскимъ (АЮЗР, II, 58, 1609).

Завасникъ наз. Нядобразычлівец, злоснік. его завасницы мовили, иж ллове накормени были добре прето емѣ дали поко^с (Бельск., 155б).

Завбожати дзеясл. Збѣднецъ. кгда есмо за (ве)ликимъ драпежствомъ отъ замку знищены были и за то есмо завбожали (АВК, XVII, 395, 1541).

Завдавати дзеясл. Закранаць. Задѣваю: Накладаю, Исход, ꙗ. за плечи завдаю. быт: ꙗв. (Бяр., 47).

Завдати дзеясл. Закрануць. Задѣша: Завдали. Мета^а: примѣсили (Бяр., 47).

Завдовети дзеясл. Стаць удавой. котораѣ скоро завдовевшы сѣна своего неаниѣ... в балвохвалствѣ выховала (Зб. 752, 100).

Завдовилая дзеепрым. ад завдовети. невѣста завдовилая и зоставленнаѣ в долгах великих з двома сынами волала за ним (Зб. 752, 354).

Завдячати дзеясл. Выказваць удзячнасць. завѣдячаючи учинность, которую мне учинивъши у высвобоженю отъ обовязъку малженъского противънымъ не былъ и до закону иноческого одпустилъ (ИЮМ, X, 209, 1647).

Завдячне, завдячно прысл. З удзячнасцю, у знак удзячнасці. Деса^атый грѣхъ не терпѣти а не прѣимати завда^ачье што богъ

допѣщаетъ (Будны, 8); мы отъ того Якуба Андреевского маемъ принять завдячнѣ сполна, такъ, яко онъ тамъ постановить (АВК, XXII, 239, 1565—1566); ѣслышавши тѣю реч цесарове завдячнѣ приняли (Стрыйк., 450); которое шафоване тыхъ помененыхъ шафаровъ церкви светого великого Спаса мы вси одностайнѣ отъ нихъ завдячно принявши (ИЮМ, VIII, 301, 1610); Доброволныи шлюбы ѣстъ моихъ при^сми прошу завдячнѣ гди, и судовъ твоихъ наѣчи ма (Пс. XVII, 140); Памѣтайте мой побыть, мой ѡтходъ, завдячнѣ пріймовати ѡт Бга сами жити бачнѣ (Лям., 20).

Заведанье наз. *Нагляд, распараджэнне, кіраўніцтва.* такое кождое именьѣ братского заведаня и записы на то будучие ни во што оборочаем (Ст. 1529, 35); тую школу рѣскую з рѣкъ вашихъ до владзы и заведанья своего взавшы (КЛС, 114, 1597); панове сеніоровѣ збору Виленского ... ему въ завѣданье тое имѣнье оставили (АВК, VIII, 556, 1603). *Параўн.* заведение II.

Заведати дзеясл. 1. *Уведаць.* Заведаешь иже иногда бѣдетъ немощъ легка. а прироженіѣ крѣпко и почнетъ лѣкаръ чинити по достоѣнію а малымъ ѡмылитсѣ (Арыст., 419).

2. *Наглядаць, мець у сваім распараджэнні.* шьто монастырское здавна, тое бы архимандритъ заведаль, а къ монастыру бы тягъло (АВК, XI, 4, 1398); нехай они и тепер[ь] перевозъ з мытомъ заведаютъ по давному (КЗ, 222—223, 1488); тыи и тепере мають служити к замку нашему Полоцкому — маеть ихъ заведати наместъникъ нашъ полоцкий (ПГ, II, 175, 1500); которы^с на тотъ часъ ѡт негъ в Менскѣ мыта заведаетъ (ККСС, 1416, 1616); ѡт нихъ заведали атамани, и боискаки приеждаючи ѡт тыхъ атамановъ имовали. с Подольской земли данъ (Увар., 99); таковыѣ данины або именьѣ не мають быти ѣ Епспа или ѣ Господарѣ въ рукахъ, но Діакони, на тое ѡт верныхъ избраніи, мають оныѣ завѣдати (Будны, 93); тотъ Матей з дому моего жоны моеѣ девку невольную взялъ, именемъ Ганну, немъку, которая заведала всю маетность мою и в ключохъ в мене была (АВК, XXII, 150, 1565); ѡны^с дмитръ наги^с мелъ господѣ ѣ могилевѣ ѣ терешка, которы^с проскѣры заведаль при цркви стго никола (Барк., 172); Архиепископу Луце судити и радити дела духовныѣ ... заведати, подле давного обычаю по городамъ и по местомъ нашимъ (ИЮМ, I, 361, 1620).

Заведение гл. заведение I

Заведеный, заведенный дзеепрым. 1. Адъ завести ѣ I знач. онъ же заведенъ былъ ѡт ерусалима (Скар. КЕ, 56); иссъ заведенъ былъ дѣхомъ въ пустыню на покѣщеніѣ ѡт дѣвола (Цяп., 46); Данииль по^сманы^с есть заразъ з царемъ и ѡахимомъ ѡт навходоносора царѣ и заведены^с до мѣста вавилонского (Біблія, 554); заведени бѣдѣчи з легкостю до земли неприѣтел-

скои. померли перед поганскими балвани (Бельск., 236б); неприятели в^с горкю неволю заведены, и тажкою работою были покараны (Мак., 126); Іѡсифъ теды был заведенный до Егѣптѣ и кѣпилъ егѡ Пентефріи требенець фараѡновъ (Хран., 63б).

2. Ад завести ѱ 2 знач. ѡни дла моего змышленя и дла трохи сказителного живота, были в блудъ заведены (Кн. Мак., 50).

3. Ад завести ѱ 3 знач. тому народу вашему, неѣместностью заведеному и ѣтрапеному, допомагаючи. митрополита вашего, владыкъ и ѣчителеи ваших до того прозбами вашими вели (Цяп. Прадм., 270); за новое олово до боуль прикладаное, што дѣнь золото ѡт людей заведеныхъ лоупать (Апакр., 171б—172); людъ заведены^с до веры ... а дрѣгихъ до жития досконалшого и законного провадят (Зб. 255, 308б).

4. Ад завести ѱ 4 знач. врядники пана Бонаревы тое мыто додержатъ до того року, поколѣ тое мыто пану Бонару заведено (АЗР, II, 33, 1507); не досыт дей еще на том маючы, бояре и подданные митрополые тамошны, иж болшая и лепъшая часть имъ заведена и других лесов и кгрунтов им не заведеных немало себе привлащают (АВК, XXX, 15, 1589); оурадом нашимъ абы того перестерегали пилне порѣчимѡ, што стороны дѡбрѣ цѣркѡвныхъ котѡрыѡ ѡт прѡдковъ, ихъ рѡзным осѡбамъ розданы и заведены сѣть, на котѡрыѡ бы тые посесорове права не мѣли, абы были до цѣрки привернены (Апакр., 37).

5. Ад завести ѱ 5 знач. вели померу и границу от петы конца засыпаного, стеною, заведеною от пана Андреаша и мерники померу зачали (АВК, XXXII, 413, 1598); заведеннымъ ѡт Бѣга границамъ анѣ ѡтнати хто можетъ што, анѣ приложити (Каліст, II, 15—15б); Горожа цминтара на Луполове коло святого Василыя на рынку давное церкви будучое, а тымъ часомъ презъ жыдовъ неверныхъ рынекъ былъ заведеный (ИЮМ, VI, 114, 1689).

6. Ад завести ѱ 6 знач. именье Богдановское ... было заведено в суме пенезей (АВК, XXII, 437, 1570); му послужил до ѡтысканя имене^с ѡстрога и инших през пѣна лаского, воеводу сирацкого, кролеви августови заведеных (Еѡл., 14); подали есмо домъ съ пляцомъ нашъ мескій власный, всему месту належачый, никому ни въ чымъ не пенный не заведеный, и въ суме пенезей никому инъшому не подписаный (ИЮМ, VIII, 374, 1622); пани малжонцѣ его милости въ той же сумѣ помененымъ декретомъ всказаной, правомъ влевковымъ ... признаными записами заведеный (АВК, XV, 430, 1681).

Заведенье, заведение I наз. 1. Дзаянне на дзаясл. завести ѱ 1 знач. Потомъ бысть лѣта тридесѣт^с сѣмого заведениѣ Іоакима царѣ іюдина до вавилона (Скар. ЧЦ, 240б); ѣкъ

бовѣмъ в^с Іерслімѣ ѡлтаревѣ оуслѣгѹючій ѡгонь; часѣ заведенѣ
албо полонѣ засыпанъ былъ в^с ѡмѣ (Мак., 90).

2. *Дзеянне па дзеясл.* завести ѱ 3 знач. през зрадѣ людскѹю
през хитрость до заведеніѣ в^с блѣд (Каз. Кір., 466); мы, бысмо
з^с оутратою и заведеніемъ дѣи своей оногѣ доходити мѣли
(Апакр., 200); Гды члѣвкѣ оустѣпил приказаніѣ, которогѣ взѣлъ
былъ, и под сказнѣ гнѣва подпалъ, а ѡко бы в^с заведеніе,
безчестіе, и на копаніе крѣщѣвѣ, з^с райскихъ роскошіи, на сесѣ
свѣтъ былъ выгнанъ (Мак., 378); Кознѣ ... зрада, засадзка,
вымыслом прохирством, завѣдѣнне (Бяр., 65).

3. *Дзеянне па дзеясл.* завести ѱ 4 знач. ѡ подлѣгѣ заве-
деніѣ ѡкова тѣю пѣть копѣ жита нажалъ (КВЗС, 29, 1537);
мы особы за заведеніемъ от его млсти тых сеножатеѣ нашихъ ...
под вси варунки и обовяски в сем листе нашом описаные оной
особе держачой доброволне се поддаем и подлегаемъ (АВК,
XXXII, 322, 1596).

4. *Дзеянне па дзеясл.* завести ѱ 6 знач. тепер[ъ] за тымъ
заведеніемъ вѣ сумѣ п[е]н[е]зей вѣ заставѣ именей... его
кр[олевская] милость ... достаточного выхован[ъ]я ... столу
своегѣ господарскѣ ... мети не рачыть (КПД, 351, 1565).

5. *Свара, неприемнасць.* за которою менѣю урос был межи
насъ посварокѣ и не малое заведеніѣ (ИЮМ, XXXII, 19,
1578); вѣ томѣ жалуючой акторцѣ явне заведеніе, лечѣ презѣ
неякогѣ пана... воротѣ замкненіе, грошей непринятіе (АВК,
XV, 442, 1683).

6. *Звычка, звычай.* великой моцы Бжѣей справа естѣ,
поганѣмъ такѣ великое в^с незбожности заведење маючим
оувѣрити (Каліст, II, 1706).

7. *Сведчанне, наказанне.* Коли бы которая сторона окроме
тых чотырох причин не стала; тогды другая сторона за своим
врадным доводом перед ездоки на то выставлеными маѣ рѣч
свою одержати подле заведења светков присяглых (Ст.
1529, 67).

Заведеніе II наз. *Тое, што і* заведаніе. тые старѣства и дер-
жавы и лѣсничства до нихѣ належачые вѣ держаніе и вѣ заве-
деніе абы были даваны людемъ народу Литовского, у великомѣ
князствѣ Литовскомѣ добрѣ осѣлымъ (АЗР, IV, 2, 1588).

Заведивати *дзеясл.* *Тое, што і* заведовати. игуменѣ Тупи-
чевскій самѣ ... маѣтъ быти, тымѣ отъ насѣ ... фундованымъ
монастиромъ Тупичевскимъ завѣдивати (АСД, II, 66, 1641).

Заведованіе наз. *Дзеянне па дзеясл.* заведовати. панѣ
скарбный ... тые вси рѣчы водлугѣ того реестру в заведованіе
служебнику своему пану Ивану Кмите подалъ (АВК, XX, 137,
1598); Только тотѣ, хто по мнѣ зостанѣтъ, вѣ завѣдованію
и влады своей туѣ церковь сѣ твинтаромъ ... будетѣ метѣ
(ИЮМ, XXII, 382, 1660). *Парайн.* завядованіе, завяды-
ваніе.

Заведовати *дзеясл.* *Наглядаць, кіраваць, мець у сваім распараджэнні.* Маюць то старшіе, отъ всего братства будучи выбранные, то есть, старосты, провизоры братскіе нынѣшніе... тое имѣниче судерви, ... держати и завѣдовати и въ моцы своей мѣти (АВК, XI, 57, 1594); котѣрымъ на томъ же соборѣ *яко сѧ* въ пришломъ роздѣле припоминало, цѣркви толко римови прилеглые завѣдовати врѣчено (Апакр., 135б); ку суженью припала справа ... о неслушное презъ обжалованого заведуючи стругами...всѣ гроши на свой пожитокъ оберненье (АВК, XV, 470, 1685); Оурадъ Економства, есть Маетностями Епископскими завѣдовати (Зб. вып., 73). *Параўн.* заведивати, заведывати.

Заведовца *наз.* *Наглядчык, кіраўнік, той, хто нечым распараджаецца.* ку суженью припала справа ... зъ ойцомъ Павломъ Тарасовичомъ — завѣдовцою и господаромъ маетности Свиранъ (АВК, XV, 396, 1678); отобрали отъ тыхъ же заведовцовъ клепачовъ золот. пятьдесятъ пять (ИЮМ, VII, 8, 1690). *Параўн.* завядовца.

Заведучый *дзеепрым.* *ад* заведати *ў* 2 *знач.* могутъ тежъ быти доводы листовъные ... такежъ квиталки и реестры ревизорскими на *шт*мены даными и иными листы и реестры заведѣчыми, або *свѣж*чыми *яко ш* томъ шыре^с ниже^с ...есть написано (Ст. 1588, 241).

Заведующий *дзеепрым.* *ад* заведовати. На рокахъ судовыхъ ... припало справа... о квалтовное ... найсте... хлопца ... Остафея ключами въ томъ фольварку заведующого (АВК, I, 346, 1679).

Заведываный *дзеепрым.* *ад* заведывати. который самъ же зъ завѣдываного и выбраного податку чопового ... выличать се повинень (АВК, XV, 518, 1686).

Заведыванье *наз.* *Дзеянне па дзеясл.* заведывати. маюць обирати по чотыри чоловѣки, которымъ въ завѣдыванье тотъ монастырь и вси пожитки и доходы его отъ себе въ дозоръ поручати до рукъ (АЗР, IV, 52, 1592); помененные Римашевскій зъ помочниками ... вкрадшисе до скарбцу, въ завѣдыванье пану Павлу Каминскому повѣроного... злота, серебра... выкрадши (АВК, V, 74, 1695).

Заведывати *дзеясл.* *Тое, што і* заведовати. нехай онъ мыто нашо и промыту завѣдаеть подавному какъ первые мытники завѣдывали (АЮЗР, II, 122, 1509); Нехай онъ тые корчмы заведаетъ по тому, какъ иншие передъ тымъ заведывали (ПГ, III, 43, 1509); в коморе власныхъ речей его ... не мало было, за ведомостью и ключемъ служебника его милости, который тыхъ речей заведывал (АВК, XXXVI, 30, 1582); Маеть онъ ... всими доходами съ того епископства приходячими завѣдывати (АЗР, IV, 529, 1632).

Заведывающий дзеепрым. ад заведывати. Василей Сергиевич жаловал на ... Ждана Богдановича, ремесло кушнерское з ураду для постереганіа іаких подсадных фортелев заведываючого (ИЮМ, XXXII, 65, 1578); покладалъ процессъ ... врадникови заведываючому тымъ дворцомъ (АВК, I, 325, 1651).

Завезанный гл. завязанный

Завезати гл. завязати

Завезеный дзеепрым. ад завезти. я при смерти, а ни при погребѣ малжонка моего не была, але отослана и завезена есми на онъ часъ въ именью Вейсейскомъ (АВК, XVII, 436, 1563); панна ... захорала и бѣсноватою зостала, аж ю аверки^с сты^с до рим⁸ завезены^с през молитв⁸ ѿ дѣлавола выбавил (Бельск., 240); обачилъ бовѣмъ великій вѣрою Бѣовидецъ Моисей, теплаго в^с вѣрѣ слов⁸ самовидца Петра. ѿбачылъ завезеный возомъ и кон^сми ѿгнистыми ꙗко на нѣбо, и смѣрти, до тыхъ часѡв^с неподлеглый дѣѣственникъ Іліѧ (Карп., 2); до ехвес⁸ ѿнаѧ его ѿблюбенка лѣцѣѧ завезена ... была (Зб. 82, 107). // У кароткай форме н. роду ѱ якасці гал. члена безасаб. сказа. Тамъ же воды бочку завезено (ИЮМ, I, 190, 1681).

Завезка гл. завязка

Завезовати дзеясл. 1. Змяшчаць, утрымліваць. всякіе бремена речи посполитое... тые Ляхове польнити не хотятъ, ани могутъ, въ чомъ же немалая шкода земъская завезуетъ (КПД, 23, 1538).

2. Забяспечваць. хочу ти написати два крѣги ... а каждыи ѿ них ѡсми частен, а ими тобѣ завѣзѣю вси ѿбыходы достатиѧ их (Арыст., 154); в чомъ ихъ боязнейю Божою и сумненемъ завезую (АВК, XX, 230, 1612).

Завезоватися дзеясл. Змяшчацца, утрымлівацца. все что поминано во книзе сеи издолга завезжетьсѧ во кратце во крѣзех сих (Арыст., 154).

Завезти, завести II дзеясл. Везучы, даставіць куды-н. завезеть васъ опѧть гсдѣ богъ до египта в кораблех^с (Скар. ДЗ, 55); ошачовалемъ шкоду на возовъ сена тридцать, што завести можетъ однимъ конемъ (АВК, XVIII, 159, 1598); завезите ѿтцѣ и домомъ вашимъ збожѣе (Біблія, 94); феѡдора и феѡфила ѡны^с ѡкрѣтник, мѣчивши на выгнане ꙗко се выше^с повѣди завезти казал (Бельск., 366б); онъ естъ, который, на колесницы огненной, Ілію до раю завѣз (Карп., 20); слѣги злосливые част людѣ накидавши на глѣбокое морѣ завѣзши ... в море выкидали (Зб. 107, 86б); далъ гсдѣ в^с рѣцѣ егѡ Іѡакіма црѧ Іѡдейскаго и часть начинѧ домѣ бѣжего, и завезлъ ихъ до земли сенаарѣ до домѣ бѣга своего (Хран., 357); злы^с цар ... на море ѡныѣ стѣѧ кости завезти и ѣтопити казал (Зб. 82, 34б).

Завенути дзеясл. Павеяць. если вѣтры Дѣѧ стѣго в^с дѣѣ егѡ не завѣнѣтъ, albo ѿболоки нѣсныи не повстанѣтъ, а дождѣ

з^с Нба не зстѣпить, и не ѡдвилжит дѣи, не бѣдетъ мочи Гсдѣ
годных^с овоцѡвъ чинити (Мак., 244).

Заверати *дзеясл.* 1. *Тое, што і* заверати *ѹ 3 знач.* покладал
рейстръ ... списаня кгрунтов меновите урочищами и як много
моркгов кгрунту в собе заверают (АВК, XXX, 317, 1606);
розѣмеют же тот ѡбраз заверает в собѣ бозство (Зб. 261, 207);
о мито процесъ учиненый, который въ собѣ всю жалобу ихъ
милостей завераетъ (АВК, XV, 70, 1662).

2. *Тое, што і* заверати *ѹ 5 знач.* христіане досконалою
моцю ѡболокшисѣ, и нбснѣю бронь до рѣкъ взѣвши если
хочѣтъ роскошѣють з^с шатаном, покой завѣрают^с и войны
не ведѣтъ з^с нимъ (Мак., 259); Грѣхи з^с оумыслѣ полнѣчїи з^с
дѣволом приѣзнь завѣрают (Там жа, 252).

Завератися *дзеясл.* *Змяшчаца, замыкаца.* бгѣ всемогѣ-
щы^с сотворил добро, в котором всѣ речи^с доброе сѣ заверают
(Зб. 261, 79); панъ Цитринскій ... въ самомъ собѣ завераетсе,
розезнавать и самого себе познать не хочетъ (АВК, XV, 518,
1686).

Заверещати *дзеясл.* *Закрычаць.* дѣти Альбединовы заве-
рещали, же онъ у огороде (АВК, XVII, 377, 1541); былъ в^с
згромаженью ихъ чоловікъ, в^с дѣхѣ нечистомъ. и заверещалъ.
мовечі. занехай. што намъ и тобе исѣсе назареньскій, пришолъ
еси губити насъ (Цяп., 44); коли двери ѡтворилъ по^сзрѣвши
царъ на столъ заверещал голосом великим (Біблія, 559); коли
на том слове станул а мовит перестал, людъ ввес заверещал
и през двѣ години тии слова повтарал (Бельск., 266); заве-
рещалъ, ратѣте, ратѣте: ѡво мене Смокъ поглотити хочетъ
(Пралог, 518); заверещалъ весь людъ, и реклъ: нехай живетъ
црѣ (Хран., 209).

Завержение *наз.* *Занядбанне.* Надъ дочерюо блѣдливою
оукрепи сторожу, абы некогда не вделала тобѣ посмѣху предъ
врагы твоими: и безчестїѣ во граде и завержениѣ в людехъ
(Скар. ІС, 68).

Заверженный *дзеепрым.* *Занядбаны, адкінуты.* наделали
собѣ жерцевъ з^с людей заверженныхъ, и поставили ихъ во хра-
мехъ кумирских (Скар. ЧЦ, 222); погублю весь родъ ахавовъ
даже до немощнаго и до плѣннаго и даже до заверженаго
в людехъ ізраилевыхъ (Там жа, 2026).

Заверненный *дзеепрым.* *Загорнуты.* нашли ...в той скрѣни
сома великого порезаного, у хусту заверненого (АВК, XVIII,
252, 1620).

Заверненье *наз.* *Кружэнне.* Бѣснованіе. Неистовство:
заверненье головы, шаленство, ѡдѣрѣнье (Бяр., 11).

Завернути *дзеясл.* 1. *Павярнуць, змяніць напрамак руху.*
тры возы фурманские ... одъ мосту ку замку завернули (АВК,
XX, 196, 1602); того дня спознившысѣ завернула на ношъ
до монастыря енафы (Зб. 752, 16).

2. *Паварочваючы, змяніць становішча чаго-н.* завернуть главу ему ко криломъ, тако абы 8 горла висела глава (Скар. КЛ, 12); у ланцухъ, тыранско, немилосерне, паствечысе надъ кровю хрестиянскою, на шыю, на ноги и на руки железа, назадъ руки завернувшы, оковать казалъ (АВК, XVIII, 267, 1623).

Завернутися *дзеясл.* 1. *Павярнуцца; зрабіўшы паварот, змяніць сваё становішча.* коли ж коло завернетса и вдаритса коло **ѡб** коло (Алекс. 1697, 16).

2. *Закружыцца.* вшедши до лазни голова се ем8 заверн8ла и 8пал 8 кипч8ю вод8 и 8мерлѣ (Бельск., 286).

Заверный *прим.* *Годны веры.* листы... под печать нашою с канцлерей корунное албо великого кнѣзства литвского заверные (Прыв., 1096).

Завероный *дзеепрым.* *Засведчаны.* зъ стороны пана Каспора Гановицкого тотъ урядникъ его Качановскій и панъ Федоръ Глядъ, маючи до тое всея sprawy моцъ завѣроную и слушное злеценье... вѣчистую угоду... тежъ принели (АВК, VI, 148, 1592).

Заверта *наз.* *Вяровачная дэталъ конскай вупражы.* Ужыцы на заверты и вѣ запасъ на дорогу, паръ шесть (ИЮМ, VI, 131, 1689); на заверты до возковъ, купили пенки (ИЮМ, X, 33, 1695).

Завертатися *дзеясл.* *Звяртацца.* теперь такъ кгородскіе, яко и земскіе, у суду вашмостей о субселія завертаючесе, на штожъ ихъ милость гдѣ индей эксцыпують форумъ (АВК, XI, 276, 1697).

Завертети *дзеясл.* *Абкруціць.* *odyn Litwin zsiade z konia, u zawerty chwost sobie około ruki... u wdaryt konia u pereprływet reku z koniem* (Бых., 507).

Завертка *наз.* *Прыстасаванне для замыкання вокнаў.* Купили у слесара Каспера до обоконъ ратушныхъ завертки побеляныя чотыри (ИЮМ, VI, 46, 1689).

Заверуха *наз.* *Смута.* который подъ час прошлыхъ заверуховъ и небеспеченства з монастыра свавольне уехалъ (ИЮМ, XXV, 258, 1649); подъ теперешные часы заверухъ ... мели есмо схованье такъ по розныхъ местцахъ (АВК, XVIII, 397—398, 1660).

Завершати *дзеясл.* *Заканчваць.* с тыхъ причинъ тую справу до розсудку суду головного трыбуналного odkладаемъ и завершаемъ (АВК, XXXII, 62, 1596).

Завершение *наз.* *Завяршэнне.* заразъ ем8 Хс Гдѣ завершение всѣхъ цнѡтъ прекладаеть, нестѣжаніе, тоестъ, вшелѣкого дочасного добра понехане и погоржене (Каліст, II, 1826).

Заверыти *дзеясл.* *Змясціць.* тые тры аекты маєт в собе заверыт (Зб. 261, 99).

Завеса *наз.* 1. *Заслона.* вѣкрасили ю многими сѣтymi образы. и завѣсами (Чэцця, 36); Вделаешъ и завесу ростагнену т8

и где же входѣть до храму (Скар. КВ, 50); ото завеса цѣрков-
наѣ розодраласе на двое, з^с вышнего краю до нїжного (Цяп.,
416); поставишъ скриню свѣдѣства, которая межи светынею
и свѣтаѣмъ стѣхъ дѣлитъ буде покриешъ завѣсою скриню свѣдѣ-
ства (Біблія, 642); далъ царь володимерови за ѡпомянекъ завѣсѣ
великую золотую, ѡтъ цесаровъ своихъ, и ѡтъ патриархи присланую
(Стрыйк., 4486); виждѣ двѣхъ младенцовъ надъ водою которые
завесѣ сличную держатъ (Зб. 752, 566); поставитъ олтарь противъ
заслонѣ которою закриваютъ свѣдѣство, и которая есть виситъ
передъ скринею (Хран., 1076).

2. *Прыкрыцѣ, ахова.* мавританиѣ естъ правѣ завѣсою
и ѡстатнею границею земли прилеглой ѡкиданови великомъ
на заходъ слонца (Стрыйк., 4186). // *перан.* вы бо еста патриар-
хомъ праваѣмъ вѣра. старѣцомъ воздержаніе. завѣса цѣрквамъ
(Чэцця, 2306).

3. *Завеса, прыстасаванне для адкрывання дзвярэй, акон.*
ѡ дощкахъ и о подставкахъ и о завесахъ храмовыхъ съ нихъ же
сооружашесѣ (Скар. КВ, 476); подъ тымъ же домомъ подклѣ-
товъ напротивъ себе два, при нихъ дверь безъ завѣсѣ (АВК,
XIV, 437, 1592); завѣсы ѹ двери дому внѣтрнего въ свѣтаѣмъ
свѣтыхъ и двери дому церковного зъ золота были (Біблія, 416);
въ замку Вышнемъ Полоцкомъ ... свѣтлица столовая поземая,
старая ... оконницы на завѣсахъ (АВК, IX, 4, 1618); завѣсы
оу двери дома внѣтрнего въ стѣмъ стѣхъ, и двери дома цѣрковно-
го зъ золота были (Хран., 295); розвора: ... ланцѣхи ѡдвѣрныи,
замки, завѣсы, и клѣмка, тоежъ и вереа (Бяр., 134); За направу
и прыбице завесѣ и завалу до воротъ ратушныхъ заплатили
(ИЮМ, XIII, 22, 1699). *Парайн.* завесѣ.

Завеселити дзаясл. Зрабіць вясёлым. млсрдѣе твое гси
поможетъ ми по великости болезней моихъ въ срдцоу моемъ, оутѣха
твоя завеселила дѣю мою (Пс. XVI, 956 — 96).

Завеселитися дзаясл. Зрабіцца вясёлым. завеселилсѣ
сиѡн, зарадовалисѣ дѣчи иудовы росоудковъ делѣ твоихъ гси
(Пс. XVI, 98).

Завесистый прым. Вісячы, навясны. на то жъ дали есмы
его грамоту и подъ нашею печатю завесистою (ПГ, I, 53, 1387);
У того листа печать, на шнурѣ едвабномъ червономъ завѣси-
стая (АЗР, I, 58, 1443); лихтарѣ моседзовый великий, заве-
систый о шести рукахъ, медница старая (АВК, XXVI, 454,
1596); пришолъ на валъ где было камѣне завѣсистое ѣкъ зѣбы
въ скалѣ (Бельск., 95); ѡпони бѣдѣ завѣсистые чотырохъ барвѣ
(Тамъ жа, 50); припала справа ... о поодбѣяннѣ до спижарни
ихъ милости отцовъ замковъ завѣсистыхъ (АВК, XV, 68, 1662);
дастсѣмъ пп: мещаномъ берестѣскимъ зъ печатю нѣшею завѣсистую
епспѣскою, и съ подписомъ рѣки моее (Дыяр., 1546); Стремнина,
низбрегъ, мѣстце прикрое, прикрый берегъ албо скала или
дебрѣ, завѣсистое мѣстце (Бяр., 157).

Завесити I дзеясл. Узважыць. *wnъ* же *8чинилъ* ест *вѣтромъ* *ваг8*, и воды *завѣсилъ* в^с мери́ле (Скар. КІ, 34).

Завесити II дзеясл. 1. Павесіць. коли который король ... на том дереве тарчи албо щита не завесит, тогды *wnые* послоушни не боудоут да того мѣста (Валх., 89б); *завесихъ* серази во *8ши* ей на окрас8 лица еѣ (Скар. КБ, 43б); на лепшую твердость и сведенье печать нашу казалихмы *завѣсити* к' сему листу ншому (СДГВ, 49, 1536); Митько Соколь ... менуючи его быть злодеемъ, поймалъ, звезалъ и дубцы его, *завесивши* на очопе, по кольку кротъ билъ (АВК, XVIII, 100, 1592); Мо^ссеи *8лил* змию и *завесил* ей на крстѣ (Зб. 261, 207); там барана марсови *wферовал*, шк8р8 в его божницы *завѣсил* (Бельск., 78); знову *завесивши* его за ноги вод8 ем8 вн8тръ лили (Зб. 752, 19б); тамъ *wгон* велики^с *8чинено* и на двох столпах котел высоки^с *wлѣю* полны^с *завесившы* (Зб. 82, 62б).

2. *Завесіць, засланіць, навесіўшы што-н.* мѣти же алексѣева *завѣсила* *wконца* полаты своее (Чэцця, 151).

3. *Адкласці, перанесці (тэрмін, справу).* имаеѣ имь с8дга рок *завѣситъ* и запис до лѣт роз8м8 их (Вісл., 33); господаръ король его милость то *завесилъ*, ажъ, даѣь Богъ, до своего щчастного приеханья къ *wтчизне* (КСД, 1187, 1510); для некоторых недоспешностей тую справу местскую *завесили* на ден або на два (СДГВ, 56, 1536); велели есмо сей нашъ листь... дати, которымъ тое выволане ... *поднесшы* и *завесившы*, часу на росправу Чешейку *узычаемъ* (АВК, I, 170, 1612).

Завеситися дзеясл. Павесіцца, быць навешаным. вси дощчки вода знесла, а воз прѣдними колы *завесилсе* в лоди ктора на кгуре шла а другая се лода *8* воде занурыла (Еўл., 131); *трафила* ем8 гол в^с волосы г8стые к8дравые *иж* се на нем *завесил* (Бельск., 168б); брат *wnы^с* которы^с шесть дни^с постит, еще *завесилсе* за нос не может *сѣ* с тым поровнат которы^с хворым сл8жить (Зб. 107, 93).

Завеска I наз. 1. Заслона. въ малыхъ пуколькахъ, кои на ризахъ и на *завѣсцѣ* малой перловой (АСД, IX, 51, 1557).

2. *Памяниш. ад* завеса *ў* 3 знач. Ивану слесару, *завески* робить, задатку золот. два (ИЮМ, I, 176, 1681); До той же шафки *завески* двое и до другой замка два (ИЮМ, V, 63, 1688).

Завеска II наз. Частка конскай вупражы. подосокъ паръ две купили, *завески* и оглобли две (ИЮМ, II, 145, 1684).

Завести, зовести I дзеясл. 1. Ведучы, привесці куды-н., да чаго-н. *завелъ* еси людей сихъ за реку *ior^сдан^с* (Скар. ІН, 15); *wтец* тво^с *ѣков* самъ *мѣ* *завел* и велелъ нажати *пѣть* копъ жита (КВЗС, 29, 1537); поймали *манасіѣ* и *свѣзаного* ланц8хами и путами *завели* до вавилон8 (Біблія, 511); изъ хлева украдено корову ... *заведши* у лесъ и *забито* (АВК, XVIII, 272, 1625); насъ пытали тые которые насъ *завели* в неволю, жадали насъ *абыхмо* им *пѣсни* *спѣвали* (Пс. XVII, 158); Возми

Аарѡна и сына егѡ з ним а заведешъ ихъ на горѣ орѣ (Хран., 141).

2. *Уцягнуць у што-н., асудзіць на што-н.* мѣти наша евга ... согрѣшила и моужа во грѣх завела (Чэцця, 155); сатана на мысли змацнает^ссѧ, жебы ихъ до троскъ сегосвѣтнихъ и земныхъ рѣчій завѣль (Мак., 94—95); которые дверми не входят абовем противных рече^с наѣце и животѣ христовомѣ ѣчат абы дѣшу забили и на вечное потопение завели (Зб. 255, 696); ѡт тридцати лѣтъ завел еси нас воевати (Алекс. 1697, 58).

3. *Падмануць.* злишеи дрѣга своего праведныи а пѣть неочувствивых завести их (Зб. 262, 996); самъ бы насъ завель коли бы блѣдниковъ слѣхатъ казалъ (Бер. саб., 26); тых завели ѡмыслне екземпларе кгрѣцкии, которым в том не треба давати вѣры (Выкл., 296).

4. *Перадаць, аддаць (ва ўладанне).* тое именье е^с завель, подле записѣ своего (КСД, 859, 1515); ѡна водлѣгъ ѡписанья мѣжа своего тых селищъ завести не хотела (КВЗС, 316, 1537); тое именье ... мають их милость на себе держати ... и якимъ-кольвекъ правомъ кому хочечи завести (АВК, XXXVI, 13, 1582); мы водлугъ росказанья пана нашего старосты его милости, выдѣлили и завели есѡмо отцу владыцѣ его милость три волоки земли (АЗР, V, 16, 1633); тысячу золота литръ далъ и завел ему в порѣку (Зб. 752, 569).

5. *Адвесці, выдзелиць (зямлю, надзел, мяжу).* братъ нашъ Александеръ... землю посполу зъ пушою завель и ограничилъ ему (АВК, XIII, 6, 1507); такъ тот пан або зѣмлянин поколе с тыми свѣтками заведши присѣгу ѣчинить потол граница мает вделана быти (Ст. 1566 I, 746); панъ Федоръ Михайловичъ, подаючи менованый дворъ зо всимъ будованьемъ, въ тыхъ границахъ завель (АВК, VIII, 468, 1593); нам^с которіи збѣдовали тыи тое мѣстце завели, не можешъ тѣтъ мешкати (Мак., 156).

6. *Закласці (аддаць у заклад).* Старший брат... моцон будетъ именья брати своее в пензех завести (Ст. 1529, 34—35); в которой той суме пенезей заставил и доброволне завел ... дворец мой ... никому ничым непенный (АВК, XXXII, 39, 1596); въ которыхъ пенезехъ, для лепшее веры, завели и заставили и заразы въ моцъ, въ держане и спокойное его уживане подали есѡмо домъ съ пляцомъ нашъ мескій власный (ИЮМ, VIII, 374, 1622).

Завести II гл. завезти

Завестися дзелясл. 1. *Пачацца.* такъ ихъ признали, встыдъ и повѣдати, ѡднакъ же сѧ завело повѣмъ, а то с тымъ мѣсто замкнен^с приданымъ выроком (Апакр., 45).

2. *Пачаць сварыцца.* Потом греки повторе завелисѧ з собою поламидес передъ всими повѣдал быт кролем негодным агемнона (Бельск., 856).

Завесь наз. *Тое, што і завеса ў 3 знач.* Подлѣ того домку кухенка невеликая — двери безъ завѣсовъ, защепки желѣзные (АВК, XVI, 641, 1599); Завесовъ и замочковъ до шафъ Д (ИЮМ, I, 170, 1681).

Заветный прим. 1. Ад заветъ у 1 знач. Перешкоды до Малженства сѣтъ двоѣки. Завѣтныи. и роздрѣшительныи. Завѣтныи, то есть которыи забороняють встѣповати в^с Станъ Малженскій, предъ Шлюбомъ, але по Шлюбе позволяють жити з^с собою (Зб. вып., 82).

2. Ад заветъ у 2 знач. Тогда Ереи взяли сѣтъ Кивотъ божий, и сень заветную (Скар. ТЦ, 1416).

3. Ад заветъ у 8 знач. и силы затопленія затопѣт перед ним и зломѣтсѣ и теж кѣзь завѣтныи (Зб. 262, 125).

Заветъ наз. 1. Закон, заповѣдь, заветъ божы. паметайте абы есте не забывали завета гсда бога (Скар. ДЗ, 136); ты повѣдаеши оправданиѣ моѣ, и восприемлеши завѣт мо^с ѣсты своими (Бельск., 2456); На ономъ, засе, местѣ, где намилшій сѣтъ и Бгъ твой, пасхѣ старозаконнѣю скончывши свой завѣтъ и testamentъ, новый оустановил: гдѣ, мовлю, таемнѣю съ оучѣнки, вечерѣ справовал^с (Карп., 40); звѣрие тлетворные плодѣ ѣстен моихъ ѡзобали и ѡсквернили завѣт стѣни (Зб. 81, 2266). ◇ Старый заветъ (ветхий заветъ), новый заветъ — дахрысціянская і хрысціянская часткі Бібліі. ѡбачи жь а паметоуй ѡбычай который сѣое писмо и нового и старого завета похвалѣетъ (Будны, 256); Іванъ ... много книгъ написал, истолковал такъ ветхого ꙗко и нового завѣта (Зб. 82, 355).

2. Документ, які змяшчаѣ закон, заветъ божы. погубить гсдѣ богъ имѣ его под^с небесемъ ... по всехъ злоречениахъ сихъ, еже в завѣте закона сего писаны сѣтъ (Скар. ДЗ, 566); Префиксировали Скрижали завѣта: Тѣю мысленнѣю скрижал^с, на которой, перстом^с ѡтчимъ, написалосѣ, превѣчное и соп-рсносѣщное емѣ слово (Карп., 316); тепер видимъ киѡтъ завѣта подъ скѣрами (Зб. 259, 498); внесли сѣщенницы скриню завѣта гсднего и поставили ю под^с крила херѣвимомъ (Хран., 2956).

3. Распараджѣнне, загад. рекоша вси мужи ꙗвисстии къ Наасѣ положи нам^с завет^с да работаем^с тобѣ (Скар. ПЦ, 22—226); разорилъ завѣт того хто ж мне тое ѡткрыл (Арыст., 138); завет ѡтдаючи, рѣкше княжата зараз во^сско собрали (Стрыйк., 4906).

4. Дагавор. поддалисѣ сѣтъ Гаваонитѣне людемъ Израилевымъ. и завѣтъ завещали с ними (Скар. ІН, 21); крещеніе не ест дочасное примирье, но вѣчный миръ или завѣтъ межи богомъ и нами (Будны, 2286).

5. Абѣцанне. Александръ стережисѣ изменить присѣги своеѣ. да искривиши завѣтъ свои (Арыст., 150); ѡ том^с напи-

сано, **яко** самъ вѣступивши на кресло высокое завѣщалъ завѣтъ предъ гдѣмъ (Будны, 64—64б).

6. *Завяшчанне*. (тотъ днѣ добръ) и на пра излазитъ и порты кроити. и завѣтъ творити пречстне и дом строити (Неба, 83б).

7. *Забарона*. тыхъ зась грѣховъ есть **к**s... **г**i. Завѣтъ Еписпкой **в**бласти, то естъ коли Еписпъ хочетъ что чинѣти, а инныи кто-колвекъ того емѣ боронитъ (Зб. вып., 44б).

Завешаный дзееприм. Павешаны. къ которому жъ привилію наша печать есть завешана (АЗР, I, 121, 1492); коваль ... взялъ ручъницу з гвозда на стене завешаную (АВК, XXXVI, 161, 1582); **в**бачили потым ручничкѣ мое надъ возѣм в самомъ верху завешона (Еўл., 5).

Завешанье наз. Дзеянне на дзеясл. завешати **ѣ** 1 знач. Купили лину пенковую до завешаня ваги подъ зегаръ у звоницы Братской (ИЮМ, XIII, 80, 1699).

Завешати дзеясл. 1. Вешаць, падвешваць. тые счепки баволною **в**б**в**ажоут а подъ баволною маленке соудинки серебрене завѣшаютъ. оу которое балсам ... течетъ (Валх., 59б); **в**нѣ же ростагаеть: северѣ: надъ празнымъ, и завешаетъ землю на ничемъ же (Скар. ІН, 31б); головѣ никифора **в**тѣтѣю на полю долго-крокъ завешалъ всѣмъ ей **в**казѣючи (Бельск., 361).

2. *Адкладваць, пераносіць (тэрмін).* выбраніе того чопового отъ дня двадцатого Сентября завѣшаетъ, ажъ дастъ Богъ до успокоенья того повѣтра (АВК, VIII, 493, 1602).

Завешатися дзеясл. Вешацца, падвешвацца. по всемъ свѣте было великое земли трасене с которогъ море высоко надъ землею повстало, такъ ижъ се корабли албо **в**крѣты на горахъ и домахъ завѣшали (Бельск., 284); море се **в**збѣрило и з береговъ своихъ выходило, такъ ижъ корабли на великихъ **с**ѣ горахъ завѣшали (Зб. 752, 455).

Завешение гл. завешенье

Завешеный, завешоный дзееприм. 1. Павешаны, вывешаны. на тыхъ всихъ речахъ свидетельства и лѣпшую мощность печать наша тому то листу есть завешона (КЗ, 706, 1498); **в**динъ ис тыхъ лотровъ которые завешины были и с нимъ и есмасъ реклъ естли ты крстоусъ избавъ себе и насъ (Пак. Хр., 22); И на тыхъ всихъ речахъ свидетельства и лѣпшую мощность печать наша к сему нашему листу естъ завешона (ПГ, II, 176, 1500); звоновъ при церкви завѣшонныхъ малыхъ два (АВК, XIV, 609, 1597); висели по всихъ сторонахъ **в**поны бѣлыи, и зеленыи, и акиѣовы, завешоны на шнѣрахъ шолковыхъ (Біблія, 572); ты(и) вси давныи зброи сѣтъ завѣшоны на мѣре идѣчи презъ крамницы тѣрецкого мѣста (Стрыйк., 431); второй години съ полночы братію обудить презъ звонокъ, на тое завѣшонный (АСД, IX, 153, 1635); позналъ съ таблицы завешонное въ **яко** школе чего тамъ **в**чатъ (Зб. 255, 282); вырокъ сей которогъ мы шлемы по всихъ мѣстахъ нехай бѣдетъ завѣшонный жебы волно было

жидѡмъ оуживать правѣ своихъ (Хран., 3826); ей з его розказана завѣшоную на древѣ моцно сечоно и бито (Зб. 82, 373). // У кар. форме н. роду ѣ якасці гал. члена безасаб. сказа. завѣшено хризанта на катовѣне, и палит его хотѣли (Пралог, 5316).

2. *Завешаны, атулены.* дом тот оу который есте мене оусадили. завешен ѡт четырех аньелов. и сталосе блисканіе и свѣтлость вочью моихъ (Пак. Хр., 376).

3. *Накладзены, вызначаны.* естѣли бы того податѣку поголовного сума такъ великая не вынесла, которою бы ся могло людемъ служебнымъ заплатити. тогды з людей сельскихъ третій грошъ завешоный (КПД, 864, 1566).

4. *Адкладзены.* горячее право естъ, кторѣ вшисткого часу и въ свято и часово завешоныхъ отправа была (ИЮМ, VII, 435, 1588); тепер права вси сѣтъ завешоны (КВЗС, 1676, 1520).

5. *Заснаваны.* на тыхъ такъ фоундовныхъ двѡхъ приказанѣхъ ... весь законъ, мовит, естѣ завѣшен (Каліст, II, 86); речи, которые на порожней надѣи завѣшены сѣтъ, надѣ ѡвѣе, которые вѣ рѣкахъ сѣтъ, и предѣ ѡчима, важнѣйшыѣ бытъ розмѣлъ (Варл., 11).

Завешенье наз. 1. *Дзеянне па дзеясл.* завесити II у 1 знач. падши на землю почал премышлѣти свою прегоркоюу моукою. оуплеваніе зашикованіе посмеваніе. и на крсте завешеніе (Пак. Хр., 6); Възложеніе: ... речѣ Бгѣ офѣрованаѣ, наданаѣ на црѣквѣ, звлаща кѣ обитѣю албо завѣшенью (Бяр., 19); За робене кгрѣть до окенѣ осми на верхѣ цекавѣзу, кручковѣ трынацѣть на завешене ... заплатили (ИЮМ, VII, 224, 1690).

2. *Дзеянне па дзеясл.* завесити II у 3 знач. декреты, процессы и поступки правные въ духовныхъ и свѣтскихъ справахъ ... за выйѣтьемъ тоѣ суспенсыи або завѣшенья ворочаються до первшихъ стопневѣ своихъ (АЗР, IV, 237, 1600).

Завешованье наз. *Дзеянне па дзеясл.* завешовати ѣ 1 знач. купили две пары постронокъ пенковыхъ, дротованыхъ для завешованя слижыкъ на рыштунки скарбовые въ избе мурованой подѣ ратушою (ИЮМ, X, 51, 1695).

Завешовати дзеясл. 1. *Вешаць, падвешваць.* звездоу ... со многими свѣчами серед домоу завѣшовали. котораѣ вес домѣ ихъ ѡсвечовала (Валх., 876).

2. *Асноўваць, ставіць у залежнасць.* на вѣрѣ ихъ оулѣченѣ ѡчій ихъ завѣшѣетъ Хс што и инѣде звыклѣ чинити (Каліст, II, 406).

Завешоный гл. завешеный

Завешуючий дзеепрым. ад завешати ѣ 1 знач. Варѣоломей: Сынѣ завѣшѣючого воды, або сын радости (Бяр., 252).

Завещаватися дзеясл. *Быць выказаным, загаданным.* иже не собирает со мною расточает: сего ради ѡт нашего смиренія

завѣщаваецѣ хвѣ стѣмъ дѣхъ повеливаецѣ быти братству сему нераздрѣшно (Дыяр., 154).

Завещание наз. 1. *Абѣцанне, упэўніванне.* ихъ же ѿтцемъ клѣтвы и завещаниѣ далъ еси добрыхъ обещаний (Скар. ПБ, 186).

2. *Забарона.* Метрополѣта... Можетъ Еписпа, Анафемѣ, запрѣщенію и завѣщанію предати (Зб. вып., 67).

Завещаный дзеепрым. *Вызначаны, указаны, загаданы.* Ты же Данииле иди до завещаного места (Скар. ДП, 34); Повелѣн^с: Разчинен, завѣщан (Бяр., 106). // У кар. форме н. *роду як гал. член безасаб сказа.* распоминатисѣ буду на заветъ свой вечный. еже завѣщано есть посреди богомъ и посрѣди кажною душею живою всѣкое плоти (Скар. КБ, 206).

Завещати I дзеесл. 1. *Вызначыць, выказаць* (закон, абѣцанне). наполнил^с завѣт^с свои еже завѣщаль есть со ѿтци вашими (Скар. ДЗ, 216); вѣступив^сши на кресло высокое завѣщаль^с завѣтъ предъ гдѣмъ (Будны, 64—64б); Справы всѣкіѣ сѣдитъ, выклинаеть, заприщаеть, завѣщаеть, и ѿт всѣх^с сихъ раздрѣшаетъ (Зб. вып., 68).

2. *Загадаць.* тую справу до розсудку и розправы ... завещаю (АВК, XXXII, 80, 1596).

Завещати II дзеесл. *Пачаць гаварыць.* зышла была до стѣденца, и наполнила была ведро и ворочаласѣ, и завѣщаль ей слѣга и рекъ: трохъ воды абым^с сѣ напилъ дай мнѣ з ведра твоегѣ (Хран., 37б).

Завещевати дзеесл. *Загадаць, праднѣсваць.* ѿпрочъ того же присѣгаеть не переходѣти ... каноны Стѣи тожде завѣщеваютъ (Зб. вып., 56б).

Завещовати дзеесл. *Выгукваючы, прापаноўваць.* ѿныи ѿтпѣсти и кѣповано доров звлаща людъ простыи бо листы ѿтпѣстнии папежа завѣщовали влощи по цвинтарохъ ꙗкобы ꙗкие товары (Стрыйк., 577б).

Завжды, завжи, завзды прысл. *Зайсѣды.* семиѿнѣ. блѣгочтивѣ сѣи быс в чернечествѣ пребываѣ. и завжѣды молѣсѣ бѣу (Чэцця, 94б); в котором же ѿстрове оу великой великости завжды презпечне ѿпочивали (Троя, 4б); люди волостныи Кричевский передъ тымъ здавна за предковъ моихъ завжды въ каждый годъ даивали на тивуна Троцкого по дѣсяти рублевъ (КСД, 119, 1514); а так мы ... дозволили есмо оныи Мостъ на Вильни збудовати, и завзды его направовати (СДГВ, 62, 1538); ижъ ангѣли ихъ на небесехъ завжды видѣть лицо ѿтца моего небесного (Цяп., 24б); подъ кшалтор школы збудовали есте дом на пляцу монастыра Спаского, который подѣ справою и благословенствомъ владыки Полоцкого завжи належить (АСД, II, 17, 1602); ꙗсност завжды веселѣю и теплѣю, ꙗко в ѣставично^с веснѣ дал без ѣпаленѣ (Бельск., 3); плачь покѣтныи завжды, смѣхъ роспѣстныи нѣколи, ѿсклаба

ледвѣколи (Сматр., 35); Гсда бѣа которомъ чест слава и поклон нѣѣ и завѣжды и навѣки (Зб. 752, 4386); Вынѣ: Всегда, всѣгды, завжды, оуставичне, вѣвѣки (Бяр., 25); конь котори^с надъ иных завжды был тихи^с зубами его сторгалъ (Зб. 82, 328); брат его левкодѣшъ завжды его напоминал (Алекс. 1697, 976). *Парайн.* зажды.

Завждыбытный *прим.* *Зайсѣдны, вечны, пастаянны.* зба-веннаѣ его наѣка есть завждыбытна, и по всемъ свѣтѣ рос-ходит^{сѣ} (Каліст, I, 134); до завждыбытной оной правдивой и бжственной свѣтлости ѡтошли (Каліст, II, 6).

Завжи *гл.* завжды

Завзды *гл.* завжды

Завзентость *наз.* *Тое, што і завзятость.* его милость предсе-водлугъ завзентости своей. бы и никгды не былую речь на него вскладаетъ и обвинить усиluetъ (АВК, XV, 518, 1686).

Завзяти *дзеясл.* *Праникнуца непрыхільнасцю, злосцю, гнева.* панъ Цитринскій ... огуломъ каждого бы и найневин-нѣйшого чоловѣка собѣ, противо кому одно невинную завезме васьнь и нехентъ, на тыхъ се безъ жадного респекту руцаетъ (АВК, XV, 518, 1686).

Завзятися *дзеясл.* 1. *Прасякнуца чым-н.* высокого ѡ собѣ розѣмѣнаѣ непристойне завзавшисѣ, нѣсномѣ ѡблюбенцеви Хрстѣ повинности оупрїимости, и любви ѣкъ пристало не захо-вавши (Мак., 127).

2. *Распайсюдзіца, пашырыца.* распѣста и нерѣд так се в мѣсте завзѣл, иж мног мѣжчизнѣ с посполитог чловека звлаще млоденцов голили собѣ бороды, а на головах волосы запѣщали (Бельск., 226).

Завзятость *наз.* *Злоснасць, варожасць, непрыхільнасць.* завзятость великая повстала часто и неугамованная злость между нами (АСД, I, 279, 1634); обжалованные вси гуртомъ ... ледво жалующые до костела впасть могли, а не упоментовавши своей завзятости ... срогую отповедь ... на здраве ... учинили (АВК, I, 349, 1696). *Парайн.* завзентость.

Завзятый *дзееприм.* 1. *Настойлівы, упарты.* видечи помене-ного малжонка моего умыслъ отъ распустного житя до стану иноческаго христїанскаго завзятый... отъ стану малженскаго и всихъ обовязковъ шлюбныхъ вызволяю (ИЮМ, IX, 522, 1646); панъ Базилій ... жалобою своею оскаржилъ и помовилъ, зъ завзятого противъ жалобливому ранкору росказанье и субординованье (АВК, XV, 438, 1683).

2. *Злы, люты.* такъ же зъ завзятого на особы ваши и прив-лащонаго акту суду альбо уряду суженья и каранья на горлѣ особъ стану шляхецкого (АЗР, V, 74, 1645); чынечы досит завзятому замыслу своему непристойному и не богобоязли-вому ... сеч, бит почали (АВК, XXXIV, 293, 1663).

Завзятыє наз. *Дзеянне па дзеясл.* завзяти. иныхъ велѣ слугъ... тогожъ суду ассессоровъ, учинку конпринципаловъ, а зъ особна помочников воли и завзятыя вашего выконыва- човъ, до выказанья на нихъ винъ (АЗР, V, 74, 1645).

Завияти дзеясл. *Закручваць.* ѿставивши до того на ста великие голову завіат хѣстою тонкою (Хр. польск., 66).

Завивание гл. завиванье

Завиваный дзееприм. *Закручаны, абкручаны.* руки его крѣглы златы полны пхонтѣ чрева его сѣдра зѣбѣ слоновых завивано шафиромъ (Зб. 262, 846—85).

Завиванье, завивание наз. 1. *Дзеянне па дзеясл.* завивати. ѿт завиванія кощѣ твоих волосы твои какъ стада козъ иже ѿчесалисѣ ѿ горѣ челады (Зб. 262, 84); Купили паперу доброго до завиваня пороху либру (ИЮМ, VIII, 68, 1691).

2. *Кола.* Завивание червеное оуста твоѣ, и молвение твое сладко (Скар. ПП, 6); коль красны стѣпени твои дочко кѣжатсѣ завиваніе колѣнѣ твоих ѿко жѣ ретѣзи дѣло рѣкѣ мастера (Зб. 262, 85).

3. *Тое, што акружае, абкручвае нешта.* оу положени моемъ ѿблакъ ризою емѣ и мѣлѣ завиваньем: изломих на нем мѣрѣ мою и положих затыкѣ и двери (Зб. 262, 28—286).

Завивати дзеясл. *Закручваць, абкручваць.* ѿставил абы каждая плот женскаіа головѣ завивала, кгда до церкви идет (Бельск., 2246); головѣ завиват хѣстою тонкою, мѣсто клобѣка (Стрыйк., 6066).

Завивка наз. *Жаночы галаўны ўбор.* было моихъ речей жоноцкихъ не мало то ест: летник ... чепец золотый... завивок тры, купленых по грошей двадцати (АВК, XXXVI, 373, 1590).

Завидети, завидити дзеясл. *Зайздросціць.* аще видит брат своего в добрѣ живоуща, или друга или сусѣда. не завидь емоу (Чэцця, 3376); правый Хрістіанинѣ маеть любовсѣ, котораа по Апслу не завидитъ не пенѣеть, не горитсѣ, не злообра- зуетсѣ, не ищетъ своих речей (Будны, 79); ѿнѣ завидель Трыщану за его доброту (Трыст., 46); нѣкоторые в своей зависти, котѣрыє намѣ волности и повоженьѣ завидѣть, тым бы сѣ оутѣшили (Апакр., 2216); члѣвкѣ ест ... доброволнаѣ злост сам себе наѣчаючысѣ завидити, самоуки здрадца (Зб. 752, 590); члѣвкѣ ... самѣ себѣ наѣчаючы завидѣти, самоукисѣ зраѣца, снадне хитрысѣ на злысѣ ѣчинокѣ (Зб. 82, 186).

Завидецъ наз. *Зайздроснік.* Мѣкій: Завидецъ (Бяр., 298).

Завидити гл. завидети

Завидливе прысл. *Зайздросліва.* тела и реликвие стѣх трех королевъ почали оуже ѿде всех людей оу меншой хвале и чти были. иже оуси зѣмли и королевства ихъ оу вѣре роздвое- ны были завидливе (Валх., 866).

Завидливый прим. 1. *Зайздрослівы.* съ мужемъ завидли- вымъ не обедуй (Скар. ПС, 35); Неправо ест око чловѣка

завидливаго, и ѡтвращаетъ лицѣ свое и презираетъ душу свою (Скар. ІС, 24); хто родитсѣ тоѣ звезды бѣдетъ грозень и насиливъ и завидливъ и промысливъ (Неба, 65б); были вшетечными, и мѣжбойцами, гнѣвливыми, и завидливыми, запалчивыми, и ѡтцоубійцами (Варл., 50б—51).

2. *Зайздросны, надта добры, здольны абудзіць зайздрасць.* которыи справы съ чоловѣкомъ смертельнымъ завидлива старость посполу бы привлащила (АЗР, І, 223, 1501).

Завидность наз. *Зайздрасць.* стороже несторине телоу сѣго Фомы не привлають зо чти славы его дела и с завидности (Валх., 91б). *Парайн.* завидость.

Завидовати дзеясл. *Зайздросціць.* Не зайзрѣмо злымъ людемъ^с, анѣ завидмо тымъ, которыи надъ заказъ Бѣіи незбожности полнѣть (Каліст, І, 43б); Не ревнѣ^с злымъ ани завидѣ^с тымъ которіе злости чинѣт (Пс. XVII, 6).

Завидость наз. *Тое, што і* завидность. нелицемѣрнѣю мысль имѣхъ ѡ прочихъ завидости и злобы ѡттола бо нѣшто оудивитисѣ. розоумѣ слѣгъ ѡныхъ (Чэцця, 215б).

Завидощи наз. *Зайздрасць.* какъ жъ адамовъ сѣнъ авель. што егъ братъ каинъ оу завидощахъ оубилъ, а еноха такожъ. а нои праведень былъ. и бѣ емѣ оузыѣвилъ (Чэцця, 131б).

Завикланный, завикляный прым. *Заблытаны, складаны, няясны.* кгда кто ростропне оуважити хочеть справѣ завикланѣю, маеть напередъ всего поискати, што естъ Бѣѣ пріемно, а знайдесть розсѣдокъ о ней пожитечный (Каліст, І, 49); сѣнъ Кролевскій ... выславлялъ Гѣда, который оуфность вѣ немъ покладающимъ, вѣ речахъ завикланныхъ и помѣшанныхъ, конецъ подаеть (Варл., 253).

Завикланье наз. *Дзеянне па дзеясл.* завиклати. Наконецъ вѣ таковое завикланье розмѣ заходитъ, чомѣ такъ, и зновѣ инакъ (Мак., 324).

Завикляный гл. завикланный

Завикляти дзеясл. *Заблытваць.* пѣнѣзей ... шкодливое ихъ набыте быть вѣдаю, ани ѡныхъ, ани тежъ себе вѣ такие сѣти завикляю (Варл., 184—184б).

Завилый прым. *Згорнуты, скручаны, звіты.* ѣказовали имъ чого имъ было треба, а звлаща воды кѣ питю, которѣю имъ ѣказовали, въ листю завиломъ, на земли, въ которыхъ росы полно было, которое листе рвали а выпивали з нихъ водѣ (Бельск., 402).

Завиненый І дзеепрым. *ад* завинути. горло синее и кошулею его жъ около шыи завинено (АВК, XVIII, 92, 1592); на-рвавши жита съ колосемъ и съ коренемъ ... подѣ тую могилу тотъ колъ и съ тымъ житомъ коло того кола завиненымъ и закрученымъ вѣ землю закопалъ (Тамъ жа, 263, 1622).

Завиненый II дзеепрым. *ад* завинити. Строны ассекураціи о кадилъницу, на письмѣ данной съ порахунку суммы, же

былъ завиненый отецъ Викторъ монастырови (АСД, II, 138, 1667).

Завиненье наз. *Дзеянне па дзеясл.* завинити. онъ Петръ ... безвинне и опрочъ жадного завиненья безправне тую жонку Полонию шыбеницею на смерть стратити казалъ (АВК, XXIV, 415, 1584).

Завинити *дзеясл. Правініцца; папасці ў даўжнікі.* коли который завинить што, ино, осадивъ, право што укажетъ, виноватого по его вине казнити (АЗР, II, 33, 1507); если бы ... тому кому завинил не справилсѧ тогда мають таковую рѣчь засѧ з границъ панства ншоꝝ за кгле^стомъ нашимъ прѣпустит (Ст. 1566, 10); Служебникъ ... завинившы тымъ подданнымъ подъ стома копама грошей на пана воеводу Полоцкого, срокго имъ грозилъ (АСД, I, 169, 1588); штож есмъ завинилъ; абысте противко мене повстали на во^сну (Біблія, 129б); шкоды тежъ въ оповеданю ниякое не бачу, абымъ ей милости што нибудь завинити мель (АВК, I, 263, 1613); ꙗ который есмъ згрѣшилъ ꙗ который есмъ зле оучинилъ. а тыи овцы што завинили (Хран., 279б).

Завинути *дзеясл. Абматаць, завінуць, загарнуць; перавязаць.* гекторъ ... рану ем⁸ задану собе козал добрѣ завинути (Троя, 61); все пристрое требника, посполу завинѣтъ кожами синими, и привѣжут^с ко жердкамъ (Скар. ЛК, 13); тое сѣребро все, завинувшы ув анучы, на улицы подъ бервены положишь (ИЮМ, VIII, 322, 1612).

Завинутися *дзеясл. 1. Павярнуцца.* наперед пойдѣ и нѣтъ его и назад не врозѣмѣю ем⁸: левицѣ оучинивъ ем⁸ и не инѧ завинѣлсѧ на правои не вижѣ (Зб. 262, 22).

2. Прапасці, згубіцца. гдѣ сѧ тые были привил^{сѧ} завиноули, же ѿ них григорій великій без мала в шестьсотъ лѣтъ по хѣ, не вѣдал (Апакр., 112).

3. Размахнуцца. косар вы^сдет на лѣкѣ из косою завинетсѧ (Зб. 259, 272б).

4. Трапіць, папасці. трава ... ꙗкаѧ колвек под косѣ завинетсѧ заровно ѣпадати на землю мѣсит (Зб. 259, 272б).

Завираный *дзеепрым. ад завирати ў 2 знач.* На которыхъ то такихъ синодѣхъ артикулы о вѣрѣ головные подъ анаѣемою завирано, абы до нихъ не придавати (Пыт., 18).

Завирати *дзеясл. 1. Замыкаць, зачыняць.* Пак^с ли же ведал^с господин^с его иже вол^с бодливъ былъ вчера и предъ вчерашком^с а не завиралъ его то дасть вола за вола, а ѣбитого возмет^с собе (Скар. КВ, 40б); ставили имъ битвѣ в ден суботны^с. А ѿни Ани каменѧ не кинѣли на них ани завирали мѣстцѣ таемных, мовѧчи, помремо вси в простотѣ нашо^с (Кн. Мак., 53). ◇ З а в и р а т и у с т а — *пазбайляць каго-н. магчымасці выказвацца.* похвалимъ имѧ твое гсди. и не завирай ѣстъ нашихъ призывающихъ тебе (Скар. КЕ, 21).

2. *Канчаць*. Толко тымъ завираючи, мовлю: ижъ церковъ Божія соборная есть одна (Пыт., 40); Завираючи мову свою, просилъ, жебы... розные каранья правъ духовныхъ розсудкомъ нашимъ выналезены были (АСД, VI, 120, 1608); Завираючи тое короткое писанье мое, утвержаю оное знаменіемъ креста Господня (Гарм., 221); Завираючи сесъ тестаментъ ... каждого такового, хто бы его хотель ... нарушыть... на судъ Божый позываю (АВК, XX, 244, 1614).

3. *Змяшчаць, заключаць*. море ест светъ, неводъ проповедане евангелии и церковъ значыт, которая доброе и злое в себе завирает (Зб. 255, 231—231б). *Параўн.* заверати ѱ 1 знач.

4. *Абкружаць, ахопліваць*. Пределы Манасиины на полноч^с ѿ потока, и выходы их идут^с к морю. Тако иже ѿ полудна^с ест достоаніе Ефраимово, а ѿ полнощи Манасиино, и обое завирает морѣ (Скар. ІН, 33б).

5. *Устанаўліваць*. тыи которіи волю свою ѿдають злости, в ней сѧ кохають, и приѧзнь з нею завирають (Мак., 252). *Параўн.* заверати ѱ 2 знач.

Завиратися дзеясл. зв. 1. Ад завирати ѱ 1 знач. Івдиѧ ... ѿделала была собе в доме своемъ горницу таинную, в ней же с девками своими завирающесѧ живѧше (Скар. КЮ, 13).

2. *Змыкацца, злучацца, сыходзіцца*. были сут^с пределы ихъ, Сараѧ: ... И Ер^сконъ и Арехонъ с пределы своими еже зрить къ иопену. И в томъ конци сѧ их завирають (Скар. ІН, 38).

Зависненье наз. *Зайздрасць; нянавісьць, якая ѱзнікла ѱ выніку зайздрасці*. іа хочечы то мет, абы по жывоте моем жона и дети мои во впокою промеж себе жыти могли, а до жадного зависненія не приходили, чыню сес мой тестамент остатнее воли моее (ІЮМ, XXXI, 67, 1601).

Зависникъ наз. *Зайздроснік, злоснік, вораг*. злыи зависници неразоумнии, ани покорилисѧ емоу (Чэцця, 164б); кгда его зависницы мовили иж лвоуе накормени были добре прето ем^ѧ дали поко^с (Бельск., 155б).

Зависнути дзеясл. 1. *Завіснуць, павіснуць, зачепіўшыся за што-н., застацца вісець, утрымліваючыся на чым-н.* виделъ ... на право^с рѣце два пальцы ѧтѧты ажъ зависли (КВС, 525б, 1552); нога троха на мясе зависѧла и тотъ не ведати, если же живъ будетъ (АВК, XXXVI, 226, 1582); виделъ есми рану тятую ... на маломъ куску зависло тое левое ухо (АВК, XX, 158, 1598); коли ѿнъ завислъ межи небом а межи землею, мулъ на котором седѧлъ пробѧжалъ (Біблія, 389); Пясецкий латвѣ сконал, бо летѧчи на ѧд завислъ, головою се на дол ѿбернѧл, и так его кровъ залила (Стрыйк., 585б); юж на ѿстатнемъ гакѧ збавение твое зависло (Зб. 259, 151). ◇ На по в ѣ т р ѧ з а в и с н у т и — *падняцца над зямлёю, не даты-*

каючыся зямлі. так^с долго молильсѧ, поки ажъ оучинилъ же на повѣтрѣ зависль (Мак., 176).

2. Аказацца ў залежнасці, залежаць ад каго-н., чаго-н. на том зависло наше спасеніе, абы оно послуше(н)ство, которое Хс богу ѡчинилъ, за наше властивое было намъ почитано (Будны, 235б—236); вси sprawy ... которые з релѧцы^с на ѡзнанью нашомъ зависли (КЛС, I, 1596); **wt** того часѣ такъ почали быти хрстіане цесарами црѧковныя sprawy на них зависли (Апакр., 144); тая ихъ справа ... на лимитацяхъ зависла нынѣ (АЗР, IV, 194, 1599); тое-то таковое церкви вселенское еднoсть наибольшей въ томъ зависла, же маєть едину голову Христа Господа (Пыт., 25); кроль видѧчи иж всѧ моць тѣреца на мѧчарах зависла, скочил ку ним с полѧки своими (Хр. польск., 136); приказаное не чѣжоложь, не забивай ... и иншіи всѣ приказанѧ на самомъ овомъ словѣ зависли, оулюбиш^с ближнего своего такъ самъ себе (Каліст, II, 109б); вѣра невыдворна фѣндаментомъ ест кождомѣ в збавене, которая на добро^с воли члѣч^с зависла (Дыяр., 165); в них все збавение наше зависло (Зб. 255, 2).

Зависный гл. завистный

Завистивый прым. Тое, што і завистный у 1 знач. человек^с завистивый не будетъ долникъ мудрости (Скар. КБ, 10).

Завистливый прым. Тое, што і завистный у 1 знач. мѣжду сребролюбцу и скѣпому безъ потребы ест богатество и челоѡку завистливому чему ест злато (Скар. ІС, 236).

Завистный, зависный прым. 1. Зайздрослівы. в такъ добром стане будѣчому иѡвови завистны^с всего добра и неприѧтель рожая людского сточит з ним войнѣ хотѣл (Біблія, 77—78); ани ѡчинит ничего доброго, ани ѡпѣстит ничего злого не могѣтъ ... себе тѣжки нам завистни, и всѧкими зрадами и хитростѧми людѣ светые ѡшѣкиваючи (Зб. 255, 384—384б); бѣсѣ зависны^с добримъ, нѣкоторые самариты, межи которми много их наѣкою иѧкововою и животомъ прикладнымъ тратилъ (Пралог, 490б); сердца з мысли^с гнѣвливых, скверных завистных незычливых, ѡклеветающих погорчающих ... ѡбрѣзовали (Зб. 82, 282б).
Парайн. завистивый, завистливый.

2. Гарачы, палкі. то што маєт быт заховано з гори сиѡнскои, завистна млсть гсда силного ѡчинит то (Біблія, 508); **ѧмъ** естъ гсдѣ бѣгъ твои моцны^с, завистны^с в милости (Выкл., 129); Кананит: Кананейчик жарливыи, або завистный (Бяр., 285).

Зависть наз. 1. Зайздрасць. прігожаецѧ иж зъ гневѣ а любо з зависти тог то пана габають кмети (Вісл., 14); дѣѧвол ... навчил ихъ. братооубиствоу блоужению. зависти и лжи (Чэцця, 251б); много немоцных ис тое воды здоровье принимали протож ис зависти сараценове тотъ колодезь закидовали (Валх., 73); для прогнанья неправды и всякого погоршенья,

которое завистию дьяволскою черезъ отступныхъ и злуначалныхъ митрополита и нѣкоторыхъ епископовъ его всчалосѧ было въ церкви Христовой (АЗР, IV, 142, 1596); з тои зависти тарквиниѸс кролевич вночи шол до колатины, вшол до люкреции беспечне ꙗко до покровной, надъ ей волю Ѹчинил нецнотѸ (Бельск., 1506); безъ зависти, безъ гнѣвѸ зъ обчими, з своими жилъ (Лям., 8); ꙗ Каинѣ и Авели, ꙗкъ се народили, и ꙗ завистью Авела (Хран., 106); РаздражѸ: възвигнѸ къ зависти (Бяр., 134).

2. *Рэўнасць*. Рвеніе: ... наслѣдованіе, горливість въ милости. Завист. исаи. ѿі. перечка (Бяр., 138); Ревноѡбразіе: Зависть, горливаꙗ милость, албо горливість въ милости (Там жа, 139).

Завиталый прым. Які завітай, з'явіўся, прыйшоў, прыбыў. Роботникове... цвѣты зъ розныхъ зелій и зъ деревъ огородѡвъ и садѡвъ ... подчасъ зацвитанꙗ ихъ збираючи, панѡмъ своимъ або завиталымъ гѡстемъ охотно приносꙗтъ (Каліст, II, 836); вѣры намъ православной зе всходѸ до насъ щасливе зъ преїзренꙗ его стго, завиталои, жаднымъ геретицкимъ превротностꙗмъ зъ скрынѣ срдцъ нашихъ вырвати не допѸстилъ (Каліст, I, 132); кгда сꙗ помолилъ, бозскѸю почѸль оутѣхѸ завиталѸю до срдца своего (Варл., 2186).

Завитанье, завитане, завитание наз. Дзеянне па дзеясл. завитати. Егѹпетъ освѣтилъ, и зъ злостій вызволилъ своимъ завитанемъ (Каліст, II, 2656); трываючи на молитве ... з великою жаждою фалебного завитанꙗ намилшого сына своего ждала (Зб. 255, 366). //перан. завитане до сердець нашихъ Хѡ, и телесныи пожадливости ѡтгонит и дѸшевыи намѣтности ѡтдалꙗеть (Каліст, I, 296); Моцъ твою стѸю собѣ присвоꙗю, а поважного завитанꙗ твоего боюсꙗ: бо дахъ мой бжественного твоего маестатѸ не огорнет (Каліст, II, 206—21).

Завитати дзеясл. Завітаць, заглянуць, прыбыць, прыехаць; наведацца. завитали до Богомъ увелебенного мѣста его королевской милости Могилева (АСД, II, 57, 1635); жолнери не ведають коли неприятелъ завитаеть (Зб. 255, 428); знову до него бѣсѣ завиталъ, и такими словы зрадѸ свою покривал мовечи (Пралог, 587). //перан. Ласка прето Дѣа стго, кгда до чистого срдца завитаеть, а мѣстце собѣ въ немъ найдетъ, барзѣй нѣжъ найѡбфитшее жродло вытѣкаетъ (Каліст, I, 167); ꙗ тотъ огонь просѣмо, жебы и до насъ завиталъ (Мак., 229); ѡныхъ цнѡтъ и живота аѣглского слава по всемъ свѣтѣ сꙗ розышла, и ажъ до Индѡвъ завитала (Варл., 46); в тот часъ вспоможене господне завитает (Зб. 255, 2).

Завите прysl. адъ завитый у 2 знач. тогды на роцѣ ... на вутрей светого Луки евангелиста завитѣ и конецнѣ [так!] вложенымъ, намененемъ зъ добрымъ розмышленіемъ много добрыхъ люди ... осудили есмы и осужаемъ (АЮЗР, I, 5, 1404); самъ обличне и завите сталъ, на жалобу и правное

попиранье инстингатора нашего и его деляторовъ, велебныхъ отцовъ (АСД, I, 268, 1628); на рочькахъ юлевыхъ ... припадающихъ, самъ обличне и завите сталъ (ИЮМ, X, 218, 1647). *Парайн.* завито.

Завити *дзеясл.* 1. *Абвязаць, абвінуць, ахутаць.* абы се нѣхто выслѣхалъ мене... чи не на рамени своемъ носил бых его завил бых его венцом собѣ (Зб. 262, 256); в шатех ходѣт босы без ботов без шапок толко в кошѣлю головѣ завивши (Наб. тур., 21); кгда послове тые грозбы повѣдали цареви езекиеви, пришедши роздерлѣ шаты, завивши головѣ жолобою ишол до церкви бѣое (Бельск., 132); сѣт и пелюшки которыми можете завити раны ваши (Зб. 259, 499).

2. *Закруціць, накруціць.* дѣдъ ... вынѣл ѿдин камень и кинул з пращи и вколо завивши вдарил голицѣ в чоло (Біблія, 330). ♦ **Завити копу** — *вызначыць тэрмін для судовага разбору.* которая копа ... не выведавшисе межи собою ничего певного, завивши копу на инший часъ, розышласе (АВК, XVIII, 154, 1598).

Завитие *гл.* завитье

Завитися *дзеясл., зв.* ад завити *ў 1 знач.* лавки ани столка жаден не маєт кѣ еденю, але на хандокгом посланю сedit, на земли завившиѣ шатою (Бельск., 4116).

Завитка *наз.* *Палатняная рѣч, якую накідвалі на галаву ці на плечы.* пошевець полотна тѣкацкаго з форботами шесть, пошевка малая простая одна пошовѣка з фарботами одна, завитки полотна флямскаго две, одна з форботами (АВК, XXVI, 455, 1586); шапка одна бобровая, горностаевая другая, третій капелюшъ, кгермакъ чорный люндышовый одинъ, белыхъ хустъ колько кошулекъ и завитокъ (АВК, XX, 288, 1625).

Завито *присл.* *Тое, што і завите.* передъ нами господаремъ и судомъ нашимъ ... самъ обличне и завито сталъ на жалобу и правное поперанье ... отца Иосифа Велямина Рутскаго (АВК, XX, 262, 1620).

Завитый, завытый *прим.* 1. *Заблытаны.* Завиты сѣтъ стези ступневъ их, походѣт^с все и погыбнѣть (Скар. KI, 11).

2. *Пэўны, абавязковы.* Акторка бронила, ижъ южъ терминъ завитый, наказано заразъ поступовати (ИЮМ, IX, 341, 1638).

♦ **Завитая копа** *гл.* копа; **завитый листъ** *гл.* листъ; **завитый рокъ** *гл.* рокъ.

Завитье, завитие *наз.* 1. *Дзеянне на дзеясл.* завити *ў 1 знач.* в другой скринце: ... фарботы до завитья зъ золотомъ а з серебромъ (АВК, XXII, 155, 1565); вси речы ... отданы суть ... форбота перловая до завитья (АВК, XXVI, 455, 1586). *Парайн.* завиянье *ў 1 знач.*

2. *Тое, у што абвінаюць, абкручваюць, ахутваюць.* воздѣлосѣ на мѣ паволокою и завитие соуд мой: очи былъ есми

слепом⁸ и ноги хромоу **▲** (Зб. 262, 24); Возный Станиславъ Буйно виделъ ...у третей скрыни: двое завитье, вышиваное чорнымъ едвабомъ на полотне рубковомъ (АВК, ХХІІ, 155, 1555—1566); завивши голов⁸ жалобою ишол до церкви бѣое. послал тыи^ж послѣ до исаи[▲] также в жалобном завитю (Бельск, 132); сибилл[▲]... та[▲] ходила ⁸брана цѣдне в сѣптелном завитю (Там жа, 1916). *Параѹн.* завиянье *ѹ* 2 знач.

3. *Выгѣб, звѣліна.* на пятом местцу лесу сееня бочок на две, гаемъ стоячого в завитю, прозываемого Ужоройсте (АВК, ХХХІІ, 423, 1596).

Завихляный дзеепрым. *Заблытаны, замешаны.* люде в^с злост[▲]х завихл[▲]ные, и вшел[▲]кими грѣхами змазанные, збавен[▲] дост⁸пити мог⁸тъ (Варл., 257).

Завихненье наз. *Спрэчка, цяжба, сварка.* не тылько о маетность зѣ собою мѣли завихненье, але и ку почтивости одинъ другому примовлялъ и на добрую славу торгалъ (АВК, ІІ, 241, 1580).

Завихрити, завыхрити дзеясл. *Занаравіцца.* Але^жандер шол до него [бѣцефала] ⁸зд⁸ взложил, **w**бернул его к⁸ слонц⁸ головою, роз⁸мѣючи то до нег и^ж кгда тѣн видѣл теда рад завихрил (Бельск., 170). // *перан.* *Закруціць, заблытаць.* каждый ... в термины и в стопни правные sprawy уплутат и завыхрить могъ (АВК, ХХХІІ, 60, 1596).

Завихритися дзеясл. *зв. Абурыцца, усхвалявацца, узбунтавацца.* на ден его здивилис[▲] послѣдни а первыи завихрилис: то чію^ж си соут со **w**почиван[▲] криведного и сее ест мѣсто не вѣд⁸щаго бѣа (Зб. 262, 196).

Завищети дзеясл. *Завішчаць, заскавытаць, загаўкаць.* Во всех^с же сынехъ ізраилевыхъ не завищить песь (Скар. КВ, 22—226).

Завиянье, завыянье наз. 1. *Тое, што і* завитье *ѹ* 1 знач. Паперу либру до завіян^я справъ розныхъ (ІЮМ, ХІІІ, 83, 1699); Паперу до завиян^я справъ либру (Там жа, 116).

2. *Тое, што і* завитье *ѹ* 2 знач. ⁸бер ихъ мает быти значны^с шапки або биреты жолтые, так теж и завиян^я белых голов полотно жолтое, або к томуж подобное (Ст. 1566 І, 906); ходили въ жолътыхъ биретехъ, а жоны ихъ въ жолътыхъ завиян[ь]яхъ (КПД, 480, 1568).

Завладати дзеясл. *Тое, што і* завладети. умысливъ силою сами господарствомъ Московскимъ завладати (АЗР, ІV, 427, 1611).

Завладети дзеясл. *Авалодаць, завалодаць, заўладаць.* въ нынѣшнее время можно бѣ было господарю королю его милости самому итти на тыхъ измѣнниковъ, и, розогнавъ ихъ, завладети господарствомъ (АЗР, ІV, 428, 1611); Написали есте и то, будто Путымлемъ и Черниговымъ великіе князи

Литовскіе завладѣли были подѣ великими удѣльными князми Рускими (АЗР, V, 35, 1637). *Парайн.* завладати.

Завлеканье наз. *Зацягванне, завалаканне.* Купили ремня до завлеканя гербовъ цыновыхъ до либерый (ИЮМ, XIII, 55, 1699).

Заводень наз. *Падманнасць.* паны твои заводнемъ и мудрыми речами писали и того было ~~п~~вне зрозѣмети нелзе, што по прожнемъ ~~в~~бычаю пословъ своихъ слати не хотели есте (Барк., 140).

Заводити дзеясл. 1. *Заводзіць, прыводзіць куды-н., да чаго-н.* Въ землю живыхъ заводитъ мысли наши (Лям., 26); ~~п~~аковою теды есть дѣша, и ~~п~~акъ ~~в~~д Бѣга почтена; Поневажъ ей и Бѣгъ, и Агглы, в^с сполечность и Кролевство свое затагаютъ^с. а шатанъ и влады его, заводатъ ей до своей громады (Мак., 157); злость выливши~~с~~ з^с замножен~~а~~ збытнего, заводитъ чѣлка до полнен~~а~~ ~~п~~авныхъ грѣховъ (Там жа, 160).

2. *Ашукваць; зводзіць, падводзіць.* Прыятелю, мысль т~~а~~ заводитъ, перво ~~с~~а дамъ розсечы, нижъ быс м~~а~~ повел (Бава, 155); нѣчого такъ барзо смысл⁸ чѣлвчого не потемнѣетъ и не заводитъ, ~~п~~акъ збытне о свѣтскихъ печаловати и трощис~~а~~ (Каліст, II, 324); срдце твое и ~~п~~азык выторгн⁸, и тые пс~~вм~~ з^с тѣлом твоим на пожарт^се подамъ, абы ~~с~~а твоим^с прикладомъ вси наѣчили, снѣвъ Кролевскихъ никгда не заводитъ (Варл., 233б — 234); розвѣжите толко снопъ вашъ а покажите тымъ, которыхъ заводите, ~~п~~ако тамъ много в томъ снопе коколю (Зб. 259, 239б); гледите (~~п~~а)къ тые вас заводили; которые повѣдали, ижъ сут цѣлы кости ей (Зб. 82, 34).

3. *Вызначаць, выдзяляць, перадаваць у валоданне.* маешъ ли сеножатеѣ больши, заводи ми, ~~п~~а хоч⁸ дополняти тыхъ полтора ста воевъ (КСД, 360, 1516); мы осочники зъ лѣсничими панскими тымъ валгаромъ и тымъ печамъ смолянымъ боръ на лучыну и тежъ на цаморъ и на масть заводили, по которыи мѣстца мѣли бы то брати (АСД, I, 16, 1536); одъ тыхъ сеножатеѣ пришли ку прудищу своему ажъ до первой петы, до кра [так!] Яблони, одъ которого почали заводити (АВК, XXIV, 104, 1546); братъ мой попъ Воскресенский Оверкеѣ Павловичъ заводилъ мне полянку за грушами подѣ плотомъ Андрея Свирского (АВК, XXI, 59, 1555); хто кольвекъ ~~в~~писавши ~~в~~прав⁸ жоне свое^с, на которомъ именью своемъ, тотъ того имень~~а~~ своего ником⁸ иншому некоторымъ правомъ заводити не можетъ (Ст. 1588, 283); кгрунтъ и урочища ниже мененые, о которые присега паномъ Валицкимъ сказана была, за наказомъ нашимъ заводитъ почали, то есть отъ границы села Путиловского старого копища (АВК, XVIII, 176, 1600).

4. *Аддаваць у заклад, пад пазыку.* на семъ листе моемъ варую, жемъ того имени моего... никому ни в чомъ не заставлял и не заводил и жадныхъ сумъ не вносил (АВК, XXXVI, 17,

1582); Я Гаврыло Иванович Горностай ... в которых пенезях завел и заставил есми их млсти, якож сим листом моим добровольным записом заставую и завожу, и заразомъ в моць и в держане их милости поступаю и поступил есми людей своих отчизных (Там жа, 62); вжо того никому доживотнымъ правомъ отдавати и въ суммахъ пѣнезей заводити не маемъ и не будемъ (АЗР, IV, 3, 1588); тогда и такого имениа втець никомъ некоторым правомъ вечностью ани в сѣме заводити не можетъ, и братьа его иньшаа в дель собе того привлащати не бѣдѣть мочи (Ст. 1588, 291).

5. *Распачынаць цяжбу, судзіцца*. пан Олекъсей поспол з малъжонъкою своею а сестрою рожною мене Матьфея Васильевича Вколова большъ того не заводечы, а ни се позываючы з нами о то, скоро по семъ застановенью ... будзь пѣравне, або и неправне, мають ... в двор прыехавшы ... держати и вечѣне в немъ мешкати (АВК, XXXVI, 137, 1582).

6. *Зацягваць, уцягваць*. то дети пна моѣго в долги заводит почало (Еўл., 38).

7. *Зводзіць, выкрадаць*. людей добрыхъ, прыставаючы до нихъ злодействомъ, ушкодилъ, кони заводечы, шаты заносечы, хто се того и наличить можетъ (АВК, XVIII, 249, 1619).

8. *Наладжваць; заключаць (кантракт)*. который бы зъ насъ ... важилсе самъ одинъ о рыбу съ купцомъ торгъ заводити и у другого перекуповалъ и перекупити мелъ, таковый ... маеть и повиненъ будетъ вины ... заплатити (ИЮМ, VIII, 397, 1623); панове заводили конътрактъ на горелку зъ паномъ Орофеемъ Середою ... казали отыскать меду отъ жидовки Илюшкиной гарцы чотыри (ИЮМ, VIII, 135, 1691).

9. *Перадаваць у арэнду; заключаць кантракт*. одыскали вина полгарца на ратушъ ... якъ жыду Зроилю Любужъ и домъ подолній мескій заводили, заплатили золот. два (ИЮМ, V, 10, 1688).

10. *Нацягваць, набіваць*. Хищникъ: ... начинье боднарское, гакъ, которымъ обрѣчѣ заводѣть на фасы (Бяр., 185).

Заводитися дзеясл. 1. *Наладжваць, заводзіць (сяброўства)*. панъ пнъ передъ господаремъ его милостью мовилъ: колимъ де^с пн зъ нимъ въ тую приѣзнь ся заводилъ, тогда внъ мене даровалъ, и пн тежъ ему, напротивку того, дары давалъ (КСД, 1057, 1522).

2. *Уцягвацца (уступаць у пѣўныя адносiны з кiм-н.)*. внъ ... не хотѣчы сѣ с павломъ ѣ великіе застыа заводити ... взѣлъ его собе за сына (КВС, 5836, 1552).

3. *Судзіцца*. я, ведаючы о томъ, ижъ он лет своихъ ест дорослы, не хочечы з нимъ о тое заводитсе, поступаю на част его ему належачую ... именичо ншое сполное Попивеское (АВК, XXXII, 169, 1596). ◇ В право заводитися — *пада-*

ваць справу ў суд, судзіцца. шни ... не хотачы са в далекость права заводити ... 8год8 межи себе вчынили (КВС, 614, 1552).

4. *Выступаць; узнімацца, падымацца супраць каго-н., чаго-н.* вмсть поддаными его королевское млсти б8д8чи, такъ се 8порне на зверхность корола его милости торгать, и владыки складат, и жадное барвы моцы д8ховное не маючи, хочете. Памета^сте на што се заводите (Бер. саб., 106).

5. *Кідацца.* кгда то повѣдено ноеви, други^с раз шол за ним сам козел просто до шных пгод, ель их и также са 8пил, заводилса з рогами на иншое быдло (Бельск., 10).

Заводный гл. заводный

Заводникъ наз. 1. *Спартсмен, удзельнік спартыйных спаборніцтваў.* асаиль был заводникъ велми пр8дки^с тако шдин з сарнъ, которы мешкают в лѣсах (Біблія, 359); асаиль былъ заводникъ велми пр8дкій такъ одинъ з^с сарнъ, которы мешкають в^с лѣсѣхъ (Хран., 244); Ристател: Калвакатор, заводник (Бяр., 140); Стадіодром: Заводник выстигач^с (Там жа, 312).

2. *Конь, які ўдзельнічае ў спартыйных спаборніцтвах.* ис своими приателми прирожоными на заводниках велми шкрашоных едет по бланкомъ. и по оулицам (Валх., 616).

Заводнический прым. ад заводникъ у 1 знач. Натрижненіе: Нагорода заводницкаа, або герциреви, любъ ширмѣреви, або борцеви (Бяр., 89); Почестъ, албо почестъ побѣднаа: Нагорода заводницкаа, албо герцирева, запасницкаа (Там жа, 116).

Заводный, заводный прым. 1. *Суседні, сумежны.* огранили есьмо земли князя Федора Ивановича Глинского Амбросовскую у Витебскомъ повѣтѣ ... зъ поменеными людьми вверху описаными, завоѣцами и старыми знаки рубежами, у Гомонищи писаными и людьми заводными, обокъ земли Амбросовское (АВК, XIII, 12, 1508); за приказаньемъ господарскимъ въ земли Амбросовское положили грань при всихъ верху менованныхъ людей постороннихъ и заводныхъ (Там жа).

2. *Тое, што і заводчий.* до того и реестръ свой заводный, описание границы того имѣнья и пожитковъ къ нему прислухающихъ, его милость князь Юрей ... дать рачиль (АВК, VII, 452, 1592); реестръ, инвентаръ заводный имѣнья Дрецкого и Верховского панъ Василей Обухъ передъ нами покладалъ (Там жа).

3. *Спартыйны, спаборны.* Ретный: заводный, звлаща тотъ возъ на которомъ са збиваютъ^с, тот що належит до таковой вытѣчки и звады (Бяр., 139).

Заводца, завогца наз. 1. *Чалавек, на якога спасылаўся ў судзе адказчык за крадзеную ці спрэчную рэч як на першага ўладальніка ці гаспадара, ад якога тая рэч набыта.* Мацко подалъ передъ нами заводцу ... на имя Пацка Малышевича. И шнъ передъ нами сознался и нялся за того коня: «мой дей конь, а я его купиль оу плѣбана Могиленского пана Литаврова

за полторы копы грошей» (КСД, 12, 1510); тот хто бы купиль заводцы бы ани барышниковъ не мел але ся добрыми людьми годными веры высветчил (Ст. 1529, 103); тот заводца того обвиненого в злоде^стве перед правомъ заступил (Ст. 1566 I, 976); жона его мешкала у Шклове и заводцою хочечысе очыс^стити ее становили (АВК, XXXIX, 521, 1579); деръжачи^с ничимъ того заборона^{ти} не маеть, але в томъ заводъцы своего смотрети маеть, хто ему пенъное именье завель (Ст. 1588, 234); на той копе тотъ подданный пана Жарновского Жданъ обещаль былъ заводцу ставити, отъ кого тую клячу мель (АВК, XVIII, 153, 1598); узнал есми ее мст пни старостиную Вилкомирскую быт заводцею в том праве, кгда ж тое имене Кгейтовишъкое, от которого спор в кгрунтех деет се, от ее мсти пни старостиной самой его мсти пну старосте ест пущоне (АВК, XXX, 426, 1612); на которого то вязня будетъ тотъ жыдъ доводить дальшее жалобы своее и отъ кого тую шапку маеть, абы заво^тцу ставиль (АВК, XXVIII, 158, 1635).

2. *Завадатар, зачыншчык.* такового зла заводца игумень съ братією и сукцессорами своими отъ служенія літургіи ... отпадати маеть (АЗР, IV, 523, 1631). *Параўн.* заходца.

Заводчий, заводчий *прим.* ♦ **Заводчий** инвентаръ *гл.* инвентаръ; **заводчий** листъ *гл.* листъ; **заводчий** реестръ *гл.* реестръ. *Параўн.* завозчий.

Заводъ *наз.* 1. *Выдзяленне, перадача ў валоданне.* каноники вжо мають то держати къ церкви Божье^с, подлѣгъ заводѣ и сведоцства и присеги ихъ светковъ (КСД, 969, 1517); мещане замковые, не за тымъ листомъ его милости пана подскарбего, але упоромъ, надъ постановенемъ ихъ милости пановъ ревизоровъ, сами собою, не маючи ни отъ кого заводу и вымеренья пляцу, на томъ местцу, съ которого первой ихъ крамы, отъ ревизоровъ короля его милости, знесены, будовати почали (ИЮМ, VIII, 220, 1593); отъ озерка Оконца повель границу ручьемъ ... межою у болото: з болота ... до того озерка, и такъ заводъ свой скончили (ИЮМ, XII, 465, 1629); по доконъченью того заводу, тутъ же на той дорозе Суражской обедъве стороны учинили межи собою споръ (ИЮМ, XIII, 311, 1630).

2. *Зямельнае ўладанне, зямельны ўчастак.* въ томъ заводѣ, который менуетъ староста Ратенскій якобы на кгрунтѣ Ратенскомъ мѣли быти осажены села зъ великого князства (АСД, I, 80, 1546); Которого имѣнья граница починаеть се одъ заводу князя Стефана Збаразкого — воеводы Витебского (АВК, VII, 453—454, 1592).

3. *Спрэчка, судовая справа.* панъ Коськевичъ субмитовальсе... вызволить ее зъ малженства отъ себе предъ особою духовною, безъ жадныхъ заводовъ правныхъ (АСД, I, 300, 1638); За одмыкане светолки ратушное и шафов, гды зъ паномъ писаромъ заводъ мели о книги и протоколы, дали

Метелскому за два разы осмаковъ дванадцать (ИЮМ, III, 106, 1685); заводъ стался правъный зъ паномъ писаромъ Смыковичомъ, гды ихъ млсть панове маистратовыи наказали презъ право, жебы панъ писаръ книги до ратуша подалъ, а онъ не хотѣлъ подати (ИЮМ, IV, 204—205, 1686).

4. *Задума, намер.* такіѹ умыслъ и непобожный заводъ на новую кровь въ господарствѹ Московскомъ они оба-два маючи, прїѣхали подѹ Смоленскѹ, и справовали къ королю его милости посольство (АЗР, IV, 475, 1615); иманъ на Москвѹ въ измѣнѣ ѡдѡръ Погожой, и тотъ въ роспросѣ сказалъ и своею рукою весь злой заводъ и совѣтъ Филарета митрополита выписалъ (Тамъ же, 482). ◇ З а в о д ѹ к р о в и — *намер учыницѹ кровапралїце.* мы, видя такіе неправды противъ себе и большой заводъ крови хрестїанской, зломъ того отдавати не мыслили (АЗР, IV, 482, 1615).

5. *Схильнасць, цяга.* Бѣгъ хотѣчи великій заводъ до грѣха повстагнѣти и загамовати, потопъ на землю впровадил, и вшелѣкъю дѣшѣ живѣю выгѣбил (Варл., 496).

6. *Прафесїя.* не тотъ естъ панъ которыѹ ... справѣтъ такъ веле накладныхъ а ѣтратныхъ заводовъ малопотребныхъ (Зб. 259, 2566 — 257).

7. *Спаборництва.* ѡни з города ехали пылни и пѣщали с нами ѣ заводъ (КВЗС, 346, 1538); ѡкѹ бовѣмъ вѹ бѣганю ѡ заводъ, бѣгѣчи возомъ а ѡдинъ дрѣгого выпережаючи, гамѣтъ, и задержѣтъ доганѣючого, жебы не выбѣгъ, и Палмы звитаѣства не ѡдержалъ (Мак., 11); игриска, и заводы конскїе, и полеване со псами ... за ништо собѣ важил (Варл., 260); Подвизанїе ... запасництво, шырмѣрство, вѹ заводы гонѣнѣе, збиванѣса (Бяр., 156).

8. *Месца для спаборництваѹ.* Стадіонъ, стадїй, стаи, гоны: рѣке, крокъѡвъ ѣп, стѣпенїй, по инѣхъ, до двохъ милѹ чинить, заводъ, плѣцъ до заводѣ, або до гонитвы. зри Поприще (Бяр., 155).

Заводячий дзеепрым. Якї приводзіць да пѣйныхъ вынікаѹ. патріархъ въ тотъ часъ по городомъ смутные, неправдивые грамоты, крови розлитїе Московскому господарству вновь заводячіе писалъ (АЗР, IV, 482, 1615).

Завоеванный, завоеванный дзеепрым. адъ завоевати. дѣвокъ завоеванныхъ ѣв. тисечи мадианскихъ (Бельск., 65); вѣзни... котори то были презъ ѡтца его завоеваны (Кн. Мак., 47); Панство Россїйское на килкадесѣтъ штѣкъ роздробилосѣ, а потомъ ѡт Литвы завоеванное зостало (Зб. вып., 636).

Завоеванье, завоюванье наз. Дзеянне на дзеясл. завоевати. въ завоеваню непрїятельскїе войска знищоные, яко въ завоеваню непрїятельскомъ никому жадного пожитку не чинили (АВК, XV, 88, 1663); подъ часъ страшливого завоеваня черезъ неприятеля ... далъ жалобливый отецъ Зазерскїй до схованя,

в Могилеве...розное сребро церковное (ИЮМ, XXVI, 302, 1669); листь облигъ ... часу завоюваня через Москву пры иншыхъ справахъ згинул (АВК, XXXI, 419, 1671).

Завоевати *дзеясл.* *Заваяваць.* пиш⁸ до тебе чи пришла вѣсть во ъши твои великій царю щож^с нашъ подданный ... Александр на наши царства наѣхавъ и всѣ земли мои завоевал (Алекс. 1697, 466 — 47).

Завоекъ *наз.* 1. *Памянш.* *ад* завой *у* 1 *знач.* коли ъзрѣл дари^с възгордѣлъ его для малости *ѡ*собы, а зараз ему послалъ пилу, мач⁸г⁸ и завоекъ блазенски^с и листь такъ написаны^с (Алекс., 7); Пришедши теды до александра ... *ѡ*тдали ему лист посланы^с з пилою з мач⁸гою и з заво^скомъ (Там же, 76).

2. *Тое, што і* завыекъ. чуга шара сукна муравского съ завойками лисьими подшита ... коштовала десеть копъ грошей литовскихъ (АВК, VIII, 484, 1549).

Завоженье *наз.* 1. *Дзеянне на дзеясл.* заводити *ѳ* 3 *знач.* панъ Григорій Лобанъ, при подаванью и завоженью того дворца и кгрунтовъ помененыхъ, завелъ и оказалъ тымъ старшимъ братскимъ кгрунты тогожъ имѣнья Судервского (АВК, VIII, 14, 1594); выпись съ книгъ кгродскихъ Менскихъ въ дате року аѳоз (1577), завоженья въ держанье тое плебании Гаинское небощику князю Александру Махтинскому (АВК, XVIII, 175—176, 1600); панъ Янъ Клепацки ... покладалъ выпись. ... въ которомъ выписе и сознане Яна Простынского завоженья того кгрунту и прытомъ еще на выбите зъ спокойного держаня ... до присеги бралъ (АВК, I, 294, 1621).

2. *Спрэчка, судовая справа.* абы въ земляхъ, поляхъ, сѣножатяхъ, пуцахъ, зъ имѣньемъ ихъ Богушевичами, презъ мене проданыхъ, не было завоженья, найпервей застановенье о вси земли, поля, сѣножати, боры, кустовья удѣлали есьми зъ его милостью княземъ Вишневецкимъ (АВК, XIV, 1, 1501).

Завожоный *дзеепрым.* *ад* заводити *ѳ* 3 *знач.* По котором обеханью границ з обудву сторонъ завожоных з обудвух сторон становили передо мною по девети светков (АВК, XXX, 275, 1604).

Завозити *дзеясл.* *Завозиць, привозиць.* где бы им ... стацэ^с по дорогах завозити и продавати не хотели тогды ъставою нашою платити мают брати (Ст. 1566, 256); кгды дей пна писара не было, тогды дей панъ писар с собою книгъ не завозить (АВК, XXXVI, 211, 1582).

Завозниций *прым.* *Завезены, привезены.* онъ ... кошъ з житомъ муки моей властивое и завозницкое пять бочокъ розсыпалъ (АВК, XXII, 240, 1565—1566). *Параўн.* завозниций.

Завозниций *прым.* *Тое, што і* завозниций. в тотъ часъ за наеханьемъ его кгвалтовнымъ, з млина жита и муки мерочное и завозническое всего двадестя бочокъ згинуло (АВК, XXII, 241, 1565—1566).

Завозное наз. *Падатак за памол у млыне збожжа.* Нищанская волость повинни давать ... завозного по грошу, закосного по грошу (АЮЗР, I, 229, 1589); зъ села Укляинского повинность: бобровщизны грошей пятьдесятъ широкихъ, бирчому грошей двадцать широкихъ, завозного по грошу, закосного по грошу (АВК, XIII, 239, 1766).

Завозчий прым. ♦ *Завозчий листъ гл. листъ.* *Парайн.* заводчий.

Завой наз. 1. *Галайны ѓбор накшталт чалмы.* намъ послал пилу мац8г8 и завой котори мают быт речи пришыи (Алекс., 8); през золоты^с заво^с, котори^с голову члвчюу приwdъвает и wкр8жает голов8 нас быти звитежцы, а незвитажоныи сподъваемы (Там жа, 86); С8даръ на главѣ: завой на головѣ (Бяр., 160); Кідаръ: Завой, ківѣръ, капелюшъ, шапка Кролевскаа, або Поповскаа оздобнаа (Там жа, 287).

2. *Палатно, якiм абматвалiся паверх адзення.* по жонах не берут жадных посагов еще е^с wн м8сит дат на шаты, которые wни носат, простыи долгиe некоштовныи бо нигде не идет носат теж завои на шатах iako мужчизны (Бельск., 4106).

Завойковый прым. ад завоекъ у 2 знач. шапку зеленую фалендышовую завойковую золотыхъ пять коштуючую (АВК, XXIX, 150, 1684).

Заволаншый прым., выш. ст. ад заволаный у 3 знач. (*вышэйшы па сацыяльнаму паходжанню*). однако право посполитое в некоторых пунъктахъ поровнало, лечъ предсе стан заволааншый iako ег мл. паномъ Нарушевичом, над менъшый не ровно упатрован быт повинен (АВК, XXX, 338, 1607).

Заволаный дзеепрым. 1. Ад заволати ѓ 2 знач. если бы которы^с 8порны^с не б8д8чы до справы заволаны^с або не маючы справы до тоe избы с8довое вшоль, а б8д8чы wt врд8 напомнимъ вы^сти не хотелъ (Ст. 1588, 206).

2. Ад заволати ѓ 3 знач. съ того намъ имають служити и нашимъ намѣстникомъ двума стрѣлцема на заволаную войну, iako инii земляне служатъ (АЗР, I, 59, 1445).

3. У знач. прым. *Вядомы, слауты, праслаўлены.* через^с константина столица до констан^стинополаа которой зраз8 такъ далеце заволааной и взатой быти не могло, естъ перенесена (Апакр., 1186 — 119); wt зацности и хвалы и славне заволааныхъ справъ своихъ wсобливе и имiа сами собѣ дали (Стрыйк., 4276); значит ... члка зацного и заволааного (Выкл., 1236).

Заволанье наз. 1. *Дзаянне па дзаясл.* заволати ѓ 1 знач. тые светки, на заволанье его прыбегшы в нocy, ee у оборо пры тымъ лицу нашли (АВК, XXI, 358, 1558); тые служебники ... зранене свое и шкоды менили бытъ отъ пна Миколая ... и от помочников его, которые ему, за початком и за заволааньем и звоненьем на кгвалт бити помогали (АВК, XXXVI, 291, 1582).

2. *Дзеянне па дзеясл.* заволати ў 3 знач. подъ заволянѣемъ войны и подъ часомъ собранья на сѣмъ всихъ становъ ... на розныхъ мѣстцахъ дѣють ся многіе наѣзды домовые, бои, кгвалты, забійства (АЗР, III, 130, 1563); на розныхъ мѣстцахъ подъ заволянѣемъ войны ... деють ся многіе наезды домовые, бои и кгвалты (КПД, 342, 1563).

3. *Саслоўе; годнасць.* По таковымъ певнымъ достаточнымъ вывѣданью ... во великомъ князствѣ Литовскомъ права, свободы, вольности, тытулы, заволанье шляхецкое привлекаемъ (АВК, XIII, 37, 1569); всимъ якогожъ кольвекъ достоинства, стану и заволаня людемъ (АВК, II, 243, 1580); Припоминаю емоу, за першег оного по апслѣхъ костела звычай оу обираю дѣховныхъ преложенныхъ, не толко черезъ вышшіе дѣховные але и черезъ всѣ, тежъ на остатокъ и свѣтского заволанья люде (Апакр., 73б); назначилъ тромъ сыномъ вѣрѣ, и повинности абы зъ нихъ кождѣ в станѣ и заволаню своемъ, заграничною тривалъ и жилъ (Стрыйк., 415б); такъ же и печатари подѣзраные и не ведать, што за люде, и якогъ заволанья (АВК, XVIII, 218, 1607); Которого такъ в часъ праве потребный, а кождого станѣ кондыцы, и заволанья члѣвкови велце пожитечного, ѿ потребности в потребѣ справленого (Паууст., 10).

4. *Пашана, павага, гонар.* Пытаю дѣпися ... чи мѣсце ѿ людѣй и ѿ справъ, чи люде и справы ѿ мѣсца свою свѣтобливость оздобѣ повагѣ и заволане беруць (Апакр., 83б); што ѿбачивши гостомислѣ мужъ зацны, росторопны великогъ заволанья в новгородѣ великомъ почалъ имъ радитъ (Стрыйк., 437б); в томъ досытъ широкими певными зъ досвѣтчныхъ великогъ заволанья гисториковъ ниже в выводѣ народовъ рускихъ и словенскихъ ѿбачишь (Тамъ же, 422); в чомъ заволаню его милости и доброй славе пана зацного и богобойного великая уйма отъ нее дееть (АВК, XXVIII, 56, 1605).

Заволати дзеясл. 1. *Закрываць, крыкнуць; усклікнуць.* рыцерь именемъ мизересь ку ѿнымъ кторыжъ были с ѿрией моцне заволаъ (Троя, 44б); тотъ Сасин... заволавши кгвалту на мене, зъ дому своего выпадшы каменемъ билъ (ИЮМ, XXXII, 216, 1578); панъ Трыщанъ заволаъ во услышанье всему турнаю (Трыст., 124); такъ предложены и голова иныхъ первѣшыхъ петръ заволаъ, ты еси христосъ сынъ божий (Бер. саб., 28б); кгда на кгвалтъ заволаъ, многъ люде побѣдилъ (Стрыйк., 619); зъ великимъ срдца болемъ заволаъ мовчѣ бѣда мнѣ Гди, же ты выглажаешь остатки Израилевы (Каліст, I, 154); власне такъбы зъ снѣ ѿбѣжоны вставши хоры заволаъ (Дыяр., 152); такъ приразнымъ гласомъ заволаъ, ижъ неначе такъ лазара ѿ смерти до живота възбѣдилъ (Зб. 255, 373—373б); Возпій: Заволай (Бяр., 20).

2. *Паклікаць.* отецъ митрополитъ, выпавши зъ избы а заволавши до себе двоухъ выростковъ, послалъ ихъ (АВК, VIII,

564, 1622); потым зась заволали и га^сд⁸ка того и казали м⁸м⁸шкет набити (Дыяр., 1786); ковал ... зафоравши пришол до крес⁸ завола^л братю барзо жалосне и потопленом⁸ подобны^с почал^л повѣдати же видив пекло (Зб. 107, 129); Потом заволавши шафора речеть ем⁸ (Пралог, 646).

3. *Голасна, публічна абвясціць, аб'явіць.* на месте заволат^л розказал^л, жебы оные мешчане посполитые ку слуханью его милости до мене, до замку вышнего шли (ИЮМ, I, 321—322, 1593); кгда замк⁸ си^{шн} не могл^л добыт, дал заволат иж хто наперве^с 8бѣжит на замок побьет слепые и хромые, том⁸ дам на^спершее мѣстце над рицерским людом (Бельск., 104).

4. *Аклікнуць.* кгда ихъ обачили идучихъ двухъ, не ведаючи хто, заволали на нихъ (АВК, XVIII, 254, 1621).

5. *Звярнуцца (да каго-н.).* Оупокорѣмо с^л перед Бгомъ братіе ... в^с щирых молитвахъ и в^с слезахъ сердечныхъ заволай-мо, жебы штверн⁸л^л ш^т насъ зготованный на насъ гнѣв^с свой (Каліст, I, 51); еслиже воздохнетъ, и заволаетъ до Гсда, послетъ ей дх^вного Мойсе^л, который ей з^с неволи ег^птчиков^с вызволит^с (Мак., 366); Заволаю до Бга найвышшого, Ба добре чин^лчого мнѣ (Варл., 2236).

Заволока наз. *Зацягванне пад скуру жывёлы шнурка для выдалення гною.* Коновалу за заволоку и за справлене коня хромого, которого привели зъ Елянъ, дали осмак. шесть (ИЮМ, V, 55, 1688); За справоване коней и за заволоки тытарыну дали золот. и осм. пятнадцать (ИЮМ, XI, 161, 1697).

Заволокати дзеясл. 1. *Валочачы, цягнучы, дастайляць куды-н.* Млынару на кварту горелки зъ мужыками брылевъскими, которые ему пособляли брусѣ до мосту заволокать, дали осмаковъ (ИЮМ, VI, 78, 1689).

2. *Прасойваць, працягваць, уцягваць праз што-н.* при каждо^с нозѣ б⁸де колце золотое, в которое заволокат б⁸дет др⁸ки з дерева сетим для ношен^л (Бельск., 50); приправите колца мѣд^лные, в которые б⁸д⁸т заволокати др⁸ки к⁸ ношеню (Там жа, 506).

Заволоченый, заволочоный дзеепрым. ад заволочи ў 2 знач. 8чини теж ... чотыри колца золотые на кождом 8глѣ в которые б⁸д⁸т заволочоны др⁸ки (Бельск., 496); оучинишъ и заслон⁸ ... котор⁸ю завѣсиш пред чотырма столпами, а заволочена б⁸детъ през^с колца (Хран., 104).

Заволоченье наз. *Дзеянне па дзеясл.* заволочи ў 2 знач. при которых абы были колца для заволочен^л поврозав аж до верх⁸ сл⁸пов (Бельск., 506).

Заволочи дзеясл. 1. *Валочачы, цягнучы, даставіць куды-н.* а мене дей збившы и зранивши, у сторону, з дороги заволокли (АВК, XXXVI, 342, 1582); Бгъ и Агг^ли его хоч⁸тъ чл^лвка до своего королевства зата^лг⁸ти: а диаволъ и ангели его оусил⁸ють его в^с свои краи заволочи (Мак., 248).

2. *Прасунуць, працягнуць праз што-н., унутр чаго-н.* вдвѣ колцы на долѣ заволочешъ шнѣри два, златоглавовы, з напекнѣ^сших фарбъ, которымъ **ѡбвѣже ѡколо** себе священникъ, абы то сполечне было mocno нарамникъ з наперсником (Бельск., 52).

Заволочися *дзеясл. Зайсці, зацягнуцца куды-н.* и помыслил собѣ порожнем се мовит **ѡ** тут заволокъ (Зб. 752, 5126).

Заволочити *дзеясл. Забаранаваць, заскародзіць.* я тую ниву, на которой есми жито посѣялъ и заволочилъ ... а люди пани Ивановое тую ниву сѣяную и волоченую знову волочатъ (АВК, XXII, 102, 1559); съ каждое волоки винни ... моркгъ орати, посѣяти и заволочити на жниво по 4 дни только (АСД, I, 147, 1571).

Заволочоный *гл. заволоченный*

Завоняти *дзеясл. 1. Запахнуць.* балтозарь пан и корол ихъ ладан **ѡ**феровал егож запахоу в огни приими каких коли зель **ѡ**вшеки не можетъ **ѡ**тнѣти **ѡ**лиж моусит его запах **завонѣ**ти (Валх., 786).

2. *Засмярдзецъ.* раны мои загнѣли сѣ и **завонѣ**ли дѣлѣ глупства моего (Пс. XVII, 9—96).

Завора *наз. Засайка, завала на дзвярах, варотах.* вси грады еже имеаше были огражены стенами высокими и **ѡ**твержены вратами и заворотами (Скар. ДЗ, 106); Завору дверей моихъ **ѡ**творила есмъ любому моему (Скар. ПП, 76); колодокъ желѣзныхъ и зъ заворотами усихъ десеть, купленыхъ по осьми грошей Литовскихъ (АВК, VIII, 485, 1599); побудовали ... мури высокими з брамами из завори, и **ѡ**садил ихъ сторожею (Кн. Мак., 586); мешкане их не мает завороты. хто колвекъ хочеть вво^сдеть до ста^сни і **ѡ**сла розсѣдлает (Зб. 107, 189); Веріа: Завора, рыгель, **ѡ**двѣрный ретѣзь, ланцѣхъ, замок, колодка, клѣмка (Бяр., 13).

Заворотье *наз. Месца, прастора за варотами.* жона его до двора отътуль отъ заворотья, гдемъ его первой былъ обачилъ, пришла (АВК, XVII, 423, 1560).

Заворочанье *наз. Паварот.* другой копецъ есть усыпанъ на сеножати на заворочанью локтя тое границы (АВК, XXIV, 393, 1583).

Заворушится *дзеясл. зв. Прапасці, загінуць, згубіцца.* обавяючысе ... абы тотъ выпись где се не заворушилъ ... и не хочечы се с тымъ относитъ до книгъ свѣтскихъ ... просилъ (АВК, XX, 248, 1617).

Завотца *гл. заводца*

Завоюванье *гл. завоеванье*

Завпренье *наз. Тое, што і запренье.* дѣявол ... през завпрене **ѡ**бразѣ х^свого до запренѣ самого хса люди приводити почал (Зб. 752, 60).

Завренный дзеепрым. 1. Ад заврети ў 1 знач. шковами темнотію и долгою ноцію суть звязаны, заврени суще под стрехами втекающе вечному прозрѣнію сподобишесѧ (Скар. ПБ, 26—26б); Венгаверъ ... владель всею страною арѣгобскою еже ест во вазане, шестьдесят^сми градми великими и ограженными стенами и завренными вратами и замки железными (Скар. ТЦ, 130); Добрые речи сокритые во ѡстех^с завренных^с сут^с ꙗкобы покармы различные положенные во гробѣ (Скар. ІС, 49б); Внегда заврено бы было небо, и не спалъ бы дождь длѧ греховъ ихъ (Скар. ТЦ, 144).

2. **Акружаны, абмежаваны.** егда вниидете до земли Ханаани и розделите ю собѣ по жребіехъ. Сими межами землѧ ваша заврена будетъ (Скар. ЛК, 70).

Заврети дзеясл. 1. **Зачыніць, замкнуць; закрыць.** они ... заврѣт^с двери на ѡлици (Скар. ЕК, 17); выведи сию шт мене вонъ, и заври двери по неи (Скар. ДЦ, 89); хотѧть зменити заветъ твой, и погѣбити достоание твое, и заврети ѡста хвалѧщимъ тебе (Скар. КЕ, 22); Да некогда розгневаецѧ на васъ гсдъ и завреть небо и не пустить дождѧ и землѧ не дать плоду своего (Скар. ДЗ, 26).

2. **Зрабіць непрístupным.** сего длѧ заповѣдаю вамъ днесъ Да не заврете руку вашихъ предъ ѡбогимъ братомъ вашим^с и предъ беднымъ иже естъ в земли твоеи (Скар. ДЗ, 32б).

Завретися дзеясл. 1. **Закончыца, абмежаваца.** Страна же шт западу солнца почнетѧ шт мора великаго, и заврет^с сѧ тым^с же моремъ (Скар. ЛК, 70б).

2. **Устанаѵца, стаца, адбыца.** коли тая едність, дать панъ Богъ, статочнѣ ся завреть, хочемъ и обѣцуемо, на соймѣ, съ паны радами нашими и зъ станы рѣчи посполитоѣ до того належачими трактовати (АЗР, IV, 111, 1595).

Завреши дзеясл. **Забыць; пакінуць, закінуць.** не завергу тебе и не оставлю тѧ, сего ради ѡкреписѧ и буди силенъ (Скар. ІН, 5б); длѧ того иже заверглъ еси ѣлъ гсдень, заверже тебе гсдъ абы не былъ царемъ (Скар. ПЦ, 32б); Подивуйсѧ деломъ божіимъ, иже никто не можетъ направить того кого онъ заверглъ (Скар. ЕК, 11б).

Завротъ наз. ◆ **Завротъ головы — галавакружэнне.** Ежели бы по зарѣчинахъ, млднецъ, или невѣста, през хоробѣ, шсобливе ... хоробѣ Францѣскѣю, кадѣкъ, завротъ головы... значнѣю на тѣлѣ штримали штмѣнѣ ... могѣтъ не дотримати сѧ зарѣчины (Зб. вып., 78б).

Завсе прысл. **Тое, што і** завше. правду дать кнѧз великій ѧгаило ... великому кнѧзю Кестоутю. што николи противѣ емоу не стаѧти, а завсе оу его воли быти (Віл., 441).

Завсегда прысл. **Тое, што і** завсегда. на таковую потребу Земскую завсегда многость людей альбо который слушны податекъ съ мѣстъ нашихъ бывалъ (СДГВ, 104, 1557); то

только вашей милости припоминаю штобы завсегда, сколько сенаторовъ и поновъ [так!] Литовскихъ при коронѣ его милости было, былъ бы и я (Мял., 318); взалъ кїи свой которыи завсегда мѣлъ в^с рѣкѣ (Хран., 220—220б).

Завсегда, завсехды *присл.* *Зайсѣды, зайжды, зайсягды.* Мають тежъ быти въ месте первореченномъ завсегды двадцать рядскихъ, которыхъ будетъ обирати войтъ (КЗ, 705, 1498); мы завсегды къ нимъ пишемъ (АЗР, II, 79, 1510); повинен буду его млсти пану хоружому и держачому то от его милости платити такъ великую заруку яко сама изстизна в сем листе моем описана ест завсехды (АВК, XXXII, 479, 1596); црковъ съборнаѧ Апстльскаѧ великого Епскопа Римского намѣстника верховного Апстола Петра завсегды черезъ седмъ съборовъ вселенскихъ визнавала нѣмѣнне, и в ѣчтливости мѣла (Навука, 136—137); насѣне слова божог не завсегды во всих слѣхачахъ пожитокъ приносит (Зб. 259, 250); престѧ девица завѣсегды прилѣжно молитсѧ (Зб. 82, 68б). *Парайн.* завсегда, завседы.

Завседы *присл.* *Тое, што і* завсегды. *jost u mene starye knihi... zawsiody ia tam mnoho wyczytaiu zanockoy psoty* (Абух., 440).

Завсехды *гл.* завсегды

Завспевати *дзеясл.* *Тое, што і* заспевати. Завспеваите гсви песенкоу новѣ (Пс. XVI, 98—98б); *там* есть, которая гсдѣ завспѣваю спѣват бѣдѣ гсдѣ богу израѣлевому (Біблія, 121б).

Завстеганый *дзеепрым.* *ад* завстегати. таковымъ же караньемъ ѡдымованьемъ напоевъ и статков до того належащихъ завстеганы быти мають (КЛС, 132, 1537).

Завстегати, завстягати *дзеясл.* *Прыпыняць, затрымліваць; стрымліваць.* абы се таковое своволенство межи поддаными нашими въ мѣстѣхъ нашихъ не дѣяло, всякимъ способомъ гамовати и завстегати (АЗР, IV, 139, 1596); завстегаючи далшыя бунты, своволенство ваше, приказуемъ вамъ (ИЮМ, VIII, 419, 1627); еслисѧ мыслѧм^с грѣха оупередити здарит, гамѣтъ, ѡтворочаетъ боронитъ и завстагаеть дѣшѣ, жебысѧ не зближала до Бѣга, и звитѧзства надъ грѣхом^с не ѡдержала (Мак., 11); родичы видѧчы здорового сна завстагат его почали мовечы: *подъ* а возми того сѣна нашего собѣ за неволника (Зб. 752, 518б); *ѡт* каждой злои стежки завстагалъ есми ноги мои, абыхъ стерегль слова твоего (Пс. XVII, 139—139б).

Завстегненный *дзеепрым.* *ад* завстегнути. своволенство погамовано и завѣстегнено быти могло (Трыб., 2).

Завстегненье, завстягненье *наз.* *Дзеянне на дзеясл.* завстегнути, завстягнути. Около завстягнен(ь)я и бранья живности черезъ людей служебныхъ (КПД, 460, 1568); не маемъ никому таковыхъ закладовъ ѡтпускати, а то для завѣстегненьѧ

своволюенства и злости людъское (Ст. 1588, 33); Опатрѹючи то абы влада вѣдѣвъ нашихъ и моцъ права посполитого ку завѣстегненью своволюенства людъского до выконанья своего завжды приходила. ѡставѣмъ (Там же, 173).

Завстегнути, завстягнути *дзясл. Прыпыніць, затрымаць; стрымаць.* Што умыслили есѣмо загамовати и грозне завстегнути (АЮЗР, II, 153, 1560); хотѣчи то сѣрогостью права посполитого ѡбваровати, и завстегнути. ѡставуемъ (Ст. 1588, 13); помененый Щасный ... подданныхъ Костомолотскихъ успокоити и завстягнути справедливости учиненьемъ не хотѣлъ (АВК, VI, 11, 1589); бл҃гсвена еси ты которая еси мене завстегнула нынѣ, жем не шол на кровъ (Біблія, 348); справедливе не завстегнул есми ѡстѣ моихъ (Пс. XVII, 14); живе гсдѣ бгѣ Израилевѣ, который мене завстагнѣлъ, абымъ тобѣ слѣе не оучинилъ (Хран., 234б); Мовилемъ я вѣ срдцѣ моимъ; абыхъ завстагнулъ ѡт вина тѣло мое (Выкл., 99); Скитник: Подвижник, страдалецъ, бгѣмыслецъ, ѡбѣчительникъ, тот который сѣ цвѣчитъ завстагнѣти страсти (Бяр., 147).

Завстидетися *гл. завстыдетися*

Завстыдати *дзясл. 1. Прысароміць, засароміць.* спросницѣ завстыдал аж ѡтекат ѡт нег мѣсила (Бельск., 248б); Фарисеѡве послышавши о томъ же завстыдалъ Саддѣкеѡвъ, натыхѣмѣстѣ зобрали сѣ (Каліст, II, 84—84б); Такимъ прето способомъ ихъ завстыдал, и жебы на видомыхъ речахъ не ѡшѣкивалисѣ, наѣчил (Варл., 46); пришол сѣи васілеи и чуючи некоторыя ѡрмянскія философовѣ, ѡ его науцѣ хотѣли его завстыдат (Жыц. св., 63б); Сталь есми при свѣдѣцѣтвахъ твоихъ гдѣ не завстыдаѣ же мене (Пс. XVII, 133б).

2. Засаромецца. Нехайж завстыдаютъ пышныя иж не по правдѣ зловолили на нѣ (Пс. XVI, 121—121б).

Завстыдатися *дзясл., зв. ад завстыдати ѱ 2 знач. нехай завстыдаются и наверноутся* вспак всѣ, которые ненавидѣт сиона (Пс. XVI, 129); крды то онѣ мовилѣ завстыдали сѣ всѣ противникѡве егѡ (Каліст, II, 161); по престѣпленіи заказѣ ѡбачилисѣ же были нагими, и завстыдалисѣ (Мак., 107—108); тоѣ ѡнѣи проклѣтоѣ завстыдатисѣ потреба (Дыяр., 167); покора ... завстыдавшысѣ плащомъ сѣ закрыла (Зб. 259, 191б); меѣ ѡ пошанованю просьбу такъ зацного родѣ, завстыдаѣ сѣ сивизны моея (Зб. 752, 591б). *Парайн. застыдатися.*

Завстыденье, завстыдение *наз. Дзеянне на дзясл. завстыдити. пѣта ятороска ест завстыдене своихъ дефектов* (Зб. 261, 162); теперъ по з мертвыхъ встанию взмѣлъ, на завстыденіе нѣше ижъ съ каждое речы чти и хѣвалы нашео ищемъ. а дары намъ недавцы богу приписуемъ (Зб. 255, 49б).

Завстыдетися, завстидетися *дзясл. зв. Тое, што і завстыдитися. скоро сѣи григореѣ до пригороды церковное встѣпил слонце всю ясностъ свою пѣстило, и ѡны ѡболок темныѣ*

втгнало, с чого се зас противницы завстыдѣли (Бельск., 289б);
вные се его неприѣтели вшѣкали, и завстыдѣли (Там же, 331); не завстыдѣли есте сѧ мене слуги мои в моихъ тѣжко-
стяхъ (Пралог, 541); Сты^с сповѣдникъ завстидѣвшисѧ не-
встидливой бѣлой головы смѣлости ... на^сперве^с ей ѣпоминалъ,
абы нагое тѣло закрила (Там же, 602б).

Завстыдити *дзеясл.* *Засароміць, прысароміць.* ивана~~ан~~...
не елъ хлѣба второго дня нового мѣсяца бо сѧ фрасовалъ въ двѣда
для того же его былъ завстыдилъ втецъ его (Біблія, 335);
неха^с же ѣмилованы^с народе пански^с тебе завстыдитъ вѣра
и покура тогъ сотника (Зб. 259, 124б); вко гсда бѣга ...
ѣкротитъ тебе и завстыдитъ не можетъ, абыс такихъ злосте^с пере-
стала (Зб. 752, 512); Вшедши тогды Іванъ до црѣв^с домъ
реклъ емѣ: завстыдилъ есъ нѣвъ въбличье всихъ слѣгъ твоихъ
которыи выбавили дѣшѣ твою (Хран., 271б—272); въпуститъ
сестри моихъ завстыдитъ ихъ не хочѣ, и выродкомъ вът нихъ не
бѣдѣ (Зб. 82, 37б).

Завстыдитися *дзеясл., зв. ад* завстыдити. не для того гре-
ховъ споведатисѧ маемъ жебы ихъ богъ ведати не мелъ але для
того абыхмо сѧ сами въсѣдили и злосте^с своихъ завстыдили
(Унія, 45); не мей за зле того, о што дасть тѣбѣ и на соудѣ
сѧ бѣжомъ не завстыдимъ, же хѧ тѧ певной головы костела
бѣжого ... волимо (Апакр., 165б); завстыдитсѧ маетъ законникъ
же в речахъ лепшихъ правдивыхъ годне^сшихъ естъ въспалы^с (Зб.
261, 71б); послалъ до нихъ сына своего, мовѣчи: завстыдѣтъ
сѧ сына моего (Каліст, II, 74б); Самъ первый члѣвкъ видѣ-
чи себе нагимъ завстыдилъ еѧ (Мак., 204); вна се завстыдивши,
на него не смела добре гледетъ (Пралог, 667б); мордерца ...
тогды сѧ завстыдивши самъ въмѣлъ и додому ѣако хоры^с былъ
несенъ (Зб. 82, 342). *Параѣн.* завстыдетися.

Завстыжати *дзеясл.* *Сарамаціць.* теперъ тебѣ въднои прозбы
прошу вът тебе: не завстыжайъ въбличье моего (Біблія, 407);
грѣшыть барзо ... также завстыжаючи, біючи, забіѣючи ѣако
особѣ зацнѣю (Навука, 61).

Завстыженный, завстыженный, завстыжоный, заустыжоный
дзеепрым. *ад* завстыдити. пан богъ ... не подавалъ насъ на волю
неприѣтеле^с нашихъ але ихъ самыхъ разными плаками дотыкаючи
ѣако вът скалы вът насъ вътпалые и завстыжоные зоставовалъ
(Еѣл., 18); еретицы потварцы завстыжении крѣтсѧ мѣсѣли
(Бельск., 369б); Не хотѣлъъ все мѣдре справѣючій гдѣ, абы
передъ всѣмъ народомъ завстыжены были всего свѣта оучите-
леве (Каліст, II, 58б); Пошолъ затымъ до третего прѣѣтеля ...
и до того з^с завстыженнымъ и засмѣченнымъ лицемъ въ тѣе
слова речетъ (Варл., 115); пошолъ барзо завстыжоны^с никифоръ
(Зб. 752, 536б); Неха^с же будѣтъ завстыжени и знищени про-
тивныи дѣши мои (Пс. XVII, 49); заустыжоны^с шафоръ вны^с
такъ добре ѣкараны^с полѣпѣшилсѧ (Зб. 82, 218б).

Завстыженъе наз. *Дзеянне па дзеясл.* завстыдити. Который колвекъ з^с епсповъ прагнѣчи боудеть начал^ства на земли знайде завстыженъе в небѣ (Апакр., 127); Фарисеѡве ... натыхъмѣсть зобрали сѧ, част^сю зайзрѣчи славѣ Хвѡй, з^с завстыжен^с Саддѣкеѡвъ ѡтнесеной: част^сю за славѣ право-вѣрности своей тое Саддѣкеѡвъ завстыжене маючи (Каліст, II, 84—84б); по натажшомъ ѡномъ завстыженю и незносомъ томъ поганбен^сю, до геенского огня ... и псовитого робацтва бѣдѣт^с ѡсѣжены (Варл., 227б—228); велики^с ѡгон повстанет ѡт всходѣ слонца ажъ до западѣ на завстыжене грѣшныхъ (Зб. 259, 356); Изѡбличеніе: найграванье, завстыженъе (Бяр., 56).

Завстыжовати *дзеясл.* Сарамациць. Изобличаю: Поганблѧю, завстыжѧю (Бяр., 56).

Завстыжоный *гл.* завстыженный

Завстягати *гл.* завстегати

Завстягивати *дзеясл.* Утрымліваць. так и князь злости, телесными справами завстагивает^с люди, кидаетъ ими, трасетъ и порѣшаетъ (Мак., 49).

Завстягненъе *гл.* завстегненъе

Завстягнути *гл.* завстегнути

Завстягнутися *дзеясл., зв. ад* завстягнути. мешкаючи въ свете, жаднымъ способомъ отъ пьянства завстягнутись и погамовати не могу (ИЮМ, IX, 521, 1646).

Завтра, завтра, заутра, заутро *присл.* 1. Заўтра; у наступны дзень пасля сягонняшняга. ѡнѣ ... въставше завтра. и оувидѣша трѣпѣи мертвы (Чэцця, 75б); искал есми коупити што бы есмо заутра мели ести (Пак. Хр., 6б); Да приидеть Царь и аманъ заўтра ко мне на пиръ еже зготовила есмъ (Скар. КЕ, 10б); если завтра або коли иногда приедет муж ее, тогды ее вам отдам (АВК, XXXIX, 537—538, 1579); Рекъ Говорнаръ: Нарадимо сѧ, поедьмо завтра по зоры (Трыст., 13); ѡто ꙗ приведѣ заўтро саранчу на границы твои (Біблія, 118); завтра вам дам мяса (Бельск., 59); діаволь ... зводит насъ мовѣчи, мнѣ дай сегоднѧ, а Бгѣ даси завтра (Каліст, I, 68б—69); стефан ... горко въздохнѣшы реклъ: завтра на иншы^с свѣтъ до иншого црѧ поѣдѣ (Зб. 82, 197); ꙗ тебе берѣ за малжонкѣ, ежели заўтра слонце бѣдетъ. и на той часъ важное есть малженство, бо слонце заўтра конечно бѣдет^с (Зб. вып., 81б). *Параўн.* завтра ѱ 1 знач.

2. У недалёкім будучым, у хуткім часе; хутка, скоро, нейзабаве. нынѣ надъ тыми Божья воля сталася, а завтра можетъ Богъ надъ другимъ то вчинити (АЗР, II, 20, 1507); ес^слі сено польное, сего днѧ бѣдѣчое, а завтра в печ^с вметающее, бгѣ так^с одевает, немного ль бол^сші вас^с маловерные (Цяп., 8б); хлопъ сегодня будетъ, а завтра прочь поидетъ (АВК, VIII, 443, 1588); што сегоднѧ нам ѡт татаров то вам завтра

бѣдет (Стрыйк., 4886); Члѣкъ есть живот до часѣ позыченый ... Который ѿнѣ грозит, а завтра оумираетъ (Кін., 49—506); ѿломны^с животъ то^с которы^с теперъ цвѣтет, а завтра подобно ѿсхнет (Зб. 255, 431—431б); роскошы ... чачькою сѣт дѣтинною сегоднѣ в рѣках а завтра в болотѣ сегоднѣ на столи завтра межы смѣтемъ (Зб. 259, 401); повед ми што тѣ поткает нѣѣ, и тогда ѿвѣрѣ^с тому што завтра (Зб. 752, 594). *Парайн.* завтра ѿ 2 знач.

3. У знач. наз. *Зайтра, наступны дзень пасля сягонняшняга.* ѿтрѣ, оутрѣ: Завтра (Бяр., 183). *Парайн.* завтра ѿ 3 знач.

Завтракъ, завтракъ наз. *Снеданне.* на завтракъ купили осетрины за золот. одинѣ (ИЮМ, VII, 165, 1690); купили рыбы пану Корсаку на завтракъ свежой за осм. двадцать пять (Там жа, 200).

Завтрашний прим. *Тое, што і завтрашній у 1 знач.* тую справу отложили до дня завтрашняго на гайный судѣ (ИЮМ, VII, 502, 1590); дали есмо фолкги до дня завтрашняго (ИЮМ, VIII, 361, 1620).

Завтре, зайтре присл. 1. *Тое, што і завтра ѿ 1 знач.* ѣ той же годинѣ ѣ которой теперъ есть, завтра пошлю до тебе мужа з земли вениаминовы (Біблія, 313); при^сдѣ до тебе во мглѣ, абы мене слышал люд посполиты^с иди а по^сти их днес; а завтра неха^с се ѿмыют (Бельск., 476); реклѣ емѣ: выди завтра, а станѣ на горѣ, пред^с гсдем (Хран., 3126); завтра неха^с повѣдат буде устне, а тепер да^сте ми писане, неха^с будѣ ѣ них вѣдат (Зб. 82, 351).

2. *Тое, што і завтра ѿ 2 знач.* говорили емѣ ... не тѣжи ѣ сем царю великій вчера бо нас Александр побил, а завтра мы его поразимо немало (Алекс. 1697, 376).

3. *Тое, што і завтра ѿ 3 знач.* коли сѣ готовалѣ абы е^с ѿже ѣстаточное помазан^се далѣ, здалосѣ всимѣ жебы сѣ лѣпше^с то ажѣ до завтра ѣтложило, бо ѿже вечер был (Пралог, 605б). ◇ На завтра — на наступны дзень пасля чаго-н. на завтра по святе трохѣ короляхѣ свята Римьского прыпалыхѣ ... земенинѣ господарский земли жомойтское оповедалѣ (АВК, XXIV, 4, 1501).

Завтрѣдня наз. *Тое, што і завтрѣня.* ѿтрѣ: Поранешнее набоженство. що зовемо завтрѣднѣ (Бяр., 183).

Завтрѣе, завтрѣе, завтрѣе, заутрѣе, заутрѣе наз. 1. *Наступны (другі) дзень.* [грекове] без зложенѣ зброи своее сѣ себѣ ѿклалисѣ спати ѣлиж до завтрѣа ѿсходу солнца (Троя, 29б—30); Максимѣ ся за присягу взялѣ, которую присягу отложилѣ есми до завтрѣа (АВК, XVII, 61, 1539); просилѣ пана Щасного, жебы ему до завтрѣа овторка отложилѣ (Там жа, 237, 1540); сѣдѣ тое и до завтрѣе ѣтложыти маеть (Ст. 1588, 237); тая копа надѣ право посполитое до завтрѣе была отложона (АВК, XVIII, 120, 1594); головѣ з ногами ег из

внѣтрностями пожрете абы ничог не зостало до завтреа (Бельск., 44). ◇ На завтрее (на завтрей, на завтрие, на завтрий, на завтрые) — *на наступны дзень пасля чаго-н.* даемъ вамъ рокъ земскій отъ сего дня отъ пятницы на завтрѣе девятого четверга въ чотырехъ недѣляхъ (АСД, I, 11, 1522); **ѡнъ** на тотъ рокъ назавѣтре^с светого юрѣ во вѣторокъ передъ нами становильсѣ (КВЗС, 146, 1537); Х^с въ едину **ѡт** суботъ вѣсталъ из^с мертвыхъ, то ест, назавтрие по суботе, по нашему, 8 недѣлю (Будны, 446); хто тую пасх⁸ християнск⁸ю водл⁸гъ преданъѣ светыхъ **ѡ**тецъ лепе^с светилъ, чы рымлянове што назавтре^с по пасце жыдовъско^с чыли мы што 8 пѣть недель светили есмо (Унія, 27); И **ѡн** папежъ, тотъ 8ставилъ за дѣши 8мерлыѣ днѣ **ѡ**бходить назавтрие по всимъ сѣтымъ (Царств., 73); Кролъ Казимер гонѣчи **ѡ**ленѣ 8 предъ бора назавтрее по нароженю прѣстои бѣгородицы палъ з конемъ и зламалъ ног⁸ (Стрыйк., 6156); на рокахъ земскихъ Городенскихъ, которые ... на завтрые по трехъ кроляхъ Римского свѣта прыпадутъ (АСД, IX, 150, 1634).

2. *Раніца, ранак.* рекла збер⁸ вже и попрѣч⁸ съ сноповъ после женцовъ и пришла и стоѣла **ѡт** заоутреѣ досюль (Зб. 262, 316); х^с вночи по вери роздавалъ тайну, мы теперечи порану еще не едши справуемъ, не прото абы невольню вечоръ справовати, але ижъ завтрие къ всемъ справамъ пристойнейшее (Будны, 247).

3. *Будучае, будучыня.* Не печалѣтесѣ прото о завтрее, завтрее бо собою печалуетсѣ (Цяп., 86); Прето не трѣщотесѣ о завтрѣи, бо завтрѣе трюскатисѣ боудеть о собѣ (Каліст, II, 116).

Завтрейшій, завтрийшій, заоутрейшій *прим.* 1. *Тое, што і завтрешний у 1 знач.* Кто естъ врагъ его да 8мреть прѣжде днѣ завтрейшого (Скар. КС, 156); на день нароженъѣ панъны марыи свѣта завтре^сшого днѣ (КВС, 5236—524, 1552); на завтриишии днѣ скоро почали з мѣста на нихъ выходити православныѣ (Зб. 81, 576).

2. *Тое, што і завтрешний у 2 знач.* не похвалѣйсѣ завтрейшимъ днемъ, не ведый что завтрейшии день принесетъ тобѣ (Скар. ПС, 41).

Завтрений, заоутренный *прим.* 1. *Тое, што і завтрешний у 1 знач.* реклѣ до Корѣ: ты и весъ зборъ твой станте особнѣ предъ гсдемъ, а Аарѣнъ завтреного днѣ ѡсобнѣ (Хран., 1376).

2. *Тое, што і завтрешний у 2 знач.* не хвалисѣ на днѣ завтрени иже не ведаешъ што оуродитъ днѣ (Зб. 262, 107).

Завтренья, завтриня, завтрыня *наз. Ютрань.* рече попоу своему, пой завтриню (Чѣцця, 241); коли позвонѣтъ къ сѣои завтрени **ѡт** ложи своео оустанъмо воскоре (Тамъ жа, 3366); они мають на каждыйъ деньъ души нашы поминати и рано

и вечеръ, на завтрыни и на литоргїи и на вечерни (РПП, 223, 1518); ѡнъ повторе приходшы кгвальтомъ до церкви ... на завътрени и переказѣ але божо^с чынилъ (КВЗС, 446, 1538); хто будет завтриню и божю службу то ест обедню у болшого олтара церкви светое Тройцы отправоват (СДГВ, II, 15, 1594); послове ... перве^с до своег кнѣзѣ приехали, которог поткали в ден великоденны^с до церкви идѣчог на завтрению (Стрыйк., 5436); В нашой церкви: Обѣдня ... Полунощница. Завтрыня (Гарм., 213); тыи священницы мають на кождый день души наши поминати, и рано и вечеръ, на завтрени и на литоргѣи и на вечерни (АЗР, V, 14, 1633); стоимчы в церкви на всеночномъ, або на завтрени николи есми не задрѣмалъ (Зб. 752, 5616); в неделю по завтрени реклъ до мене стѣ^с конъ епскпъ (Зб. 82, 836). *Параѣн.* завтредня, завтрня.

Завтрешний, завтрешный, заутрешний *прим.* 1. *Зайтрашні.* оутро сѣ покаю. а не вѣдаеш ѡканнаѣ [так!] доидеш ли завтрешнего днѣ (Чэцця, 279); рокъ прысязе зложили ... завтрешънего днѣ 8 середѣ (КВС, 523, 1552); на завтрешнійи день, котории есьть по приготованьи. собралисе переднейшие оферовники, и фарисеи до пилата (Цяп., 42); ѡнъ ѡтказалъ ижъ еще не намовилсѣ ѡ местцѣ але до завтрешнего днѣ четверга 3 ѡктобра ѡтложилъ (Барк., 147); ты и вес збор твой станте ѡсобно передъ гсдемъ, а арон завтрешнего днѣ ѡсобно (Біблія, 194); Евтропиѣ ... почала плачѣчи просити его, абы в день завтрешни^с не пѣщал на во^снѣ ектора, сына своего (Тр. гіст., 706); старосты жалобы его выслухавъшы мают на завтрешни день отложити (СДГВ, 41—42, 1609); коли днѣ завтрешній пришолъ, розшиковалъ Саѣлъ людъ на три части (Хран., 210); На завтрешный день ... казалъ панъ войтъ у Оноски полкгарца вина для пановъ радныхъ одыскать (ИЮМ, VI, 112—113, 1689); на завтрешныйи ден пристѣпивши велможи до Алеѣандра, и рекли емѣ (Алекс. 1697, 58). *Параѣн.* завтрашний, завтрейший *у* 1 *знач.*, завтрений *у* 1 *знач.*, завтрый.

2. *Будучы, які мае наступіць.* досыть на нас если сегоднешнимъ клопотѡмъ забѣжимо: а если и о завтрешнихъ сегож днѣ клопотитисѣ боудемо, коли жъ сѣ опорожнимо до справъ Бжїихъ (Каліст, II, 166); Не пристоить о томъ мыслити хрстіанѡмъ: з^с чимъ абовѣмъ завтрешній день емѣ прїйдетъ, не знаетъ (Мак., 280—281); Не фрасѣйтесѣ ѡ днѣю завтрешнем, абовѣмъ завтрешній днѣ ѡ своей потребе фрасоватисѣ бѣдет (Варл., 926—93); милосердиѣ завтрешнег днѣ над собою просити не бѣдешъ (Зб. 259, 2326); рѣками тежъ робѣчи, нищие тежъ живили ничего ѡ днѣю завтрешнемъ не мыслѣчи (Пралог, 678). *Параѣн.* завтрейший *у* 2 *знач.*, завтрений *у* 2 *знач.*

Завтрие *гл.* завтрее

Завтрый, завтрый *прим.* Тое, што і завтрешний *у* 1 *знач.*

на завтрій день въ недѣлю Великоденную водле календаря старого, въ часъ литоргіи, службы Божой, пришло студентовъ колькодесять (АВК, VIII, 29, 1598); воевода Волынскій, сынъ его, поѣхавши, на слово свое взялъ, и зась его на завтрій день съ собою до денунціѣ въ той справѣ поставити обѣцалъ (АЗР, IV, 220, 1600—1605); на завтрій день, тому жъ поручнику сена зъ цекавъзу возъ одинъ отвезено (ИЮМ, VII, 66, 1690).

Завтрійший гл. завтрейший

Завтриний прым. адъ завтриня. оуслышали страсотерпца хсва поючи пслмы завтринѣ (Чэцця, 241).

Завтриня гл. завтренья

Завтрня, заутрня наз. Тое, што і завтренья. къ заоутрни стои пойдѣм (Чэцця, 363б); того дѣлѣ. и намъ хрстыаномъ. не велить спати. коли стоую завтрню поют. а и по завтрѣни. до светое ѡбѣдни (Там жа, 364).

Завтро гл. завтра

Завтрые гл. завтрее

Завтрый гл. завтрый

Завтрыкъ гл. завтракъ

Завтрыня гл. завтриня

Завулокъ наз. Тое, што і заулокъ. котори дом ... лежащи на Савич улицы в завулку (СДГВ, II, 1, 1582); домъ мой отчыстый ... на рогу завулка, который завулокъ идетъ до подвалѣя (ИЮМ, XXII, 464, 1627); идучы улицою великою милу церъковъ Благовещенья ку Заручейской брѣме, влево в завулку, подле пляцу пана Щасного (ИЮМ, XXIV, 512, 1635).
Парайн. загулокъ.

Завчарайший гл. завчорайший

Завчасу прысл. Загадзя, наперѣд; у час, своєчасова, у пару. Гаггрена: ... Части которой тѣла змертвѣне: чомъ гды завчасъ не забѣгнетъ сѣ, теды весь человек зопсѣетъ сѣ (Бяр., 261); что сѣ тебѣ мнѣтъ, який страхъ тебе опанѣетъ въ той часъ, дѣлѣ того завчасъ, предъ каждою Сповѣдию розмышлѣй з велѣкою пѣлностію въ чимесь Бѣга образивъ (Зб. вып., 40б—41).

Завчорайший, завчарайший прым. Тое, што і завчорашний. дня завчарайшого ... тые зеремѣна ... роскопали (АВК, XXXVI, 353, 1582); она ... дня завчорайшого, набравшисе воли своее и злого умыслу запаметалого ... въ ночи пришедши въ домъ мой, узѣла грошей готовыхъ двадцать копѣ (ИЮМ, VIII, 365, 1620); Апрѣля двадцать шостого дня, по розесланю картокъ паномъ посполитымъ на сесыю дня завчорайшого, теды панове посполство не зебрали (ИЮМ, XIII, 64, 1699).

Завчорашний прым. Заўчарашні, пазаўчарашні. в понеде-локъ завчорашний месеца. Июльѣ Ёі [15] дня ... панъ Богушъ ... сеножать жоны моей ... косити казалъ (АВК, XXI, 32, 1555); завчорашнего дня, в середу ... погонивши его вѣдникъ пана

Пеского Павелъ ... безвинне его збилъ (Там же, 60); дня завчорашнего пастухъ мой паствил на поли баранов (АВК, XXXIX, 310, 1579). *Параўн.* завчорайший.

Завше *присл.* *Зайсёды, безупынна, пастаянна; увесь час.* священникомъ ... на потребу ихъ власную въ млынъ Смолевицкомъ молоть безъ мѣрки завше (АСД, I, 6, 1507); къ службѣ земьской завше готови быть мусите (КПД, 119, 1544); его у коморе замыкалъ, а ключъ до себе завше биралъ (АВК, XXXIX, 138, 1578); Христось Господь есть завше при томнымъ церкви своей (Пыт., 38); их мсть мевал в себе сэнаторов из двору кролевского завше на 8чтах (Еўл., 37); завше *сѧ* 8чат а никгды до мудрости не пры^сд8т (Зб. 261, 1286); тое мѣсто *ѡт* тых часов, *ѡ*ко его турки достали, было завше в покою (Хр. польск., 19); въ которомъ монастыру законниковъ если не большъ то принамнѣй чотыри завше быти мають (АВК, XI, 100, 1632); вси б8д8т барзо великою милостю споеные и дивне завше весолы (Зб. 259, 305); *ѡ* *сѧ* *ѡ* тебе завше фрасю а ты мною госпоже моѧ възгордила (Зб. 82, 20). *Параўн.* завсе, завшей, узавсе.

Завшей *присл.* *Тое, што і* завше. Т8рков теды завше^с *ѡт*всела люд8 прибывало, которых мнозства числа не было, *и*ж всегда на перемѣни шли до потребы (Бельск., 390).

Завшие *наз.* *Тыльная частка галавы.* ранъ на немъ нету, нижли только вдарено на завшіи (АВК, XVII, 174, 1540).

Завщинатися *дзясл. зв.* *Зачынацца, пачынацца, распачынацца.* якъ бунтовъ, такъ отняте пожитковъ и знищене церквей, того всего ... не видано, а ни се то завщиало, отъ чого Господи Боже избави насъ (ИЮМ, VIII, 273—274, 1605).

Завыекъ *наз.* *Футра з задняй часткі шый зверя.* Купили ... шапъка зъ завыекомъ золот. *Ѣ* и асм. *Ѣ*и (ИЮМ, I, 101, 1680). *Параўн.* завоекъ у 2 знач.

Завыйковый *прим.* *Які зроблены з шыйных частак шкур.* Ивашку Дашъковичу шуба лисьѧ завыйковая з мыта Кіевскаго (КЗ, 200, 1441—1480); сланы дары царю ... сорокъ соболей, а два сорока куніцъ; два бламы завыйковые, а двои брушковыи (АЗР, I, 165, 1496); взяли шесть кожуховъ завыйковыхъ а два попеличихъ (КСД, 261, 1516); шубу лисью завыйковую продалъ есми за две копе грошей (АВК, XVII, 241, 1539—1540); взяли дей ... футро лисее завыйковое, которое дей коштовало копъ осмъ грошей (АВК, XXXVI, 42, 1582); шапку завыйковую дали золот. два (ИЮМ, III, 74, 1685).

Завыменяти *дзясл.* *Выменяць, замяніць.* Ку тому досталосе мне служба надъ рекою Двиною противъ села Курына и другая служба, которую есмо завыменяли за кгрунты нашы Харлаповские и Шайбачыньские у его королевское милости (ИЮМ, XXIII, 298, 1630).

Завыти дзеясл. *Завыць.* там коли голосом завыл як волкъ, волки теж зшедшисѧ завыли (Стрыйк., 466б).

Завытый гл. завитый

Завыхрити гл. завихрити

Завыянье гл. завиянье

Завядованье наз. *Тое, што і* заведованье. обраныхъ, для завядованя вшелякихъ приходовъ и расходовъ мескихъ (ИЮМ, I, 207, 1682).

Завядовца наз. *Тое, што і* заведовца. самъ отецъ Чижъ, не яко старшій, але яко завядовца справами, зъ обмовою въ той справѣ до враду кгородского выправовалъ (АВК, XV, 273, 1671); Отъ пановъ завядовъцовъ кабацкихъ ... одобрали съ кабаку на розные расходы мескія, которые нижей выданы суть в реестре сумою золотыхъ (ИЮМ, I, 17, 1679); за тую асыгнацію заплатилъ панъ Т. Р. Сурта лавникъ и завядовъца на тотъ часъ кабачный (ИЮМ, IV, 98, 1686); отдали рещты грошей паномъ завядовцомъ, пану райцы скарбовому Іосифу Козловскому и паномъ шафаромъ (ИЮМ, VIII, 13, 1691); которые талары прыймовали одъ завядовцовъ кабацкихъ (ИЮМ, XII, 71, 1698).

Завядыванье наз. *Тое, што і* заведованье. до насъ придано шляхетного пана райцу скарбового Григорія Максимовъча Пигоревъча, для завядываня приходовъ и расходовъ (ИЮМ, I, 91, 1680); За розказанемъ его млсти пана ... а за завядыванемъ шляхетного пана ... а за шафаваня презъ насъ ... на рокъ теперешній (ИЮМ, VIII, 34, 1691).

Завязалый прым. *Заблытаны, складаны, незразумелы, цёмны.* и розвѣмъ, и выкладъ сѣнов, и вѣбывленье таемницъ, и розвѣзане завѣзалыхъ речи^с нашлись в нем (Біблія, 544); а есмь слышалъ въ тобѣ же можешъ выкладывать трѣдныи речи и завѣзалыи розвѣзати (Хран., 364б). *Параўн.* завязанный у 3 знач.

Завязанный, завезанный дзеепрым. 1. Ад завязати ў 1 знач. егда высыпывахъ пшеницъ вси знайдоша пенези завѣзаны при вѣстиехъ меховъ (Скар. КБ, 78б); згнуло у шарпанине оною у мене хустка ... а в ней было завезано золотыхъ полскихъ двадцать (ИЮМ, XXXII, 217, 1578); на которомъ дей теле знашли его-жъ власный поесь на шыи завязанъ (АВК, XVIII, 154, 1598); раны кровавы, сини и вѣпхлы, не сут завѣзаны ани вѣлѣчоны лѣкарствомъ (Бельск., 137б); рана, и вѣхлина, и стрѣпъ загнилый: не осмотрено ихъ анѣ завѣзано, анѣ оливою помазано (Каліст, II, 345); невинныи вѣчи завѣзаны и рѣки вѣпакъ вѣборочоны маючи спѣщенъ секири вѣжидали (Зб. 82, 225б); серебро пана Озаринского, въ той же скрини, въ певныхъ штукахъ, въ особливомъ ворку завезаное, въ золотыхъ трехъ сотъ (ИЮМ, X, 423, 1686). *Параўн.* завязеный.

2. *Ад завязати ѱ 3 знач.* Дщеръ теже наших^с не можемы дати имъ за жены, суще завязаны присегою (Скар. КС, 47); не будемъ мы тобѣ завязаны клатвою тою ею же еси заклала насъ (Скар. ІН, 8); *ѡбвинены^с в таково^с же речы* маеть быти черезъ хорѣжого до росправы шлюбомъ завезанъ (Ст. 1588, 51).

3. *Тое, што і завязалый.* дѣхъ большій, и ростропност, и розѣмъ, и выкладъ сновъ, и *ѡбыва*вление таемницъ, и розвѣзенье завязанныхъ речіи нашлись в^с немъ, то ест даниилъ (Хран., 364б).

Завязанье наз. Дзеянне на дзеясл. завязати ѱ 1 знач. Ирмосъ, Еі: Оузол^с завязане мощное. спатъе, рад^с аб ѡдно дрѣгогѡ см держѣне, ѡбраз, состав (Бяр., 278).

Завязати, завезати дзеясл. 1. Завязаць; абматаць, абгарнуць чым-н., змацавайшы канцы; абвязаць; увязаць у што-н., сцягнуўшы канцы вузлом. еще не доконал^с царъ словъ своихъ завезали лице его (Скар. КЕ, 13); кто завязал водѣ оу платъ кто поставил вси конци земстїи (Зб. 262, 108б); завезал два таланты сребра в два мѣхи (Біблія, 46б); неха^с староста кажет боги свое в мѣхъ покласт и завязат их (Зб. 752, 540); казалъ мѣхъ принести а в него стѣго кондрата вложивши завязати (Пралог, 508б); Взалъ теды людъ росчиненнѣю мѣкѣ, первѣй нижли оуквашено было. а завязавши в шаты клали на рамена свои (Хран., 90). *◇ Языкъ завязати — прымусіць майчаць; зрабіць нямым.* оцѣю своемъ языкъ ѡтрешилъ не глѣющю. и прорчества достойна сотворилъ. а ѡнъ переж рожѣниа своег, языкъ оцѣю своемъ завязалъ (Чэцця, 38); ѡнъ твоемоу слову не вѣрил. и ты емоу языкъ молчаньемъ завезал (Там жа, 160); *очи завязати — не бачыць сапраўднага; бачыць усё, што акружае, не такім, якім яно з'яўляецца ѱ сапраўднасці.* бѣсѣ ѡчи ему былъ завязалъ, ижъ не моглъ себе самого видетъ, але здалосѣ ему же былъ ввесь ѣкъ снѣгъ бѣлы^с ... тол^ско ѡчи самыи затмѣны были ѡт бѣса (Пралог, 597б).

2. *Звязаць, привязаць што-н. адно да другога, пазбавіўшы гэтым каго-н. свабоды рухаў.* ухватили Бова и завезали ему назад руки (Бава, 145); князь Левъ Масальскій ... тамъ дей у дворцу Тришинскомъ, заставшы дворника, поймалъ и казалъ, руки завезавшы, по двору водити (АВК, ІІ, 7, 1584); еще дей поврозомъ назадъ руки ему завезавъшы, на колеса всадившы, зъ собою везли (АВК, ХХ, 145, 1598); Не завяжеш губы волови молотачому на гумнѣ збожье твое (Біблія, 228); то^с ... лвом гѣбу завезал, и жалъ гадъ скротил и гнѣв ихъ ѣсмирил (Зб. 82, 55б).

3. *Закончыць, завяршыць.* мы, судьи, судъ свой завезали наконецъ (АЮЗР, І, 23, 1483); мы на тѡмъ судъ завезали (КСД, 25, 1510); мы на томъ положили и завезали если

тотъ щасъны^с сознаеть (КВЗС, 24, 1537). ♦ Присягою за в я з а т и — абавязаць прысягаю каго-н. да чаго-н. іаада жрець ...завеща с ними завет^с и присягою ихъ завезав^с (Скар. ЧЦ, 208); ѿдин з людѣ рекль: присягою завязал людъ ѿтець твой (Біблія, 321); одинъ з людѣ рекль: Присягою завязалъ людъ ѿць твои мовечи: Проклятый мѣжъ которыи бы ель хлѣба з^с сегѡ днѧ (Хран., 2136).

Завязатися дзеясл., зв. ад завязати ѱ 3 знач. Согрѣшитъ ли челоуѣкъ къ ближнему своему, и завяжетъ сѧ присягою в некоемъ деле ему (Скар. ТЦ, 1436); бо сѧ были великою присягою завязали бѣдѣчи въ масіфе же мѣли быть забиты (Хран., 1916).

Завязеный дзеепрым. Тое, што і завязаный у 1 знач. згинуль кордъ ... хустка у которой было завязено сорокъ осмъ грошей (АВК, XXXI, 46, 1582).

Завязка, завезка наз. Завязка, пачатак, зыходны момант чаго-н. мы на томъ завязку вчинили (КСД, 1550, 1522); гдѣ бы дей былъ початку и завезки не признавалъ быть своимъ, могъ бы дей фальшъ задать и то опатрне и такъ, яко въ статутѣ описуетъ (АВК, VIII, 445, 1588); чынечы въ той жалобе своей завезку, пишетъ, иж тым квалтовнымъ, наеханьемъ на тотъ кгрунтъ ... з упокойного держаня ... выбил (АВК, XXXII, 112, 1596).

Завязнути дзеясл. Завязнуць. тот истый Юрко ... самъ лѣзучи съ тое коморы въ окнѣ коморномъ тамъ завязъ (АВК, VI, 38, 1589); коли плынули по воде завязли потом на ѿдномъ березе (Царств., 706); тые близнѧта в^с скринце по рець плынѣли наниз и завязли ѣ водного берега (Рым., 776).

Завязованье, завязыванье наз. 1. Рашэнне. мы, водлугъ завязыванья права, нашли есмо того Мартина правого, и тое роЙстро ему есмо присудили (КСД, 1486, 1520).

2. Дзеянне па дзеясл. завязовати. Паперу и ницей до завязываня пороху (ИЮМ, X, 74, 1695); Паперу грубого до завязованя пороху (Там жа, 87).

Завязовати дзеясл. Завязваць; абвязваць. прикладали матки и сестры члонки и завязовали непожиточнѣю послугѣ широкие раны в мертвом тѣле (Зб. 82, 279).

Завязоватися дзеясл. Зваротна наклікаць на сябе што-н. неприемнае. Кто кого соромотить сам^с сѧ ему напотомъ завязуетъ, кто же боитсѧ заповѣдей в покою прѣбудеть (Скар. ПС, 216).

Завязыванье гл. завязованье

Загавены гл. заговорены

Загаданье наз. Дзеянне па дзеясл. загадати. дорожмѣти приповѣсть и толкование рѣчей мѣрыхъ и загаданье их (Зб. 262, 93).

Загадати дзеясл. Загадаць, прапанаваць загадку або

пытанне для разгадки, адказу. Самсонъ ... загадку загадалъ (Скар. КС, 31); самсонъ гадку загадалъ *илистиномъ* *wt* *падѣщаго* *пдомое*, *wt* *силного* *солодкое* *изыде* (Царств., 76б); дари^с царъ ... в том теды загадал постелником своим, котории стерегли тѣло царево мовечи имъ, што есть силнѣй на свѣтѣ (Біблія, 608—609).

Загадка *наз. Загадка.* Поразѣмѣй притчамъ и выкладу, словом^с мѣдрыхъ и загадкамъ их (Скар. ПС, 5б); гананіе — загадка, трѣдное а хитрое пытанье (Зіз., 26); самсонъ ... тот медъ на веселю з жоною пиль и загадкѣ тую загадал *илистиномъ* (Царств., 76б); Отвороу в^с приповѣстех оуста мои, мовити бѣдѣ загадки *wt* *початкѣ* (Каліст, II, 121б); Гаданіе, або гананіе, или ганан^сство: трѣдное а хитрое пытанье, загадка, розмова (Бяр., 27); неха^с ему будетъ дрѣгача загадка поважнѣйшага задана (Зб. 82, 437б).

Загадовати, загадывати *дзеясл.* 1. *Гадаць, варажыць.* чара юже ѣкрали есте тамъ есть с неѣ же пиеть господинъ мой, и в ней имать обычай загадывати, презлое дело вделасте (Скар. КБ, 81б); Гадателствѣю: назнаменовѣю, загадѣю, тайнѣ значѣ. таемныи речи задаю (Бяр., 27).

2. *Загадваць, аддаваць загад; распараджацца.* исусъ призвавши ихъ, мовиль имъ. ведаете, ижъ мнимаючiese владати поганами, загадывають ими, и великие ихъ владають ими (Цяп., 58б).

Загаеный *прим.* *Тое, што і* загайный. на суде загаеномъ, кгда зъ везенья местского тотъ Ярошъ, при бытности стороны жалобливое ставленъ былъ (ИЮМ, VIII, 254, 1597); На загаеномъ потребномъ суде зуполномъ урадомъ заселымъ ... парафіяне церкви светого Миколы жаловали (Там жа, 265—266, 1600); судъ водлугъ права загаеный былъ (ИЮМ, IX, 305, 1637).

Загаенье *наз. Дзеянне па дзеясл.* загаити ѣ 1 *знач.* справа криминальная потребуеть загаеня суду и всихъ пановъ радныхъ сесыи (ИЮМ, IX, 341, 1638).

Загаити *дзеясл.* 1. *Адкрыць, пачаць, распачаць.* просиль абы съ тыхъ помененыхъ особъ, яко зъ квалтовниковъ покою посполитого и на горячомъ учиньку пойманныхъ и до везенья даныхъ, судъ загаивши, справедливость учинена была (ИЮМ, VII, 430, 1588).

2. *Правесці пасадку лесу.* гѣде для оступовъ закажутъ имъ, ино, поколь загѣраничатъ ревизорове, того вжывати, и то такъ, абы на адномъ местьцу брали, а на другомъ загаили; а робятамъ малымъ и невестамъ губъ, овоцу лесного всякого, ягодъ и хмелю во вѣсякихъ пущахъ нашихъ не боронити (КПД, 576, 1557).

Загаймовати *гл.* загамовати

Загайный прым. ♦ **Загайный судъ** — *суд, законна адкрыты, правомацны.* тотъ Курило Павловичъ зъ узнанья насъ же, вряду, на суде загайномъ сказанъ на горле (ИЮМ, VIII, 249, 1597). *Параўн.* загаеный.

Загамованный дзеепрым. 1. *Ад* загамовати *ў* 1 *знач.* войтъ места Виленского Никель рядци Лвовскому Коснарю перла тыи, которыи загамованы были 8 Вильни въ слугъ его и за печатью были пана Ленскорунского *шт*далъ ему передъ нами (КСД, 266, 1516); панъ Богушъ ... маеть тые вси речи в себе загамованные ему поворочати водлугъ рейстру (АВК, XXI, 161, 1556—1557).

2. *Ад* загамовати *ў* 2 *знач.* естли бы *гс*дръ або жона ... *шт* гостѣ такого забит былъ або раненъ а гость не былъ раненъ, тогды мает быть тамъ в томъ дому загамованъ и задержанъ (Ст. 1588, 443); посланец мой на мосте загамован и не пущон былъ (АВК, XXX, 254, 1603); о собе справы певное не далъ, якимъ способомъ отъ того Самуйла, которого съ конемъ у Берестью загамовано было, отъ него отшолъ (АВК, XVIII, 243, 1617); пану Девулскому, едучому до Ракова, для рекуперованя пановъ купцовъ, загамованныхъ презъ пана Матусевича, дали ему готовыхъ грошей ... золотыхъ триста (ИЮМ, II, 156, 1684).

3. *Ад* загамовати *ў* 4 *знач.* Повстѣгнене их початком не може быт иначе^с загамовано, ажбы перве голова тых бѣнтов ... *шт*нѣта (Стрыйк., 4736).

Загамованье, загомованье наз. 1. *Дзеянне на дзеясл.* загамовати *ў* 1 *знач.* што се дотычетъ ... загамованья оного листу заручного, который тые Колодѣвцы загамовали, то ... имъ князь Кгардыянъ и панъ Курейша съ того еднанья отпустили (РПП, 250, 1545); тотъ попъ, не чинячи некоторого доводу противко пана Ивана на взятъе ключовъ въ замку въ церкви и на выгнанье зъ дому его и загомованье скрыни и речей и маетности его (АВК, XVII, 417, 1558); за загамованье листовъ воеводиных, старостиныхъ, и врадъ⁸ земьского *шт*ном⁸ врадъ⁸ шесть рубле^с гроше^с (Ст. 1588, 28); врадъ ... всказалъ и прысудилъ на стороне *шт*бъжаловано^с ... *шт* загамованье и не*шт*тъданье имъ попелу (КЛС, 12, 1596); панъ Прокулей доводечы загамованя того листу упоминального о што въ позве речъ идетъ, покладалъ випись [так!] съ книгъ кгородскихъ (АВК, I, 249, 1612).

2. *Дзеянне на дзеясл.* загамовати *ў* 2 *знач.* для загамованья и забиранья Осламового тые поминки наши къ тобѣ не доходили (АЗР, II, 348, 1538); третийнадцать позовъ... о загамованье слуги их на мосту Радутницком (АВК, XXXVI, 7, 1582); Дошло намъ ... таляровъ двадцать битыхъ зъ дому купецкого, для загамованя купцовъ въ Ракове, тые гроши оддали пану Асипу Дробному (ИЮМ, II, 79, 1684).

3. *Дзеянне па дзеясл.* загамовати ў 3 знач. в ... ольстру было ... пушадла, купленые за таляръ, пороху для загамованья криви (АВК, XX, 141, 1598).

Загамовати, загаймавати, загомовати, захамовати дзеясл.
1. *Забраць; затрымаць, захаваць.* воскъ тот загамовал безправне (ПГ, II, 94, 1481); *ѡнъ*, пришедши до мѣне, загамовалъ ми тотъ воскъ, и не казалъ его продавати (КСД, 1217, 1518); хто бы колвекъ их оный листь отвороны прочотши в себе загамовал, а оному за се вернути не хотель (Ст. 1529, 5); пани войтовая весь статокъ мой за то загамовала и дѣти мои посадила (АВК, XVII, 112, 1540); ино дей вже еси осмъ год тую дан в себе загамовал и ему ее не выдал (СДГМ, 14, 1553); онъ того всего збожья пожатого и сена покошоного не мало захамовалъ (АВК, XXI, 131, 1556—1557); Жаловалъ Петръ Славутичъ на землянку господарскую з Радивловичъ на Марину, ижъ дей загамовала ему избу (АВК, XXII, 6, 1555); она дей мене зъ двора своего вонъ выбила и речи мои въ себе загамовала (АВК, XVII, 419, 1560); вріадникъ Черейски наши вси кони пограбилъ, а потымъ отдали вси кони, одно моего загамовали (ИЮМ, XXXII, 208, 1578); тую дей копею з мандату написаную ему возному отдалъ, а мандатъ самый в себе загамовалъ и задержалъ, а ему возному не вернулъ (АВК, XX, 56, 1587); тотъ листь отвороный владовый загамовали и при собе задержали (АВК, I, 246, 1612).

2. *Арыштаваць, узяць пад варту.* ꙗ их в том загамовал и *ѡтсел* из замкѣ не пѣстилъ а *ѡ* томъ есми до пана... писалъ (КВЗС, 17, 1533); такъ я ... казалъ есми того чоловѣка похожего загамовати и до замку посадити (АВК, XVII, 105, 1540); пакли бы правомъ поконаныи не даючысѧ вѣдѣ загамовать прочъ *ѡ*порне зъ замкѣ албо з двора нашего зшолъ. тогды (Ст. 1588, 484); нас ободвух в томъ дому Бабурчиномъ невинне заарештовал и загамовал (АВК, XXXI, 140, 1593).

3. *Спыніць развіццё чаго-н.* посродкѣ ихъ абовѣмъ стоѧчи, загамовалъ видимый тотъ *ѡ*гонъ, жебы не палилъ (Мак., 91); в печерѣ розложилъ *ѡ*гонъ и поломень велми велики^с почалъ выходить ку горѣ которого коли не мѣлъ чимъ загамовать вступилъ босо на *ѡ*ны^с *ѡ*гонъ (Пралог, 627); докапавшысе до *ѡ*ныхъ рѣкъ злѣчыли их в *ѡ*дно мѣсто и загамовавшы их мало абы сѧ воды много собрало (Зб. 82, 8).

4. *Стрымаць, супакоіць, уціхамірыць.* загамую *ѡт* себе *ѡ*скаржаныѧ сынов израѣлевых, которыи мнѣ шемрат противко вамъ (Біблія, 195); *ѡ*же хотѣли вси податисѧ, аж *ѡ*дын чоловѣкъ стары^с их загамовал (Стрыйк., 446б); мужъ нѣѧки^с мѣдри^с именем миника, длѧ многости людѣ не моглъ близко до маестату приступити, а цесара в том загамовати написалъ такъ (Рым., 81б); Тые слова Кроль послышавшы, барзо сѧ

вбръшылъ, але гнѣвъ загамовалъ, и ничего емѣ на тотъ часъ не мовил (Варл., 256); живе гсдѣ и живе дѣша твоѣ который тебе загаймовалъ, абысь не пришолъ на кровь, и заховалъ рѣкѣ твою не мстити (Хран., 234).

Загамоватися, загомоватися *дзеясл. зв. 1.* Ад загамовати ѱ 3 знач. абы реки портовые ставы, млынами, езами гамованы не были ... а где ся загамовало, абы черезъ посланъцовъ нашихъ то покажоно было (КПД, 475, 1568); замкнѣлиса жерела пропасти^с и хлѣби небесныи и загамовалиса дожчи з неба (Біблія, 25); и загамовалиса дожчи з неба (Бельск., 9); замкнѣлиса жерела пропасти и хлѣби нбсныи, и загамовалиса дожчи з^с нба (Хран., 156).

2. Ад загамовати ѱ 4 знач. его милость господарь нашъ рачилъ того понѣхати, и въ томъ ся загомовати, абы вжо далѣй розлитіѣ крови христіянской не было (АЗР, II, 235, 1533—1538).

Заганеный *дзеепрым. ад* заганити. хто светков заганит, а оные светки заганеные не очистилися, тогды тые светки, которые приганеные, мают присягати (Ст. 1529, 73).

Заганити *дзеясл. Зганіць, даць ганьбу каму-н.* хто светков заганит, а оные светки заганеные не очистилися, тогды тые светки, которые приганеные, мают присягати (Ст. 1529, 73).

Заганяти *гл.* загоняти

Заганятися *дзеясл. зв. Забірацца, заганняцца, заходзіць.* Кгды дей есмо были малыми пастухами, теды заганяли ся есмо зъ быдломъ въ тотъ лѣсъ (РПП, 281, 1545).

Загаражати *гл.* загорожати

Загардовати *дзеясл. Ставіць пад небяспеку, рызыкаваць.* намъ били чоломъ бояре ... панъ Гелияшъ Бурба и з сыномъ своимъ Сымономъ Бурбою, ижъ конную службу служили, жице свое пострадали, кревь свою за отчызну загардовали, лели они а намъ верне служили (АВК, XXIV, 71, 1529).

Загасати *дзеясл. Загасаць, затухаць.* жонѣ почестнѣю хто наидет ... коштовала добрал кѣплѣ еѣ не загасала в^с ночи свѣчка еѣ (Зб. 262, 1096).

Загасающий *дзеепрым. ад* загасати. Члѣкъ есть живот до часѣ позыченный ... Искра прѣдко загасающаѣ (Кін., 496—50); члѣкъ ... попел роздѣты^с: искра прѣдко загасающаѣ: пологмен зараз ѣтихаючы^с (Зб. 82, 126). *Парайн.* загашающий.

Загасити *дзеясл. 1. Загасіць, патушыць, пагасіць.* прішедши фалко и загасилъ свечю а в томъ то загашеніи дика не ведал кто оуранілъ (Вісл., 27); коли бы при какой вечерней зваде некоторый человек свечу загасилъ (Ст. 1529, 63); Трости скрѣшоное не переломить, ильнѣ кѣречогосе не загасит (Цяп., 156); хочут загасит искорку мою, которая зостала абы не зостало мужеви моему имѣ (Біблія, 380—381); Длѣ вѣры, мовить Стыи всѣ звытажили кролевства ... загасили мѣць

огнистѣю, оушли острѣмъ меча (Каліст, II, 249б); загаси то^с вгонъ водами покутными, водами слезъ твоихъ (Пралог, 550б); Алезандер велѣлъ вгон загасит (Алекс. 1697, 36). // перан. дла тог зараз ѡсмиривши и загасивши сполные межи собою неснаски з'ехалиста до тарнова (Стрыйк., 526б).

2. *Зацьміць; засланиць.* Лечъ и тѣю свѣтлост, иншій страшной распачи вболокъ находѣчи, потемнити и загасити покѡшается (Варл., 311б); крестъ ... такъ ясны^с былъ ижъ его промени слнчные загасит не могла (Пралог, 525б).

3. *Наталіць, заспакоіць, здаволиць.* ѡважа^с, ижъ водѣ богатства, чсти и роскошы света того значать которые загасит прагненѣ не может (Зб. 255, 18); и не диво же ведра втбегла, бо се ѡже напила, ѡже прагнене сполне загасила (Там жа, 19б).

Загаснути дзеясл. 1. *Згаснуць, патухнуць, пагаснуць.* вгонъ сей есть вечный он^с же николи имат^с загаснути на требницѣ (Скар. КЛ, 13б); коли не достанеть дровъ загаснет^с огонь (Скар. ПС, 40—40б); хто ... кленеть вѣща своего и мѣръ свою загаснетъ свѣчка его въ чорной тмѣ (Зб. 262, 103б); где еще вгон был не загаслъ (Зб. 752, 78). // перан. Душа льстиваѣмъ яко огонь горячій; не загаснетъ дондеже нечто поглотит^с (Скар. ІС, 37б).

2. *Знікнуць, прапасці, згинуць.* темерлан ... царство ѡмираючи двома сыномъ zostавил, з которыхъ незгоды панства, королевства през втца набытые распорошилоста и панство партов загасло (Бельск., 406б); и втпочинетъ вѣкъ, и загаснетъ смерть, и пекло зачинит ѡста свои (Стрыйк., 415).

Загачоный дзеепрым. *Загачаны.* я возный ... видѣломъ млынъ ненаправный и двора и упусту немаешъ, одно гать передъ упустомъ загачоно хростомъ и пескомъ засыпано, который не есть направный (АВК, VI, 33, 1589).

Загашати дзеясл. *Гасіць, тушыць.* въ ночи, пушкарі огнистыми кулями по колькукротъ запаливали, а Москва выпадаючи за перекопъ ... кули загашали (АЗР, III, 142, 1568); такъ великое зимъно мает саламандра ижъ кгда въ вгонъ скочит вгонъ загашает (Зб. 259, 47—47б); лну курѣчюгоста не треба загашати (Пралог, 521—521б).

Загашающий дзеепрым. *Тое, што і загасающий.* члѣвкъ ест ... искра прѣдко загашаючаѣ, поломенъ зараз ѡтихаючы^с (Зб. 752, 590б).

Загашение, загошение наз. 1. *Дзеянне па дзеясл.* загасити ѱ 1 знач. в загошеніи свечи и о раненомъ члѣвце (Вісл., 7б); прішедши фалко и загасилъ свечю а въ томъ то загашеніи дика не ведалъ кто оуранілъ (Там жа, 27).

2. *Дзеянне па дзеясл.* загасити ѱ 3 знач. горел жаждою, не такъ загашеніѣ телесного, яко сердечного прагненѣѣ (Зб.

255, 16—166); палалъ жаждою не такъ загашениа телесного, ꙗко сердечного прагненіа (Зб. 259, 56).

Загашеный, загашенный, загашоный *дзеенрым. ад* загасити *ў* 1 *знач.* имѣимо свѣта вѣчнаго живота. ани темного. ани загашеного (Чэцця, 2176); ꙗко загашеный попѣлъ будетъ тело наше (Скар. ПБ, 4); я ... до дому пришовшы, нашол есми лучыну не загашону (АВК, XXXIX, 539, 1579); ꙗчи его затмѣлиа были не моглъ видѣть ниж лампа божіа была загашона (Біблія, 304); огонь ... многими способами скаженный и загашеный бываетъ (Варл., 2396—240); члѣвкъ ест ... снадне загашеннаа свѣща, прудко гниучы^с лист (Зб. 752, 5906).

Загвоздка, загваздка, загвозтка *наз. Загваздка.* купили штабы ... для уробеня паневки одной и цвикглевъ чотырехъ, зъ ланцужками и загвоздки зъ ланцужками (ИЮМ, I, 229, 1682); робили ... загвоздки новые две, скабокъ четыре, гвоздковъ десять до кели (ИЮМ, III, 115, 1685); У другихъ колясь обручовъ болшихъ три, кольцо великое до дышла и загвозтки (ИЮМ, V, 45, 1688); Железа на загвоздку до гарматы большой фунты два (ИЮМ, VII, 78, 1690); за кованне во-сий и загваздакъ и дышла 1 зол. 15 осм. (ИЮМ, XVIII, 49, 1710). *Параўн.* загвоздъ.

Загвоздъ *наз. Тое, што і* загвоздка. За тасоване штабовъ двоухъ и загвоздовъ десяти заплатили ковалю Гарновъскому осм. петнадцать (ИЮМ, VII, 235, 1690).

Загвозтка *гл.* загвоздка

Загибнути *дзеясл. 1. Тое, што і* загинути *ў* 1 *знач.* не загибло имѣ его в людехъ ізраилевыхъ (Скар. ДЗ, 476); не загибло ничто же еже его было ест (Скар. ПЦ, 54); тежъ и любовь их и тежъ ревнованіе их оуже загибло (Зб. 262, 91); памѣт ваша на земли загибла (Варл., 2326).

2. Тое, што і загинути *ў* 2 *знач.* что загибло ест *ѡт* стада твоего по всѣ часы егда были сут^с с нами в кармели (Скар. ПЦ, 53); пришолъ есми тѣтъ ... кормника ровъного в то^с шкоде з собою мети жебыхъ *ѡ*динъ самъ в томъ не загибъ (КВЗС, 1286, 1539); ꙗ есми загиб, нигдѣ не мам веселѣа, а *ѡ* собѣ не вѣм што ми будет (Трыст., 16).

Загинути, загнути *дзеясл. 1. Згінуць, знікнуць, прапасці; спыніцца.* ихъ цнотъ и покоры и добротъ слава *ѡт* жидовъ в оных землях николи не загиноула ани перестала (Валх., 56); Каждое дело тленное напоследы загинетъ, и мастеръ его поидетъ с нимъ (Скар. ІС, 246); люди ... будутъ рыдатисѣа, и память их загинетъ (Скар. ПБ, 7); Правда в тии часъ загинет. невѣрность а фальшьность та сѣа множити боудет (Сівіла, 8); *ѡ*краса и *ѡ*здоба народ⁸ ихъ, в^с потомстве их *ѡ*тнѣта, а просто загнула (Цяп. Прадм., 2686); вошли в рад⁸, абы народ людски^с не загинул. дали *ѡ*тц⁸ вино пит мощное. которы^с кгда се ⁸пил. спала *ѡ*дна подле него (Бельск., 18);

Тогѡ, што было загинѡло, шѡкаль: што было закинено, находиль (Сматр., 39).

2. *Загинуць; аказацца на краі гібелі.* тажеи было еи тогды животъ вести нижли претажкою смертю загиноути (Пак. Хр., 14); то бы было за великѡю щкоду ꙗко бывшему свету кдыж бы такий рыцерь загинул (Троя, 49б); сынове ваши ... на сеи пустыни загынуть и помруть (Скар. ЛК, 33б—34); брата моѡ ... взойдѡтъ въ пѡщѡ и загиноут (Зб. 262, 14б); которые потерявши а не заховавшы крещениѡ навеки загинѡтъ (Унія, 17); если зась иначей насрожшею смѣртѣю загинешѡ (Варл., 204б); неха^с загине справедливы^с быле бы виноваты^с не ѡмѡкнѡль (Зб. 259, 577).

Загинути наз. *Дзаянне на дзаясл.* загинути ѱ 1 знач. сынове же прелюбудейцевѡ в загинутии бѡдѡтъ (Скар. ПБ, 6); мѡсило бо им^с безѡ вымолвы приити загинути (Там жа, 24); ꙗко раби карани бываем^с ѡт господина своего к нашему полепшению а не к^с загинутию (Скар. КЮ, 14б).

Загирѡ наз. [?] (а налепѡи же в лекарствѡх ... измарагдѡ) а после сего помочно. загирѡ животныи а после того сѡмѡ атрогово (Арыст., 207).

Загладити *дзаясл.* 1. *Загубиць, знішчыць.* если бѡде ѡбѡвлена немочѡ александрова дариєви, ѡчинивши навалност против намѡ исто нас загладит (Алекс., 14); не паметай на перѡіє злости его, але ведлѡгѡ великого милосердіѡ твоего, загладѡ церокграфѡ грѡхѡвѡ его и выстѡпкѡв его листы роздери (Варл., 322б).

2. *Аддаць забыццю, выкараніць.* заглажу память Амалехову под небомѡ (Скар. КВ, 34); богѡ ... предасть царей ихѡ в рѡце ваше, и загладите имена ихѡ под^с небесемѡ (Скар. ДЗ, 20); злыхѡ пожадливостей прічинѡ не видѡчи, ѡныхѡ прагнене ѡт срдца своего з кгрѡнтѡ выкоренили, и их памѡткѡ загладили (Варл., 101б—102). // *перан. Выправіць, загладзіць (зрабіць менш адчувальным).* не загладимѡ нине тых написанных ѡбразовѡ покаѡaniemѡ (Чэцця, 366б); оуси блоуды и кацерьства которе были кацере оу кѣги его ѡсеѡли и вписали то все ѡны выбрали и загладили (Валх., 82б).

Заглажение гл. заглаженье

Заглаженный, заглаженный *дзеєпрым.* 1. *Ад* загладити ѱ 1 знач. Домѡ немлстивыхѡ заглаженѡ будетѡ, храмы же справедливыхѡ расплодѡтсѡ (Скар. ПС, 22б); зепсована бѡдетѡ до конца и заглажена смерти влада (Варл., 72б); сынове твои и дочки ... которыхѡ есмѡ порожне породила заглажены (Хран., 56б).

2. *Ад* загладити ѱ 2 знач. срамота еѡ не будетѡ заглажена (Скар. ІС, 38б); Прѡлюбодей ... мерзость и срамоту собираеть собѡ и стыдѡ его не будет^с заглаженѡ (Скар. ПС, 13).

Заглаженъе, заглажение наз. *Дзеянне па дзеясл.* загладити ў 2 знач. мно́го до знесена и заглажена грѣха потреба было (Каліст, II, 279); *сважа*^с *яко* по заглаженію греховъ през покорную споведъ вода жываѣ которѣю ест предъ тымъ оферовано з дѣшы оное выплываеъ (Зб. 255, 186); *чемъ* *чыщаеъ* се прѣдше^с ... ижъ там частые сут досыт *счынениѣ* на заглажение каранѣ за грехи, такъ доброволне принѣтые (Тамъ жа, 382).

Заглажовати *дзеясл.* *Выкараняць; выпраўляць, загладжваць.* коренем и певнымъ фундаментомъ Божскаго Крещеніѣ ест ласка, которая вси *ѡт* нарожена пополнены грѣхи заглажѣеъ, и змазы *ѡт* злости походѣеъ, досконале очищаеъ (Варл., 606); Крещеніе всѣхъ первыхъ грѣхѡвъ рѣкописаніе в^с водѣ потоплаеъ, и до конца заглажѣеъ и згашаеъ (Тамъ жа, 896—90).

Заглажоный гл. заглаженный

Загледати гл. заглядати

Загледетися гл. заглядетися

Заглохлый *дзеепрым.* *Заглухлы, зарослы, закінуты, запущелы.* *ѡледенѣвшѣ:* заглохла, заросла (Бяр., 127).

Заглушанъе наз. *Дзеянне па дзеясл.* заглушати. *тыежъ* *заглѣшанѣ* *внѣми* жалостный соуть причиною же до *ѡм* *мѣстивыи* *ѣнове* сенаторове; и цныи корѣны полскои, и велкз литъ рыцѣрство, тоую тоутъ прозѣ и оупоминанъе чинимо (Апакр., 2156).

Заглушати *дзеясл.* *Прыніжаць, прымяншаць.* хоуть до *ѡткрыѣ* правды, которѣю незычливые ради бы загребли, в нашомъ на оутрапенѣ стескованю, не толко насъ заглѣшаючи, але еще и винѣ, *якобы*смы невинне стисковали, при насъ зоставѣючи (Апакр., 205); забиватъ ихъ безъ доводѣ казал, и тымъ слаѣ мѣченическѣю заглѣшалъ (Бельск., 2786).

Заглушенный *дзеепрым.* *адъ* заглушити. // *перан.* *Зменшыць сілу якога-н. пачуцця; прыглушыць.* роскошами живота идѣчи заглоушены бывають^с, и овоцѣ не приносятъ (Каліст, II, 120); Впадѣеъ насѣне дѣховное до срдца, и трваеъ в^с дѣшахъ *принѣлыхъ*, и оказѣеъ *якобы* было оукоренено и выращено: *вшаке* роскошами ... заглѣшено бывши, ставаетъсѣ *ведлѣгъ* пророка ... снопомъ немающимъ *моцы* оучинити *потравѣ* (Тамъ жа, 125); *ѡладѣвшій* страстьми: заглѣшенный наметнѣстями (Бяр., 197).

Заглушенъе наз. *Дзеянне па дзеясл.* заглушити. того самого ищемъ в^с томъ писме нашомъ, которое на насъ розмаитые *мѡвъ* нашихъ на сеймохъ по тые часы заглѣшенѣ *найбольшей*, видитъ *ѣъ*, *вытиснѣли* (Апакр., 2156).

Заглушити *дзеясл.* *Заглушыць; не даць расцѣ другѣмъ раслінамъ (абъ пустазеллі).* Можетъ бовѣмъ молодѣю *травѣцѣ*

пшеници кѣколь заглѣшити (Мак., 246); иншее пало mezi тернѣ, и поднесшыся тернѣ заглѣшило ѡное (Варл., 41).

Заглядати, загледати *дзеясл.* **Заглядаць, заглядваць; глядзець, пазіраць.** дворанинъ въ ножку, какъ соколъ, загледаеть, штобъ гдѣ щипнуты солодного мяса (Мял., 318); коли вѣ вежѣ загледал, теды кинѣли бунтовники камен на головѣ его, з чоґ аж на землю ѡпал (Бельск., 232); Приницаю: Загладаю (Бяр., 126). *Параўн.* заглядовати.

Заглядатися *дзеясл., зв. ад* заглядати. Не загладаймося на марности згібели подлегли, але на невидомыи дѡбра смотрѣмо (Каліст, II, 233).

Загледетися, загледетися *дзеясл.* **Загледзеца, загледзеца.** на што Атыла заглѣдѣвшися, кґды долго стоал мыслечы, потом рекъ до своих (Атыла, 223); клал иаков прѣты в корита водъ перед ѡчи баранов и ѡвецъ, абы заглѣдѣвшися на них починали (Біблія, 67—68); клалъ Іаковъ прѣты вѣ корита водъ передѣ очи барановъ и овецъ абы загладѣвшися на нихъ починали (Хран., 47).

Загладовати *дзеясл.* *Тое, што і* заглядати. подобенъ милостникъ мой ѡленю а любо козелѣчикѣ серначомѣ ѡво сеи стоить за стѣною нашею презираеть законъ загладѣть з шѣлинъ (Зб. 262, 836); Приничѣ: Загладѣю (Бяр., 126).

Загнанный *дзеепрым.* 1. *Ад* загнати *ў* 1 *знач.* они ... ворота до одрыны выломившы, где было загнано быдло и кони ... с тое одрины выгнали (АВК, XXXII, 458, 1596). // *перан.* скончались почки мои оу пазѣсѣ мои: иже, говорите што загнанъ есть а корень рѣчи ѡбѣтен во мнѣ (Зб. 262, 20). *Параўн.* загнатый.

2. *Ад* загнати *ў* 2 *знач.* едѣчи до корсѣня през море ветромъ и навалностию морскую загнаныѣ с кораблем в днепръ (Зб. 752, 127); всакожъ в корабль всѣдши навалностию вѣтровъ до риму загнаныѣ ест (Пралог, 5226).

3. *Ад* загнати *ў* 6 *знач.* коли теды пришолъ одинъ зѣ тыхъ сѣщенниковъ которые были вѣ неволю загнани з самарѣи, мешкалъ во вефили (Хран., 340).

4. *Ад* загнати *ў* 7 *знач.* онъ же загнанъ бываетъ ѡт гсда, и носѣи мзѣ безаконѣя своего (Скар. ІС, 496); Загнана есть душа моя и забыхъ добрыхъ речей своих (Скар. ПЕ, 8).

5. *Развеяны, разагнаны.* мгла роспрошится еже загнана бываетъ лучами солнечными (Скар. ПБ, 4).

Загнанье *наз.* 1. *Дзеянне па дзеясл.* загнати *ў* 1 *знач.* за тымъ загнаньемъ въ той свирепы лядви отбиты (АВК, XVII, 172, 1540).

2. *Дзеянне па дзеясл.* загнати *ў* 2 *знач.* Тыи книги ... ѡписѣют ѡпадокъ и знищенѣ Кролевства ... поймане и загнанѣ людѣ в неволю (Выкл., 78).

Загнати дзеясл. 1. *Загнаць, прымусіць каго-н. увайсці куды-н., апынуцца дзе-н.* онъ занялъ свирепу мою на селищи и загнавши въ дворъ свой лядви ей отбилъ (АВК, XVII, 172, 1540); тотъ Стефанъ Козаковичъ ... указавши тые волю мнѣ возному и сторонѣ, казалъ ихъ вжо ку вечору до двора загнати (АВК, VIII, 548, 1591); рыхлѣ^с бы немое быдло (яко насъ называютъ) до вѣторы своее загнали (Унія, 30); насъ бы и пугами, яко простаковъ, до свое шопы загнали (Гарм., 216); мошно было бы ихъ не только побить, але и кнутѣмъ загнать тамъ, гдѣ бѣ захотѣли (АЗР, IV, 300—301, 1608).

2. *Вымусіць адысці, апынуцца дзе-н. далёка.* салманасаръ цар асири^сски^с всю десят поколѣныхъ в неволю до асирѣи загналъ (Біблія, 587); аттыла ... палемона з^с иншими влохи до жомоити и до литовскихъ полнотныхъ сторонъ аж з влох загнал во^сною (Стрыйк., 421); до шкален⁸ се моремъ пѣстиль, вѣднать его ветри до соломины загнали (Пралог, 673); хто ж тут загнал ксенефонта и марию до иер⁸салиму (Зб. 82, 352); тыи сѣт^с люде поганскіи языки для великого поганства загнавъ в^с пѣстые горы (Алекс. 1697, 766).

3. *Перамясціць, адагнаць у пэйны пункт.* коли загнал черед⁸ в глубину пѣстыни... вказалъсѣ ему гсдѣ в поломени вгнотом (Біблія, 109).

4. *Сагнаць, сабраць.* обори овецъ показивши загнали овецъ моцъ незличон⁸ю и вельблюдовъ и воротилисе до Іерслим⁸ (Хран., 3076).

5. //перан. *Прагнаць, выгнаць, адагнаць.* яко тии они же слубовали загнати бо^сзнь и смутокъ вт души недужливое, сии сами с посмехомъ полни суше страху немощни были (Скар. ПБ, 266).

6. *Прыгнаць, прывесці.* котора^с потреба вас сюда загнала? вни рекли: Зла година (Трыст., 56); Рек Трыщанъ: ... то нас зла година загнала, а вам есмо не винни а ни шкодимъ вамъ ничего (Там жа, 69).

7. *Адхіліць, адкінуць; адрачыся, вырачыся.* скотомъ суетнымъ кланяютсѣ, неразумное вбо створение приложеное к людемъ горшее ихъ естъ ... тако загнали хвалу божию и благославение его (Скар. ПБ, 24); егда вопихъ и просихъ загналъ ест молитву мою (Скар. ПЕ, 76).

Загнатися дзеясл. //перан. *Перакінуцца, перайсці.* вт сѣтыхъ втцвѣвъ, вт апслвѣвъ, вт збавителѣ втбѣгнѣвши, аж до папежа загналистесѣ (Апакр., 1866).

Загнатый дзеепрым. *Тое, што і загнанный у 1 знач.* знашли есмо того оленя у пуши ... загнатога ув озеро (АВК, XVII, 252, 1541).

Загневанный, загневанный прым. *Раззлаваны, узлаваны, злосны.* вваж если вчы к⁸ бог⁸ вѣворотит, вбачит его загневаного, и вже до помсты меча добывающого (Зб. 255, 393);

загневанные сердца лагодне ѿскромил и ѿспокоил (Зб. 82, 80б);
они сѣть ходотает, междѣ Бгѣмъ загнуваннѣмъ и людьми согрѣ-
шающими (Зб. вып., 101б).

Загнѣванье наз. *Дзеянне на дзеясл.* загнѣватися. чотыри персоны на том суде со^сдѣтъ се, перваѧ дѣша котораѧ маеть быт сужона в) х^с судыѧ и светокоъ ... г) светые божые зъ збытним загнѣванем ѡного се брыдечы. д/ дѣаволи грехи се ѡбтѧжающыє (Зб. 255, 397).

Загневатися дзеясл. Разгневацца, зазлаваць. то 8слышавше кнѣжата капланскаіа и писменници и старци. загнѣвалисе велми (Пак. Хр., 34); Богатыи обидѣа загневаетсѣ 8богыи же помолчит^с (Скар. ІС, 22); Павелъ ... мѣлъ дисп8тацію з^с Варнавою, и такъ загнѣвавшисѣ, розышлисѣ з^с собою (Мак., 258).

Загнеть наз. *Гарызантальная пясчаная пляцоўка перад валам.* за осыпанье загънету валоваго двомъ человекомъ за дни три дали золот. два (ИЮМ, I, 104, 1680).

Загнивание наз. *Дзеянне па дзеясл.* загнивати. занже сіи
применяются живот количеством. рекомо преполненіем. who же
приводить згаз8. и загнивание, или оубавить, и приведетъ
соухот8 (Арыст., 216).

Загнивати *дзеясл.* *Тое, што і* **загниватися.** *которые водѣ*
богинею быти розмѣютъ, ѡшкѣются: бо и *тако* на потребѣ
людскѣ есть створена, и вѣ *моцы ихъ* есть: *змазаетъ* *также*
и *загниваетъ*, и *въ* *огни* *зварена, ѡтмѣняется* (Варл., 2396).

Загниватися *дзеясл. зв. Загнива́цца, пачаць гнісці.* кгда зась черпати з^с нихъ перестато бываеъ, загнивають^с▲, и пс8-ют^с▲, а подчас и гинѣтъ (Каліст, II, 162б). // *перан.* вшел▲ка▲ дѣа нешкоренена▲ Дѣом^с стым^с, и нбсной соли, то естъ, моци Бжеи оучастницею неставшис▲, загниваетьс▲, и многих злыхъ мыслій смродѣ полна бываеъ (Мак., 6—7). *Параўн.* загни-вати.

Загнилость наз. *Загнивание, гниение, гнище*. сам теж впал в *вгневѣю* и *незноснѣю* *свербѣчкѣ* в *пѣхлинѣ* ног и в *загнилость* члонков (Бельск., 201); хоруба ... з^с *загнилости* темперамент^в, або постановленыхъ в^с *человѣчомъ* прироженю власностей: то есть, з^с *запсована* которого колвекъ в^с насъ з^с *чотырохъ* стихій, або элемент^въ ставает^с *с* (Каліст, I, 746 — 75); которыи малые раны занедбывают^с *загнилости* многокротъ, и *смерти* собѣ причиною бывають (Варл., 1716); Согнитіе: Порохно, *загнилость* (Бяр., 163). *Парайн.* *загнитье*.

Загнилый дзеепрым. ад загнити. Подле великихъ вороть по правой руцѣ уѣхавши у дворъ, одрины двѣ для быдла, загнилые, подле тыхъ одринъ клѣтка для свиней (АВК, XIV, 508, 1594); нѣмашъ в^с нихъ цѣлости, рана и пѣхлина, и стрѣпъ загнилый (Каліст, II, 345); Азали не рачей речи смродливые и загнилые высѣшаетъ и стискает^с, которые сѣт темные, ѡсвѣчает^с (Варл., 290).

Загнити *дзеясл.* *Тое, што і* загнитися. хто **м**асо **п**акое на долгій часъ **м**ѣти хочечи, пилность **ш**коло него чинилъ, а солю бы ... не **ш**солилъ, певне жебы **с**м засмѣрдѣло, загнило и до оужиткѣ непотребнымъ стало (Мак., 219).

Загнитие *гл.* загнитье

Загнитися *дзеясл. зв.* *Загнісціся, пачаць гнісці.* не загниес^м и ни чер^сви знайдены суть в немъ (Скар. КВ, 326); камен бадзагир ... аще же розотрѣть его, и посыплют на вкоушеніе змииное. выгнеть **п**д. аще же загниетс^м тое мѣсто исцелее (Арыст., 237); До насъ то абовѣмъ Архіпастыръ нашъ Хс Гдѣ мовит^с, вы есте соль земли: а если соль загниет^сс^м, чим^с с^м осолит (Каліст, I, 44); Засмердѣлис^м абовѣмъ мовить и загнилис^м раны мои (Мак., 7); раны мои загнуѣли с^м и завонѣли для глупства моего (Пс. XVII, 9 — 96). *Параўн.* загнити.

Загнитье, загнитие *наз.* *Тое, што і* загнилость. Лишнее же в кольчествѣ хотъ всегда. ниже коли боудет из него загнитие, се согрѣваетъ (Арыст., 216); хвороба котора^м с^м з^с загнита^м вѣлкготности придает^с, переставаетъ, а не выходитъ (Каліст, II, 58). // *перан.* додавали абовѣм^с дѣшамъ людским соли Дѣх^нбсного, заправѣючи ихъ, а **ш**т загнита^м и шкоды, з многого смродѣ заховываючи (Мак., 6).

Заговалина *наз.* *Прызба.* поденщикомъ ... двомъ челоувкомъ, што землю возили и заговалину заплели на день асм. по осмнадцать (ИЮМ, I, 42, 1679).

Заговаривати *дзеясл.* *Замаўляць, закідаць слова за каго-н., прасіць за каго-н.* варѣис^м гріимати милостника, неприѣтел^ма твоего. и(же) заговариваетъ за него или ведется^м **ш**бычаими земли неприѣтел^ма твоего (Арыст., 167).

Заговены, загавены, заговины *наз.* *Загавіны.* рокъ были тыи наши послы зъ его бояры умовили, на масленый заговѣны минулого году (АЗР, II, 138, 1522); в томъ же року з семѣдсѣят осмомъ на загавены **ш**илиповые копѣ полпеты грши десет заплатити Тарасу мает (АВК, XXXIX, 94, 1578); Поторочы кликуну такъ же къ заговинамъ дали осмак. петнадцать (ИЮМ, VII, 55, 1690); челяди на заговѣны водка 1 зол., пиво 13 гр. (ИЮМ, XXV, 38, 1715).

Загодити *дзеясл.* *Загадзіць, задобрыць.* малжонѣкове... **ш**рожоног Самѣла^м величѣка загодили и за вси прозыски правные досыт **ш**чынили (КАР, 566, 1647); Панъ войтъ Могилевскій, же Нохима Кричевскаго загодилъ за коня, што здохъ (ИЮМ, II, 58, 1683); въ справахъ не хотель болей ставать, ажъ мусели загодить и забегать (ИЮМ, XI, 187, 1697); за цалый Рокъ, по смѣрти пароха, повиненъ Епс^{па} загодѣти, той парохъ, который настѣпѣтъ на парохію вакѣючѣю (Зб. вып., 576 — 58).

Загоеный *дзеепрым.* *Загоены.* Рана, рѣз. Близна, загоенои раны знакъ (Бяр., 216).

Загожене наз. *Дзеянне па дзеясл.* загодити. на загожене его млсти пана Служки, воеводы полоцкого, отобралисмо червоныхъ золотыхъ сто (ИЮМ, X, 5, 1695).

Загожоный дзеепрым. ад загодити. въ той справѣ ... по загожоной вжо справѣ о забитье якобы небощика пана Станислава Табенского (АВК, XV, 383, 1677).

Заголошене наз. *Абвяшчэнне, апавяшчэнне, аб'яўленне.* Възгласъ: *ўголошен'е, заг.* (Бяр., 19).

Загомованье гл. загамованье

Загомовати гл. загамовати

Загомоватися гл. загамоватися

Загоненый дзеепрым. *Загнаны, заганыяны.* вѣзали его ланцѣхами и пѣтами стерегѣчи его, а розорвавши окѣвы загоненъ бывалъ *ўт* бѣса до пѣстынь (Каліст, II, 136б).

Загонивати дзеясл. *Заганяць.* тѣж и первѣи добывали сѣ с темницы витези, нижли *ўпѣть* ихъ загонивали (Трыст., 104—105).

Загонитися дзеясл. *Далёка забрацца, зайсці ў пагоні за ворагам:* козак ... загонилсѣ далеко за тѣрки и стал его тѣрчин шаблею (Стрыйк., 587б); кгда се далеко наши загонили, *ўбернетсѣ* зновѣ тѣрков, до шестисот до наших (Там жа, 588); татарове их и турки в погонь били, и далеко сѣ за ними загонили (Хр. польск., 21).

Загонъ наз. 1. *Ваенны атрад, прызначаны для набегай на варожы край з мѣтай яго разбурэння, спусташэння.* отъ Слуцка загоны были за Клеческъ, олижъ подъ Слонимъ (АЗР, II, 22, 1507); естли бы битву Москва зъ вами становити хотѣли, альбо загоны въ землю Ифлянтскую пускати (АЗР, III, 108, 1559); в краины рѣские загоны распѣстил села и мѣста *ўгнем* и мѣчом бѣрачи (Стрыйк., 461б); загоны з лѣпами и з *вѣзнями* до коша *стагнѣлисѣ* (Там жа, 547).

2. *Паход, рѣйд; набег.* сталсѣ естѣ дивѣ ѣ воище и по полехъ Но и вси людие воиска их, они же были выехали в загоны ѣжасошесѣ (Скар. ПЦ, 28); *Tatarowe że poszli w zahony w zemli* (Бых., 565); сам з валным полком *тыгнул* позадѣ, а гетманов двох на чоло. А третег з двома полками ѣ загоны выправил (Стрыйк., 517).

3 *Паласа, участак ворнай зямлі; мера зямлі.* новымъ плотомъ угорожоно тои смуги и к дворомъ подданнымъ пана Михайловымъ на загонъ добрый отъ дороги (АВК, XXI, 148, 1556—1557); мелемъ метъ половину дому по животе его, нижли дей небосчикъ тестъ мой не дал ми былъ, только чотыри загоны огорода (АВК, XXXIX, 36, 1578); свеклы посеено загоны два (АВК, XIV, 203, 1580); онъ ... квалтовне тое сеножати на загонъ поораль и подраль (АВК, XXVI, 99, 1585); пан ... между зорати казал и пшеницу удолжъ ползагона на вси ниву побрал, а останок тое пшеницы потопѣтали (АВК, XXXI, 246,

1595); того кгрунту его властного... ушыршъ на загонъ, а удолжъ ... на трое гоны воловыхъ... у нихъ отнели (АВК, I, 293, 1621).//перан. *Кривавая паласа*. Робили грѣшныи на хребтѣ моем чинѣчи долгии загоны своеи неправости: але гдѣ справедливыѣ ѡтнет шию злосником (Пс. XVII, 150б); проважено загоны по хрепту его аж до костеѣ порешриваючи (Зб. 82, 339).

4. *Месца для снаборництвай*. Позорище подвиговъ, поприще: Загонъ мѣсце где бывають вытѣчки и ширмѣрства, и збиванье сѣ игръ, albo танцевъ, и заводѣвъ (Бяр., 109—110).

Загоняти, заганяти дзеясл. 1. *Заганяць, прымушаць каго-н. увайсці куды-н., апынуцца дзе-н.* Некои межи прѣносиша, загонѣли стада, и пасывали суть ихъ (Скар. KI, 30); мы коней его до стайни не запирали, але сынъ его заганялъ, а мы спали въ гумнѣ (АВК, XVII, 43, 1539); пастѣхи тое коровы ваше до двора моего не загонѣли (КВС, 491, 1552); хлебовъ рубленыхъ два, што быдло до нихъ загоняють (АВК, XIV, 228, 1581); татарове теж з боков и в чоло ѡтекающих ... заходѣчи, а литвѣ их ѣко в сѣт заганяючи (Стрыйк., 534); не треба заганяти: сами въ пропасть лезете (Гарм., 216).//перан. не по ѡдноѣ але великими громадами стадо хрстово ѡрываючи до своее ѡборы плюгавое загоняю (Унія, 1б); за ѡкрѣпленствомъ діаволскимъ смерть над людьми пановала, и всѣхъ за вырокомъ божскимъ ѡсѣженныхъ, до темности загонѣла (Варл., 53).

2.//перан. *Праганяць, выганяць, адганяць.* смеле противъ зброинныхъ и деть. Загонѣеть страхъ, иниже ѡступуетъ ѡт меча (Скар. KI, 47б); Тои же тежъ невѣрие в нас губить, а вѣрю ѡкреплѣеть, страх загонѣеть, любовь розжегаетъ (Будны, 155).

3. *Адхіляць, адкідаць; адракацца, выракацца.* не загонѣеть вовѣкъ вѣкомъ господь богъ: аще завержетъ то помилует (Скар. ПЕ, 8б).

Загордетися дзеясл. *Заганарыцца.* воевода ... загордѣвсѣ. ѡтпаль чѣти своее (Чэцця, 73б); нѣции воины ... ѡболокшесѣ в ризѣ црскѣю ѡбленѣтсѣ загордѣвшесѣ (Там жа, 292б).

Загореватися дзеясл.//перан. *Загарацца, напайняцца* якім-н. *пачуццѣм.* дивѣтсѣ оуси люди дивитсе а сам што такъ против его коли его нетъ се загореваетъ, а коли перед ним стоит ничего емоу ѡстрога говорити не можетъ (Пак. Хр., 24б).

Загорети дзеясл. *Згарэць, засохнуць ад сонечнай спѣкі (пра расліны).* дрѣгие пали на каменѣхъ. где не маючи земли многие, и натыхместъ выніклі, ижъ не мелі глѣбокости земли, и слѣнцѣ възшедші, загорели, и ижъ не мели кореньѣ, ѡсохлі (Цяп., 17); хто сѣл на третеѣ ндѣли тые загорели, а хто сѣлѣ ѣрѣ на 3 недели того ѣр добра была (Барк., 167б).

Загоретися дзеясл. 1. *Загарэцца, пачаць гарэць.* ащели же можетъ человекъ сокрыти огонь в лоне своемъ, абы ризы его не загорѣлисѣ (Скар. ПС, 13); ѡный подмет в перекопе запа-

лили, **wt** которог **wb**ланки и замок з вежами деревянными загорѣлсѧ (Стрыйк., 547б); **w**гонь вкинѣти пришодем^с, и чого хочѣ: толко жебы загорѣлсѧ (Мак., 228); ест подобное **б**озство едловом^б дерев^б, бо едла прѣдко сѧ загорит (Зб. 259, 589); **п**рость подобна згрѣб^сю запаленом^б, которое прѣдко и гвалтовне загорит^ссѧ, а рихло оугасает (Бяр., 209); Гарасиму и Ивану ... гды пилновали на цминтару братскимъ презъ ночь келли, которая была загорелася, дали золотыхъ два (ИЮМ, IV, 201, 1686); Ежели бы загорѣлсѧ монастырь, могѣть панны на часъ **wt**далити сѧ з^с монастырѧ, на волное **wt** пожарѣ мѣсто (Зб. вып., 75).

2.//перан. Загарэцца, напоўніцца якім-н. пачуццём. перед его **w**бличноюстію [так!] оучинил се тихий. да коли его **wt**поустил натыхмѣсть против его оу гневѣ загоритсе (Пак. Хр., 24б); людие... загорешесѧ похотѧми к ней, и перевратиша мысли своѧ (Скар. ДП, 35); коли сердца апостолские загорелисе дѣхом светымъ **w**гон выпадалъ през головы их (Зб. 255, 65б).

Загорненный дзеепрым. ад загорнути **й** 1 знач. **wt**ступите **wt** наметов люде^с незбожных, а не дотыкайтисѧ што до них належит, абысте не были загорнены в грѣхах ихъ (Біблія, 194).

Загорнути дзясл. 1. *Захапіць, заняць; ахапіць, апанаваць.* в ден сѣдныи той же огонь которыи справедливые пройде^т, грѣшных по декретѣ страшном, гды рече идѣте **wt** мене не знаю вас з собою загорнетъ (Каз. Кір., 16б); **wt**ступите и вы^сдите **wt** амаликовъ, абы **п**къ не загорнулъ тебе з нимъ (Біблія, 323); Поразил теж темерлѧн солтана кролѧ египетског ... и полон велики^с загорнѣвши з во^сском своим вернѣлсѧ до своей землѣ (Бельск., 406б); Примѣшаетъ виръ глѣбокій рыбитва, кгда сѣтъ запѣстивши, и мнѣзство в^с моры рыбъ загорнѣвши, роздираючисѧ **wt** тѧжкости рыб сѣтъ выволочетъ (Кін., 48); тую маетность Зуловъ въ апрегенсію свою загорнувши ... съ тое маетности фруктификовалъ (АВК, XV, 516, 1686).//перан. жадной секти не было, котораѧ бы так мног плюгавства в себе набрала и на так слабом фѣндаменте стоѧла, а так долго ѣже то през тисѧча лѣт трвает. и так мног глѣпых люде^с загорнѣла (Бельск., 341); з^с бозской своей наѣки оувѣзанѣю сѣтъ далъ имъ, абы ей в^с море челоуѣчого живота запѣстили, и тою, иле бы з^с людѣй нашли, загорнѣли и выволокли (Каліст, II, 106); **w**ныхъ бовѣм^с до тѧжкого оупадкѣ приведши, и в^с сѣти свои загорнѣвши, до тых зновѣ здраѣ свою **w**бернѣти кѣситсѧ (Варл., 110 — 110б); в свою сет загорнул люде^с тры тысячы (Зб. 752, 388); за наѣчоного себе не мел, розмѣючи абы ѣже все загорнѣл (Зб. 82, 213).

2. *Загарнуць, ахінуць, закруціць у што-н.* продалъ ему обрезки скурные, у которых якобы загорнут мел три копы и дванадцат гршей (АВК, XXXIX, 547, 1579).

Загорода наз. 1. *Агароджа, загарадзь.* хто копае^т ямку въ неѣ въвалитсѣ а хто розломѣть загородѣ оукѣситъ его змѣи (Зб. 262, 916). *Параўн.* заграда ў 1 знач.

2. *Агароджанае месца.* одѣ середнихъ до Козиныхъ загородѣ, отѣ загородѣ до Бабьего лѣску, и до копцовъ двохъ, вжо далей пошла граница (АВК, VI, 145, 1586); хто бы на чьемъ кгрѣнте ѣ поли ѡвоцъ яки^с в загороде пощыпаль або потресъ, тогды зато вины мае^т заплатити тры рѣбли гроше^с (Ст. 1588, 391); Гумно для молоченья збожа зъ загородами, осѣть згнилая (АВК, XIV, 508, 1594); якъ овчата бовѣмъ знадворѣ загороды zostавлены ... погинѣли (Каліст, II, 2306); земля бовѣмъ та на которой теперъ естесмы якѡ стайнѣ або загорода котораѣ есть толко для скотѣ оучиненна (Хран., 7); ѡграда: Загорода, ѡгородѣ (Бяр., 195). // *перан.* з^с загороды приказаній Бжыхъ такъ Архіереи и Сщеницы, якъ и весь иншій народъ, выстѣпивши, ... гинѣли (Каліст, II, 100). *Параўн.* заграда ў 2 знач.

3. *Перашкода.* за которое декретом сфалшованым, иж се стороне нашей великая загорода ку дохоженю властности их стала (АВК, XXXII, 18, 1596); возный ... ниякое загороды в дохоженю маетности себе належа^чое не мел (Там жа, 37). *Параўн.* заграда ў 3 знач.

Загородити дзеясл. 1. *Загарадзіць, перагарадзіць, наста-віць загарадзь.* Андрей свирьскій ... межу дей на томъ поли переораль и плоты по земѣли нашей власной починилъ и загородилъ (АВК, XI, 230, 1556—1557); жаловаль Лаврынъ Олехновичъ на тогожъ Янута Бартошевича, ижъ дей дорогу стародавнюю отъ колодезя спольного нашего загородилъ и заораль и ечменемъ засеяль (АВК, XXII, 16, 1555—1556); нѣкоторые кидают з каменицы цеклѣ и положит знак и заго-родит на ѣлицы абы тѣды нхто не шол (Зб. 261, 242); человеку загородить на браме вѣтренной и подле брамы дали за працу асм. семъ (ИЮМ, I, 45, 1679); Наняли человека одного тынъ загородить на валу, абы статокъ не ходилъ на валъ (ИЮМ, V, 35—36, 1688); Огняникомъ тремъ дали за працу, що заго-родили подъ брамою Дубровенскою, дали имъ осм. пятнадцать (ИЮМ, IX, 54, 1692). // *перан.* тот мѣж ... загородил пѣти мои тесанью стежки мои ѡкривил (Зб. 262, 1116 — 112); панованье его кр мл затрѣднити, и потомствѣ его кр мл до него зачасом дорогѣ загородити мыслите (Апакр., 2206); есть рѣчь неподоб-ная преизрѣнью Божому дорогу загородити (АЗР, IV, 239, 1600); коли нам тот загородит дорогѣ до земли не дочасно^с але вечно^с, может сѣ тѣт приточити приклад прорка Семиаша (Зб. 261, 866); ани бовѣмъ ѡвшеки жадномѣ до збавенѣ пристѣпъ за-городил (Варл., 257). ◇ *З а г о р о д и т и у с т а — замай-чаць; прымусіць замайчаць.* ѡбачат праведные и бѣдоут сѣ веселит. а всѣкаѣ злост загородит оуста своѣ (Пс. XVI, 1106);

старалися ... стому дамаскинъ ста загородити (Зб. 81, 1626); стому дамаскинъ ста загородити могли (Зб. 752, 184).

2. *Абгарадзіць, абнесці што-н. агароджай.* с паномъ Миколаемъ Сологубомъ в огородахъ тых, што мешчане пана подкоморого и пана Миколаевы, загородивши держать на полы, поделили (АВК, XXXVI, 181, 1582); тую дей сеножать на возъ сена плотомъ своимъ новымъ загородилъ (Там жа, 253). // *перан.* тот мѣж ... загородил мене не могъ выйти оутѣжилъ пѣто мое (Зб. 262, 1116).

3. *Гарантаваць.* то пан Губа листомъ своимъ загородил ... и стороны о переводъ права под четвертакою виною ни до котораго владу позывати и трудности задавати не мел (АВК, XXXII, 28, 1596); пан Флерыян Губа листомъ своимъ ... загородити мел ... переводъ права такъ теж и иншия волности и добродѣйства (Там жа, 29).

Загородитися дзеясл. // перан. *Замаўчаць.* Нѣмы zostалы оуста лживыхъ; загородили сѣ оуста мовчыхъ несправедливостъ (Каліст, II, 876).

Загородникъ наз. *Безземельны селянін, які меў толькі агарод.* Перва волока садыбая полъ села, вторая за греблею; третья на Лиживахъ одъ границы Пироговской до границы шляхецкаго Боротынца и зъ сѣножатыю на Слохахъ и Соснахъ и зъ загородниками слуховскими (АВК, II, 2, 1431); загородники *wt* тог ест волны (Прыв., 109); Загородницы, которіе толко на огородахъ сядять, а робять паномъ своимъ, платити мають по два гроши (КПД, 535, 1569); Загородники, што дома мають и огороды, а на цынъшу безъ работъ суть и какое жъ кольвекъ обошътье мають, — по 6 гроши. Загородники, которіе ку огородомъ роли мають, платити мають по 4 гроши (Там жа); На часть пна Андреаша Харвата досталосе два бояре: одинъ Янъ Павлович, а други Грыгорей Гуторко, которые мають загородниковъ чотырохъ (АВК, XXXII, 415, 1596); Подданные до того фольварку Струнскаго: Васко а Иванъ Зуй загородникъ, дымъ одинъ (АВК, IX, 5, 1618).

Загородский прым. *Загарадны.* кнегини Федорова ... наехавъшы мощно квалтомъ на именье ихъ загородское гостиничы старца ихъ гостиницкого на ^смѣ кохона и инъшыхъ многихъ люде^с ихъ и жонъ и дете^с казала слѣжебъникомъ своимъ побити (КВЗС, 636, 1538).

Загорожати, загаражати дзеясл. 1. // перан. *Закрываць, загараджваць; перашкаджаць, забараняць.* абы на таковыхъ явныхъ квалтовниковъ и злочинцовъ листы мандаты зъ канцеляріи отъ господаря его милости даваны были, а война и жбы не загорожала дороги до росправы съ злочинцами (АЗР, III, 130—131, 1563); князь бискупъ, умыслѣне загорожаючи ему дорогу до справедливости, порома его ... порубити ... казалъ (АВК, II, 217, 1580); не маемо теды легце собѣ важити

грехов повшедних поневажъ тые загаражают дорогѣ до бѣга (Зб. 261, 86); для чого бы мела кому загорожать доходить крви забитого малъжонка своего (АВК, XVIII, 210, 1607); прычынена свободѣ и вольностей ласки наше господарское тамътому месту украинъному, для большого помноженя и розшыреня, не загорожаемъ (ИЮМ, I, 365, 1619); настѣйшихъ таемницъ тѣла и крви спсителя нѣгѣ оучастниками быти маемъ и повинни бѣдемъ: не загорожаючи еднакъ тымъ кождомъ зъ насъ въ иншіе дни и ста дѣшеспителныхъ тыхъ таемницъ пріймованъ (Ст. бр., 96 — 10). *Загорожати* оуста — *пазбайляць магчымасці выказваць свае думкі*. загорожает же тѣмъ оуста еретикѣмъ которыи моват (Каз. Кір., 18). *Парайн*. загорожовати.

2. *Абумойліваць, агаворваць, выгаворваць, ставіць умовай*. заць его ждановичовъ захаръмшъ ... поновляючи того верхумененого злого и фортелного переводѣ права и загорожаючи абы *он* колонъта въ то справе ку *о*казанью невинности его до выправы не пришолъ (КЛС, 1426, 1597).

Загороженный, зогороженный дзееприм. 1. *Ад* загородити *ѣ* 1 знач. черезъ тую сеножать, гдѣ ся бой сталъ, къ воде идетъ дорога, лечь плотомъ загорожона (АВК, XVII, 113, 1540); старожытѣную дорогу, которою ездеть зъ Беседъ и Солденевичъ до Айны, видел есми к полю великому пана Ивана Левковича загорожоную (АВК, XXXVI, 254, 1582); хто не гледечи хотъ загорожоно лезет (Зб. 261, 242). // *перан*. до отозванъсѣ на соудъ постороннихъ пріймованъ загорожено дорогу (Апакр., 1356); двери до покѣты и полѣпъшенъ а до раю входъ загорожен (Зб. 82, 1266).

2. *Ад* загородити *ѣ* 2 знач. виделомъ сеножат его, прозываемую Андрейковщину, новым плотомъ загорожоно (АВК, XXXVI, 254, 1582); якъ на Луполове бервеня и шулы, за местомъ загороженные, пороскидано, казано въ едно месте поносить (ИЮМ, VII, 115, 1690); За пилноване бервеня старого, що въ турме загорожоно было, двумъ человекомъ, за два дни заплатили (ИЮМ, IX, 95, 1692).

Загороженъе, зогороженъе наз. 1. *Дзеянне на дзеясл.* загородити *ѣ* 1 знач. князь бискупъ ... на чомъ повѣдилъ собѣ шкоды быти за недопущенъемъ и таковымъ загороженъемъ (АВК, II, 218, 1580); не бачилъ въ нихъ загороженъя дороги (Там жа, 299, 1595); Загражденіе: Загороженъе (Бяр., 47); На загорожене дирки въ турме купили бервень десять (ИЮМ, I, 235, 1682).

2. *Дзеянне на дзеясл.* загородити *ѣ* 2 знач. на зогороженъя турмы купили бервеня копу (ИЮМ, I, 50, 1679); На загорожене старой ратуши купили бервень семь (Там жа, 291, 1682); За вычыщене закрета у дому Путятиномъ, за опатрене и заго-

рожене дали двумъ поденнымъ осм. по осмнадцать (ИЮМ, VII, 245, 1690).

3. Месца, абнесенае вакол агароджай. хто бы вшол до загороженна церковного, нехай забит будет (Біблія, 480).

Загорожовати дзеясл. *Тое, што і загорожати ў 1 знач.* лихва ... загорожѣтъ дорогѣ живота, на малый часъ тѣшит (Каліст, II, 115); Хто сѣ бовѣмъ ... закохаеъ в^с телесныхъ роскошахъ, и не оулѣчитъ през покѣтѣ ... таковыи до онога аггѣлского мѣстца пристѣпъ собѣ одоймѣючи, и дорогѣ загорожѣючи ... пропасть самъ собѣ выкопываетъ (Там жа, 134 — 1346). ◇ **Загорожовати оуста** — *тое, што і загорожати уста.* Заграждаю: Заѣжаю ≠ всѣг. загорожѣю, затыкаю оуста (Бяр., 47).

Загорожоный гл. загороженный

Загорокъ наз. *Месца за гарой.* рече опѣть Гаиль, погледь сѣ оно людие из^с загорка ѣказываютсѣ Скар. КС, 23).

Загортовати дзеясл.//перан. *Захапляць, ахапляць.* Тридцати лѣтъ бѣдѣчи Хс, крещаетсѣ: поневажъ станѣ взростѣ и лѣтъ тыхъ всѣ грѣхи загортѣтъ и обѣймѣтъ: в^с першомъ абовѣмъ взростѣ великое естъ глѣпство и своѣвола (Каліст, II, 2826).

Загорье наз. *Месца за гарамі.* з левого боку изъ загорья ... Быстрыцкий и при немъ помочники его и з слугами, прудко на мене на конехъ наскочивши (АВК, XXI, 71, 1555).

Загоряча прысл. *Адразу, зараз жа, без затримкі; па гарачаму следу.* тогды жъ, за-горяча (кгда еще рѣчи ты забраны у нихъ), было прошено (АЗР, II, 396, 1544); если бы хто былъ о злочынство пойманъ, а не на свежемъ учынку, якъ мовятъ, не за горяча, теды обвиненый близшый се отвѣсть нижъ бы его хто поконать мель (ИЮМ, VIII, 403, 1624).

Заготованый дзеепрым. *Нарыхтаваны, падрыхтаваны.* **ѡт** заложенна свѣта заготовано ест царство небесное (Зб. 259, 4776).

Заготоватися дзеясл. *Падрыхтавацца.* люди, до причастия заготовавшись, жаднымъ способомъ не могли до дверей царскихъ ку олтареву приступити (АВК, VIII, 30, 1599).

Загошение гл. загашение

Заграбенье, заграбенье наз. *Дзеянне па дзеясл.* заграбити. Въ чомъ всемъ она... въ заграбенью и забранью речей менованныхъ, поносечы отъ того девера... тое оповѣданье ... записать дала (АВК, XX, 299, 1631); прыпала справа татар ... о неслухное задержане и заграбенье клячы шерстю глинястое (АВК, XXXI, 387, 1666); дали золот. три пану Девулскому доходить права въ замку сѣ паномъ Путятою о заграбене коней въ Чаусахъ отъ Лынды (ИЮМ, III, 121, 1685).

Заграбити дзеясл. *Забраць, захапіць; паграбіць, парабаваць.* еще, црю, молю тя: ... он того не дбае, и город Коломну за себе заграбилъ (Мам., 170); я пришолъ былъ хотечи ...

у Левка Чорныховича што заграбить за гроши свое, которые онъ мне виненъ ... есми у того Левка Чорныховича ничего заграбить не трафилъ (АВК, XVIII, 233, 1614); то дей заграбившы и побравшы, выездчаючы вжо з двора з Улановщыны, тыми словы мовили (АВК, XXXI, 301, 1616); кони два з возом з рѣчами на килка сут золотых заграбил (Дыяр., 1626); заплатили за коня, которого панъ Творовскій заграбилъ за коня того збойцы (ИЮМ, I, 26—27, 1679); который депутатъ заграбилъ куфу горелки Середину (ИЮМ, III, 70, 1685); кгда заграбилъ панъ Матусевичъ ... теды отобралисмо и до рукъ пана Гуковича ... отдали таляровъ битыхъ осемъ сотъ пятьдесятъ (ИЮМ, XII, 5, 1698).

Заграблений дзеепрым. *ад* заграбити. тотъ конь мой заграбленийъ ... кошовалъ мне золотыхъ сто двадцать (АВК, XXVIII, 315, 1646); за заграбленные кони отъ пана Милевскаго конь-воя канѣцлерскаго зъ посланикомъ московскимъ едучого ... дано имъ на коня по золотыхъ три (ИЮМ, IV, 147, 1686); послали за границу, презъ Парѣна Волошѣку, до пана Соколинского по заграбленныхъ коней (ИЮМ, X, 71, 1695); уряднику Полыковскому за выдане заграбленого быдла, за жыда Шмойлу, которое окупаючы, дали таляровъ десять (ИЮМ, XXI, 36, 1711).

Заграда наз. 1. *Тое, што і* загорода *ў* 1 *знач.* гсдъ ... роскидалъ^с естъ ꙗко заграду храмъ свой, и сказалъ^с церковъ свою (Скар. ПЕ, 6).

2. *Тое, што і* загорода *ў* 2 *знач.* Пойдоть до заграды моеꙗ сестро моꙗ невесто пожалъ^с есми Мирру мою съ добровонными речами моими (Скар. ПП, 7); Любый мой сступилъ^с до заграды своеꙗ до мѣста добровонного корениꙗ, абы сꙗ паслъ въ заградахъ (Там жа, 8).

3. *Тое, што і* загорода *ў* 3 *знач.* заграда премдрости молчаніе (Арыст., 239).

Заградити дзясл. ◆ *Заградити уста — пазбавіць магчымасці выказваць свае думкі.* млтва ... невѣрнымъ оуста заградила (Чэцця, 566); *заградити оуши — закрыць вушы, заткнуць вушы, каб не чуць нічога.* кажетъ заградить оуши своꙗ дабы не слышалъ ꙗзыка злого (Скар. ІС, 45).

Заградитися дзясл. *Загарадзіцца, засланицца чым-н., схаватца.* ты безаконаꙗ дщи иродова ... как оу стане заградиласꙗ (Чэцця, 2716).

Загражати дзясл./перан. ◆ *Загражати уста — пазбайляць магчымасці выказваць свае думкі.* всѣмъ тым загражають оуста ... которые болваном поклонꙗются (Чэцця, 596); вѣрнымъ напишу книгоу. которою жь имут невѣрнымъ оуста загражати (Там жа, 1916).

Загразнути дзеясл.//перан. *Загразнуць, завязнуць.* котори^с закону махометового не держит пеклом вечным загразыли (Наб. тур., 216).

Загранити дзеясл. *Тое, што і* заграничити. мы ... дали есмо Светохнѣ тые острова вышеймененые, загранили дорогою Крывчицкою (РПП, 278, 1498); Казали есмо тотъ боръ и сѣножати и берегъ болота самого и сѣножателей по тымъ мѣстцомъ вышейписанымъ загранити (Там же, 250, 1545).

Заграница наз. *Заграница.* з заграницы земѣли Московское ... звротил (ИЮМ, XXX, 54, 1577); панове маистратовые ходили до замку и зъеднали пана економа за доходъ его отъ приездныхъ людей такъ зъ заграницы, яко и отъ своихъ мужыковъ зъ волостей (ИЮМ, X, 48, 1695). *Парайн.* заграниченье *ў* 3 знач., заграничье.

Заграниченье наз. 1. *Дзеянне па дзеясл.* заграничити. То его кр (олевская) милость zostавовати рачилъ водле заграничен(ь)я першого (КПД, 497, 1568); твоя милость, надъ тое постановенье и заграниченье, въ повѣтъ воеводства Витебского ... водлѣ первшого постановенья и росписанья границъ, ничимъ ся не вступовалъ (АЗР, III, 200, 1576); для памяти знаки того заграниченья мають быти почынены (Ст. 1588, 353); листу есми граничного того заграниченья нашего, первой учыненого пану Войтеху Іанишевському не далъ (ИЮМ, XXXI, 49, 1601); на заграниченье границ и на засыпане копцовъ декретом нашим и листом ѡсобливим... ѡдослали (ККСС, 18, 1615).

2. *Вызначаная граница, мяжа; прастора ўнутры вызначанай границы.* нетъ вѣдома, въ который способъ выносятъ до нихъ съ канцлерей наше листы вярники и шляхта воеводста Полоцкого, къ нарушенью заграниченья повѣту Витебского (АЗР, III, 199, 1576); тот кгрунт ... в одном обрубе и заграниченью лежачого до имени своег Дусяткого здавна ужываетъ (АВК, XXXII, 112—113, 1596); Которую справу небощикъ панъ Виленскій зъ онымъ часомъ объѣхавши кгрунты и заграниченья ихъ и доводовъ прислухавшисе, до короля его милости на когницію одослалъ (АВК, VI, 161, 1599).

3. *Тое, што і* заграница. речи купецкіе, зъ заграничен(ь)я привезены на властные потребности ваши (КПД, 372, 1565).

Заграничити, заграничыти дзеясл. *Вызначыць, абазначыць границу.* мы ... тыи поля отехали и заграничили около тыхъ поль и копцы закопали (Пін., 30, 1517); намъ тыми копцы и гранями заграничыли отъ мѣста его милости господарского Воиня (АСД, I, 51, 1546); гдѣ для оступовъ закажутъ имъ, ино поколь заграничатъ ревизорове, того уживати (АЗР, III, 86, 1557); они тую одмену всю намъ певнеми стѣнами заграничили и копцами закопали (АВК, XXIV, 370, 1578); дали есмы

Свѣтохнѣ тые острова вышей поменены, и заграничыли дорогою Крывчычкою (АЮЗР, I, 215, 1579); онѣ ... квалтовне тое сеножати на загонѣ пооралѣ и подралѣ и, чого орати не могѣ, границою новою заграничилѣ, то есть тычинами позатыкалѣ (АВК, XXVI, 99, 1585). *Параўн. загранити.*

Заграничникъ наз. *Чалавек, які живе за граніцай, чужаземец.* Заграничникъ кождый ... листы короля ... вызволенные отъ мыта и отъ побору мель ... повиненъ будетъ мыто ... дати (КПД, 399, 1566); чужоземцы заграничники великог князства литовского ... тым жѣ правомъ мають быти сужоны (Ст. 1566, 13); староствѣ державѣ владовѣ земскихъ и дворныхъ посесы^с або в деръжанье и поживане и вечносте^с жадныхъ чужоземцомъ и заграничникомъ, ани сѣсedomъ того паньства давати не маемъ (Ст. 1588, 79).

Заграничный, заграничный *прим. Які знаходзіцца за граніцай; замежны, інашаземны.* ижѣ они ... службу нашу земскую военную з неприятельми нашими заграничными одправовали (АВК, XXIV, 100, 1542); некоторые паніе вдовы ... за чужоземцы, люди заграничные, замужѣ идутъ, именья утрачаючы (КПД, 232, 1554); коли бы хто ... на граниченье паньствѣ нашихъ, зѣ паньствы або землями сѣсedomъ нашихъ заграничныхъ ... за границѣ с паньствѣ нашихъ посланѣ былѣ (Ст. 1588, 26—27); заказали на копу заграничную о двое коней, которые якобы ... погинутъ мели (АВК, XVIII, 122, 1594); свои кривды естли якіе отъ людей заграничныхъ Московскимъ маєте, абы есте тому жѣ дворянину нашому объявили (АЗР, IV, 238, 1600); панове Заранкове суть имѣ сусѣдами заграничными и о ихъ коммисіяхъ не хочутъ ничего вѣдати, только мовятъ о свое (АВК, VI, 226, 1603). **◇** М ы т о з а г р а н и ч н о е гл. мыто.

Заграничный дзееприм. 1. Ад заграничити. заграничити. имѣнье Глиная загранично и копцами закопано (РПП, 96, 1538); наехавшы ... на властными кгрунты его милости села Болоньского, од немалого часу зѣ его милостью кнземъ Щастнымъ Ярославовичомъ розъделеного и заграничного, и перешедшы дей границу ... сеножати покосили (АВК, XXXVI, 230, 1582); лѣсъ немалый ... межи грунтами и лѣсами розныхъ пановъ, тесами и межами певными заграничный (АВК, XI, 51, 1593); Тамъ же сѣножати Дворецкая неподалеку тогожѣ дворца лежащая, знаками и межами заграничная (Там жа, 68, 1601); быдла свои на сѣножати мои заграничные гоняють и мнѣ шкоду чинятъ, и въ ставу моемъ Новодворскомъ рыбу ловятъ, и котцы и кошы уверху ставятъ, и конопли и льны мочатъ (АЗР, V, 14, 1633). **◇** Л и с т ѣ з а г р а н и ч о н ы й гл. листъ.

2. *Вызначаны, устаноўлены, абазначаны, намечаны.* назначил тром сыномъ вѣрды, и повинности абы з них кожды^с

в стане и заволаю своим, заграничною тривал и жил (Стрыйк., 4156).

Заграничити гл. заграничити

Заграничье наз. *Тое, што і* заграница. многиі люди съ тыхъ грабежовъ розбеглися по заграничью, кое ко Пьскому, кое инъде где (КЗ, 466, 1488); хотя бы и хотѣли которые люди за нихъ прійти зъ заграничья або отынудъ откуль, ино дей для того не смѣють прійти, штожъ подымщину нашу платять (АЗР, II, 28, 1507); купъцы зъ заграничья не почали ездити (КСД, 898, 1516); которую животину они пригонятъ зъ заграничья на продажу, абы еси съ тоѣ живности ... пѣнезей на нихъ брати не казалъ (АЗР, II, 180, 1527); о тое спущен(е)е збожья вашего властного за границу и приве-зен(ь)я оттоль зъ загранич(ь)я речей купецкихъ (КПД, 372, 1565); за границу товары свои, также и зъ заграничья до панствъ нашихъ провадити будутъ (АЗР, IV, 249, 1605).

Заграти дзеясл. *Тое, што і* заиграти. *zatrubiwszy wo trubu, u wo swiryli zahrawszy, poszli za reku* (Бых., 571); приступившы теды на^смилшыє нынѣ на давыдовых гуслях пѣсню загра^смо голосно (Зб. 752, 5896); тогды Александр ... и в трѣбы велилъ заграти, и в бѣбны и в пищалки со всех^с сторон велѣлъ вдарити (Алекс. 1697, 136—14).

Загребати дзеясл. *Закопваць.* княз роман ... нѣкоторых стинал и чвертовал, а иных живых в землю казал загребат (Стрыйк., 484).

Загребеный дзееприм. *ад* загрести. тая дей кровь загребена была листьемъ (АВК, XXI, 86, 1555); повторе *ѡгон* загребены^с пожиткѣ не чинит (Зб. 261, 846); *ѡ*къ оумрет и если загребен бѣдет не вѣдает а *ѡ* потомках^с рады строить (Кін., 596); не вѣдали где его было тѣло аж хлопец *ѡ*ден ... ѣказал нам тое мѣстце где было загребено (Дыяр., 1786); а то^с ... з мнозством се люде^с волностью *ѡ*ко зерно плодное а въ земли загребеное до домѣ вернѣлъ (Зб. 752, 500); мнихъ видал по вси noci столпъ *ѡ*гнисты^с над тым мѣстцемъ где была загребена чѣтная глава предтечева (Зб. 82, 415).
◇ В не п а м я т и з а г р е б е н ы й — забыты, адданы забыц-цю. *ѡ*бридлое тое и ненавистное *ѡ*тщепенцѡв и апостатѡвъ имѡ з ней выстѣпитъ, и в непамяти загребеное счезнетъ (Сматр., 47).

Загреванье наз. *Саграванне, абаграванне; цяпло.* слонце... загреване дает, ѣрожа^с земли (Зб. 261, 114); на нашей воли загрѣване нивы и *ѡ*твѣлжане насѣнѡ залежит (Калист, II, 206); Купили дровъ сторожомъ крамнымъ для загреваня, бо морозы были тяжкіе (ИЮМ, IX, 109, 1692). *Параўн.* зогре-ванье.

Загравати дзеясл. *Саграваць, абаграваць; прыграваць.* пошукаймо цареви пан⁸ нашем⁸ молодой паненки, и нехай стоит перед царемъ и **в**кривает его, и спит на лож^ъ его, а загр^ѣвает цар^я (Біблія, 400); ависанна панна загр^ѣвала давида (Бельск., 110б); тая река... часу зимы и весны презъ всю ночь замерзла стоит, але рано коли сл^нце загр^ѣвает растет (Алекс., 17б); жона дана ест^ь м⁸ж⁸ за помочниц⁸, котора^а загр^ѣваетъ нас^ѣне, кормить, и ростит (Каліст, II, 253б); сл^нце ... заходит и всходит, абы на пожиток людскій сады и нас^ѣн^а загр^ѣвало (Варл., 240б); болшы^с тот **в**гон ест которы^с здал^ѣка загревает (Зб. 259, 183б).//перан. **т**ако планеты, наприкладъ слонце загревает низшие речи, так тежъ прест^ан^а б^ѣца милостию своею нас загр^ѣвает (Зб. 259, 490б). *Параўн.* зогравати.

Заграватися дзеясл., зв. *ад* загравати. царъ дв^ѣдъ зстар^ѣлс^я был, и йм^ѣл^ъ много дни^с в^ѣку а коли его **в**д^ѣвано шатами не загр^ѣвалс^я (Біблія, 400).//перан. сердце его зимное загреваетс^я веселиемъ (Зб. 259, 268б). *Параўн.* зограватися.

Загревающий дзеепрым. *Той, які сагравае.* Абов^ѣмъ маеть росу и теплоту, загр^ѣваючое и отволожаячое оное с^ѣмя, на серцу его падшое отъ Святого Духа (Пыт., 96).

Загрение наз. *Тое, што і* заигранье. сталос^я ест^ь иже в загрении томъ еже бываетъ при зл^ѣчению овце гледели суть на прутие, и родили пестрые и р^ѣбые и различное волны **т**агнета (Скар. КБ, 56).

Загрести дзеясл. *Закапаць, засыпаць; пахаваць.* египт^янина биючого еврейчина ... р^ѣкою своею забилъ и в песку его загреб^ѣлъ (Біблія, 108); казал его забит, а гл^ѣбоко загрести (Бельск., 237б); дороз^ѣм^ѣваемс^я причины же живого его еще загребли (Дыяр., 179); **в**бохъ з м^ѣста вывести и на дороз^ѣ Салири^сско^с **т**аму великую выкопат и живо загрести ихъ и завалит казал (Пралог, 531б); т^ѣло ег **т**ако на **в**н час могли на томъ же м^ѣст^ѣ загребли (Зб. 82, 115б).//перан. на насъ не што иного вытиск^ѣетъ, едно продкомъ к^ѣвалтъ ... а притомъ хоуть до **в**ткрит^ѣа правды, котор^ѣю незычливые ради бы загребли (Апакр., 205).

Загрестися дзеясл., зв. *ад* загрести. натых^ѣм^ѣст **т**ак^с в^ѣ вод^ѣ бозского Кр^ѣщені^а б^ѣдеш^с погр^ѣженный, вс^ѣа спросност старого чело^вѣка, и ввесь тежаръ гр^ѣх^ѣв^ѣ там же загребетс^я, и внивечъ с^ѣа **в**бернетъ (Варл., 300).

Загрети дзеясл. *Прыгрэць, прыпячы.* Збирали пакъ суть рано вси, каждыи достаточн^ѣю меру еже можаше снести, и внегода загре^ѣло ест^ь солн^ѣце ропущашес^я (Скар. КВ, 32).

Загретися дзеясл. 1. *Сагрэцца, абагрэцца.* будут^с ли два сполу спати загреетс^я единъ **в**т другаго (Скар. ЕК, 8); дыхал на него, и загр^ѣлосе т^ѣло д^ѣт^ѣти (Біблія, 463); ем⁸ кгда се загр^ѣт не моглъ вс^ѣа^аким прикриванем, приведено барзо

цѣднѣю дѣвочкѣ сѣнаминкѣ именем ависанѣ (Бельск., 110б—111).

2. *Настаць, наступіць (пра дзень)*. розшиковаль Саѣль людѣ на три части, и вторгнѣль впосередѣ обозѣ на свитанью, и поразил амонитовѣ ажѣ се днѣ загрѣль (Хран., 210).

Загривый, загрывый *прим. Гривасты*. привезли до замку оленя вбитого и двухъ псовъ привели — одного рысоватого, а другого рудого, загривого (АВК, XVII, 252, 1539—1540); **ѡ**казываль тежѣ мне ... кобелѣ рѣдого загрывого (КВС, 480б, 1552).

Загримети, загрымети *дзеясл. Загрымецъ, загрукатаць; загаварыць гучным голасам*. загримел^с ест с небеси гсдѣ (Скар. ІС, 74б); на страсно^с недели во средѣ гром загримель велми грозны^с з дождемѣ и з бѣрею (Барк., 165б); загримѣль гсдѣ голосом великим днѣ **ѡ**ного над филистынами (Біблія, 310); Теды греки вси **ѡ**ныи матерѣи которые с порохом, в земли мѣли, запалили, и так загримѣла земля **ѡ**ко гром на^ссрозши^с (Бельск., 387б); што бѣде во ден сѣдны^с, коли в маестате своемѣ, страшливою **ѡ**ною против неприѣтелем своим трѣбою загрымит, идѣте проклѣтии в **ѡ**гон вечны^с (Зб. 255, 246). *Параўн.* загромети.

Загрожати *дзеясл. Забараняць*. который всемогучою своею владою мертвыхъ въскрешаль: который морю и вѣтрѣмъ загрожалъ: который словомъ бѣсы выгонил^с и стираль (Каліст, II, 60). *Параўн.* загрожовати.

Загроженье *наз. Забарона; загад, наказ*. прещеніе — заказ, загрожене (Зіз., 13); **ѡ**бавляючисѣ загроженѣ кролевского, на свѣтъ выйти на смѣли, але в^с ночи Бгѣви чест^с **ѡ**тдавали (Варл., 231); **ѡ**важѣ в чом согрешыл фарисе^с ... же **ѡ** и других держаль **ѡ**кобы несправедливыми были противко загроженю господнемѣ (Зб. 255, 94б); Запрѣщеніе: загроженье, баканье, фѣканье, ланье, епітіміа, исправленіе (Бяр., 49). Прещеніе: Грозба, заказъ, загроженье (Там жа, 123).

Загрожовати *дзеясл. Тое, што і загрожати*. запрѣщаю — загрожѣю, заказѣю (Зіз., 34). Запрѣщаю: Загрожѣю, фѣкаю, заказѣю (Бяр., 49).

Загрозити *дзеясл. Забараніць; прыгразіць; загадаць, наказаць*. снииди и угрози людемѣ, да не приступуютъ ко концу горы хотѣщи видети гсда (Скар. КВ, 37); нам богъ заказал и смертю угрозил, мовѣчи зѣ **ѡ**воцѣ дерев которые сѣт в раю пожива^сте але зѣ **ѡ**воцѣ дерева которое ест в посеред раю рассказал нам бгѣ абысмо не ели (Бельск., 5); вставши угрозилъ вѣтрѣмъ и морю, и была тишине великаѣ (Каліст, II, 25б); оное пріймовати и записовати заказаль и угрозилъ (АСД, VIII, 231, 1617); угрозил вечнымѣ потоплениемѣ (Зб. 255, 238); вси бачыли ижѣ **ѡ**наѣ помста бѣжаѣ, которою емѣ стѣ анѣтони^с угрозил згѣбила

(Зб. 752, 488б); паннам загрозил абы хризанфа **wt** вѣри хрестіанской **wt**вели (Пралог, 528); Двѣдъ ... бѣдѣчи пррокомъ вѣдал **ako** бѣтъ былъ загрозилъ гели (Выкл., 84).

Загромети дзеясл. *Тое, што і* заgrimети. или мышка **ako** божѣ оу тебе чи голосомъ **ako** **wn** загромиш (Зб. 262, 29б).

Загромайти дзеясл. *Граміць.* на окомгнени помирають и **w**полночи загромяючи люді проидѣт и **wt**имѣть силного не рѣкою (Зб. 262, 26б).

Загруженный дзеепрым. *Затоплены.* Твердѣчи же грѣха вѣ члѣвцѣ нѣтъ, подобни сѣтъ тымъ, которіи потопою мнѣгихъ водъ загрѣжены, встыдаются того вызнати, але мовѣть (Мак., 172).

Загравый гл. заgrimый

Заgrimети гл. заgrimети

Загубение гл. загубенье

Загубеный дзеепрым. 1. *Ад* загубити **й** 1 знач. Поставлю заветъ мой с вами и не будетъ загубена к тому всѣка плоть водами потопными (Скар. КБ, 20б).

2. *Разгублены.* Кнѣзь ... положи мѣ вес день опущеного, и вѣ жалости загубеного (Скар. ПЕ, 3б).

Загубенье, загубение наз. *Дзеянне на дзеясл.* загубити **й** 1 знач. искал дитѣ на загоубеніе его (Валх., 58б); наиперѣвей было загубение перворожденныхъ (Скар. ПБ, 28); Гсдѣ ... ростигнулъ повразъ свои и не **wt**вратилъ руки своеѣ **wt** загубенѣ (Скар. ПЕ, 6); кгда се им того не годило рѣчинит, допѣстили тог дѣвкам своим абысе дома ховали з млоденци, посполите дѣм загѣбенѣ потомства (Бельск., 147). *Парѣн.* загубление.

Загубитель наз. *Згубіцель.* Тыи ... скажены суть **wt** загубителѣ, и **wt** змиевѣ погубоша (Скар. КЮ, 14б).

Загубити дзеясл. 1. *Забіць, загубіць, знішчыць; пагубіць.* радили собе которою бы смѣртью его загоубити (Пак. Хр., 34б); мене справа могли бы есте казать загубить абы тут не была **w**бличность твоѣ (Троя, 1б—2); потокъ загубилъ естъ землю (Скар. ПБ, 15); в шѣшанѣ градѣ забили юдѣѣне и загубили пѣтсот чѣлка (Зб. 262, 132); Пулкан за их бил сѣ, и **w**ны и Пулкана загубили (Бава, 162); сын мѣлъ загубит (Алекс., 4б); всѣхъ однакъ хитрости и зрады одинъ сей конецъ естъ, абы чѣлка **wt** Бѣга лестками **wt**вабивши, кѣ собѣ пригорнѣли и загѣбили (Каліст, I, 13б); пришли в мене мысли злые и засмѣчаюте мене. хочечи мене конечно загѣбити (Зб. 107, 125); Послал Бѣтъ милосердіе свое и выбавил мене, и далъ на поганбене тых которіе мене загѣбити хотѣли (Пс. XVII, 41—41б). // *перан.* великыи мѣгаило правдоу наборзде загоубилъ. тамъ не пошель (Супр., 91); надежоуж чѣлчѣю загѣбил еси (Зб. 262, 18); такъ и на дѣшѣ дѣм прѣстѣпленіѣ заповѣди, розгнѣвавшись выдадъ еи непріѣтелемъ

бѣсѡмъ, и намѣтностѡмъ: которіи зведши еи, до конца загѣбили (Мак., 270); Неха^с сѡ завстыдѡт и засоромѡют всѣ посполу которіе шукают дѣши моеи абы еи загубили (Пс. XVII, 15).

2. *Ліквідаваць, закрыць для праходу ці праезду.* Ворота непотребныя въ монастыру загубить, а которые зостанутъ, жебы зачинены были, такъ въ ночи, яко и во дни, въ которыхъ отдверного постановить и звонокъ до вратъ единыхъ приправить (АСД, IX, 94, 1603).

Загубление наз. *Тое, што і* загубенье. прислал его до мене ни ѡдное сме(р)ти загоубленіа оу немъ не знаходши (Пак. Хр., 9).

Загубленный, загубленный *дзеепрым.* ад загубити *й* 1 знач. ѡплакевала [так!] и плачоучи кликала іссе іссе ... как прѡкроутною смѣртью был еси забить. албо загоублен (Пак. Хр., 156—16); такъ *ѡт* бѣга есть зрѣжено. ижъ мають быти выглажены и загоублены (Валх., 906); ихъ же имели в бога место внегода были загублены (Скар. ПБ, 196); межи собе опытъ чинили зъ стороны загубленого и на смерть удавленого и до воды утопеного возного воеводства Менского (АВК, XVIII, 136, 1596); вырокъ оучинил, абы если бы сѡ гдеколвек который Інокъ нашол без жадного сѣдѣ былъ загѣбленыи (Варл., 29); грыгоре^с жыв быт мел. по летехъ дѣ межи ѣжами в таком болотѣ и голодѣ загубленны^с (Зб. 752, 22).

Загубляти *дзеясл.* *Забіваць, знішчаць, губіць.* не загѣбляймо души его и не проливаймо крови брата своего (Скар. КБ, 686); межи жекглюючими, кгда который гребец^с згрѣшитъ, мало што бѣдѣчимъ в^с ѡкрѣтѣ зашкождѣтъ, кгда зась самъ стырникъ, ввес ѡкрѣт загѣбляет^с (Варл., 329—3296); ѣспразднѡю, йсѣ. волным чиню, чиню перестати робити, ѡдымѣю, гладжѣ, загѣбляю, внѣвечъ ѡбертаю (Бяр., 218).

Загудити *дзеясл.* *Зганьбіць.* тогда три королеве загоудили и оузгордели ихъ справами, и красным выраженъем. богоу дакоуюче иже каждый зо всими своими до зѣмль до своихъ королевствъ здоровы а з радостию верноулисе (Валх., 576).

◇ **Загудити воскъ** — *забракаваць якасць воску.* жаловал... Кузма Ескович ... што жъ там послал до Риги крѣгъ воскъ заторговат кормъником, своимъ приѣтѣлем, и ваша милость воскъ его загѣдили и ѡтнѣли (ПГ, II, 80, 1480); въ которого Витблянина загудятъ воскъ въ Рызе або инѣде, а прыедетъ до Витебъска, ино Витбляномъ самимъ казнити виноватого (КЗ, 847, 1503); у которого Полочанина загудятъ воскъ въ Ризѣ или индѣ, а пріѣдетъ до Полоцка, ино Полочаномъ взяти тотъ воскъ до Полоцка, къ собѣ въ городъ (АЗР, III, 17, 1547).

Загулокъ наз. *Тое, што і* заулокъ. домъ свой ... лежащи на улицы Княжитской, в загулку ... сыномъ своимъ ... отписал (АВК, XXXIX, 128, 1578).

Загуменье наз. Месца, поле за гумном, загуменне. Садибы подданныхъ за церковью и корчмою Куганьскихъ, тыхъ же шостыхъ частей теперь подѣленныхъ ... другая должина почавши одъ загумень Погорскихъ черезъ садъ Волошиновъ до песку подъ корчму пана звѣрову шнуровъ шестнадцать (АВК, VI, 178, 1599).

Загустенье наз. Дзеянне па дзеясл. загустети. где сѧ тридцать мѣрь пшеници чистой засѣть, тамъ заледвѣ шестаѧ част^с кѧколю вмѣщает^{сѧ} и ѡкажет^{сѧ}: за загѣстѣн^семъ множества пшеници (Мак., 246).

Загустети дзеясл. Загустецъ, зрабіца густымъ, скупіца ў аднымъ месцы. Скоро бо воздухъ загустеетъ облаками, и ветеръ бежащій заженетъ е (Скар. KI, 45).

Загуститися дзеясл. Пакрыцца густа (целамі забітых). которые живы з них на земли приити могли ѡт троѧнов ѣ великою ѡкружности битѧ погинули а ѡт частог битѧ разовъ берег загустилсѧ а с частог ѣставичног выпускаѧ стрелъ вода близко берега длѧ крови побитыхъ чермнеласѧ (Троя, 196).

Загучати дзеясл. Напоўніцца мноствамъ галасоў, загаварыць, загаманіць. пошли ѡбѣдвѣ докѣль пришли до бетлегемъ и было какъ приходяють де [так!] бетлегемъ и загѣчалъ весь городъ на них и рекли се ль есть наами (Зб. 262, 316).

Загущеный, загущенный, загущоный дзеепрым. ад загустети. гѣмна видѧчи заставляѧны, и загѣщены стогами и стыртами, на каждое лѣто новымъ збожемъ и свѣжими оужитками личбы стогамъ причинѧвши ... сыти нѣколи не мѣл, анѣ сѧ могло челоѡконенавистное срѣце его наполнити (Каліст, II, 156); Ниломъ гадомъ загѣщонымъ ѡмерзйтсѧ оутечетъ, ледве концемъ пальца и ѧзыка ткнѣвшисѧ, потопчетъ зѣхвалца (Лям., 23); ани теж^с каменистым^с, и тернем^с загѣщеннымъ, ведлѣгъ твоихъ словъ бѣдѣ (Варл., 42).

Загынуги гл. загинути

Задаваный дзеепрым. 1. Ад задавати ў 1 знач. емѣ ѡт Ора и Ісиды смерт^с была задавана (Варл., 246б); пострахи то^с невесте ѡт дѧвола задаваны были жебы мѣце хсво^с прешкодѣ ѣчинилъ (Зб. 255, 267); было гоненіе и различни ми кривды и мѣки задавано (Зб. 752, 7).

2. Ад задавати ў 2 знач. хочемъ метъ, абы николи жадное затрудненіе ... в ставанью гостей в томъ дому трудность ... задавана не была (АВК, XX, 44, 1582).

Задавание наз. 1. Дзеянне па дзеясл. задавати ў 1 знач. Захováймо рѣки нашѣ чисты ѡт лѣпѣзства, ѡт лакомства, ѡт мѣжобойства, ѡт ранъ задаванѧ, и ѡт вшелѧкихъ иншихъ злостіѡ (Каліст, II, 300); ѡт задаванѧ прикрости и кривдъ погамоват се не могло (Зб. 255, 285б); оному презъ три дни въ приватномъ вензеню звезаного на каждый день розныхъ мукъ ... задаване (АВК, I, 346, 1679).

2. *Дзеянне па дзеясл.* задавати ў 2 знач. стережитесь нечужности задаванн^а собѣ трѣдности непотребно^с, ленивства и иных рече^с (Зб. 259, 126).

3. *Дзеянне па дзеясл.* задавати ў 4 знач. такъ мовѣ свою замыкаль^а па вашои вымовки и задаванн^а ъмею розвезать и рострыгнѣть, але вы толко плетками се и кламствомъ бавите (Бер. саб., 42б — 43); жебы блоудѣ своего рѣкою праве, доткнуутис^а могъ, до обѣцаного нѣкоторыхъ питаній, кот^ырые теж кѣ розвѣзаню свѣдѣствъ, через него приточеных слѣжити боудѣтъ, емѣ задаванн^а, пристѣпоую (Апакр., 62б).

Задавати, задовати дзеясл. 1. Прычыняць, учыняць, чыніць. хотѣ бы непрятель тѣлу ее муки задавалъ, пред с^а сердцу статѣчности, абы пры добром зостать а в нем не мѣло трывати, ^втнѣти не будет могъ (Атыла, 209); ^пакѣю бовѣмъ намъ тѣжкость задаеть собою покура; ^пакѣю прикрость чинит сердечна^а скрѣха (Каліст, I, 30); покорне ^вт него жадал абы ^ввшеки прозбы его не пребачалъ, и емѣ жадного смѣткѣ не задавал (Варл., 184б); гсдѣ нашъ, кгда ему жидове много кривдѣ и зелживости задавали все скромне зносил жебы нам дал приклад покоры (Зб. 107, 188); ^врачови тѣжъки^с жал задает, кгда видит, же насѣне и праца его гинет (Зб. 259, 250б); ^вболезн^аю: Задаю болѣсть (Бяр., 192); велики^с смуток родичом неплодност задае (Зб. 82, 56). ◇ П о л и ч к и з а д а в а т и — *біць рукой па твары.* вз^али трост и били его в головѣ, полички задавали, а клан^аючы се мовили, радѣс^а царю жыдовски^с (Зб. 255, 270б); р а н ы з а д а в а т и — *наносіць раны, раниць.* кторымыж своим неприетелем ^вкрутне раны задовали (Троя, 33б); ^вдинѣ дрѣгому ранѣ не задавалъ и никто никого не заби^алъ (Ст. 1588, 409); ^взгорд^ат а потым слугам его раны задают (Зб. 261, 132); Едины ^в межах земныхъ свар^ас^а, а дрѣгіе ^в бѣдоване домов раны собѣ задают^с (Кін., 52); банитове розбоем с^а бавити и подорожныхъ ^вбдирати раны имъ задаючы звыкли (Зб. 259, 280); кидали на него камене и ^вкрутные емѣ раны задавали (Зб. 752, 459б); ^пзвлю: Ранѣ задаю, лаю, фѣкаю, карѣ, раню, досаждаю (Бяр., 208).

2. *Ствараць, дабайляць.* Ты имъ великіи кривды чынишь ... трудности задавати кажешь (РПП, 335, 1544); Си нас ^втвод^ат^с ^вт бѣга, и трудностей нам^с мн^ого задавають (Будны, 205б — 206); многие люди звыкли ^в речы давные ... ^вдинѣ дрѣгого кѣ правѣ потегати, и тымъ затрудненье сторонамъ и вр^адѣ непотребное задавати (Ст. 1588, 316); абысте людемъ законѣ греческого в томъ мѣсте виленскомъ и въ иныхъ всѣхъ, трѣдности в томъ не задавали (Апакр., 31); никто инойъ ни въ чомъ жадноѣ трудности госпожѣ игуменіѣ и сестрамъ задавати не маемъ и могти не будемъ (АЗР, IV, 522, 1631); по ^вдѣстю ^вного старца, барзо великую трѣдност задавалъ ми послушник мо^с ^внисим (Дыяр., 152); Третего вѣкѣ лѣта

задают болшеи трѣдности, вшакже тамъ съ здает напевнѣйша личба, ижъ въкъ ѿ Авраама ажъ до двѣда трвал презъ лѣтъ 941 (Выкл., 296); усилиючи ихъ милостей одѣ власности своей оддалить, трудность ихъ милостямъ, задають и ихъ милостей опримують (АВК, XV, 509, 1686). *◇ П р а ц у з а д а в а т и — браць на сябе лішні клопат, клапаціца надарэмна.* добре вѣдаючи ѿ предсавзят^сю моемъ, понехай собѣ працѣ задават^с ѿ знаменитого вызнан^а ѿвести мене хотѣчи (Варл., 2116); молоды^с естес а великую собѣ працѣ задаешъ нарѣшишъ силу свою (Зб. 82, 3206).

3. *Прыпісваць (кам-н. што-н.); ставіць у віну, у дакор, унікаць, дакараць, абвінавачваць (каго-н. у чым-н.).* называючи его Василья Песляка неучтивымъ сыномъ матки ... задаючи то ему въ очи (АВК, XVIII, 116, 1593); панъ Бельскій ... о положенію позвовъ и о року ведал, про то тежъ возному ничего не задает и противъ тому не мовит (АВК, XXXII, 137, 1596); вспоминаетъ плѣто в книгахъ ѿ натѣрѣ ... гадкѣ салена мѣдрца, с капланомъ старимъ египетскимъ, котромъ задаетъ никчемность истори^с грецкихъ (Стрыйк., 416); Акторка взявши на визію экстракта, задавала онымъ, же карты, а не авѣтенътычныя, кгдажъ немашъ писарское руки въ ободвохъ (ИЮМ, IX, 341—342, 1638); панъ Путята, первшій малжонокъ ... пани Курпской пану Протасовицкому неакторство задавалъ (АВК, XX, 375, 1664); умоцованый стороны одпорное недоложенемъ тытуловъ буречы позовъ у владу вашихъ милостей акторомъ задавалъ, того слушными документами не пробовалъ (АВК, I, 134, 1677). *◇ В о н т п л и в о с т ь з а д а в а т и — браць над сумненне што-н.* хотя жъ се ихъ милост ни в которое право ... не вдавали се, однакожъ то мовили и вонтпливость той всей справе задавали (АВК, XXXII, 15, 1596); тымъ записомъ жадное вонтпливости ихъ милость панове сеніорове не задавали у владу земского Ошменского (АВК, XII, 472, 1679); не правду задавати, фальшъ задавати — *абвінавачваць каго-н. у няпраўдзе, мане, хлусні; даказваць фальш чаго-н.* ѿна дей за то почала мнѣ словы мовити и соромотити и неправды задавати (КСД, 1369, 1519); Отожъ дей двухъ строкъ ... на другой сторонѣ того листу на початку приписанныхъ не признаваю быть обовязкомъ моимъ, але учтивши уши в.м. тою прибавою тыхъ виршовъ, котрому явный фальшъ задаю (АВК, VIII, 442, 1588); чого я возный обавляючисе, абы мне въ томъ яково фальшу сторона не задавала, прошу, абы тая протестация моя до книгъ кгородскихъ Менскихъ записана была (АВК, XVIII, 170, 1600); сама ездитъ до права му [сила] и ѿчивисто перве^с ѣ земства а потомъ и ѣ кгороду фальшъ задавала потомъ ѿ того листу ѿступилъ (Еўл., 33); той жалобы жалобливый потваръ в томъ пункте задаетъ, же не такъ, яко се деяло ... написалъ (АВК, XX, 323, 1638); п о к у с ы

з а д а в а т и — *спакушаць*. *ѡ*на шаленства своего *ѡ*гасит не хотѣла, а болшой покусъ ему задавала (Біблія, 89); с л о в ы не у ч т и в ы е (не у ч с т и в ы е) з а д а в а т и — *лаяць, ганьбіць, знеслаўляць, зневажаць, абражаць*. такъ тежъ и жона его тымъже способомъ ему налаела, наганьбила, и слова неучъстивые задавала (АВК, XXXVI, 213, 1582); передъ Вами Урадомъ Мѣстскимъ, слова непристойными на васъ ся торгають, а мѣжи собою слова неучтивые задають (СДГВ, 131, 1582); надъ то ему колонътаю слова неѣчтивые задавалъ чого по ѡсправедливенью его чынити не мель (КЛС, 36, 1596).

4. *Прапаноўваць*. Надъ то еще прыроженые нѣ^ѡкіе квестіи задавал наоучителемъ своимъ, такъ же с^ѡ и сами ѡни довтопови млоденца, и остромъ розѡмови, дивовали (Варл., 296).

Задаватися *дзеясл.* *Пераходзіць пад чыё-н. падпарадкаванне*. которыи люди черезъ то хотели поддаться въ городскій присудъ, або за владыку и за бояръ, и за игуменью, и за иныхъ которыхъ задаватися, не хотечы въ ихъ праве Майтъбарьскомъ быти (КЗ, 838—839, 1502).

Задавити *дзеясл.* 1. *Задушыць, задавиць*. тот долго жив. которыи брата забил. неволника задавил (Пак. Хр., 23); тот Ивашко ... внучку мою ... зкгвалтил, змордовалъ, на(д) то еще ... мало ее не задавил (АВК, XXXIX, 184, 1579); м^ѡса жадного не ежте которое волкъ албо недвѣд задавил (Бельск., 556); комо^д коли ѡмыслил мног панов забиват в том накрис его задавила с чого велика^ѡ радост в риме стала, по ег ѡкрѡтенствѣ (Там жа, 2416).

2. *Растаптаць, раздушыць*. никита ... настѡпилъ на нег ногама своима и задавилъ (Чэцця, 336).

Задавленный *дзеепрым.* 1. Ад задавити ѱ 2 знач. мног люде^ѡ на нег пало незначне был задавлен и задѡшен (Стрыйк., 4446).

2. *Які падавіўся*. матка ѡдна сыночка своего ѡдного, костью рыбною задавленного ... маючы, бѣжала до в^ѡзена, прости^ѡчы ... власи^ѡ с^ѡго абы его ѡздоровил (Зб. 752, 539).

Заданый *дзеепрым.* 1. Ад задати ѱ 1 знач. гекторъ ... рану емъ задану себе козал добрѣ завинути (Троя, 61); ѡ ране в обороне задано^ѡ неѡмысл^ѡно^ѡ (Ст. 1588, 419); оказывалъ тотъ Грышко Макаровичъ на себе раны, менуючы ихъ отъ того Грыцька Лунцевича ему заданные (АВК, XVIII, 201, 1606); юнакъ чирствыи, заданыи на поединкѡ раны мѡжне зноситъ и ѡдражаетъ (Мак., 132); Вшел^ѡка^ѡ засъ хороба, и вшел^ѡкое ѡт бѣсовъ заданое оутрапене, далеко ѡт вѣрных было ѡтогнано (Варл., 319); тот поличек ѡт жолнера збро^ѡною рѡкою был заданы^ѡ спасителю такою моцю, иж се выразила вс^ѡ на твари (Зб. 255, 2496); Члвкъ пристѡп^ѡючи до Сакраментѡ Евхаристіи, повѣненъ всѣхъ грѣховъ своихъ сповѣдатис^ѡ ... кривды собѣ

ѡт когоколвекъ заданыи ѡтпѣстити, каѡтисѡ за грѣхи (Зб. вып., 22).

2. Ад задати ѱ 3 знач. повиненъ будетъ возны^с справоваться безъ позвоу часѣ роковъ земьскихъ, або кгородскихъ передъ тымъ вѣдомъ передъ которымъ бы што ему ѡ неслушноу справу его ѡчевисте на вѣде будѣчому задано (Ст. 1588, 137); то што будетъ вамъ задано отъ инстикгатора нашего, отказовали и ся усправедливили (АЗР, IV, 117, 1595); на хвалши кривоприсяжства, и иншыи выстѣпки ихъ им заданые праве ничого не ѡтповѣдаетъ (Апакр., 70); ани тежъ то слѣшне оучинит, в^ссобѣ розважал, абы то нероссѣдне прыймовалъ, але сѡ ѡ самой речи, и заданой винѣ вывѣдал^с (Варл., 236).

3. Ад задати ѱ 4 знач. Пытати ѡк^с давно исповѣдалсѡ, епитемію заданю если выполнилъ если не ѡтпѣстил грѣха ѡкого смертелного на прошлой исповѣди (Навука, 86).

4. Ад задати ѱ 5 знач. тое собѣ оуважъ, ѡкѣ много ночій без сна претрвалемъ, кгда квестіѡ нѣѡкаѡ была задана, а подчас вправдѣ хот мало потребнаѡ (Варл., 2206); неха^с ему будетъ дрѣгаѡ загадка поважнѣйшаѡ задана (Зб. 82, 4376).

5. Ад задати ѱ 6 знач. Пановал Толоман на галичѣ три роки и ѣмер з подо^сзренем трѣтизны заданой (Стрыйк., 490).

Заданье наз. 1. Дзеянне на дзеясл. задати ѱ 1 знач. за задане ранѣ в головѣ и в рѣкѣ сто двадцат копѣ (КАР, 52, 1647); ѣваж иж барзо рано, на задане смерти, гсдѣ квапли- вот ест, бо тот ест способъ дѡволски^с, пѣдит людѣ ѡко было, до грехѣ (Зб. 255, 257); кгда жидѣ до избы уходилъ, зѣ тылу у локоть руки левой штихомъ пхненье и рану заданье (АВК, XXIX, 148, 1684). // перан. ѣши материнские того бы на^сслѣд- шого имени без новог заданѡ раны не здержали (Зб. 259, 568).

2. Дзеянне на дзеясл. задати ѱ 3 знач. пристѣпоую до дан^{сѡ} власное ѡтповѣди на тое заданье его з^с стороны ѡтпра- вованѡ синодѣ в^с берестю не в^с цѣркви але в^с домѣ (Апакр., 85); Цесар конста максима и двух ѣчеников его ... припрова- дит казал до царигородѣ на суд ѡ задане нѣѡкой зрады (Бельск., 3426); декреты суду головного трыбуналного з роз- ными особами о розницы и декреты выводные в заданю продком нашим паном Сапрыновским на шляхетство (ИЮМ, XXVIII, 120, 1666). ◇ З а д а н ь е ф а л ь ш у — абвінавач- ванне ѱ фальшы. про то дей на сесь часѣ только зѣ стороны заданѡ фальшу тому листу на узнанье вашей милости пускаю (АВК, VIII, 447, 1588).

3. Дзеянне на дзеясл. задати ѱ 4 знач. тыи покусы звѣтажилъ. то ест противѣко тымъ, которые сѡ намнѣ^с не спротивляють бѣсови але длѡ леда ѡкой покусы переступають покуты собѣ заданѡ (Пралог, 6306).

4. *Дзеянне па дзеясл.* задати ў 6 знач. хочечы на мене довести тотъ Сечка такъ того злодейства, яко и о заданье трутизны презъ челядницу мою Настюху жонѣ его, купнымъ способомъ, збиралъ купу людей (АВК, XVIII, 333, 1638).

Задарти дзеясл. Пасварыцца з кім-н., не паладзіць з кім-н. ми се наприкрыла над инше справа пакекгос пѣна шагна земенина его кж млсти з маетности Сверженско^с которы^с задарши с паном миколаем служкою старостичом кричовским суседом тэ^с же маетности сверженско^с дивнэ штуки вырезал (Еўл., 9).

Задати дзеясл. 1. *Прычыніць, учыніць.* плакал там мовѣчи наболше^с мѣ тво^с смѣток ѡтче милы^с болит, которы^с тебе кров твоѣ и сынове твои зададѣт (Бельск., 266); Задавши теды емѣ великіе мѣки, потом^с его на крстѣ ѡсѣдили (Варл., 556); ѡваж ижѣ тые злосливые и ѡмерлого хса боѣтсе, пако далеко болше^с задаст страх живы^с коли приѣдет в маестате сѣдит живых и ѡмерлыхъ (Зб. 255, 3086); длѣ него все што люди задат могѣт терпеть готова естемъ (Пралог, 657); шестсот плакѣгъ на хрѣбте, а пѣтсотъ на череве задати ему казалъ (Зб. 81, 2336); дѣвол ... еи ѡтцовское ѡсирочене и смѣтокъ которы^с емѣ таемным ѡтхоженемъ задала и мѣть кѣ ѡтцѣ прироженѣю разводил и распалѣл (Зб. 82, 576). ◇ Р а н у з а д а т и — *раниць.* если бы хрестьянинѣ жиду рану нѣкоторую задалъ, винный таковый маеть вины заплатити (АЗР, I, 24, 1388); угрове з луков ... непрыѣтелѣ конем и людем много ран задали (Атыла, 196); если шкодливѣю ранѣ задаст, такою емѣ теж ма быт ѡтдано (Бельск., 666); смертелные раны задавши, по земли его волочыли (Зб. 752, 496); ѡткрыти бовѣмъ таемницѣ ближнѣмѣ, большѣ речѣ нижели емѣ ранѣ задати, и тажшаѣ нижели, егѣ чимъ спотварити (Ст. бр., 76); с м е р т ь з а д а т и — *пазбавіць жыцця.* не хочечы моцы а ѡкрутности их досвѣтчыть, сами собѣ смерть задать (Атыла, 207); жона дариева которѣю ховал не пако вѣзнѣ. але пако власнѣю маткѣ, коли ѡслышала ѡ его смерти ѡт жалости хотѣла собѣ смерть задат (Бельск., 1836); волю за свое грехи и учинки самѣ себе смерть задати (АВК, XVIII, 241, 1615); мыслилъ пакъ имѣ наприкрѣшую и надолже^сшую смерть задати (Пралог, 503); Ежели бы комѣ смѣртѣ хотѣли задати, гды бы не хотѣлъ взѣти тоеи, любѣ тоеи невѣсты, а ѡнѣ бы длѣ боѣзни взѣлъ можетъ потомъ разводѣ взѣти (Зб. вып., 826—83); ш к о д у з а д а т и — *причыніць шкоду.* великой емѣ шкоды не задалъ, ани слѣв его, ани оупомненѣ ѡстатнего, ани мѣлитвѣ не ѡдержавши (Варл., 352—3526).

2. *Стварыць.* Томѣ нѣколи дѣхѣ вшетеченства, задалъ трѣдность, претожѣ ѡсѣдил^с себе самого, шесть мѣсѣцѣй в^с

багнискѸ скѹтском^с которое в^с глѸбокой пѸщи было, сѣдѣти наго (Мак., 146).

3. *Паставіць у віну, у дакор каму-н. што-н., абвінаваціць каго-н. у чым-н., прыпісаць каму-н. што-н.* естли бы сторона позвана^а будучы в права а *ѡтступившы ѡт* позву стороне поводно^с што такового нового задалъ (Ст. 1566, 59); естли бы тежъ тотъ шлѸхтичъ противно^с свое^с сторонѣ задал мовечи же *ѡнъ* самъ не шлѸхтич, а тотъ бы засе шлѸхетства своего ... не вывелъ (Ст. 1588, 87); естли задасть подле арѣтыкулу семѣдесять второго, жебы не былъ потомѣкомъ, я готовъ показати (АВК, XX, 63, 1591); задали ему то, жебы мелъ быти шпекгомъ цесаря Турецкого (АЗР, IV, 159, 1597); Задал томѸ митрополитови Климентію, *ѡдин* старецъ в монастырѸ печорском, именем Нифонт, мовѸчи, *иж* ты негоден слѸжит з нами без блѸгословенѸ патриаршо^г (Стрыйк., 4776); на поселство Ереміи патріярхи отписуючи, то ему задали, *ижъ* въ томъ артыкулѣ вельце блудить (Гарм., 178); може ми хто задати: *ижъ* то все только съвер^сшенным^с и досконалым: а не молодым и новоначальным подвижникомъ слѸжитъ (Карп., 186—19). ◇ В и н у з а д а т и — *признаць вінаватым.* прощеніе напередъ испросивши, и виноу собѣ задавши же сѸ латве дали звести, и нехай приобецѸются лѣпшей жити (Апакр., 1916); злодейство з а д а т и — *абвінаваціць каго-н. у крадзяжы.* коли Ѹмовы часъ при^сдет перед тобою, а все што не бѸде пестро, ани блѸховано, ани полово, злодѣйство мнѣ зададѸт (Біблія, 67); ф а л ь ш ь (ф а л ш ь) з а д а т и — *абвінаваціць каго-н. у няпрайдзе, мане, хлусні; прыпісаць фальш чаму-н.* постановившисе панъ Рудомина оному дей другому листу своему, отъ него пана Бокея положоному, фальшъ задалъ и фальшивымъ его быть назвалъ (АВК, VIII, 441, 1588); не без причыны их млст фалшъ тому змышленому декрету задали (АВК, XXXII, 15, 1596); нехай же сѸ дѣписъ розмыслить што волить. чи оузнати блоуд свой и оного ѡтстѸпити, чи задати блоудъ и фалшъ и небаченье ѡтцемъ папѣжемъ и ихъ писаромъ (Апакр., 56); который еси вы кнегиня Хадя Талковщанка Калинова у того суду покладала, фальшъ задало (АВК, XXXI, 328, 1645).

4. *Вызначыць, призначыць.* неха^с теды покѸты не бѸдѸт нам прикрые але милые, и не чекат ажбы старши^с задал але самомѸ ей шѸкати (Зб. 261, 87); З тых досыт Ѹчиненіи нехаи которое исповѣдник ѡбереть длѸ кающогосѸ, маючи пильное на тое бачене, жебы водлѸгъ превинениѸ покѸтѸ емѸ задалъ (Навука, 98—99); а *Ѹ* (реклъ сѣченикъ) велми малую тобѣ покѸтѸ задам (Пралог, 5266).

5. *Загадаць, прапанаваць загадку або пытанне для разгадкі, адказу.* задам вам гадку, которѸю если мнѣ згадаете през семъ дни^с веселѸ дам вамъ *Ѹ* простирал, и *Ѹ* шатъ

(Біблія, 131); Писал листы гордыми словы цареві ... котомъ зас иѡас ѡтписал, задавши емъ приповѣст такъю (Бельск., 129); Которыи емъ ѡтповѣдали задай гадкъ, же оуслышимо (Хран., 185); Задат бы ему ѡкую трѣднѣю квестию, которѣю если выложитъ неха^с его пустят (Зб. 82, 4376).

6. *Аддаць, надзяліць чым-н.* ѡнъ ми задалъ задаткъ полчетвѣртадцетъ копъ грошей (КСД, 52, 1510); я ему и задатку задалъ десять грошей (АВК, XXI, 142, 1556—1557); Кракус кроль ... розказал в^с випотрошоном [так!] телѣти сѣрки, смолы, и салитри з^с ѡгнем приправеным задат заправивши противко ѡно^с ѡме ѡткул выходит (смокъ) (Стрыйк., 601).

◇ Т р у т и з н у з а д а т и — *атруціць.* кроль перски^с тог лѣкара направил абы тобѣ трѣтизнѣ задал (Бельск., 1726); тыи практики его дошли до 8шѣю Александровых, которы^с емъ казал потаемне задат трѣтизнѣ (Стрыйк., 584). ◆ Н е м о ц ь с о б е з а д а т и — *прыкінуцца хворым.* призывалъ его соборъ (то есть ѡтцове ѡные) абы пришолъ, а ѡнъ немоць себе задал (Бер. саб., 46).

Задатися *дзеясл. зв. 1.* Ад задати ѱ 1 знач. ѡ, кѣдымъ ѡ той речи много Бѣгови молилсѡ, и ѡного, котомъ ничего кѣвалтовного задатисѡ не можетъ, ѡкъ бы през кѣвалтъ привести важилсѡ, жебысмо з^с собою не розлѣчили (Варл., 351).

2. *Перайсці пад чыѣ-н. падпарадкаванне, у залежнасць ад каго-н.* которыи дей мѣщане выломилися зъ ихъ права Майтборского и задалися за тебе в городовое право (АЗР, II, 179, 1527); я хотя задавшия въ неволю (хочу) ей заплатити (АВК, XVII, 256, 1541); тотъ Иванъ в семидесятъ грошей ему служити задался (АВК, XXI, 102, 1555); естли бы которы^с чоловекъ волны^с похожы^с задалсѡ за которого пана, а тотъ бы панъ маетностью своею запоможенъе ѡкое ему 8чинилъ (Ст. 1588, 313—314).

Задатковый *прим. ад* задатокъ. сказали присегу Мартину, яко его вызволил ... и двадцать гршей задатковых даровал (АВК, XXXIX, 537, 1579); се Хома прал о двадцат два грша задатковых (Там жа, 571).

Задатокъ *наз. 1. Задатак.* Мартинъ мѣлъ задатокъ свой полчетвертадцетъ копъ утратити (КСД, 52—53, 1510); хто наймита найметъ а задатокъ дастъ, тотъ наймитъ маеть до року стоять (АЮЗР, I, 79, 1531); даломъ емъ на то задаткъ копъ гроше^с (КВС, 5126, 1552); взяли задаткъ копъ две (АВК, XXXVI, 26, 1582); взялъ на тые товары въ купца кѣданского задатку двѣстѣ золотыхъ червоныхъ (АВК, II, 46, 1617); ѡ зас 8боги^с до задатку першого десяти червоныхъ золотыхъ... давалем еще двадцать червоныхъ золотыхъ (Дыяр., 1626); Яну челяднику на задатокъ для яханья [так!] до Варшавы, золот. шесть (ИЮМ, I, 137, 1681).

2.//перан. Залог, доказ. потѣх^с, і радостей, таковых наслаждает^са, которые нѣлкій (оного пришлого блжен^сства, и весел^са безконечного) задатокъ, и початокъ, мають (Карп., 126); хотѣй дѣдицтва въ оном^свѣцѣ собѣ зготованого еще досконале не дошли певни еднакъ сѣть з^с задаткѣ, которого свѣжо взяли (Мак., 177—178); Сегодня бовѣмъ ѿ грѣха бѣдѣчи вызволенный, взявши задаток живота вѣчного, Бг^совиса зневолил (Варл., 168); перед тымъ твар свою перед человеком криль тепер еднакъ на задатокъ милости своею ѿнѣю ѿткривает (Зб. 259, 549).

Задающий дзееприм. ад задавати ѱ 1 знач. Оуазвительныи: Раны задаючии (Бяр., 185).

Задающий дзееприм. ад задавати ѱ 2 знач. естли быхмо мы... отъ каждого такового вступующего, переказу чынящего и трудность задающего, не заступовали (АВК, XX, 153, 1598).

Задворникъ наз. Безземельны селянін, які атрымоўвай за вызначаны аброк ці чыніш дзялянку зямлі ад землеўладальніка. З паробѣками и з задворѣниками и з детьми и зѣ их жонами (КВС, 590, 1552); тое дей есмо на особномъ рейстру меновите списали и што тежѣ иныхъ людей и задворниковъ в тотъ часъ розышло и шкодѣ стало (АВК, XXI, 373, 1558). *Парайн.*

◆ Люди задворные.

Задворный прим. Які датычыць спраў, не звязаных з каралеўскім дваром. лимитацыа всих справ задворныхъ (КЛС, 1, 1596); в poste мусалѣм 8 Вилни и знову ѿ святках тамже бытъ для справ задворныхъ которых се намножило было (Еўл., 32); плебанъ Гаинский позвалъ былъ мандатомъ его королевское милости задворнымъ земянъ господарскихъ воеводства Менского (АВК, XVIII, 175, 1600); звонтпленье декретовъ судовъ головныхъ трыбунальныхъ за прыпозваньемъ отъ его милости двѣма мандаты задворными (АЮЗР, II, 34, 1605); привиле^с ѿдержалъ давшысе прыпозвати позвом мандатомъ задворнымъ (ККСС, 70, 1615); привилеевъ нашихъ ... намъ зѣ метрикъ выймовати не допускають, мандатами насъ задворными отяжеляють (АЗР, IV, 519, 1630); квиты поборовые, декрета ососорские, задворные декрета, декрет суду головного Трыбуналного на пана Базыля Кмиту (АВК, XXXIV, 306, 1663). ◇ Судъ задворный — каралеўскі суд, які вырашаў правінцыяльныя справы і засядаў па-за дваром. перѣво сего вси справы сѣдѣ нашомъ задворномъ належачые такъ ѿ добра и доходы столѣ и скаръбѣ нашего тако тежѣ и ѿ вѣсакіе речы (КЛС, 386, 1596); канѣцлер нашъ ... сподевалъсе же и сѣды задворные сѣжоны быти не мели (ККСС, 64, 1615); одправоваласе передѣ нами и паны радами ... отъ насъ на суды задворные высажоными, справа (АВК, XX, 262, 1620); форумъ эксцыповалъ, до судовъ нашихъ задворныхъ не одсылаючи (АВК, I, 193, 1664); его

милость ... справу въ суде ... асъсесорскомъ задъворномъ маючы и яко сенаторъ ... до Варшавы поспешать мусить (АВК, XX, 437—438, 1672). ♦ Люди задворныи — тое, што і задворники. люди (лабе)нские задворныи, на имя Виршило а Петръ украли были у мене семеро (овець) (АВК, XVII, 392, 1541).

Задей гл. зодей

Заделати дзеясл. *Наладзіць, адрамантаваць што-н. папсаванае.* гдѣ которые мосты мощивали за дядю нашего, за великого князя Витовта ... тутъ бы и нынѣ каждый свои мостъници замостили и задѣлали, какъ надобѣ (АЗР, I, 83, 1468).

Заделъ наз. *Пачынанне, зачын, учынак.* Которыи запрѣт^с сѧ и ѡткинѣт^с сѧ Бѣга, запрѣны тежѣ и ѡт него бѣдѣт^с и оуслышат^с, ѧкъ есте оучинили, такъ сѧ вам^с и станетъ: и задѣлъ вашъ ѡтданъ бѣдет^с на головы вашѣ (Каліст, II, 36).

Заделывати дзеясл. 1. *Заладжваць, замуроўваць.* тии ... оправляють кровы его, тоестъ доилидомъ и муралемъ и тымъ они же дири заделываютъ (Скар. ЧЦ, 232—232б).

2. *Заслужваць, зарабляць; адплачваць.* Зычливую добротъ тую вашей милости ку собѣ буду вашей милости поволностьюми моими задѣлывати (АСД, I, 131, 1553); братъ мой ... тотъ дворецъ мой на реце Ожи жедалъ, где и повольностями своими в потребахъ моихъ, яко на цнотливого брата залежитъ, мне заделывалъ (АВК, XXI, 76, 1555).

Задержаванье гл. задержованье

Задержавати гл. задержовати

Задержавший дзеепрым. *ад* задержати ѱ 5 знач. он^с же послал^с тѧ днесъ въ стретение мнѣ, и благославлены слова твоѧ и благославена ты задержавший мѧ абыхъ не шолъ на кровопролитие (Скар. ПЦ, 55).

Задержаный, задержанный дзеепрым. 1. *Ад* задержати ѱ 1 знач. таковаѧ справа маеть быти задержана и врѣд того такового спротивного ѧко на выволанье до насъ гсдра ѡтсылати, так и ѡтправы чынити не мает (Ст. 1588, 257); маврики^с морем хотѧчи ѣтекат з жоною и з дѣтми навалностью морскою, задержан был (Бельск., 334б); страх мѧ таки^с ѡбнѧлъ жем ѣтѣкати з^с келіи моеи поривалъсѧ, и нѣѧкос моцю бозскою задержаны^с зоставши долго ревливе плакалемъ (Дыяр., 150); тамъ мене задержано и далѣ^с ити мнѣ не допущоно (Пралог, 552); ѡгъ: Плѧцокъ або колачъ або насмѣвиско сѣр: задержаный або перескоженный (Бяр., 323). // *перан.* наѣка ... ѡд своег ѡбороченѧ жаднымъ ѣгломъ геретыцкимъ не может быти задержанаѧ (Зб. 259, 543б).

2. Ад задержати ѱ 2 знач. *ѡ*боего рожая люди которою коли немоцью болестію оутисненьемъ *нѣ*цством задержаны были далеко албо близко на зѣмлі. албо на мори положены которыи помощи тых трех королевъ пожадали (Валх., 68); послы ихъ задержаны (АЗР, I, 354, 1503); послы твои у насъ обезчествованы и задержаны (АСД, IV, 4, 1562); *ѡ*тколь коллігуютъ нѣкоторыи же през всѣ тии дни, в сей Изстѣпленіѣ смерти Бож: сей Апслъ былъ задержанъ (Сматр., 24—25); мамка его котораѣ его болше^с над иных любила, и *ѡ*статисѣ его не хотѣла, в мѣсте ефридѣ где был *ѡ*т приѣтел задержаны^с (Пралог, 514). // *перан.* на земли живѣчихъ людіѣ *ѡ*тновлѣет^с, а под землею задержанныхъ з^с смертнои мѣрки вызволѣетъ (Каліст, II, 295б); жалости не чѣют иж се з всими речами сотвореныи розстають. поневаж ѣже давно за живота *ѡ*ных се вырекли: ведаючи то, ижъ през них задержаны бывають, жебы з сотворителемъ своим досконале злѣчитисе не могли (Зб. 255, 395б—396); вси которыи были задержаны во *ѡ*тхланѣх або на лонѣ Авраамовымъ, были на полѣдне (Выкл., 100б—101); *ѡ*тхланѣ, в которой были задержанныѣ дѣшѣ стѣхъ *ѡ*цѣ, даже до Хѣва Воскресеніѣ, безъ жадной мѣрки (Зб. вып., 97б). *Парайн.* задерженый.

3. Ад задержати ѱ 3 знач. тые листы были задержаны ѣ брата ее матыса (КВС, 516, 1552); мы рассказали якъ тотъ поголовъщизный податокъ з совитостью, такъ и серебѣщизну задержаную ... отпраговати (КПД, 874, 1566); если бы што на долгъ осталось задержаны мыта въ справе боемъ, то тые выбравши маешь отдати до скарбу нашего (ИЮМ, VII, 277, 1577); Яко о тую часть задержанныхъ доходовъ (АЗР, III, 245, 1579); з задержаной дани абы им досыт ѣчинил (Стрыйк., 464б); позванный плаченья капѣщизны задержаное за прошѣлые лета и въ пришлый часъ не збранається (АВК, XX, 204, 1608).

4. Ад задержати ѱ 4 знач. таковой ... листы господаря короля або врядовыми обосланъ будетъ, и отъ того часу, по обосланью справедливости не учинить,— абы таковой навязывалъ, подлѣ статуту, каждой службѣ людей задержанныхъ на недѣлю по 6 грошей (АЗР, III, 129, 1563); где бы таковыи комѣ идетъ *ѡ* горло, рѣкоемства не даль тогда черезъ врадѣ маеть быти ѣ везенью задержанъ до чотырохъ недель (Трыб., 6б); естли бы хто з нихъ таковы^с кгвалтъ и зраненье або шкодѣ такую комѣ ѣчинилъ, маеть задержанъ быти ѣ везенью на замѣку и на врадѣ дворѣ нашего (Ст. 1588, 165); тые особы через которых непокой и розрух в речи посполитой вщинается... задержаны были (СДГВ, II, 28, 1596); *ѡ*сажены^с суд допытал се ѣ *ѡ*нои невѣсти и слѣги молодшог задержаног, иж то была направа стефана (Бельск., 274); съ которымъ дей конемъ того брата моего у замѣку задержано (АВК,

XVIII, 242, 1617); жадные утиски, муки и плачь людскій не уражаютъ такъ Господа Бога, яко плачь вязней задержанныхъ (АЗР, V, 25, 1637). //перан. **ѡ**дтворѣть гробы, подносить правдивого мертвеца, и выводить з^с темного **вѣзена** задержан^ю д^ш (Мак., 99); д^{ша} в везеню тѣла ест задержана веселитсѣа мает (Зб. 107, 936); ^ѡваж, ижъ **ѡ**ни раче^с се веселѣат а нижли см^ѣтѣат, д^{ла} розл^чченѣа д^шы **ѡ**т тѣла: абовем знаютъ ижъ **ѡ**на в ним **ѡ**ко въ везению ест задержана (Зб. 255, 396).

5. Ад задержати *ѡ* 5 знач. лѣпе^с то тобѣ естъ заправды **ѡ**п^ѣстит то, чого задержат не можешъ: А котории речи могут быт задержаны, абы ихъ споко^ене поживал, бо не можешъ всимъ пановат колис ты самъ **ѡ**т всѣхъ взгоржонъ (Алекс., 17); **ѡ**т злосливого налог^ѣ **ѡ**къ нѣ^ѡкимъ оудиломъ задержанный (Варл., 260).

6. Ад задержати *ѡ* 6 знач. //перан. много ест в нем помочы старшихъ, споведниковъ преложонных в речахъ д^шховныхъ, **ѡ**т которыхъ бываетъ задержанъ жебы не ^ѡпаль (Зб. 255, 380—380б).

Задержанье наз. 1. Дзеянне на дзеясл. задержати *ѡ* 5 знач. ку болшей оздобе и устивости [так!] и доброй славе и помноженя всея речы посполитое, для вшелякого порядку, задержаня и послушенства, жебы тежъ въ згоде и въ учтивости пристойне мешкали (ИЮМ, VIII, 225, 1594); **ѡ**бороны жадъное до веры и на^ѡки и рад^ѡвъ цер^ковъныхъ задержан^ѣ не даютъ (Бер. саб., 236); на тоуюжъ нот^ѣ пр^ѡзбъ и попиран^ѣ через послы свои взг^лдомъ задержан^ѣ цалость рел^ѣи нашей до кр его мл чинили (Апакр., 796); для вшелякого пора^ѡдку, задержаня и послушенства, жебы тежъ въ згоде и уч^ѣстивости прыстойне мешкали (ИЮМ, XXIII, 407, 1625); до задержан^ѣ и укрѣплен^ѣя любви и братства непор^ѡшимаго ... абы ся во всемъ досыть дѣяло (АЗР, V, 24, 1637); на задержан^ѣ и **ѡ**борон^ѣ и помножене вѣры ст: православной подалем (Дыяр., 1596); люде жебы живности д^{ла} задержан^ѣ дочасного житиѣа набывали (Зб. 259, 3826). Парайн. задерженье *ѡ* 1 знач.

2. Дзеянне на дзеясл. задержати *ѡ* 2 знач. в месте Виленскомъ в тотъ часъ колько дни, за задержаньемъ его ... змешкать мусель (АВК, XX, 195, 1602); што естъ за причина, же естем в^с такомъ задержаню (Варл., 32); полоняниковъ такъ давныхъ войнъ, яко и недавно-прошлоѣ войны, въ полонѣ и въ задержаню будучихъ повыпускати въ ихъ сторону (АЗР, V, 24, 1637). Парайн. задерженье *ѡ* 2 знач.

3. Дзеянне на дзеясл. задержати *ѡ* 3 знач. отецъ Мелентей Хребтовичъ ... прозбу свою до него доносилъ о задержанье доходовъ (АЗР, III, 244, 1579); др^ѡгими радит роздаване гроше^с на п^лм^ѡжны, вкрадает в нихъ **ѡ**хот^ѣ до богатства

и задержанѣ чогоколвекъ дѣла себе (Пралог, 666); прыпала справа татар ... о неслушное задержане и заграбенье клячы шерстю глинястое (АВК, XXXI, 387, 1666); рѣки ѿ кривдѣ, лупѣжства, чужого бранѣ и задержанѣ, ноги ѿ попудливости и бѣганѣ до злого ... ѿбрѣзовали (Зб. 82, 282б).

4. *Дзеянне па дзеясл.* задержати ў 4 знач. гдѣ бы тежѣ хто кого невинѣне ѿбѣжаловаль, и за его ѿбѣжалованѣемѣ, на вѣзде задержанѣ былѣ, а тымѣ задержанѣемѣ его ѿбѣжилѣ, ку шкодам и накладом привелѣ (Ст. 1588, 166).

5. *Дзеянне па дзеясл.* задержати ў 6 знач. ѣчинишѣ и дружки з дерева негниючого, пѣт на задержане столповѣ, по ѿдном боку намету, а пѣт дрѣгих по ином (Біблія, 142).

6. *Затримка, прамаруджванне, зацягванне.* естли бы больш писарѣ над сюю ѣставѣ нашѣ на комѣ задержанѣемѣ справы што вытегнул тогды до тогож сѣдѣ головного бѣдѣчы заказаныи вины за доводом жалобникѣ дванадцат коп грѣшеи заплатити мает (Трыб., 15); если бы хто ѿкрещеныи зараз ѣмер, без жадного задержанѣ до црства нѣснаго пошолѣ бы (Навука, 24); декретѣ вѣраду нашего ... о задержане одѣ заложенѣ позву провизыи ... покладатѣ декляровали (АВК, I, 94, 1666).

Задержати дзеясл. 1. *Затрымаць, перашкодзіць руху каго-н., чаго-н.* того есмо посла, князя Ивана, не задержали и кѣ тобѣ его послали, подлѣ намѣненѣя отца нашего (АЗР, I, 119, 1492); задержалѣ и тестѣ его глѣ, позаѣтрикай перѣвей мало (Скар. КС, 406); Зараз Стома, узнавши быти невинность Росадину Роту задержал и присегати не допустил (ИЮМ, XXX, 83, 1577); затрѣбил иѿѿѿѿ в трѣбу и задержалѣ людѣ жебы не гонил ѣтекаючого людѣ израилского (Біблія, 390); кгда выѣжчал з брони сторож его задержал ереас мовечи: до неприятел хоче ѣтечи (Бельск., 139б); скупилис люди ѿколо ѿног млднца, хотѣчы его задержати (Зб. 81, 46); Розсмѣлсе даніилѣ и задержалѣ црѣ абы не входилѣ во внѣтрѣ (Хран., 371). *Парайн.* задрѣжати.

2. *Прымусіць застацца на пѣўны час.* коли ихѣ здѣся задержимѣ, тогды они все тое потравятѣ и тую одежу подерутѣ, што есмо имѣ давали (АЗР, I, 354, 1503); королеваѣ знала ... и дѣвку тѣж задержала в себе, поки сѣ тут злучытѣ з Онцалотом (Трыст., 60); самого кнѣзѣ Юрѣ задержал в себе на тѣе роки (Рач., 332); послов задержал ѿбѣцѣючи им рихло дан голдовѣю зготоват и ѿтослат цареви (Стрыйк., 518); если мене кгвалтом задержати захочеш прѣдко мене ѿт смѣткѣ и тескности мертвого ѿбачишѣ (Варл., 282); маю ѣ иншие приѣтели з которыми потреба абым се сегоднѣ веселилѣ и ѿныѣ при собѣ задержал (Зб. 107, 181); Которихѣ при собѣ дѣла досконалшо^с служби[так!] бѣжо^с наѣки задержалѣ (Пралог, 515б).

3. *Не аддаць, не выдаць у тэрмін.* тотъ листь господарьскій въ себе задержалъ (КСД, 478, 1517); онъ тотъ листь мой отвороный въ себе и до сихъ поръ задержалъ (АВК, XVII, 374, 1541); тую справу, которую есми был до рукъ его дал, пры собе задержалъ ажъ до сего часу (АВК, XXXVI, 158, 1582); цыншы дакла дани и всакие податки которые колвек з васъ тамъ на державцѣ 8тѣньского приходѣть никому не ѡтдаваючы пры собе задержали (КЛС, 1376, 1597); отцовщины на мене належачое, копъ сто, забралъ до себе и при собе задержалъ (ИЮМ, IX, 305, 1637); тое ѡтбираемъ, што дрѣгии несправедливе задержалъ (Выкл., 226); гдѣ бы дозорца рочный ѡтехалъ ... А если бы ключи и реестра ѡтехавши оу себе задержалъ, по зверненію сѣ зъ дороги под тѣю жъ карѣ подпадетъ (Ст. бр., 11 — 116).

4. *Арыштаваць, затрымаць у турме.* где кольвекъ за симъ вырокомъ ... панъ Иван Рагоза того Миколая Поликовского прыстигнуть маеть его там задержать (АВК, XXXVI, 172, 1582); ѡны^с хто кого в чомъ ѡбвинивъши на вѣде задержити и ѡскаржити, маеть быти до 8чиненѣя справедливости ѡт вѣдѣ парѣкою 8ищонъ (Ст. 1588, 166); того Яроша у везенію задержать есѣмо велели (ИЮМ, VIII, 254, 1597); ѣкге^сло ... витолта 8вилни 8вѣзенію задержал за сторожею, которог не хотѣл выпѣстит на прозѣ панов литовских (Стрыйк., 5466).

5. *Захаваць, зберагчы, утрымаць.* Срѣце безумнаго ѣко сосѣдъ розбитый, и всѣкое мудрости не задержити в^с собѣ (Скар. ІС, 34); выдайте хвалоу гсви ѡ млсрдію его, а чюда его которые вчинил споведайте сѣом людским бо сокроушил ворота меденаа, и верѣя железныя зломил, задержал ѡт злости дороги их (Пс. XVI, 109 — 1096); старалихмосѣ ... ѣко бысѣмо прыкладом продковъ своихъ, сами межы собою поко^с, справедливость, порадокъ, и ѡборонѣ речы посполито^с задержати и заховати могли (Ст. 1588, 67); Покою и тихости межи розрозненными в^с вѣрѣ стеречи бѣдоу, задержѣ, ани жаднымъ способомъ ... никого кривдити и оутискати в^с справѣ набоженства не допѣщѣ ани самъ оукривжѣ ани оутиснѣ (Апакр., 23); хто маеть любовь, не можетъ задержавши еи, напротивъ инших^с цнѡт грѣшити (Каліст, II, 89); пред Бѣгомъ и пред людьми себе смиряющій можетъ даннѣю емѣ ласкѣ задержати (Мак., 333—334); в то^с мѣри ... которѣю мы им ѡбецѣемо задержати вѣчными часы (Дыяр., 1706).

6. *Прытрымаць, падтрымаць.* аж се воз нахилил з скринѣю бѣжею. в то^с час 8зан держал рѣкою скриню хотѣчи задержати воза, 8схла емѣ рѣка (Бельск., 1046); коли пришли до гѣмна нахорорскагѡ стагнѣль озанъ рѣкѣ свою абы задержалъ скриню, бо волъ скачѣчи трохѣ нахилилъ ю былъ (Хран., 250). // *перан.* бо есѣлим реклѣ, же сѣ захвила нога моя, тогды милосердіе твое гдѣ задержало мене (Пс. XVII, 97 — 976).

7. *Стрымаць*. своими прегоркими жалостами многіе приводила коу жалованію. ижъ ктон коли плачоучию ѡдва моглъ слозы [так!] задержати. иже так млстиве плакала горко жаловала (Пак. Хр., 156). // *перан.* пресветаѧ дева... коли ѡгнѧ в серцѣ своем запертого ѡже далѣ задержати не могла на небо ѡчы поднесши всю хвалу на господѧ бога влѣвала (Зб. 255, 1686—169).

Задержатися *дзеясл.* 1. *Спыніцца, затрымацца.* также присега на презыски и ѡтосланье презысков на ѡтправу врадѡвѡ маеть сѧ задержати в тотъ часъ кгда апелѧцыѧ ѡростеть аж до росправы комисарьское (Ст. 1588, 353); Олегъ, кнѣзь резанскій, убоился великого кнѣзя, стал, задержался у Одуева и рекль (Мам., 178); Хто росказаль Слѣнцѣ, жебы сѧ еще на дрѡгѣи двѣ годинѣ. часѣ зѣточеньѧ битвы задержало (Мак., 384); которые ... ѧкъ дымъ гинѣтъ, и ѧкъ сонъ людей ѡшѡкивають, и ѧкъ тѣнь задержатисѧ не могѣтъ (Варл., 1306).

2. *Застацца, забавіцца, прабыць дзе-н. дайжэй, чым меркавалася.* тыи люди живности не маюу толко се такъ ѡказѡют, жебы нас хитре збыли, а так задержимосѧ еще (Хр. польск., 7 — 76); до росправы о самую речъ задержатъсе мусялѣ, для певныхъ прычынѣ, въ томѣ выписе выражѡныхъ (АВК, XVIII, 208, 1607); презацныѣ панѣ муж ее ѡтехаль в дорогѣ на которѣ через немалыѣ час задержатисе мѣлѣ (Зб. 107, 156 — 1566); Исус ѡслышавши о хоробе лазаревоѣ през два дѣни задержаль се (Зб. 255, 28); Замедлихъ: Замешкалемѣ Замедлѣлѣ: Замешкал, Забавилсѧ, задержалсѧ (Бяр., 49).

3. *Стрымацца.* не моглъ сѧ далѣй задержать иѡсифѣ пред многостію перед ним стоѧчих, и для того приказал, абы вси вонѣ вышли (Біблія, 99); слезы сѧ емѣ з ѡчѣ линѣли, так аж ѡстѡпит до коморы мѣсил, и зас ѡмивши твар вышол, и задержавшисѧ ѡт плачѣ казал класти хлѣбѣ (Бельск., 31); Снѣ Кролевскій ѡ томѣ слышавши, велце былѣ на оумыслѣ зафрасованый, и жаднымѣ способомѣ ѡт плачѣ задержатисѧ не моглъ (Варл., 205).

4. *Пачакаць, памарудзіць.* шах хотѣл, абы ближеѣ подѣхали. задержалсѧ. Потом кгда на них близко натерли, выпѡстит на них стрелѡвѣ рѣчнѡю казал (Стрыйк., 633 — 6336); ѡный горнего Кролѧ снѣ, и мѣста ѡного ѡбыватель, которое збѡдовалъ самѣ Бѣгъ а не челоѡвѣкъ: мало сѧ нѣшто задержавши, затымѣ речеть до Февды (Варл., 2846).

Задерженый *дзеепрым.* *Тое, што і* задержаный *у 2 знач.* дѣша тѣломѣ злосливыхъ темностей называецѧсѧ, поки в ней темности грѣха трѡяютѣ: ижъ тамѣ вѣ вѣцѣ темностей прѣвротномѣ живетѣ, и тамѣ бываетѣ задержена (Мак., 9).

Задерженье *наз.* 1. *Тое, што і* задержанье *у 1 знач.* сынами Авраамовыми ... называетѣ, то есть, единомыслныхъ Авраамѣ,

и по звичаю цнѡтъ, а по задерженю вѣры природныхъ емѡ (Каліст, II, 198).

2. *Тое, што і задержанье ѱ 2 знач.* у Вильни ... его ... задержалъ, за которымъ тымъ задерженьемъ онъ ... по маетность свою ... для одысканья ее ехать не могъ (АВК, XX, 195, 1602).

Задерживаный, задержываный дзееприм. 1. Ад задерживати ѱ 1 знач. на колько местцахъ в дорозе от драбовъ гамованы и задерживаны были (СДГМ, 27, 1564).

2. Ад задерживати ѱ 2 знач. гдѣ бывають дѡшы задерживаны ажъ бы заплатили до наменьшого квадранта а то посполите по нашомѡ зовѡтъ, мытарства (Унія, 156).

Задерживанье, задержыванье наз. *Дзеянне на дзеясл.* задерживати ѱ 1 знач. ижъ бы впередъ людемъ его задерживанья отъ нихъ не было (АЗР, II, 357, 1539); Нѣкотѡрыи выкладають велбоуда того быти, линѡ гроубѡю вѡ корабли, на которой котвы спѡсканы бывають длѡ задерживанѡ кораблѡ (Каліст, II, 716); тыхъ байдаковъ съ поташью за тымъ квалтовнымъ загамованьемъ и задерживаньемъ тыхъ статковъ ...ижемъ до Пинска до руму не привадила (АВК, XXVIII, 133, 1630).

Задерживати, задержывати дзеясл. 1. *Затримліваць, перашкаджаць руху каго-н., чаго-н.* много того бывало, же передъ тымъ господаръ водле воли своее и задерживалъ мынцу, и опять бити казалъ (КПД, 141, 1547). // *перан.* злый налог, и злые намѣтности, до которыхъ сѡ призывчаиль, и которые его ѡкъ оуздою и мѡнштѡкомъ задерживали, и свѣтлости правды видѣти не допѡскали, до противного розмѡна потѡгалъ (Варл., 229). *Парайн.* задержовати ѱ 1 знач.

2. *Примушаць заставацца на пѡўны час.* ты, братъ нашъ, послы наши вѡ себе задерживаешъ (КЗ, 450, 1486); если бы ѡна мела лета свои а братьѡ або стрыеве ее задерживаючи а не хотели бы ее замуж выдати (Ст. 1566, 72); потребѡетъ Гдѣ, жебысмо сѡ и намнѣи не бавили, бы тежѡ насъ и напотребнѣйшее што задерживало (Каліст, II, 1076 — 108); мѡ задерживала ѡтца моего противнѡ волѡ, и приказане ѡное, которое родичов вѡ оучтивости мѣти росказѡетъ (Варл., 3246). *Парайн.* задержовати ѱ 2 знач.

3. *Не аддаваць, не выдаваць у тэрмін.* того податъку никто не маеть задержывати, и не будетъ отъ господаря его милости жадной особе отъпушчоно (КПД, 248, 1554); О дняхъ личьбамъ назначоныхъ, и о писарѣхъ скарбныхъ, и абы врьдъ пѣнязей при собѣ не задерживалъ (АЗР, III, 80, 1557); он ... мне тепер не ведать для чоґ цырок(г)раѡу моего отдат не хочет и у себе задержываетъ (АВК, XXXIX, 620, 1579); ничимъ тыхъ грошей не задерживаючи выплачивати (АЗР, IV, 13, 1589); што иж лаван несправедливе задерживал, моглъ того

Іаковъ справедливе довтопом слѣшным ѿ лавана достати (Выкл., 226). *Параўн.* задержовати ѱ 3 знач.

4. *Трымаць у турме.* ѿбогихъ шаленыхъ людей ... вѣдники въ везеню задерживати повинѣни (Ст. 1588, 434); абы для поспешенья работы ... замковой мистровъ цеху столярского ... у себе на ратушу везеньемъ непотребнымъ не задерживали (АВК, XX, 246, 1616).

5. *Захоўваць, утрымліваць.* в тотъ часъ тежъ римляне християне выправилисѣ на тѣрѣки и сарацыни до божого гробѣ и ѿсмыдесѣть лѣтъ держали ерѣсалимъ въ едности костелнои и послѣшенствѣ кѣреки задерживаючи (Бер. саб., 42); оучительъ засѣ хрстіанскіе згожаютсѣ зѣ апслы, хотѣжъ звирхность пастырѣвъ надъ ѿвцами вѣцѣле задерживаютъ, але однакъ зараз певные еѣ границы замѣрають (Апакр., 676). *Параўн.* задержовати ѱ 4 знач.

Задерживатися *дзеясл., зв. адъ* задерживати ѱ 1 знач. Мѣлъ засѣ оу себе ѿдного радного Пѣна ... которій длѣ зведенѣ Кролевского фрасѣючисѣ, и тоѣ нерадѣ видѣчи, вѣ томѣ его оупомнѣти хотѣл, еднакъ длѣ тоѣи причины сѣ задерживалъ, ижѣ сѣ боѣлъ, абы и собѣ, и товаришомъ своимъ не зашкодилъ (Варл., 136 — 1366).

Задержованный *дзеєпрым. адъ* задержовати ѱ 1 знач. им сѣ болшеѣ ѣсиловалъ поступити, тымъ барзѣй былъ задержованъ (Зб. 752, 412); ираклиѣ ... имъ сѣ болшеѣ ѣсиловалъ поступити, тымъ наболшеѣ былъ невидомо задержованъ (Зб. 82, 25).

Задержованье, задержаванье *наз. Дзеянне на дзеясл.* задержовати ѱ 1 знач. сполечности сѣ костеломъ римскимъ прешкожаютѣ, доводѣчи того тымъ, же длѣ задержованѣ ихъ быванѣ вѣ церквахъ, давные члонки римского костела хоронѣтсѣ (Апакр., 426 — 43); Хтожѣ не видитѣ же и теперѣ задержаваньемъ межи нами згоды и млсти вноутрней панство его крѣ мл оутвержатисѣ бѣдетъ (Тамъ жа, 220).

Задержовати, задержавати, задержувати *дзеясл. 1. Тое, што і* задерживати ѱ 1 знач. вси послы по дорогахъ и пристанѣхъ задержоватъ и жадногъ до царигорода не припѣщатъ ани листѣ жадного приноситъ росказалъ (Бельск., 308); не задержѣваѣ мене, кѣдыжѣ гсдѣ здарилъ дорогѣ мою: пустите мене абымъ ехалъ до пана моего (Біблія, 56); ѣкѣ бовѣмъ вѣ бѣганю ѿ заводѣ, бѣгѣчи возомъ а ѿдинѣ дрѣгого выпережаючи, гамѣетъ и задержѣетъ доганѣючого, жебы не выбѣгѣ и палмы звитѣзства не ѿдержалъ (Мак., 11).

2. *Тое, што і* задерживати ѱ 2 знач. росказѣмы соурове, абы таковыхъ людей задержовали, и ѿныхъ листы еслибы ѣкіе мѣли до насъ отославши, до науки нашей вѣ доброй опатрности ховали (Апакр., 209).

3. *Тое, што і* задерживати ѱ 3 знач. заслѣгѣ и юркгелтѣ, або заплаты нѣкомѣ не задержѣймо, бо хто задержѣетъ заплатѣ,

ровный мовит^с, и одинъ сѣдъ подыймѣть з^с доброволным^с мѣжбойцою (Каліст, II, 736); панъ Велжынски ... вже тому пятый рокъ ... по сту злотыхъ польскихъ ... пры себе задерживае, на свой пожытокъ оборочаетъ (АВК, I, 83, 1649); Въспріемлю: Пріймѣю, зновѣ пріймѣю, помагаю, взаємъ пріймѣю, зношѣю, ѡтношѣю, ѡтбираю, задержѣю, ꙗкобы противъ пріймѣю (Бяр., 24).

4. *Тое, што і задерживати ѱ 5 знач.* Абы теж до фѣндованꙗ капитоулы, при церквахъ греческой релѣи прійти могло, жебы сꙗ тымъ болшей хвала бѣжаꙗ помножѣла, и радъ црковный тымъ лепѣй задержовалъ (Апакр., 38); Цесаръ незбожны^с вѣдаючи ѡ ѡдномъ сѣнномъ монахѣ стефане ... ижъ чѣда чинил, и ѡбразовъ боронил, и иныхъ до ихъ чти задержовал, и во всѣхъ великѣю славѣ мѣл, хотѣлъ лагодными словы до своегъ блѣдѣ привести (Бельск., 3516); Анѣдипꙗ погански^с цесаръ ... многъ люде^с ... грозбами и мучениемъ в блудѣ задержовал (Зб. 82, 35). // *перан. Падтрымліваць.* иногда ничего не едѣчы: сокомъ только зъ зелꙗ, мѣлѣющую дѣшѣ задержовалъ, и молитвою се а спѣванемъ бавечы землю копал (Зб. 752, 448); за сокѣ только зъ зелꙗ млеющую дѣшѣ задержовал (Зб. 82, 1006).

5. *Спыняць, ліквідаваць.* звычай той лѣкарѡве мають, же не первей хоробѣ лѣчити починають, але причинѣ хоробы забѣгають, и тѣю первей задержѣють (Каліст, I, 556).

6. *Стрымліваць.* готѣетъ дѣволъ ѡтщепенства и розрѣхи межѣ людьми, абы тымъ латвѣи принѣтъ былъ гды прійдетъ ... теперъ вѣдаете што его задержѣетъ. але ѡкажетсꙗ гды его часъ прійдетъ (Каз. Кір., 100); ѣтолаю: Гѣмѣю, повстагаю, оусмѣраю, задержѣю (Бяр., 183).

Задержоватися *дзелясл. зв. 1.* Адъ задержовати ѱ 2 знач. по взѣтю свѣтлости Дѣха сѣго, тамъ живѣчи остатокъ живота своего кончить, бовѣмъ тамъ Бозтва свѣтлост^сю задержѣетьсꙗ (Мак., 9).

2. Адъ задержовати ѱ 6 знач. который поневоле слѣхаетъ, за поданем^с причины, замѣшане чинить: который засѣ звѣзкомъ добротливости задержѣетьсꙗ, моцное панѣючомѣ надъ собою послѣшенство ѡтдаеть (Варл., 331); ѡшаеваюсꙗ, или ѡшааюсꙗ: Повстагаюсꙗ, задержѣюсꙗ, позбываю чого (Бяр., 201).

Задержувати *гл.* задержовати

Задерживаный *гл.* задерживаный

Задерживанье *гл.* задерживанье

Задерживати *гл.* задерживати

Задети *дзелясл. Дзець, падзець.* Хлопца дей ротмистровского ... нѣсть вѣдома, гдѣ задѣли (АСД, I, 249, 1616); которого панъ Бѣлецкій на дорожѣ добровольной збивши, зранивши, зтыранизовавши, не вѣдать гдѣ задѣлъ. (АВК, XV, 410, 1680).

Задивеньє, задивенне наз. *Здзіўленне*. Вчасне здастмисѧ в овое з бѣжественнымъ Апслом ꙗзыковъ мнѣ божскими недовѣдомыми сѣдбами изстѣпленномъ задивене пришедши заволати (Сматр., 3—4); такъ розмаитыми фігѣрами, многою и розмаитою Божскою славою на себе поглядати бѣдѣтъ, ижъ кождый до задивеньѧ и здѣмѣлости прійдетъ (Мак., 307); ихъ статечность оумыслѣ и терпливость, и самого многаго тирана до задивеньѧ приводила (Варл., 196б — 197); Пилности потреба великой в слѣханю и разсѣжданю грѣховъ кающагося, спочаткѣ аж до конца, бы теж и наитѣжшыя были, не мае з себе показовати страхъ, альбо задивеньѧ, альбо ѡбридливости (Навука, 90); пригледевшиѧ мнѣрдию стѣго того мѣжа, певне ѣ задивеньєне придет (Пралог, 641б).

Задивити дзеясл. *Здзівіць*. «Пою и воспою Господеви», мовить пророкъ, не ижъ бы задивити хотѣлъ слышачихъ, але Богъ вѣдающему скритость сердечную кгда повѣдаетъ (Пыт., 80).

Задивитися дзеясл. *Здзівіцца*. ѣслышавши иссъ, задивилъсѧ. и рекъ идѣчимъ за нимъ (Цяп., 10); Король то слышал, задивилъсѧ, не верыл тому же-бы ѡн так добрый был (Трыст., 37); Исаакиъ за цесарем дѣхом стѣм посланыъ бѣжал, и догонивши его станул перед ним задивилсѧ цесар коли его ѡбачил (Бельск., 288б); Той приповѣсти велце задивившисѧ Іѡасафъ, повѣдѣл (Варл., 113); Иѡв светыъ выпьетъ праве рекѣ ани задивитсе, а мае надею же се иѡрданъ влеет в ѣста его (Зб. 255, 388б); ест чого задивитсѧ и милости до рѣчной працы: которѣю стѣи феѡдосиъ печерскиъ мель (Пралог, 642б).

Задивованый дзеепрым. *ад* задивовати. знагла речъ новѣю и несподѣванѣю обачивши, задивованы не стрвожили сѧ и не перестрашили сѧ (Каліст, I, 79б — 80).

Задивованье наз. *Дзеянне на дзеясл.* задивовати. жадное похвалы не естъ годно, нѣ выславованѧ, анѣ задивованѧ (Каліст, II, 269б); Не маютъ теды братіѧ до задивованъѧ приходить, же ѡд нѣкоторыхъ оутисканы бывають (Мак., 247).

Задивованьєся наз. *Дзеянне на дзеясл.* задивоватися. розмною своею ѡтповѣдѣю весь народъ при немъ на тотъ часъ бѣдѣчій по задивованѧ сѧ побѣдилъ (Каліст, II, 84); привелъ ихъ Гдѣ, ꙗкъ потомъ Апсла Петра риболова, мнѡгихъ рыбъ зъ розказанѧ его закиненою сѣтѣю оуловленемъ до задивованѧ сѧ привелъ (Там жа, 260б — 261); ѡле: ѡг, гай, гай, гай. задивованѧсѧ словко тое (Бяр., 197).

Задивовати дзеясл. *Тое, што і* задивоватися. ест теж чомѣ задивоват тымъ самѣсономъ, которымъ ѡчи вылѣпилъ грехъ (Зб. 259, 60б); ѡткрилсѧ фалшъ вочахъ всихъ на великѣю ганѣбѣ, арианомъ и вси задивовавши: такъ невѣстыдливо потвари, волного ѡднаго грехъ афанасиѧ ѣчинили (Пралог, 636).

Задивоватися *дзеясл. зв. Здзівіцца.* Хтож бы са не задивовалъ, ижъ папезова противна цркви хвой тираніа, и ѿ кролей, кнжаты ласкѣ маючи ... ѿ своихъ власныхъ насмѣвана (Апакр., 190б); слышавши цесар и словам се и поступком его задивовавши право на еретики написал, абы схажокъ не чынили (Бельск., 291); ѿ заправды дивнаа то црковъ и слышне са ей задивовати въ дѣхѣ проркъ мѣселъ (Карп., 38); не толко розмови слыгъ оныхъ есть чомѣ задивоватися, але и оуфности (Каліст, I, 170—170б); коли есмихъ, злекънувшисе, задивоваласе и почела пытать, што то за мясо, онъ того не залюбилъ (АВК, XVIII, 271, 1624); ѿнъ зась его словамъ задивовавшися, ѿбецалъ тое оучинити (Варл., 81б); тако еми са цнотѣ невѣстѣ ѿно задивовал (Зб. 82, 46б). *Параўн.* задивовати.

Задирати *дзеясл. Чапляцца, прыдзірацца да каго-н., выклікаючы яго на сварку.* мѣжъ гневливыи задираетъ свар а долгогнѣвныи оутишитъ сваръ (Зб. 262, 100б); не задираи злыхъ ани ревнѣи неоучтивымъ (Там жа, 105б).

Задиратися *дзеясл. Весці сябе задзірыста.* законоѿпѣстители хвалѣтъ нечестивого а законохранители задираются с ними (Зб. 262, 107б).

Задлужити *дзеясл. Тое, што і задлужитися.* он на много розныхъ мѣстьцахъ не малыми долгами людемъ задлужилъ (ИЮМ, XXXII, 18, 1578).

Задлужитися *дзеясл. зв. Запазычыцца, завінаваціцца; нарабіць даўгоў.* были нѣкоторые, иж се так задлѣжили, аж им и дѣти брано в неволю (Бельск., 153); треба было дат болше, але са недостаткомъ своимъ вымовили ꙗкожъ мѣли за свое бо се были на тѣю воѣнѣ барзо вытѣгнѣли и задлѣжили (Стрыйк., 631). *Параўн.* задлужити.

Задлужоный *дзеепрым. ад задлужити.* то на епспѣствѣ гроше не тылко не збирал, але задлужоны для бѣгихъ ѿмирал (Зб. 752, 500б).

Задний, задный *прим. 1. Задні, які знаходзіцца ззаду, у канцы чаго-н.* пеленоу тое сорочки переднюю беруць под пазоухи да заднюю пеленоу тое сорочки который рытеръ албо слоуга албо поселкини несеть (Валх., 71); двери заграды затворивши вышли суть вон задними вратцами (Скар. ДП, 35б); тая дей свирепа не можетъ ити: лядви ей отбиты заднии (АВК, XVII, 172, 1540); тые маюг головы челоѣчие а ноги заднии и передние конские (Бельск., 12б); первая волока въ первомъ поли отъ стѣны заднее, поченши вдоль отъ села Паршевицкого ажъ до дороги Бовшовской (АЗР, V, 16, 1633); названы задны монастыр мѣстски ... ѿсобливымъ привилемъ нѣшимъ ... ствердили (Дыяр., 155б); прикупили четверть заднюю воловую отъ Гришка Бутомы (ИЮМ, V, 130, 1688); пѣстил в рѣкѣ, иные переднии плынѣли а серднии брили, а заднии перешли (Алекс. 1697, 69—69б).

2. *Наступны, далейшы.* то вократце исповемъ еликоже во задней половине книгъ Исхода (Скар. ЛК, 3); Царь Саломонъ кладеть притчи ... не имаючи жадиного възгладѣ к^с задней или ко предней притчи (Скар. ПС, 3).

3. *Аддалены.* въ заднемъ сел[ь]цы бортникъ Головачъ (КЗ, 29—30, 1475).

4. *У знач. наз. Былое, мінулае.* послѣшаимо. што рекль стѣи апслѣ павелѣ, заднѣмъ забываимо, а на прѣднѣмъ приготвмосѣ (Чэцця, 296б). ♦ Задний проходъ — *задні праход* (анат.). Планета ꙗ скорѣпиꙋс ... смотреть прохода заднѣг. и переднѣго. и все нечистого (Неба, 75б); афедрѣн: Выходок, закрет, преветъ, задній проходъ, потребнаѣ коморка (Бяр., 240).

Задница, жадница наз. 1. *Частка цела чалавека ніжэй паясніцы.* Мужове тежъ которые не померли и заражены бывали на таемномъ мѣстцы задницы (Біблія, 307); рѣка гсднѣмъ бѣтѣжиласѣ надъ азотчаны и гѣбилъ ихъ: и заразилъ на таемномъ мѣстцѣ задницы (Хран., 202б); оучините подобенства з^с жадницъ вашихъ, и подобенства мѣхъ, которые показали землю вашѣ, и дасте бѣгъ Израилевомѣ хвалѣ: тогды ѡтѣметъ рѣкѣ свою ѡт васъ (Там жа, 203б). *Парайн.* задокъ у 1 знач.

2. *Спадчына; запаведзь.* вы есте оучинили то все злое всѣмъ: кожъ не ѡтстѣпѣйте ѡт задницъ гсднихъ, але слѣжите гсдѣ зо всегѡ срѣца вашегѡ (Хран., 211).

Задный гл. задний

Задовати гл. задавати

Задовжитися гл. задолжитися

Задокъ наз. 1. *Тое, што і задница ѱ 1 знач.* ѡделайте подобенство задковъ вашихъ, и подобенство мышей они же заказили суть землю (Скар. ПЦ, 14); Погубить васъ гсдѣ вреды египетскими на задкохъ вашихъ (Скар. ДЗ, 52б); Шыпянского ... посередине нижей крижа, въ мякишъ, въ кульшу кривую, вх задокъ пострелилъ (АВК, XVIII, 124, 1594); ѡнѣю мнишку долонью по задку ѡдарил (Зб. 107, 163); Заднѣа: хребетъ, задокъ (Бяр., 212).

2. *Задні праход.* вынѣлъ мечикъ иже бѣ ѣ правого боку, и вразилъ въ чрево его, тако силѣ не иже емъ мечикъ сокрилъ ... даже и лайна задкомъ брюха ѡказалисѣ суть (Скар. КС, 9).

3. *Задняя частка забітай жывёлы.* жидове не падаѣт з жилами мѣса звлаще задкѣ аж до сего часѣ (Бельск., 23б).

Задолженный, зодолженный дзеепрым. ад задолжити. Долженъ есм^с: Повинен^с естем, албо задолженный естем^с (Бяр., 35); такъ то^с на епископствѣ пѣнѣзе^с не толко не збирал але задолжены^с дѣлѣ убогихъ умиралъ (Зб. 82, 336).

Задолживати дзеясл. *Падаўжаць.* мистра доброго знаходши, слили звон и исправили в семь берковесков, а любо оу староую формѣ, не задолживаючи (ПГ, II, 55, 1476).

Задолжити *дзеясл. Даць у доўг, пазычыць.* Старший сын ... впекаючы именей брати своее ... кром части на него прислухающее задолжити, продати, заставити, отдалити, втратити не может (Ст. 1529, 34).

Задолжитися, задовжитися, задолжытися *дзеясл. зв. Завінаваціцца, запазычыцца.* онъ намъ помочью быть въ томъ не хочетъ и людемъ ся дей задолжилъ (АВК, XVII, 140, 1540); мужа моего за долги, што се был задолжил людемъ низовымъ Киевцом, выдано было его за горло (АВК, XXXIX, 211, 1579); *ѡн* реклъ: задолжиломсе, а велми позычалники *тѣж*ки (Бельск., 323); zostали винъни тымъ шафаромъ за ихъ справованя, што ся задолжывши на потребу мескую выдали копъ о семъ сотъ (ИЮМ, VIII, 312—313, 1610); и зошлисѧ до него вси которыи были бѣдны, и которыи се были задолжили, и в^с горкости срдца (Хран., 228); мѣсил *иѡ*анъ с^ты^с для церковныхъ потребъ задовъжит сѧ на тысячѣ фунтовъ (Зб. 82, 1436).

Задолжоный *гл.* задолженный

Задолжытися *гл.* задолжитися

Задоржка *наз.* *Прыдарожная паласа.* Егда поставиши домъ новый, да ѡделаеъ около задоржки на переходехъ, абы не была вылита кров^с в доме твоёмъ (Скар. ДЗ, 426).

Задорный *прим.* *Задзірысты.* не дай Боже, который-коль-векъ отецъ игумень ... зъ якового високоумія либо задорнаго богомерзскаго гнѣву, унижаючи законницъ... не похотѣлъ бы дати или не далъ (АЗР, IV, 523, 1631).

Задорожье *наз.* *Месца за дарогай.* поле концомъ прилегло к дорозе Городенской, а по за дорожью тогожъ двора паней моей Русоцкого и властьную ролю паней моей житомъ пана своего засеялъ (АВК, XXI, 31, 1555).

Задоръ *наз.* *Сварка, сутычка.* люди Московскіе мимо старые рубежи заходили, чинячи задоры и мирное постановление нарушаючи (АЗР, IV, 307, 1608); пишутъ о зачепкахъ, обидахъ и задорахъ, якобы такіе отъ людей короля нашего въ земли вашей быти мѣли (АЗР, IV, 442, 1615); теперъ на мою сторонѣ пришол и задор чинишъ, не досит было тобѣ на томъ перестат (Алекс. 1697, 226).

Задосыть *присл.* *Досыць, дастаткова, даволі.* na ony czas Stefan wojewoda Wołoski był welmi nemocny na pohi, y cho-tiaczy woli swoiey zadosyt wszynity, zabył nemocy y choroby swoieie (Бых., 556); маетность мою власную, названую Порудомину, и часть маетности Петешское ... задосыть учиненьемъ имъ отъ мене зреклисѧ до мене (АВК, X, 262, 1631).

Задратися *дзеясл.* *Пачаць сварку, вайну.* црѣ полѣденныи задеретъс на воинѣ войском великим и силным велми (Зб. 262, 1256); если же народъ *тѣ*кій потѣжный з равнымъ собѣ задеретъсѧ, то естъ, Кроль з кролемъ (Мак., 159).

Задреманье наз. *Дзеянне па дзеясл.* задремати. во ѿдном говорить бог а в^с двѣх не ѿсмотреть его: во снѣ видѣньи ночном оупаденьи дремотъ на людех оу задреманьи на постели (Зб. 262, 26).

Задремати *дзеясл.//перан.* *Задрамаць.* задремала дѣша моѡ ѿ тоскности (Пс. XVI, 119—119б); не хотѣл задремати дѣдъ ст поки в ним трѣвала таѡ хут (Зб. 261, 78); жена ег дѣтѡ свое на рѣках держачы и забывшысѡ задремала (Зб. 81, 186); стоимчи в церкви на всеночном або на завтрени николи есми не задремал ани есми коли сну дозналъ (Зб. 82, 416б).

Задрижати, задржати, задрыжати *дзеясл.* *Задрыжаць.* молодець... задрыжал заплакал горько (Чэцця, 194б); чрево мое задрижало естъ къ доткнению его (Скар. ПП, 7); засмѣ-тилис и задрыжали бы пѣanye (Пс. XVI, 109б—110); кгда то вырекль задрижал ввес люд (Бельск., 48); ѡбѡйможъсѡ прето братіе, а задрижѣмо на слѡва тыи (Каліст, II, 10б); задржали бедра ег, и запалиласѡ запалчивост ег (Зб. 259, 317); Взрѣшиласѡ и задрыжала земля (Выкл., 113); трети^с разъ хотѣчи писат рѣка ему задрижала (Зб. 82, 288).

Задрость гл. заздрость

Задрѣжати *дзеясл.* *Тое, што і* задержати *ѡ 1 знач.* нахилилсѡ был есми оупасть а гсѣ задрѣжал мѡ (Пс. XVI, 117—117б).

Задрыжати гл. задрижати

Заду *прысл.* *Задам.* тотъ Миколай... с тымъ Якубомъ ... пана Гормана коньми, шкодливе и окрутне тронтили заду о брукъ и до смерти были забили (АВК, XX, 322, 1638).

Задума наз. *Задума.* мо^ссе^с ясно того слова ѡ аныгелех не выразил: смотреливѣно то ѣчынил дѣлѡ своих жыдовъ, абы ѡведшы сѡ задумами своими богами их собѣ не ѣчынили, до чого были велми склонны (Зб. 752, 468б—469).

Задуматися *дзеясл.* зв. *Задумацца.* в^с ѿдномъ оуглѣ сѣдѣлъ, задѣмавшисѡ и оупившисѡ (Мак., 75).

Задумеваньеса наз. *Забыцѣ.* Измѣнїе: забытесѡ, задѣмѣ-ваньесѡ, зжахненьесѡ (Бяр., 56).

Задушати *дзеясл.* *Душыць, задушваць.* терние задѣшает слово божие (Зб. 259, 193).

Задушегубленый *дзеепрым.* *Забіты, задушаны.* ѡчи гдни хранѡт розѣмъ и ѡкривить рѣчи зрадцовы: рекъ ленивыи левъ и оулицы посреде рынковъ бѣдѣ заѣшегѣбленъ (Зб. 262, 104б).

Задушенный, задушенный *дзеепрым.* *ад* задушити *ѡ 1 знач.* дѣлѡ чого мног наших предков дѣвѣ темно ночью задѣшенных ѡ вѣчнохмѣрных маскин и слѣпых пропастьх згинѣло (Стрыйк., 435); мног люде^с на нег пѡло незначне был задавлен и задѣшен (Там жа, 444б); Такогѡ абовѣмъ живота люде печалми,

богатствы, и роскошами живота дочасногѡ задѣшени бывши, овоцѣ вѣчногѡ живота приносить не могѣтъ (Сматр., 23).

Задушити дзеясл. 1. *Задушыць.* невинен гонѣт мѧ помози мнѣ и малючко не задоушили мѧ (Пс. XVI, 1216); затым его за горло схвативши задѣшил его (Стрыйк., 448).

2. *Не даць магчымасці дыхаць.* ꙗ хотела кгвалѣтъ кликати и ѡнъ мѧ шапкою задѣшилъ (КВЗС, 21, 1537).

3. *Не даць развіцца на поўную сілу.* дрѣгое пало посред тернѧ и посполѣ вырости тернье задѣшило ѣ (Каліст, II, 120).

Задушиться дзеясл. *Задушыцца.* взяли потом еремию. а вкинули его до ѡзериска болотного, хелкиевского, абы се там задѣшил, а седѣл в нем до горла (Бельск., 1396); Тымъ способомъ и дѣша в^с пропасть темностей, и глѣбокость смерти впала, задѣшилася, и мертва есть Бгѣ (Мак., 100).

Задушный прым. *Призначаны для выратавання души.* капланы и ине бжѣе слоуги оуоставила. которе з опршнего привилеѧ на всех мшах теж и на задоушных мшах починают албо поют (Валх., 716); съ чого они память чинили, и свѣчи насукивали, и задушные службы служивали (АЗР, II, 403, 1544).

Задушный гл. *задушенный*

Задхненъ наз. *Задышка.* взывал ꙗко могѣ, в задхненю на голосне^с (Зб. 81, 267); коли близко былъ, взывалъ ꙗко могѣ в^с задхненю наголоснѣ^с (Пралог, 569).

Задъ наз. 1. *Задняя частка якога-н. прадмета.* позирай на стѣнѣ иконы со страхомъ и какже на задѣ сего пишет. ба боисѧ (Чэцця, 286); ꙗко же нить червьчата глѣбы твои молвеніе твое лѣпо, ꙗко же половина марграмѣ голѣбець твои ѡт зада косиць твоихъ (Зб. 262, 84); пошла граница по задѣ двора нашего (КВС, 564, 1552); у той же коморе ... плащикъ чорный, переды рысями подбитый, а задъ лисами (АВК, XX, 136, 1598); оучинишъ Ѣ столповъ: и зась иншіѧ два, который на оуглахъ нехай бѣдѣтъ постановлены на задѣ наметѣ (Хран., 1036); еще до другое колясы также пароконные, бляхъ четыре, букса до кола, скобки две до оси, дунали два, до заду скабки [так!] четыре (ИЮМ, III, 85, 1685).

2. *Задняя частка тулава живѣлы.* Борис ... продал коня ... седловина бела, а клейма на заде на обу зсегнах знаки (АВК, XXXIX, 284, 1579); видель есьми коня ... посечоного ... третюю рану на стегъне, в заду подле фоста, на правой стороне (АВК, XXXVI, 246, 1582); коли верещал або зад еѧ крѣтечы головою земли дотыкал, мовил Іларииѡн (Зб. 752, 4506); Гавеѡн^с, или Габаѡн: хребет, задъ, або выношене егѡ: або вѣѧ егѡ (Бяр., 261).

3. *Задняя частка забітай і выпатрашанай живѣлы.* позычили ... мяса тры зады яловичог у отца Тихона Митковича, попа Вознесенского (АВК, XXXIX, 203, 1579); панъ Янъ

Озарынскій бурмистръ свежныы целый задъ сторговаль у Антона Голонуза (ИЮМ, VIII, 194, 1690); куп. ... мяса барання задъ и середакъ — 2 зол. 9 осм. (ИЮМ, XIX, 33, 1711).

4. *Спина, тыл.* моисѣи ... оувидѣлъ того што его задъ видѣлъ. оу старомъ законѣ на синаиской горѣ (Чэцця, 254б); воздвигну руку свою и оузришь задъ мой, лица же моего видети не возможеши (Скар. КВ, 64); виделъ есми у ... Миколая Петровича рану тятую кривавую на челе, на правой стороне, а другую на заде на голове (АВК, XXI, 286, 1558); Видѣл^с бовѣм^с наполи ... чтыри звѣрѣта Дѣховныи. з^с которыхъ кождый мѣл^с чтыри Лица... и Крила на кождомъ Лици такъ ижъ ани передъ, ани задъ не было знати (Мак., 1—2).

5. *Частка цела чалавека нѣжэй паясницы.* того дни заду и передъ лѣкарства не чини (Неба, 75б).

6. *Адна з чатырох старон свету; захад.* страны свѣта сего. четыре и перед и зад правам и левам. по семъ же восток запод полднѣ полнощъ (Арыст., 168).

Заедати дзеясл. *Заядаць, загрызаць.* Ерѣдѣй: Птахъ подобень Боцѣнъ або чапли, жѣетъ на воднистыхъ мѣстцахъ, той и орла забиваетъ и заѣдаетъ (Бяр., 282).

Заеденый дзеепрым. *ад* заести. Если хто злецытъ ближнемъ своемъ, осла, вола, овцъ, и кождое быдло на ховане, а здохло бы, абы ѡт звѣрѣ заедено нехай ѡтнесе до негѡ што забито есть, а не ногородитъ (Хран., 99б).

Заеденье наз. *Дзеянне па дзеясл.* заести. если бы хто водни и вночы зъ ѡкрѣтною такою бестыею мешкал певне бы был въ гавном небеспеченстве здоровѣа, так стороны заеденѣа, тако и гадом зараженѣа (Зб. 255, 416б).

Заеднаны дзеепрым. *ад* заеднати. ездилъ есьми ... за вызванье от суду належного до суду неналежного и о речъ заеднаную о двух слуг Яна Чырвиньского а Ивана Москвитина (АВК, XXXVI, 208, 1582); такъ же и отъ иныхъ поплечниковъ своихъ очыщати не хотели, а о бои грабежы заеднанные до права потегали (АВК, XXIV, 394, 1583).

Заеднати дзеясл. *Прымірыць, наладзіць адносіны.* хто бы с кимъ мевшы право и ѣтратившы которую речъ на праве албо на еднаню а по суде и заеднавшы и ѡ тоеж за се его до права позвал и на праве тоеж рэчи знову искал (Ст. 1566, 48); тое оповеданье ... о наездъ кгвалтовный... о побитье, пораненье и почыненье шкод ... на вси потомъные часы такъже заеднали и скасовали (АВК, XXXVI, 51, 1582).

Заедно прысл. *Заадно; разам, сумесна.* довѣдалисѣа ѡ том дисевес и диѡген и еа, бо были з ним заедно в трои и припадши над нимъ плакали ровно (Тр. гѣст., 71—71б); сѣсѣдъ з^с сѣсѣдомъ, прѣатель з^с прѣателемъ и всѣ заедно одинъ з^с дрѣгимъ покой заховаймо (Калѣст, II, 341); Евстафѣ^с ...

для глыбости великое не мог **ѡ**боих дѣток заедно перевести (Зб. 752, 1076); на харчъ и напитокъ, заедно стоячы у госпoде зъ паномъ Ледынскимъ, выдалъ на все золотыхъ семъ (ИЮМ, IV, 198, 1686); коли приближались до города, и замешались всѣ заедно 8 воротъ городовыхъ (Алекс. 1697, 14).

Заеднывати *дзеясл. Примираць, з'ядноўваць.* тая истая Рожа... головщины мужа своего небожчика не заеднывала (АВК, XVII, 289, 1541); я тое сумы сказаное половицы ему дарованое жадным способом и нияким правом от него отдаляти и заеднывати не маю и мочы не буду (АВК, XXXII, 248, 1596).

Заежджати, заездзати, заездчати, заежчати, заезджати, заедчати *дзеясл. Заязджаць, прыязджаць куды-н. ненадоўга, пабываць праездам.* панъ Овруцкий дей тежъ по тыхъ границахъ заежчалъ и отцу их Тарасу держати присудилъ (АВК, XVII, 329, 1541); тот **ѡ**бычай мѣл Трыщан: коли ехал до двора або з двора, завжды заездчал к той цѣркви (Трыст., 92); которые всякіе живности въ мѣсте и на дорогахъ заѣзджаючи перекупають (СДГВ, 129, 1582); которые всякіе живности въ Месте и на дорогахъ заездчаючи перекупають (Там же, 144, 1602); подстарости^с пински^с пан **ѡ**гродински^с незадолго потом гды заѣждзалъ тот монастыр голосно волаъ **ѡ**тцеве для бѣга (Дыяр., 1596); кгда панъ Творовскій хотель заезджать Лазерковщизну, на тотъ часъ для депутованныхъ урядниковъ на одберане Лозерковщизны купили меду (ИЮМ, II, 135, 1684).

Заездзий *прим. Заезджы.* Сопрону Ходоровичу заездзему пана Творовского, асмак. двадцать (ИЮМ, I, 275, 1682).

Заездчати *гл. заезджати*

Заеже *зл. За тое, што, таму што. сіа же. Ві. звезды ...* домове же наричются, заеже исходятъ, и в входятъ в них планеты (Неба, 64).

Заежчати *гл. заезджати*

Заезджати *гл. заезджати*

Заездчати *гл. заезджати*

Заездъ *наз. 1. Прыезд, наведванне.* для его млсти пана Петрижицкого, дворанина, на заездъ каменицы жида Марка, купили рыбъ свежихъ за асмак. двадцать (ИЮМ, II, 145, 1684); жолнеромъ гетманскимъ которые ехали на заездъ до Голянь, менса купили до вареня и до печеня за золотыхъ два (ИЮМ, IX, 75, 1692).

2. Грабеж, набег. Радивилъ насталь и забралъ, безъ заѣзду, што хотѣлъ противъ данинѣ своей и справедливости королевской (АСД, I, 26, 1536); посылали пана Боуфала, лавника, и пана Павловича, дворанина, за декретомъ его кор. млсти и листомъ двoранскимъ, на заездъ дому пана

Далецкого и иныхъ добръ его лежащихъ, за грабежъ коней Микиты коровъника (ИЮМ, X, 75, 1695).

Заезокъ наз. *Плеценая перагародка папярок ракі для лоўлі рыбы.* заезъки в речъце Городеньце, где хто з насъ захочетъ, заезъки метъ вольно (ИЮМ, XXIV, 217, 1634).

Заемное наз. *Від надатку.* судьямъ нашимъ судити, цѣловавъ крестъ; а суженого не посуживати; а суженое, заемное, положеное, поручное дати (АЗР, I, 65, 1449); татя, бѣглеца, холопа, робу, должника по исправѣ выдати, а даное, положеное, заемное, поручное отдати (АЗР, II, 150, 1523).

Заемный прым. *Пазыковы.* Отъ п. Станкевича выкуплено заемное письмо города (ИЮМ, XXV, 12, 1714).

Заемъ наз. *Пазыка, узяцце ў доўг.* Того жъ лета далъ панъ Литаворъ брату своему пану Василью сорокъ копъ жита зъ Несвижа 8 заемъ (КСД, 876, 1516); брати свое^s даючи в заем, бралес *wt* них нагород⁸ (Бельск., 40). *Параўн.* заимъ.

Заести дзеясл. *Загрызці.* згорела црковъ Стаго Спса жеребѣ волкъ заевъ, дитѣ которое седело вместо хса *w*слепло (Барк., 1526).

Заетроный гл. заятроный

Заеханый дзеепрым. *ад* заехати *ў* 2 знач. посланникомъ короннымъ, шъто зъ листомъ зъ Москвы до кроля одъ пословъ посланымъ и до Могилева заеханымъ, купили мерку овъса для коней (ИЮМ, I, 113, 1680).

Заехати, заехать дзеясл. 1. *Заехаць ненадоўга, пабыць дзе-н. праездам.* жаловалъ намъ ба^тринъ господарский Миколай Пацевичъ на Юрьѣ Станкевича тымъ *w*бычаемъ; заехалъ есми ночовати до чѣлка его, наймя до Петраша Бернатовича, и тотъ чѣлвкъ его самого мя збилъ и *w*грабилъ (КСД, 399, 1516); мы дей не доежчаючи до дому своего заѣхали есмо до боярина господарского Мартина Оленича (АВК, XVII, 239, 1540); вже у вечеръ позно заехали дей есмо до дому боярина повету Городенского Ермолы (АВК, XXI, 192, 1556—1557); в четвергъ ... заехал был есми до села их млсти Жорновки ... до дому подданого их млсти Тишка для покарменя коня (АВК, XXXVI, 387—388, 1582); коли близко азоту был, заехал ему и^wанафан до и^wпии з хвалою и привиталисе сполечне, и ночовали тамъ (Кн. Мак., 61); Заѣхали ... з вилнѣ до монастыра своего к⁸пѣтицко⁸го (Дыяр., 1526); Якъ оттуль повернули, заехали до Буйничъ до кляштору, за розказанемъ пана войта и всихъ (ИЮМ, IX, 90, 1692).

2. *Прыехаць куды-н., да кого-н. з якой-н. мэтай.* купцы многіе зъ нашихъ земель тамъ же, по твоимъ листомъ, съ товары своими заѣхали (АЗР, II, 46, 1508); которого дня тот дворянин ншъ заедетъ, жебы од того дня ... мыто к рукамъ своимъ взялъ (АВК, XXXIX, 27, 1578); тыи два братѣ фе^wдор

и фешфан, з^с ер8салим8 до цар8города з тои причины заехали (Бельск., 366); 8патривши теды час, кгда мечислав до великой полски заехал, казимера пол8ки брата его молодшого на его мѣстце на панство принѣли (Хр. польск., 96); заехал ему царъ алеѣандеръ, и дал ему птоломей клеѣпатр8 дочку свою, и справили ей весель в птоломаидѣ, ꙗко цареви з великою хвалою (Кн. Мак., 60); заѣхалъ до земли раѣсминѣ (Хран., 736).

3. *Паехаць куды-н.* Человекъ ... заехалъ далече на путь ѡт людей вашихъ (Скар. ЛК, 24); было з ним вси его дому, сынов, вн8чат, и правнучат ѿе д8ш, з которыми заехалъ до египту (Біблія, 100); коли 8же не мѣлъ што бы Продать мѣлъ 8мыслилъ в далекую Сторону заехать (Пралог, 6096); ѡцѣ тым 8мыслил в далек8ю сторон8 заехат, абы сѧ варвара сѣѧ нѣꙗко встоскнѣла, а на его рад8 позволила (Зб. 82, 207).

4. *Перагарадзіць, заступіць дарогу.* непріятели ваши Нагайскіи хотѣли дорогу заѣхавши, шкоду войску вашему, какъ назадъ потягнули бы, вчинити (АЗР, II, 48, 1508); вбрал сѧ на конь, а заехав ему против Анцолотъ, ѡн збилъ Анцолота (Трыст., 125); заехавшы и заступившы ему тую ... дорогу Янъ Анѣфорович ... з ручницѣ стрелял (АВК, XXXVI, 48, 1582); писал цар алеѣандеръ до иѡанафана абы ему дорог8 заехал (Кн. Мак., 60); всадили поликарпа на ѡсла, и везли до мѣста в с8боту великоденную: заехали ем8 дорогу два зацные сенаторове ... взяли его на колесу до себе (Зб. 752, 558); Котором8 едомъ ѡтповѣдалъ: не пойдешъ през мене, бо иначеи зброино тобѣ заѣд8 (Хран., 141).

5. *Пад'ехаць не прама, а аб'ездам, збоку.* зѣехавъшисе межи собою намовили и с конца озерыща, где ставъ был, покул вода заливала, заехали и мерыт мерникови указовали (АВК, XXXVI, 180, 1582); ведзанц пан троцки^с ѡ всем же се Влодымир готовал до церкви светое пречистое заехал з улицы и брони завеле^сске^с ку костелови с духа (Еѡл., 25); венкгром з тыл8 заехавши ѡтк8л не сподѣвалисѧ на них 8дарил (Стрыйк., 4896).

6. *Едучы, апынуцца за чым-н.* скоро заехавшы за речьку Пересту ку Менску, едучы пры мне возном, оскочившы того подданого ... пытали его, если бы то его конь был (АВК, XXXVI, 164, 1582).

7. *Прыблізіцца да чаго-н.* молчанье ѡблежоных а муръ пустые вабили его до того, абы близко под мур заехал (Атыла, 222).

Заехатися дзеясл. зв. *З'ехацца.* коли сѧ на великъ день мод ѡтвсюл до Іер8салим8 заехалъ (Зб. 752, 4586).

Заецъ гл. заяць

Заечекъ наз. *Тое, што і заяць.* Заечекъ племя несилное онъ же полагает на скалахъ гнездо свое (Скар. ПС, 46).

Заечий гл. заячий

Заечына наз. *Мяса зайца, зайчаціна.* я з ним посполу будучы у Смоленську ... дал есми, яко пану своему, заечын девеносто и осмъ продат (АВК, XXXIX, 561, 1579).

Зажадати дзеясл. *Пажадаць, захацець.* и шкодливой имъ лѣности понехавши, бжственого и збавенного зажадати покармѣ (Каліст, II, 446); Если бы сѧ повадили мѣжеве а оударилъ бы которыи невѣстѣ бременнѣ, такъ, жебы поронила, але сама жива зостала, подлѣже шкодѣ, иле бы мѣжъ жоны своей зажадалъ (Хран., 986).

Зажадатися дзеясл. *Пажадацца, захацецца.* Зажадалосѧ емѣ, якъ намъ самъ ходѣчи по ѡгородѣ повѣдалъ: ввойти вѣ гробъ аболи нагробокъ, которійсѧ называлъ Кипотафіонъ (Мак., 146).

Зажаловати дзеясл. *Паскардзіцца.* яко-мъ перъвей того в року теперешнемъ ... у понеделокъ, посполъ з жоною моею Доротою зажаловалъ на зятя своего (АВК, XXI, 345, 1558).

Зажбы часц. *Хіба.* кгда бы ѡтецъ ее плюнул еѣ на ѡбличье, зажбы сѧ не мѣла встыдат (Бельск., 596); Если бы хто посажоныѣ до везенѧ ... гды бы видѣлъ же се мѣры валити починаютъ заж бы се не веселил дѣлѧ своего выбавенѧ (Зб. 107, 93—936); Гдыбы збойца на домъ наехалъ, зажбысь безѣ значного клопотѣ и фрасѣнкѣ былъ, и чи не почалъ бысь одеймоватисѧ, бити, бысь теж мѣлѣ и самъ шванкъ ѡкій ѡтнести (Мак., 23—24).

Зажды прысл. *Тое, што і* завжды. дѣшѣ свою на конец добры сей пастырь за овцы Хѣвы положити зажды былъ готовый (Сматр., 39).

Зажечи дзеясл. *Запаліць.* патриархъ ... оусталъ зажегъ свѣчи (Чэцця, 106); егда возмете градъ зажите (Скар. ІН, 17); аданаи ... зрѣзал въ розгнѣвѣ весь рогъ израелѣвъ ѡтвернѣлъ назадъ правицѣ свою передъ ворогом и зажегъ въ ѡкове какъ ѡгнь (Зб. 262, 1106—111); онъ забравши сено свое на сеножати своей, зажогъ дѣлѣ ломовье (АВК, XVII, 170, 1540); przyszodszy k Mensku, u horod Mensk zożeh (Бых., 530); хто жѣ свѣчу зажегши подъ коробкѣ подкладаетъ (Каліст, II, 1626); ѡни свѣчи великіе зажгли Алезандра пошли шѣкат (Алекс. 1697, 456).

Зажечися дзеясл. // перан. *Загарэцца, запаліцца, успыхнуць.* тогды кроль алтанус оушисток оу гневъ зажегсѧ (Троя, 45); и рекъ Ѣѣ къ елифазѣ южскомѣ зажогсѧ гнѣвъ мой на тебе и на двѣ дрѣгов твоих (Зб. 262, 306); Кгда то Атылѧ домовилъ, так много сердца жолнером его прыбыло, такъ великаѧ хуть в них сѧ просѣчых бытвы зажгла, и так сѧ великое ѡтусюль мовенье стало (Атыла, 195).

Заженути дзеясл. *Адагнаць.* воздерѣжисѧ ѡт злого, и собѣри срѣце свое въ свѣтлости его, и смутокъ далеко зажени ѡт

себе (Скар. ІС, 496); скоро бо воздухъ загустееть облаками, и ветръ бежащій заженеть ё (Там жа, 45).

Зажженный, зажженный, зазженный дзееприм. *Запалены.* во днех своихъ звездоу зажженоую держати (Валх., 88); на кторого полидамес порвалсѧ з мечом голым великою болестью гневу зажженыи (Троя, 486); озревшисѧ теже сыновѣ вениаминовы, видеша градъ зазженный огнемъ (Скар. КС, 45); оногo днѧ панского, нѣса зажжены и планеты горячи росто-патсѧ (Каз. Кір., 12—126).

Зажженъе наз. *Дзеянне на дзеясл.* зажечи. Павелъ и съ сыномъ своимъ къ тому зажженю ломовья не зналися (АВК, XVII, 170, 1540).

Зажженный гл. зажженный

Зажива прысл. *Жывым.* ѡтворѣсѧ землѧ под ногами ихъ, и пожерѣла ё шатры ихъ со всемъ имениемъ ихъ, и зажива сниидоша во адъ (Скар. ЛК, 38).

Заживане гл. заживанье

Заживаный, заживаный дзееприм. 1. *Ад* заживати, заживати *ѣ* 1 *знач.* Еще ладовницъ гафтованыхъ заживаныхъ три, ладовницъ шкураныхъ три (ИЮМ, V, 146, 1688); За шлеи заживаныи зъ ринкгортомъ и зъ лейцами, пану писару золот. семъ (ИЮМ, I, 243, 1692).

2. *Ад* заживати *ѣ* 2 *знач.* вradь земскій по розныхъ заживаныхъ дияціяхъ позовъ не доложенъемъ ... тестаментомъ небощика пана Юрья Мелешка ... не судечи, на позовъ поправитьсе наказаль (АВК, XV, 39, 1648); затымъ ухиленья тыхъ неслухныхъ заживаныхъ оборонъ на сторону... у вашмостей вradу прошу и домовляю (АВК, XX, 365, 1664); панъ Хлопицкій ... по заживаной презъ себе на пленипотента дияціи до права не становить (АВК, XV, 404, 1679).

Заживанье, заживане, заживане, заживанье наз. 1. *Дзеянне на дзеясл.* заживати *ѣ* 1 *знач.* Третѧ злость сластолюбіе, або роскоши въ покармахъ и въ напохъ заживане (Каліст, II, 1256); ничего не есть зацнешого и дивнешого надъ конецъ и цел того то преназначенѧ. або вемъ есть самъ богъ або вечное божого видениѧ, и всѧкое роскошы назъполнешее заживане (Зб. 255, 3766).

2. *Дзеянне на дзеясл.* заживати *ѣ* 2 *знач.* чи бы лѣпшей, коли бы згола всѧкого хрстіанской вѣры заживанѧ имъ заказаль (Апакр., 168); на доводъ того звыча грецки въ набаженствѣ, письмо з грецкого словенское в заживаню, крошники и права сѣт (Дыяр., 170); тотъ пляць зо всимъ ... в моцъ, держене и спокойное заживане ... пану Янови ... подалъ (АВК, XX, 338, 1644); за заживане надъ такгов брони забороненыхъ конститѣцью сомовою гывен двесте навезокъ (КАР, 526, 1647); умоцованый ... вносячи то ... въ заживаню діляцій вины правные, одослаль (АВК, XV, 249, 1674).

Заживати, заживать, заживати дзеясл. 1. *Ужываць, мець ва ўжытку.* шнурованные назадъ носили распорки, а къ тому штобы зъ нѣмецка заживали плюндрыки (Мял., 318); хто таких сродков заживает, през такіе змазѣ мѣти хочет грешит (Зб. 261, 257); Кроль зась, кгда того, которыи некгдыс свѣтныхъ шатъ заживал, и в^с великихъ роскошахъ животъ провадилъ, такъ подло, и шпетне ѡдѣтого ... ѡбачилъ, жалемъ веспол и гнѣвомъ наполнѣлсѣ (Варл., 86—9); розныи жолнере розныхъ звират скѣръ до строю заживали (Зб. 259, 579б). *Параўн.* заживати.

2. *Карыстацца, выкарыстоўваць.* яко челоѡку рыцерскому зъ ласки наше наедаемо волности... заживати, такое, какъ иншыи князи, п(ан)ы и шляхта хоруговные заживають (АЗР, I, 49, 1438); пан нашъ жадное звирхности над нами заживати не может (Ст. 1588, прадм.); мѣщане тамошніе до сего часу двухъ назвискъ заживали, одны конными, а другіе поспольствомъ ся называли (АЗР, IV, 169, 1597); маєт вкратце пытати, заживаючы словъ оучтивыхъ, а ѡсобливе коли прытрафитсѣ исповѣдати младенцевъ и панень (Навука, 89—90); вольни и моцъни будутъ того пляцу имъ пуццонного, яко захочутъ, заживать (АВК, XX, 338, 1644); ѡзыкъ славенскій ... слѡв, и назвискъ нѣкоторых, а иле ѡт иных ѡзыкѡв с потребы взѣтыхъ до вырозѣменѣ темных, немало в^с собѣ маєт. зачым мнѡгіе, звѣща которыи нечасто его заживають, дѣлѣ невырозѣменѣ ѡных, силы писмъ досконале не поймѣють (Бяр., прадм.).

3. *Адчуваць, зазнаваць, зведаць.* зъ стороны довоженья межи собою справедливости въ кривдахъ своихъ, великіе трудности на обѣ сторонѣ заживають (АЗР, IV, 12, 1589); мѣщане наши сами трудности и обтяженья въ томъ немалого заживають (АВК, II, 148, 1592); нам мило было того щастѣ заживати — бо зкогола и пан и мы вшитцы зналисмы велкы милост ѡд вшитких люди (Еўл., 38); з начаткѡвъ вѣчногѡ оногѡ блаженства южъ заживаешъ (Сматр., 49); Іѡасафъ зась слезы выливаючи фрасовалсѣ и великои трѣдности заживал, не хотѣчи наимилшого ѡтца, и знаменитого оучителѣ оупѣститисѣ (Варл., 186); могъ ... вѣчнаго веселѣ заживати і златы^с вѣнецъ восприѣти (Зб. 107, 111); Наслаждаюсѣ: Заживаю, роскошѣю, оуживаю (Бяр., 88).

4. *Чыніць, учыняць.* въ пятницу, а звѣща въ день постный, въ которые дни люде завжды звыкли заживать набоженствъ своихъ (АВК, VIII, 16, 1595); греческого набоженства не толко не заживаєте, але ихъ бѣрѣте церкви пѣстые зоставѣючы до новохрѣщенства (Бер. саб., 13); Зараз его по^смано, и ѣ възѣню стѣто а тѣло на рынок викинено [так!], а три дѣни люд над ѡным ѣрѣганѣ заживал. а потом его в тѣгръ рекѣ вкинѣли (Бельск., 205б); того Ивашка Рачѣковца так

безправне взявши, такихъ мордъ и деспектовъ надъ нимъ заживаль (АВК, XVIII, 344, 1645); его родичи дали до школы где теды жадныхъ игрискъ дѣтинъныхъ не заживаль з дѣтми ходиль завше до церкви (Пралог, 6086).

5. *Есці, піць, спажываць*. Вина венгерского не заживали передъ тымъ,— малмазыю скромно піялі, медокъ и горѣлочку дзюбали (Мял., 318); ничего иного не скоштоваль, *ш*прочъ трохи сѣрового синей капѣсты листа, которыхъ дней недѣльныхъ заживаль, жебы сѣ здаваль *ѣ*сти (Мак., 16); наскробавши кости, въ пиво теплое зъ масломъ надѣщо рано, кгда-жъ пани звывла рано заживать, трикротъ скробаючи мартвую кость пить давала (АВК, XVIII, 310, 1630); в великимъ смуткѣ, жадныхъ потрав не заживаючи седѣл (Зб. 259, 1196); члѣвкъ превѣе тѣломъ^с родитсѣ, растетъ^с, *п*ст^с и пиетъ^с лекарства в^с хоробахъ заживаетъ^с, орѣжіемъ или стрелбою *ш*т неприятелей боронитсѣ (Зб. вып., 2).

6. *Загойвацца*. рана заживает (Чэцця, 120); рѣки ... заживать мѣли (Пралог, 5076). ♦ *З а ж и в а т и н а у к и — вучыцца*. даю и дарую вѣчными часы на школу, въ томъ же монастырю нашомъ будущую, хотячи абы въ ней въ потомные часы науки христіянскіе дѣти заживали (АВК, XI, 106, 1633).

Заживатися *дзеясл.*, зв. *ад* заживати *ў* 1 знач. монета золотѣ безъ набитъ^с гербѣ королевского в^с гандлю кѣпчества не заживаетсѣ до скарбѣ королевского не кладетсѣ, и *ш*дкидается (Мак., 284).

Заживающий, заживающий *дзеепрым*. 1. *Ад* заживати *ў* 2 знач. Были и ремесники многіи, наѣкъ которыхъ свѣтъ маеть заживающій: з^с которыхъ *ш*дны, точачи птахов и рибъ рожай, и образы члѣвкъ в^с деревѣ в^с нихъ довытъ свой оказати оусиловали (Мак., 352); старшыя цеху рымарского и седлярского, сами отъ себе и именемъ всея брати своея, мещанъ могилевскихъ тыхъ ободвухъ ремеслъ заживающихъ, покладали привилей (ИЮМ, VIII, 478, 1634).

2. *Ад* заживати *ў* 3 знач. Млынъ оубогихъ^с значит и недостатникъ, и тыхъ которыи в^с працахъ животъ свой провадѣтъ: Ложко, богатыхъ и покою заживающихъ показѣтъ, и тыхъ которыи в^с сегосвѣтныхъ честехъ обфитѣють (Каліст, I, 1566); чистыи и непокалѣныи дѣши наши выставить Хрѣстови, заживающимъ намъ оутѣхи в^с Кролевствѣ его и Бгѣ в^с нас *ш*почивающемъ вовѣки безконечныи (Мак., 203).

3. *Ад* заживати *ў* 4 знач. умоцованый паней воеводиной ... жаловаль ... на ... людемъ [так!] заживающихъ веры и набоженства Саского (АВК, XX, 61, 1591); Прыточыласе справа ... зъ старшыми того збору ... людьми заживающими веры и набоженства збору Саского (Там жа, 79—80, 1592).

Заживити *дзеясл.* *Зажывіць, залячыць.* Ёг ... прішоў с нба к намъ грѣшнымъ. тыі наші раны хота заживити (Чэцця, 1186); имаю шноу рану заживити (Там жа, 1286).

Зажиганье, зажигание *наз.* *Падпал, падпальванне.* не пріволены коу модле болванскай. але болше коу кладенію а зажіганію ладану (Валх., 55); олей ховають ко зажіганію светил^с (Скар. ЛК, 126); в^с зажіганьи его свеч⁸ свою на главѣ моеи свѣтом его хож⁸ во тмѣ (Зб. 262, 24).

Зажигати, зажыгати *дзеясл.* 1. *Запальваць.* штовсела многіі прібѣгаючо. свои свѣчи зажигают (Чэцця, 1896); перед кажнаго домоу дверми ладан албо мирроу зажигают кажны по своей силе (Валх., 55); мы дей ломовья не зажигали (АВК, XVII, 170, 1540); мучыли люди немлѣтиво имаючи и запырали ъв ызбах и зажыгали (Рач., 322); у мноho zła chrystyanom sotworyli... zbігаіuczy zapіerali u izbach u zażyhali (Бых., 510); мещане збѣжавши на мѣры зажигали конопли и иншіе матерыи з сѣркою и смолою и на живых тѣрков на подол там пѣщали и палили их (Бельск., 3876).

2. *Смылецъ.* заноуж вразѣт михирь. и боудеть мочить кровію. и бѣдетъ колоти. и зажигати много. и оуморить (Арыст., 208).

Зажимати *дзеясл.* *Заціскаць.* plennych pod stenu hławami kłali u zaży mali (Бых., 510).

Зажити, зажыти *дзеясл.* 1. *Мець, набыць, атрымаць.* пни Коморовская ку помочи и пожитку своему не зажила и ничего не выграла (АВК, XXXII, 61—62, 1596); в небо встѣпил днѣа чотырдесятог по змертвыхвстанію, там нас до тог царства взывает и тѣгнет, абысми з ним вѣчнаго покою и штпочненѣа зажили (Бельск., 206); никого иншого не мѣлъ, на кого бы взглянѣл, з^с кимъ бы зозмовилъ, албо покармѣа зажылъ (Варл., 2696); помщѣста тобѣ мое кривды иж и ты непокою шт мене заживешъ (Зб. 752, 686); юж по смѣрти не могѣтъ того зажити, ани жадной заплаты новои заслѣжити (Выкл., 100); на одправу тое сумы ... до врадѣ тихъ поветѣвъ, подѣ которыми се маетности и добра позъваного ... окажутъ, а которого собе з нихъ сторона зажыти похочетъ, заложывшы на спротивного троякие заруки, одѣсылаемъ (АВК, XX, 467, 1683).

2. *Выкарыстаць.* владыка Львовскій хочетъ, снатъ, якогось фортелю зажитъ надѣ Львовяны: не позвавши ихъ, хочетъ право перевести у двору, жебы и декретъ вашей милости шію ломалъ (АЗР, IV, 82, 1595); зараз се до ѣтеканѣа жолнере порвали, а солтан зажил часѣа и погромил шны^с люд (Бельск., 3806); того свѣтнаго прикладѣа зажилихмо, якш еще в^с свѣтѣ живѣчій (Мак., 146); если скѣтечног сродкѣа не зажиешъ, трѣдно тѣю гидрѣа забити (Зб. 259, 46); судѣа речет шбысть порожные мысли шпѣстила, а шфѣрѣа чынѣацы богом шла замуж, а доброг менѣа и молодости свое^с зажыла (Зб. 752, 5326); Ірод ... трѣхъ

своих сынов забилъ жебы **wt** кого иного забиваныхъ не **w**гле-
далъ и **wt**цевского афектѸ надъ ними не зажилъ (Зб. 82, 279).

З. Ужыць, сказаць. Если бовѣмъ, хто хочетъ дѣховного
цвичен^с▲, и любезное, створцемъ своим^с розмовы зажити
(Карп., 146); кгда его Кроль до себе припѸстилъ, и такъ
плачѸчего **w**бачил, тых словъ до него зажилъ (Варл., 436 —
44); староста видѸчи такѸю теплотѸ их до Ха, первеи ласкавых
слов з ними зажил (Жыц. св., 216); Тых абовѣмъ слѡвъ сам
Спсситель нашъ зажилъ, гды на Тайной Вечери своей хлѣбъ
и вино в правдивое тѣло и в правдивѸю кровь пременилъ
(Сакр., 76).

Зажияти дзеясл. *Тое, што і* заживати *й 1 знач.* яко челоуѣку
рыцѣрскому зъ ласки наше наодемѸ волности заживати, такоѣ,
какъ иншыи князи, п(ан)ы и шляхта хоруговные заживають
и зажияти будутъ (АЗР, I, 49, 1438).

Зажлобливо прысл. *Жалобна, тужліва, крыўдна.* боуди
тобе тое знаменито. и зажлобливо. иже слава небесна▲ такъ
пребѣдне и ганебне и **w**кроутне есть оутиснена (Пак. Хр., 10).

Зажмуренье наз. *Дзеянне па дзеясл. зажмуриці.* Мжаніе:
ЖмѸренее, зажмѸрене (Бяр., 78).

Зажмурати дзеясл. *Зажмурваць.* Смѣжаю: ЗажмѸраю,
замрѸжѸю, мрѸжѸ око (Бяр., 152).

Зажмуриці дзеясл. *Зажмурыць.* очи свои зажмѸрили (Цяп.,
176); шол до дому сестры своее, а не входечи в двери стал
зажмуривши **w**чи абы не видив сестры своеи (Зб. 107, 100).

Зажога наз. *Падпал.* перед ними перед воеводами ... не
надобе имъ некоторых речей ни великих ни малых татѣбы
роскрывавленья нападок мордованья зажога (СДГВ, 5, 1432).

Зажыванье гл. заживанье

Зажываный гл. заживаный

Зажыванье гл. заживанье

Заживати гл. заживати

Зажывающий гл. заживающий

Зажыгати гл. зажигати

Зажыти гл. зажити

Зазадокъ наз. *Тыльны бок.* сталосе то на зазадку свѣтыни,
и на противника злого во израйлю. и вылили кровь невиннѸю
wколо свѣтыни (Кн. Мак., 49).

Зазванный дзеепрым. *ад* зазвати. не бѣдет ли разделены
братіа и сестры во **wt**чине тогды без слѣжебніка имають быти
зазваны подлѸгѸ права (Вісл., 226); завтра ▲ зазванъ е к ней съ
цѣрмъ (Зб. 262, 130); не бѣдет ли **w**чевисто пристигненъ а заз-
ванъ тогды за позваньемъ перед сѣдѣ головными позвомъ на
рокъ завитыи по две недели засочне и **w**чевисте таковым жо
способом ꙗко вышеи **w**писано (Трыб., 9—96).

Зазвати, зазвать дзеясл. *Зазваць, склікаць, паклікаць.*
колиж **w**чичи в чюжеи земли бѣдѣть менован пред сѣдомъ тогды

сѣдѣа слѣжебніком его имаеть зазвать триичи къ правѣ (Вісл., 16); на тотъ рокъ, на которы^с панъ Александръ ее передъ насъ зазоветъ нашимъ листомъ (КСД, 870, 1516); зазвавши радъ спанов своих, рассказал зараз абы хрстиане поко^с мѣли (Бельск., 261); скоро господъ богъ тебе на слѣжбѣ свою зазоветъ (Зб. 259, 5346); епископъ теды казавшы зазват людѣ, всю речъ имъ переложил (Зб. 82, 438). *Параўн.* зезвати, зозвати, ззвати, созвати.

Зазвиняти *дзеясл.* **Зазвінецъ, раздацца.** оу нѣлю во мше оу церкви голос з неба зазвинѣл рекоучи поидете до мене оуси которыи роботуєте а оутешоны есте а ѿ ѿхоложоу васъ (Жыц. Ал., 98).

Зазволене *гл.* зезволене

Зазвонити *дзеясл.* **Зазваниць.** тогды троижда зазвонили оу звонокъ (Вѣлх., 73); нарядилис во изброи и зазвонили в колоколь (Увар., 69); ку тому то передо мною поведилъ, а ижъ есми ратунку метъ не могъ, зазвониломъ у звонъ (АВК, XXII, 172, 1565); прышло до того, же вже тамъ ... ани въ маленькій звоночокъ зазвонити ... неволью (Гарм., 187); Птах ... на сѣом жертovníкѣ гды Попъ до цѣркве зазвонит самъ сѣ спалит (Бяр., 319).

Заздоровное *наз.* **Пошліна за чытанне заздароўных малітваў.** за розказанемъ пана войта на молебень заздоровное, чернцомъ брацкимъ дали зол. (ИЮМ, X, 87, 1695).

Заздоровный *прим.* **Призначаны для малітваў за чыё-н. здароўе.** отнесли на молебень заздоровный отцу игумену братскому Савицкому за его королевъскую милость золот. два (ИЮМ, VII, 101, 1690).

Заздра *наз.* **Тое, што і заздрость.** Любезно прилежѣ: ... дарѣючи ревнѣю, то ест заздрѣ чинѣчи што на злост комѣ (Бяр., 75).

Заздрити *дзеясл.* **Тое, што і заздростити.** Ревнѣю: Милѣю, горѣче милѣю, заздрѣ, ненавиждѣ, маю хотъ (Бяр., 139).

Заздросливецъ *наз.* **Зайздроснік.** коли ѣже ехаль ѿ цесара заздросливци еретики ... заступивши ему на мѣстьцахъ тѣсныхъ дорогу, многие раны на него наложили (Пралог, 5626). *Параўн.* зазросливецъ.

Заздросливый, заздростливый *прим.* **Зайздрослівы.** дѣявол ѿко заздростливы^с такой ласки и ѿ ѿвовѣ ѣ бога хотѣчи ему еи выдрат, почал ѿбвинѣт и ѿ ѿва (Біблія, 78); толко се дивовали абы еси ѿттуль ѣчил ижъ то заздросливого и злого сердца власност ест налѣпшие sprawy (Зб. 255, 14); старожитные мѣдріе люди ѣважаючи велики^с грѣхъ и спросны^с заздрости и тежъ самыхъ заздросливыхъ, розмаитые подобенства заздрости малѣвали (Зб. 259, 456); дѣяволъ ѿко заздростливый такой ласки и ѿ ѿвовѣ оу бѣга, хотѣчи емѣ еи выдратъ, почалъ ѿбвинѣть и ѿ ѿва

(Хран., 55). *Парайн.* заздросливый, зазросливый, зайздросливый, зайзросливый.

Заздросливый, ззаздросливый *прим.* Тое, што і заздросливый. Ревнитель: ... Завистный, заздросливый: завистный малжонок, милостникъ горливый (Бяр., 138); з^сзаздросливы^с диявол ... мнимае, абы свѣт ввесь вгорсти, а притиснѣт до злосмогль (Зб. 82, 576).

Заздросити *дзеясл.* *Зайздросціць.* Чи не заздросивъ ближнѣмъ своимъ щастѣ; чи не тѣшивсѣ з^с нещастѣ Ближнѣхъ (Зб. вып., 43). *Парайн.* заздрити, зазрети.

Заздросливый *гл.* зазросливый

Заздрось, задрось *наз.* *Зайздрасць.* Кто з ѣпору, з васни, албо заздроси переказѣ граниченью ѣчинить на свое^с маености маеъ то терпети (Ст. 1588, 346); кѣжата рѣские заздросю порѣшоны поднесли против емѣ во^снѣ (Стрыйк., 463); межи нами жаднаѣ заздросъ ани ненавист не панѣе (Алекс., 32); Ревнованіе: ... Навист: найзрѣн^се завистъ, заздросъ, горливост (Бяр., 139); маѣе втрѣтилося нешто зъ заздроси дѣховное (Зб. 255, 178); зневаги жадной не поносит низши^с ѡт вышого, ани задрось коли будет на вышого (Пралог, 548); взрѣшилисѣ заздросю против Моисеѣ в^с ѡбозѣ и противъ аарона сѣго гѣнего (Пс. XVII, 114). *Парайн.* заздра, зазрось, зайздрось, зайзрось.

Заздросяющий *дзееприм.* ад заздросити. ѡт инших неприѣтеле^с моихъ щастю моемѣ хотѣ малому предсе заздросящихъ малѣм немалѣ ѡрасунки (Еўл., 17).

Зазеродить *дзеясл.* *Закласці ў азярод для дасушвання.* льну на бочку сеенные кѣвалтовне пожали и до села его милости Бовнаровского звозили и зазеродили (АВК, XXVI, 36, 1585).

Зажженный *гл.* зажженный

Зазрось *гл.* зазрось

Зазиранье *наз.* *Зазіранне.* Назираніе: Наблюдене, надзирок, надгладане, зазиране (Бяр., 85).

Зазирати *дзеясл.* 1. *Зазіраць, заглядваць.* довѣдѣючисъ що варѣт, и для тог зазирают до кѣхни (Зб. 261, 916).

2. *Пагарджаць, грэбаваць.* Пренебрегаю: Пребачѣю, занедбаваю, погоржаю, взгоржаю, презираю, зазираю, прѣѡбижаю, зоставляю (Бяр., 121).

Зазленье *наз.* *Крыўда, узлаванасць.* лѣпшей гнѣвѣ нижли смѣхъ зан^сже въ зазленье лица бѣдет добро срдце (Зб. 262, 896).

Зазлити *дзеясл.* *Учыніць зло.* Гладъ аще будетъ на земли или морѣ, или скажение воздуха, или гусеница, или Хрущеве, или ржа. И зазлили бы таковыя речи людемъ твоимъ (Скар. ТЦ, 144); зазлила еи [рабе] Сарай, она же побѣжа ѡт неѣ (Скар. КБ, 296); азъ николи не зазлх^с мужу тому (Скар. КЮ, 176); Естъли же дѣѣ великое нищеты продастьсѣ тебе самъ

братъ твои, Да не зазлиши ему роботою тѣжкою подле иныхъ рабовъ ихъ же накупилъ есь (Скар. КЛ, 49).

Зазнанье наз. *Сведчанне*. он... светка зверхъ приречоного маеть ставить ку зазнаню (АВК, XXXIX, 315, 1579).

Зазначенье наз. *Абазначэнне*. Нарокъ. Зазначен^е, час певне назначеный, закисленный (Бяр., 88).

Зазраст гл. зазрость

Зазренье, зазрение наз. *Упiкi, дакор, ганьбаванне*. Непщеваніе: ... оузрокъ, подозрѣн^е, зазрѣнье, довнѣман^е (Бяр., 95); такіи на его отца игумена написаны зазрѣнія, чрезъ которыя подлинно можетъ происходить не малая соблазнь (АСД, XI, 200, 1793).

Зазрети дзеясл. *Тое, што i* заздростити. не золотомъ ... тое зацное королевство ... слынет. але толко самою волност^ю, которое иншіе народы, лотѣ в^с достаткахъ всѣхъ оплывающій намъ подданымъ его кр мл зазрѣтъ (Апакр., 220); Пан александэр был на сѣ^смику трибуналском и не хтѣл се поднѣт на трибунал а мене григорѣ^с ѳниховски^с зазрѣл (Еўл., 39); Перед тым^с Паномъ грѣхи наши покажѣмо, который не зазритъ, анѣ сѣ насмѣваетъ, але милѣтъ и ѡтпѣскаетъ: бо хотъ мы замолчимо, онъ самъ всѣ и сердечныи таемницы нашѣ вѣдаетъ (Каліст, I, 86); Не ревнѣй: не зазри (Бяр., 95); зазречы теды всего добра неприѣтел млоденца ѡдного шляхтича и непристо^{но} млсти запаливъ (Зб. 107, 124); емѣ зазрѣчи дрѣгипа панове мыслили ѡ здоровю его (Жыц. св., 56). *Параўн.* зайзрети I.

Зазретися дзеясл. зв. *Засаромецца, пасаромецца*. коли оувидишь чѣлка что смотреть на тебѣ много, а коли поглѣнешь на него зазриитсѣ и зардитсѣ и засаромитсѣ ... вѣдаи ѣко боитсѣ тебѣ, надъ всим (Арыст., 176).

Зазросливецъ наз. *Тое, што i* зазросливецъ. Не оуважають того зазросливцы, же слѣплого оуздоровилъ: але же болото оучинилъ, зато его безрозѣмне винѣють и несправедливе осѣжають (Каліст, I, 1436); диявол людски^с неприѣтел а зазросливецъ завше доброму (Зб. 752, 126).

Зазросливый, зазростливый прым. *Тое, што i* зазросливый. Тыи абовѣмъ самыи Хвы, ближ^снимъ ихъ показаны добродѣйства ... в^с зазросливое ихъ сердце кололи (Каліст, II, 1616); гнѣвливыи тежъ есть и зазросливый, и пожадливост^ю запалѣтсѣ (Варл., 241); зазростливыи таки^с непожитокъ кождомѣ згромаженю приносятъ (Зб. 259, 456); чорт ѣко зазростливы^с такое ласки иѡвовою ѣ бѣга, хотѣчи емѣ ей выдрать, почаль ѡбвинѣт иѡва (Пралог, 6606).

Зазросникъ, зазростникъ наз. *Зайздроснік*. ѡтходит Хс^с з^с пѣстыни где кѣшен^с былъ ѡт дѣвола до Галілеи длѣ зазрости зазросникѡвъ Иродовых (Каліст, II, 288—2886); Гды ѡныѣ послове цесарскіѣ, справивши все и оуспокойши, ворочалисѣ

до цѣргородѣ, иж также спотварены ѿ здрадѣ ѿт своих зазростников, ꙗкобы зрадливе в фригиии цесарови служили (Жыц. св., 76).

Зазростливый гл. зазросливый

Зазростникъ гл. зазросникъ

Зазростный, зазросьтный прым. *Зайздросны*. хто тое славы, хто тыхъ похвалъ, имъ, ѿ него приданыхъ зазросьтнымъ ꙗзыкомъ своимъ оувлачати имъ се важить, тотъ на зѣдене огню вѣчномѣ, себе готѣть (Карп., 276); Иѡан златоустыи ... во афинах мел велице славе своеи зазростного, также оучоного, тоиже науки маистра (Жыц. св., 486).

Зазрость, зазрасть, зазрость наз. *Тое, што і заздрость*. ані зазрасть помьсты ани теж боꙗзнь ѿ правдѣ имеетъ сѣд (Вісл., 336); черес зазрасть на крижовоую шибеницю и прибили (Пак. Хр., 24); некоторые вместо помочи або дꙗки, и зазростью платити хотѣли (Цяп. Прадм., 268); не встыдливѣю пащекѣ матацтва бѣгѣ и зазрост задал мовечи не ѣмрете (Бельск., 5); зазаростью незбожникиѿве палаючи, а нѣ погладали на добрый а милосердный оучинокъ (Каліст, I, 125); тые з зазрости барзо зле то выкладали (Зб. 255, 14).

Зазросьтный гл. зазростный

Зазрячий дзеепрым. *ад* зазрети. нехай розсѣжajúть где барзѣй панѣть мѣть онаѣ, никомѣ болѣших даровъ бѣжихъ и всего доброго незазрячаѣ, а спѣров, примовок, и звадѣ сѣ хоронѣчаѣ (Апакр., 184); Зилѣтъ: Ревнитель зазрячій (Бяр., 275). *Парайн.* зайзрячий.

Зазывати дзееясл. *Зазываць, выклікаць*. лѣцемъ бѣдѣчи своимъ мѣжемъ три годы и три мѣцы а его не зазывала ани сѣ емѣ оупомінала (Вісл., 216); панѣ Кучукъ поведаль передѣ господаремъ великимъ княземъ, штожъ зазываль князя Семана Михайловича Слуцкого листомъ господарскимъ на сѣемъ (КЗ, 661, 1496); Олексей Репеховичъ ... пришедши есми до его въ домъ зѣ людьми сторонними зазывати его передѣ твою милость ку праву (АВК, XVII, 171, 1540); отецъ мой, будучи на смертельной постели ... справуючи тестаментъ, зазывал через люди добрие пана Мацѣка (АВК, XXXIX, 45, 1578).

Зазябити дзееясл. *Занядбаць, загібець*. Церкви нашей природный бѣдѣчи по немалѣ народѣ нашѣ в набоженство зазѣбилъ (Сматр. Гр., 5—6).

Зазяблый прым. *Занядбаны, загібелы*. Сей пречестни ѣчитель церковъ нашѣ Виленскѣю в побожности овоцы почасты зазѣблѣю, до звыклой Блѣчестивымъ (онои сѣои первосаженой церкви сѣты ѿбычаи в ней ѿтновивши) плодовитости (Сматр., 42—43).

Зазябытисѣ дзееясл. *Прастудзіца*. ничего годного, почат не мог толко зазѣбабывшисѣ [так!] здраве стратил (Еѣл., 43).

Заиакливый гл. заикливый

Заигранье наз. *Палавая ўзбуджанасць*. сталоса во вном зайграню злученя, же ввцы смотрели на прѣты и родили блахованыи и пестрыи и розною фарбою накропленыи (Біблія, 67—68). *Парайн.* загрение.

Заиграти, зайграти дзеясл. *Зайграць*. Пристѣпивши теды наймилшій и нѣѣ, на Давыдовых гѣслехъ пѣснь зайграймо голосно (Кін., 486); пышные надымаются кгда их хто похлѣбство лагодными словы заиграет (Зб. 259, 206). *Парайн.* заграти.

Заикатися дзеясл. *Заикацца*. діаконъ ... килка лѣтъ предтым преставилсѣ вт земныхъ ꙗкбы заикаючысѣ вымовилъ (Дыяр., 150); *Зибаюсѣ*: *Киваюсѣ*, *хвѣюсѣ*, *оуставичне киваюсѣ*, *метаѣ*: *оутлѣю*, *шванкѣю*, *вонтлѣю*, *заикаюсѣ* (Бяр., 51).

Заикающийся дзеепрым. ад заикатися. *Косноꙗзычный*: *Заикаючійсѣ*, *недорѣкій* (Бяр., 66); *Медленоꙗзычный*: *Косногласный*, *гугнивый*, *заикаючійсѣ*, *шепетливый* (Там жа, 66).

Заикливый, заиакливый прым. *Заіклівы*. заикливого ꙗзыка се стал (Зб. 752, 2616); *Медленоꙗзычный*: *косногласный*, *гугнивый* ... *заіакливый*, *болкотливый*, *сипливый* (Бяр., 77).

Заимодавецъ наз. *Асоба, якая дае ў ꙗзыку*. положѣмо собѣ ꙗкого заимодавца, который бы зѣ скарбѣ своего мнѣгимъ позывивши (Каліст, II, 217). *Парайн.* заимодавца.

Заимодавца, займодавца наз. *Тое, што і заимодавецъ*. гсди хрсте бже и спасителю моѣ: тобѣ сѣ молю и тобѣ тое золото порѣчаю, ты ꙗко сам хочеш справуѣ им, а втдаѣ его моему заимодавцы (Зб. 752, 570); *вѣдаѣ* его моему заѣмодавѣци (Зб. 82, 4256).

Заимщикъ наз. *Асоба, якая ўзяла ў ꙗзыку*. чтобъ те заимщики долги свое платили (АВК, XXXIV, 101, 1657).

Заимъ наз. *Тое, што і заемъ*. ищють ее хрестыꙗне. штобы смертию займы бѣу втдати (Чэцця, 53); займы ваши втдадоутсѣ вамъ на главы ваша (Там жа, 129).

Заинформовати дзеясл. *Праінфармаваць*. В которой справе судъ нашъ ассесорски ... не могучы се достатечне заинформовать, з тыхъ прычинъ тую справу ... симъ листомъ нашимъ назначаеми и зсылаеми (АВК, XXIX, 480, 1635).

Заисканный прым. *Сапраўдны, праўдзівы*. доминикъ ... хотел имети заисканное свое жалобы (Вісл., 20—206).

Заисте, заисто прysl. *Сапраўды, на праўдзе, на самай справе*. хочемо, естли бы такъ заисто мытникъ што бралъ на нихъ, ижъ бы яко розбойникъ каранъ былъ (АЗР, I, 24, 1388); то мнѣ поведалъ заисто панъ Иванъ Сопѣга маршалокъ, што жъ такъ маеть быти (АЮЗР, I, 35, 1508); Пανε, заисте есми чул иж мают сыитисѣ у первую сторожу нocy у городец за сѣнми (Трыст., 85); ꙗковых же похвалъ не есте годни; ꙗковыхъ венцѣвъ; ꙗковых дарѣвъ; заисте дѣха стѣго есте насаженѣ, а не трости вт вѣтрѣвъ колеблем хвѣючійсѣ

(Апакр., 1856); Нѣмашъ заисте нѣчого такъ скрытого, штобы сѧ тогды не ѡткрыло (Каліст, I, 22); Злосливыми заисте дѣхами сѣтъ сатана и бѣси, которіѣ осѣдають смыслъ и дѣшѣ зводѣтъ (Мак., 266); того мы всего заисте розѣмом дойти и понѣти не можемо (Жыц. св., 118); сѣтъ Павелъ заисте ровѣног каз-нодѣи не мѣлъ (Зб. 259, 6106).

Заистѣ гл. зайстѣ

Заити гл. зайти

Заичий гл. заячий

Зайвысковы прым. *Тое, што і завыйковый.* кгда до Орды корованъ идетъ, тогды старосте отъ коровану: шуба лисья зайвыскова [так!], сагайдакъ, седло, шликъ лисый (АЮЗР, I—7, 82, 1552).

Зайграти гл. заиграти

Зайденѣ наз. *Тое, што і зайстѣ ѱ I знач. я, не хочечи въ томъ некоторого зайденѣ зѣ вашею милостію мѣтъ ... есми повторе о то до него писалъ* (АСД, I, 131, 1553).

Зайздростивый прым. *Тое, што і заздросливый.* Ѣданы^с есть през люди за^сздростивые а лживые до епспа (Зб. 752, 4196).

Зайздросѣ наз. *Тое, што і заздросѣ.* Тая заиздрост была гнѣвѣ бѣго причиною (Зб. 261, 95); иѡав ѣчинил иж забил авинера и амаза з^с за^сздросѣ (Бельск., 1116); не въ духу гнѣва и заиздростѣ взрушаннѣ и не на смятеніѣ церковное. взчинана бити маеть елекцѣѣ (АСД, II, 43, 1630); чомѣ мене жебрака славишъ и иных со мною ку за^сздросѣ приводишъ (Зб. 752, 4536 — 454); таѣ теды причина сѣновъ и мовъ заиздростѣ и ненависти придавала (Хран., 596).

Зайзрети I дзясл. *Тое, што і зазрети.* Видѣчи иж бѣтъ з ним был за^сзрел емѣ тог дал теды сѣл дочкѣ свою за малжонкѣ михол (Бельск., 97); Претоѣ нѣкоторые длѣ тоеи поваги, которѣю великѣю мѣл оу Кролѣ, зайзрачи емѣ, спотварити его старалисѣ (Варл., 216); Не ревнѣй: не зазри (Бяр., 95); ѣк рожоныѣ братиѣ albo и лепей жили ѡдин дрѣгомѣ ни в чом не заиззрачи (Жыц. св., 636); ненавистны^с теды діаволъ за^сзречи людскому Спасенію знову привел его до того (Пралог, 5516); Видѣчи теды рахиль же неплодною была, зайзрѣла сестрѣ своей (Хран., 456)..

Зайзрети II дзясл. 1. *Убачыцѣ.* которого скоро заиззрил ангел, внет нос затыкати из далека пѣѣ ѡног минати почал (Зб. 261, 816); надехали василиска велми ѡкрѣтне великог и невымовне смродливог, которы^с таковог был ѣдѣ, иж не толко смродом своим, але теж наболше^с взроком ѣко надале^с моглъ за^сзрѣти повѣтріе заражал (Бельск., 182).

2. *Жадацѣ, прадказвацѣ.* так то бѣтъ вам великог добра за^сзрит бо вѣдает ѣкѣю моц дивнѣю, а невѣдомѣю тот овоц

мает (Бельск., 5); если мнѣ за^сришѣ мученичества: неха^с на перве^с подѣ меч идѣ (Пралог, 584).

Зайзросливый *прим.* *Тое, што і* зазросливый. велизар теж **в**ны^с стары^с вож и славны^с невинне **в**тнесены^с был, **в**т за^сзросливых и побрано емѣ вси **в**рады и достоинства и маетности (Бельск., 328б); **в**крѣтник ... **в**зыка своего за^сзросливого рѣшил а намовлѣт млстѣ почал (Зб. 752, 234).

Зайзрость *наз.* *Тое, што і* зазрость. **в**ттул растет за^сзрост гнев, прагнене собе тог або **в**вого (Зб. 261, 91б); з за^сзрости поганы кости его (и**в**ана) хотѣли выкинѣт з гробѣ и затратити (Бельск., 195); Тожѣ власне и **в** лакомствѣ, прожной славѣ, пысѣ, зайзрости розѣмей, и гнѣвѣ (Мак., 161); зми**в** барзо добре за^сзрост выражати может (Зб. 259, 45б).

Зайзрячий *дзеепрым.* *Тое, што і* зазрячий. Зайзрячим абовѣмѣ великій боль естѣ и тѣжарѣ и горкость, коли толко видѣтѣ того комѣ зайзрѣтѣ (Каліст, II, 288б).

Займаны *дзеепрым.* *ад* займати *ў* 4 *знач.* Нижли быдло кони, волы, коровы свиньи гуси мают займаны быти подле давного обычая, и скоро занемшы мает обослати того пана чие естѣ тое быдло (Ст. 1529, 93—94); вызволѣемѣ **в**дно стадо свереѣе абы на испаси не было за^смано (Ст. 1566, I, 93б).

Займанье *наз.* 1. *Дзеянне на дзеясл.* займати *ў* 5 *знач.* онѣ самѣ, жона его и дѣти его кривды и утиски великии мнѣ, жонѣ и детемѣ моимѣ чинятѣ вѣ боехѣ, вѣ битю и вѣ займаню животины нашей на простомѣ поли (АВК, XVII, 153, 1540).

2. *Перакрыцѣ.* Напосле, по займаню воды, якѣ досыпали гребли, на два дни двомѣ человекомѣ дали золот. два (ИЮМ, VII, 190, 1690).

Займати *дзеясл.* 1. *Запайняцѣ якую-н. наверхню.* кѣ тому кустодыя ... сѣ того жѣ паперу вырѣзана, на которомѣ testamentъ подписѣ руки небожчиковское, займуючи кустодю, подписанѣ естѣ (АВК, II, 238, 1580).

2. *Кранацѣ, кратацѣ, трывожыцѣ, крыўдзіцѣ каго-н.* не займаи бы каждому волно ехати, кому до кого дѣло будетѣ (РЛА, 1465, 203); коли не найдете самого, то погѣбѣте дѣтки. **в**т двѣх лѣт и меньше. а жѣньског полоу не занимаите (Чэцця, 122б); который которую вину будетѣ заслужил, ино того самого казнить по его вине, а жоны и дѣтеи не займати и именья не рушати (ПГ, III, 86, 1511).

3. *Брацѣ сабе, у сваѣ карыстанне.* мы ислубѣемѣ, тотѣ мирѣ держати вѣлми твердо, безо всѣкоѣ хитрости. не займати намѣ королѣвы землѣ, ни его людии што его слухаютѣ, королеви держати лвовьскую землю исполна (АЗР, I, 1 пасля 1340); займаючи на себе панѣ Быстрицкий нивы и гаи пустовский Микитовский поперокѣ иньшихъ нивѣ (АВК, XXI, 79, 1555); дарую, уступую ... поступаю мѣстцѣ и пляцы певныи, займаю-

чи при огородахъ ку томужъ монастырови все плацы ... надъ рѣкою по стругу (АСД, II, 35, 1626).

4. *Захопліваць, збіраючы ў адно месца і гонячы куды-н. (пра жывёлу).* тот Станиславъ Грыбовичъ, обачывъшы ее кони их займуючы, прыбегъшы ... коней дей займовать не допусьтил (АВК, XXXVI, 227, 1582); Амброжий Тонканъ, у томъ збожью своемъ почаль займать кони его пана Кгивойнины (АВК, XVIII, 142, 1597); быдло мое на сѣножатахъ пановъ своихъ займуешь (АВК, III, 34, 1629).

5. *Пазычаць.* Заемлетъ, заимствѣтъ: Позычаетъ, або займаетъ, albo забираетъ (Бяр., 47).

Займище наз. *Займища, асобная сядзіба за межамі асноўнага паселішча.* достались ему землицы купленыи цтя его Сенковы и первого мужа жоны его Михайловы, займища Переходовщина (КЗ, 712, 1498); почивокъ Андрюшинъ, починокъ Тихановъ што было займище, починокъ Ближиковъ (АЗР, IV, 356, 1610); на которыхъ тыхъ службахъ нашихъ мешкають подданные наши ... з лесами, зарослями, займищами, на ляды и пашни згожыми (ИЮМ, XXIII, 475, 1630).

Займованный дзеепрым. 1. *Ад займовати ў 2 знач.* Просите... о реки портовые, абы для волнейшого порту ставы, млыны и езами займованы не были (КПД, 375, 1565).

2. *Ад займовати ў 5 знач.* Вед же вызволяемъ толко стадо сверепее абы на испашы не было за^смовано (Ст. 1588, 509); вс^акое быдло рогатое и нерогатое, и тежъ свиньи г^дси ^дтки на испашѣ мають быти за^смованы подле ^вбычаю давного (Там жа).

Займовати дзеясл. 1. *Размяшчацца на якім-н. месцы.* где-колвекъ мѣстце займѣтъ, оупадокъ тамъ справѣтъ и знищене (Каліст, II, 193); если бы ком^д з нас не было коло стола мѣйстца ком^д маемо теды предъ лицомъ всѣхъ^с и ^втца директора на вид^вк^д мѣйстца займовати (Ст. бр., 22); За розказанемъ пана войта и пана бурмистра Озаринского, стороны дороги на шкловской улицы, чтобы не займовали, дали золот. пятнадцать (ИЮМ, II, 53, 1683).

2. *Захопліваць чыю-н. тэрыторыю.* Я... выполнилъ волоки за нововчиненьями границами Славского, займуючи поля и лѣсу до рѣки Березовой на обѣ сторонѣ (АСД, I, 37, 1536); нихто не маєт без дозволен^а к чужему берегу гребли засыпати ани ставу за^смовати (Ст. 1566 I, 76); где бы пры такомъ праве и граниченю межи шлях^атою примешалисе и прилегли кгр^днѣты наши гсдрѣские, а сторона бы котора^а выводечы границ^д свою за^смовала нашего кгр^днѣт^д (Ст. 1588, 347).

3. *Пашырацца на што-н; ахопліваць сабой што-н.* вода весною сѣножати ходутицкіе займуеъ (АЗР, V, 69, 1641); рокъ был мѣсячными ровными сл^днечном^д, а зачинал^а тот рокъ

ѡт мѣсца коториѣ былъ ближшій ... котори^с посполите займовалъ частъ марца и квѣтна нѣшого (Выкл., 35б).

4. *Браць, пазычаць.* ꙗко ѡны^с в домѣ цесарскимъ не за^смовалъ, бо феѡдоси^с шановалъ нестора (Бельск., 306б); въ покою заховывано и въ дѣль ровныйъ межи ними, потомками моими, не займована была (АВК, II, 23, 1609).

5. *Тое, што і* займати ѱ 4 *знач.* челедь твоя быдло мое на сеножати займовали и быка до смерти забили (АВК, XXII, 276, 1565—1566), шла дей тые кони з сеножати займовать до дому своего, то пакъ дей и тотъ Станиславъ Грыбовичъ ... коней дей займовать не допусьтилъ (АВК, XXXVI, 227, 1582); ни хто стада сверепъего на дедизне чѣжо^с такъ тежъ и на свое^с власно^с и на испаши за^смовати не маеть а ни въ грабежъ брати (Ст. 1588, 509).

Займодавца гл. займодавца

Зайстье, заистье, застье, зашстье, заштье наз. 1. *Инцыдѣнт, сутыкненне, цяжба, сварка, спрэчка.* хотячи его милость тѣи кривды и заистья упокоити, намовити и постановити на томъ рачиль съ королемъ его милостью, съ отцемъ своимъ (АЗР, III, 10, 1547); ꙗкѣбъоваѣ на андрею по томъ жъ всихъ рече^с и застыѣ прошълого по^сскивати не маеть (КВС, 458, 1552); плоть и колье яко быхъ я мель в него побрати, ино ачкольвекъ было межи нами зайстье, ино я вже ему за тотъ плоть и колье досыть учиниль (АВК, XXI, 318, 1558); Курошъ мене дей стылу зрадецкимъ обычаемъ безодповѣдне, не маючы до мене жадное прычины и ниякого зайстя зо мною, зъ заугла, а полгаку у шыю пострелилъ (АВК, XXXVI, 94, 1582); Пры томъ тежъ розницамъ которые сѣ межи именъѣми и кгрунтами становъ дѣховъныхъ, и становъ светъскихъ часто деють, с того до заштѣѣ и непокоевъ немалыхъ приходить (Ст. 1588, 101); забегаючы тому, абы се с тое причины межи людьми зашстье ꙗкое шкодливое не вщело ... ѡбецѣемъ (Тамъ же, 68); всказъ на собе в то^с мере ѡтънесъши ѡ вси презыски и застыѣ правные (КЛС, 163б, 1597); таковыя зайстя и забѣренѣ на ѡбѣ сторонѣ оуморили, оуморають южъ заразъ вѣчными часы (Апакр., 29); абы по смерти моеѣ о вбогую маетность мою ... промежку братею, близкими, кривными, повинными прыятелми моими ниякого зайстя, розницъ и никоторого поволоканья не было (ИЮМ, XXI, 279, 1626). *Парѣѣн.* зайденъе.

2. *Захадъ сонца.* ꙗкъ бовѣмъ слонце даеть свѣтлость днѣви, такъ дѣша животъ даеть тѣлѣ: и ꙗкъ за застемъ слонца ставаетсѣ днѣви ночь, такъ за выстемъ дѣши ставаетсѣ тѣлѣ смерть (Сматр., 17—18).

Зайти, зайти дзѣясл. 1. *Прыйсці да каго-н., куды-н. не-надоўга, пабыць дзе-н. мімаходам.* кгда ѡттамтолѣ презъ варазскѣю землю зашолъ кѣ свое^с братиѣ апостоломъ до римѣ,

повѣдил им там тыи новины (Стрыйк., 436); Вышедшы зъ ратуша зъ судовъ, панъ Рутскій зашолъ до пана Озарынского бурмистра (ИЮМ, VII, 217—218, 1690).

2.* *Прийсці адкуль-н. з якой-н. мэтай.* люди господара нашего короля, которые зашли изъ Литовъского княженья въ Московъскую землю, князю Ивану Андреевичу выпустити доброволно, со всеми ихъ статки (АЗР, I, 62, 1448); *влехно* Ехаловичъ поведиль передъ нами: штожь дей прѣдокъ мой зашолъ зъ Мозовши, а есть шляхтичи (КСД, 83, 1513); коли кто з^с далекихъ краинъ, зашовши на сл⁸жб⁸ хочет^с вст⁸пѣти в^с станъ малженскій, чи можетъ таком⁸ дати шлюбъ Иерей? (Зб. вып., 80б).

3. *Ідучы, дасягнуць патрэбнага месца.* каждый справца ... збега и шкодника маеть выдать зо вѣсимъ, съ чымъ до одного имения зайдетъ (КПД, 265, 1554); которые тые подданные ... утекши и зашедши до имения пана Себестяна Кгурецкого ... тамъ мешкают (АВК, XXXVI, 394, 1590); далек⁸ю дорог⁸ предсе взалисмо, хот^ачи до братіи нашей зайти, а на живности нам сходить, тоею дорогою ид⁸чи, *wn⁸*ю збираем (Варл., 28); zostавшы з богатых доброволне ⁸богими ... з Авраамом *wn⁸*пускаючы зашли до ^ситалии (Зб. 752, 497).

4. *Ідучы, апынуцца за чым-н.* зашли за реку Велю (Рач., 299); хто бы за границ⁸ зашедъшы звера того добиль (Ст. 1588, 380); Довѣдалс^я тог александр, т^агнул против дарил^я рыхло впрод^а ниж за горы каспи^сские за^сде (Бельск., 174б); р⁸шившис^я Аггль бжій который йшовъ перед^с обозом Израильтескимъ, зашолъ за нихъ, стан⁸лъ межи обозомъ ег^упецкимъ, а межи обозомъ Израильтескимъ (Хран., 92—92б).

5. *Пайсці вельмі далёка, дасягнуць якога-н. далёкага месца.* сего лета тые люди господарские ещо далес^с зашодши за тые люда старые полъмили в то^сжо п⁸щи мое^с новое людо розробили (КВЗС, 118, 1539); тот^с которій аж до третего нба былъ зашолъ, и невыповѣденные слова слышалъ, такій голосъ вып⁸стил^с (Варл., 149); рекли ем⁸ ... ⁸же есмо ⁸ далёкіе земли заишли, и многих людей побилисмо и звѣреи страшных^с (Алекс. 1697, 58). // *перан. Выйсці за межы звычайнага.* ветръ превеликий изыиде *wt* гсда ... тако далеко *ма*кобы могъ единымъ днемъ зайти летающе по пол^сцехъ дву лок^стей *wt* земли (Скар. ЛК, 29); блгодат^ь збавител^я нашего ... такъ далеко зашла, ижъ и домовъники свои вѣрныи ⁸короновала (Зб. 752, 552).

6. *Пайсці куды-н.* возми брате кон^я и шаты мои а статокъ до родичов провад^ь з чел^яд^ю, ⁸же бо мене далес^с *wn⁸*глядат не б⁸дете, могу тамъ зайти где *ма* жаден знат не б⁸дет (Біблія, 38); *wn⁸*а ... вышла потаемне з монастыра, гдѣ зашла и где с^я затаила, або *ма*ки^с конецъ мѣла, до тых часовъ жаденъ чл^ккъ не вѣдает (Зб. 107, 120).

7. *Увайсці ўнутр; паглыбіцца ў межы чаго-н.* Многіи наши люди зъ земли нашее Полоцкоѣ и бояръ нашихъ многіи люди збѣгли и зашли у вашу во Псковскую землю, и вы ихъ засякъ намъ не хочете выдати (АЗР, I, 113, 1492); поколение сыновъ Дановыхъ ... зашли суть в^с дом^с Михов^с и воспросили жер^сца его (Скар. КС, 38); Славны^с Ілиа, коли ѡходиль передъ злосливою езавелою: зашедши в пустыню а ѡсѣдши под паловцем просиль дѣи свое^с смерти (Пралог, 5426).

8. *Перайсці ў чыю-н. уласнасць, пад чыю-н. уладу.* Естли бы человекъ волный або неволный або челядинъ зашолъ за другого, а онъ бы не хотел права дати и сего выдати (Ст. 1529, 90); до сих часов тымъ Подолье за Ляхи зашло и тепер деръжать (Рач. 330); естли бы некоторы^с чоловекъ ... мужского и женского рожаю ѿ пана своего ѡтекъши за кого иного зашол (Ст. 1588, 496); хмелища свои кождый з насъ маеть заведати, чья кому земля зашла (ИЮМ, XXII, 457, 1627).

9. *Працягнуцца да чаго-н.* князь ... огранил ... подле того оступа, покол сухая земля заидет до первое границы, до хотомля (Пін., 28, 1517); плоть по конец саду их зайдет (АВК, XXXII, 259, 1596).

10. *Застаць, заспець, затрымаць; напаткаць, спасцігнуць.* онъ ему справедливости учинити не хотель,— а затымъ служба господарская зашла (АВК, XVII, 12, 1539); если бы нас гсдра зашли ѿкие трудности тогды таково^с справе в году чотыри роки складаем (Ст. 1566, 156); хтобы былъ позванъ на роки судовые перъшие, або другие, а зашла бы его хороба, або слѡжба наша, або земъская (Ст. 1588, 154); тѡю бѣдѡ, которая мене зашла, на твою мѡдрость вкладаю (Варл., 265б—266); ночь мене тутъ зашла, идучѡ з ѿдного монастыря (Пралог, 490б); коли зайдетъ велѣкаѡ трѡдность, ѿ которой не вѣдалъ шлюбѡющій, до исполненіѡ ѿбѣтнѣцы, волный естъ шлюбѡющій ѿт исполненіѡ (Зб. вып., 108).

11. *Выйсці насустрэч, перагарадзіць дарогу.* кгда Атыла ку Аквилѣи тѡгнул, зашло ему дорогу ѿт тѣрѣкгестынское ѿтноги римское войско досыть великое (Атыла, 221); вес июда вышел ажъ до галгалы, абы зашол цареву (Біблія, 391); Коли се иракли^с з персѣи з звитазством, ворочал ѡетривѡ зашол емѡ дорогѡ махомет (Бельск., 340б); люд емѡ зашол в дорозе, шаты свое и ветвие з древъ стелечы на дорозе и спеваючи (Зб. 255, 336); Коли ѿнъ злы^с цесар въежджалъ тот исаки^с зашолъ емѡ дорогѡ: и мовиль емѡ (Пралог, 684); Повстан же и за^сди дорогу против мене повстающим (Пс. XVII, 44).

12. *Дасягнуць месца прызначэння (пра лісты, пісьмы і г. д.).* де^с въ насъ николи не сѣдять, коли вити за^сдѡтъ (КСД, 663, 1511); за ѿбвещеньемъ и зложенъемъ намъ року черезъ листъ ѿтвороны^с того то врадѡ, которого бѣдѡтъ позвы ѿ то перве^с

зашли (Ст. 1588, 9); листъ до ихъ милости ксенжи комисаровъ также зашолъ (АВК, III, 77, 1672); Особливе на слугъ и писара золот. осемъ и квитаця зашла до далшой воли пановъ маистратовыхъ (ИЮМ, II, 80, 1684); за позычныи гроши ей мсци паней Творовской обетница зашла полотна швабского штуки две (Там жа, 129).

13. *Распаўсюдзіца, стаць вядомым (пра весткі, чуткі і інш.)*. коли вѣсть зайдетъ о поганьствѣ, тогды имъ зъ мѣста не ѣхати (АЗР, I, 146, 1494); west' ich zaszła we Lwowe o smerty welikoho kniazia Witolda (Бых., 528); Гды сѧ ѡбѣздить и до войны привыкнетъ, скоро егѡ запахъ и слѣхъ войны зайдетъ, такъ ѡхотне на непріѣтеля кидаетъсѧ, же самымъ голосомъ страхъ задаетъ непріѣтелемъ (Мак., 215); СѣѢ, што то за слава до оушей моихъ зашла, и срѣце мое смѣткомъ наполнила (Варл., 206).

14. *Апусціцца за гарызонт (пра нябесныя свяцілы)*. тые имъ же былъ выдалъ загадку самсонъ, рекли к нѣму в день седмый, первой нежели солнце зашло (Скар. КС, 326); тѣрки ... ни пют ни гадѧ ажъ слонце заѣдетъ ѡт невестъ мают в тот часъ воздержани (Наб. тур., 20—206); коли то розмовляли, а слонце зашло, ѡбо петръ сѣѣ в двери станулъ передъ артемиемъ и жоною его (Зб. 752, 553); коли зашло сѣѣнце повстала мгла темна (Хран., 276).

15. *Пачацца, наступіць*. ночь была зашѣла, зачымъ того трупа умерлого на враде въ ночи оповедати и того другого злочынцы до везенья урадового давати не зышло (АВК, XVIII, 241, 1615); в томъ зашла ночь зъ ясностью звѣздъ велми злична (Хран., 24); в томъ ночь зашла, которою епископъ з дѣякономъ на спѣваню и молитвѣ пребывал (Зб. 82, 146).

16. *Кончыцца, скончыцца, прайсці*. вѣдъ виненъ будетъ ѡтправѣ чынити ... надале за чотыри недели зѣлаща где бы роки заплате пенезе водлѣгъ статутъ зложоны не зашли (Ст. 1588, 373); кгедиминъ спрацовавшисѧ ловами, там же вечоръ зашолъ былъ а ноч темнаѧ приходила, и започовалъ в катаргахъ зо всимъ дворомъ своимъ (Стрыйк., 537); Зашла дню пѣтомъ свѣтлость, а шестомъ настѣпила (Хран., 4).

17. *Прыйсці ў які-н. стан, дасягнуць крайняй ступені праяўлення чаго-н.* тако ѣ вельми великое зломыслие зашли сѣѣ (Скар. КЕ, 24); такъ далече вѣ шаленство зашли; же тыхъ который оурѣдовъ собѣ звѣренныхъ пилне постерегаютъ и такъ се на всемъ справѣютъ, абы были годни всихъ похваленъ, лжами, таемными выворотить оусилѣютъ (Хран., 3826).

18. *Аслепнуць*. ѡнъ не моглъ видѣть, бо ему ѡчи были зашли ѡт старости (Біблія, 428).

19. *Быць патрачанымъ на каго-н.* от мене ему досытъ се стало и еще за нимъ нешто моихъ грѣшей зашло (АВК, XXXIX,

556, 1579). ♦ З а й т и у д о л г и — *запазычыцца, завінава-
ціцца*. поведаеть, 8 многии долги зашла (КСД, 614, 1509);
з а й т и х и т р о с т ь ю — *перахітрыць*. Веспесиган видгачи
т8ю хитрост иѡсифов8, теж хитростю на нег зашол. пос-
лал потаемне колкос жидов шпекгов до мѣста (Бельск., 219).

Зайтисе *дзеясл. Сысціся*. Наперодъ зачинаеть се граница
зъ Невлемъ рѣчки ... у крутый ручей, зъ Крутого ручая въ
Деборовское устье, тутъ зашлисе три ручаи, одъ тыхъ ручаевъ
въ Высокую граду (АВК, XIII, 299, 300, 1604).

Зайтре *гл. завтра*

Закажоный *дзеепрым. Заражаны*. 8ста которые 8кушенем
ѡблыка в рай закажоны были, тою горстью ѡко лекарством
вычистиль (Зб. 255, 2956).

Заказавати *гл. заказовати*

Заказаный, закозанный *дзеепрым. 1. Ад заказати ѱ 1 знач.*
до права ему было заказано, абы онъ маетность того братанича
моего ничего з дому не вывозиль (АВК, XXI, 278, 1558);
ѡко вамъ ѡдъ старосты заказано б8деть (КЛС, 19, 1596).

2. Ад заказати ѱ 2 знач. Работа подданнымъ черезъ войта
маеть быти заказана дня недѣльного (АЗР, III, 76, 1557);
мнѣ ес барва дана. але черна закозана. кгда насталь мнѣ мсць.
до лекарства не щастить (Неба, 676); противные схажки
чинить заказанные правомъ посполитым (Бер. саб., 5); ева
смотрѣла на древо и ѡбачила же пенкное почала пожадат
хот заказано (Зб. 261, 1426); Весельѡ, въ дни заказанные
ѡт цркви, то есть въ дни постные ѡко в Великии пост и иные
не мают бывати (Навука, 177); з злым товариством мѣть
сполечност есть реч вправде заказанаѡ и небезпечнаѡ (Зб.
752, 4776); не заховаль еси приказаньѡ моего. а смѣль есь
ѡсти заказанный овоч (Хран., 96).

3. Ад заказати ѱ 3 знач. я перед тым судом, где буду до
права заказана ... за все заразомъ досыт чынити и платити
маю (АВК, XXXVI, 338, 1582); панъ Лядин ... и пани малжонка
его милости, будучи о то заказанными, передъ нами до права
не становили (АВК, XV, 436, 1682).

Заказанье *наз. 1. Дзеянне па дзеясл. заказати ѱ 1 знач.*
черезъ заказанье и листы ваше милости господарьские
(КСД, 821, 1514); кгда мужикъ на заказанье державцы
нашого, або врядника его, на роботу не выйdetъ день одинъ,
або непослушонъ будетъ, ма быть мѣрною грабицою каранъ
(АЗР, II, 197, 1529).

2. Дзеянне па дзеясл. заказати ѱ 2 знач. Чого намъ
Богъ заказуетъ 8 томъ заказанью, або которые суть злаѡ
дѣла противу того приказаньѡ (Будны, 156); кгда шол
в погоню находили мед тек8чи^с, але сѡ к нем8 не схилѡли,
только иѡнаван которы^с не вѣдал ѡ заказаню ѡтцовском
розмочил прут в поток8 а скоштовал мед8, и ѡсвѣтилисѡ

его *ѡчи* (Бельск., 956); над^с волю бжїю, и над^с заказанье предковъ зтоварышился з^с людьми и потомствомъ каиновымъ (Хран., 136); Завѣщаніе: Заповѣданье, приказан^се, заказане, повеленье, *ѡлс.* або *тестамент^с* при смерти (Бяр., 47).

3. *Дзеянне на дзеясл.* заказати *ѹ* 3 *знач.* таковы^с *ѡтѣпо-*ведникъ маєт быти поставлен через заказанье *ѡтѣ* насъ гсдра або *ѡт* *врдѣ* замѣкового або земского перед правомъ где бы колвекъ при которомъ *врдѣ* то се дѣло (Ст. 1588, 34).

Заказати дзеясл. 1. *Загадаць, аддаць загад.* ты, княже Александро, ажъ бы еси заказалъ, абы перевозовъ не мели нигде въ городе, ездили бы на мостъ (КЗ, 214, 1486); заказати, абы тотъ платъ нашъ зъ волости до него былъ принесенъ (КПД, 70, 1529); Говорнаръ заказалъ Трыщану жебы *сѧ* не поведаль хто а *ѡткуль* естъ (Трыст., 13); Што *сѧ* тычет, абы монастыревъ и црѣквей на костелы не оборочати, того в^с добрахъ нашихъ королевскихъ закажемо (Апакр., 376); папѣж корнилиа заказал, абы *ѡт* малыхъ дѣте^с присеги не *вытѣ*гано (Зб. 261, 218—2186); с Трубецкѣ князъ трѣбецки^с молоды^с, *мѧнѣ*ючисѧ быти стражникомъ, подъ великимъ каранемъ заказалъ абымъ не ^сшолъ за границѣ до бранска (Дыяр., 151); томѣ злосниковѣ подъ горѣломъ заказали, Абы матки свои на потомъ мечемъ не страшилъ (Пралог, 5376); десятины давать заказавшы, пожытки ... до двора Бальского обернули (АВК, I, 132, 1677).

2. *Забараніць.* шкоды земли его милости болши того заказалъ чинити (АЗР, I, 346, 1502); Не только *ѡтѣ*цами людеи звати Хс заказал^с, але того жъ часу Апломъ заборонилъ, абы *сѧ* оучительми не звали (Будны, 52); чи бы лѣпшей, коли бы згола *всѧ*кого хрстіанской вѣры заживаньѧ имъ заказалъ (Апакр., 168); кгда пнѣ^с не стало, ѣложилъ побор таки^с *и*ж мѣсил такъ многъ датъ ѣбоги^с *ѧ*ко и богаты^с, *ѡсобныи* схоженѧ и рады чинитъ заказал (Бельск., 150); не може людѣ тогѡ чинити, абы мѣлъ на горѣ встѣпити, бо ты имъ заказалъ естесъ (Хран., 966); зѣхалисѧ з обохъ^с сторонъ и не заказали имъ битисѧ (Алекс. 1697, 73).

3. *Апавясціць, даць наказ.* заказалъ мя человекъ пана Андриевъ Скипоровъ Янко и зъ сыномъ своимъ Гринцомъ на вчерашний день четвергъ передъ мене ку праву (АВК, XVII, 249, 1540); Кузма ... далъ есми его заказатъ на денъ нынешны черезъ Ерому, слугу мѣстского (ИЮМ, XXXII, 149, 1578); до того часу воеводы Витебские и наместники ихъ милостей, не за позовы, але толко заказавшы черезъ децкого, звывкли ихъ судити (ИЮМ, I, 318, 1593); о што вольно будетъ обудвухъ споломъ ... насъ позвать, або словне заказать до права и вѣраду (АВК, XX, 165, 1601).

Заказникъ наз. *Аканом.* тыхъ людей монастырскихъ нашимъ намѣстникомъ и тивуномъ и всимъ нашимъ заказникомъ не судить, а ни рядить, ни дѣтскихъ не посылать

(АЗР, I, 57—58, 1443); Княземъ нашимъ и паномъ и наместникомъ и тивуномъ, и бояромъ, и мытникомъ, и всимъ заказникомъ (КЗ, 463, 1488); вси врьдники дворные, яко, заказники, старцы, тивуны, приставы, сорочники, гуменники, обирали што зъ лѣпшыхъ служобъ, вѣрныхъ, которыи бы больши стерегли роботы (АЗР, II, 198, 1529); тивуны и вси заказники, державцы по городамъ нашимъ и тежъ по местомъ нашимъ войтове и бурмистрове и Радцы, тые, которые мають права изъдавна одъ предковъ нашихъ (ИЮМ, I, 358—359, 1620). *Парайн.* заказца.

Заказованый дзеепрым. ад заказовати ў 1 знач. кгдаж им того не заказано, але жидом многкрат заказовано, и ѡстерегано, прето непослѣшенством згрѣшили, слѣшнѣю заплатѣ взяли (Бельск., 93).

Заказованье, заказыванье наз. Дзееяне на дзееясл. заказовати ў 3 знач. А ѡт ѡгледанья испаши и ѡт ѡкопованья шкоды возномѣ грошъ, ѡт воланья сторонъ за позвы кѣ правѣ грошъ; ѡт заказыванья на рокохъ кѣ правѣ грошъ (Ст. 1588, 138); Служе Гарасиму и Салышу Добышу за заказоване на валъ сотни Острозкой, дали, осм... (ИЮМ, X, 95, 1693).

Заказовати, заказавати, заказывати дзееясл. 1. *Загадваць, аддаваць загад.* Заказуемъ, абы отъ тыхъ часовъ ниhto въ Полоцку, такъ бояринъ, какъ мещанинъ, клетокъ мясных не мелъ ку своему пожитку (КЗ, 702, 1498); коли бы его прѣрочство с хитрости дѣла было емѣ бесъ коу проклинанію израгеля не заказавал, але болше его бы направлялъ (Валх., 39); Саломонъ ... заказываетъ абы есмо за грѣшными не ходили (Скар. ПС, 5); Заказывали ему многие бы молчалъ (Цяп., 58—59); спѣвати при тѣлѣ змерлого католицы заказоуютъ (Апакр., 316); бгъ тым приказанемъ заказѣт абы хто чѣлка не забивал або самог себе броню або рѣкою (Зб. 261, 244); ѣв одного презвитера бавилъ, ѡт которого зновѣ matka взела его, и била, заказѣючи емѣ (Пралог, 6396); Възникаю: Повстаю оуказѣюся, киненѣемъ заказѣю, покиванѣемъ ѡтмовляю, скиненѣемъ значѣ що треба оучинити (Бяр., 20).

2. *Забараняць.* человекъ ... согрѣшилъ не ведѣй, и вчинилъ что ѡт тыхъ речей еже заказуетъ законъ господень (Скар. КЛ, 126); Перваѣ рѣчь, што бгъ чинити велить. Дрѣгаѣ чого заказѣть (Будны, 136); отецъ Иванъ двяконъ соборный мовилъ: ачѣ деі я былъ посланъ ... не съ тымъ, абыхъ мѣлъ вамъ заказовати проповедать слова божого (АВК, VIII, 18, 1595); чого декрета папѣскіе и собѡры заказѣютъ, а наболше никейскій, бо такъ въ декретахъ стоит (Апакр., 48); Малженства правовѣрнымъ з геретиками црковъ стаѣ заказѣть, длѣ чого Іерей не маеть таковыхъ вѣнчати (Навука, 177); ѡ тѣло его а тое дочасное здорове стараючи заказѣт емѣ

пити воды а дозволяет емѣ живат троха вина (Зб. 752, 4946); Запрѣщаю: Загрожую, фѣкаю, заказѣю (Бяр., 49).

3. *Апавяшчаць, наказваць.* якожъ дей о тых конех заказывал есми у Вайне и по иных селах ниhto се не признаваетъ (АВК, XXXVI, 115, 1582); о што дей они жалобни о некоторыхъ местъскихъ людей до вряду кгородского Виленского заказывали (АВК, XX, 62, 1591); За писане картокъ десятникомъ, которые заказуютъ по сотняхъ на валъ, дали Левусовичу золот. одинъ (ИЮМ, III, 157, 1685).

Заказующий дзеепрым. ад заказовати ў 2 знач. жидовѣ имають куповати и хлѣба ся дотыкати, яко и хрестьянинъ, а заказующий имъ вину намъ мають заплатити (АЗР, I, 25—26, 1388); нашъли есмо его... заказѣючоѣ поборъ кесарови давати (Зб. 259, 6376); яко повелѣваетъ Соборъ сѣтый Тридентскій; заказѣючий и самымъ Епспомъ, абы не позвалѣли прежде исполненныхъ шеснанцѣтый лѣтъ, давати панномъ законѣю профессію (Зб. вып., 746).

Заказца, закасца наз. Тое, што і заказникъ. сѣдѣла сѣдет на сѣдѣ. имеетъ послат заказцю свѣего съ ее съпоромъ до ее домѣ (Вісл., 12); Такежъ вечно вызволяем тым нашим листом вси того мѣста люди от судов и моци всих воеводъ, и панов и старост, судей и подсудков, и иных наместников и их заказцов великого князьства нашог(о) (ПГ, 61, 1509); вызволяемъ вѣчно тымъ нашимъ листомъ всихъ того мѣста людей отъ судовъ и моцы всихъ воеводъ, и пановъ, и старостъ, и судей и подсудковъ, и нашихъ намѣстниковъ и ихъ заказцовъ великого князьства нашего (АЗР, II, 78, 1510); питьеж по законѣ не силѣт занѣж так оуставил црѣ на всѣкоѣ заказцю домѣ своеѣ чинити по воли кажьдого члѣка (Зб. 262, 127); Главизна четвертаѣ. ѿ правители и ѿ писари. и ѿ печатникоу, и ѿ градодрѣжцы и ѿ тых збирають дане сего и ѿ витезех и ѿ закасцех и ѿ печатниках (Арыст., 154).

Заказъ наз. 1. *Загад, наказ.* скажи ми дѣло свое. которые заказъ имает ѿ сотоны (Чэцця, 1046); добывати города безъ заказѣ ваше милости покуситися есмо не хотѣли (АЗР, II, 23, 1507); отъ господара его милости заказъ на то есть... Самому на то вытягаться непотреба (АЗР, III, 147, 1568); а тых которые тым заказомъ и заповѣдем подлѣгати не хотѣли, бранѣмъ винъ везенѣмъ битѣмъ и иными способы оудрѣчаючи (Апакр., 2076); Воротныѣ мовилъ, маю заказ ѿ сѣго фѣвдосиѣ абыхъ никомѣ не ѿтворѣлъ ажъ до вечерни (Пралог, 6426); Служе Радку за заказъ, штобы шли пашники на границы для копцовъ, асмаки три (ИЮМ, I, 296, 1682).

2. *Забарона.* который бы зъ нихъ смѣлостью своею, черезъ заказъ нашъ, смѣлъ то вчинити, дозволили есмо войту и мѣщаномъ тоѣ розметати (АЗР, II, 92, 1511); ѿнъ ... межѣ

сораль и через заказъ житомъ населаль (КВС, 5396, 1552); которы бы надъ заказ смелъ кому которю шкодъ чинити, тогды воевода... маеть имъ с таковыми справедливость чинити (Ст. 1588, 51); Семиашъ повѣдил ѿ заказе бѣжмъ, але ѿн намне не ѡставал (Зб. 261, 866); тотъ Демидъ Артюховичъ ... ведалъ, ижъ то серебро зъ церкви свотого [так!] Воскресеня покрадено было и ... важыль се надъ заказъ урядовый у себе переховывать и оное зливаючи продавать (ИЮМ, VIII, 324, 1612); ѿтреченіе: Заказъ, запрѣне сѧ, вымовлѣнесѧ, вымовка (Бяр., 189).

Заказыванье гл. заказованье

Заказывати гл. заказовати

Закалаемый дзеепрым. ад закалати. телец оный оупитанныи и закалаемый, и пдомый, Хс есть (Каліст, II, 176).

Закалатати гл. заколотати

Закалати дзаясл. *Заколваць, забіваць*. А ведже еще на том не досить ижъ сіе земские речи избѣрали, закалали, и на жертву приносили (Будны, 214); млеко падасте, и волъною одѣвастесѧ, и тучное закаласте, а ѿвещъ моих не пасосте (Там же, 696—70).

Закалатися дзаясл., зв. ад закалати. Депотатевете: Закалаетсѧ (Бяр., 265).

Закаль наз. *Гарт, загартойка*. очистмо себе ѿт вшелѧкой змазы и закалѧ, пилно оуважаючи пѧкъ сѧ вѧ житій семъ обходимо (Каліст, II, 316); Абысмо, маючи здавна вѧ дѧшахъ нашихъ пѧкіи закалы, очистили ихъ, а чѧле приготовавши себе, охотно и легко до збавенныхъ праць поста и воздержанія шли (Каліст, I, 16).

Закаляти дзаясл. *Загартойваць, рабіць стойкім, вынослівым да чаго-н.* гдѧ Хс шолъ в посродкѧ тыхъ двѧхъ ѡчениковъ своихъ, выкладаючи имъ писмо ... а сердце до вѣри закалѧючи (Зб. 259, 25).

Закаменелость, закамянелость наз.//перан. *Закамянеласць*. нечестіе — незбожность, непобожность, безецность, закамѧнѣлость сердца (Зіз., 46); ѡваж теж закаменелост малхѧсовѧ и тог множества людѧ, иж двоѧким чѧдом ничего се не взрѧшили (Зб. 255, 2476); Нечестіе: Незбожность, безчестіе, непобожность, нецнота, безецность, закамѧнѣлость сердца (Бяр., 97).

Закаменелый прим., выш. ст. ад закаменелый. Такъ гдѧ бѣгъ ... недоволство жидовское лечиль, а моцсѧ распѧтого показовала и правда его истила. ѿднакъ закамѧнѣлше сердца много ихъ во упоре проклѧтом zostавало (Пралог, 5256).

Закаменелый, закамянелый прим.//перан. *Закамянелы*. жестокосердый — закамѧнѣлого сердца (Зіз., 32); Бачачи тит закамѧнѣлое сердце бѧнтольников (Бельск., 2306); передъ тыми чѧдами, той же Моусей ... вѧды вѧ кровь ѿтмѧнилъ, и иншіи

мнѡгіи чѣдовныи справы, и до оувѣренѧ закаменѣлое срѣце Фараѡново приводѧчи, деревомъ чинилъ (Каліст, I, 60); ѡнъ прете такъ былъ закаменелы^с ѡт гневѣ же се и свѣтлыми свѣтаго словы сѣкрѣшыть не далъ до милости братерское (Пралог, 649); жестокосерѣдый: Закаменѣлогѡ срѣдца (Бяр., 43).

Закаменети *дзеясл.//перан.* Стаць жорсткім, бяздушным, абыякавым да ўсяго; **закамянецъ**. Не зрозѣмелі бо о хлебохъ было бо серѣце ихъ закаменено (Цяп., 52).

Закамянелость *гл.* закаменелость

Закамянелый *гл.* закаменелый

Закапыванье *наз.* **Закопванне**. тотъ склепъ мой оправовати мають, кѣды того потреба будетъ, для закапыванья вѣчными часы для паметки моее (АВК, XII, 546, 1612).

Закасати *дзеясл.* **Закасаць**. жонѣ почестнѣю хто наидет ... ѡпасала силою лѣдѡви свои и закасала мышки свои (Зб. 262, 1096); мерили зъ коробки, беручи руками, закасавши по самый локоть руки, медъ слабкій и пригорщами клали въ судину (АВК, XIII, 348, 1646).

Закасца *гл.* заказца

Заквасити *дзеясл.* **Заквасіць**. Там абовѣм^с сатана сребро фалшованое вырилъ: в^с той дѣши засѣлѣ насѣнѧ горкій, и заквасилъ квасомъ старымъ (Мак., 99); Але ѡкъ Адам перестѣпивши заповѣдь, квасъ злыхъ намѣтностей в^с собѣ заквасилъ (Там жа, 218).

Закваситися *дзеясл., зв.* адъ заквасити. такъ возросли и розмножилисѧ в людѧх^с намѣтности грѣха, же ажъ до чѣжолозства, до балвохвалства, забойства, и иныхъ спросностей пришли, нимъ сѧ злост^сю члѣчен^сство заквасило (Мак., 218); покѣль в^с ѡдно през добротъ заквасѧтьсѧ, и, ѡднымъ дѣхомъ станѣтьсѧ з^с Гсдемъ (Там жа).

Закваснети *дзеясл.* **Закіснуць**. Подобно есть королевство нѣбное квасѣ, которогѡ взѧвши жена скрила в^с трехъ мѣрахъ мѣрки ажъ всѧ закваснѣла (Мак., 219).

Заквашеный *дзеепрым.* адъ заквасити. злость и псота, а ни пристѣпити не зможет^с до мыслѣй Дѣхомъ Бѣжимъ праве и всѧко заквашеныи дѣши (Мак., 219).

Заквентути *дзеясл.* *Тое, што і* заквитнути *ў 2 знач.* неделосѧ срѣце мое и поможет ми бо заквентѣло тѣло мое (Пс. XVI, 29).

Закветлый *прим.* *Які расцвіў, завітней.* ѡкъ и лѣкаръ телесный не тогды толко добръ есть и зычливъ, коли до зеленѣющихсѧ и заквѣтлыхъ садѡвъ и огородѡв^с, межи розмаите пахнѣчіи цвѣты, хорыхъ вводитъ (Каліст, I, 1286); Тогожъ новыхъ квѣтковъ мѣсѧца, часѣ весны, коли земля дѣши пенкныи и заквѣтлыи росчки справедливости выдати можетъ (Мак., 367).

Заквитнувший *дзеепрым.* ад за⁸квитнути *ў* 1 *знач.* Пре⁸фиксировалъ жезл⁸, албо лѣска Ларонова, чѣдовне за⁸квитнѣвшаа (Карп., 31).

Заквитнути *дзеясл.* 1. *Заквітнець, расцвісці.* наза⁸трее воро⁸тивши⁸а нашол ижъ за⁸квитнѣл посох ааронов в дому леви⁸ном (Біблія, 196); древо гды ⁸тнѣть мает надею ижъ ⁸м⁸молодѣеть, и розги его за⁸квитнѣть, коли зостанет в земли корень его (Пралог, 659); прибыла ⁸наа лѣска Аронова котораа за⁸квитнѣла и ⁸воцъ ⁸чини⁸ла (Зб. 82, 256).

2. *Прийсці ў стан уздыму, росквіту, расквітнець.* ⁸ поган, которые сѣдов и прав и наѣки бѣжой так писаной и поданой не мѣли, ⁸ бѣже ⁸кие там темности, ⁸кие балвохвалства, ⁸кие злос⁸ти, и спросности, и против прав⁸ при⁸рожом⁸ за⁸квитнѣли, ⁸ которых апостол дае знати (Бельск., 198); цѣрков хр⁸сти⁸анскаа повѣстанет и за⁸квитнетъ (Зб. 81, 536); за⁸квитнѣло знов⁸ тѣло мое (Выкл., 117). *Параўн.* за⁸квентути.

Заквитывати *дзеясл.* *Расцвітаць.* тые з предковъ своихъ, за⁸квитывали въ цнотахъ, знат во лилиахъ троихъ (Ст. 1588, Рымша).

Закгармистръ *гл.* зекгармистръ

Закграбенье *гл.* заграбенье

Закграничный *гл.* заграничный

Закиданный *дзеепрым.* *Закінуты, апушчаны ў ваду.* До того тот жо Кгудиевский поведил, иж дей не тое местцѣ где сети закиданные были и двое кляч пан Завиша нашол (АВК, XXX, 60, 1590); тые сети и нероты за позволеньемъ того пана Федора Козляковского для уловенья рыбъ заставлены и закиданы были (АВК, XXVIII, 275, 1646).

Закидание *наз.* *Дзеянне на дзеясл.* закидати *ў* 1 *знач.* Тымъ же дойдидомъ за робене рогулекъ до закидания дыры брамной косковской заплатили имъ золотыхъ три (ИЮМ, IV, 187, 1686); Анѣдросу Мамяце... за закидане кобылинами и рагулками диру брамную ... дали золотыхъ два (Там жа).

Закидати *дзеясл.* 1. *Кідаючы што-н., запоўніць (адтуліну, яму і г. д.), засыпаць, пакрыць.* сараценове нине д⁸вери тое ка⁸плище исъ зависти каменми закидали (Валх., 696); закидалъ мнѣ колодезь мой каменьемъ (АВК, XVII, 51, 1557); хотели бовѣм вал мѣстски⁸ деревом и землею закидавши под мѣр се подкоповат (Бельск., 3876); Подле Олейной брамы отвалилося звено валу, наняли двоихъ поденныхъ закидать бервенемъ новымъ (ИЮМ, VII, 140, 1690).

2. *//перан.* *Намякаць на што-н.* чортъ посполите пред ста⁸немъ и добрые речы закидает (Зб. 261, 706); кгда грехов не на⁸дѣют, самые добродѣ⁸ства и гда ем⁸ закидают, ⁸ко иж хорые ⁸здоровл⁸а (Зб. 255, 2856). ♦ **З а к и д а т и с ѣ т и** — *ашукваць, падманваць каго-н.* Не зайзрим вамъ славы, богатствъ и ласки оу ког⁸ розмѣте. Не закидайте намъ тых сѣтокъ,

бо нас рибокъ розѣмных на робачкѣ непомкнете (Паўуст., 7); показꙋючи хитрости діаволскіе. ꙗкіе сѣти слѣгамъ божіимъ закидаєт, ꙗѡва згола достаточнꙋю наѣку имъ далъ (Зб. 107, 123).

Закидывати, закидавати, закидовати *дзеясл. Закідваць.* сараценове двери ꙗкое капище затворають и каменемъ закидываютъ (Валх., 49б); много немоцныхъ ис тоє воды здорověе приимали протѡжъ ис зависти сараценове тотъ колодезь закидовали. а колко закидовали. толко болше выпрыскала вода (Тамъ же, 73); коли дейъ дань заметывати, тогды ни врьдникъ и ни хто къ нимъ не маєтъ вѣѣзжати, одно сами мужи и закидываютъ, и закосы относятъ они жъ до Рудомины (АЗР, II, 367, 1540).

Закинутый *дзеєприм. 1.* Адъ закинути ѱ 1 *знач.* Тогꙗ, што было загинꙋло, шѣкалъ: што было закинуто, находилъ: што было поломано, ꙗѡбѡзовалъ (Сматр., 39).

2. Адъ закинути ѱ 2 *знач.* привелъ ихъ Гдѣ, ꙗкъ потомъ Апсла Петра риболова, мнꙋгихъ рыбъ зъ розказанꙋ его закинуєю сѣтꙋ оуловленемъ до задивованꙋ сꙗ привелъ (Каліст, II, 260б).

Закинути *дзеясл. 1.* *Закінуць, кінуць* (звычайна з сілай), *кабъ прадметъ аказаѱся ѱ пꙋнѣмъ месцы.* ꙗтшодши ꙗтъ нихъ маленко какъ бы каменемъ закиноулъ. палъ на землю молꙋчисе (Пак. Хр., 5б); Онъ ... тую скуру бегучи передо мною закиноулъ за плоть (АВК, XVII, 347, 1541); теды вихолъ зъ повѣтрꙋ иныыхъ речеъ занежавшы скрыню ꙗнꙋю самꙋю вынеслъ и далеко закинулъ (Зб. 752, 338). // *перан.* злосникови реклъ Бгѣ: ано ты маєшъ въ ненависти карности мои, а словы мои закинулъ еси за себе (Пс. XVII, 31).

2. *Закінуць, апусціць у ваду (невад).* кгда пересталъ мовити, реклъ до Симона, постꙋпи на глꙋбинꙋ, а закинте сѣти ваше до ловенꙋ (Каліст, II, 103б); целꙋю нощъ ничогосмо не поꙋмали, але наслово твое закинулъ сетъ и ирваласе сетъ для множества рыбъ (Зб. 255, 84); закинулъвши сѣтъ въ глꙋбинꙋ, такъ великое множество рыбъ вытягнуулъ же ажъ сѣтъ рвати мꙋсила (Зб. 259, 255б — 256). // *перан.* тогды заразъ нечистый дꙋхъ невѣсте до сердца подаєтъ, абы сѣти здрядливыє закинула, и Бгѣ милꙋю ꙗнꙋю дꙋшꙋ вдоль нечистости потꙋгнулъ (Варл., 273б).

Закипети *дзеясл. // перан. Закішэць.* споустилъ темности и померкло для того ижъ прогневали слова его, превєрноулъ воды ихъ оу кровъ и выморилъ рыбы ихъ, закипела земля ихъ жабами (Пс. XVI, 106).

Закиснути *дзеясл. // перан. Увабраць; успрыняць.* Кромъъ засъ нбсного квасꙋ, которій естъ моꙋю Дꙋха Бжго, добротью Бжєю закиснути и до живота прійти дꙋши не можно (Мак., 219); Ещєхмо не закисло квасомъ щирости, ꙗѡвшемъ въ квасъ злости трѡваемо (Тамъ же, 224).

Закладане гл. закладанье

Закладаный дзеепрым. *Падрыхтаваны да ахвяры.* если же речешъ: же оный агнецъ дорочный напоеный есть виномъ, то есть кровію Христовою, коли его закладано у Великій четвертокъ,— правда! (Гарм., 206).

Закладанье, закладане наз. *Дзеянне па дзеясл.* закладати ў 1 знач. в жидовской цркви камен на камени не зостанет ведле слwв хѣых. гды albo старѣвши сѧ розвалитсѧ. albo для закладанѧ ф҃ндамент҃ розкопаетсѧ (Каз. Кір., 1366 — 137); до которог ф҃ндамент҃ закладанѧ ҃поминает нас апостоль (Зб. 261, 68); Миките гивари за закладане бервеня и Янку за день дали по асмак. осмнадцать (ИЮМ, II, 200, 1684).

Закладати, закладати дзеясл. 1. *Заснойваць, закладваць аснову чаму-н., пачынаць будаўніцтва.* Ахавъ ... егда закладалъ градъ, ҃мре первороженный сынъ его Авирамъ (Скар. ТЦ, 1666 — 167); хотятъ съ помощью Божьею панове мѣщане Львовскіе школу закладати (АЗР, III, 301, 1585); мсца третего почали закладат ф҃ндаменты стогов а докончили ихъ мсца сего (Біблія, 502); Потомъ почати копати, ф҃ндамента закладати, и б҃дованѧ ставити, предсѧжъ еще не оуже домъ (Мак., 164); wсноваю: гр҃нт҃ю, ф҃ндаментъ закладаю (Бяр., 199); За посвенцене предъ работою фундаменту, що вежу закладали попу и діякону спаскому дали зол. одинъ (ИЮМ, IX, 127, 1692). // *перан.* стараѣмы абы мы ꙗко на҃гл҃бѣшы ф҃ндаментъ покоры ест на том початк҃ чвиченѧ [так!] нашо҃ д҃хновно҃ закладали (Зб. 261, 696); Ховаецсѧ абовѣмъ злость и ф҃ндамента закладаетъ въ дѣши а мѣдріи не подаютьсѧ повстающимъ аффектомъ (Мак., 162).

2. *Аддаваць у заклад, закладаць.* поборцы ... тогды вжо истизну и совитость сами своими п(е)н(е)зьми закладати будутъ повинѣни (КПД, 458, 1568); законнику перехожому также далъ золотый, своими закладалъ, теды мы вернули (ИЮМ, VI, 114, 1689); ку цехомъ выплатили и отдали, которые гроши закладали на отвезене квоты свентоянское (ИЮМ, VIII, 116, 1691).

3. *Накладаць (штраф, арышт).* хто бы хотѣлъ то възрушить, а съ того выступать, въ томъ дѣлѣ закладемъ на насъ вины десять тысячъ рублевъ (АЗР, I, 73, 1456); ужо один другого о тое до права поволокат не мает ... под виною на ратушь одною гривною гршей, закладаючи на такого (АВК, XXXIX, 318, 1579); мы ... на спротивною вину такъ великую, яко важность рѣчи ... закладаемъ (ИЮМ, XXXI, 393, 1668); ходилъ панъ Василей Пигаревичъ лавникъ могилевскій на Луполовъ, на школу жыдовъскую арештъ закладать зъ енераломъ Воропаемъ (ИЮМ, VI, 110—111, 1689); Подъ часъ бытности въ дому пана войта, слуга старшій пана Творов-

ского сендзи оршанского арешть закладалъ, абы злочинца того ... заплатили тому жиду (ИЮМ, VIII, 87—88, 1691).

4. *Закрываць*. Егда закладалъ дна земли, с ним^с есми была всѧ сѧ складаючы (Скар. ПС, 156); мы под крилами твоими безпечне оуфати бѣдемо. Правда твоѧ стѧ тарчею насъ нехай закладаеть, а мы сѧ ночногѡ и наболшого страха боѧти не бѣдемо. Нѣ стрѣлы лѣтаючей в день (Сматр., 53).

5. *Закідаць, расстайляць (размяшчаць з пэўнай мэтай)*. кгдамъ сети закладал для ловенья рыбъ, то пак он ... у нocy о полночы ... отнял с тыми козаками сетей пят (АВК, XXXIX, 558, 1599); *костантин* ... чинѧчѧ неприятеlem маѣентови сило на ег закладал, абы его был ѧко колвек забит моглъ (Бельск., 259). ♦ *З а к л а д а т и з а р у к и — заручацца*. на спротивного въ недопущенью отпавы на маетности и на особе того Ивана Тупека троякие заруки закладываемъ (АВК, XX, 212, 1609); его милость ксендзь ... зо всими въ той справѣ урощеными процесами его милости пану Пацу отдать и вернуть повинень будетъ, въ чомъ на обѣдвѣ стороны троякіе водле важности заруки закладываемъ (АВК, XV, 50, 1653); Въ чомъ всемъ насъ противного заруку водле важности рѣчи осужоное закладываемъ до того (АВК, XI, 50, 1671).

Закладатися дзеясл. зв. 1. Ад закладати ў 1 знач. теперь школы на всѣхъ мѣстахъ закладываются, и шпитали строятся, и церкви муруются (АЗР, IV, 223, 1600—1605). // перан. збавенѧ людского фѣндаментъ сѧ закладалъ (Каліст, II, 2086).

2. // перан. *Закрывацца, прыкрывацца*. тая Иеговая на томъ року сама не стала, нижли закладаючи ся хоробою (АВК, XXI, 228, 1556—1557); каждый з насъ повинень будетъ ... першого дня станути, не закладаючисе соѣмомъ, послугою земскою военною, одложенъемъ справъ ... не збияючи позву незуполностью ураду (АВК, XX, 46, 1583); я самъ а по мне потомъкове мои, будутъ повинѣны стать и усправедливити се, не закладаючи ее хоробою, большою справою (Арх. ІОЗР, I—5, 105, 1602); збавенною наѣкою, ѧкъ щитомъ сѧ закладай (Варл., 349); ѧкъ таръчею ѡд тыхъ стрѣлъ вѣрою сѧ стою закладал (Зб. 82, 325).

Закладающий дзеепрым. ад закладати ў 1 знач. бѣдешъ кѣ томѣ ѡрломъ ѡнымъ бѣрачим на высокихъ скалах, закладающимъ гнѣзда свое (Зб. 259, 6526).

Закладеный дзеепрым. ад. закласти. рыбу и грибы вароные, рыбу боковую з лычками и щуки на печи лучиною закладено (АВК, XVIII, 252, 1620).

Закладень наз. Цяглец, які пераходзіў на службу да свецкіх ці духоўных феодалаў для пазбайлення ад дзяржаўнага цягла, губляючы пры гэтым асабістую свабоду. мы о томъ такъ врадили: владыцѣ и бояромъ закладневъ за собою въ мѣстѣ Полоцкомъ не надобѣ мѣти, нижли только одного

подворника по своимъ подворьемъ въ городъ (АЗР, I, 73, 1456); А теж жаловали нам на владыку полоцъкого и на бояр полоцъких, иж закладни за собою в месте держить (ПГ, II, 111, 1486); жаловали намъ на владыку Полоцъкого и на бояръ Полоцъкихъ, ижъ закладни за собою въ месте держить (КЗ, 411, 1486); вси мѣщане, и чорные люди, и всякіе закладни... приказуемъ, абы отъ тыхъ часовъ, конечно, вси тые люди были въ послушенствѣ того права Майтборского (АЗР, II, 76, 1510); мы и теперъ владыцѣ и игуменъи дозволяемъ на тыхъ мѣстцахъ и въ тыхъ церковныхъ домѣхъ слуги и иные закладни за собою мѣти ... а поземъ имъ господаремъ своимъ съ тыхъ мѣстецъ мають давати (АЗР, III, 16—17, 1547). *Парайн.* закладникъ.

Закладка наз. *Падшэўка, падкладка.* Киру жолтого на закладки, зол... Ъ (ИЮМ, XIII, 56, 1669); Полотна подъ жупанъ локтю десять... Треть бакгозы на закладки, осм. пятнадцать (ИЮМ, IX, 41, 1692); Полотна подъ жупанъ локти десять ... Треть бакгозы на закладки [так!] осм. пятнадцать (Там же).

Закладникъ наз. *Тое, што і* закладень. мене самого и закладника отца моего Ивана збили и зранили безвинне (АВК, XVII, 392, 1541); тотъ Федько в року ѿе [55], доведаль ся, ижъ тая жона его за иншого мужа, за закладника его, за Мирка Букевича пошла (АВК, XXI, 129, 1556—1557); тые дома и мѣстца суть въ замку, або середъ мѣста Полоцкого ... на тыхъ звичныхъ мѣсцахъ церковныхъ за собою слуги и иные закладники мѣли (АВК, XIII, 67, 1593).

Закладный прым. *Аддадзены ў залог (аб маёмасці, каштоўнасцях).* за закладную куницу на насъ брати по десяти грошей (АЗР, I, 352, 1503); за закладъную куницу брати по десяти грошей, а боръцу по два грошы (ПГ, III, 90, 1511); взяли два 8зголовъ великихъ закладныхъ п8ховыхъ (КВЗС, 10, 1543); Аникей ... будучы позван ... о таляр закладный, которог ему отдать не хотел в закладе зысканог ... до права не стал (АВК, XXXIX, 553, 1579); за закладную куницу брати по десети грошей, а поборцу по два гроши (АВК, XIII, 68, 1593).

Закладъ наз. 1. *Рэч, маёмасць, часова аддадзеная таму, хто дае пазыку.* Соими ризу с того кто р8чилъ ест зо кого, и за чужее возъми закладъ ѿт него (Скар. ПС, 316); Рече к неи паки І8да чегожъ хочешъ да дамъ тобѣ в закладе (Скар. КБ, 706); дал есми заклад у копе грошей литовских колнеръ жамчужны (ИЮМ, XXXII, 225, 1578); Пошлю тобѣ козла, з своего стада ѿна рекла если даси в закладъ перстенъ, шат8и то5 посох (Бельск., 356 — 36); Побѣдительное: ... дарованіе, вравіе, мздовъздааніе, закладъ (Бяр., 106).//перан. Другыи пожитокъ, иже взоръ а просте ѿки закладъ нашего въскресенія и вѣчного живота маемъ (Будны, 146).

2. *Гарантаванне звароту пазыкі шляхам перадачы маёмасці; зарука, гарантыя.* въ томъ на насъ закладъ закладываемъ: хто тое рушить на томъ намъ вины сто рублевъ грошей (КЗ, 381, 1482); *ѡнъ* на тотъ рокъ передъ нами не сталъ и листа господарьского не положилъ, и мы его въ томъ закладе господарьскомъ виннымъ знайшли (КСД, 8, 1510); подданные *шляхэтские* ... не маю^т позывати *ѡ* рэчи *свецьские* под закладомъ стороне позвано^с двадцатма рублями *грѣшэи* (Ст. 1566, 356); Андрей Яновичъ Черкасовичъ а Янъ Черкасъ положили закладъ свой межи собою (АВК, XXIV, 364, 1577); Так в речи *ѡсѣжонои* *ѡ*ко и в зарѣкахъ закладахъ *ѡ* винахъ и в шкодахъ всихъ маемъ и повинни бѣдемъ, которыхъ дворанин при таковой *ѡ*тправе *пѣ*ти тежъ *шляхтичовъ* и двѣхъ возныхъ при собѣ мѣти маеть (Трыб., 136); маеть быти закладъ або зарѣка покладана, такъ велика^ѡ *ѡ*кое жалобна^ѡ сторона потребовати бѣдеть (Ст. 1588, 32); за чым просилъ, абы въперод за них закладъ тот в артыкуле двадцат втором зъ розделу девятого описаный в раду ... былъ въсказанъ (АВК, XXX, 216, 1603); на одъправу тое сумы пенезей ... з закладомъ на спротивного троякихъ зарукъ ... подъ тимижъ троякими заруками наказаня у насъ суду просилъ и домовялъ (АВК, XX, 466, 1683). *◇ У пасти въ закладъ — парушыць закладное пагадненне.* заклад который упадетъ у *вѣнѣ* панскѣю а любо в заклад (Вісл., 6).

3. *Заложнікі як гарантыя выканання абавязацельстваў.* ты, братъ нашъ, прислалъ къ намъ которого своего человека доброго, такового жъ ровного нашему послу въ закладе (КЗ, 450); по которой битве цар Перекопъский с королем згоды потребовалъ, и *дѡ ѡпѣвненьѡ* покою сына своего Дзалалъдына до Литвы в закладе дал (Рач., 346); *прости* *ѡ* примире, а ижбы тым *снадне*^с *ѡ*т них *поко*^с *ѡ*держал послал им в закладе сына своего старшого *во*^сселка (Стрыйк., 5246); въ закладъ на месте того чотырохъ чоловековъ подданныхъ пана Кготардовыхъ не брали (АВК, XVIII, 189, 1602).

4. *Умова, дагавор, пагадненне.* Закладъ, оу Римлянь называется: Кондиціѡ (Зб. вып., 816); чи можетъ Шлюбъ быти важный, под закладомъ оучиненный? (Там жа).

5. *Дзеянне па дзеясл.* закладати *ѹ* 1 *знач.* *ѡ*снованіе, *ѡ*емеліонъ: Фундамент, вина, начало, *грѣнт*^с, закладъ, заложенъе (Бяр., 199).

Закладывати дзеясл. *Аддаваць у заклад.* хто имет тое закладывать ... и мьстит емѣ бѣгъ (Гр. 1377); тебе есми закладовъ ни которыхъ не закладывалъ (КСД, 745, 1511).

Закладыватися дзеясл., зв. ад закладывати. Янъ ... и с жоною ... добровольне позволили ... увязанъе в домъ свой дати ... ни чимъ ся отъ опису своего не закладываючи (АВК, XX, 8, 1550).

Закладыны наз. *Закладзіны* (частаванне пасля закладкі дома). На закладыны для пановъ радныхъ одыскали вина петерцыменту кгарнецъ (ИЮМ, VI, 158, 1689); Мы шафаре, зъ майстромъ Юркомъ муляромъ выпили закладынъ меду два кгарцы (Там жа).

Заклаемый дзеепрым. ад заклати ў 1 знач. оувы мнѣ како без вины заклаемъ есмъ (Чэцця, 245б); вижъ болѣзнь срѣца моего, се бо заклаемъ есмъ (Там жа, 246).

Заклание наз. *Ахвяра*. Жрътва: Закланіе, офѣра (Бяр., 43).

Закланный дзеепрым. *Забіты, заколаты*. Пасха баранка закланого (Мак., 365).

Заклапотити дзеясл. *Заклапаціць*. Рече же Давидъ ко ависаи, сѣ ныне более насъ заклапотитъ^с Севай сынъ вохринъ нежели авесаломъ^с (Скар. ДЦ, 106б).

Закласти дзеясл. *Закласці, залажыць чым-н.* казал их закласт каменем а ѡсадит сторожею (Бельск., 69б); поденщикомъ двумъ, которые отъ брамы, заклавъши дощками отъ рову, и землею насыпали и остатокъ форостомъ заплатили, дали имъ и заплатили золотый одинъ (ИЮМ, IV, 161, 1686); дали Ивану Маскалю, што цекглу отъ оконъ ратушныхъ откидалъ и двери подъ вежою заклалъ цеклою, дали осмак. (ИЮМ, VI, 45, 1689).

Заклатель наз. *Той, хто заколвае (ахвяру)*. коли тамъ пришол ѡбачил злое идолобисие и многие чаровники и заклатели юнош (Зб. 752, 24б).

Заклати дзеясл. 1. *Закалоць, забіць*. ильм ... приведъ телець заклал растесалъ и оусклалъ верхоу дровъ (Чэцця, 134б); Прѣмудрость ... закла своѧ жертвѧнаѧ, изчерпа в^с чаши вино, и оуготова трапѣзу свою (Скар. ПС, 16); и протѧгнувъ рукѧ оухопилъ ножъ дабы заклалъ сына своего (Скар. КБ, 38б); жена же та имѣаше телѧ кормленое в дому своем тогда поспеши и закла ѣ, и взявши муки наделала пресноцѣвъ, и положила прѣдъ Саѧла и предъ отроки его (Скар. ПЦ, 60); в том дѣни добро ... ловити рыбы. и зверь стрѣлати. и животинѧ всѧкѧ заклати (Неба, 85).

2. *Прынесці ў ахвяру*. и привели нечстивых жерци юнецъ. ѡдинъ. заклаша. и положиша безъ ѡгнѧ накладе, почали призывати бѣгы своѧ (Чэцця, 234б).

Закленути, заклинути дзеясл. *Запавядаць, завяшчаць, узяць клятвеннае абяцанне*. Заклинѧ тѧ господемъ богомъ небеси и земли (Скар. КБ, 41); сѣщенникъ бѣде держалъ водѧ обличеніѧ на которѧю зо злореченіемъ клѧत्वъ накладе: и закланет еи сѣщенникъ, и речеть жонѣ (Хран., 130б).

Заклепити дзеясл. *Закляпаць*. вы бо напередъ шедше въ адъ, сокрѧшиста смертнымѧ (ве)ремѧ. и заклеи твердымѧ сотрос-та (Чэцця, 77); корабль былъ оуже оуробленъ: 7 локтей в^с

долгость ѿ локтей в широкость: а ѿ локтеи высокость егѡ. а на локоть верхъ егѡ оучинилъ и заклепилъ (Хран., 146).

Заклепъ наз. *Засайка*. адъ затворилъ ворота. твердыми заклепы и замки (Чэцця, 323); Затворы: замкненѧ, заклепы (Бяр., 50).

Заклести гл. заклести

Заклеяный *дзеепрым*. *Заклеены*. по лѣвой сторонѣ свѣтлица ... въ ней ... окна три, оконницы на завѣсахъ, обопона одна, у которой шкла шибъ полдевети, остатокъ паперью заклеяно (АВК, VIII, 416, 1586).

Закликанный *дзеепрым*. *ад* закликати *ѹ* 2 знач. то оуслышавши п^скел иже двоичи заликано. реклъ который есть тот црѣ славы ѡтповедано емоу дивным голосом (Пак. Хр., 29); Закхей не толко з^с того сѧ радовалъ ижъ видѣлъ Хѧ Гда, ѡкъ хотѣлъ, але ижъ и заликанъ былъ ѡт него (Каліст, II, 197).

Закликанье наз. *Дзеянне па дзеясл*. закликати *ѹ* 5 знач. Харланъ, кликун места Могилевского, сознание учинил до книг, иж ... будучи посланы на заликане, иж бы мещане ... за границу ... приправ военных ... не вывозили (АВК, XXXIX, 218, 1579); кликуну за заликане, поженъ, асмак. три (ИЮМ, II, 121, 1684).

Закликати *дзеясл*. 1. *Крычаць*. адам... закликал на сѧа своего сита рекоучи поведати сѧоу мои оусим патріархом. прроком оусе што ѡт михала архангела слышал еси (Пак. Хр., 276 — 28); коли перед великим людом стго тела дойти не могла и ѡна закликала рекоучи. дайте ми пристѣпити абых оувидела сѧа моего (Жыц. Ал., 99); ѡна то ѡбычавшы [так!], иж того мѣти не может чого хотѣла, закликала великим голосомъ (Трыст., 15); королевѧ прышла в тот час и вбачила в королю Кубок в руцѣ и закликала: Пане, для Бога не пи того питѧ (Там жа, 10—11).

2. *Клікаць, голасна зваць*. потомъ ѡнъ почаль мя змогати и ѧ закликалъ на проводника: «ретуй мя!» (КСД, 293, 1516); кгдамъ ее ув одрыне своей с теми гусьми и з овцею знашолъ, тогожъ часу закликалъ есми на суседы свои которые ... ся збегли (АВК, XXI, 357, 1558); догонил ихъ Трыщанъ и заликал: Рыцѣры, варуйте сѧ мене (Трыст., 48); кожда ѡсоба ... до того домѧ albo избы ... не маеть перѣдъ сѣдъ приходити и ѣпорне сѧ тиснѣти, ажъ кого з ре^сстѧ [так!] до справы заличѣтъ (Ст. 1588, 206); Што кгда оучинимо и хѧ мы, а хс насъ обачить, заличет насъ до себе (Каліст, II, 1986).

3. *Склікаць*. до тое пуши для збиранья людей на осаду на слободу казати закликати (АСД, VII, 6, 1480); нас пан Миколай ... сам на квалт закликавши и на квалт звонити казавшы ... на улицы побил (АВК, XXXVI, 289, 1582); которые студенты ... назадъ изъ колеуму русского выбѣгши, наибольшую громаду студентовъ ... закликали (АВК, VIII, 30, 1598).

4. *Аб'яўляць публічна аб чым-н.* въ которомъ-же месте допускаемъ торгъ мети и встановити въ неделю; и закликати по всимъ сторонамъ и явно выславити (Арх. ЮЗР, V—1, 36, 1528); естли бы хто чію челѣд в себе ховал, а тот по колкѣкрат заповедал и на торгу закликал ѡповедаючи ее (Ст. 1566 I, 946); ѡ инъшыя речы в обозе гетманьскомъ закликати, и тое што нашол, маеть до врдѣ гетманьского ѡтдати (Ст. 1588, 63).

5. *Заклікаць, зваць да якіх-н. дзеянняў.* Васку кликуну, абы по валу не ходили закликаль, дано ему асмак. три и полъ (ИЮМ, I, 279, 1682); Яску кликуну, того дня якъ закликаль о церковной шкоде, дали ему осм. пятнадцать (ИЮМ, VIII, 49, 1691); тогда Алезандер приказаль великомъ птоломею, абы закликал індѣискомъ войскъ ижъ бы не бѣгали (Алекс. 1697, 496); Яску кликуну, што закликаль штобы пиво было по шелеговъ десеть, дали ему осм. шесть (ИЮМ, XI, 124, 1697); кликуну дали, што закликаль, ажебы воду перимали ведле крамовъ, золот... (ИЮМ, XIV, 42, 1700).

6. *Звяртацца з просьбай, з мальбой аб чым-н.* засмѣтилис и задрыжали бы пѣяныя, и всѣ моудрост их пожерта была, закликали к гсоу коли оу смоуткѣ были (Пс. XVI, 1096 — 110); Закличеть оубогій, мовить Гдѣ Бгѣ, до мене не ѡтискавши заставы своей, а ѣго выслѣхаю (Каліст, II, 1156); ѣ до Бга закличу а гдѣ мене выбавит (Пс. XVII, 386); Въззываю: Голосомъ волаю, закликаю (Бяр., 19).

Закликивати *дзеясл. Падзываць.* кликуну, што ката закликиваль, дали 5 осм. (ИЮМ, XVIII, 78, 1710).

Закликъ *наз. Прызыў, заклік.* за закликъ для осторожности отъ огня въ месте, кликуну Поторочи дали осм. три (ИЮМ, IV, 91, 1686); зъ розказаня п. бурмистра кликуну Артему, за закликъ, абы смроду не кидано на улицахъ дали осм. (ИЮМ, XIII, 34, 1699).

Заклинальный *прим. Які службыць для заклінання; заклінальны.* але коли то камѣню ничог не помогло, мних книги свои заклиналныи розгнѣвавшисѣ кинул ѡ землю (Стрыйк., 6206).

Заклинанный *дзеепрым. ад заклінати ў 1 знач.* Зачимъ припоминаеть и нѣкоторые черезъ нихъ посвѣченные скиданные заклинаные и зась прощаные епископы (Апакр., 926).

Заклинанье, заклинане *наз. 1. Дзеянне на дзеясл.* заклінати ў 1 *знач.* ижъ сѣ с тым дѣеписом не згожали, свѣтчат листы ихъ выше приточеныя, в которыхъ праве, с присѣгами и заклинанемъ вымѣралисѣ с того розмѣна (Апакр., 586); клименте^с прозбою еи и заклинанемъ на бга звытѣжоный взѣлъ шаты ѡные и в дорогѣ зачатою пѣстил (Пралог, 6556).

2. *Дзеянне на дзеясл.* заклінати ў 2 *знач.* жоны их з ними ездили, которые заклинанѣ и гѣсла наѣкъ чорнокнизских розмѣючи вещбы и ворожки свои ѡтправовали (Стрыйк., 4286);

ѣкъ заклинанъем ѡжи ѡсыпают да^сже и мнѣ то гсди абы тыи панны коли се ѣ молити буду засыпали (Пралог, 528б).

3. *Дзеянне па дзеясл.* заклінати ў 3 знач. чарнокнижникъ ... заклинанемъ своим призвавши шатана послал его до тое панны, але ѡнъ до кели еи не моглъ пристѡпити и вво^сти (Зб. 107, 124); коли в римѣ петръ ѡрѣд заклинанѣ бѣсовъ в церкви справѡючи, ѡт поганства по^сманы ... в темном вѣзеню седѣлъ (Зб. 752, 552); ѡбава, аніе, ѡбавленіе: Ваб^с, повабене, заклинане, ѡчароване (Бяр., 190).

4. *Адлучэнне ад царквы, пракляцце.* заклинанье звержене привороченье бискѡповъ через римскіе папежи может быти за певный знакъ ихъ костелного единовладства почитано (Апакр., 130б); бы теж з ѡног необ^свлена оупадок всее речи посполитое ѡросл^с, жадными погрозками, albo мѡками, або тежъ заклинанъемъ своего пастыра не маець^с оуводити до того (Навука, 114).

Заклинатель наз. *Заклінальнік, свяшчэннік, які мае права заклінаць злых духаў.* да не будет^с посреди вами чародеинникъ ни заклинатель ни волховъ (Скар. ДЗ, 37); Было ихъ первѣй и болѣй яко суть: одверныя, заклинательіе, што бесы зъ людей опутаныхъ изганяли (Гарм., 210); Першій естъ вратарства albo ли вратар дрѡгій чтец и пѣвецъ, третій Ехоркиста алболи заклинатель, четвертый Акколитъ (Сакр., 15б). *Парайн.* заклиначъ.

Заклинати дзеясл. 1. *Горача прасіць, маліць аб чым-н., браць клятвы, абяцанне.* Заклинаю тѣ именемъ великим моучѣниѣ твоег (Чэцця, 104б); реклъ царъ: велико тебе заклиною абыс мнѣ не повѣдал, ѡдно што естъ правда (Біблія, 449); ѡн всих заклиналъ, абы тогож часѡ по смерти был схован, але жебы его в ѡгородку ѡном погребли такъ ѣкъ ходил в волосѣницы и клобѡкѡ, и въ мантии его грѡбо^с (Зб. 752, 456б); Пожди заклиною тебе Презъ имѣ того длѣ которого тутъ мешкаешъ (Пралог, 569); реклъ црѣ велико тебе заклиною, абыс мнѣ не повѣдалъ, одно што ест правда во имѣ гсдне (Хран., 316б).

2. *Імкнуцца падпарадкаваць каго-н., што-н. сілай чараў, вядзьмарства, малітваў.* Почали заклінат камене, и мѣтвы над ними мовит, абы се зновѡ в першую свою форму ѡбернѡли (Хр. польск., 15); ѡбаваю: Замовлѡю, поваблѡю, заклиною, чарами (Бяр., 190).

3. *Прызываць, заклікаць.* Для того Іерей и дыхаетъ трыжды, на тое дѣтѣ ... заклинаючи діавола мающаго мощъ над оглашеннымъ, абы ѡт него ѡтстѡпивши, далъ въ его срѡци. обѣтель Дхѡ Стомѡ (Зб. вып., 13б).

Заклинатися дзеясл., зв. *ад* заклінати ў 1 знач. рекла сѣѣ бѣа жидовѣ заклиналисѣ. коли преставлюсѣ. имають изжечи тѣло мое (Чэцця, 259б); Былъ тотъ звычай оу жидовѣ,

и жь чиначи примирье забили такое быдла и розложили его по частяхъ двома сторонами, а ходачи межи ними такимъ самордерствомъ заклинали, абы такъ были поѣкани кгда бы не заховали примирья (Хран., 276).

Заклиначъ наз. *Тое, што і* заклинатель. набѣгlostwтвсел до антиwхии, где двор царски^с был, мног чаровников, ворожков, вѣщков, заклиначов, и иных збродне^с, и наполнилсе двор цесарски^с людьми подлыми, и збѣгами (Бельск., 2786); тогда над генесием ... товаришы его перве^с заклиначами были, потом священниками, все собѣ в смѣхъ wборочаючи (Зб. 752, 4636); Влѣхвѣ; влѣшебник: Чаровник, ворожбитъ, вѣщок, заклиначъ, чорнокнижникъ (Бяр., 21); петра заклинача звязали wнак за рѣки и до дерева припали (Зб. 82, 4086).

Заклинающий дзеепрым. *у знач. наз. Той, хто заклінае.* оуши затыкаючи, абысь тасне заклинающихъ голосѣ не слышалъ (Варл., 293); грѣшници ... мают в собѣ пдѣ подобны^с пдѣ ѣжовому, або тако аспида глухого котори^с собѣ затыкает ѣши. котори^с не хочет слухати голосу заклинающего (Пс. XVII, 426—43).

Заклинуги гл. заклениуги

Заклодати гл. закладати

Заключаемый дзеепрым. *Які пазбаўляецца свабоды.* ты бога ради. много терпѣвъ. в темницахъ заключаемъ (Чэцця, 229).

Заключеный дзеепрым. 1. Ад заключити *ў* 1 знач. wнѣ заключенъ был. поидѣмъ да видим его (Чэцця, 936).

2. *Закрыты, замкнёны.* Зажегше свѣчи и поидоша оувидѣша клѣтъ заключену и рекли (Чэцця, 936).

Заключити дзеясл. 1. *Заклучыць, заперці, змясціць куды-н.* пошол з^с дияволы киноп зводити дрѣгих дияволов. и заключи в пучинѣ морсте^с (Зб. 752, 25); Евдоксию ... в палатах единых заключилъ и не казал е^с выходить (Зб. 82, 3556).

2. //перан. *Закрыць, заперці.* ильа же млтвоу сотворивъ к вышнемуу. заключил нбо. и не дал дожчу. (Чэцця, 233); ильа постивсѣ нбса заключилъ. а инии мнозии постившисѣ по смерти живи соут (Там жа, 295).

3. *Заключити животъ — пазбавіць магчымасці раджаць.* Заключилъ ѣбо былъ гсдѣ весь живот^с в доме рожающий авимелехове, Сарры длѣ жены авраамовы (Скар. КБ, 366).

Заклясти, закляти, заклести дзеясл. 1. *Узяць клятвеннае абяцанне.* оѣъ ... заклѣлъ ег дабы многими моуками вмѣчилъ ю. (Чэцця, 86); іосиф^с ... заклѣлъ ихъ глагола, сѣ посетить васъ господь богъ (Скар. КБ, 936); мене мати ее заклела и пѣ сѣ ей такъ wбецалъ (Трыст., 84); wн емѣ реклѣ, не пѣщѣ тебе wтсюл аж ми правдиве все wзна^смиш, што естес; а wн его заклѣвши абы того никомѣ не повѣдал, аж до смерти его

(Бельск., 320б—321); мене оцъ мой заклалъ мовачи: што оумираю въ гробъ моемъ который есмь собѣ выкопалъ въ земли хананѣиской погреби мене (Хран., 77—77б).

2. *Малітвамі, варажбой, вядзьмарствам падпарадкаваць каго-н. каму-н.* священник діавола именемъ гсда нїго їс ха заклал (Зб. 107, 167); скорее бѣса заклениш, нижели сѣна злости и апостата на доброе намовишъ (Зб. 752, 513б); нашли телною ланю которою стым симешном заклавшы поѣмали (Зб. 82, 4б); ~~евд~~дора ... звѣра шног коли заклала зараз здохлъ (Там жа, 79).

3. *Праклясці.* тотъ иннокенте за тѣю кривдѣ ивана златоѣстого выклалъ былъ цесаря аркады и жонѣ его евдокию и арсакия епископа костентинополского который былъ на мѣстыцѣ златоѣстого встѣпил. и по смерти заклалъ и штлѣчилъ (Унія, 21).

Заклятие наз. *Клятва, зарок.* ащелижъ жена не восхощетъ ити с тобою, тогда чистъ будеши шт заклати сего (Скар. КБ, 41); бысть закланіе великое межи ими (Скар. ДЦ, 94).

Заклятися *дзеясл. Паклясціся, даць клятву, абяцанне.* кто не былъ ест с нами на войне гсдѣней, шт всехъ племенъ израилевыхъ. Понеже великою клантвою были заклалися кто не былъ да ѣбють и (Скар. КС, 46—46б); шна его на то привела, абы сѣ заклал на эвангелеи, коли будетъ в семъ местцу, абы съ нею Маркобрунъ не спалъ до году (Бава, 150); на иншом мѣсци мовил тот же даніил и заклавсѣ живым его навѣки. ~~яко~~ въ время и во временѣ и полвремени бѣдѣ бѣдѣт нѣкоторые мѣти (Каз. Кір., 142—142б).

Заклятый *дзеепрым.* 1. Ад заклести ѱ 1 знач. реклъ емѣ фараонъ: ѣдѣ а погреби оца твоего ~~як~~ естесъ заклантый (Хран., 77б).

2. *Пракляты, адлучаны ад царквы, аддадзены анафеме.* панове мѣщане не мѣли тоѣ владзы, до церквей Божіихъ безъ воли старшого пастыря тамъ-тоѣ столицы людей заклантыхъ и выволанцовъ явныхъ впроважати (АЗР, IV, 197, 1599); кѣ подтверженью того приводит. шсмъ прикладов. Одинъ о костелахъ азіатицкихъ, через виктора бискупѣ римского заклантыхъ (Апакр., 130); Анаѣма: Пѣстошъ, або вытраченъе, выглаженъе, або брідкост, шб-лив, прикр, мерзен: або человек прокланты, за (Бяр., 240).

Закованый *дзеепрым.* *Закаваны, акуты металам.* крол кгда за шдным сказане ѣчинил, дрѣги его кием закованым ѣдарил аж ѣмерлъ (Бельск., 149); не вѣдаючи теды Москва, ~~як~~ их збыты, дерево поставивши на мѣре, шсекѣ долѣю, шстро, закованѣю ѣ не ѣвѣзали (Стрыйк., 595).

Заковка наз. *Тое, чым акаваны які-н. прадмет.* я рейстръ на праве написаный шкодъ положилъ, в которомъ такъ опи-

сано: заковка сребренная ... копа грошей (АВК, XXII, 150, 1565—1566).

Закозаный гл. заказаный

Заколатанье наз. *Дзеянне па дзеясл.* заколатати. маючи цѣль замѣроный, видѣтисѧ з^с приѣтелми: которій за заколатан^семъ ихъ в^с двери и за познан^семъ голосѧ ихъ ѡдтворѧют^с имъ з^с радостю (Мак., 137).

Заколатати гл. заколотати

Заколение гл. заколенье

Заколенный, заколенный *дзеепрым.* ад заколоти ѱ 1 знач. шаты свое въ крови агньца, за миръ заколенного (Карп., 23б); длѧ насъ одинъ разъ заколенного баранка, на каждыи день безкровне офѣрѣемого (Каліст, II, 263б).

Заколенье, заколение наз. *Дзеянне па дзеясл.* заколоти ѱ 1 знач. воменихомсѧ ꙗко ѡвча на заколѣние (Чэцця, 242б); азъ же ꙗко аг^снецъ тихий на заколение веден^с быхъ (Скар. КВ, 4); потреба было прето, абы первой на знесене неприязни, и на оучинене поеднанѧ офѣра была принесена: а таѧ есть заколене розѣмногo баранка, тоестъ смерть Хѡа (Каліст, I, 168б).

Заколовати *дзеясл.* Заколваць, забіваць. Жрѣ: Заколюю, Зарѣзѣю, офѣрѣю (Бяр., 44).

Заколотати, закалатати, заколатати *дзеясл.* Пастукаць, падаць сігнал стукам. тѣрки ... звыча^снѣю свою а бѣомерскѣю мѣтвѣ в сѣрмы и трѣбы ѡтправивши, всюды в бѣбни заколотали (Бельск., 38б); запрошоны^с ... повторе кгда такъ заколоталъ аж се весь дом потрѣас (Зб. 107, 158б); хтось во вѣси чотыри окна зъ улицы заколаталъ, мовечи: отчини, жиде (ИЮМ, VIII, 525, 1636); часѣ ѡдного коли седелъ в кели свое^с, диволъ закалаталъ до него во ѡсобѣ пенкные невесты ѡздобне ѣбраное (Пралог, 677).

Заколоти *дзеясл.* 1. Закалоць, забіць. поваръ же глѣбовъ ... воземъ ножъ. Заколол его (Чэцця, 24б); авраамъ ... рече ему поими сына своего еднороженнаго его же любиши ісаака, а иди на землю видениѧ и тамо заколѣши его, и принесеши всесозжение на единой горе (Скар. КБ, 38б); ждали абы первой сам цар заколов сына своего и ѡферовал богам (Біблія, 38); ѡтповѣдѣлъ емѣ, братъ твой пришол: и закололъ отецъ твой телца оногo кормного: иж его здорового принѧл (Каліст, I, 9); Милый сѣѣ чомѣ оуже не ѡплакиваешъ брата своего, бо црѣ хочетъ на офѣрѣ бѣѡмъ своимъ заколоти (Хран., 24б); богаты^с ѡны^с маючи в себе сыночка перѣвеньца единого, и того заколоти ѣмыслилъ длѧ хорого (Зб. 82, 423б).

2. Зрабіць засечку, зазначыць. ꙗко колве чии борти або входы хто завел в чужие руки... ижъ пчолы для недостатку дани продаетъ ... тогды мають знамен в дереве заколоти (Ст. 1529, 80); тогды маеть сѣдѣ знаменъ в дереве казати

заколоти, и чые старѣшое и врослѣшое знаме бѣдетъ, томѣ борѣти и входы сказати маеть (Ст. 1588, 385); закололъ сосну и одколовшы плаху немалую, ничего тамъ и ниякого знаку не нашель (АВК, XVIII, 102, 1592).

Заколотися *дзеясл.*, зв. *ад* заколоти *ѹ* 1 *знач.* козла за грехъ единого да заколетсѧ за очищение ваше (Скар. ЛК, 60); яко бы князь Дмитрей Углицкій черною болѣзною не могучи, самъ ся заколотъ мѣлъ (АЗР, IV, 278, 1608).

Заколотити *дзеясл.* *Збунтаваць, пазбавіць* *ранейшага спакою.* одно нанѣ Богъ помѣшати то въ народѣ нашомъ Россійскомъ рачилъ, за нестатечностью бѣгуновъ, старшихъ нашихъ Грецкихъ ... которые южъ заколотили святокупствомъ, выклинаньемъ, обнаженьемъ наше влады (АЗР, IV, 150, 1596).

Заколотый *дзеепрым.* *ад* заколоти *ѹ* 1 *знач.* агнецъ тотъ есть. што *ж* заколотъ за наше спсние (Чэцця, 134); не оустрашилсѧ ... еси слыша *ѡ*теческихъ и *ѡ*трнихъ стогнаний. и горкихъ слезъ видѣвшихъ своихъ дѣтокъ заколотыхъ копѣи (Там же, 274).

Заколотье *наз.* *Укол чым-н. вострым.* не *ѡ*держиши исуса если не закинешъ бѣзны людское, и не зготѣеши на терпене чего колвек роже^с не збираютъ безъ заколота терна (Зб. 255, 305).

Заколучвати *дзеясл.* *Тое, што і* заколучивати. Възмѣщаю: Замѣчю, зважаю, бѣнтю, крыкъ чиню, трвожю, заколучю посполствомъ (Бяр., 20).

Заколученье *наз.* *Дзеянне па дзеясл.* заколучивати. Съклященіе: Заколучене, зафрасованье, замѣтокъ (Бяр., 164).

Заколученься *наз.* *Дзяржайная змова, мяцеж, бунт.* Крамола: ... збѣжѣнсѧ, заколучѣнсѧ, збѣнѣтовансѧ (Бяр., 67).

Заколучивати *дзеясл.* *Пазбайляць* *ранейшага спакою, выклікаць змены, бунтаваць.* Молвлю: Замѣшане ростырк^с чиню, прощѣсѧ, фрасѣюсѧ, заколучю (Бяр., 81); Мѣтѣ: Страшю, заколучю (Там же, 84). *Параѹн.* заколучвати.

Заколювати *дзеясл.* *Зазначаць, надсякаць.* хотели тую сосну заколювати, исчучы кождый клейна своего (АВК, XVIII, 102, 1592).

Законити *дзеясл.* *Устанаѹліваць законы.* вси посполите тако *ѡ*ную речъ толѣкуотъ іакобы Хс вътхаго закона заповѣди на сторону *ѡ*ткладалъ, а свои новые заповѣди законилъ (Будны, 216).

Законичка *гл.* законничка

Законка *наз.* *Судовае абвінавачванне.* если бы ты на мене не довелъ злоде^сства тогды та^ѧ законъка, на тебе маеть быти (КВЗС, 506, 1538); *ѡ*рестихъ и в то^с законъце в дрѣгомъ рѣбли гроше^с засталъ винень (Там же, 130, 1539).

Законне гл. законно

Законниковъ *прим.* ад законникъ у 1 знач. Хс Гдь преротность законниковъ порозмѣвши до закона его ѡтсылаеть (Каліст, II, 148).

Законникъ, зоконникъ наз. 1. *Священнаслужитель, монах.* ихъ законници держаться закону сѣго антона албо макара да черес оую землю солданову: идоуть (Валх., 80); законники будучи в законе привиліеваномъ принявши подтвердивши ся в законе (Ст. 1529, 38); велебны отецъ Анастасій Филиповичъ, законникъ игуменъ Св. Симеона, покладалъ и ку актикованю подалъ фундушъ (АСД, XI, 8, 1590); ѡтрок захаріа заразом все злото и сребро ѡное ѡтдал на монастыр печерски^с где теж и сам зостал законником (Стрыйк., 4696); монастырь побожный законникъ Василій Красовскій працою и коштомъ своимъ направилъ, и общину для отправоуванья хвалы Божоѡ заложивши, зъ того свѣта зшолъ (АЗР, IV, 514, 1626); пляцъ зъ будованемъ ... зъ тыломъ до пляцу монастырскаго, на которомъ законники — рекгулы светого Василія ... мѣшкають (АСД, II, 62, 1637); безпечнѣ^с і ѡтѣшнѣ^с ѡмрѡ бѡдѡчи простымъ законникомъ анижли на^свышшимъ епископомъ (Зб. 107, 666); если еси законникъ або в набожномъ ѡкомъ брацтве вписаны^с, добре ест намъ тѣтъ быти (Зб. 259, 552); ѡнаѡ мамка ѡному з братии законниковъ Сповіді ѡчинила (Пралог, 581); отцомъ законникомъ монастыря Межигорскаго, за розказанемъ пана войта, дано злот. десять и асмак. пять (ИЮМ, I, 180, 1681); Законникъ не можетъ быти кѡмомъ бо повиненъ Келіи, и Цркви пилновати (Зб. вып., 126).

2. *Знайца закону — релігійнага веравучѣння.* порану собралісе кѣжата капланьскаѡ и старци и писменници ис законники. а оушодшо оу цркви радили собе которою бы смртью его загоубити (Пак. Хр., 346); Блгословены^с маѡимъ визнавца право^с исто^с вѣры хсвы законникъ был в царегородѣ, часу костантина (Зб. 752, 491).

3. *Той, хто строга притримліваєцца закону.* знал бы соуд соудити и такии же законникъ как и ты был бы совершенъ. сими ѡбычай еже ти напишу (Арыст., 162).

4. *//перан. Абаронца, заступник.* крстъ сиротамъ оѣъ. вдовицамъ законникъ и заступникъ (Чэцця, 216).

Законница наз. 1. *Манашка.* рекли к ним кѣзи црковне и бискоупове и законници (Пак. Хр., 366); Мають теде помѣные законницы инокини монастыря Борколабовского все вышей въ томъ листѣ описаное наданье мое спокойнѣ держати и уживати (АЗР, V, 71, 1641); Епископъ ... нѣкоторѡю законницѡ певнымъ бѡдѡчи ѡ свое^с і ѡ ее чистости зъ епископового домѡ ѡтправит не хотѣл (Зб. 107, 162); Законницамъ братскимъ дали на молитву злот. два (ИЮМ, VIII, 95—96, 1691); Коли Законнѣкъ, албо законнѣца встѡпитъ в^с станъ

Малженскій, конечно треба дати розводъ (Зб. вып., 826).
Параўн. законничка.

2. *Адзенне, якое надзявае свяшчэннік пры набажэнстве.* тогды жь мѣжове сіи были звязаны в плащох своих в законницах своих в каптѣрах своих и порѣтех своих и были вкинѣты в^с печь вѣгна горячего (Зб. 262, 1166—117).

Законнический прым. Манаскі. грешат ... которые пополняют грех телесны^с з персоною богѣ пошлюбеною, ꙗко зъ законнического або до законѣ вбецаного (Зб. 261, 2566).

Законничка, законичка наз. *Тое, што і законница ѱ 1 знач.* волнаѣ разѣмееца таѣ которая не ест пошлюбенаѣ и не ест законничкою (Зб. 261, 254); евдокиѣ ... вт дворѣ на мѣстце слѣжбы бѣжѣ^с способное втехала, и там, в покою ꙗко законничка жила (Бельск., 311); монастырь ... въ которомъ она мѣшкаеть, и побожнымъ и прикладнымъ житіемъ своимъ немало законничокъ повабила и тамъ згромадила (АЗР, V, 6, 1633); Панна нѣѣкаѣ законничка на^спенкнѣ^сшаѣ лѣтъ молодых вѣбычаевъ старых, таковѣю вколо паненства своего стражѣ мѣла (Зб. 107, 1236); вѣстѣпивъшы межы законнички до монастыра жытие свое спросное до смерти вплакивала (Зб. 259, 1846).

Законничий, законничый прым. *ад законникъ у 1 знач.* законник ... смертельных грехов ест волен, иначе^с и назвиска законничог не был бы годен (Зб. 261, 83); там же теды пришел ... преподобны^с муж станѣ законничог з Грецьѣи (Стрыйк., 458); над^сто много молодыхъ люде^с свѣцкихъ до себе Прибрал и габить имъ законъничи^с давалъ (Пралог, 627); сѣтый василе^с ... знову свои мнишеские а законничие подвиги чинил набожне (Зб. 82, 416).

Законно, законне прysl. *У аднаведнасці з законам веры, законна.* нине бѣ законно въ црковъ приходитъ (Чэцця, 133). сохранижъ слово сее законно собѣ и сыномъ своимъ навеки (Скар. KI, 24); вѣмы ѣбо иже добръ ест законъ, аще кто имъ законне дееть (Скар. ДЗ, 26); самою законне наложеною на мене повинностью неиначей оучинити (Сматр., 9); если бы хто з прихожыхъ, хотѣлъ преити до вашего мешканъѣ, и оучинить пасхѣ гсдѣ, первѣй бѣдетъ вѣбрѣзанъ всѣкій мѣжчизна егѣ потомъ бѣде ꙗкѣ вѣбыватель законнѣ вѣходилъ (Хран., 906—91). ♦ М е ш к а т и з а к о н н е — жыць у шлюбѣ. дядко нашъ тотъ Кундратъ, не маючи въ себѣ жоны, ихъ прибылъ з маткою ихъ съ тою Донею незаконне, и потомъ понялъ за себѣ жону шляхтянку и съ нею венчался и мешкалъ пятнадцать годовъ законне (КСД, 128, 1514).

Законный прым. 1. *Які адносіцца да рэлігii, веравызнання.* внегда внесли родители дѣтѣ по вѣбычаю законномуу в немъ, семионъ праведный. принял его на роуки свои (Чэцця, 1346); жыдове водлѣгъ законного преданиѣ пилне стерегѣтъ того

мсца первого справѣючысе водлѣгъ бегѣ лѣнного нѣсного а не водлѣгъ личбы дне^с (Унія, 27); гдѣ бы была правда, же хрыстось упредилъ пасху законную, издали бы не далъ прычыны неприятели на себе волати, же зламалъ законъ (Гарм., 203); ѡбрѣзаніе прето законное, близко пришлое правдивое срѣца обрѣзаніе ѡзначало: и крещеніе законѣ тѣнемъ есть истотныхъ речій (Мак., 297); нехаи не бѣдѣт ѣчасниками ѣсправедливыми з вѣры которою възгорѣли, ѣфаючи справедливости своею законною (Выкл., 132б).

2. *Ордѣнскі (які адносіцца да манаскага ордѣна), манаскі, манастырскі.* взял поко^с ѣмовы з гѣм и пригнал ввес людведлуг ѣстав законных се заховат (Бельск., 134); принялъ есми одежду законную того закону в монастыру Виленскомъ (АВК, XX, 248, 1617); хочеш ли ѡ томъ певнѣй вѣдать, мовать ... досвѣдчаючи его рекни, ижъ ... хочешъ вѣрѣ хрѣстианскѣю прынати, и габит законныи который так мало почесный ненавидѣлес, на себе взят (Варл., 23); пафнотій твердил, ижъ ѡбѣвене ѡт гсда нѣго мѣлъ, же ест годеи сполечности законное (Зб. 107, 172б); Анастасиѣ ... з молодости ѡбрала собе законны^с живот ѡт малженства и забав свѣта того ѣтекаючи (Зб. 752, 84б); ѡт того часѣ не посвечалъ жонатыхъ на стан дѣвны^с: тыхъ только которые жонѣ не мели, Або законны^с живот вели (Пралог, 674); тое тѣое дѣло, постановилъ Соборъ Трідентскій, наказѣючій, абы каждый Еписпѣ Архимандрита ... и самыѣ Обѣтели законныѣ. сложили сѣ на семинарыѣмъ (Зб. вып., 61б).

3. *Які службы релігійнаму культу.* закономѣ човекови не досыт на тым же сѣкню взял и до законѣ встѣпил (Зб. 261, 68б); князь Стефанъ Марковичъ Сокольскій, чернецъ инокъ законный з монастыра Виленского ... оповедалъ (АВК, XX, 248, 1617); кгда зас в^с Егѣптѣ Манастиры закладать. и Законныхъ людей не малые згромаженѣ почалисѣ збират (Варл., 4б); Крол ѡдин ... поткалъ двох ѣбогих и познал ижъ были сѣдѣники а законные люди, твары ѡт постѣ выхлымаючи (Зб. 752, 565б); там ѡкром люде^с законных тутъ и ѡвдѣ распорошоных ниhto не мешкал ѡдно звѣри (Пралог, 487).

4. *Які адносіцца да закону; законны.* повинны они будутъ, водлугъ сего моего запису фундушу, постерегати и заховати повинности свои законные (АЗР, V, 71, 1641); довѣдалсе того Григори^с свѣты^с ижъ противъ ѣставе ѣчинилъ законно^с, котораѣ ничего своего власного мѣти не допущает (Пралог, 511—511б). ♦ *З а к о н н а я г о р а — святая гара.* на то^с горѣ законно^с жадеи згинѣти не может (Зб. 261, 79); *з а к о н н а я ж о н а — законная жонка, замужняя жанчына, пры заключѣніи шлюбу з якою быў спраўлены царкойны абрад вячанія.* дядко нашъ Кундаты вмеръ а зъ жоною своею законною

дѣтей не мель (КСД, 128, 1514); законная книга — *кніга, яка змяшчае ў сабе законы. иѡсифа* ... 8твердилъ слова закону, которые суть написаны в книгахъ законныхъ (Біблія, 515); законная малженство, пошлюбенье — *законны шлюб*. Азаж^с не вси давные справедливые такъ Патріархѡве, пакъ и Пророкѡве, же в^с законном^с малженствѣ жыли, книги ваши на8чаютъ (Варл., 275); бозское тое пошлюбенье законное грѣх^с ѡтганает^с, и несказителности презъ стое Крѣщоніе намъ оузыченной, есть товаришемъ и помочю (Там жа, 108—108б); законный мужъ — *законны муж*. Вдавша^с бракъ беззаконно можетъ свободит себе ѡт съпраженіа ѡнагѡ й за инагѡ мужа законнагѡ посягати. подобнѣ же аще м8жъ б8детъ (Сакр., 17б); законная панна — *манашка*. Донесена намъ есть прозѣба ... игуменіи монастыра Виленского святыя живоначалныя Троицы и всихъ сестръ еѣ, законныхъ паненъ чину святого Васілія (АЗР, V, 12, 1633); ариѡнове ... панны законны покгвалтили, епископы побили и повыганѡли, начинѡ церковныи выбрали (Зб. 82, 328).

Законодавецъ наз. *Заканадавецъ (аб прароку Майсею)*. мы пак братѡ нине самого законодавца видимъ (Чэцця, 115б); пишетъ о томъ Моисей пророк^с божий и законодавецъ, в первыхъ книгахъ своихъ (Скар. КІ, 3б); 8ступил тѣнь закона, кгда надешла ласка. 8ст8пил^с закон^с старый, кгда новом⁸ нашлосе мѣстце. оуст8пил^с мойсеи законодавецъ, а наст8пил Хс ласки давец^с (Карп., 3б); В тый то слыи а окрѣтный часъ, пакѡ сѡ выше ѡписало ѡ ѡкрѣтенствѣ црѣй егѣпецкихъ народилсѡ Мѡѡсей законодавецъ (Хран., 79). *Параѣн. законодавца*.

Законодавца наз. *Тое, што і* законодавецъ. напервей мойсей пак законодавца, речъ посполитую жидовскую постановил (Біблія, 604); Законодавца Мо^ссе^с котори^с морское дно ѡтворилъ и на пуци сух8ю землю водою ѡбѣлил и иныи чуда чинилъ (Пралог, 533б); Право или приказане новое. ѡписанное во Евгліи стѡмъ. зачалосѡ ѡт законодавцы, Гсда нашего Іса Ха. и трвати маеть даже до страшнаго ѡстатнего с8д8 (Зб. вып., 102б).

Законодавцовъ *прим. ад* законодавца. Присмотрисѡ законодавцовой опатрности, первого овоц8 и ести не позволѡеть и впередъ, нѣжли бы Бг8 офѣрован^с былъ, оуживати его заказѣтъ (Каліст, I, 151).

Законоопуститель наз. *Той, хто парушае рэлігійна-маральныя нормы, з пагардай адносіцца да веры*. Законоѡп8стители хвалѡтъ нечестивого а законохранители задираютсѡ с ними (Зб. 262, 107б).

Законопереступный *гл.* законопреступный

Законоположение наз. *Сукупнасць законаў, правіл, прадпісанняў рэлігійна-маральнага характару.* кождом⁸ позволено есть ... на собѡр своей епархіи. до того и на вселенскій собѡр отозватисѡ. тотъ то есть найвышшаѡ держава црковной власти, ведле стыхъ отецъ законоположеніѡ (Апакр., 1886).

Законоположникъ наз. *Той, хто ўстанаўлівае законы, правілы рэлігійна-маральнага характару.* кгдажъ и внѣшнимъ законоположникомъ непотребнаѡ речъ быти здаетсѡ, без^с великого и значного пожитк⁸ нар⁸шеном⁸ быти чомоу, што долгимъ часомъ оутвердило людское собрание (Апакр., 191).

Законопреспевающий дзеепрым. у знач. наз. *Той, хто дасягае вялікіх поспехаў у захаванні веравызнання.* ты еси мчникомъ крѣпость, патриархомъ правовѣрие. светителскаѡ црковнаѡ красота. воздержавшихсѡ поспѣшник⁸. в законопреспевающих миротворѣць (Чэцця, 2286).

Законопреступникъ наз. *Вераадступнік; чалавек, які адрокся ад сваёй веры, які парушае рэлігійна-маральныя нормы.* предасть еси насъ в руце враговъ нашихъ нелюто-стивыхъ и законопреступников^с (Скар. ДП, 12); Пророк^с рече, Повѣдаша ми законопреступници глумленіа, но не тако законъ твои (Будны, 1976); таковых мук ни Анѣтиѡх Сирскіи а ни ѡльѡнъ законопреступникъ и тые поганѣцы таковых мук надъ хрестіѡны не чинили (Рач., 322); жадным способомъ быти то не может^с, абы законопрестѣпникомъ былъ той, хто любовь маеть (Каліст, II, 886); Артикѡль Гі. ѡ ѡдлѣчен^сю брата нечинно ходѡщаго, и законопрестѣпника и ѡ ѡдающом сѡ пред часом до сѣд⁸ (Ст. бр., 156).

Законопреступный, законопереступный прым. *Які парушае рэлігійна-маральныя нормы.* принялъ моучитель незаконное повелѣніе ѡт законопрестоупного црА (Чэцця, 606); ни ѡниихъ ѡсирьскіи, ни Оульѡнъ. законьпрестоупныи, техъ моукъ не сотворили над хрестіѡны (Увар., 90); душа же неч^стивыхъ законопрѣстѣпна ест (Скар. ПС, 21); симъ листомъ нашимъ отъ церкви и сообщенія нашего его вылучаемъ и яко законопреступного еретыка со всеми его и ему единомудушными отъ тѣла церкви Христовы отсѣкаемъ (АЗР, IV, 126, 1596); законопереступныи тые поганѣцы таких мук над хрестіѡны не чинили (Патр. К, 496); Книжникѡве и Фарисеѡве злосливыи работникѡве и законопрестѣпныи (Каліст, II, 76—766).

Законопреступство наз. *Адступленне, адрачэнне ад веры.* законопрестѣпство волали, а звласце законницы, платон и феѡдор стѣдита, которых бивши и мордовавши цесар до ефес⁸ на выгнане их заслал (Бельск., 358).

Законоприимецъ наз. *Наступнік, пераемнік (рэлігій, заветаў, веравучэння).* чого Моусей Жидовскій законопріимецъ и иншіи по нем Бжій Пророкѡве мнѡго працовавши доказати

не могли (Каліст, II, 1066); Рекль бовѣмъ Бгѣ до законопріимца Моусеа (Там жа, 176).

Законорядье наз. *Судовыя правілы, законы, палажэнні*. сховае прамымъ законоряде щить ходачимъ сполненьемъ: хранити пѣти сѣдовы и пѣть преоучивыхъ своихъ ѡстережеть (Зб. 262, 936).

Законоученый прим. *Які пераймае, прадаўжае вучэнне* якой-н. рэлігіі. протож^с и еврей законоученый мусать ѡмети языкъ халдеиский (Скар. ДП, 4).

Законоучитель наз. *Паслядоўнік якога-н. веравучэння, знаўца, тлумачальнік рэлігійныхъ законаў*. стал бы законоучитель твой, и рек бы им твоимъ словомъ, а сам бы стоал тоутже (Арыст., 171); хлюба напереднѣйшого законоучителя з^с справедливости законной вызѣла, и вмѣсто справедливого несправедливымъ оучинила (Каліст, I, 2).

Законохранитель наз. *Ахойнік рэлігіі, веры*. законоѡпѣстители хвалѣть нечестивого а законохранители задираються с ними (Зб. 262, 1076).

Законство наз. *Веравызнанне*. А сынове илиины сѣщенникове были, але сынове сѣсть [так!] без^с законства не знаючи гсда, ани оурѣдѣ сѣщенническагѡ до людѣ (Хран., 1986).

Закончати дзеясл. *Заканчваць*. ѡнъ де^с черезъ тѣю законъкѣ которѣю ѡ емѣ законъчалъ, жебы мѡ не билъ взѡлъ мя за волосы и почалъ скѣсти (КВЗС, 736, 1538).

Закончити дзеясл. *Закончыць, скончыць*. Ежели бы засъ кто, мѣлъ ничто противо Презвѣтерови, повѣненъ Епспѣ междѣ двѣма Литома, всю справѣ закончити (Зб. вып., 676).

Законъ наз. 1. *Рэлігія, вера, веравызнанне*. взѡвши анна и кайна законъ поприсѡгноули его рекѣче. дай чѣсть бгоу израгел^сскомѣ (Пак. Хр., 376); каждый члѡвкѣ можетъ жити оу которомъ законѣ албо вѣре албо ѡбычаю хочетъ але толко штобы ѡт бга болванства не хвалил (Валх., 90—906); не вставляи правителя. ниже ли кто вѣсть вѣрѣ твою. и дрѣжитъ ѡбычаи закона твоего (Арыст., 159); жадѣнъ зъ стану рыцѣрскаго, и шляхѣтскогъ зъ стороны своего закону будучы и веры хрѣстиѡнскае члѡвкѣ не маеъ быти ѡдъ того ѡдлучон (Ст. 1566, 36); Даниль пррокъ, в семей главѣ прроцства своего, пррокоуетъ о комъсь таковомъ што по его вѣкѣ настати мѣлъ, которыи бы розѣмѣлъ же можетъ ѡтменити часы и законъ (Апакр., 47); ихъ вѣрѣ и законъ ѡт махомета поданный принѡл (Стрыйк., 4486); жадѣнъ овшеки не былъ добрымъ, прочъ Іезекій и Іѡсій, который збожностъ и законъ заховали (Каліст, II, 257); ѡткинѣли бовѣмъ законъ Гда саваоѡа, и слово стго Ійлева зневажили (Варл., 786); абы горѣла лампа завжды в^с наметѣ свѣдѣцтва ... абы ажъ до поранкѣ свѣтила предъ гсдемъ в^с законъ вѣчный ѡт сыновъ Израилевыхъ (Хран., 105).

◆ **Законъ** греческий — *праваслаўнае веравызнанне*.

штобъ держала свой Греческій законъ, а и грамоту быхмо нашу зъ нашою печатью на томъ тобъ дали (АЗР, I, 139, 1494); духовъные, такъ Римъского, яко тежъ и Греческого закону, восполокъ зъ вами зъ именей своихъ отъчизныхъ и костельныхъ оборону земъскую ровно деръжали (КПД, 113, 1544); пильне стерегчи, жебы и хвала Божая въ той церкви не уменьшала и справована была ведле обычаю закону Греческого (АВК, II, 5, 1555); люде греческого законѣ до тоей поправки календарѣ нового, безъ призволенѣ старшего патріархи своего, кѣваломъ примѣшани быти не мають (Апакр., 296); повинни бѣдемо, достоинствѣ, дигнитарствѣ и ѣрѣдовъ, въ земли волинско^е и кіевско^е, дѣховныхъ и свѣцкихъ великихъ и малыхъ, такъ римского ~~какъ~~ и грецкого законѣ бѣдѣчихъ не ѣменшати (Дыяр., 1706); **законъ римскій** — *каталіцкае веравызнанне*. листъ далъ нашему государю, штобы его дочки нашему господарю не нудити къ Римскому закону (АЗР, I, 138, 1494); копу грошей маеть мне отдати о месопустехъ закону римского (АВК, XXI, 114, 1556); *pryżli mościu welikoіu u klasztor ne chotiaczy chrystyanstwa zakonu Rymskoho mety, u klasztor sozhli* (Бых., 500); Ижъ я Криштофъ Тишкевичъ естемъ веры закону Римского описую се симъ листомъ тое церкви не бурити (АВК, I, 25, 1609); **законъ жидовскій** — *іудзейскае веравызнанне, іудаізм*. двумъ хрестьяномъ, а третему жиду, который бы ся добръ ховаль въ законѣ своемъ жидовскомъ, свѣдетство допущено маеть быти (АЗР, I, 23, 1388); жидове, плодечи зъ ними дети, обрезають ихъ на жидовскій законъ (КПД, 480, 1568); **законъ Христовъ** (христѣанскій) — *хрысціянскае веравызнанне*. каждый подлугъ веры своею закону хрестѣанского присегаль (КПД, 333, 1563); ихъ вѣрѣ и законъ хрестѣанскій^е принѣл (Стрыйк., 4486); чимъ могѣчи дрѣгъ дрѣгъ тѣготѣ носил, а законъ Хсвѣ исполнѣл (Мак., 8); такъ великаѣ се в томъ незбытностъ нѣѣшнихъ нововѣрниковъ показала, которій пѣстивши~~сѣ~~ законѣ хрстового, хвытаютсѣ, жидовскихъ або рачеи тѣрецкихъ ѡбычаевъ (Выкл., 14); **законъ божій** (господній, свѣтый) — *тое, што і законъ Христовъ*. далъ книги закона бѣѣего и пррчства абы не забывали ~~какъ~~ ѡ томъ оу библіи свидетелствѣть (Валх., 416); Волею божіею часомъ^е писмо стѣое зовѣтъ законъ божіи (Будны, 189); коронѣ на негъ взложилъ царскѣю, а законъ гднѣ^е далъ емѣ, в рѣки держатъ (Бельск., 1276); Где бовѣмъ бовѣзни Бѣей, и закона его стѣго нѣмашъ, тамъ великій и незносный на добрыи оучинки голодъ (Каліст, I, 12—126); законъ гднѣй былъ завше во ѣстѣхъ твоихъ: бо рѣкою моцною выпровадилъ тебе зъ^е Егѣптѣ (Хран., 91).

2. *Сукупнасць прадпісанняў якой-н. рэлігіі. ѡтповедели жидове и рекли. оу нашемъ законе писано. иже коли противъ члѣвка кто согрешить. достоенъ есть сорокъ хлюстовъ* (Пак. Хр.,

196); Длѧ чого гсдь бгѧ далѧ закон или заповѣди свои (Будны, 36); коли ѡслышал махомет иж его за пророка мѣт люде почи-
нают, написал змышлєныи книги або закон, и повѣдал же
емѡ книги ѡныи гдѧ бгѧ з неба зослал (Бельск., 3406); Абовѣмъ
ѡтцѧ мой и matka моѧ ѡпѡстили мене, ты зас Пне приналєсь
мене, Закон ми Пανε подай в^с дорозѧ твоей, и провад мене
простою стежкою длѧ неприѧтелей моих (Варл., 356); ѡваж
ѧкаѧ была справедливост фарисєскаѧ часто постили в церкви,
... се молили, десетины з добрѧ своих давали..., законѧ на
брамах шатѧ носили (Зб. 255, 856). ◇ В е т х и й (с т а р ы й)
и н о в ы й з а к о н ѧ — *старажытная, дахрысцїянская, і хры-
сцїянская часткі Біблії.* велебнаѧ гелєна чим болше старомѡ
закоу и жидовской невере приставаѧ. тымѧ болше потом
оу новомѧ законе и въ евангелїяхъ против ихъ пилна была
(Валх., 69); пррокѧ оуспомина старые деи которые сѧ деѧли
в старом законе коли люд жидовскїи выходил з неволи еги-
петское (Пс. XVI, 1146 — 115); вси посполите тако ѡнѡу рєчѧ
толькуют ѧкобы Хсѧ вѣтхаго закона заповѣди на сторону
ѡткладалѧ, а свои новые заповѣди законилѧ (Будны, 216);
Был ѡбыча^с в старом законе ѡтдават дѣвки ѡбое плоти до
церкви, то ест до рѡк сѣчениковых (Бельск., 199); книги всякие
старого и нового закону такѧ в науце школной яко и церкви
потребѧны ... друковати позволяемо (СДГВ, 78, 1633); Въ
старомѧ засѧ Жидовскомѧ закони, чєтыри были Сакраментѧ,
то естѧ: Обрѣзанїє, Агнецѧ, его же ѧдома жидове въ сто пасхи.
Офѣры рожныхъ звирѧт^с, и Сакраментѧ (Зб. вып., 16); в т о р ы й
з а к о н ѧ — *другазаконне, назва часткі свящєннаѧ
пїсання — пятай кнїгї Майсеѧ, якаѧ прадстаўляє сабой кароткі
пѧўтор законаў, прадпїсанняў, змєшчєных у першых чєтырох
ѧго кнїгах.* Книги пѧтыи Моїсєѡвы зовємыи ... по рѡскїй вторый
законѧ (Скар. ДЗ, 1); законѧ Моїсєєвѧ — *часткі
свящєннаѧ пїсання, ѧкіѧ прыпїсвалїся прароку Майсею,
заканадаўцу Іудзеї.* пѧнна марїѧ дѧтѧтко свое їсса подлоуѧ
законѡ Моїсєѡва оу костел се двєма албо сына горлигома
ѡфєровѧла (Валх., 586); длѧ лепшеишого вырозумєнѧ,
розсмотри тайны закона Моїсѣова, и которїє ещє до закона
были. ѧко пасха, обрезанїє, и жертвы, певнаѧ рѣчѧ ижѧ тайны
были (Будны, 2116 — 212); законѧ Моїсєєв здавна Гїлтѧ-
ном^с даный, ѡповѣдалѧ: Не ѡбїй, не чѡжолож, не крадѧ, не
свѣдчѧ фалшивє (Варл., 91); ѡбрѣзалѧ тимофєѧ ведлє законѡ
моїсєѡвого (Зб. 752, 4936).

3. Манаскае таварыства, ордэн каталіцкай царквы з пэўным статутам. сий члвкъ хочеть разорити законъ монастырьскій (Чэцця, 26 — 3); при wrдане против мѣстца кде ісоус хрищон есть клашторъ законъ сѣго макарія (Валх., 85б — 86); тотъ домъ ... завжды быти маеть ... для наукъ въ немъ и цвиченья сыновъ земскихъ и иныхъ вшелякихъ обчихъ людей,

а меновите на колеиумъ мужовъ закону, або брати и товариства, што се называютъ езуиты (АВК, XX, 21, 1568); витолт ... мнихи ѿставилъ законъ тогожъ который ѿ кракове естъ (Патр. П, 946); ксенъдзу Ваканцыюшу, закону святого Антонія, на выставлене кляштора дали ему ялмужны золот. пять (ИЮМ, VIII, 41, 1691). ◇ Вступити въ законъ, принять законъ — *прыняць манаскі сан, стаць членам манаскага ордэна*. вступилъ въ законъ до Бернадыновъ (КСД, 623, 1509); законномъ човекови не досыт на тым же сѣкню взял и до законъ вступил (Зб. 261, 686); потом закон принял чернецки^с (Стрыйк., 5256); Што сѣ дотычет Братіи оуписной которіи з^с тогѡ Братства нашегѡ вступѡют до законъ стѡгѡ, албо до станъ малженского, таковѡ оухвалъ становимо (Ст. бр., 19); выступити (выйти) зъ закону — *выйсці з манаскага ордэна*. кто который законъ милѣть... ѡт них никакъ ѡтстоупити не мо[го]уть, ани з законоу vystупити (Валх., 90); радилъ ему ѡдин велики^с або можны^с і ѡчоны^с члѣкъ повинны^с его родичовъ жебы з законъ вышел (Зб. 107, 1846); Чи можетъ Инокиня vystупити з^с законъ? (Зб. вып., 76); въ законъ постригати — *аддаваць у манаства*. за ѡфалою иншихъ кнѣжат, ѡт Романа Мстиславича... который^с его до Києва доведши з жоною веспол в законъ чернецки^с постригль (Стрыйк., 4836); новоначальныхъ панень и невѣсть, для спасенія души до того монастыра приходячихъ, въ законъ постригати, и священника статечного альбо іеромонаха, старца побожного, придавати имъ для отправленія набоженства (АЗР, V, 69—70, 1641).

4. *Устанаўленні, прадпісанні свецкай улады*. Колиж всі оуставленія, законъ и права чинѡт всімъ рѣчемъ, то хочемъ, штобы тагѡ [так!] права, што есмо уставілі оу великом сойме, у вісліци, пріиманы была (Вісл., 10); иѡли^с ... единовладцою звалъсѡ, а владѣл римляны рокъ ѿі. Сей иѡли^с цесар подалъ римляном законъ и зложивъ рочныи мсцы, и индикты и высекты вынашол (Рым., 806); При немъ въ законънени быша под нимъ законъ пріаша (Бяр., 126).

5. *Сувязь паміж з'явамі, законъ развіцця прыроды*. ани Слѣнце ани Нѡбо албо земля закономъ^с правѡтъсѡ, бѡдѡчи з^с натѡры оувѡзанымъ створенъемъ^с (Мак., 268); личба тагѡ чотыре десятным се постомъ посвѡчает през котори^с законъ свѣту данны^с ест (Пралог, 5036).

6. *Правіла, звычай*. рекль гсдѣ до Моисеѡ и Аарѡна: той ест законъ пасхи. жаденъ обѡи не бѡде ель з неѡ (Хран., 906); таковъ тыхъ людей законъ коли ѡны ѡвидели раскривавленного, тогды похвативши сами межи собой з'едѡт (Алекс. 1697, 576 — 58).

7. *Шлюб*. многіи невѣсты мужовъ своихъ опускаючи свое воли вживають, и не въ законъ мѣшкають (АЗР, III, 20, 1548);

Артикль 31 в повинности Братіей вступлющих до Законъ албо до Малженства (Ст. бр., 19). ♦ **З а к о н у т а б л и ц ы** — *скрыжалі, дзве каменныя пліты, на якіх было выбіта 10 заповедзей.* дам тобѣ таблицѣ каменю законъ и приказаніа которое есми написал абы ѣчил сыны израилские (Бельск., 49); законъ (который прѣшлыхъ речій былъ знакомъ и тѣнемъ) на каменныхъ таблицахъ моцью бозкою написанныи, презъ Мѡйсеа на горѣ Сінайской подал (Варл., 526); дамъ тобѣ таблицы каменныи и законъ и приказанье которое есмь написалъ абы ихъ наоучилъ (Хран., 1016); **з а к о н ъ з л ы й** (дьявольскій) — *суровы закон (пра адносіны ў грамадстве, дзе пануе самавольства).* тобѣ прыказую, абыс ми собралъ пѣть сотъ тисечъ воиска добрыхъ людей, и поиди по мору у тот ѡстров ... хочу сказити тые злые законы, што имати гостей и держати в темницы (Трыст., 77); мовилъ ... абы ніхто, зъ вашего діавольскаго законъ, по третемъ дни въ Мѣстѣ которомъ, албо въ всемъ Кролевствѣ моемъ не нашолсѣ (Варл., 276).

Закопавати гл. закоповати

Закопанный *дзеепрым.* **Закапаны, засыпаны.** мудрость съкрытаа и сокровище скарбѣ закопаного въ земли, что естъ за пожитокъ обою сихъ (Скар. ІС, 33); уряд ... розказалъ, абы тот ровъ былъ закопанъ и заметанъ (АВК, XXXIX, 32, 1578); кѣпилем ѣ нег ѡгород, в котором нашолем закопаныс скарбѣ (Бельск., 176); так и мысли нѣкоторыхъ, ѡ шатана зепсоваными и мертвыми были в животѣ, и закопаны в болотѣ и порохѣ, бо ихъ дѣша згинѣла (Мак., 92); ажъ до копца при Днѣпрѣ у сѣножателей Ходутицкихъ закопаного (АЗР, V, 69, 1641); ѡныи люди ... християне мучили абы закопаныи пѣнези и скарбы ѣказовали (Зб. 82, 344).

Закопанье наз. *Дзеянне па дзеясл.* закопати. Якъ ездили ихъ млсть панове маистратовые до Любужи на розграничене кѣрунтовъ, що купили отъ пана Зенкевича, и для закопаня копѣцовъ, теде ... купили две печени (ИЮМ, IX, 72, 1692).

Закопати *дзеясл.* **Закапаць, засыпаць.** чомоу сѣ велѣл живѣ закопати (Чэцця, 456); тамъ же ее въ борѣ и закопали (КСД, 828, 1514); Закопалъ ѣковъ ідолы подъ дровомъ (Скар. КБ, 64); положыл в неѣ пана своего и закопал пескомъ, штобы его не нашолъ ни ѡдин звѣръ (Трыст., 2); если бы которыс чловѣкъ з вас был на шѣбеницы завѣшон, не мае долго высит, тог днѣа и закопат коли ѣмре (Бельск., 666); чловека три, на возе припровадивши невестье якоесь тѣло ... вкинувши до ямы, закопали (ИЮМ, IX, 371, 1639); казалъ Стого геѡргіа вѣ вапъно незагашоное закопать и през три дни тамъ зоставить (Пралог, 6136); Засыпати: Закопати (Бяр., 50).

Закоповати, закопавати, закопувати *дзеясл.//перан.* **Закопваць, хаваць.** бѣдемо щодробливы, милосердны... вѣоубѣгихъ и недостатѣчныхъ живѣты богатство свое а не вѣ свои толко

роскошныи жолоудки закопѹючи (Каліст, II, 92); ѹживаи а не закопѹваи даров божих (Зб. 81, 70); ѹжива^с а не закопава^с даровъ божиих (Зб. 752, 88).

Закопываный *дзеєпрым. ад* закоповати. наибеспечнѣйшій и найпевнейшій скарбъ той есть, который в^с рѹках людей бѣдныхъ, оубогих, сирѣтъ, вдовъ, и вѣзневъ закопыван бывает (Ст. бр., 146 — 15).

Закопъ *наз. Роѹ, траншэя. ѡнъ* водле розказанья его милости, тамъ ездилъ и закопы починилъ по тымъ же гранемъ, по которымъ жо ездили и положили князь Алксандро о Копыль (КСД, 633, 1509).

Закоротшый *прим. Карацейшы.* тотъ Томашъ позволилъ ... заказать до права и вряду ... до которого онъ самъ и на який рокъ бы и на закоротшый, подъ кажъдымъ часомъ, коли похочеть (АВК, XXVI, 467, 1586).

Закоснение *наз. Забыццѣ, запушчэнне.* Размышленіе. Ваганьеса вонтпенъе, закоснѣнъе (Бяр., 135).

Закоснити *дзеясл. Закаснецъ, замарудзіць, затрымаць, забавіцца.* грядый прійдетъ и не закоснить и комуждо по дѣломъ воздасть (АСД, II, 23, 1605).

Закосное *наз. Грашовы падатак за кашэнне сена.* сѣна за рѣкою не мають косити, нижъли мають косити одинъ день подъ боркомъ; а закосного служѣ воеводиону давати имъ десять грошей; а што укосять, то мають и спрятати, а сѣна на городъ имъ возити ни отколѣ (АЗР, I, 144, 1494); отъ тыхъ двухъ косъ закосного дають по грошу врядунику або служебнику панскому (АВК, XIV, 11, 1555); зъ волости и зъ села Укляинского повинность: бобровщизны грошей пятьдесятъ широкихъ, бирчому грошей двадцать широкихъ, завозного по грошѹ, закосного по грошу (АВК, XVIII, 239, 1766). *Параѹн.* закосъ.

Закося *наз. Тое, што і* закосное. коли дей данъ заметывати, тогды ни врядуникъ и нихто къ нимъ не маеть вѣѣзжати, одно сами мужи и закидываютъ, и закосы относятся они жъ до Рудомины, по десяти грошей за косу, а на страву отъ косы по два грошы (АЗР, II, 367, 1540).

Закота *наз. Запруда для лоѹлі рыбы.* мають ѡни кригою въ реци Сервечи, ѹверху ставу, рыбы ловити, поки закота старамъ была за пана подскарбего (КСД, 1319—1320, 1519); тые земли, селища и дворища вышейпомѣненые, а особливо Гнилецъ, съ озеромъ Глушцемъ, и съ калнымъ лугомъ, и съ закотою на Вѣтѣ, съ перевѣсьемъ и съ пасѣками (АЗР, IV, 36, 1590); яко се тые пляцы... перевозъ съ пожитками и озеро вступное зъ закотами на рѣцѣ Лафѣ (АСД, II, 36, 1626). *Параѹн.* закоть.

Закоть *наз. Тое, што і* закота. Закоть робили челоуековъ три на озере, которымъ заплатили за дни два (ИЮМ, V, 110, 1688).

Закохавшийся *дзеєприм.* *ад* закохатися. Такъ противые дѣши, закохавшіисѧ в^с свѣтъ и мешкан^е свое на земли мѣти прагнѣчіи там^с ходѧтъ^с, там^с мысли мають (Мак., 31).

Закоханий *прим.* *Які* виражає захопленне, задавальненне чым-н. еслисѧ при том^с закоханом своим предсѧвзѧти остоѧти можете (хотѧи справедливой державы не маючіи добра, стало безпеченства Поссессором не чинѧтъ) зоставайте, а насъ занехайте (Паўуст., 76).

Закоханьєся *наз.* *Захопленне, пачуццѣ прыхільнасці да чаго-н.* иншіи пожадливостѧми телесными и закоханем^{сѧ} дочасного мешканѧ опанованы (Каліст, II, 971); тот^с двоѧкѣю валькѣ и двоѧкій поединок^с мѣти мѣсит: то есть в^с речах сего свѣта видомых^с, оуходачи розерванѧ земныхъ, и закохан^{сѧ} в^с звѧзкахъ сегосвѣтних и намѣтностей грѣха (Мак., 209).

Закохатися *дзеясл.* *Захапіцца, праявіць да чаго-н. вялікую цікавасць, адчуць задавальненне ад чаго-н.* што тепер ѧко слышємы ѡ велким наѣкѣ розмноженю в панствах турецких хотъ теж и велѧ хрестіѧн турком прилекглых въ ѧзыку се их турецким закохали (Еўл., 11); Павел ... закохалсѧ был в дорогих каменѧх, и смѣл взѧтъ в церкви сѣои софії з каменми велми дорогими коронѣ гдѣ бѣгѣ ѡтданѣю (Бельск., 355); земъныи добра болшъ небсныхъ оулюбивши и в^с нихъ закохавшисѧ, до нихъ прилипають (Мак., 36); Дай мнѣ мовить, дочкѣ твою, кгдажем^с сѧ ей розѣмѣ и побожности велце закохал (Варл., 1426).

Закрадный *дзеєприм.* *Тайны.* одинадѣцатый позов о зарубаньи новых рубежовъ и о накладенъе новыхъ копцов с каменьями на кѣгрунте Целейскомъ закраднымъ обычаемъ (АВК, XXXVI, 7, 1582).

Закрай *наз.* *Закраїна, закраек.* Гвоздя совитого полкопы для прибияня закрай, асмак. дванадцать (ИЮМ, I, 264, 1682).

Закраснетися *дзеясл.* *Зачырванецца, пачырванець.* Бово сѧ покраснелъ болшей ниж рожа (Бава, 137).

Закрасти *дзеясл.* *Захапіць, авалодаць сілай, употай узяць, прысвоіць сабе чужое.* онъ, господару, твоее милости десеть ч[о]л[о]в[е]ковъ закралъ (КЗ, 698, 1498); тую землю хлопи закрадши безъ ведома подъ собою держали (АВК, XVII, 264, 1541).

Закрастися *дзеясл.* *Закрасціся, непрыкметна, крадком пранікнуць куды-н.* то покралъ въ церкви святого Спаса ... закравшысе увъ алтари, у вечерни, у приделе святого Опанасея (ИЮМ, VII, 502, 1590); ѣпатривши сво^с час казал се закраст хлопцѣ под ложе его гдѣ легал, панеж (Бельск., 4016). // *перан.* *Непрыкметна ўзнікнуць, папасці, з'явіцца.* ручніца не спустила, того не ведал, если же была набита, огонь се закрал, а скоро положыл на столе (АВК, XXXVI, 161, 1582); малаѧ искра

закрадиши псѣет великое бѣдоване (Зб. 261, 88); треба тоды пилновать абы в мысль що ся не закладло (Там жа, 716).

Закрачати, закрочати, зокрачати дзеясл. *Перашкаджаць, шкодзіць*. *ѡт* декретоу през его оучиненого, апеллѣціе закрочали, а такъ sprawy през его розсѣжаные, на иншихъ сѣдей соуд приношены бывали (Апакр., 141); таковыеж соуды сами цесари *ѡт*правовали, *ѡ*ко тые до которыхъ наибольшеи такіе апеллѣціи закрачали (Там жа); там давност жадная зокрачати не может (АВК, ХХХ, 389, 1609).

Закрвавенье наз. *Акываѣленае месца*. на которомъ Миколаю видел есми закрвавене и ката тамже при них ... засталъ (АВК, ХХХІХ, 444, 1579).

Закрепити дзеясл. *Умацаваць; загарадзіць, засланиць* *ѡ*дно се не ступили на *ѡ*і локти^с: тое теды мѣсце закрѣпив але *ѡ*ан-деръ желѣзными воротами и сунклитом замазав, которого то сунклита ни *ѡ*гон ани желѣзо не имает (Кн. Мак., 46); тыи сѣт^с люде поганскіи *ѡ*зыки для великого поганства загнавъ в^с пѣстые горы, и закрѣпивъ их^с в тых^с горах *ѡ*лександр (Алекс. 1697, 766).

Закрепленье наз.//перан. *Умацаванне*. А розѣмъ ... в нарѣженъи его нѣсѣ там *ѡ* въ мѣренъи его крѣжало: на лиціи бездны в розсилненъи его нѣсѣ зверхѣ въ закрепленъи: потоков бездныхъ (Зб. 262, 97).

Закрепляти дзеясл. *Закрываць, прыкрываць, засланяць чым-н.* *ѡ*бъмываючы и закрѣпляючы гѣбкою ѣста своѣ дал емѣ пречистых таин таемницъ христовых (Зб. 82, 3).

Закрестия гл. закрестия

Закреть наз. 1. *Каморка*. Брагинѣ легла на постели вмѣсто Ижоты, а Ижота была на тот часъ устала напротивъ короля, коли король увошол у ложницу и стоѣла Ижота у закрете, поки ... вышла Брагинѣ (Трыст., 89); Андрею, для работы окна и тынкованя закрету золотый одинъ (ИЮМ, I, 271, 1682); За выхондожене закрету на ратуши человеку дали осм. двадцать пять (ИЮМ, V, 33, 1688); наняли человекъ двоихъ абы закреть на кганку розобрали и столы у купецкій домъ поотносили (Там жа, 138, 1698).

2. *Прыбіральня*. Афедрѡн: Выходок, закрет, преветъ задній проходъ, потребнаѣ коморка (Бяр., 240).

Закривалный ◆ **Л и с т ь** з а к р и в а л н ы й гл. листъ

Закривати гл. закривати

Закриватися гл. закриватися

Закривающий дзеепрым. *ад* закривати *ѣ* 1 знач. так много невинных деток побит: так много маток боронѣчих и закривающих детки, поколот (Зб. 255, 1436); *Магѡгъ*: Закривающий або ростоплений. Сын *Іафет*: *ѡт* тог татаре первой *Магѡги* звани (Бяр., 294).

Закривдити *дзеясл.* *Пакрыўдзіць.* ижъ брату ихъ милости ты закривдилъ: ... такожъ ровно вчинишь (АЗР, I, 221, 1501); хто бы мѣль ... мало в чом закривдити (Зб. 107, 336).

Закривеный *гл.* закривленный

Закривити *дзеясл.* *Сагнуць, скрывіць.* неха^с же хто палец закривит, алит *ѡн* зараз инши^с (Зб. 261, 154).

Закривитися *дзеясл., зв. ад* закривити. жилы ногъ его закривилисѧ к верхоу (Арыст., 201); от того болота Ямнова закривилася межа вправо ку Крошыну черезъ дорогу великую (АВК, XXXI, 39, 1571); от того копища простымъ трибомъ копцовъ ажъ до старого поля, где се стена закривила край великого лесу (АВК, XVIII, 176, 1600).

Закривленный, закривеный, закрывленный *прим.* *Скрыўлены, выгнуты.* где бы се граница закривлена^а придала и часте^сшыхъ копцов потребовано (Ст. 1566, 68); Атыль^а тогда ... был... бороды рѣдкое, носа закрывленного, походу гордого (Атыла, 179); просто тая граница выгнана ку рву, а отътуль засе ... закривена просто ку Нѣмну (АСД, IX, 435, 1593); одтуле над болотом до мейсца закрывленного шнуров пят (АВК, XXX, 207, 1602); розшиковал своих на шест гѣфов закривленных (Стрыйк., 540б); *ѡкрѣт^сникъ* казалъ в доски набить желѣзъ *ѡстрихъ* розмаите закривленныхъ, а над^с ними коло на которое привязано *сѣтого геѡргия* и *ѡбертано* (Пралог, 613).

Закрикнѣти *дзеясл.* *Крыкнуць, наклікаць.* поднесши здалека очи свои не познали его а закрикнѣвши плакали, а роздерши шаты свои посыпали головы свои порохомъ (Хран., 57).

Закрилина *наз.* *Памяшканне, прыбудаванае да асноўнага будынка, крыло.* Тогда вз^ал^с его д^сшавол^с въ сѣтый городъ и поставил^с его на закрилине церковной (Цяп., 4б).

Закристия, закрестия *наз.* *Рызніца.* в костелѣ в само^с закрестии ганебне *ѡсѣкши* его замордовали (Стрыйк., 619); Той привилей мають вси Црѣквы осѣщенны а не осѣщенны, дахи Црѣквей, двери окна, закресті^а (Зб. вып., 106); ани можетъ Архимандрита ... на слѣжбѣ Бжѣю оубирати сѧ, але в^с Закристіи (Там жа, 70б). *Парайн.* закрыстыя.

Закрисленный *дзеепрым.* *Акрэслены, вызначаны.* Нарокъ: зазначен^се час певне назначеный, закрисленный (Бяр., 88).

Закрити *гл.* закрыти

Закритие *гл.* закрытье

Закритися *гл.* закрытися

Закрито *гл.* закрыто

Закритость *наз.* *Утойванне.* были права ихъ или Законъ поч^стивый справедливый ... *ѡвный* не имѣ^а в собѣ закритости (Скар. ДЗ, 2б); *алеѡандеръ* ... реклъ ей: ты матко мо^а, не буд *ѡтцѣ* моему в том противна, ачъ колвекъ есть в закритости грѣх тво^с и подо^сзрѣна естес (Алекс., 73б).

Закритый *гл.* закрытый

Закритье гл. закрыть

Закричати, закрычати дзеясл. *Закрычаць*. Тогда закричаша вси людие и 8 трубы трѣбиша (Скар. ІН, 136); подрал мордахан порты свои и ѡболокса волосень и попел и вышел посередѣ града и закрычал крычомъ великим (Зб. 262, 129); Не спротивитсѧ ни закричить, ні 8слышит нихто на 8лицахъ голосу его (Цяп., 156); Коли то выказали, вси закрычали великимъ голосомъ (Трыст., 73); ѡкое зло учынила пани, иж закрычала (Бава, 161); передъ вечером закричали в замкѣ же сѧ хочѣт поддати (Стрыйк., 5936); Кроль злѧкшисѧ закричал: конѧ (Хр. польск. 8); тогды всѣ дѣши погибелные з дѣхами злосливыми шалеными голосами закрычали (Зб. 107, 1056); закричалъ Іѡаннаѧнъ за хлопцемъ и реклъ (Хран., 2266).

Закровъ наз. *Заслона, накрывала*. бог ... положилъ около себе тѣму закровъ свои и ꙗкобы решетом розсеваѧ воду со облаковъ въздушныхъ (Скар. ДЦ, 111); да не видитъ мѧ ѡко и закров на лице положит (Зб. 262, 226).

Закрой наз. *Лапатка ѱ сахі, на якой зямля, паднятая лемяшом, кладзеца ѱбок*. узяли ... закрой желѣзный, косу одну (АСД, І, 182, 1590); сокеръ чотыри, косъ двѣ, серповъ девять, сошники двои, закрой, тупиць двѣ, мотыка, заступень желѣзный (АВК, ІІ, 260, 1590); того дей войта ... пріятели ... окупилѧ, давши враднику грошей ... закрой, тупиць двѣ (Там жа, 266).

Закропленный прым. *Пакроплены, паліты*. чинит бѣдешъ не ѡлтарѣ ... десятую часть ефи предней мѣки закропленной зъ ѡливою збитою. и вина кѣ ѡфѣрѣ напойной (Біблія, 147).

Закрочати гл. закрачати

Закрочити, закрочыти дзеясл. *Перашкодзіць, забараніць*. за тыми данинами господарьскими королевскими крєвности ку доистью того дому по близькости линею роду вольности правные закрочыли (АВК, ХХ, 107, 1594); аронъ зъ своимъ іереиствомъ постановлен до часѣ и не могли егъ іереи вѣчне трѣвати смѣртъ аронова имъ закрочила (Каз. Кір., 198); пана Волчка на баницію здавать не могли, альбовемъ вжо и тотъ всказъ угода закрочила была (АВК, ХV, 30, 1645).

Закрочоный дзеепрым. адъ закрочити . пану Теодору Рудановскому ... вжо есть дыляцыя закрочона (АСД, І, 302, 1638).

Закрочыти гл. закрочити

Закрутити дзеясл. *Звярнуць, павярнуць набок*. если бы з птаства были ѡфера гсдѣ чинена ... ѡферѣ ю свѧщенникъ 8 ѡлтарѧ и закрѣтивши ему головѣ до шыи (Біблія, 158).

Закруть наз. *Выгіб, звіліна*. самое прирожене ... ѡчомъ повѣки для ѡхороны, а 8шомъ такъ многъ закрѣтовъ дало (Зб. 259, 5166).

Закрученный дзеепрым. *Закручаны, абгорнуты*. въ томъ кгрунте Яна Федоровича нарвавши жита съ колосемъ и съ

коренемъ ... подъ тую могилу тотъ колъ и съ тымъ житомъ коло того кола завиненымъ и закрученымъ въ землю закопаль (АВК, XVIII, 263, 1622).

Закривати, закривати дзеясл. 1. Закрываць, засланяць. стии англі ... трепетно стоять лица своѧ закрывающе (Чэцця, 74); Закривал^с ест опл^т лице свое егда мол^сваше к ним^с (Скар. КВ, 66); поставишъ ѡлтаръ против заслонѧ которою закриваютъ свидѣство (Біблія, 147); 8чинѣте ангелки хер8вими ... которые б8д8т крилами своими закриватъ зверх8 таблиц8 (Бельск., 49б); положилъ заслон8 на твар свою, жебы съ люд не лекал, а кгда з гдем розмовѧл, теды заслон8 ѡткладал, а гкды з людьми закривал твар (Там жа, 53б); на которого они страшный, неприст8пной славы, маестатъ глѧдѣти немог8чи, обличѧ крылами закривають (Каліст, II, 208); ѡбадва боки 8благалне нехъ закрывають ростѧгаючы крыла (Аб. абр., 4, 1622).

2. Прыкрываць што-н. чым-н. впалые ѡчи мает и твѣрдые повѣски которыми ѡчи закрывает (Зб. 259, 264); починишъ тежъ имъ оубранѧ лнѧны абы закривали тѣло сромоты своей (Хран., 106); к8плѣрь мѣдѧный закрываль плѣчи егѡ (Там жа, 218б).

3. Хаваць, не наказваць. Люди закрываѧ ѡт гнева бѣжиѧ чисто молитвою молѧсѧ гсоу за нас грѣшных (Чэцця, 236); то покоушеніе похвали тым кто не оумее на свою речъ привести довода а тым закрываетъ глѧпость свою (Арыст., 225); Потому жъ дети родителем^с своим^с повинни служити, любити, слухати, надѣ тое живити, приодѣвати, и всѧкую вчасность чинити. Тѣжъ грѣхы ихъ закривати (Будны, 67б — 68); нагоршие люди хочут покорною тварю свои злости закриват (Бельск., 165б); повѣдал пред сенатом фалшивыми слезами закриваючи 8чинокъ сво^с (Хр. польск., 2); Всим которых мают тратит начына зг8бы их закрывають ѡт них (Зб. 255, 275).

4. Утойваць, замоўчваць. листь на то у себе маючи тыхъ едѧначовъ, передъ нами положиль, закриваючи то, ижъ бы о тую ниву тые едначи ихъ погодили (АВК, XXI, 162, 1556—1557); обачывъшы где кольве шкоду нашу господарьскую, урадови и ревизору оповѣдати, ничего не закѣрываючы (КПД, 546, 1557); ѡтслони ѡчи мои, а приглеж8сѧ дивным речам закон8 твоего, бо есми гостем на земли, не закрива^с же, ѡт мене приказанѧ твоего (Пс. XVII, 132б).

5. Не выдаваць, намагаць скрыцца. маеть ревизоръ ... винного не закривати але намъ оповѣдати и довести того на него (АЗР, III, 83, 1557); не закривати в томъ к8пцовъ вшелѧкого стану, которые звыкли лесы 8 инѣших закуповати (Ст. 1588, 40); на той копе передъ усими поведали никого не закрываючы (АВК, XVIII, 126, 1594); сына его Ивана, тые подданные ваши Словогощьские збили, змордовали, яко-

бы дей отъ следу отбили винного закриваючи (Там жа, 184, 1602).

6. *Спыняць, класці канец чаму-н.* Тогда Февда, пакъ бритвою встрою, закрывает здрадѣ, и хитре трѣтизнѣ спорѣ-жае^с (Варл., 2, 266б).

Закриватися, закриватися дзеясл. зв. 1. Адъ закривати ѱ 2 знач. Танефи надъ моремъ полночнымъ сутъ тые великіе ѣши маютъ, такъ ижъ ввесъ съ ними закриваетъ (Бельск., 12б).

2. *Апраўдвацца.* Тогда таковы не мається передъ правомъ тыми листы нашими закривати и до насъ отзывать (Ст. 1529, 46); еслибы зъ насъ которая кольвекъ сторона на тотъ рокъ описаный сама не стала... закрываючися якими кольвекъ причинами, тотъ речъ свою тратитъ (АВК, XXI, 308, 1558); тотъ которы^с съ вымовляеть и хоробою закриваетъ по томъ на першыхъ за припозванемъ стороны поводовое маеть пристѣгнути (Ст. 1566, 47); которые грѣшы ... обовезалъ отдатъ ... отъ таковое заплаты ничымъ не вымовляючы ани закрываючы (АВК, XXXIX, 154, 1579); тотъ которы^с се хоробою закрывае^т, потомъ на дрѣгихъ рокохъ за прыпозванемъ стороны поводовое, маеть прыстѣгнути яко правдиве немоцонъ былъ (Ст. 1588, 155).

3. *Завяршацца, прыходзіць на змену.* роскоше^с свѣцкихъ ѣтѣхою смертелнаѣ трѣтизна закриваетъ^с (Зб. 259, 550).

Закривенье наз. *Скрыўленне, наварот.* межы тыми двема вышей меноваными копцами нарожными, для закривеня тое границы ручая, ... третій копецъ усыпатъ есми казалъ (АВК, XXX, 283, 1604).

Закривленный гл. закривленный

Закрыстейный прым. адъ закрыстыя. położysza jęho w zamku u Wilni w kostele świątoho Stanisława w chore na lewoj storonie, podle dwerey zakrysteynych (Бых., 528).

Закрыстыя наз. *Тое, што і* закристия. дрви и замки у костела Мусницкого одъ закрыстыей одлупившы и одбившы а вевнотръ добывшысе ... речы дорогихъ ... забрали (АВК, XXIX, 81, 1680).

Закрыте гл. закрыто

Закрыти, закрыти дзеясл. 1. *Пакрыць, накрыць.* пошолъ со иссомъ до пилата. вчи его закривши на шію леньцоухъ оузложивши. какъ бы былъ какій лиходеѣ (Пак. Хр., 8б); мати ... кож^сками коз^сл^счими обвинула руце его и наготу шіе закрила (Скар. КБ, 49); онъ ... нашолъ мене на печи сидячую и с печи збавивши, очи хусткою закривши и ротъ занялъ былъ (АВК, XXXIX, 184, 1579); Не выходѣтъ жоны ихъ ажъ тваръ закривши вкромъ вчюю троха (Наб. тур., 23б); починиши тежъ имъ ѣбранѣ лнѣаны абы закрили тѣло соромоты своеи втъ бедръ ажъ до стегнѣ (Біблія, 145); кгда было горюче. справилъ гдѣ бгѣ ижъ емѣ головѣ закрила тиква албо пово^с (Бельск., 13б); первойъ нижъ вода потопѣ закрила землю, тебе есмѣ

пришого пре^срѣль (Алекс., 38); мешкала слава гсднѧ на Сїнаи закривши ей ѡболокомъ през шесть днѣй (Хран., 1016).

2. *Закрыць нешта раскрытае.* бл҃гословенье головѣ праведного а оуста нечтивыхъ закрыетъ беззаконіе (Зб. 262, 976); поведилъ намъ судьямъ: закройте собе очи, я буду ведати, чи зелженье месцу его королевской милости, нашего милостивого пана (АВК, XXI, 212—213, 1556—1557); коли сѧ ихъ отецъ спивши виномъ обнажил^с, они закривши собѣ очи, и ѡтвротивши лица своѧ, покрыли срамоту его (Будны, 68); подобно естъ королевство небесное квасу который въземѣши жона, закрила в^с мучныхъ мери три докуль вскисло все (Цяп., 18—186); барзомъ моцно закрилъ начине ѡно со ѡлеемъ а не ведаю ѡткуль влезла мышъ ѣтонѣла (Пралог, 6476).

3. *Схаваць.* іѡсепъ ... послалъ анѣла своего а закрилъ мене подъ крилы своими (Пак. Хр., 37); Тогда она вземѣши скоро плащъ свой закрой лице свое (Скар. КБ, 446); ѡни ѣшли до вахѣри до ѡднои невѣсти в дом, которой просили абы ихъ затаила и закрила ихъ в стѣдницы (Бельск., 108); ѡ чомъ кгда ѧнъ зборовски^с се довѣдавши, заразъ на кони килкадесѧт га^сдѣковъ з долгими рѣчницами всадивши, закрилъ ихъ межи копи^сники (Хр. польск., 23); тые слова Александръ прочитавши, и закривъ письмо тое, дѧ того ижъ бы всиско не прочитало (Алекс. 1697, 56).

4. *Скрыць, затаіць, не сказаць.* хто родитсѧ тоѧ планеты... и любитъ речи многіи и закрыетъ раду свою и боитсѧ людей (Неба, 72); дѧ слѣшныхъ теды и многихъ причинъ закрилъ хсрокъ и часъ певныхъ приходѣ своего (Каз. Кір., 546); ѡлга закривши в мысли гнѣвъ в сердца замолчала, а ѣбравшисе в^с цвѣтныи шаты ѧкъ на веселе почала честоватъ древлян (Стрыйк., 441); бы добре и хотѣли безрозоумныи и зазросливыи жидѡве закрыти и оутайти чоудо оное, не могли бы (Каліст, II, 1186); рекъ исусъ дѧкъю тебе ѡтче же еси закрой тые речи ѡтъ мѣдрыхъ и разѣмныхъ, а ѡбъявилъ еси ихъ малымъ (Зб. 255, 1476); не закрилъ еси справедливости твоеи в серцѣ моемъ, ѡзна^смовалъ еси правдѣ твою (Пс. XVII, 14—146).

5. *Знішчыць.* хотѧчи ей [праваслаўную релігію] теды закрыти і потоптати. што за дивъ же людей хрстіанскихъ до предмѣстскихъ кѣтѡвъ из ихъ набоженствъ выпхнѣл (Апакр., 178); авиюдей закрилъ криницы абы ассириѧне воды не мѣли (Бельск., 1326).

Закрытисѧ, закрытисѧ дзаясл. зв. 1. Адъ закрыти ѣ 1 знач. моисѣи ... оубрусомъ закрылсѧ (Чэцця, 294); таковы^с будетъ нагъ ходитъ закрившисе (Наб. тур., 24); покора ... завстыдавшисѧ плащомъ сѧ закрила (Зб. 259, 1916).

2. Адъ закрыти ѣ 3 знач. Вы есте светло света. Не можетъ городъ закрытисѧ наверхѣ горы стоечи (Цяп., 6); Василей Нагорновичъ а Валентей Гайдукъ въ тотъ же часъ въ местечку

Молчади были и до самое ночи пили, закрывшисѣ въ местечьку Молчади (АВК, XVIII, 220, 1608); заплатить тѣ дѣло твое и бѣди наемъ твои цѣль **ѡт** адонаа **ѡ**а израеливого иже пришла еси закрытисѣ **п**од крыль его (Біблія, 32); Закрившысѣ **з**а **ѡ**дною запоною, стан, и его розмовы со мною послѣхай, а затымъ што маешъ чинити, повѣмъ тобѣ (Варл., 1796—180). хлопѣ ... такъ волаючи крыл твар абыс **ѡт** них где **ѡ** тца закрытис могль (Зб. 107, 194).

3. *Апрайдаца*. То пакъ коли тотъ рокъ прышолъ и Бакунъ закрылся листомъ кролевой еѣ милости (АВК, XVII, 339, 1541); гдѣ бы се то трафило, жебы позвана **з**а нестанымъ своимъ **ѡ**порнымъ, або хоробою закривъшисѣ и въ вину нестанъную впадшы, а потомъ не росправившисѣ з жалобною стороною з сего свѣта зышла (Ст. 1588, 154).

Закрыто, закрыто, закрыте *присл.* 1. *Закрыта, тайна.* мѣдрост закрыто ходит, заслонитсѣ (Зб. 259, 3136).

2. *Няясна, незразумела.* Лѣдског дела **з**а клопоту **ѡ**ставили есмо его ани закрыто речи говорѣть, но что самъю туж правду поведѣть (Чѣцця, 216); Три разы Дѣхъ Сѣый даванъ былъ оученикѣмъ **ѡт** Хѣа передъ распѣтїемъ барзо закрыте: по въскресенїи тхненемъ значнѣй: а по възнесенїи истотне послалъ Его (Каліст, I, 1676).

Закрытый, закрытый *прим.* 1. *Ад* закрыти *ѣ* 1 *знач.* Судьи повѣлѣша **ѡт**крыти ю понеже закрыта была (Скар. ДП, 36); ходѣть а лица их закрыты (Арыст., 175); хто колвекъ бѣдет трѣдоватымъ ... бѣде мѣль шаты распороты, головѣ **ѡт**крыту, **ѡ**ста шатою закрыты (Біблія, 165); **ѡ**чините теж **ѡ**лтар ... абы пороженъ был в середине на чотыры грани **пѣ**т локте^с на должъ ... закрыты^с мѣдѣными бѣлѣхами (Бельск., 506).

2. *Недаступны непасрѣдному назїранню або ѣздзеянню.* дасть панъ бѣгъ завстыженемъ ихъ, трѣтизнѣ под медомъ ими закрытѣю, и **п**адъ под **п**языкомъ лагодне мѣвѣчих оутаеныи, латве здоровѣ доушного прагнѣчимъ **ѡ**кажоут (Апакр., 7); которыи речи **ѡт**цове твои поховали в закрытыхъ мѣстцахъ (Бельск., 133); выпадши з мѣстца закрытого **ѡ**дарил на них з трохъ сторонъ (Стрыйк., 602); товаришъ его **ѡ**бачил в земли закрытое гвозде (Хр. польск., 3); Андре^с знашедши скарбъ закрыты^с зараз его дѣхомъ апостолскимъ братѣ своимъ показал (Зб. 255, 1266); выдавали себе сами закрытые дѣточки, которіе сѣ бѣат не **ѡ**мѣли и верещали (Зб. 82, 2786).

3. *Які має нейкі скрyты сѣнс.* той прозьбы, откуль ся починаеть и къ которому ся коньцу стегаеть, вырозумѣти не можетъ, яко тоѣ прозьбы, которая есть закрытыми словы описана (АЗР, III, 31, 1551); коли бы в которомъ тѣстаменте такимъ незначнымъ албо закрытымъ писмомъ которы^с артыкулъ в немъ былъ написанъ (Ст. 1566, 886); тотъ дѣй листь пана Рудоминовъ не незнаемымъ и не закрытымъ письмомъ есть

написанъ, але яснымъ и явнымъ (АВК, VIII, 447, 1588); Лечь всевѣдецъ Хс Бгъ, передъ которымъ^с нѣчого не есть закрыто, мѡцъ всевѣдомости своей показꙋючи, и першихъ^с мѡжевъ ей выличаетъ (Каліст, I, 1356); Такъ пророцкимъ дѡхомъ много закрытыхъ рече^с и иногда мисли людскіи з ѡбѡвленіа бж҃его вѣдалъ (Пралог, 5176); Гаданіе, або гананіе, или гананство: трѡдное а хитрое пытанье, загадка, розмова, сѣкровень глѣ, закрытыи слова (Бяр., 27).

4. *Тайны, скрыты.* всѡка тайна несть закрыта ѡт тебе (Скар. ДП, 156); ми закрыта боудеть тайна твоѡ (Арыст., 161); толко ѡн сам напервей прибѣжал и так през зрадѡ паномъ зостал, але закрытаѡ зрада недолго сѡ ѡбѡвила (Стрыйк., 6026); ничого певнейшого не есть надъ смерть, а часъ и доконченье живота его закрыто есть отъ очью и вѣдомости его (АВК, XII, 541, 1612); длѡ тогожъ и закрытымъ скарбомъ писмо Бж҃ее называетъ сѡ (Каліст, II, 56); ѡд^с телесныхъ вправдѣ очій закрыта есть таѡ слава вѣрной засе дѣши. значне ѡдкрываєтьсяѡ (Мак., 306).

Закрыть наз. *Створкі, якімі закрывалися знадворку дзверы.* наняли дойдидовъ човековъ двухъ закрыть на кганку зробить и заставлять отъ крамъ улицу абы для осторожности (ИЮМ, V, 135, 1688).

Закрытье, закрытие, закрытье наз. 1. *Заслона, занавеска.* пѡт столповъ позолотишь дерева негниючого передъ которыми ростиѡнено будетъ закрыте которымъ головки будѡтъ золотыи, а подставки мѣдѡны (Біблія, 142); свѣчи не треба в^с оуглѣ або под закрытемъ^с ховати, але рачей на лихтарѡ высоко ей выставити абы всѡмъ ѡвнаѡ была (Варл., 2086); Закровъ: Латібѡлюмъ^с, гмах, исходъ: Кs. таенъе, або закрыте (Бяр., 49).

2. *Адзенне.* тыѡ ѡдно жалѡди ѡдѡт а з рибныхъ скур закрытие мѡвають (Царств., 696); сѡ сам ѡпил и ѡснѡл ѡко мертвы^с лежалъ безъ закрыта неѣчтиве. Хам сынъ его видѣл ѡтцовскѡю нагостъ не закрылъ его (Бельск., 10). ♦ Подъ закрытемъ — *патаемна, сакрѣтна.* ѡ трѡдоватомъ абовѡмъ и змазѡ маючемъ подъ закрытемъ до Дхъ мовить (Мак., 346).

Закрычати гл. *закричати*

Закупальный прым. *Тое, што і закупный у і знач. куплю мою и закупальную и замѣнную, то все есьми подалъ на братство и на школу для науки русскаго писменья и греческаго* (АВК, XI, 46, 1593).

Закупати дзеясл. *Браць у карыстанне што-н. на пѣйны тѣр-мін да пагащѣння пазыкі.* Чужого человека земли не маетъ закупати безъ воли пана его (Ст. 1529, 74); я земель его шесть нивокъ держу, алемъ дѣй въ него николи тыхъ земель шести нивокъ у пулторы копы грошей не закупаль (АВК, XVII, 330, 1541); не маетъ жаден боѡринъ ани члѡвкъ в чужого

члѣвка земли закѣпати без воли пѣна его (Ст. 1566 I, 776).
Парайн. закуповати ѱ I знач.

Закупень наз. *Тое, што і закупъ у I знач.* гдежъ тотъ Петюкъ вижъ того закупня его знашолъ (АВК, XVII, 209, 1539—1540); пасучи ей на поли животину в среду минулую ... знашедши ей закупень боярына господарьского ... именемъ Иванчикъ ... и поймавши ей зквалтовалъ (АВК, XXI, 65, 1555).

Закупенье наз. *Узяце на службу за пазыку.* кгда муж до тое Соломонида прийдетъ выкупити, хотя в тыйден по закупеню Тимошка Бутака, тогды маеть за нее дать две копе тому Тимошку (АВК, XXXIX, 332, 1579).

Закупити дзеясл. 1. *Закупіць, купіць увесь тавар аднаму чалавеку.* Кнегини Ерославича село Немезки у Смоленску, а две купленины, што ещѣ мужъ еѣ закупилъ (КЗ, 46, 1475); фараонъ ... собралъ жита множество и закупилъ весь египетъ (Скар. КБ, 76).

2. *Узяць у карыстанне што-н. на пѣйны тэрмін да пагашэння пазыкі, заарандаваць.* естли бы которій шляхтичъ збожъе въ кого або пушу ку работе товаровъ лесныхъ купилъ або закупилъ (КПД, 399, 1506); дозволилемъ тому землянину господарскому Василью Пилецкому въ тыхъ мѣщанъ Станьковичовъ тые вышейписанные дворыща на вѣчность купити, а иные закупити (РПП, 310, 1540); тотъ, хто закупилъ, маеть съ того заставного имѣнья почотъ повинный сполна ставити (АЗР, III, 123, 1563); естли бы которыѣ панъ albo шляхтичъ wдин другому имене в суме пѣizei оставил тогды тот хто закупилъ и в держаню будетъ службу земскую с того заступовати маеть (Ст. 1566, 206); тотъ хто купить або закупить, wкажетъ на то листы слѣшныя вѣадовые (Ст. 1588, 9); онъ отъ тыхъ, у кого онъ естли што закупилъ, право вечистое набытя показати хотѣчи (АВК, XXI, 204, 1594).

3. *Узяць на службу за пазыку на пѣйны тэрмін з пѣйнымі ўмовамі.* закѣпилъ былъ мѣжъ ее небожчикъ Пашко 8 мѣне члѣвка 8 шасти копахъ грошей (КСД, 55, 1510); пакли бы хлопа або жонкѣ закѣпилъ, тогды маеть придти передъ вѣадъ и в чомъ закупить... до книгъ записати (Ст. 1588, 492); купи нас на службу царскую, а дай нам насѣнія, aby не спѣстошала земля (Біблія, 101).

Закупка наз., жан. *да закупъ у I знач.* слухи мене дошли, ижъ мещанъка Бельская Иванова Сегеневича девкѣ закупку замучила (КСД, 828, 1514); мають доброволнѣ отъ себе отпускати, державши закупа або закупку одинъ годъ (АЮЗР, I, 109, 1540); тотъ закѣпъ и закѣпка за семь летъ с тыхъ пенезе^с виробитися маеть (Ст. 1588, 492).

Закупленина наз. *Тое, што і* закупля *ў* 1 знач. *wnъ* ... *wtъ* мене дель *пак* *8в* *wtъчызъне* такъ и в *к8пленине* и *зак8пленине* мое^s власно^s мети хочеть (КВЗС, 159, 1540).

Закупленный *дзеерым*. 1. *Ад* закупити *ў* 2 знач. *wsобно* записалъ ему ... земли куплены и закуплены (КСД, 161, 1514); Естъли пак^s хто слюбомъ *wtдасъ*ть полъ свое закупленное а не *wtчизное* гсду богу. Да *8становить* жрецъ цен⁸ ему по числу лѣтъ (Скар. КЛ, 536); маеть *wn* тое купленное або закупленное имене с покоемъ держати (Ст. 1566, 11); пак ли бы такового довод⁸ правного сл⁸шного не *wказалъ*, тогды тое *к8пленное* або *закупленное* именье тратить (Ст. 1588, 9).

2. *Ад* закупити *ў* 3 знач. они повинни будутъ тую шкоду платити и сами головами своими выданы быти; нижли не у вечную неволю але поколя ся выробять, и мает им выпуск быти, яко и тым которые бы закуплены были (Ст. 1529, 106); тот хто закупуеть и вживаеть сам закуплены^s маеть службу земъскую служити (Ст. 1566, 206); тые долги и сума пнзей закупленных людей вживаня до часу выкупленя (СДГВ, 64, 1619).

Закупля наз. 1. *Нерухомая маёмасць, узятая ў арэнду да выплаты пазыкі*. всю *к8плю* и *зак8плю* *8живати* до того час⁸ (КВС, 468, 1552); она, зоставши по немъ тое имѣнье Свяцко, выслугу и куплю, закуплю и вси речи рухомые къ рукамъ своимъ держала (РПП, 187, 1556); я былъ ей жоне моей тые вышей описанные именья мои яко куплю и закуплю ... отписалъ (АВК, XXII, 405, 1570); отписал на всем половицу именьца своего ... то ест во всяких *к8грунтах*, в *куплях* и *закуплях*, также в *збожю* (АВК, XXXI, 106, 1592); пан Янъ Петрович и малжонка его пры той заставе нашої, а закупли своей заховаты и держаны быти мают (АВК, XXXII, 221, 1596); Которую ту маетность половица Повильна продала есьми зъ дворомъ подле млыновъ... зъ сѣножатьми болотными, мурожными, зъ прикуплями и закуплями (АВК, X, 261, 1631). *Параўн.* закупленина.

2. *Дзеянне па дзеясл.* закупити *ў* 2 знач. на тое именье ... прикупи, закупли, зыски, презыски ... *взношу*, *вливаю* и *записую* (АВК, XXXII, 286, 1596); листы, привилья на прикупи и закупли до имѣнья Вижилянского ... *забралъ* (АВК, VIII, 483, 1599).

Закупный *прим*. 1. *Узяты ў карыстанне да выплаты пазыкі, куплены на час, узяты ў арэнду*. тую землю ихъ *закупн8ю* сказали есмо имъ держати до тыхъ часовъ (КСД, 437, 1517); Хто бы именье ч⁸жое должное за свои долги *взм*. Коли бы хто на вечност *имена* чиего *закупного* в недостатку друго⁸ *w* какие долги свои правом перевел, а *wnое* бы имене за *wбо*^s долгъ *wnы*^s *стоати* могло, тогды ... (Ст. 1529-Ф, 132); жито на закупных полях небожчика мужа моего было такъ

рокъ посеяно (АВК, XVII, 19, 1539); она дей по смерти отца ихъ, якъ тыи земли купъныи и закупъныи до себе забрала (АВК, XXII, 325, 1570); жебы тотъ хто до земли непригательское ѿтечеть, *ѡтбегъ имениа* через него ѿ кого кольвекъ закъпного (Ст. 1588, 9); завели и заразомъ в моцъ, в держанье подали и поступили есмо ... именичо мое властное ... з кгрунты всякими отчыстыми, купъными, закупъными (АВК, XXXII, 220, 1596). *Парайн.* закупальный.

2. *Узяты на службу на пэўны тэрмін, каб адрабляць пазыку.* О выпусканья пенезей закупным людемъ (Ст. 1529, 10); закъпнымъ людемъ тым же *ѡбычаем* з сѣмы пенезное выпѣскъ быти маеть тымъ волным которые бы *сѣ* сами в чомъ запродали (Ст. 1588, 494); закъпного брата през *ѣ* лѣтъ не держи (Хран., 153). ◆ *Закупный лист* гл. лист; *закупное право* гл. право.

Закувати, закупывати *дзеясл.* 1. *Тое, што і* закупати. Въ которыхъ земянъ Городецкихъ же и въ духовныхъ же дворыща и поля закупывалъ (РПП, 347, 1533); мытники наши которыхъ мыта у насъ закупуютъ (АЗР, II, 357, 1539); людемъ своимъ въ его людей сеножати и поль закуповати и купити безъ воли его не дозволялъ (АВК, XVII, 137, 1540); В чѣжого человека не маеть ниhto земъли закъповати безъ воли пана его (Ст. 1588, 375).

2. *Купляць у вялікай колькасці.* не закриваючи в томъ кѣпцовъ *вшелъкого* стану, которые звыкли лесы ѿ инъших закуповати и под *тытѣломъ* их спущати ѿ горѣ идѣчы (Ст. 1588, 40).

Закупчий ◆ *Листъ закупчий* гл. листъ

Закупъ *наз.* 1. *Чалавек, якога аддалі або які наняўся на службу за пазыку.* *ѡнъ* зоставилъ былъ мне закъпа на *ѣмѣ* иванъка (КВЗС, 956, 1539); на тотъ часъ матки моей закупъ з дому втекъ былъ (АВК, XVII, 109—110, 1556); пакли бы хлопа або жонку закъпилъ тогды тотъ закупъ и закъпка за семъ летъ с тыхъ пенезе^е *выробитисѣ* маеть (Ст. 1588, 492). *Парайн.* закупень.

2. *Служба за пазыку.* *ѡнъ* есть члѣвекъ похожий, нежли былъ въ закупехъ (КСД, 243, 1515); до тых часов мает ему закупъ служити, поки с тое сумы *выробитсѣ* (Ст. 1529, 90); дочъка его была ѿ мене ѿ закъпех ѿ двадцати грошох (КВЗС, 206, 1537); будучи въ мене въ закупе у семидесять грошей, *втратилъ* ми саблю (АВК, XVII, 247, 1540).

3. *Арэнда маёмасці, часовае карыстанне за пазыку.* *покупилъ...* нивку жъ, тую жъ, што въ закупе была въ Товъкгина (КЗ, 844, 1502); маю я бортную землю ихъ и зъ сеножатыю въ закупехъ (АВК, XVII, 13, 1539); *закупиломъ* я поле у отца ихъ... за семъдесять грошей ... и они передо мною очивисто стоячи ку тому закупу сѣ не знали (Там жа, 35, 1539—1540).

Закупывати гл. закуповати

Закурение наз. *Дзеянне на дзеясл.* закурити. ладаноу положеніе а закоуреніе на оустоце знаменуеъ певне поддане радне послушенство и призволеніе коу досконалости оу б҃га (Валх., 55); дхъ б҃жіи ѿпочиваеъ над ним бо мѣтва его какъ закоуреніе кадилное предъ ѿбличье бжѣе оустоупоуетъ (Жыц. Ал., 976).

Закурений прым. *Закураны, закуродымлены.* отмывали светлицу, коморку и сени, же барзо была закурена (ИЮМ, IV, 241, 1686).

Закурити дзеясл. *Задыміць, закуродыміць.* ладан на ѿлтари кде зѣжоно ѿферы закоурил (Валх., 606); кгда закѣришъ тою ѣтробою, где колвек бѣде дѣволство ѣтече (Бельск., 1426).

Закуритися дзеясл. *Пачаць дыміцца.* гдѣ... коли сѣ доткнет горъ тогды сѣ закѣрат (Пс. XVII, 1096).

Закусити дзеясл. //перан. *Паспытаць, спазнаць.* хто того дарѣ закѣсилъ, тотъ за товаришство собѣ маеъ радость и потехѣ (Мак., 151); хто троха оупокоеніѣ закѣситъ не оумѣетъ справоватисѣ (Там жа, 257).

Закуска наз. *Закуска.* Пану райцы вернули за оборанки также на ратушѣ паномъ на закуску (ИЮМ, VI, 119, 1689).

Закутокъ наз. *Глухое, адаленае месца.* Все зась сѣщенницы и инокове и нѣкоторые епископове, которые сѣ для страхѣ ѿтца его въ горахъ и ѿскинахъ крыли, зѣ закѣтковъ своихъ вышедши, з радостю до него приходили (Варл., 3056); ѿднихъ погубивъши, дрѣгихъ по закуткахъ и въ скритыхъ мѣстѣцахъ шукали (Зб. 82, 2786). *Парайн.* закутъ.

Закутъ наз. *Тое, што і закутокъ.* хочечи того брацтва не по закутахъ якихъ (АЮЗР, II, 44, 1608).

Закутъе наз. *Адгароджанае месца, загон.* увѣ огородѣ. въ закутъю, подѣ дворцомъ ... безвинне чотыры волы ... взялъ (АВК, II, 224, 1568)..

Закушенный дзеепрым. *Загрызены.* на тоѣ пѣщи много звѣрѣ ѿдовитого ... и ѿ нихъ закушени сѣии ѣмерети сѣ сподѣваютъ (Зб. 107, 95).

Залавяти дзеясл. *Правакаваць, надбухторваць.* тотъ челядникъ ... повторе залавѣяючы на зваду ... того Ейсимонта о тую шапѣку лаять и соромотить и на бой вызывать почаль (АВК, XX, 268, 1621); Зверовичъ ... залавѣяючы на зваду, умыслѣне почаль ... словами доткливыми прымавяти (Там жа, 292, 1629).

Заламанье наз. *Залом.* на мѣсцу порожнемъ, а за заламаньемъ паперу, написаный, значный фальшѣ учиненый, гдѣ се дѣйничого далѣй не мѣло писать (АВК, VIII, 442, 1588); у каждого листу фундаментъ естъ листовой печати и подпись руки, а не заламанье паперу и нѣкіе иншіе подабенства (Там жа, 453).

Залапленный дзееприм. *Залатаны.* сумы старыи возложиша на ослы и мехи винныи кожаныйи содраныи и залапленыи, чеботы теже вѣлми старыи (Скар. ІН, 19).

Залегати дзеясл. *Заставацца неапрацаваным* (аб угоддзях). врядъ маеть съ пильностью причинятися, абы сѣножати дворные не залегали, и зарослые выправованы и въ часъ покошены были (АЗР, ІІІ, 79, 1557); сѣножати дворные не залегали и зарослые выправованы и въ часъ покошены были (КПД, 559, 1557).

Залегатися І дзеясл. *Апаноўваць, размяшчацца.* в запѣстѣлом абовѣмъ домѣ посполите котки, псы и вшелѣкое плюгавство залегаетсѧ (Мак., 304).

Залегатися ІІ дзеясл. *Запоўніцца, быць апанаваным.* Рекль Мѡyseй до нихъ: жаденъ нехай не зоставляеть з негѡ [хлеба] до поранкѣ, которіи не послѣхали его але зоставили нѣкоторіи з нихъ ажъ до поранкѣ и нало сѧ залегать червами и погнило (Хран., 94).

Залеглый дзееприм. 1. *Дайні, забыты.* мел терпети некоторѡ кривду за малую а залеглую причину (Троя, 16); тотъ записъ и сума, у пана Зарецкого залеглая по брате ихъ имъ властне належитъ (АВК, V, 11, 1582); на екзеквованье залеглыхъ ретентъ высланого ... а до того поневажъ о скарбовые речи идетъ (АВК, XV, 423, 1681).

2. *Пакінуты, неапрацаваны.* При томъ селѣ пустовщизнѣ здавна залеглыхъ двѣ (АЗР, V, 42, 1640).

3. *Аддалены, глухі.* трѣпов немецкихъ мнозство наѣдовано, криючихсѧ теж по лесох и залеглыхъ сторонахъ (Стрыйк., 534).

Залегль, залягль наз. *Глухое месца, буралом.* пуца ся сама въ собѣ маеть ... и залеглями и зъ болоты и зъ рѣчьками и потоки, съ пруды (АЮЗР, ІІ, 108 1470); продали есмо вси весполокъ дворець нашъ ... з гаи и з залѣгли и з заросли (КВС, 5636, 1552).

Залегчи дзеясл. 1. *Застацца неапрацаваным* (аб угоддзях). ино тая земля много летъ залегла пуста, ничего съ нее не хоживала (КЗ, 170, 1490); тивѣнъ ... кгвальтовѣне зъ его власного поля согналъ и в томъ тое поле залегъло несемно (КВЗС, 1346, 1540).

2. *Заняць, перакрыць (шлях).* Черемиса луговая отъ него ся откинувши, дороги землею и водяные вси до тыхъ цѣрствъ его залегли и до Казани не пропѣскають (АЗР, ІІІ, 164, 1573); дороги, черезъ которые есмо прышли, тѣсни нам залегль а сконченѧ тое битвы ждеть (Атыла, 193). //перан. на то^с час человек вес бледнеет ... тѣло все потнеет, пульсъ слабеет, ѡддыхане тяжкие, перси залегли (Зб. 255, 3936—394).

3. *Схавацца.* много ихъ справ зацныхъ по нѣѣшнѣ ден в темно^с ночи або пропастьех залегли (Стрыйк., 4356);

вшедши в^с гнѣзда и дома, где смерть залегла а дѣши и Адама
вдѣль вырвавши (Мак., 100).

4. *Застаца неаплачаным.* При томъ селѣ пустовщица
здавна залеглая ... дани въ ней залегло меду пудъ одинъ,
а грошей 20 (АЗР, V, 44, 1640).

Заледве, заледво I *присл. 1. Насілу, з вялікімі цяжкасцямі.*
я заледве до суседовъ тамошныхъ ... утекла (АВК, XVII, 420,
1560); Станиславъ Немера ... Крушевского ... збилъ, змор-
довалъ, заледве се одъ него оборонилъ (АВК, XX, 70, 1591);
видечи дѣй есмо на себе великую небезпечность заледво есми
утекъ до дому своего (АВК, XXXI, 249, 1595); двери церковныи
которых заледве ѿ мѣже в рѣшат могли (Бельск., 2136); так
поразила панна дваокрот на головѣ его во^сска, и сам ритагорас
заледвѣ ѣшолъ (Хр. польск., 26); который для дивной внои
вѣдѣны, ведѣлъ першеи его вблича и квитнѣчеи молодого
вѣкѣ пѣкности з^с позвѣрховного везренѣ заледве познаныи
быти моглъ (Варл., 342—3426); человек во дни и в нocy для
подлого пожиткѣ працѣть, а еднaк заледве себе и дeтeм своимъ
хлѣбъ повседневы^с заробит (Зб. 255, 437); За зношеня пива
зъ бровару до склепу Путятина и за розношене молоту и квасу,
отъ ушатка пива шелеговъ по осмъ, бо грязь того часу великая
была заледво носцовъ достали (ИЮМ, VII, 30, 1690).

2. *Чуць, ледзь толькі.* съ которoго збитья заледво живѣ
будетъ (АВК, XVIII, 138, 1596); где теж завжды в^с вных
банѣхъ полно ест людѣ нагог, ... а бiютсѣ теж сами молодыми
розками так аж заледво сѣ дрѣги^с з бани з дѣшею вырвет
(Стрыйк., 436); где сѣ тридцать мѣрь пшеници чистой засѣть,
тамъ заледвѣ шестѣ част^с кѣколю вмѣщаетсѣ и ѡкажетсѣ
(Мак., 246); перешли теды рѣку, а вода заледве до боковъ имѣ
досегла (Зб. 107, 174).

3. *Амаль, чуць (у спалучэнні з адмоўем).* тые ... подданные...
мене дѣй самого каменемъ у перси ударыли, за которымъ уда-
ренемъ заледве дѣй с коня не спал (АВК, XXXVI, 190, 1582);
нетъ ведома чого шукаючи, заледво двора огнемъ не спалили
(АВК, XX, 190, 1602).

Заледве, заледво II *зл. Ледзь, ледзь толькі, толькі, як толькі*
(пры выражэнні залежнай сувязі). зъ иншою бронею съ коня
его сбили, который дѣй упалъ у монастырь светого спаса,
заледве могучи ворота монастырскіе затворити (ИЮМ, VII,
289, 1578); алеѣандеръ поспешившисе вскочил на кон, а ѣако
моглъ напрѣдше^с ѣтекал и реку краму заледвѣ кѣ свѣту пере-
ехал (Алекс., 186); заледво освободившысе съ того везенья, въ
ночы утекли (АСД, III, 80, 1617); тотъ товаришъ его, заледве
што прышодшы до дому его ... у вечеръ речъ замкнулъ (АВК,
XX, 271, 1621); такѣю себе скрѣхѣ сердечнѣю, и покoры глѣбо-
кость понижилъ, же теж^с и самого имени бoзского оустами

своими называти збороналса, и заледво бѣдѣчи ѿ сѣа оупом-
ненный, ѿное вымовлати ѿсмѣлилсѣа (Варл., 320).

Залежати I дзясл. 1. *Грунтавацца на чым-н.* весь радъ, справа и послуга земъская въ панъствахъ великихъ ни на чомъ иномъ не залежить, одъно на многости особъ (КПД, 23—24, 1538); Не на томъ залежить, абы вси напамѣть ѣмѣли, а наболей простые, все што Пророци и Апстли писали (Будны, 109б); теперъ бѣдемо мовити на чомъ залежыть ѣмарътвене досъконалое (Зб. 261, 134б); На ѿдномъ теды толко семъ, ѿкомъ реклъ, залежати бѣдетъ (Сматр. Гр., 6); досвѣдченъе ихъ на добромъ и оумѣломъ оучителѣ залежить (Мак., 321); если мнимаешъ жебы войны на моцы войска залежали, оучинить бѣгъ же бѣдешъ ѿ неприѣтель звитажоный (Хран., 334); важностъ формы залежитъ на воли и интенцыи берѣчаго шлюбъ (Зб. вып., 4).

2. *Мець дачыненне, адносіцца да чаго-н.* о удовах и ѿ малъжонкахъ им же посполно записаніе не залежить (Вісл., 8—8б); покои залежить ко выхованью, о которомъ вже есмо мѣли (Будны, 65б); то сѣт вымыслные речы, кѣ прошло гистории не залежат (Бельск., 91); Пожитокъ Грамматіки в ѿзыкѣ грецком и латінском ... Оучителие пилности залежати бѣдетъ (Сматр. Гр., 3).

3. *Залежаць (ад каго-н.).* тое на ихъ ѣрадъ залежить, абы всѣкие балъваны и ложные службы губили и выкоренѣли (Будны, 16б); оу доспешном людѣ честь королевскаѣ и оборонение всеи земли залежить (Вісл., 34б); Патрицы были повинни божницъ и ихъ послугъ догледат, на ихъ тежъ маистратѣс албо справы сѣдовыѣ залежали (Бельск., 145); потомъ на тобѣ бѣдетъ залежало, абысь очищеніѣ за мѣсрдіемъ Бѣга нашего тамъ принятого стерегълъ и заховалъ (Варл., 300—300б).

4. *Змяшчацца; уяўляць сабой.* опѣть духовные дѣла залежать въ божіей боѣзни, въ вѣре и въ познанью Хріста (Будны, 76); зостаецѣ еще покармъ дѣхны, которыѣ залежыт на чытаню книжокъ дѣховныхъ (Зб. 261, 100); ѿнаѣ абовѣмъ волнаѣ въ члѣвцѣ волаѣ в томъ толко залежить, жебы сѣ діаволови могъ спротивити (Мак., 222); В розмышлѣню дѣла сѣртіи и сѣдѣ пришлого правдиваѣ мѣрость и росторопностъ залежить (Выкл., 123б).

5. *Быць павінным, належаць.* Хотячи того ся королю его милости справити, и невинность свою во всемъ оказати и въ томъ ся усправедливити якъ на доброго а цнотливаго залежить (Арх. ЮЗР, III—1, 3, 1537); братъ мой ... о тотъ дворець мой Новый на реце Ожи жедалъ, где и повольностями своими в потребахъ моихъ, яко на цнотливаго брата залежить, мне заделывалъ (АВК, XXI, 76, 1555); zgradywsze hufy, iako na bitwu zależył u poszli prosto ko Klecku (Бых., 571); повторе залежыт, абы збѣжал в собе тры аѣекты, веры, надеи, и млсти

(Зб. 261, 99); не поховали его так **яко** на царя залежало. **в**одно **яко** простог чоловіка (Бельск., 126б); добре есмъ **в**чинил ижем его забилъ, бо не залежало на него, абы таковыи речи фалшивыи проповѣдал (Алекс., 73б).

Залежати II *дзеясл.* 1. *Застаца ляжаць, заляжацца.* тотъ попелъ на рули залежалъ а местъцу, где потреба не зышол (АВК, XXXVI, 27, 1582); тая пяддесять лаштов не вся забрала, только сорокъ пять, а пять лаштов залежала (Там жа).

2. *Прымыкаць, знаходзіцца побач.* дома и огороды которыи здавна к месту залежали (СДГВ, 37, 1535).

Залежачий *дзеепрым.* *ад* залежати II *у* 2 *знач.* отъ тои же вси Добринева идуть великіе лѣсы ажъ до Бѣльска ... ку скарбу королевскому залежачіе (АСД, I, 30, 1536).

Залежъ *наз.* *Заклад.* колнеръ перловый выкупилъ ее у Московитина зъ залежа (АВК, XVII, 242, 1540).

Залезъ *наз.* *Запас, залеж.* хлѣба ему не боронено, а иж рыб и иных живностей, чого **с**я он домогал не было, а то абы залез не мел (ИЮМ, XXXII, 74, 1578).

Залепити *дзеясл.* *Заляпіць, замураваць.* мѣл келю барзо малenkю из **в**дным **в**кном, и кгда видил **в**днѣ **в**собѣ мимо идѣщю, зараз **в**конко **в**ное залепил (Зб. 261, 144); недостае ... каменѣ глыны [так!] . жебых тое **в**конце которим гледиш залепил (Зб. 82, 359).

Залесье *наз.* *Месца за лесам.* земля ... што за Оленцомъ за рѣчкою отъ залѣсья (АЮЗР, I, 21, 1483).

Залетати *дзеясл.* *Далятаць.* Того теж рокѣ весѣвнѣс гора в кампанѣи пѣстила з себе так мног и так далеко и высоко попелѣ, иж всю праве европию засипала, и до царигородѣ и през великое море, **в**ны^с попел залетал (Бельск., 314б); голоса смерти дѣтокъ невинных до неба залѣтали (Зб. 82, 278б).

Залетети *дзеясл.* *Заляцець, даляцець.* веселе похлѣбцово до **в**ком^сгненіѣ ... **яко** сонъ залетит не наидѣть ег (Зб. 262, 20б); **в**твер^сзены суть сокровища и залетели сѣть м^сглы **яко** птици (Скар. IC, 69б); смыслъ и розѣм^с далеко тѣла **в**дити, и в^с **в**длеглости пелгримовати и в^с чѣжїи крайны в^с **в**дномъ пѣнктѣ години залетѣти можетъ (Мак., 361); по смерти дѣша твоѣ мает залетет до неба (Зб. 255, 354).

Залетити *дзеясл.* 1. *Рэкамендаваць што-н., прадпісаць, загадаць.* Оповѣдити або залѣтити имъ отъ насъ митрополиты Кіевского и всея Руси (АЗР, VI, 513, 1624); збавител апостолом тѣю цнотѣ залетил мовечы будте простыми **яко** голѣби (Зб. 255, 128б); залетилъ его родичомъ, абы его пилне **як**ъ щеп^с **яки**^с молоды^с, а великаѣ в **в**чахъ надеи выховали (Пралог, 631б); емѣ вѣрѣ и чекане мессиаша залѣтилъ (Выкл., 133б).

2. *Рэкамендаваць каго-н., пазнаёміць, прыцягнуць увагу.* Не лой мовлю залетилъ бѣгу Авела, але **в**пованіе на млсть божію

(Будны, 216); Иван Кречетовски^с ... показовал и его ѿ продаванѧ дров в лѧховичах голца вземши до пѣни Виленском залетил (Еўл., 40); залетили ми чоловека почѣстивого шляхѣтича найме Михайла Тимофеевича Добрыецкого (ИЮМ, XXXI, 16, 1592).

З. *Даверыць, даручыць.* сѣи василеи ... ѿного нового хрстианіна им залетил а со слезами их ку добромѸ животѸ и службе бѣжиеи напomiнѧючи (Жыц. св., 626); на ѿслѧ его свое всадивши провадил до домѸ и домовнику его до ѿпатрениѧ залетил (Зб. 255, 986).

Залетитися *дзеясл., зв. ад залетити ѱ 3 знач. ѿдна сенатарка римѧнка ... пѣстиласѧ до скитовѣ, только арсениѧ видит хотѧчи. Абы се его мѣтве залетила* (Пралог, 6676).

Залеты *наз. Хвалебныя словы, высакамоўныя, напышлівыя прамовы.* не допѣстили никомѸ ѿрацѣ^с або долгои мови и забѣгов чинити, ѿдно простѸю повѣст, перед кнѧжати [так!], если се хто внеслѣ до залетов и речи молчати мѣсил (Бельск., 210—2106).

Залецанный *гл. залецанный*

Залецанье *наз. Дзеянне па дзеясл. залецати ѱ 1 знач. за чоломбитіемъ подстолего нашего ... до того тежѣ залецанемъ особы его на станѣ духовный намъ господару одѣ вѣрности твоей, дали есмо ему архимандритство* (АСД, IX, 431, 1591); воеводство полоцкое за вашимъ залецаньемъ и прозьбою ему даемъ (КЛС, 1206, 1597); толко на залецане оупрѣимости вашей такій оурѧды релѣи греческой людем зацным и побѣжным давати бѣдемо (Апакр., 80).

Залецанный, залецанный дзеепрым. *Рѣкомендуемы, праслаўляемы.* По всем свѣте залецанно есть имѧ дариево и похвалено (Алекс., 9); слѣпий хромыи трудоватыи мѣли быт над иншии люди залецани (Там жа, 346).

Залецати, залицати *дзеясл. 1. Ухваляць, праслаўляць, рѣкомендаваць каго-н., станоўча адзывацца аб чым-н.* Панѣ Иванѣ Горностай насѣ на нимѣ жадалѣ залецаючи послуги его пилны (РПП, 199, 1557); вы тепер водлѣгѣ того права и волности своее залецаете намѣ вельможного анѣдреѧ сапегу (КЛС, 1206, 1597); побожностѣю котораѧ бы sprawy ег залецати была могла не был обдароныи (Апакр., 1236); Непозверховный але внутрний sprawy челоѣка, залѣцають, albo шкодѧть (Мак., 236); панове рады нашы ихѣ милость духовные и свецкие, за ними залецаючи веру, цноту и охоту ихѣ ... насѣ ждали (АВК, I, 178, 1629); балвохвалскѸю засѣ слѣжбѸ выхвалялѣ и залецал (Варл., 208); деѿдорѣс пѣстреба летѧчоѧ прѣдкости залецает (Зб. 259, 5556); съставляю: Врѣчаю, залицаю, похваляю, складаю (Бяр., 166); Чи могѣть что ктитири взѧти. ѿ того, которого залѣцають, и презентѸють Епспови до посѣчениѧ (Зб. вып., 596).

2. *Загадаць, прасіць аб чым-н., раіць, завяшчаць.* обадва панове гетмани, великій и дворный, намъ залецають (АСД, IV, 209, 1564); каплановъ римскихъ с кот^{рыхъ} иншіе годности ихъ, зацность, и заволанье мѣркують, и людемъ залицають (Апакр., 1926); ку том^у залецает писмо светое ^и малые и великие речы (Зб. 261, 124); мовит аплъ павел залецаючи абы млтвы ^ит^{ак}правовали хреститане першого дня по с^вботе (Там жа, 224); Покаяніе и наша церковь вельце залецаеть, бо есть яко бы дошка якая по розбитье корабля (Гарм., 208); а то единое всим аж до смерти залецал мовечи ... любите един др^{уг}ого а на томъ досыть (Зб. 255, 1396).

Залецатися *дзеясл.*, зв. *ад* залецати *й* 1 *знач.* Затымъ ся ласцѣ вашей милости господина и добродѣя ... залецамъ (АСД, I, 144, 1567); ^и де^{сь} тотъ светыи вселенский соборъ не мнѣшныи быть роз^умею надъ иные которые се албо болшою личьбою ^ит^{ак}цовъ албо грегора^и и иными зацными кирилами ^ичителми и залецали и поважные были (Бер. саб., 47—476); прето залецатсе вам много не хоч^{ет}: то толко вѣда^{те} же щасте мое щасте ваше ест (Стрыйк., 624); Слышачи то але^{кс}андер ^исмихн^ив^ишисе реклѣ: теvei велми се залецаете з моцы своей, замкн^или есте браны мѣский, а хочете зо мною валчит (Алекс; 11).

Залеценый *гл.* залецоный

Залеценье, залиценье *наз.* *Дзеянне на дзеясл.* залецити *й* 1 *знач.* мы, зъ ласки наше господарской, за причину пана Виленьского и за залѣценьемъ годности и учтивыхъ службъ вышѣ-менованого Ивана Гоголя, тотъ монастырь Кобрынскій ... дали есьмо ему (АЗР, III, 302, 1586); маючи мы пристойное залѣценье о годности на то и побожности живота землянина нашего, урожного Александра Плотенецкого (АЗР, IV, 114, 1595); кгдажъ постъ въ письмѣ светомъ завжды есть у великомъ залеценью и пану Богу прыемный (Гарм., 218); кожды^{сь} домъ мает ^ит^{ак} четырехъ рече^{сь} залецене и щасте (Зб. 259, 554); Вр^ѣченіе: Вданье, пор^ѣчен^{ье}, залиценье (Бяр., 17); ^изыкъ славенскій, любом^удрый чытателю, любо ^иквитое мает^{сь} залецене (Бяр. прадм.).

Залецици, залецыти, залицети *дзеясл.* 1. *Рэкамендаваць каго-н., праславіць.* панъ староста Жомойтскій, чоловѣка годного обравши, господарю его милости маеть залѣцыти (АЗР, III, 101, 1559); човека годного обравъшы, господарю его милости маеть залецыти (КПД, 280, 1559); млст пана мнѣ млстивого залецивши цѣлымъ сердцемъ прагн^и (Дыяр., 1656).

2. *Загадаць, параіць, завяшчаць што-н.* ^ина^м звлаща котор^ю намъ христосъ тестаментом своим залецил и росказал и погрозил (Бер. саб., 11); павель в таковый способъ в своей наоуце не препомнѣлъ галат^{ам}номъ залецити (Апакр., 1876); Хот^ѣчи теж добротливый наш гдѣ и речивисте пост^ь, ^иакъ речъ збавенн^ю, залецити намъ, самъ постилъ (Каліст, I,

336); **ѡнъ** ... згодѣ и милост спольнѣю ѣченикомъ своимъ залецилъ (Зб. 259, 976); Соломон хотѣчи залецити людемъ цвѣчене в мдрости и наѣцѣ ѣдался на ѡписанѣ мдрости (Выкл., 95); за прозбою ихъ самыхъ казнодѣѣ залецити виненъ (Ст. бр., 10—106); ктиторъ тылко маєть власть члѣка старающогосѣ ѡ парокію, презентовати и залицѣти еписпови (Зб. вып., 596).

Залецитися дзєясл., зв. ад залецити ѣ 2 знач. напрод залецитисѣ тот ѣнѣдамент ѡттоль может (Зб. 261, 73).

Залецоный, залецєный дзєєпрым. *Праслаѣлены, ухвалєны, адзначаны, рѣкамендаваны.* Прыдавають еще до тыхъ петнадцатого метофраста которыѣ залецон был на сєноде флѣурєнтѣском (Унїя, 86); если же особа залѣценаѣ не здастѣсѣ имъ на таковый оурѣд згожа, тогды залецєню мѣсца не зоставоуѣючи, иншого, которого згодлившого видѣть быти, собѣ обирають (Апакр., 1676); слѣпыи хромыи трѣдоватыи мѣли быт над иншие люде залецєни (Бельск., 181); маючи собѣ залецонного згодне отъ всѣхъ въ унїи ... отца Петра Могилу... вѣрныє услуги свои отдавали (АСД, II, 48, 1633); такаѣ ест покѣта залецонаѣ з велю причинъ (Зб. 259, 4576); статєчность и великий цноты залецєны и помножєны быти мєли (Зб. 752, 1466).

Залецыти гл. залецити

Залживость гл. залживость

Зали часц. *Тое, што і азали.* езавєл ... рекла до егѣ з вежи глядѣчи зали може быт с покоем (Бельск., 127); Оувѣ, оувѣ, по комъ то; покомъ тоє горє, зѣ оустѣ жалосныхъ покомъ слєзѣ обрѣтое морє, зали помнѣ (Лям., 16); ѡ воскресєніи мертвыхъ зали не читалистє, што рєчєно єстѣ вамъ ѡт Бѣга (Варл., 706).

Заливанье наз. *Дзєяннє на дзєясл.* заливати ѣ 2 знач. ничого єсми промєжъ нихъ не видєль, ани слѣшалѣ, якѣ бою жадного, такѣ и очи заливанья не видєль (АВК, XVII, 322, 1541); доводєчи заливанья очю и того поличкованья своего, выдала свєтка (АВК, XXI, 87, 1555); нѣтъ вѣдома хто надѣшовшы на знакѣ чаровѣ, ворота... зѣ улицы не вѣдати чымъ позаливалѣ... хтосѣ за тымъ заливаньемъ на здорєвье самого пана Василья ... чугаетѣ (АСД, I, 307, 1638); за воду бочокѣ дєсятѣ на заливане пожару дали (ИЮМ, VI, 183, 1689).

Заливати дзєясл. 1. *Заливацѣ, пакрывацѣ вадой або иншай вадкасцю якую-н. паверхню.* неколи іордан такѣ великѣ боудєть и заливаєть иже неподобно было бы коли бы оу тоє морє оуходило (Валх., 86); то вода стоячая, зѣ ставу єго милости пана моего заливаєть (АВК, XVII, 444, 1565); с конца озєрыща, гдє ставѣ был, покул вода заливала, заєхали и мєрыт мєрникови указовали (АВК, XXXVI, 180, 1582); богов поганскихъ многа множества ... инѣга дождемъ заливали дрѣгига звєрми дивными сѣ прємєняли (Царств., 706); гдѣ бѣгѣ прирєклѣ нєви болшє свѣта потопом не заливати (Стрыйк., 415); Мало вчаснє погоднє на морю плываєть, которого штѣрмѣ носитѣ, фалѣ заливаєть

(Лям., 16); валы морские приходят з мора и заливают береги (Зб. 259, 4016); воды ... пол и робот людских заливат не смѣют (Зб. 82, 1616).

2. *Плѣскаць вадкасць на што-н., абліваць.* Я его не била, такъ и очей ему не заливала и въ куфель есми не плевала (АВК, XVII, 321, 1541).

3. *Заливаць, тушыць (агонь).* того часу горело место, наняли человекъ тридцать и шесть, штобъ ... огонь заливали (ИЮМ, VI, 93, 1689).

Заливатися дзеясл., зв. ад заливати ў 1 знач. ледвосмы вси не потонули на немне реце ... и юж се з нами пром починал был на нурте заливат (Еўл., 31). ♦ **З а л и в а т и с я** с л е з а м и — *горка, слёзна плакаць.* ѿни слезами сѧ заливаючи рекли (Бельск., 3736); в тымъ розмышленю не раз слазами [так!] сѧ заливаючи гдѧ небеснаго просилъ (Пралог, 6386).

Заливокъ наз. *Затока.* прудъ ихъ заливовъ свой маеть ажъ подъ самое село (АВК, XIII, 32, 1565); онъ панъ Кендзеравскій греблю засыпалъ и млыны на рѣцѣ Нурцу побудовалъ, учинивши имъ въгору и въ низъ заливовъ (АВК, VI, 232, 1619).

Залити дзеясл. 1. *Залиць, затаніць.* ставъ заставилъ у Жыжморахъ и залилъ сеножатеѣ немало (КЗ, 525, 1494); и ѿрданъ ... так забереть и заліеть черес свои береги ажъ до ѿного клашторѧ сѣго макаріа (Валх., 86); рѣки ... залили дома, замки, горы, на котории люди бѣжали (Біблія, 25); вода ... и далей што кгрунтовъ, сѣножатеѣ, гаевъ и лѣсовъ залила поднесенемъ гребли (АВК, VI, 234, 1619); повстали рѣки, такъ ижъ залили дома (Хран., 15—156).

2. *Абліць якой-н. вадкасцю што-н., плѣснуць на што-н.* она ... спивши до мене, въ тотъ куфель наплевавши и наливши пивомъ, залила ми очи (АВК, XVII, 321, 1541); безвинне очи мне пивомъ залилъ и поличковалъ (АВК, XXI, 87, 1555); Александр ѿбѣрилсѧ на атолюса мовечи: ѿ злы^с члѣче^с же нос бенкартом чиниш а в том ем^с залил ѿчи (Бельск., 171); Пасецкий латвѣ сконал, бо летѣчи, на ѣд завислъ, головою се на дол ѿбернѣти, и так его кров залила (Стрыйк., 5656).

3. *Залиць, патушыць поल्या.* так много крови выточыл, иж вес ѿгон залила (Зб. 752, 5596); мечем его пробил, што коли ѣчинил такъ мнѣго крови выточил, иж ввес ѿгонъ залила (Зб. 82, 412).

4. *Залиць нечым растопленным, расплаўленным.* ѿнъ коли вшол во ѿн судъ казал себе заперет дверцами а смолою залит а такъ се пѣстил в глубокост морскую (Алекс., 426).

Залитися дзеясл. ♦ **З а л и т и с я** в о д о ю — *скрыцца пад водою, патануць.* так звитазтво полѣком зоставивши, залиласѧ водою, тѣло ей на^сдено, где Длѣбнѧ впадает ѣ Выслѣ (Стрыйк., 602); скочила з мосту краковского в глубокост вислы, и ...

залила^{сѧ} водою (Хр. польск., 26); залитися слеза^{ми} — *горка заплакаць*. толко веда^{те} же щча^{сте} мое щча^{сте} ваше ест, то рекши слезами *сѧ* залил (Стрыйк., 624); ничего не вѣдаючи *ѡ* тае^{мной} зрадѣ, восхнѣвши сердечне, и слезами *сѧ* заливши щырым сердцем^с *ѡ*тповѣдѣл^с (Варл., 246).

Залитье наз. 1. *Дзеянне па дзеясл.* залити *ў* 1 знач. хто бы черезъ давность земскую десеть летъ, *ѡ* подтопленье млына своего, *ѡ* присыпане к своему⁸ берег⁸ гребѣли и залитье кгр⁸н-товъ молчалъ (Ст. 1588, 368—369); на остатокъ самихъ воротъ, дорогъ и презъ домъ поднесенемъ млына залитье и млына подтопенье (АВК, XV, 326, 1673). *Параўн.* залянье.

2. *Дзеянне па дзеясл.* залити *ў* 2 знач. я возному повитовому Василью Коревичу раны свои оказалъ и залитье очью оповедалъ (АВК, XXII, 249, 1565—1566).

Залицати гл. залецати

Залиценье гл. залеценье

Залицети гл. залецити

Залого наз. 1. *Засада*. По горах гонили насъ в пустыни залого *8*чинили намъ (Скар. ПЕ, 11); *8*чинилъ залого около града Сихема на четырехъ местехъ (Скар. КС, 23); Сыновѣ пакъ израилевы прото *8*чинилисѧ *ѧ*кобы *8*текали абы ихъ тымъ далеи за собою *ѡ*т града *ѡ*твели и на залого привели (Там жа); ловить тайне *ѧ*ко бы левъ во *ѧ*скине своей закладает залого абы оухватил *8*богаго оухватить нищаг (Пс. XVI, 136).

2. *Атрад, які знаходзіцца ў засадзе; застава, гарнізон*. Залого теже иже подле града была почала *сѧ* *8*казывати *ѡ*т западнее страны (Скар. КС, 446); бачечи пильную потребу, абы яко налѣпей и потушней быти можетъ границы залогою людей осмотрѣны были (АСД, I, 139, 1563).

3. *Салдат, якога пакінули на пастой*. Сержанту Тихону Карповичу, залозе леннику, за две тыжѣдни дали *8* зол. (ИЮМ, XXII, 3, 1711); Пузыревскому, поруччику, залозе мескому, ведлугъ змовы на месяц, на викѣтъ, дали (ИЮМ, XXI, 41, 1711).

Залогъ наз. *Залог, заклад*. кгда засъ она рекла: доп⁸щ⁸ чо^г*ѡ* хочешъ, если мнѣ даси застав⁸ [на полі: залогъ], ажъ прилешъ што обѣц⁸еш (Хран., 626); *ѡ*бр⁸ченіе: залогъ, задатот [так!] зар⁸чины (Бяр., 193).

Заложение гл. заложенье

Заложёный, заложённый, заложоный *дзеепрым*. 1. Ад заложити *ў* 1 знач. Четвер^стаго лета заложень ес храмъ Гсдень (Скар. ТЦ, 136); другая стайня такожъ — великая заложена будовать (АВК, XIV, 201, 1580); Рок⁸ ≠ афѣд, на весне заложена Црковъ *8* Могилеве Стго Спса (Барк., 1526); градъ велми великий *ѧ*ки^с не былъ въ египтѣ *ѡ*т днѧ которого есть заложонъ ажъ до сего часу (Біблія, 117); все^с России монарх^ѧ стародавнѧ, голова был Киев *ѡ*т кнѧ княжати заложона^ѧ

(Стрыйк., 508б); вавилон⁸ **wt** семирамис вшетечницы заложо-
ному або ⁸ф⁸ндованому (Рым., 78); по нѣкоторых теды лѣтах
на тых горах по пророчеству и благословению с^тго заложено
и збудовано киев мѣсто (Зб. 82, 201).//перан. на том^с **па**ко на
8днении вси законы писаны заложены суть (Скар. ДЗ, 16);
на томъ мало оголошеномъ помѣстномъ синодѣ без^с позво-
лень^а патріарх^wѣ и всей цркви восточной ... заложонымъ
(Апакр., 14).

2. Ад заложити *ѱ* 2 знач. каменемъ краеоугольнымъ ф⁸нда-
ментомъ надъ который иншіи заложень быти не можетъ
(Апакр., 100).

3. Ад заложити *ѱ* 5 знач. онъ через заказ и вину з уряду
заложоную, скуры ... помочил и, взявши слугу месского ... на
уряд мокрые привез (АВК, XXXIX, 140, 1578); на тотъ часъ
кгда **w** то позвомъ заложонъ былъ (Ст. 1588, 497); в которой
конфирмацыи и инсерованомъ листу заложона вина (АВК, XX,
371, 1664); ку суженью припала справа ... о заруку въ томъ
декретѣ заложоную и о шкоды (АВК, XV, 407, 1680); тихъ
обудвухъ листовъ ... во вѣсемъ ненарушѣне утѣвержаемъ,
заруки в нихъ заложоные ... жалобливому ... всказуемъ (АВК,
XX, 467, 1683).

4. Ад заложити *ѱ* 8 знач. хто держитъ оу закладѣ де-
дичство... имаеть **w**свѣщеніе оучинит иже то дедичство оу
таких пенез^ах заложено (Вісл., 20б); который не выкупилъ
заложеннаго у него челоука (КСД, 4, 1510).

Заложенье, заложение наз. 1. Дзеянне на дзеясл. заложити
ѱ 1 знач. на которую то церковь мою Смолевицкую заложенья
свѣтого Миколы тымъ листомъ ... на вѣчность и непорушне
записуе (АСД, I, 6, 1507); повѣлелъ ес Царь Соломон^с абы
вз^али камене великое и камене драгое на заложение храму
б^жи^а (Скар. ТЦ, 133); Тогды речеть король будучимъ по пра-
вицы его приидите блогословенные **wt**ца моего, одедичѣте зго-
тованое вамъ королевѣство **w**т заложень^а сѣвета (Цяп., 36б);
хотечи мы порядокъ добрый и пожитокъ въ томъ мѣстѣ нашомъ
видѣти, у яковомъ бы за порадным заложеньемъ мѣста пожит-
ки и доходы скарбу нашего ... Липска право Майдеборское
дали (АВК, XIII, 40, 1580); Симодинес м⁸дрец к^сгрецки^с тогож
час⁸ был а римови **w**т заложень^а лѣт ^т было (Бельск., 149);
в александрѣи мѣсти нашего заложень^а надъ славною рекою
нилом (Стрыйк., 426б); в дому того муляра виделомъ долъ
глыбоки, на заложению фундаментовъ на збудоване склепу
мурованого выкопаны (АВК, XX, 277, 1622); **w**т заложень^а
свѣта заготовано ест царство небесное (Зб. 259, 477б); ксендзу
Якубу Хростовскому на заложене костела Фащовского дали
ялмужны зол. десять (ИЮМ, VIII, 73, 1691).//перан. **w**тцѣ
Мелетій Кгедройцъ ... до смирені^а н^шего, **w**соблив⁸ю причин⁸

вносилъ абысмо на золоженъе тогѡ Братства помененого пастырскѡ позволили (Ст. бр., 4).

2. *Дзеянне па дзеясл.* заложити ѱ 5 *знач.* Заложенье зарѣки... ѡ захованьесе во вѣпокою (КСД, 1045, 1522); иныхъ шкод в позве описаныхъ отступили, даючы того ведомость, ижъ се имъ по заложенью позву поворочали (АВК, XXXVI, 201, 1582); естли бы тотъ комѡ имѣнье по заложенью на немъ позвовъ пѣщоно ѡвезанье боронилъ, тогды сторона жалобливаа такого на рокъ завитыи припозвати маеть (Трыб., 14); позваны^с бѣдетъ повиненъ емѡ... навезки ... по шести гроше^с заплатити, а то навезкѡ тѣю личачи и рахѣючы ѡт заложеньяа позвѡ (Ст. 1588, 496); панъ Войшнаръ того злодея на маетности своей по заложенью позву и часу ежѣдченя на справедливость не мель (АВК, XVIII, 321, 1631); замѣковому драгану за заложее [так!] вины у селе Богородѣчицъ мужомъ, абы сеножатеѣ мескихъ не шкодовали, дали ему за працу осмак. пятнадцать (ИЮМ, IV, 120—121, 1686).

3. *Дзеянне па дзеясл.* заложити ѱ 8 *знач.* тотъ дей врядникъ ... иныхъ речей некоторыхъ маетности его ... выдати с того имениа ему не хотель ... особливе ку заложенью коней своихъ властныхъ у возъ (АВК, XXI, 154, 1556—1557).

Заложити, заложити дзеясл. 1. *Пакласці аснову чаго-н., пачаць будаваць.* црѣквѣ надъ стайнею на мѣстци марнемъ ненавидливемъ заложила и вбоудовала (Валх., 726); школы заложити и наѣку слова бѣжего (Цяп. Прадм., 270); заложили и збудовали есьмо церковь (АВК, XI, 36, 1563); где мещане его кор. млсти границу показовали, там первшый копецъ заложыли (АВК, XXXVI, 237, 1582); року второго прихоженяа ихъ заложили мѣрари церковь гсдню (Біблія, 603); Цесаръ грецки^с алеѣи^с ... заложилъ школы грамматицкіе (Бельск., 3816); ѡподобалъ собѣ царъ ѡны^с ѡстровъ и положене, заразъ на имѣа свое мѣсто заложивъ, которое мѣроваль ажъ до смерти свое^с (Тр. гіст., 67); Былъ ѡдинъ макар^с которы^с в щетымъ перши^с монастырь заложилъ (Зб. 107, 686); замислили братиѣа с пещери пренестъ тѣло стѣго феѡдосиѣа до мѣрованной црѣкви, которой ѡнъ фѣндаментъ заложилъ былъ (Пралог, 652); где нилъ рѣка в^с море впадае тамъ Алеѣандеръ з войскомъ своимъ сталъ и заложилъ городъ на имѣа свое Алеѣандрѣѣа велми великъ (Алекс. 1697, 196). // *перан.* в томъ знаменіи добро есъ межи людьми миръ записати и приѣтство заложити (Неба, 66); заложившы фѣндаментъ човекови законномѡ тыхъ двѣхъ цнотъ запреѣа самогъ себе и покоры ѡ тыхъ бысмы теперъ мели мовити (Зб. 261, 696); многи прето працы и потѣ потреба, жебы хто оугладѣлъ и заложилъ основѡ нимъ огонь в^с срѣца людскіи ввойдетъ (Мак., 164); ѡнъ законного цвиченяа фѣндаментъ заложилъ (Варл., 107); фѣндаментъ вызнаняа вѣри стѣи заложилъ (Пралог, 512). ◇ З а л о ж и т и о г о н ь — *запалиць.* просилъ ихъ, нама-

влал и напоминалъ, абы в тот час под него вгонь заложыли, поневаж вжо волит за справою своих умереть, нижли з великою соромотою прыти до непрятеля в неволю (Атыла, 199); пришедши Авимелехъ под вежѣ мъжне валчилъ, а пристѣпивши ку дверемъ хотѣлъ огонь заложить (Хран., 1816).

2. *Пакласці, змясціць куды-н., за што-н.* сыну Козмы Борисовича, Харьковъ сынъ гроши за пазуху заложилъ (ИЮМ, IX, 299, 1637); мель неіакіе в собе встатки дворско^с беспечности, бо иногда седель недобре ногѣ на ногѣ заложивши (Пралог, 668); Александръ возьмъ чашѣ выпил полнѣю и занадрѣ собѣ заложилъ (Алекс. 1697, 43).

3. *Навесіць, надзець на што-н.* гсѣ на смѣрть з ратоуша всюды связан ланцюхи на шію заложивши тагнен какъ бы вдин злодей (Пак. Хр., 96); ѣчинишь тежѣ и гачки з золота, и два ланцѣшки з начистшого золота сполечне съ держачи которые заложышь на гачки (Біблія, 144).

4. *Прасунуць праз што-н.* заложѣ тобѣ колце за ноздри твои, а ѣдило в ѣгѣ твою а ворочѣ тебе на дорогѣ которою есѣ пришол^с (Хран., 346).

5. *Вызначыць, настанаіць (у судовых або дзяржаўных справах).* маюць зѣ обѣ сторонѣ права достаіти, рокѣ подобный заложивши передѣ тыми судыаи (КСД, 198—199, 1514); я заложилъ рокѣ пану Тарусе, жебы онѣ за шесть недель отъ сего дня листь навуку господарьскую до мене принесѣ (АВК, XVII, 1, 1539); прошу абысте вшмлѣть рокѣ на вступене ей въ черницы заложить рачыли (ИЮМ, VIII, 256—257, 1598); Которые-жѣ то кгрунты ... сказали есмо паномѣ Валицкимѣ вечными часы, заложивши на спротивную сторону ... копѣ сто грошей литовскихѣ (АВК, XVIII, 176, 1600); вт березини реки аж до ѣгри реки в Москвѣ по которо^с был потом витолт сыновец влкгирдов границѣ литовскѣю з василием кнзем московским и его панствы заложил (Стрыйк., 539); ѣ заложилем^с границы морю (Каліст, II, 516); которого собѣ зѣ нихѣ сторона зажити похочетѣ, заложивши на спротивного троякіе заруки, отсылаемѣ (АВК, XV, 51, 1653); панѣ Цитринскій и пани малжонка его на той сумѣ ... арештѣ заложили (АВК, XV, 512, 1686).

6. *Заплаціць, аддаць пэўную суму грошай.* естли бы таковой учень у мистра своего зѣ науки утекшы, змешкалѣ чотыры недели, рукоемники его которые по немѣ ручыли, вины маюць заложыть грошей двадцатѣ (ИЮМ, VII, 483, 1589).

7. *Заплаціць замест каго-н.* Отъ пана Василя Лапицкого райцы отобралемѣ грошей рѣшты мне належитѣ которые прошлый рокѣ своими заложилъ. золот. семѣсот пятьдесятѣ (ИЮМ, I, 127, 1681); Коробанце райцы, што Корицинскому почтъмайстру, за листы, до Варшавы посланные, безѣ бытности нашея своими заложилъ, вернули (ИЮМ, VI, 49, 1689).

8. *Аддаць што-н. у заклад.* възми портъ его иж порѣчилсѧ за чѣжого и за чѣжѣю заложи его (Зб. 262, 1036); Не возмеш^и в^ъ закладе верхнего или исподнего жернова, понѣже живот^ъ свой заложилъ тобѣ (Скар. ДЗ, 46).

9. *Падвергнуць пакаранню.* ѡцѣ выиметь изъ пазвы грѣх ... и заложить ѡпитемьею (Чэцця, 3466).

10. *Запрэгчы.* панъ Казновский, инде припозычивши шѣлей, и кони свои заложивши ... предо мною вижомъ з ... двора самъ выехалъ (АВК, XXI, 154, 1556—1557); въ понеделокъ еще передъ обедомъ, хотячи пану Дмитру съ того двора прочъ ехати и вжо только было кони заложити (АВК, XVII, 432, 1561). ◆ З а л о ж и т и г о л о в у — *аддаць жыццѣ за што-н.* голову мою на першом потыканю за ѡтчизну всѣм неприятелиам заставляю и заложѣ (Стрыйк., 444).

Заложитися, заложытися *дзеясл.* 1. *Прыкрыцца, заградзіцца чым-н.* коли б Бово щытомъ не заложыл сѧ на том же бы мѣстцу его пробил (Бава, 155).

2. *Заручыцца падтрымкай або доказами.* Фалко жаловал о дѣдичство на Индриха; Индрих сѧ заложилъ давнымъ записамъ и достветчилъ (Вісл., 23); ходор в томъ емѣ ѡтказывати не хотелъ а заложилъсѧ в том паномъ воеводою (КВЗС, 66, 1533); одѣно дей зникаючи права и справедливости ... и мордеру о горло, умыслѣне для того хоробою се заложыл (АВК, XXXI, 10, 1566); тотъ умоцованый, который се на теперешние рочки хоробою заложыл ... справитесе будет повинен (АВК, XXXVI, 335, 1582); где бы и на дрѣгихъ рокахъ еще хоробою заложылъсѧ а сторона поводава не хотела бы томъ верыт (Ст. 1588, 155); заложывшыся хоробою обложною ... на тые рочки ... не стал (АВК, XXXII, 96, 1596); панъ Янъ Лодята когды се хоробою заложылъ (ИЮМ, XXIII, 333, 1623).

3. *Стаць залежным ад каго-н.* мы люди вольныи, похожии, мешкали есмо за нимъ добровольне, и пошли есмо ѡт него прочъ и заложилися за пана Юрьѧ, старостѣ Городенского, ино намѣстникъ пана Юрьевъ Вязынский Стецко его ѡбсылалъ, поведаяючи, штожъ мы заложилися за пана Юрьѧ (КСД, 245, 1515); тые Цырскіе ... заложилися ку повѣту Ратенскому за короля его милости Казимира (АСД, I, 75, 1546); кгда которы^и члѣвкѣ ѡтчизны^и ѡтшодши ѡт пана своего а заложившисѧ за кого недалеко в пѧт або в десяти милѧхъ мешкал (Ст. 1566 I, 916); ѡт пана своего а заложившисе за кого (Ст. 1588, 494).

4. *Пайсці ў заклад з кім-н.* Я з Гарасимом ... заложылисе о скотець ... нижли ми презысканог закладу таляра не отдавши, над то ещѣ и мой талеръ похватившы, до себе узялъ (АВК, XXXIX, 482, 1579); што мне дасте иж пѧ сегодня ѡт него милостыню бѣдѣ мѣть и заложили сѧ ѡ то (Зб. 752, 39).

Заложка *наз.* Кавалак дарагой тканіны з аздобаю, які прывязваўся на шыі і таліі, а на грудзях адставаў, каб можна

было за яго закладці рукі або хустачку. шата исподнея талетова зъ рукавами и заложка талетова (АСД, IV, 228, 1569); заложекъ мухояровыхъ двѣ лисами подшитыхъ, а третья тежъ лисья, але не покрыта (АВК, XIV, 357, 1590); не была то шата, але тылко предъ перстами ꙗкобы ношен^е широкое, або заложка, на которой дванадцат каменни дорогих было (Выкл., 44).

Заложница наз. *Наложница, палубойница*. Амаликъ: ... сын еліфаса ѡт ѡамны заложницѣ бытіа ꙗс ѿ з^с котрѡго амаликѣты (Бяр., 228).

Заложоный гл. заложеный

Заложыти гл. заложити

Заложытися гл. заложитися

Заломити дзеясл. *Заламаць, моцна загнуць*. голубѣт ... ѡферѣючи за грѣхъ заломит головѣ его кѣ крилам (Біблія, 159); оферѣючи за грѣхъ заломить головѣ егѡ кѣ криламъ, так жебы оу шіи висела а не до конца се оурвала (Хран., 116).

Заломша наз. *Жалобная імша*. людей кгрецкого и немецкого набоженства до неяких заломшей и до иных церемонии ... примушають (СДГВ, II, 29, 1598).

Заломъ наз. *Выгѣб*. панъ подкоморій ... отъ того Онохового дуба вжо не простымъ трибомъ, але заломомъ влѣво черезъ Припетъ ... границу учинилъ и описалъ (АВК, XIII, 291, 1600).

Заломывати дзеясл. *Выгѣбаць*. границу у рѣку Глушицу, вѣчную учинили и палями отъ урочища до урочища трибуючи и заломываючи забили (АВК, XIII, 292, 1600).

Залубицы наз. *Від саней*. зъ стайни дворное згинули дейми санки залубицы (АВК, XVIII, 61, 1589).

Залука наз. *Пойма*. Придали есмо на тотъ же монастырь, на церковь Пречистое Богоматери Лѣщинской, залуку подъ ставомъ нашимъ Лѣщинскимъ (РПП, 131, XVI ст.); маеть игумень и вся братья того монастыря верхуписаного ... подъ ставомъ нашимъ, въ той залуцѣ ... на рѣцѣ котцы ставити (Там жа).

Залюбити дзеясл. *Упадабаць, спадабаць*. онъ того не залюбилъ и мене отъ коробъки отопѣхнулъ (АВК, XVIII, 271, 1624); подданные пана Прошицкого, затираючи тую речъ, скочивши до тыхъ подданныхъ пановъ Бокъшовъ, не залюбивши, што такъ вызнали (Там жа).

Залягль гл. залегль

Залянье наз. *Тое, што і залитье ѱ 1 знач.* по ѡном великом и страшном потопѣ и залѣню воды, на все^с земли, з радою хитрою фалшивых кламцов, дѣволов зведени (Стрыйк., 432б); теды то суть старые стожиска еще передъ заляньемъ тыхъ сѣножатей и кривды имъ учиненью (АВК, VI, 234, 1619).

Замавяти дзеясл. *Сварыцца, абражаць*. ижъ скоро помененый Зверовичъ зъ его милостью паномъ Бекганскимъ замавять

почалъ ... панъ Овсяный, не только абы того постерегать мель, якобы въ его господа покой былъ захованый ... але и прочъ с тое избы ... отышолъ (АВК, XX, 292, 1629).

Замавяющий дзееприм. *ад* замавяти. тымъ способомъ и срдце. маючи за рондцѸ розѸмъ, сѸмнѣне штрафѸючы, мысли оскаржаючи и ѡборонаючи, пакъ мовитъ: ѡскаржающимъ себе мысламъ взаємъ и замаваючимъ (Мак., 148—149).

Замагатися дзеясл. *Дабівацца, дасягаць.* Спѣю: множѸсѧ; маю доброе повожѣне, замагаюсѧ, оустигаю, спѣшѸ (Бяр., 154); Преспѣваю: Превышаю, прѣспѣваю, помножѸюсѧ, множѸсѧ, далѣй, далѣй, постѸпѸю, замагаюсѧ болше (Там жа, 122).

Замагающий дзееприм. *ад* замагатися. Аттална: сказитл: Итаніѧ: розмножаючиѸсѧ, пом: замаг: або выховываючиѸ, живѧчиѸ (Бяр., 240).

Замазанный дзееприм. *ад* замазати. идѸчи до сажавки оной, котораѧ была за мѣстомъ, а очи болотомъ замазаныи маючи, многихъ, которыи бы сѧ присмотрювали томѸ и дивовали, поткати мѣлъ (Каліст, I, 1426).

Замазати дзеясл. *Замазаць.* тое жъ прировѣнаеть помазавъ червеною краскою и очермнить фарѣбою блескъ его, и всѧкую сказу на немъ замажетъ (Скар. ПБ, 20); тое теды мѣсце закрепиw александеръ желѣзными воротами и сунклитом замазав, которого то сунклита ни ѡгон ани желѣзо не имает (Кн. Мак., 46); ворота вдѣлал мѣдѧныи великіе и замазал их сѸклитом (Алекс. 1697, 766).

Замала прысл. *Змалку.* замала был есми во всѧком злѣ посреде съборѸ и съвѣтѸ (Зб. 262, 95—956).

Замало прысл. *Мала, нямнога.* под присѧгою здал емѸ первородство свое, за потравѸ сочивицѸ, не был вдѧчон дарѸ бозског, замало его собѣ важил, бо были в тоѣ час вѣ великоѣ достоѣности тые первородства, иж з них сѣцнники ѡбирано (Бельск., 206); чомуж емѸ так примовлѧете а замало его важите (Там жа, 596).

Замалымъ прысл. *Хутка, скоро.* если бы не тѣ помог ми замалым мешкала бы в пекле дѣша моѧ (Пс. XVI, 956).

Заманый дзееприм. *ад* дзеясл. замати. оуказал до немилостивых оурадѸ своих. Затворите ворота ѡкроутнаѧ меденаѧ а ретези желѣзные подѣкладайте а моцне противтесе абы есмы не заманы нѧтъство держачо (Пак. Хр., 29).

Замарити гл. заморити

Заматерелый, заматерилый прим. *Састарэлы, вельмі стары.* Сталъ сѧ теды надзвычайный дивъ вѣ заматерѣлой Елисаветѣ (Каліст, II, 243); мѣвшихъ дрѸговъ жениховыхъ нѣѧкѸ заматерѣлаѧ церковъ РѸскаѧ ложесна зачатіѧ и оутробѸ роженѧ неспразднѸ нашѸ (Сматр., 4); пречистаѧ мариѧ ... ѡт заматерѣлых ложеснѣ нароженнаѧ (Зб. 752, 404); хотѧ же Ѹже были Стари и заматерилы во днѣхъ своихъ, але слышалъ и читалъ

яко перед тымъ нѣкоторые неплоды и в старости бѣу восхотѣвшу
родетели (Пралог, 545).

Заматерети дзеясл. *Састарыцца*. дочка фаноуилова ...
заматерѣла во днѣхъ своихъ (Чэця, 138).

Заматерилый гл. заматерелый

Замати дзеясл. *Заняць, заханіць, авалодаць*. серебро
выбраное языкъ праведного срѣце нечестивыхъ замало: оуста
праведного поставѣть многихъ а глѣпыи оу безѣмьи помрѣт
(Зб. 262, 98).

Замахнути дзеясл. *Замахнуцца, узмахамъ адвесці руку або
прадметъ для ўдару*. потымъ взялъ мене за плечо одною рукою,
а другою рукою правою замахнулъ мене сокирою, хочечы мне
забить (АВК, XXVI, 470, 1586); Бово ... замахнулъ рукою,
хочечы ихъ вдарыти (Бава, 171); Рекъ король: Тогды естъ Трыща-
ну вмерети. И взялъ Трыщана за верхъ головы и замахнулъ
мечомъ, рекъ: маю тѣти (Трыст., 17).

Замахъ наз. *Замах*. абовѣмъ коли ѡзметъ мечъ свой тогды
единымъ замахомъ сто убѣт (Алекс. 1697, 88).

Замачовать дзеясл. *Намочваць зъ якой-н. мѣтай*. Отрошку
дракуну, што привезъ десять бочокъ воды замачовать пол-
куфки и бочки, дали ему по три осмаки (ИЮМ, VI, 157, 1689).

Замедление наз. *Дзеянне на дзеясл.* замедлити. тогды абы
до скончанія свѣта (кромѣ замедленія порядку) ... словосло-
віе Божье никогда въ помянутомъ монастыру фундаціи нашої
не уставало (АЗР, IV, 522, 1631).

Замедленный дзеепрым. ад замедлити. Не ѡбежитъ чинѣ
насилие грѣшникъ помсты божией, ини же будетъ замедленъ
во ѡтданіи мзды чинѣщий милосердіе (Скар. ІС, 266).

Замедлити дзеясл. *Прамарудзіць*. яко взыщеть того ѡтъ тебѣ
гсдѣ богъ твой, пакли же замедлиши то вменитѣся въ грѣхъ
(Скар. ДЗ, 45); Десѣтинъ и начатковъ гумна твоего ѡтдати
да не замедлиши (Скар. КВ, 42); яко сила каменева искушение
бѣдетъ в нихъ и не замедѣлѣтъ ѡткинѣтисѣ (Скар. ІС, 13).

Замежокъ наз. *Маленькі кавалак сенакоснай зямлі сяродъ
палѣў, звычайна побачъ зъ мяжой*. записали ... три поли на пе-
редсѣльи села Вересницкого, и зъ припашьми, и зъ сѣно-
жатъми, и зъ замежками (АСД, IV, 2, 1513); Кононова полянка
тежъ и зъ замежками сумежъ съ Сенютиными Пашевича
польми на бочку (АВК, XVII, 84, 1540); продали есмо шостую
часть земли нашею ... у гаехъ и в кустовьяхъ, в межахъ и за-
межкахъ (АВК, XXI, 27—28, 1555); тое поле у в Острове ѡтъ
дороги Островское до болота и зъ замежками и зъ дубровою
промежку межъ с одной стороны Павла Миклашевича, а зъ дру-
гой стороны зъ Миколаемъ Котовичомъ (АВК, XXII, 136, 1555—
1565); другимъ бокомъ подлѣ лѣса Довгого и съ замежками,
которого всего грунту выморговано волокъ три (АВК, III, 68,
1669).

Замекъ, замэкъ наз. *Тое, што і замокъ І у 3 знач.* не ведели што почат ъслышавши же се и в замэк слуцки^с добыли юж (Еўл., 42); Бервеня малого на замекъ и на цекавзъ фѣи, по польѣ осмака (ИЮМ, I, 180, 1681); Януарыя пятого дня, заехалъ замекъ могилевскій панъ енаралъ (ИЮМ, XIII, 145, 1699).

Замена наз. 1. *Абмен, замена.* петръ жижемъски^с ѡчынилъ былъ заменѣ за тое все имене свое (КВС, 6716, 1552); тотъ прыятель и посланецъ ... мают в тых отменахъ водле сего описанья постановенье и разграниченье конечное во всемъ и в заменахъ делати (АВК, XXXI, 42, 1571); на кгрунты забра-ные выехалъ посполу з урядникомъ его милости Купискимъ и тую замену водле листовъ учынилъ (АВК, XXIV, 355, 1574); нехай бы записъ або постановленье якое владыки Полоцкого на замѣну показалъ, есть ли жъ якіи монастырь мѣною ему за тое село данъ, або нѣ (АЗР, III, 276, 1582); зезволившысе есмы з обудвухъ сторонъ и хочемы тые люди и кгрунты ... мети, учынили есмы межи собою замену (АВК, XXXVI, 217, 1582); кгда вжо черезъ таковыя комисары замена, и ѡграни-ченье до^сдѣть, мы гсдръ повинѣни таковѣю замену листомъ нашимъ маемъ ѡтвердѣть (Ст. 1588, 118); перво сего заменяли есмы межи собою ... именми ... и в той замене нашей дали есмы ... некоторые листы (АВК, XXXII, 329, 1596); на то мѣстцѣ его милости пану старостѣ такъ же много въ нагороду дано при иншихъ замѣнахъ кгрунтами боярь Ходорковъ (АВК, XIV, 607, 1597); А што се тычетъ замѣны пани Кгрековой съ паномъ Звѣремъ ... взявши панъ Звѣрь одмѣну въ подсмутѣю (АВК, VI, 187, 1599).

2. *Той, хто (або тое, што) замяняе каго-, што-н.* где они вымерать и назначать замену кгрунтомъ в сторону имения моего Колдычовъского (АВК, XXXI, 42, 1571); было в томъ паньстве нашомъ великомъ князстве литовъскомъ, же замены даваны кгрѣнѣтами столу нашему належачими за добра кгрѣнѣты шляхетские (Ст. 1588, 117); взял замѣнѣ ѡнѣю, а вдове сѣна дал з которымъ се ѡна до ноли вернѣла: а павлинови ѡгород ѡт пана злецоны^с (Зб. 752, 499); Продад еси люди безцѣнне, а не дано за нихъ замѣны великои (Пс. XVII, 21); поганинъ ... взял замѣнѣ ѡною а вдовѣ сына дал (Зб. 82, 395).

СПІС КРЫНІЦ (дадатак)

Аб. абр.— «О образех, о реликвиях»: Рукапіс 1622 г. Жыровіцкага манаха Феадосія // Беларуская лінгвістыка, Мн., 1983. Вып. 24. С. 55—61.

ККК — Кніга караля Казіміра 1482—1491 гг.: Рукапіс ЦДАСА. Ф. 389. Кн. 4.

ККСС — Кніга канцылярыі спраў судовых 1615—1618 гг.: Рукапіс ЦДАСА. Ф. 389. Кн. 295.

ПГ — Полоцкие грамоты XIII — начала XIV в. М., 1977—1982. Т. I—IV.

Ст 1529-Ф — Pirmasis Lietuvos Statutas — Первый Литовский Статут/Vilniaus V. Kapsuko un-tas, LTSR MA Istorijos in-tas. Vilnius, 1985. Т. 1, d. 2.

Справочное издание

**ИСТОРИЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ
БЕЛОРУССКОГО ЯЗЫКА**

ВЫПУСК 10

Жеребець — Замена

С о с т а в и т е л и

Близнюк Тамара Ивановна
Мясникова Валентина Владимировна
Турцевич Зофия Константиновна и др.

Минск, издательство «Навука і тэхніка»

На белорусском языке

Даведачнае выданне

**ГІСТАРЫЧНЫ СЛОЎНІК
БЕЛАРУСКАЙ МОВЫ**

ВЫПУСК 10

Жеребець — Замена

С к л а д а л ь н і к і

Блізнюк Тамара Іванаўна
Мяснікова Валянціна Уладзіміраўна
Турцэвіч Зафія Канстанцінаўна і інш.

Загадчык рэдакцыі *У. М. Ківатыцкі*

Рэдактар *А. М. Садоўская*

Мастак *А. Ф. Корсун*

Мастацкі рэдактар *В. А. Жахавец*

Тэхнічны рэдактар *С. А. Курган*

Карэктар *Я. І. Марціновіч*

ІБ № 3296

Друкуецца па пастанове РВС АН БССР. Здадзена у набор 28.12.88.
Падпісана ў друк 08.02.90. Фармат 60×90¹/₁₆. Папера кн.-журн.
афс. Гарнітура літаратурная. Афсетны друк з ФПФ. Ум. друк. арк.
18,0. Ум. фарб.-адб. 18,0. Ул.-выд. арк. 20,15. Тыраж 1400 экз.
Зак. № 157. Цана 1 р. 60 к. Выдавецтва «Навука і тэхніка»
Акадэміі навук БССР і Дзяржаўнага камітэта БССР па друку.
220067, Мінск, Жодзінская, 18. Друкарня імя Францыска Скарыны
выдавецтва «Навука і тэхніка». 220067, Мінск, Жодзінская, 18.

